Goût exquis/Prix modique
Les Vins Paarl
importés d'Afrique du Sud

LE SOLEIL


N'OUBLIEZ PAS
Jato

★ 68 PAGES 76e ANNEE — No 269 QUEBEC, MARDI 14 NOVEMBRE 1972 PRIX QUINZE CENTS

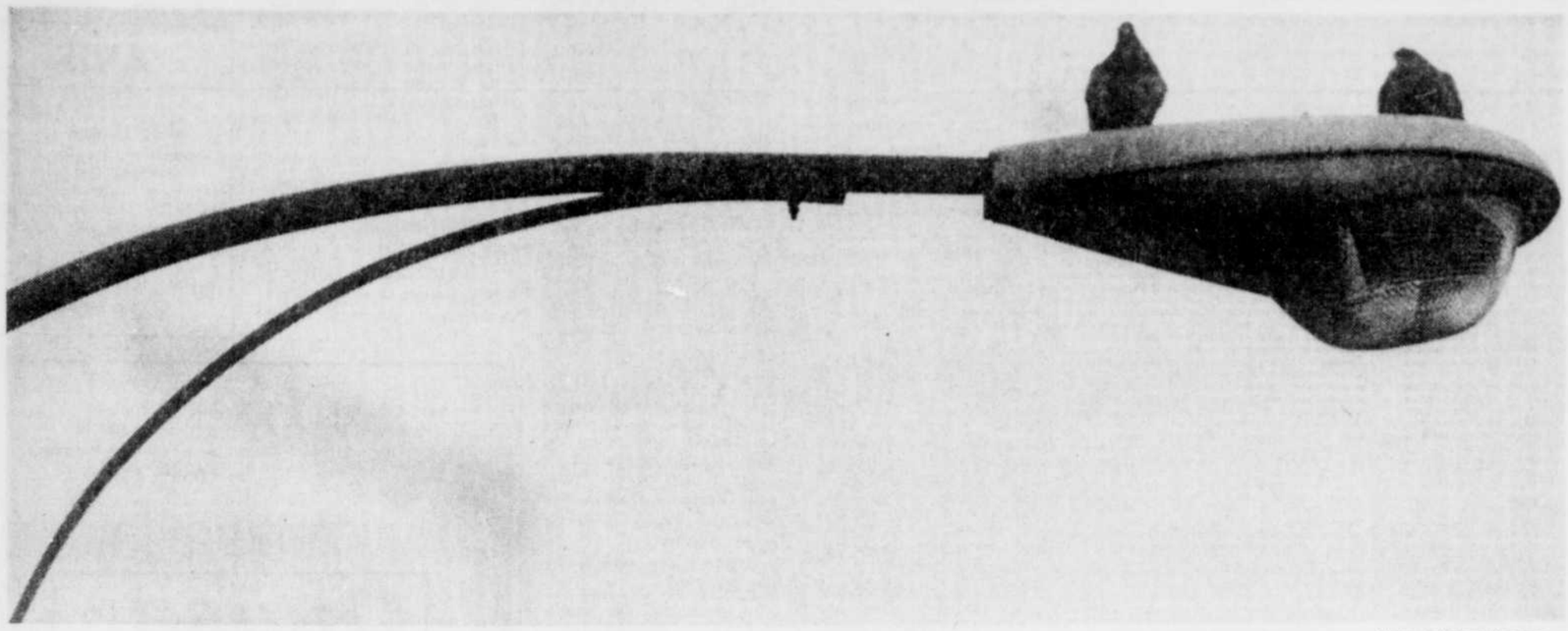


Photo de Roland Marcoux

"Deux pigeons s'aimaient d'amour tendre"

Sur l'air d'une chanson de Charles Aznavour, ces amants des hauteurs et du vert de gris se roucoulent une romance, aucunement troublés par la grande noirceur qui effecte certains quartiers de Québec.

Issue prochaine du conflit de l'Hydro

par Roch DESGAGNE

L'optimisme semble avoir repris le dessus, chez les négociateurs de l'Hydro-Québec et ceux du Syndicat canadien de la fonction publique, qui prévoyait, ce matin, une issue prochaine du conflit . . . ou des négociations.

Un dénouement positif était même attendu pour aujourd'hui, possiblement.

Ce matin des porte-parole de l'Hydro - Québec et des syndiqués étaient d'accord sur un point: les négociations ont atteint un stade crucial, ou elles aboutiront à un accord total ou à une nouvelle rupture.

Egalement, ce matin, on prévoyait que cette issue arriverait, soit par un décret du gouvernement, soit par une entente entre les deux parties.

La seule "évolution" qui s'est produite, depuis 24 heures, a été enregistrée dans le nombre de pannes. A dix heures ce matin, on rapportait une augmentation de 20% du nombre d'interruptions dans la région Montmorency et dans toute la province.

Aujourd'hui, les représentants de 125 entreprises industrielles de Ville d'Anjou, et les autorités municipales devaient intervenir directement auprès du premier ministre Robert Bourassa, pour obtenir les réparations qui rétabliraient le pouvoir au parc industriel de cette localité de banlieue de Montréal.

On sait que quelque 4,000 employés de ces 125 industries ont été mis à pied temporairement, hier, alors que la grève de l'Hydro entamait sa deuxième semaine.

(Suite à la page 2, 1ère col.)

sommaire

A Québec aujourd'hui	34
Annonces classées	38 à 44
Arts et Lettres	34 et 35
Bridge	42
Décès	45
Documents	16
Economie-Finance	18 à 21
Famille	9
Horoscope	39
Mot mystère	38
Mots croisés	40
Patron	41
Sport	23 à 30
Télévision	35

la météo

Aujourd'hui et demain: ciel variable avec quelques chutes de neige locales: risque de chutes de neige dans les régions montagneuses ce soir et demain. Min.: 15 à 20. Max.: 30.

(Détails à la page 2)



Louis Laberge



Yvon Charbonneau

Laberge porte sa cause devant la Cour suprême

Pepin et Charbonneau se prononceront sous peu

MONTREAL (PC) — M. Louis Laberge a annoncé hier soir qu'il portait devant la Cour suprême du Canada le jugement de la Cour d'appel du Québec qui a confirmé hier une décision de la Cour supérieure le condamnant à un an d'emprisonnement pour outrage au tribunal.

Visés par le même jugement, MM. Marcel Pepin et Yvon

Autres nouvelles à la page 11

Charbonneau ont remis leur décision à plus tard. Ils ont trois jours pour se pourvoir en appel.

Rentré à Montréal hier, en fin d'après - midi, après un séjour en Grèce, le président de la CSN devait apprendre, dès sa descente d'avion, que la Cour d'appel maintenait la sentence prononcée contre les leaders syndicaux par la Cour supérieure, le printemps dernier. Il a aussitôt gagné ses bureaux de la rue Saint - Denis où, avec ses collaborateurs, il a procédé à une première analyse du texte du jugement, 63 pages.

Peu après 20 heures, la CSN annonçait que le bureau exécutif de la centrale se réunirait ce matin pour aviser.

Le président de la Corporation des enseignants du Québec s'accorde, lui aussi, un délai de réflexion.

M. CHARBONNEAU

Rejoint à son bureau de Québec hier soir, M. Charbonneau a dit qu'il avait reçu le texte du jugement quelques heures plus tôt, qu'il devait s'imposer la tâche de le lire avec attention et, le cas échéant, relever les aspects qui pourraient justifier un appel. Il compte ensuite consulter les deux autres centrales et, après une réunion de son bureau de direction, arrêtera sa décision. Mais celle - ci, a-t-il précisé, ne sera pas annoncée avant jeudi. La Loi lui accorde trois jours pour se pourvoir en appel.

M. Charbonneau a d'autre part rappelé que sa centrale avait, dans la journée d'hier, engagé des procédures en justice tendant à obliger les commissions scolaires à respec-

(Suite à la page 2, 3e col.)



Mauvaise nouvelle —

Le président de la CSN, M. Marcel Pepin, revenait d'un voyage de trois semaines en Europe lorsqu'il a reçu copie, hier soir, à l'aéroport international de Montréal, du jugement de la Cour d'appel maintenant sa sentence de un an d'emprisonnement.

La paix n'est plus à portée de la main...

WASHINGTON (Reuter, AFP et NYTNS) — La paix en Indochine ne semble plus aujourd'hui imminente comme on se prenait à le croire, il y a quelques jours encore.

Le gouvernement de Saigon maintient plus que jamais ses objections au projet d'accord de paix négocié entre Américains et Nord - Vietnamiens et la Maison Blanche elle-même concède que le cessez - le - feu s'avère plus difficile à établir qu'elle ne l'avait indiqué la semaine dernière avant l'élection présidentielle américaine.

M. Henry Kissinger, l'éminence grise de M. Nixon, avait alors affirmé que la paix était à la portée de la main. Hier soir, M. Ronald Ziegler, porte-parole de la Maison Blanche, a déclaré qu'une nouvelle rencontre avec les Nord - Vietnamiens sera nécessaire pour conclure la rédaction de l'accord.

M. Henry Kissinger, travaille aujourd'hui dans son bureau de la Maison Blanche apparemment prêt à partir pour Paris afin d'y poursuivre les entretiens pour la paix au Vietnam avec M. Le Duc Tho, l'émissaire de Hanoi dans la capitale française.

Le principal obstacle à la paix apparait être le refus du gouvernement sud - vietnamien d'accepter le maintien d'une présence militaire nord - vietnamiens au sud après un cessez-le-feu.

La parole est maintenant au président Nixon qui a fait retraite à Camp David, pour examiner la situation avec ses conseillers.

Hier soir, il a reçu M. Kissinger et l'adjoint de celui-ci, le général Alexander Haig, qui revient d'un voyage en Asie du Sud-Est où il a rencontré le président Thieu et les présidents cambodgien et sud-coréen.

Le général Haig a remis à M. Nixon un message personnel du président Thieu.

La Maison Blanche s'est refusé hier à commenter les informations en provenance de Paris selon lesquelles M. Kissinger a l'intention de se rendre dans la capitale française cette semaine pour y rencontrer une nouvelle fois le négociateur du Nord - Vietnam, M. Le Duc Tho. Lorsque cette rencontre aura lieu, la Maison Blanche l'annoncera immédiatement, s'est contenté de dire M. Ziegler.

DEPART POUR PARIS

M. Le Duc Tho, membre du Politburo nord-vietnamien, a quitté Hanoi aujourd'hui pour Paris pour y avoir de nouvelles conversations avec les Américains en vue de la paix au Vietnam, a cependant annoncé Radio - Hanoi.

La décision du Nord - Vietnam de participer à des conversations "montre une fois de plus sa sincérité et son sérieux dans les négociations de paix", a déclaré la radio.

A Paris, M. Le Duc Tho sera rejoint par M. Xuan Thuy, chef de la délégation nord - vietnamienne aux pourparlers "officiels de l'avenue Kléber".



Vers l'Argentine —

L'ancien président argentin Juan Person, à droite, est arrivé aujourd'hui à Rome, venu d'Espagne où il vivait en exil depuis 1960, pour entreprendre un spectaculaire voyage de retour en Argentine. Peron est accompagné ci-haut de son épouse Isabelle Martinez et de son chargé d'affaires en Italie, le Dr Giancarlo Elia Valori.

Juan Peron verra-t-il Paul VI?

ROME (Reuter) — "Je retourne dans mon pays pour le pacifier et y éliminer le risque de guerre civile", a déclaré aujourd'hui l'ancien dictateur argentin Juan Peron lors d'une entrevue accordée à la télévision italienne (RAI).

Après 17 ans d'exil, Peron a quitté Madrid, ce matin et est arrivée à Rome, première étape sur sa route vers Buenos-Aires.

L'entrevue n'a pas encore été diffusée, mais le journaliste de la RAI a révélé que Peron avait déclaré retourner en Argentine pour calmer les esprits échauffés à ce moment difficile de son histoire.

Selon le journaliste de la RAI, Peron ne sait pas combien de temps il restera en Argentine et pense que cela dépendra de la situation.

Bien que la visite de deux jours qu'effectue à Rome l'ancien dictateur soit privée, il a quitté l'appartement qu'il occupe dans le centre de Rome, près du Forum, pour se rendre au bureau privé de M. Giulio Andreotti, de source autorisée, on avait indiqué que le premier ministre italien accepterait de rencontrer en privé M. Peron si celui-ci le désirait.

Le bruit avait couru que M. Peron désirait être reçu en audience par le pape Paul VI, mais un membre de son entourage l'a nié.

De source bien informée l'on n'exclut pas toutefois un contact éventuel entre le Saint-Père et l'ancien président argentin excommunié en 1955 par le pape Pie XII pour avoir mené en Argentine une campagne contre l'Eglise catholique.

Lamontagne

A plus tard le regroupement!

par Vianney DUCHESNE

Le maire de Québec a invité les autorités gouvernementales, hier soir, à reporter à plus tard toute décision définitive concernant le regroupement en attendant que toutes les solutions possibles aient été étudiées à fond. En ce sens, il a admis que la proposition d'un noyau fort valait la peine d'être analysée sérieusement, d'autant plus que le regroupement ne doit pas être autre chose qu'une étape préliminaire vers la constitution d'une grande unité urbaine qui pourrait être l'étape ultime.

Le maire Gilles Lamontagne, chef du parti du Progrès civique, a fait cette déclaration alors qu'il s'adressait à ses partisans réunis au Château Frontenac autour d'un dîner bénéfice à $50 le couvert. On avait ainsi vendu plus de 900 billets et les 650 places prévues ne suffirent pas pour accueillir tous ceux qui ont répondu à l'appel du parti, un an avant les prochaines élections.

D'ailleurs, M. Lamontagne a laissé clairement entendre qu'il sera de nouveau candidat au mois de novembre 1973 en déclarant: "En ma qualité de chef du Progrès civique et de maire de Québec, avec mes collègues du conseil municipal, je suis prêt à faire face à ces nouveaux défis". A l'issue de la soirée, il a dit que sa candidature sera liée aux circonstances et aux problèmes de l'heure. S'il y a un défi à relever, il sera là pour le relever...

Au niveau du regroupement, le maire de Québec a rappelé que le conseil municipal de la Capitale s'est déjà prononcé en faveur de trois ou quatre villes. Maintenant, selon lui, il faut pousser cette idée plus loin et l'assortir d'un certain nombre de conditions: à titre d'exemple, limiter dans le temps l'existence des quatre villes pour que soit planifiée leur intégration progressive.

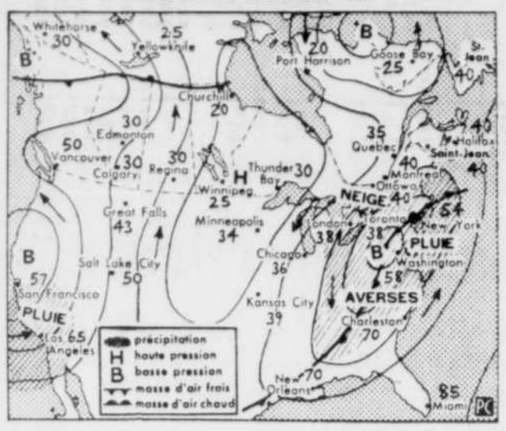
Selon le leader du Progrès civique, ce qu'il faut éviter c'est la création de trois ou quatre fiefs. Il croit utopique de penser, qu'en formant des unités municipales plus fortes, un jour ces administrations municipales demanderont à restreindre leurs pouvoirs. "C'est toujours le contraire qui se produit, a-t-il dit. Les bureaucraties tendent plutôt vers une croissance quasi cancéreuse".

Alors, avant que des décisions irrémédiables ne soient prises, M. Lamontagne préconise l'exploitation sereine de toutes les voies possibles. Parmi elles, il y a la proposition de la Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain à l'effet de créer un noyau central fort.

Cette solution, selon le maire de Québec, pourrait être valable si on l'assaisonne de plusieurs conditions: l'établissement d'un calendrier des fusions; l'allocation, par le gouvernement provincial, d'octrois d'appoint pour la mise sur pied de la nouvelle ville et l'élaboration d'un nouveau mode de représentativité électorale.

(Suite à la page 2, 5e col.)

MÉTÉO



PRÉVISIONS

Abitibi, Pontiac, Témiscamingue, Chibougamau, St-Maurice, Lac St-Jean: cette nuit et demain: généralement nuageux avec quelques chutes de neige légères. Min.: 10 à 15. Max.: 20 à 25.

Ottawa, Montréal: Cette nuit: généralement nuageux avec possibilité de chutes de neige légères. Demain: dégagement graduel le matin; venteux par moment. Min.: 20. Max.: 30 à 35.

Cantons de l'Est: Nuageux avec possibilité de neige en fin de journée et cette nuit. Demain: dégagement graduel plus tard dans la journée. Min.: 20. Max.: 30 à 35.

Québec, Rimouski, Baie Comeau, Sept-Iles, Gaspé: Demain: ciel variable avec chutes de neige locales surtout dans les régions de Sept-Iles et Gaspé; risque de chutes de neige dans les endroits montagneux ce soir et demain. Min.: 15 à 20. Max.: 30.

TEMPÉRATURES

TORONTO (PC) — Températures enregistrées, hier, dans les principales villes d'Amérique du Nord:

	Min.	Max.
Vancouver	35	47
Edmonton	25	30
Yellowknife	23	27
Regina	21	23
Winnipeg	3	17
Churchill	— 4	14
Toronto	43	43
Ottawa	37	43
Montréal	35	43
Québec	32	39
Fredericton	27	36
Halifax	34	38
Charlottetown	32	39
St-Jean, T.-N.	36	39
Chicago	42	42
Detroit	36	40
Buffalo	37	44
Boston	45	50
New York	47	49
Washington	39	61
Cincinnati	41	46
Miami	73	83
Los Angeles	48	65
San Francisco	51	57
Nassau	73	84
Mexico	52	73

MARÉES

MERCREDI

Haute 24h.20
Basse 7h.50
Haute 13h.10
Basse 20h.15

SOLEIL

MERCREDI

Lever	Coucher
6.47	16.11

Laberge porte sa cause...

(Suite de la première page)

ter les décrets du gouvernement dans le secteur scolaire. Les demandes d'injonction visent le sous-ministre, M. Yves Martin.

"Le langage des injonctions est apparemment le seul qui soit compris par le gouvernement", a dit M. Charbonneau.

DECLARATION DE LABERGE

Voici le texte de la déclaration publiée par la FTQ:

"Je prends bonne note, déclare M. Laberge, que la Cour d'appel a conclu que les jugements de la cour de première instance pour les officiers des syndicats locaux étaient disproportionnés, puisque la Cour d'appel a décidé de réduire de façon assez drastique les sentences imposées. Il est bien décidé de réduire les sentences et la question qui s'impose est la suivante:

"Pourquoi la justice devrait-elle imposer des sentences à des travailleurs qui ont exercé un droit de grève qui leur était reconnu par la loi, loi qui a été ignorée par un juge seul qui s'est placé au-dessus de celle-ci en émettant des injonctions pour leur enlever un droit que la loi leur reconnaissait?"

Après avoir ainsi disposé des passages du jugement de la Cour d'appel intéressant les syndicats et les cadres syndicaux qui avaient interjeté appel, M. Laberge poursuit en ces termes:

"Quant à la décision de la Cour d'appel maintenant les sentences imposées aux présidents des trois centrales, le président de la FTQ ne se déclare pas surpris par cette décision qui ne maintient pas des sentences exemplaires comme on voudrait le laisser croire, mais des sentences vengeresses contre des représentants syndicaux qui n'ont voulu qu'obtenir justice pour des travailleurs, surtout ceux des secteurs public et parapublic gagnant des salaires de crève-faim.

CHOQUETTE

Le ministère de la Justice n'a pas l'intention d'arrêter immédiatement les chefs syndicaux ni de "mettre la police à leurs trousses", a affirmé lundi M. Charles Bélanger, chef du cabinet de M. Jérôme Choquette.

Interrogé sur les mesures que le ministère entendait prendre par suite du jugement rendu contre les trois chefs des grandes centrales syndicales, M. Bélanger a ajouté:

"Après tout, ce sont des gens de calibre et non pas des criminels au sens général du terme, et nous voulons leur laisser le temps de consulter leurs avocats avant qu'ils soient arrêtés."

La sentence est exécutoire dès qu'elle est prononcée, mais le délai prévu pour interjeter appel est d'une trentaine de jours.

Si les chefs syndicaux décident de ne pas aller devant la Cour suprême du Canada, la justice n'aura pas le choix: ils seront arrêtés à l'expiration du délai. Par ailleurs, la Cour suprême pourrait refuser d'entendre la cause. Le chef du cabinet de M. Choquette n'a pas commenté ce dernier point.

M. Bélanger n'a pas commenté non plus les raisons pour lesquelles le jugement rendu était unique et non à cinq exemplaires comme c'est habituellement le cas.

M. Choquette n'a pas formulé lui-même ses commentaires sur l'affaire, déclarant qu'il "n'avait pas encore vu noir sur sur l'affaire, déclarant qu'il "n'avait pas encore vu noir sur

Quant aux allégations d'ingérence politique dans le domaine judiciaire qui ont déjà été formulées en certains milieux, le chef du cabinet de M. Choquette les a commentés ainsi:

"Ca ne nous surprend pas, c'est toujours ce qu'ils disent", en faisant allusion aux syndicats.

A plus tard . . .

(Suite de la première page)

Selon lui, le rapport de la firme Haway et Fortier n'est pas suffisamment complet pour orienter des décisions immédiates et définitives. Il ne tient pas assez compte des implications sociologiques et politiques et son mandat n'était pas assez large.

Face à la nécessité d'analyser toutes les possibilités et à l'obligation de tenir compte de toutes les implications, il a adressé la requête suivante: "J'adresse donc une invitation pressante aux autorités gouvernementales à reporter toute décision définitive concernant les fusions jusqu'au moment où de plus amples informations seront disponibles".

Il a ajouté qu'il est possible maintenant de relever des défis où les priorités seront données à l'homme. Pour lui, cette ville que l'on bâtit ne doit pas devenir un monument de béton et d'acier. Au contraire, il faut donner à une communauté de citoyens les moyens de mieux vivre et de s'épanouir pleinement dans un cadre à leur image.

En ce sens, il a spécifié que les capitaux qu'on leur reproche parfois d'accepter, permettent justement d'assurer les ressources matérielles nécessaires pour répondre aux besoins des citoyens.

BUREAUX MUNICIPAUX

Par ailleurs, le chef de la formation politique qui fêtait son 10e anniversaire, s'est demandé s'il ne serait pas nécessaire de songer à la création de bureaux municipaux de quartier. A l'époque où l'hôtel de ville s'éloigne du contribuable à cause des fusions, il se demande s'il ne faudrait pas rapprocher cet édifice du payeur de taxes.

Le bureau municipal de quartier permettrait au contribuable d'obtenir toute l'information qu'il désire et de confier ses plaintes "municipales" à un fonctionnaire désireux de l'aider. Selon M. Lamontagne, il y a un besoin d'expression de la part des contribuables et ces bureaux seraient un moyen de se rapprocher de la population.

En tout cas, il a souhaité une étude des structures possibles d'un tel mécanisme. "Il ne faudrait pas que ça devienne un élément politique", a-t-il dit, "surtout quand il n'y a pas d'opposition".

CHEFS DE SERVICE

La présence de certains hauts fonctionnaires municipaux a pu être remarquée, à ce souper bénéfice du Progrès civique, notamment celle du directeur de la police, M. J.-Alphonse Matte.

Interrogé à ce sujet à l'issue du banquet, M. Lamontagne a spécifié qu'en dehors des périodes de campagne électorale, les employés municipaux sont libres de faire ce qu'ils veulent. "Personne n'a été forcé à venir, a-t-il déclaré. C'est seulement une manifestation de sympathisants".

COMMUNAUTE URBAINE DE QUEBEC

Le président du comité exécutif de la Communauté urbaine de Québec, M. Armand Trottier, membre du parti dès les premières heures, a remercié le conférencier. Il a d'ailleurs avoué candidement qu'il s'était posé plusieurs questions, en fin de semaine dernière, quand le maire Gilles Lamontagne l'avait appelé pour lui demander de le remercier.

Il s'est dit très heureux de faire partie de cette équipe du Progrès civique. Selon lui, aujourd'hui comme en 1965, on élabore de nouveaux programmes. A ce sujet, la communauté urbaine doit compter avec Québec parce que cette ville a toujours été et sera toujours le pôle d'attraction.

Par la suite, M. Trottier a spécifié que la collaboration témoignée depuis le début du Progrès civique sera poursuivie aussi longtemps qu'on sera assuré de recevoir la collaboration de ce parti. Voulait-il remercier le chef du parti de ne pas avoir abordé l'avenir de la communauté urbaine face à la faveur d'un regroupement municipal qui pourrait amener la formation d'une seule ville?

Courrier de la deuxième classe - Enregistrement No 1206.

AVIS

Avis est donné que Laszlo Kiss, géologue, résidant à 2255, Chapdelaine, Ste-Foy, s'adressera au Lieutenant-Gouverneur en conseil afin d'obtenir un décret, lui permettant de changer son nom en celui de Laszlo Leslie Kish.

Québec, le 14 novembre '72
L. Kiss, requérant.

Issue prochaine du conflit de . . .

c(Suite de la première page)

Si l'entrevue avec le premier ministre s'avérait infructueuse, les procureurs des firmes touchées par une interruption de courant ont fait savoir qu'ils demanderaient une injonction pour forcer les syndiqués à rétablir l'électricité dans le parc industriel.

Ce matin, les négociateurs de l'Hydro-Québec étaient occupés à étudier une nouvelle contre proposition formulée par le syndicat.

Cette contre proposition couvrant tous les aspects du contrat, a été remise aux négociateurs par le médiateur du gouvernement, M. Yvon Dansereau.

Les négociations se sont poursuivies presque sans interruption, depuis l'appel lancé jeudi dernier, par le ministre du Travail Jean Cournoyer. Le Syndicat canadien de la fonction publique a fait porter les négociations sur les clauses normatives, l'ancienneté, la juridiction syndicale et la priorité de la langue française.

Sur le plan monétaire, les syndiqués demandent des augmentations de 31%, pour les techniciens, de 19% pour les employés de bureau, et de 24% pour les employés manuels. Ils sont sans contrat de travail depuis décembre 1971.

La plus récente offre de l'Hydro-Québec prévoit un règlement rétroactif pour 1972, et une augmentation annuelle, pour les trois prochaines années d'un contrat de quatre ans, de neuf six et six pour cent. Le salaire moyen est actuellement de $158., $129. et $160 pour les techniciens, les employés de bureau et les travailleurs manuels, respectivement.

A l'Hydro-Québec à Québec, on espère que le retour du beau temps ralentira sensiblement l'accroissement régulier du nombre de bris.

Ce matin, on comptait 376 pannes, touchant 10,043 abonnés ou quelque 30,000 personnes, dans toute la province. Hier, il y avait 295 pannes privant 6,338 abonnés.

Dans la région administrative Montmorency (Québec et la région de Thetford-Mines) on signalait 100 pannes, à dix heures ce matin: elles touchaient 773 abonnés et environ 2,200 personnes.

Une panne privait de courant 150 abonnés de Saint-Adolphe de Dudswell, dans la région de Thetford, et une autre 50 abonnés du Faubourg de l'Islet.

Neuf pannes touchant de 25 à 50 abonnés, et 89 affectant moins de 24 abonnés, étaient également signalées dans la région Montmorency.

Hier, dans ce vaste territoire, on dénombrait 82 pannes, et 401 abonnés privés d'électricité.

Il a été impossible d'obtenir des précisions, du côté syndical. L'exécutif régional du Syndicat canadien de la fonction publique était en réunion, cet avant-midi, cependant que les lignes de piquetage étaient maintenues très serrées. On rapportait que le moral des syndiqués est toujours bon.

Hier soir, on apprenait que trois arrestations avaient été faites, vendredi et hier, à Baie-Comeau. Les suspects, appréhendés pour entrave, ont été libérés et ils se sont engagés à se présenter à la cour, sur convocation. Des grévistes ont dressé un barrage aux deux entrées des locaux de l'Hydro, pour empêcher les cadres d'y entrer. Il y eut quelques prises de bec, sans gravité toutefois.

Une trentaine de grévistes de l'Hydro-Québec ont occupé ce matin la centrale Manic II qui alimente les villes de Québec et Montréal en énergie électrique. La centra Manic 2 est située à une quinzaine de milles de Baie-Comeau. L'occupation des lieux s'est toutefois faite en douce et on ne déplore aucun incident facheux jusqu'à maintenant.

A Rimouski également, les grévistes ont obligé les cadres à quitter leur bureau situé dans le garage de l'Hydro.

Dans des communications, la Chambre de commerce de Montréal, ainsi que les cinq SSJB d'Amos, de Québec, de Sainte-Anne de la Pocatière, de Sherbrooke et de Valleyfield, pressent le gouvernement d'agir immédiatement, devant ce qu'ils appellent l'irresponsabilité des syndiqués, qui tiennent les consommateurs en otage, en ne réparant pas les pannes.

TEL.: 842-1994
842-4824
Le seul télécouleur à tiroir à circuits et syntonisation en couleur Insta-Matic, c'est...
MOTOROLA
Quasar
disponible chez
Style Moderne et Traditionnel
Claude Lioui MEUBLES
OUVERT TOUS LES SOIRS
OUVERT CE SOIR
LORETTEVILLE
VILLAGE HURON

FLORIDE - Autocar
23 déc. - 1 jan. $249.
23 déc. - 6 jan. $285.
*Australie, Pacifique, février. $1199
Agent Sunflight
VOYAGES A.F.
(Agences Franciscaines)
500, 8e av. Québec 3, Qué.
523-0031

COGNAC DE LA PLUS HAUTE TRADITION
Delamain
★★★★★
S.A.Q. N° 131 - C
IMPORTÉ DE FRANCE

Vous êtes dans les affaires?
NOTRE PRESENTATION
vous concerne.
Vous serez intéressé d'apprendre que les 14, 15 et 16 novembre, de 12.00 a.m. à 9.00 p.m. à l'Hôtel Motel Carillon - 2800 boul. Laurier, Qué. 10
se tiendra
NOTRE PRESENTATION ANNUELLE D'EQUIPEMENT DE BUREAUX
En plus d'admirer nos lignes complètes de divers équipements de bureaux, vous aurez le privilège d'une première..
LES PHOTOCOPIEURS TOSHIBAFAX et
LES MACHINES A DICTER SONY A CASSETTE UNIVERSELLE
...seront de la partie.
VENEZ NOMBREUX!
JC INC JACQUES COUTURIER INC.
580 COTE D'ABRAHAM, QUEBEC 4 — 418/529-9393

Entre fillette et femme, il y a Twik
Pour Elle, Simons A Créé l'Espace-Jeunesse
Dans le Mail de Place Ste-Foy
simons/twik®
maintenant dans le mail de place ste-foy.

Voici une des choses que vous ne trouverez pas si vous louez à Place Québec



Un hippodrome.
C'est une des choses qui nous viennent à l'esprit. Mais ceux qui louent leurs bureaux à 2, Place Québec, ont le sens des affaires. Ce nouveau centre-ville représente un atout pour la réussite d'une entreprise, et quand on réussit...
Louez maintenant à 2, Place Québec. Louez vite.
Déplacer le centre-ville, n'est-ce pas de l'imagination? Pourtant nous l'avons fait. À bien y penser, à Place Québec il ne manque... que vous.
PLACE QUÉBEC
Nous déplaçons le centre-ville!
Venez voir ça!
Pour renseignements et brochure explicative: Ernest W. Booth / R. Jacques Plante (418) 529-0941
"Franchises de courtier en immeubles honorées"

Flanigan prévoit des changements importants au pacte de l'auto

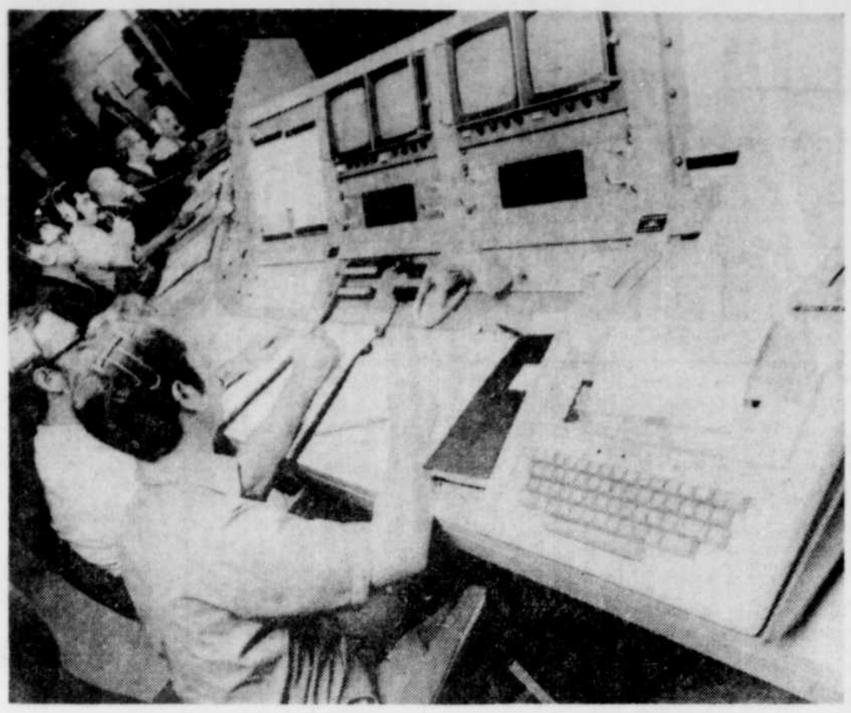
DETROIT (PC) — Un conseiller du président américain Richard Nixon croit que les Etats-Unis exigeront des changements importants au pacte de l'automobile.

Peter M. Flanigan, conseiller pour les questions de politique économique internationale a déclaré hier que son pays désire "des changements qui bénéficieront aux Etats-Unis".

Lors d'un discours prononcé devant des sociétés américaines et canadiennes de relations extérieures, M. Flanigan a déclaré que le pacte de l'automobile devait être renégocié à cause d'un déséquilibré de plusieurs centaines de millions de dollars dans le commerce avec le Canada, annuellement.

Il a par ailleurs refuté une déclaration déjà faite par le ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Jean-Luc Pépin selon laquelle les Etats-Unis pouvaient compter sur des millions de doars en paiements "invisibes", au Canada tels que les bénéfices des compagnies.

M. Flanigan a souligné que les changements au pacte de l'automobile sont importants pour l'administration Nixon et il a affirmé que les négociations à ce sujet devaient commencer d'ici un an.



TOUT YEUX — Les techniciens sont tout yeux devant les tables de contrôle pour suivre les péripéties et performances du satellite Anik "I" mis en orbite permanente hier. Cette attention des techniciens du centre de contrôle à Ottawa sera encore longue puisqu'on ne saura pas avant un jour ou deux si Anik a atteint la trajectoire désirée.

(Téléphoto PC)

Accord général du NPD pour ne pas précipiter de nouvelles élections

Par STEWART MacLEOD

TORONTO (PC) — Le Nouveau parti démocratique, qui tient actuellement la balance du pouvoir dans le nouveau Parlement, n'envisage pas dans l'immédiat de contrecarrer le gouvernement minoritaire libéral. Cependant, le leader du parti, M. David Lewis, a déclaré hier que certaines exigences du NPD devraient être acceptées.

Ces exigences seront définies dans les prochains jours et M. Lewis tiendra une conférence de presse à Ottawa pour annoncer "les intentions du parti.

Entre-temps, après un caucus marathon qui s'est prolongé dans la soirée, le leader néo-démocrate a dit "notre désir est de faire fonctionner le Parlement".

Le caucus—le premier à se tenir après les élections du 30 octobre qui ont donné aux 31 députés du groupe parlementaire NPD la balance du pouvoir dans un parlement de minorités s'est réuni à Toronto pour débattre de la stratégie du parti. Selon des sources informées, il y a eu accord général pour ne pas précipiter de nouvelles élections. Mais, il a été également convenu qu'aucun engagement ne devait être pris pour conserver le gouvernement libéral au pouvoir.

Quant aux votes aux Communes susceptibles de blackbouler le gouvernement, M. Lewis a dit aux journalistes que "le moment venu on avisera".

Evoquant sa prochaine déclaration sur les objectifs du parti, il a dit: "Nous allons prendre l'initiative plutôt que de réagir."

Le caucus a été réuni au lendemain du jour où le conseil fédéral du parti a donné des directives fermes contre toute compromission sur les principes. Bien que peu enthousiastes à l'idée de nouvelles élections, les néo-démocrates sont unanimes à considérer que le parti ne saurait se permettre de voter contre sa conscience. La plupart des délégués avaient d'ailleurs fait remarquer que de toute façon de nouvelles élections paraissaient inévitables l'an prochain.

La question principale débattue hier par le caucus a été de savoir si le parti devait fixer une position à long terme en ce qui concerne le maintien du gouvernement minoritaire, ou s'il devait adopter une attitude souple à la petite semaine.

Après environ sept heures de discussion à huis clos, le caucus aurait décidé d'accorder son appui au gouvernement minoritaire à condition que ses objectifs soient respectés. M. Lewis a affirmé que ces objectifs seraient définis en comité au cours des prochains jours.

Peu après les élections, le chef du NPD avait dressé une liste des exigences du parti, dont des réductions d'impôts pour "les contribuables ordinaires", des augmentations dans les pensions de vieillesse, des mesures pour endiguer le coût de la vie et d'autres mesures, immédiates, pour créer des emplois.

Le caucus aurait reconnu la fragilité du présent gouvernement et aurait constaté que les conservateurs n'attendent que l'occasion de le défaire en Chambre. Cette première occasion se présentera lors de l'amendement du NPD qui sera présenté après la traditionnelle résolution de blâme conservatrice après le discours du Trône.

Si les conservateurs appuient cet amendement, le gouvernement sera défait.

M. Lewis a refusé de préciser le libellé de l'amendement mais a répété que le but du NPD était de "faire fonctionner le Parlement".

Il a aussi affirmé qu'il lui était égal si les conservateurs ou les libéraux formaient le gouvernement, à condition que de bonnes lois soient adoptées. Il a affirmé que M. Stanfield est aussi assoiffé de pouvoir que M. Trudeau et que pour cette raison il n'avait aucune préférence entre les deux hommes.

Au sujet de la récente déclaration de M. Stanfield, par ailleurs, selon laquelle celui - ci avait "l'obligation" de défaire le gouvernement, M. Lewis a dit que cela constituait de l'hypocrisie.

De sombres prévisions sur les relations entre le Canada et les E.-U.

CALGARY (PC) — Les relations entre le Canada et les Etats-Unis seront plus difficiles à l'avenir selon Calvin Rand, président du Niagara Institute for International Studies, créé l'an dernier à Niagara-on-the-Lake, en Ontario.

Il a notamment déclaré, lors d'une entrevue en fin de semaine, que beaucoup des dirigeants de compagnies multinationales installées au Canada ne comprennent pas le peuple canadien, la politique et la culture du pays.

M. Rand, un citoyen américain, croit d'autre part que plusieurs Canadiens voient les Américains comme des envahisseurs et des manipulateurs de l'économie et de la culture canadiennes.

Le but de cet institut serait de favoriser une meilleure connaissance des deux pays.

M. Rand a dit qu'il préfère encourager le nationalisme canadien plutôt que le sentiment d'anti-américanisme. Selon lui, la condition économique du Canada s'améliore.

"Le Canada a maintenant le capital pour développer ses propres ressources s'il le désire; le Canada est plus fort, au point de vue capital, et les Canadiens sont plus disposés à prendre des risques" a-t-il déclaré.

L'affaire Sainte-Eulalie

Quatre hommes auraient menacé Henri Constant

TROIS - RIVIERES (PC) — L'ancien propriétaire d'un rond-point sur la route Transcanadienne à la hauteur de Ste Eulalie, où loge maintenant une station-service, a déposé hier, devant la Cour supérieure une requête pour faire annuler le contrat de vente intervenu entre lui et les Entreprises CLN, pour cause de fraude.

M. Henri Constant a relaté comment, avant la vente conclue le 25 février 1970 il avait été induit en erreur et menacé d'ennuis par quatre hommes qui se sont dits des "organisateurs politiques" et dont l'un est le beau-frère de M. Bernard Pinard, membre du Cabinet québécois.

M. Constant a déclaré en Cour que MM. Benoit Nadeau, président de laCompagnie,Jean-Marie Croteau, J. M. Lemaire et Marcel Lamothe, représentants des Entreprises CLN ont conclu avec lui une entente pour l'achat d'un terrain. Après cette entente, ils auraient exigé qu'on leur cède, pour la même somme, le rond-point. M. Constant aurait alors refusé, évaluant la valeur de ce rond-pointà$55,000.

Devant le refus de M. Constant, on l'aurait menacé de certains "ennuis". M. Lemaire, qui est arpenteur-géomètreauraitde plus fait savoir à M. Constant qu'il ne pouvait y avoir de servitude d'accès au rond-point et que toute construction y était donc interdite. M. Constant a tout de même maintenu son refus et c'est alors qu'on lui aurait dit que M. Lamothe était le beau-frère de M. Pinard, alors dans l'Opposition, et que tous quatre étaient des "organisateurs politiques".

Les représentants de CLN auraient dit qu'ils désiraient acquérir le rond-point pour y ériger un panneau-publicitaire, ceci qui n'a pas non plus convaincu son propriétaire.

LES DOIGTS ET LA MAIN

Ce dernier a dit hier que M. Nadeau lui a fait savoir que ce terrain serait exproprié "en claquant des doigts" s'il tentait de le vendre ou d'y ériger une construction, car aurait alors dit M. Nadeau "avec les deux partis, on marche la main dans la main".

Le terrain qui fut finalement vendu, avec le rond-point, pour $10,500 a été cédé peu de mois après par les Entreprises CLN à la compagnie British Petroleum (BP) pour $65,000etcette compagnie a construit, sur le rond-point, une station-service qui dessert les automobilistes de la route Transcanadienne.

Les auditions se poursuivent aujourd'hui devant le juge Jacques Lacoursière.

Fortes chances que l'Hydro-Ontario devienne une société de la Couronne

TORONTO (PC) — Un comité du gouvernement provincial a proposé, hier, que l'Hydro-Ontario perde son autonomie et qu'elle devienne une société de la Couronne responsable devant le gouvernement et l'Assemblée législative.

Dans le rapport publié par ce comité, on propose aussi que des fonctionnaires fassent partie de cette corporation et que les dépenses inhérentes à l'écologie, par exemple, soient refilées au consommateur.

Il s'ensuit que l'électricité serait vendue plus cher mais ainsi disparaîtrait la politique de l'Hydro de vendre à prix coûtant.

C'est le premier ministre, M. Williams Davis, qui a révélé la teneur de ce rapport, au cours d'une conférence de presse, disant qu'il appuyait la suggestion de faire de l'Hydro une société de la Couronne.

La politique de l'Hydro, lit-on dans le rapport, devrait être axée sur le développement. Elle devrait créer dans ce but des comités de citoyens, pour que le public ait son mot à dire dans l'installation de centrales et de lignes de transmission.

Depuis 1920, le chiffre d'affaires de l'Hydro-Ontario a doublé tous les dix ans; on prévoit que la consommation atteindra 45,-000 mégawatts en 1991, alors qu'elle est de 12,970 en 1972.

UN DISSIDENT

L'un des huit membres du comité, M. Andrew Frams, s'est dissocié de la proposition de transformer l'Hydro en une compagnie de la Couronne car, à son avis, l'Hydro se soucierait moins de répondre aux besoins du public. En outre, il n'accepte pas que l'Hydro distribue l'électricité, responsabilité actuellement dévolue aux municipalités.

REACTIONS

La décision du premier ministre William Davis de transformer l'Hydro - Ontario en société de la Couronne responsable au gouvernement ontarien a été qualifiée de "pas en arrière", hier.

Ray Pfaff, gérant général de la Commission des services publics de St Catharines a déclaré pour sa part que l'Hydro, qui sera maintenant dirigé par six commissaires sous la direction de George Gathercole, avait été bien menée dans le passé.

Il croit que les décisions ne pourront pas se prendre aussi rapidement lorsque l'Hydro sera une compagnie de la Couronne.

M. Pfaff pense par exemple que les demandes de changements de tarifs pourraient traîner un an avant qu'une décision soit rendue.

Ebby H. Hare, président de la Commission des services publics àKingston a dit de son côté qu'il n'y avait "aucun besoin" de changer l'Hydro en société de couronne.

Par ailleurs, Stewart Anderson, de Windsor, estime que la population croiera avoir plus de contrôle sur la commission hydro électrique de cette façon.

Etude des procédures et pratiques de la douane

WASHINGTON (PC) —Des hauts fonctionnaires des gouvernements canadiens et américains vont jeter un coup d'oeil sur les procédures et les pratiques de la douane, cette semaine, lors d'une réunion de deux jours, la première depuis que les deux pays sont passés par des élections.

Un porte-parole de l'ambassade canadienne a déclaré lundi que les hauts fonctionnaires du ministère canadien de l'Industrie et du Commerce rencontreraient jeudi et vendredi leurs homonymes du Trésor américain et du département du Commerce.

Il a dit qu'on ne s'attendait pas à ce que des communiqués soient émis à la suite des entretiens qu'il a qualifiés "d'entretiens de procédures".

La tenue de cette réunion avait été décidée en août, lors d'une visite faite par le ministre de l'Industrie et du Commerce de l'époque M. Jean-Luc Pépin au secrétaire américain du Trésor, M. George Schultz. La rencontre qui devait d'abord avoir lieu en septembre, a été retardée par la suite en raison des élections dans les deux pays.

A ce moment, M. Pépin avait insisté, tout comme l'a fait hier l'ambassade, sur le fait que les entretiens porteront sur les pratiques douanières en général, sur les tarifs ainsi que sur les mesures anti-dumping sans cependant toucher aux cas spécifiques actuellement en cause devant les deux pays.

Parmi ces cas, on note une enquête américaine en cours pour décider si les tarifs actuels doivent s'appliquer aux pneus d'autos fabriqués par les usines Michelin de la Nouvelle-Ecosse pour exportation aux Etats-Unis.

Les autorités du département du Trésor ont dit que le cas Michelin était encore à l'étude et qu'on ignorait quand une décision serait annoncée.

Les questions linguistiques occuperont une très petite place au congrès du PLQ

par Bernard CLEARY

Les questions de la langue française, d'enseignement et de travail, même si plusieurs résolutions en font écho, risquent d'être relégués au second plan, même aux oubliettes, au cours du 17ème congrès du Parti libéral du Québec.

Les chances que ces résolutions soient discutées sont minces à cause de leur place dans l'ordre des discussions. On retrouve ces questions à la fin des cahiers des résolutions et il n'est pas rare, dans des congrès de cette importance, avec un nombre de participants très élevé, que les dernières résolutions soient reportées pour études antérieures.

Au cours d'une conférence de presse, hier après - midi, la présidente de l'Association libérale du Québec, Mlle Lise Bacon, en réponse à une question d'un reporter, a donné comme explication que les militants libéraux se préoccupent peu de ces questions linguistiques.

"Ils préfèrent beaucoup plus parler des problèmes économiques, des questions du revenu annuel garanti et de l'assurance - automobile que des questions linguistiques. C'est pour ces raisons que l'on retrouve cesr ésolutions à la fin des cahiers."

Mlle Bacon a précisé qu'elle croyait que ces résolutions sur la langue d'enseignement et de travail auraient le temps d'être discutées au cours de ce congrès, mais si elles ne l'étaient pas, elles seraient étudiées plus tard par le conseil national du parti.

Sous le thème général, "Le Québec c'est ton affaire", les délégués libéraux, au cours de ce congrès, à Montréal, auront à discuter sur quelque 372 résolutions concernant des sujets aussi divers que le revenu annuel garanti, l'assurance-automobile, l'incitation au travail, la mise en place d'un tribunal de la famille, le développement économique, les affaires municipales, et bien d'autres sujets.

Dans le cahier numéro un des résolutions, "pour un Québec plus humain", on retrouve des résolutions sur la sécurité du revenu, le domaine de la consommation et l'éducation.

Une résolution suggère que l'Etat assure à tous les citoyens un revenu minimum convenable. Cette formule permettant, selon la résolution, à ceux qui pourraient travailler d'améliorer leur situation par leur travail.

On demande aussi que l'aide sociale soit plus orientée vers le retour au travail et que soit proposée aux appliquants qui en ont la capacité, la possibilité de travailler dans leur région.

Le contenu de certaines résolutions est une mise en garde contre les effets possibles de la "désincitation" au travail des mesures sociales tandis que d'autres, enfin, font état de besoins plus pertinents à certaines régions.

Au sujet de l'éducation des adultes, certaines restrictions demandent d'adopter un projet de loi qui légaliserait l'éducation aux adultes et l'ouverture de toutes les institutions et services éducatifs à la clientèle adulte.

Pour ce qui est de la langue d'enseignement, il ressort des diverses résolutions d'assurer la pérennité du français, principalement en motivant les immigrants à l'adopter dès leur arrivée.

La nécessité du bilinguisme y est également reconnue lorsqu'on demande un enseignement valable de la langue seconde pour l'un ou l'autre groupe linguistique.

Quelque 26 résolutions traitent de l'assurance - automobile. On y recommande, entre autres, la tarification des primes d'assurance en fonction des dommages-intérêts indexés à la qualité de fabrication du véhicule accidenté.

Au domaine économique, les congressistes libéraux auront à se prononcer sur la proposition d'une loi-cadre qui viendrait compléter les autres programmes gouvernementaux ayant pour but le développement régional et qui tiendrait compte de la vocation particulière de chaque région.

Certains voudraient aussi que la Société de développement industriel devienne société de la Couronne et qu'elle soit dotée de pouvoirs additionnels afin de lui permettre de participer davantage au financement des entreprises et à l'écoulement des produits.

Dans le secteur de l'agriculture, on propose que le montant initial du prêt de l'Office du crédit agricole soit augmenté de $15,000 à $25,000 au même taux de 2.5%, et que le montant supplémentaire porte intérêt à 5% plutôt que 7%.

Le comité de la langue de la Commission politique demande que toute politique de la langue de travail soit élaborée d'abord et avant tout en fonction de la majorité des travailleurs du Québec.

L'une des principales résolutions recommande la création d'un tribunal de la famille et qui établit la juridiction et certaines normes de structures de ce tribunal. Ainsi, le tribunal de la famille aurait juridiction complète dans chacun des districts judiciaires sur toutes les affaires concernant la famille et ce, tant en matière pénale que civile.

Ce congrès commencera vendredi par l'allocution de la présidente de l'association, Mlle Lise Bacon, pour se terminer par le discours du premier ministre du Québec, M. Robert Bourassa.

17ième CONGRÈS CONVENTION
QUÉBEC
C'EST TON AFFAIRE !
IT'S UP TO YOU !

la politique québécoise

NORMAND GIRARD



MM. Davis et Bourassa ont-ils une fois encore crié dans le "désert" ?

Les premiers ministres de l'Ontario et du Québec, MM. William Davis et Robert Bourassa, ont-ils crié de nouveau dans le désert, la semaine dernière, en réclamant un transfert net de ressources pour leurs provinces?

N'y a-t-il pas lieu de se le demander sérieusement si l'on tient compte du fait qu'il s'agit là d'une des principales revendications des provinces depuis une dizaine d'années?

Le comité permanent du régime fiscal, à qui l'on avait confié le mandat, au début des années 1960, de tracer le portrait de la fiscalité municipale, scolaire, provinciale et fédérale au Canada avait pourtant conclu à la justesse des représentations provinciales.

Les récents propos de MM. Davis et Bourassa, ajoutés à la voix unanime des autres premiers ministres provinciaux réunis à Halifax, l'été dernier, indiquent que le gouvernement fédéral n'a pas beaucoup tenu compte des travaux du Comité du régime fiscal.

Déjà en 1968 M. Jean-Jacques Bertrand (et avant lui MM. Daniel Johnson et Jean Lesage) avait signalé dans un document rendu public le 4 novembre 1968 que les travaux de cet organisme avaient servi à très peu de choses.

"Plus précisément, disait-il, on n'a presque pas tenu compte des prévisions de dépenses et de revenus qui indiquaient une détérioration croissante de la situation financière des provinces.

"Au lieu de rétablir l'équilibre, de restreindre le plus possible la hausse du coût des programmes en vigueur et de freiner l'institution de nouveaux programmes, le gouvernement fédéral s'est révélé incapable de limiter certaines dépenses et non disposé à annuler quelques-uns des programmes les plus onéreux qu'il se proposait d'instituer".

Le jugement alors porté par M. Jean-Jacques Bertrand sur la politique fiscale fédérale a eu bien peu d'effets pour que quatre ans plus tard son successeur revienne à la charge, cette fois appuyé par le Haut-Canada.

"Ce n'est pas Québec qui demande quelque chose d'une façon isolée, a fait remarquer M. Bourassa dimanche dernier, c'est l'ensemble de toutes les provinces, et notamment les provinces principales.

"Les deux provinces centrales", a-t-il ajouté, soit en définitive le Haut et le Bas-Canada, "constituent en effet les deux tiers de la population et de la force économique du Canada".

Soit! Mais il faut bien admettre que si les provinces continuent de tenir le même langage, elles le tiennent entre elles puisqu'il n'y a pas d'interlocuteur: aucune conférence fédérale-provinciale soit constitutionnelle, soit fiscale n'est prévue à l'horizon.

D'autre part, le gouvernement minoritaire de M. Trudeau a bien d'autres chats à fouetter, dans sa position précaire, que d'ajouter les récriminations des provinces. Il serait illusoire, par conséquent, de croire que le sort des provinces pourra être amélioré avant les prochaines élections fédérales.

Dimanche dernier, à la télévision, M. Bourassa a parlé de "plusieurs mois". Cela veut dire que ce pourrait être dans 12 ou 18 mois puisque les libéraux parlent de tenir un congrès de leadership avant de retourner devant le peuple.

D'ici là, tout ce qu'on pourra dire ne sera que redites qui tomberont dans l'oreille d'un sourd ou dans le désert. Les provinces canadiennes devront continuer à aicumuler les déficits, à hausser les impôts, ou à les garder stables en comprimant les dépenses et en diminuant la qualité et le nombre des services rendus aux citoyens.

Il n'y a pas d'autre signification à donner aux propos tenus en fin de semaine dernière par le premier ministre du Québec en accord avec son homologue ontarien qui, lui, a fait ouvertement campagne contre le gouvernement libéral fédéral lors des dernières élections. On connait le résultat!

Dans cette optique, certaines menaces proférées par M. Robert Bourassa, au cours d'une émission télévisée à TVA le 14 mai 1972 prennent une allure prophétique.

Il avait notamment déclaré: "Il y a des limites à l'arrogance! L'arrogance ça finit par se payer et cela pourra se payer. Cette arrogance peut finalement être coûteuse pour ceux qui la pratiquent", avait-il dit en s'attaquant au gouvernement Trudeau.

A cette époque, laquelle coincidait avec la menace de démission du ministre Claude Castonguay, en faisait état dans les cercles libéraux à Québec de la mise en place d'une "surprise" pour les libéraux fédéraux aux prochaines élections fédérales que l'on prévoyait alors pour le mois de juillet.

Y a-t-il une relation de cause à effet? La campagne ouverte de M. Davis contre M. Trudeau était-elle cette "surprise"? Nous l'ignorons. Mais une chose est certaine: le résultat est là!

Et s'il s'agissait d'une première étape? MM. Bourassa et Davis pourraient bien s'adonner à la "mise en place" de la prochaine étape sous le couvert des propos revendicateurs qu'ils tiennent aux journalistes. Les prochains mois apporteront la réponse.

Quant à moi, je viens de signer ma dernière chronique pour Le Soleil. Je remercie tous ceux qui ont facilité ma tâche et aussi les lecteurs que j'ai essayé de servir de mon mieux.

A partir de demain je continuerai à exercer mon métier dans un autre quotidien québécois. Au revoir!

SOUFFLEUR DE VERRE
Claude Néon Ltée requiert les services d'un souffleur de verre et d'entretien général des enseignes.
TEL.: 529-2568

éditorial

Fais ce que dois

QUEBEC, LE SOLEIL, MARDI 14 NOVEMBRE 1972

Un gouvernement minoritaire

Un gouvernement minoritaire, comme celui qui a été élu le 30 octobre, est dans une position de faiblesse à la fois vis-à-vis des partis politiques aux Communes, des provinces et même jusqu'à un certain point en regard de l'étranger, notamment en ce qui nous concerne, vis-à-vis des prochaines négociations économiques canado-américaines. C'est qu'un tel gouvernement n'étant pas majoritaire ne peut appliquer son propre programme, il doit par conséquent emprunter aux autres et de ce fait ne possède pas une base des plus stables pour édifier son action. La manoeuvre, c'est-à-dire la tactique électorale et parlementaire, entre dans ce cas en plus grande quantité que les impératifs de la politique à long terme.

On voit déjà le jeu qui se prépare. Les partis d'opposition invoquent constamment l'intransigeance dont ils devront faire preuve à l'endroit du gouvernement Trudeau. Il est normal qu'ils procèdent de cette façon. Les militants tiennent à l'identité de leur parti. Pour eux, collaborer trop étroitement avec le parti au pouvoir, donc le plus fort, apparaît à plus ou moins brève échéance l'absorption du plus faible par le plus fort.

A cet égard, M. David Lewis, qui détient la balance du pouvoir aux Communes, a tenu à rassurer ses troupes en fin de semaine. Au conseil fédéral de son parti, le leader du NPD a affirmé qu'il prendrait le parti d'une élection générale plutôt que de la compromission avec les libéraux. M. Stanfield, pour sa part, a été plus catégorique encore: son premier devoir est de provoquer la chute du gouvernement dès que l'occasion se présentera, c'est-à-dire lorsque le gouvernement présentera un projet de loi contre lequel les conservateurs seront en désaccord. Les nuances entre les leaders du NPD et du Parti conservateur sont importantes; M. Stanfield a plus intérêt que M. Lewis, à des élections dans le plus bref délai.

En plus de devoir tenir compte des programmes des autres partis, le gouvernement minoritaire de M. Trudeau devra chercher à élargir son audience populaire. D'où la nécessité de déborder le programme libéral soumis récemment au corps électoral. De là également la perspective de mesures cherchant à la fois à flatter une fraction nécessaire des partis d'opposition et la masse du corps électoral. Par la force des choses, un tel gouvernement, tenté par la démagogie populiste, a tendance à chercher au plan national les avantages à court terme plutôt que l'intérêt à long terme de la nation.

Ce n'est pas seulement l'occasion rêvée pour les partis d'opposition de "faire chanter" le pouvoir, c'en est également une pour les provinces, dans un régime comme le nôtre, d'accroître leurs pressions sur le gouvernement central. Ainsi, dès le résultat des élections connu, déjà se dessine la coalition Davis-Bourassa, réunissant les deux principales provinces du pays, qui chercheront à tirer parti pour elles-mêmes des faiblesses inhérentes à un gouvernement minoritaire.

Le dernier scrutin peut être interprété partiellement comme une réaction des citoyens moyens des provinces riches contre la répartition des revenus dont ils font les frais vis-à-vis des provinces moins favorisées. C'est notamment le cas de l'Ontario et de la Colombie-Britannique. Ce sont ces provinces qui contribuent le plus, en raison de leurs revenus, aux disparités régionales et à la péréquation. Ces provinces ont donc intérêt à une plus grande décentralisation. Plus elles posséderont de revenus et de pouvoirs importants, moins le gouvernement central aura matière à redistribution.

Le Québec, lui, est la province qui globalement (à cause de sa population élevée) reçoit le plus de cette distribution, même si proportionnellement il en reçoit moins que les Maritimes. En principe il aurait donc intérêt à maintenir un gouvernement central fort. Toutefois, à cause du traditionnel sentiment autonomiste, le Québec rejoint sur ce point les provinces dites "riches". Les résultats restent cependant les mêmes: l'affaiblissement des pouvoirs du gouvernement central et le renforcement des pouvoirs provinciaux. Dans les faits, ce n'est de nature ni à réduire les disparités régionales ni à renforcer l'unité nationale.

Le Canada est l'une des nations au monde où les grandes régions constituent autant de fiefs étendus. C'est attribuable aux grandes étendues géographiques et à nos deux grandes nationalités. Cette évolution, qui va à l'encontre de celle des autres régimes fédératifs, se reflète par exemple par les revenus et les pouvoirs correspondants dévolus aux deux ordres de gouvernement depuis les années 1950 et plus particulièrement les années 1960. Ainsi, entre 1960 et 1970, la part des revenus publics fédéraux est passée de 57 à 52 p.c. et celle des provinces et municipalités de 40 à 48 p.c.

La situation présente à Ottawa ne joue pas en faveur de l'atténuation des fiefs constitués par les grandes régions: la Colombie-Britannique, les Prairies, l'Ontario, le Québec et les Maritimes. Elle va plutôt dans le sens de leur accentuation. Il existe donc actuellement au pays, particulièrement à la suite du dernier scrutin, une situation peu favorable à la création d'un véritable esprit national, d'un gouvernement central suffisamment bien ancré pour donner le ton au pays, suffisamment sûr pour affronter les négociations serrées au plan international, en particulier avec les Etats-Unis.

Ce ne sont pas seulement des valeurs économiques qui sont en jeu, mais également des valeurs culturelles. Le Québec a intérêt plus que tout autre à se demander si c'est vraiment au seul niveau des provinces que doit se poursuivre la lutte culturelle, liée à l'économique, si celle-ci n'est pas liée à l'affirmation plus nette de l'identité canadienne, face à nos puissants voisins du sud. Un gouvernement minoritaire qui servirait de curée aux provinces ne ferait que renforcer les murs déjà existants entre les diverses régions du pays. Cela, toutes les parties du pays doivent le comprendre avant qu'il ne soit trop tard.

Gilles BOYER

L'évolution latino-américaine

A la lecture de diverses analyses sur l'Amérique latine, on constate que les dirigeants actuels de ces pays ne sont pas sortis du bois, expression familière pour signifier qu'ils ont beaucoup de problèmes à résoudre; quand ils ne cherchent pas à les empirer, ils arrivent souvent aux mêmes résultats sans s'en rendre compte. On lit souvent que le programme Kennedy de l'Alliance pour le progrès est maintenant reconnu comme un échec total. Mais comment en eût-il été autrement? Hantés et obsédés par le marxisme et la souveraineté dite économique, depuis plus de 50 ans, les pays latino-américains ne cessent d'évoluer d'une convulsion à l'autre. Du temps que l'Europe était omniprésente à ces latitudes, on se tournait vers les Etats-Unis. De peur que ces derniers ne deviennent à leur tour ce que l'Europe était auparavant, ils se tournent vers ce qu'ils appellent des dictatures populistes, socialistes, sociaux-chrétiennes, etc.

On affirme présentement que le Brésil, l'Argentine, la Colombie, l'Equateur, la Bolivie, l'Uruguay et le Paraguay sont encore en mesure d'accueillir des investissements étrangers. Le Chili ni le Pérou ne le peuvent plus et aggravent leur malaise. Plusieurs tentent, comme le groupe des Andes, l'expérience d'un marché commun, mais au milieu d'une foule de susceptibilités souverainistes qui les obligent à entreprendre seuls des travaux qu'ils sont incapables de mener à terme. De fil en aiguille, ils dévaluent leur monnaie, multiplient les billets de banque dévalués, se font bloquer les crédits internationaux, comme il arrive au Chili, jusqu'à un nouveau coup d'Etat ou une nouvelle crise dite révolutionnaire.

Lors de la dernière crise chilienne, on a trouvé toutes les vertus à l'armée qui se faisait solidaire du régime Allende. Mais bientôt on a vu trois militaires devenir ministres du gouvernement; leur appui, plus précisément l'appui de l'armée, devait venir d'une promesse idoine, à moins que l'armée ne se soit portée garante du régime Allende, soit pour empêcher un coup d'Etat, soit pour en préparer un au cas d'une nouvelle crise. Allende, ce peut être Kérensky ou Hindenburg! Quoi qu'il en soit, les analystes commencent à trouver (déjà) moins de vertus à "leur armée"... chilienne.

Il est quand même marrant de les voir s'en prendre à l'Alliance pour le progrès. Ils n'en voulaient plus depuis longtemps. Qui trop embrasse mal étreint! Le retour de Peron en Argentine est annoncé tambour battant. Il serait farfelu de croire que Buenos Aires implantera la "socialisation populiste nationale chrétienne" sans anicroches et que le pays soit mûr pour un régime de type franquiste espagnol. L'Argentine paraît plutôt pencher pour le style italien. "Come home America", comme disait McGovern durant la dernière campagne électorale des Etats-Unis. Washington n'a plus guère de mot à dire dans ces parages et on ne pourra arguer que c'est encore la faute de la CIA.

Il semble que les pays latino-américains cherchent à se donner de nouveaux symboles. L'homme n'est pas une abstraction. S'il n'a pas l'illustration de quelque chose pour croire, il se fait des héros mythiques. Le retour au pouvoir d'un parti politique, quel qu'il soit, se réalise, s'il parvient à se donner une image facile à saisir. Le péronisme a été un de ces cas. L'Argentine eut un mauvais réveil. Le Chili ne paraît pas engagé sur une meilleure pente. En vérité, il y a lieu de se demander si tous les Pères Noël du monde, tous les Bonshommes Carnaval, tous les James Bond, tous les Mickey Mouse ne font pas mieux pour assurer le bonheur des pays de l'autre hémisphère que les Empereurs romains. Ils sont peut-être plus vrais.

A. TREMBLAY

L'OPINION DU LECTEUR

Le Soleil met gratuitement cette rubrique à la disposition de ses lecteurs pour leur permettre d'exprimer leur opinion sur des questions d'actualité et des problèmes d'intérêt public.

Il se garde en tout temps le droit de procéder à un choix dans les lettres qu'il reçoit donnant la préférence à celles qu'il juge les plus intéressantes, les plus aptes à retenir l'attention du plus grand nombre de lecteurs. Seront écartées les lettres qui constituent de la propagande en faveur d'un groupement, d'une idée ou d'un parti politique; celles qui traitent de problèmes strictement personnels.

La direction du Soleil se garde aussi le privilège d'abréger les lettres trop longues, d'éliminer celles qui comportent des injures ou des attaques personnelles.

S'efforcer en général de ne pas dépasser cinq à six cents mots, quoique par exception nous nous gardons le droit de publier des textes plus longs à condition qu'ils présentent un intérêt particulier. Fournir un texte dactylographié.

Toutes les lettres devront être publiées avec le nom et l'adresse véritables de leur auteur, après vérification soit par le téléphone ou par le courrier.

La direction



l'opinion du lecteur

"La Moscheta"

Madame Claire Kirkland-Casgrain,
Ministère des Affaires Culturelles,
Hôtel du Gouvernement,
Québec, P.Q.

Chère Madame,

Le 20 octobre 1972, le Comité socio - culturel La Malbaie - Clermont - Pointe-au-Pic présentait lors de l'ouverture de sa saison artistique 1972-1973 une comédie "La Moscheta", production du Théâtre Populaire du Québec.

C'est à dessein que nous identifions cette adaptation d'une pièce de Ruzante par son nom italien plutôt que par son appellation québécoise parce que nous ne voulons pas lui donner une publicité à laquelle elle n'a aucun droit.

Nous anticipions ce vendredi soir une farce gauloise, spirituelle, possiblement libertine, mais sûrement pas une attaque vulgaire à nos valeurs culturelles, morales et religieuses.

Après avoir longuement subi jurons, blasphèmes, obscénités scatalogiques, servis dans un affreux joual à notre auditoire trompé par notre publicité hélas mal informée, on voyait l'acteur principal déguisé en prêtre frapper à coups de crucifix scandés de jurons blasphématoires, la porte du logis de la fille de joie de la pièce.

Les séries télévisées genre d'Iberville, Forges du Saint-Maurice, nous ont habitués, hélas, à nous représenter nos ancêtres en fripons débauchés et joyeusement irresponsables, ce qui entre nous n'est que spéculation farfelue bien contraire à la vérité historique, mais nous transformer nos parents (trois cents ans, est-ce si loin) en obsédés sexuels anti-religieux, c'est le comble!

La maigreur des quelques applaudissements à l'endroit des acteurs et non à la pièce fut la protestation polie de notre public. Tout de même afin d'aider à faire cesser ce genre de propagande perverse, nous nous devons de protester sans équivoque.

Pourquoi au Québec, l'Etat par ses octrois permet-il à des auteurs en quête de sensationalisme de ridiculiser les traditions qui font la force de notre peuple ? Il faut que la présence bienfaisante de notre clergé soit bien encombrante chez certains pour qu'on l'attaque si sournoisement dans tous les milieux. Se permettrait-on de ridiculiser pareillement les juifs ou les protestants?... Alors pourquoi tire-t-on à boulets rouges sur notre clergé ?

Ce soir du 22 octobre, au premier blasphème, la salle aurait dû se vider. Hélas on s'est progressivement habitué à la propagande sournoise anti-religieuse et on n'a pas le courage de protester.

Notre Comité socio-culturel a réussi à force d'efforts soutenus et avec la collaboration de votre ministère à sensibiliser notre population à de saines activités culturelles: théâtre, musique, poésie, expositions artistiques, etc. La culture est une flamme fragile, difficile à faire jaillir et plus encore à maintenir: il faut être bien prudent avec ce que l'on sert à notre public.

Notre comité a enregistré auprès de notre population patiemment acquise un net recul qu'il sera bien difficile de reprendre.

Nous espérons, chère Madame, qu'à votre Ministère on prendra les dispositions qui s'imposent pour que l'on ne subventionne plus avec notre argent de tels navets.

Nous ne demandons pas ici protection contre le scandale des faibles. Nous estimons notre population suffisamment évoluée intellectuellement pour entendre ou voir une littérature ou un théâtre de philosophie pluraliste. Nous protestons contre le mépris de valeurs universelles exprimé dans un langage vulgaire et inacceptable par le talent discutable de ceux qui ont fait l'adaptation québécoise de cette pièce.

Quant à nous, nous serons dorénavant plus prudents et exigerons des références plus précises sur tout ce que nous présenterons à l'avenir.

Veuillez agréer mes hommages et me croire,

Bien sincèrement,

Paul-X. Laberge, ing.

Vice-Président
Comité Socio-Culturel,
La Malbaie - Clermont - Pointe-au-Pic.

Un cri de détresse lancé par des missionnaires au Chili

Cher monsieur Trudeau,

Dans la sélection hebdomadaire du journal "Le Monde" (12-18 octobre 1972), nous pouvions lire: "Après la coupure des lignes de crédit de la Banque Mondiale et d'autres organismes internationaux de financement, des banques canadiennes et hollandaises ont, elles aussi, décidé de bloquer les crédits destinés au Chili en raison de l'affaire "Donnecott" (p.4). Pour nous qui travaillons au Chili depuis quelques années et qui, sans toujours y réussir, essayons de partager et de vivre le projet que ce peuple a formulé en juillet 1971, cette décision adoptée par les banques canadiennes nous a profondément humiliés pour ne pas dire autre chose.

C'est pour cela que nous avons pensé nous diriger vers vous. Dans les années 1950, vous avez été un de ceux qui ont sévèrement critiqué le système économique d'alors en faisant découvrir qu'il y avait d'autres systèmes économiques possibles. Vous avez fait découvrir les méfaits de la dépendance et de l'injure causés à un peuple quand on le soumet soit à une idéologie, soit à une langue étrangère ou soit encore à une dénomination et exploitation économique.

Nous avons confiance que votre connaissance de l'économie ne vous permet pas d'ignorer les immenses bénéfices qui ont permis d'amortir depuis longtemps les investissements réalisés depuis le début de l'exploitation. Vous n'êtes pas sans savoir non plus que notre haut niveau de vie se doit en grande partie à ces mêmes bénéfices. Par contre, ce processus qui fut pour nous une source d'enrichissement, en fut une d'appauvrissement pour les pays exploités. Le regretté André Philip que vous avez dû connaître avait bien raison d'affirmer que les pays pauvres étaient les meilleurs banquiers des pays riches.

D'autre part, vos connaissances de l'histoire ne peuvent vous permettre d'ignorer dans quelles conditons infrahumaines s'est réalisée l'exploitation des richesses des pays dépendants.

Or, face à cette tentative unanime du peuple chilien de travailler à sa propre libération en récupérant ses richesses de base (par exemple le cuivre), il nous est pénible de voir que le gouvernement que vous dirigez (ou que vous dirigiez) accepte passivement cette attitude de quelques-uns des nôtres intéressés avant tout à s'enrichir aux dépens d'un peuple entier.Alors quel crédit pouvons-nous donner à l'engagement du Canada d'en arriver à consacrer un pour cent de son PNB aux pays en voie de développement? Quel crédit pouvons-nous donner à cet organisme gouvernemental qui s'appelle, paraît-il ACDI? Ne sommes-nous pas en train de donner ou plus souvent de prêter aux pays du Tiers-Monde une partie, et une partie minime de ce que nous retirons de leurs richesses naturelles? Ce fait lamentable ne serait-il pas la confirmation de notre dépendancé de plus en plus étroite au capitalisme américain?

Il est vrai que lors de la conférence de presse que le président Allende offrait aux journalistes étrangers (21-10-72), ce dernier a eu des paroles élogieuses à l'égard du gouvernement canadien pour les facilités de crédits offerts pour renouveler et améliorer l'équipement des mines de cuivre. Excusez-nous de vous prêter des mauvaises intentions. Mais ça venait à point pour permettre de projeter sur vous et sur votre gouvernement une image positive qui vienne cacher la réalité et l'exploitation dont nous sommes les auteurs. Vos oeuvres d'antan, votre attitude au cours des années 1950 nous laissaient entrevoir un homme honnête quelles qu'en soient les conséquences.

M. Trudeau, auriez-vous démissionné aux idéaux que vous avez propagés et en lesquels plusieurs ont cru? La raison d'état vous aurait-elle fait oublier le sort de 10 millions d'hommes qui ont le même droit que nous d'aspirer à la libération et à l'exploitation de ses propres richesses naturelles? N'avez-vous pas été un des premiers à réclamer ce même droit pour nous?

Excusez le ton de cette lettre. Elle veut exprimer en partie ce que ressent aujourd'hui le peuple chilien face au boycottage dont il est la victime et dont notre gouvernement en est un des auteurs.

Bien vôtres,

Maurice Hébert, prêtre, Directeur académique de Universidad Catolica, sede Temuco.

Patrick Donavan, pmé, professeur de sociologie de la Universidad Catolica, sede Temuco.

Jean Greffard, pmé., prêtre-ouvrier avec les disciples d'Emmaus de Temuco.

André Legault, pmé, aumônier diocésain, des scouts catholiques.

Frank Bélec, pmé, travailleur social avec les Mapuches.

Marcel Veilleux, pmé, supérieur des prêtres des Missions étrangères au Chili.

Les permis de travail

Monsieur Jean Cournoyer,
Ministre du Travail

Monsieur le Ministre,

Je me fais le porte-parole de mon syndicat, après les rencontres que j'ai eues depuis une couple d'années au sujet des permis de travail, j'en ai discuté avec vous et vos sous-ministres M. Mireault, M. Leblanc et votre Directeur des Relations ouvrières, M. Marineault. J'ai été, et vous le savez, à la Commission Parlementaire pour expliquer que nous, les manoeuvres, le permis de travail, cela nous donnerait une certaine sécurité parce que nous autres, on avait plusieurs problèmes et on était les enfants pauvres de la construction sur plusieurs points; engagement au bord du trou, les amis ici et là, les étudiants l'été et aucune clause pour nous protéger dans le décret, tout le monde qui prenait nos places et vous M. le Ministre, qui vous vantez que vous faites votre possible pour les travailleurs, vous venez de le prouver d'une drôle de manière.

Je me rappelle dans une rencontre avec vous, vous m'aviez dit que vous étiez au courant de notre sort parce que votre père était membre de notre famille parce que lui aussi était manoeuvre toute sa vie, cela était encore des faits mais aucune action n'a été faite. Si votre père a été ce que vous dites, vous auriez pu juger que nous autres aussi on était comme votre père, bafoué et à 50 ans plus de place pour nous autres. Ce sont les remerciements qu'on a après avoir travaillé toute notre vie dans la construction. Vous n'avez pas pensé à cela, le problème existe depuis 1969.

Tous les ministres du Travail étaient au courant de nos problèmes. Il y a eu M. Bellemarre, M. le défunt Laporte et vous M. Cournoyer, vous étiez tous au courant que l'on voulait la sécurité d'emploi que l'on méritait rendu à un certain âge avancé.

Je ne me présente pas à la rencontre, mon secrétaire va faire le nécessaire pour vous remettre mon message, moi, M. le Ministre, je ne dépenserai pas ma salive de nouveau, cela fait trop longtemps que je perds mon temps mais on va se revoir à la négociation, je ne lâcherai pas, la bataille va continuer pour le bien des manoeuvres. Je pense que les paroles que je vous dis dans cette lettre vont être approuvées de tous les manoeuvres de la province de Québec. Quant à moi, je peux vous dire ceci: Dans les négociations futures, vous allez avoir les mêmes problèmes que Vancouver a eus pour les manoeuvres de là-bas. On n'est pas les seuls qui demandent de la sécurité et je vais vous dénoncer ce que vous avez fait de l'argent en étude sur les projets depuis 1969 qui se sont promenés de poubelle en poubelle et cela avec l'argent des contribuables. Vous avez fait loi par dessus loi mais vous ne les avez pas appliquées, souvent de peur des ribonds. Le décret 1970 n'a rien apporté pour les manoeuvres. Je me demande si l'on existe dans la construction nous les manoeuvres, je vous ai envoyé par écrit ce que j'avais dit en parole à la Commission Parlementaire. Je vous en envoie une autre copie de peur que l'autre soit dans la poubelle. Vous allez voir à peu près les demandes que l'on va faire pour les manoeuvres et je pense que si vous, vous aviez mis à étude de plus près nos demandes, vous auriez peut-être pas pris cela à la légère comme c'est le cas maintenant.

M. le Ministre, je vous laisse sur cela. A partir de maintenant je ne pourrai plus croire à vos paroles parce que vous dites une journée une affaire et une autre le lendemain. Moi, je trouve qu'il y a 4 ans, on a fait une longue grève en 1969 de 9 semaines et on est rendu encore à la parade des étudiants et tous les petits amis que vous allez continuer de prendre sous votre aile pour faire plaisir à certaine personnalité. Moi, je trouve que vous êtes injuste vis-à-vis des manoeuvres. On est rendu dans la même jungle que 1969, aucune protection.

Je vous laisse sur ceci et je ne suis pas trop content de la manière que vous remerciez les manoeuvres et vous allez me revoir, croyez-moi, et je ne me crois pas encore battu et vous allez vous en apercevoir sous peu à la négociation.

Bien à vous,

DARCY GRANT,
Président des Manoeuvres
(CSD) 801, 4e Rue.

Selon la SDBJ

Il est faux de prétendre que le projet hydro-électrique de la Baie James nuira à l'écologie

OTTAWA (PC) — Selon un dirigeant de la Société de développement de la baie James, il serait faux de prétendre que ce projet hydro-électrique nuira à l'écologie.

M. Rae Grinnell, nouveau directeur de la section de l'environnement et de la recherche de la SDBJ a affirmé hier que les propos tenus par l'écologiste John Spence, de l'université McGill constituaient des opinions plutôt que des conclusions scientifiques.

Après une étude sur la région de la Baie James, M. Spence avait déclaré que les digues du projet détruiraient les réserves alimentaires des 6,000 indigènes qui habitent le nord-ouest québecois et les rendraient dépendants de l'importation de nourriture du sud.

M. Grinnell a affirmé que ces constatations de M. Spence sont basées sur une étude de trois semaines et demie.

"Seulement les deux-tiers des conclusions de cette étude sont présentement connues et le Dr Spence a fait ses remarques à la mi-septembre" dit M. Grinnell.

L'étude du Dr Spence a été faite pour la coalition des Indiens de la Baie James opposés au projet, avec des fonds fédéraux.

"Les déclarations ne concordent pas avec les conclusions de l'étude" a ajouté M. Grinnell.

Un groupe d'étude fédéral-provincial a déja fait savoir qu'à son avis, le projet de la Baie James n'occasionnera pas de conséquences néfastes sur le milieu.

"Nous n'inonderons que 3.6 pour cent des 133,000 milles carrés qui nous sont accordés" a notamment affirmé M. Grinnell.

La société de développement doit surveiller les travaux de $6 milliards qui visent à harnacher cinq rivières convergeant sur la baie James. Elle doit administrer les 133,000 milles carrés de cette région et développer les ressources minières, forestières et touristiques qui s'y trouvent.

Un projet de recherche de $2.5 millions doit se réaliser au cours des quatre prochaines années afin de s'assurer que le milieu soit protégé.

FEDERAL

Le Conseil du Trésor étudierait, présentement, d'après M. Grinnell, une proposition en vertu de laquelle le gouvernement fédéral se chargerait de financer ce programme de recherche.

La plupart des 50,000 habitants de cette région vivent en petites communautés. Les Indiens, qui vivent de chasse et de trappe, ont inscrit devant les tribunaux une injonction demandant l'arrêt des travaux.

M. Grinnell lui-même a dit que l'octroi de compensation monétaire aux Indiens de la baie James ne pouvait être qu'un geste "de tout dernier recours".

Demande de SVP et STOP :

Des audiences publiques relativement au bill 34

Deux groupes importants voués à la lutte pour la protection de l'environnement ont réclamé, hier, que des audiences publiques soit tenues dans les plus brefs délais sur le projet de loi 34.

La Société pour vaincre la pollution (SVP) et la society to overcome pollution (STOP), qui ont leur siège social dans la métropole estiment que le projet de loi sur la qualité de l'environnement, qui est actuellement à l'étude devant l'Assemblée nationale présente de nombreuses carences que des audiences publiques permettraient sans doute de mettre en lumière.

Les représentants des deux groupes se disent de plus très étonnés que le projet de loi 34 ne retienne pas plus l'attention des députés.

Dans le communiqué qu'ils ont fait parvenir aux moyens d'information, ils rappellent que mercredi dernier, le président de l'Assemblée nationale a dû en retarder la discussion et faire quatre appels afin d'obtenir pour l'assemblée un quorum de 30 personnes sur un total possible de 107 députés.

SVP et STOP jugent que le projet de loi aura des répercussions capitales sur la planification et la politique gouvernementale à long terme et demandent aux députés d'en retarder l'adoption tant que la tenue d'audiences publiques n'aura pas été décidée.

ACFOR / DPMA



MONSIEUR ANDRE JUNEAU

Président-directeur général du groupe conseil Biro Inc., sera le conférencier invité de l'association des Cadres de l'Informatique, mardi le 14 novembre à 17.30 heures, à l'Hôtel-Motel Neptune Inc., 3135, chemin St-Louis, Sainte-Foy. Le sujet de sa conférence sera : "La gestion d'un service informatique vue par un consultant." La société Biro dispense des services professionnels dans le domaine de l'analyse de système et de l'administration. (Ann.)

L'hôtel le plus élégant de Toronto



Les gens qui sont habitués à ce qu'il y a de mieux descendent au Sutton Place à Toronto. Des gens qui exigent ce qu'il y a de mieux. Parce qu'ils y ont droit.

Ils s'attendent à une suite tranquille et confortable. Et à tous les petits extras qui font la renommée du Sutton Place.

Au choix, un décor traditionnel ou contemporain. Couvre-lit espagnol importé. Téléphone dans toutes les salles de bains. Et un personnel qui pratique le service courtois et empressé que vous pensiez réservé à la royauté.

Un tel luxe fait du Sutton Place le genre d'hôtel où vous voudriez toujours pouvoir descendre. Et vous le pouvez maintenant.

L'hôtel Sutton Place
Le service que nous offrons est un art.

L'hôtel Sutton Place • 955 Bay St. • Toronto 5, Ont. • (416) 924-9221 ou consultez votre agent de voyages

Goldbloom fait analyser l'eau qui est vendue en bouteille dans la province

TROIS-RIVIERES (PC) — Le ministre responsable de la qualité de l'environnement du Québec, M. Victor Goldbloom a déclaré hier soir qu'il n'était pas convaincu que l'eau que l'on vend en bouteille un peu partout est aussi pure qu'on le dit.

M. Goldbloom a déclaré à ce sujet que son ministère se livrait présentement à une analyse de cette eau.



Victor GOLDBLOOM

Invité à la présentation d'un mémoire sur les effets de la pollution atmosphérique sur la végétation de la Mauricie, le ministre a loué les efforts des compagnies qui, a-t-il dit, ont investi au cours des deux dernières années, $80 millions pour réduire la pollution. Il a notamment cité en exemple la compagnie Alcan qui aurait consacré $19 millions à la réduction de la pollution dans ses quatre usines québecoises.

Il a quand mmée avoué que les 14,000 usines du Québec étaient à elles seules responsables d'un tiers de la pollution au Québec.

Bien qu'il ait d'autre part déclaré qu'il est difficile defixer des priorités dans le domaine de la protection de l'environnement le ministre d'Etat a affirmé que son ministère allait mettre les bouchées doubles dans les deux secteurs de l'eau potable et de la pureté de l'air.

M. Goldbloom a aussi affirmé que la loi-cadre sur la qualité de l'environnement et les règlement de son application seraient adoptés avant Noel. La loi est présentement en deuxième lecture à l'Assemblée nationale.

TEL.: 842-1994
842-4824

Le meilleur endroit où acheter votre

MOTOROLA

Quasar

chez Claude Sioui MEUBLES

Style Moderne et Traditionnel

et Appareils Electriques

OUVERT TOUS LES SOIRS
OUVERT CE SOIR

LORETTEVILLE
VILLAGE HURON

Magasinons pour Noël chez Pollack

SOIR DE FÊTE

PALAZZO ... ROBE LONGUE ...

marx sportswear inc

Soyez élégante au temps des Fêtes, optez pour le style Palazzo; dos nu, taille fine, jambes longues. Crêpe noir à pastilles rouges. 5 à 13 ans. 34.00

Centre-Ville, Place 2 rayon 500, 2e étage. Egalement à Sainte-Foy.



the place Fashions

Celara et strass magie de minuit "The Place Fashion"

Soyez la reine de la fête, étourdissante dans un ensemble "Palazzo" à tunique sans manches. Noir ou brun, 8 à 16 ans. 56.00

Si vous préférez le classique, choisissez la robe longue à col blanc orné de strass. Noire seulement, 8 à 16 ans. 50.00

Centre-Ville, Robes pour dames, rayon 531, 2e étage. Egalement à Sainte-Foy.

Pollack
CENTRE-VILLE SAINTE-FOY

Soyez toujours à la mode grâce à la carte de crédit Pollack.

Ça promet!

Un bon whisky canadien pour les bonnes occasions.

FIVE STAR de Seagram

Mélangé et embouteillé par Joseph E. Seagram & Sons Ltd., LaSalle, Qué.

La loi 63 et ses amendements possibles

Le projet de Cloutier contient une humiliation pour le français et fait de l'anglais une langue de promotion selon le MQF

par Lise LACHANCE
de notre bureau
de Montréal

Le projet du ministre Cloutier est trop timide et ne peut résoudre le problème de la langue d'enseignement.

Voilà ce qu'ont soutenu hier les porte-parole du Mouvement Québec Français (MQF), qui ont profité de la conférence de presse qu'ils donnaient dans la Métropole pour annoncer la tenue, le 20 novembre, d'un "teach-in national" afin de souligner le 3e anniversaire de l'adoption par l'Assemblée nationale du projet de loi 63, "le sinistre bill".

UN "REMEDE ANODIN"

Selon MM. Jacques-Yvan Morin, président du Mouvement national des Québécois, André Gaulin, président de l'Association québécoise des professeurs de français, Fernand Daoust, secrétaire général de la Fédération des travailleurs du Québec, Mathias Rioux, ancien président de l'Alliance des professeurs de Montréal et François-Albert Angers, président de la Société Saint-Jean - Baptiste de Montréal, le ministre François Cloutier semble s'être rendu à l'évidence en ce qui concerne la loi 63 sur les langues d'enseignement. Sans doute, disent-ils, les chiffres du rapport Sorecom rendu public l'été dernier lui ont-ils fait voir la "situation périlleuse" dans laquelle se trouve la langue française chez nous.

Toutefois, poursuivent-ils, le Mouvement Québec Français ne peut donner son accord "au remède anodin" proposé par le Dr Cloutier. A leur avis, la solution du ministre (qui obligerait tout enfant d'immigrant non anglophone à s'inscrire à l'école française tant que ses parents ne seraient pas devenus citoyens canadiens) est tellement timorée qu'elle serait tout à fait impuissante devant le "pourrissement" de la situation du français, particulièrement dans les régions de Montréal et de Québec.

CITOYENS OU NON

Le MQF soulève trois questions:

1) Pourquoi le Dr Cloutier fait-il une distinction entre les immigrants non citoyens et ceux qui le sont devenus?

2) Pourquoi établit-il une distinction entre les immigrants anglophones et les autres?

3) Pourquoi n'a-t-il pas traité des parents québécois francophones de plus en plus nombreux qui envoient leurs enfants à l'école anglaise?

En ce qui concerne le premier point, soit la distinction entre les immigrants non citoyens et les autres, le MQF soutient que cette distinction n'est pas fondée sur le plan constitutionnel. Strictement parlant, fait-il remarquer, le Québec pourrait obliger tous les enfants, anglophones ou francophones, catholiques ou protestants, à étudier en français. La constitution canadienne actuelle ne protège que les droits confessionnels. S'agirait-il d'une distinction d'ordre politique, demande le Mouvement? Le gouvernement craint-il que, devenus citoyens et électeurs, les immigrants votent contre lui?

D'une part, soutient le MQF, si le gouvernement fédéral s'avise de réduire les délais pour l'obtention de la citoyenneté à un an ou même quelques semaines, comme c'est le cas dans certains pays, cette politique linguistique du Québec deviendrait vaine. D'autre part, affirme-t-il, "la distinction imaginée par le Dr Cloutier est humiliante pour la langue française car on l'impose aux plus faibles, à ceux qui viennent d'arriver. Mais on leur permet d'accéder aux vertus de l'anglais dès qu'ils sont devenus citoyens.

La promotion au titre de citoyen entraine la promotion à l'anglais."

UNE HEMORRAGIE

En ce qui concerne le second point (la distinction entre les immigrants anglophones et les autres), le MQF se demande pourquoi un immigrant venu de Nouvelle - Zélande ou d'Afrique du Sud aurait un statut différent d'un Italien, d'un Grec ou d'un Portugais. Il estime injuste que les non-anglophones aient des obligations plus strictes que les anglophones.

Le Mouvement s'incline devant les droits des enfants dont la langue maternelle est l'anglais mais il ne le fait que pour ceux dont les parents sont établis au Québec avant une date déterminée (à être fixée par le législateur). Et cela d'autant plus, a précisé Mathias Rioux, que le Québec n'a pas le contrôle de l'immigration et qu'Ottawa pourrait ainsi privilégier la venue d'anglophones.

Quant à la 3e question portant sur les parents francophones qui envoient leurs enfants à l'école anglaise, le MQF insiste sur la nécessité d'arrêter cette hémorragie. Certaines écoles anglaises devraient fermer leurs portes, dit-il, si ce n'était de la présence massive des enfants francophones, comme c'est le cas à Sillery, dans la Mauricie et la région montréalaise. A son avis, le droit collectif exige que les petits Canadiens français soient les premiers à aller à l'école française. S'ils n'y vont pas, il faut les y obliger.

Le MQF insiste, toutefois, sur le fait qu'il ne s'oppose pas à l'apprentissage de l'anglais comme langue seconde: "Une bonne connaissance de l'anglais fait partie du bagage intellectuel et pratique dont devrait être doté tout jeune Québécois. Mais de là à faire du Québec un pays bilingue, il y a une marge. L'anglais doit être correctement enseigné dans les écoles mais ces écoles doivent être françaises."

Tous les participants à la conférence de presse se sont accordés pour déplorer l'état lamentable de l'enseignement de l'anglais comme langue seconde, au point où, même après 7 ou 8 ans d'étude de cette langue, les élèves sortent des écoles sans pouvoir la parler. Malgré cela, le président de l'Association québécoise des professeurs de français a soutenu qu'au niveau secondaire, la place accordée à l'anglais est plus grande que celle réservée au français. Il a qualifié la situation de "tragique" et de "tellement pourrie qu'on ne peut enseigner ni le français ni l'anglais". A son avis, les étudiants considèrent le premier comme inutile et le deuxième comme usurpateur.

Le MQF a réclamée une fois de plus, hier, la proclamation du français comme langue officielle "si l'on veut que la vie publique du Québec continue à se faire en français."

LE RAPPORT GENDRON

Le Mouvement demande au premier ministre Bourassa de rendre public le rapport Gendron dès que celui-ci lui sera remis (au plus tard le 31 décembre).

"Les Québécois ont le droit de connaître les conclusions de cette commission qu'ils attendent avec une patience exemplaire depuis plusieurs années (3 ans). S'il fallait encore perdre quelques mois ou même quelques semaines avant de savoir où l'on veut nous mener, les soupçons qu'entretiennent les Québécois à l'égard de la commission en seraient renforcés", a souligné l'organisme, qui souhaite être saisi du document le plus tôt possible, pour l'approuver ou le combattre. "Nous le combattrons s'il ne va pas dans le sens des intérêts fondamentaux du peuple québécois".

LE 20 NOVEMBRE

M. Jacques-Yvan Morin, qui a annoncé la tenue du "teach-in national" pour commémorer le 3e anniversaire de l'adoption du projet de loi 63, le 20 novembre, a noté qu'il s'agira d'un moment de réflexion à travers le Québec. Cette réflexion épousera une triple forme:

a) L'organisation de réunions par les sociétés patriotiques, les syndicats, sur la langue d'enseignement et la langue de travail, au Québec.

b) La participation des membres des organismes constituants du MQF et leurs sympathisants au plus grand nombre de programmes possible pour sensibiliser la population, notamment par les émissions de lignes ouvertes.

c) La demande du MQF aux éditorialistes et à ceux qui détiennent des postes de responsabilités afin qu'ils fassent le point, qu'ils donnent leur opinion sur ce qui doit être fait sur le plan linguistique.

Le 20 novembre sera donc, pour le Mouvement Québec Français, le jour de la parole. Le pire qui peut nous arriver au cours des prochaines années, a dit M. Morin, "c'est le silence".

Cloutier répond

Une suggestion discriminatoire du PQ à l'égard des francophones

MONTREAL (PC) — Le ministre de l'Educatiion, M. François Cloutier, reproche au Parti québécois et au Mouvement Québec Français (MQF), de préconiser des mesures législatives qui enleveraient aux francophones la liberté d'envoyer leurs enfants à l'école anglophone.

Le projet de loi du Parti québécois, qui doit être présenté aujourd'hui devant l'Assemblée nationale, stipule que l'enseignement devra être dispensé en français pour tous les enfans québécois, sauf pour ceux dont la langue maternelle est l'anglais ou ceux ayant déjà suivi des cours dans cette langue.

M. Cloutier considère que cette mesure serait discriminatoire à l'endroit des francophones qui se verraient obligés d'envoyer leurs enfants à l'école de langue française alors que les anglophones auraient le choix entre les deux secteurs d'enseignement.

Il a, par ailleurs, accusé le Parti québécois de vouloir se faire du capital politique en essayan de devancer le gouvernement qui a manifesté son intention d'agir pour modifier la loi 63.

"Le gouvernement a toujours eu l'intention d'agir, a-t-il ajouté mais je ne puis vous dire quand cette action prendra place. Il faut tenir compte des données politiques et scientifiques".

Quant au MQF qui a qualifié de "timide et d'insuffisant" le projet de M. Cloutier pour modifier la loi 63, le ministre de l'Education comprend mal qu'on fasse des commentaires sur un projet de loi qu'il n'a jamais rendu public et qui n'a jamais été approuvé officiellement.

"L'action du MQF, a-t-il ajouté, vise sans doute à apporter un certain soutien au PQ et à préparer la voie au projet de loi qu'il doit déposer sous peu à l'Assemblée nationale".

Tout en affirmant son intention d'agir pour modifier la loi 63, M. Cloutier n'est pas d'accord pour soutenir que le français est en danger au Québec.

Un nom qui attire (et retient) les amateurs de scotch



JOHN BEGG
Distillé, mélangé et embouteillé en Écosse.

ROUGE
BLANC
BLEU

pour vous qui appréciez les voyages économiques.

En choisissant la date, vous choisissez le tarif.

Exemple: vous projetez un voyage à Gaspé.
Le prix régulier du billet simple Lévis-Gaspé, en voiture-coach un jour de tarif Bleu, est de $19.00. Pas cher du tout pour faire le voyage dans le confort d'un train du CN.
Mais $16.40 lorsque vous partez un jour de tarif Blanc, c'est encore meilleur marché.
Et songez que vous pouvez faire le voyage pour aussi peu que $14.60, en choisissant de partir un jour de tarif Rouge. C'est vraiment une aubaine!
Quelle que soit votre destination, vous pouvez réaliser des économies grâce aux tarifs Rouge, Blanc, Bleu du CN.

Et plus encore . . .

Le CN vous offre d'autres formules économiques qui viennent compléter les tarifs Rouge, Blanc, Bleu. C'est ainsi que vous pouvez économiser jusqu'à 25% sur le prix des places coach, un jour Rouge, grâce aux tarifs Famille révisés. Ou vous pouvez peut-être profiter des billets Jeunesse, Sagesse ou Groupe.
En plus des places coach, la plupart de nos trains vous offrent un vaste choix de voitures-lits, et des voitures-club.
Demandez dès aujourd'hui le calendrier Rouge, Blanc, Bleu du CN chez votre agent de voyages, ou au bureau des Ventes Voyageurs CN.

vivez moderne voyagez CN

TEL.: 842-1994
842-4824

Les Modules de circuits transistorisés remplaçables par simple connexion... ça c'est l'exclusif.

MOTOROLA
Quasar

disponible chez
Style Moderne et Traditionnel
Claude Sioui MEUBLES
et Appareils Électriques
OUVERT TOUS LES SOIRS
OUVERT CE SOIR
LORETTEVILLE
VILLAGE HURON

AVIS
Aux restaurateurs, Propriétaires
Décoration de bar-salon et sous-sol
Finition en stucco
Finition en Béton
et rénovation pour votre cuisine, chambre, de bains, etc. Tuiles de tout genre...
628-4545



ELEGANCE DU SOIR POUR "DAMES"

POUR CELLES HABILLANT 10 à 18, UNE MODE PERSONNALISEE ET RAFFINEE

A. Un crêpe Polyester prête sa souplesse pour donner à cette robe longue une allure on ne peut plus élégante. Décolleté en pointe, découpe arrondie empire d'où s'évase harmonieusement une jupe "A". Brandebourg délicatement marqué par des "strass" soulignant le corsage. 32.98

B. Un magnifique tissu au discret motif de rayure noir et argent allonge la silhouette alors que sa coupe droite à jupe fendue sur les côtés accentue son chic par une large ceinture argentée. Manches longues et col officier. 32.98

DITES: PORTEZ A MON COMPTE: NORMAN

c'est payant 11% d'intérêt!

c'est ce que nos 2700 membres ont reçu en 1972. 1971 (12.1%) 1970 (10¾%) 1969 (10½%)
Ces rendements ne sont d'aucune façon un engagement pour le futur.

CAISSE D'ÉPARGNE ET D'ENTRAIDE ÉCONOMIQUE DE QUÉBEC
229 EST, BOUL. CHAREST / 529-2124

aux Galeries de l'habit

HABITS DE MOTONEIGE

2 PIECES
chaude doublure
pour hommes
et femmes
Sugg. $59.95
$34.95

TEINTES AVANT-GARDISTES
telles que
métalliques, etc.,
chaude doublure
Sugg. $79.95
$39.95

ENTIÈREMENT QUÉBECOIS

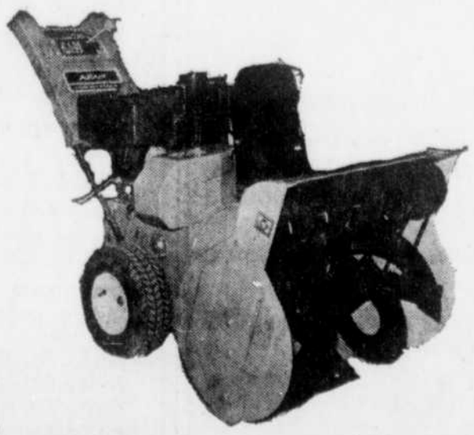


HABITS DE MOTONEIGE

Doublure finie nylon (empêche l'humidité de pénétrer). Confort supplémentaire. Garantis 40° sous zéro.

HOMMES	FEMMES	ENFANTS	ENFANTS
P-M-G Sugg. $34.95	8 à 18 ans Sugg. $32.95	8 à 16 ans Sugg. $22.95	2 à 6X ans
$19.95	**$18.95**	**$15.95**	**$10.95**

Chaque achat
donne droit au tirage d'une
SOUFFLEUSE
A.M.F. HUSKY JUNIOR
Valeur **$529.00**
Tirage le 31 décembre.
Une gracieuseté de
GALERIES DES SPORTS
688 ouest, rue St-Vallier
79, Côte du Passage, Lévis
Dépositaire YAMAHA



aussi disponibles:

● casques ● bottes de motoneige ● mitaines ● bottes de compétition

ENTREPOT: 156, BOUL. DU PONT, ST-NICOLAS. Après le pont de Québec, prenez le premier rond-point à gauche pour passer sous le même pont, roulez un peu et vous verrez notre entrepôt.
OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIR, SAMEDI TOUTE LA JOURNEE.

696 ouest, rue St-Vallier
Québec
Tél.: 683-1769

25 ouest, boul. Charest
Québec - Tél.: 523-6228

204, rue St-Georges
Lévis - Tél.: 833-3877

91 ouest, rue St-Germain
Rimouski - Tél.: 723-4325

329, rue Bossé
Hauterive - Tél.: 589-3202

513, rue Brochu
Sept-Iles - Tél.: 962-5874

490, rue Lindsay
Drummondville - Tél.: 472-1441

On soulève en Ontario la question de la discrimination contre les Canadiens français

(D'après PC) — Le problème de la discrimination contre les francophones qui habitent le Québec et les autres provinces canadiennes a été soulevé à deux reprises depuis le début de la semaine, en Ontario.

Un professeur d'économique à l'université Laval, le Dr Pierre Fortin, a traité de la question, hier, à l'Université de Waterloo, alors qu'il participait au congrès de la section canadienne de "Policy Formation".

"Les francophones sont victimes de discrimination de la part des anglophones — ou des Américains — qui contrôlent le milieu des affaires à Montréal", a déclaré le Dr Fortin.

Le révérend Richard Jones, président fondateur du Conseil canadien des Chrétiens et des Juifs, a pour sa part parlé d'hostilité à l'endroit des "Canadiens français, des Noirs et des Juifs".

Le révérend Jones accordait une entrevue, à Toronto, à l'occasion du 25e anniversaire de fondation du Conseil canadien des Chrétiens et des Juifs.

"Nous avons fait des progrès, mais il reste encore de l'hostilité" a dit le révérend Jones qui compare la situation des Canadiens français à celle des Noirs et des Juifs.

Le Dr Pierre Fortin s'est défendu, quant à lui, de vouloir engager une polémique sur le problème de la discrimination... "mais nous ne pouvons, a-t-il dit, ignorer les faits".

Le conférencier a d'ailleurs suggéré que certaines recommandations soient proposées à l'intention des gouvernements, même si, à son avis, il est utopique de penser qu'on puisse trouver une solution à court terme.

Répondant au Dr Fortin, le directeur du développement corporatif à la Banque provinciale du Canada, section de Montréal, M. Herbert Byleveld, a parlé pour sa part de discrimination apparente. Une des causes de cette discrimination apparente serait que les Canadiens français refusent d'aller travailler à l'extérieur du Québec et qu'ils se privent ainsi d'une expérience valable et de chances de promotion.

Un autre conférencier a émis l'opinion que les francophones auraient des difficultés à faire bonne impression quand ils sont forcés de travailler en anglais.

Vol de $250,000 en fourrures à Montréal

MONTREAL (PC) — Des voleurs se sont emparés de près de $250,000 en fourrures, après avoir percé les murs de trois magasins d'un centre commercial de l'est de Montréal, en fin de semaine.

Selon la police, il semble que les voleurs auraient neutralisé le système d'alarme avant d'enfoncer les murs.

"Guerre ouverte" appréhendée au CEGEP de Saint-Hyacinthe

MONTREAL (PC) — Le conflit opposant la direction aux professeurs et étudiants du Cegep Saint-Hyacinthe risque de dégénérer en guerre ouverte et pourrait forcer le ministère de l'Education à intervenir.

Le ministre de l'Education, M. François Cloutier, rencontre aujourd'hui la "petite équipe"—deux fonctionnaires du ministère et un de la Fédération des cegeps—qui a tenu des rencontres durant toute la fin de semaine à Saint-Hyacinthe.

M. Cloutier, qui espère ne pas avoir à intervenir, prendra une décision à la lumière de ce que lui rapporteront ses émissaires.

Pendant ce temps les cours sont toujours suspendus. Les étudiants ont en effet débrayé vendredi et ont promis de ne pas retourner en classe avant la nomination, par le ministère, d'un commissaire pour faire enquête sur l'administration du Cegep régional Bourgchemin, qui compte trois campus dont celui de Saint-Hyacinthe.

De son côté, le conseil d'administration vient de donner mandat au directeur - général, M. Henri - Paul Girouard, de prendre des sanctions disciplinaires à l'endroit de certains professeurs qu'il dit être responsables de troubles. La recommandation du conseil d'administration nomme expressément six professeurs: deux membres du comité d'action politique du syndicat d'action politique du syndicat — André Hubert et Alain Bonnier—trois ex-présidents du syndicat—André Racine, Claude Ducharme, Jacques Deveault—et l'actuel président du syndicat, André Gaudreau.

CONFERENCE DE PRESSE

Les professeurs mentionnés ont tenu, hier, une conférence de presse pour rendre publique cette recommandation du conseil d'administration telle que contenue dans le procès-verbal du secrétaire général, M. Vincelet.

Au cours de cette même conférence, M. Gaudreau a rappelé qu'un grief porté par le syndicat des professeurs relativement au renouvellement du mandat de M. Girouard en 1971, sera entendu par le tribunal d'arbitrage le 12 décembre.

D'après les dossiers fournis par le syndicat des professeurs, M. Girouard siégeait sur le premier conseil d'administration du cegep fondé en 1968. Il aurait par la suite démissionné pour poser sa candidature au poste de directeur - général où il y avait déjà dix candidatures. La firme ayant sélectionné M. Girouard parmi les candidats en lice avait été engagée alors que M. Girouards siégeait au conseil d'administration.

Lors du renouvellement de son mandat en 1971, M. Girouard n'avait la confiance ni de la Commission pédagogique qui regroupe des représentants de la direction, des professeurs et des étudiants qui s'était prononcée par 11 à 4 contre le renouvellement, ni du comité ad hoc, (créé par le conseil d'administration lui-même).

Le conseil d'administration passa outre à ces oppositions et renouvela le mandat de M. Girouard le 29 mars 1971.

C'est alors que le syndicat des professeurs inscrivit la demande en grief qui doit être entendue le 12 décembre.

Rappelons que le conflit, qui vient d'éclater après avoir été contenu pendant plus d'un mois, a été déclenché par le congédiement d'une animatrice, Mlle Madeleine Jacques, au début du mois d'octobre.

Selon le Conseil du Trésor

Drapeau a fait une déclaration abusive quand il a parlé de modification des règlements

OTTAWA (PC) — Un porte-parole du Conseil du Trésor a déclaré que le maire de Montréal, M. Jean Drapeau, a fait une autre déclaration abusive lorsqu'il a affirmé, dimanche, que des pourparlers sont en cours pour modifier les règlements fédéraux et obtenir ainsi plus d'argent pour les constructions des olympiques de 1976.

Mais du Conseil du Trésor, il a ajouté: "Il y a peut-être des pourparlers politiques entre M. Drapeau et Ottawa, mais on n'en sait encore rien au Conseil du Trésor".

En tout cas, dit-il, il n'y a pas de négociations destinées à assouplir les règlements et à obtenir plus d'argent Mais on ne doit pas douter que M. Drapeau est capable de convaincre Ottawa que des changements s'imposent: M. Drapeau est un fort habile patineur sur ce terrain.

Le maire de Montréal n'avait donné aucune précision sur ces négociations, disant seulement que l'on en saurait plus dans quelques semaines, parlant aussi d'une loterie spéciale pour les Olympiques, projet qu'il a affirmé avoir été approuvé.

Le même porte-parole du Conseil du Trésor a rappelé que les loteries relèvent maintenant des provinces et que le fédéral n'a rien à y voir.

Autant que je sache, dit-il, rien de neuf dans la non participation financière du fédéral aux Olympiques.

La semaine dernière, au sortir d'une réunion des ministres, M. Trudeau a assuré que la position du fédéral reste celle qui a été prise lorsque Montréal a demandé à Ottawa la permission de poser sa candidature aux Jeux. Et comme Ottawa a beaucoup contribué à l'Expo 67, il nest pas question de fournir de l'argent aux Olympiques.

Le porte-parole du Conseil du Trésor a fait remarquer que Montréal, comme toute autre municipalité, peut obtenir de l'argent pour des proejts approuvés par la Société centrale d'hypothèques et de logement.

L'élection d'un conservateur est confirmée dans le comté de Moose Jaw

MOOSE JAW, Sask. (PC) — Un recomptage officiel des votes du scrutin du 30 octobre dernier a confirmé que M. Doug Neil, le candidat conservateur, a remporté la victoire dans la circonscription de Moose Jaw.

Selon les résultats du recomptage officiel, M. Neil l'a emporté par 283 voix sur son adversaire néo - démocrate John Skoberg.

M. Neil a terminé avec 11,963 voix et M. Skoberg, avec 11,685.

AU QUEBEC

Le candidat créditiste du comté de Portneuf, M. Roland Godin, semble favorisé par le recomptage qui a débuté hier, bien qu'il n'y ait encore que 32 boîtes de scrutin qui aient été examinées sur un total de plus de 200.

Par ailleurs, dans le comté de Charlevoix, où M. Gilles Caouette, fils du leader créditiste provincial, avait été déclaré élu le 30 octobre, la vérification d'une cinquantaine de boîtes de scrutin sur 217 n'a pas modifié jusqu'ici la position des différents candidats.

Le recomptage se poursuit donc dans ce comté comme dans celui de la Beauce qu'avait emporté le candidat libéral au soir du 30 octobre. Jusqu'à maintenant, 70 boîtes de scrutin sur 255 ont été révisées, et la majorité du libéral, M. Yves Caron, a été réduite de 11 voix.

M. Caron avait été élu par une majorité de 471 voix sur son adversaire créditiste, M. Romuald Rodrigue, député sortant.

Air Canada place un embargo sur le fret aérien destiné à Montréal

MONTREAL (selon PC) — Air Canada a placé, hier, un embargo sur tout le transport des marchandises par air à destination de Montréal, en raison d'une grève de plus de 2,000 camionneurs de la région métropolitaine.

Un porte-parole d'Air Canada a précisé que le seul fret aérien qui serait accepté en direction de Montréal comprend les marchandises comme les journaux, le courrier, le sang et les sérums dont les destinataires eux-mêmes peuvent prendre livraison, ainsi que tout ce qui est expédié par messagerie parce que ce sont les camions du CN qui en font la livraison.

L'AIL est bon pour votre SANTE

Les capsules d'ail Adams contiennent la quantité d'huile d'ail requise pour l'usage médical. Depuis des siècles les Européens utilisent l'ail considérant ses effets bénéfiques pour la santé. L'ail est un antiseptique qui détruit les germes de la putréfaction et garde les conduits sanguins de toutes impuretés.

Achetez dès aujourd'hui un paquet d'ail Adams de votre pharmacien et voyez qu'il peut vous aider vous aussi.

Les capsules d'ail Adams sont sans odeur et ne goûtent rien. Ann.



Place Laurier Québec — 5212 chemin Reine-Marie Montréal — 6842 rue St-Hubert Montréal — Les Galeries D'Anjou Ville D'Anjou

Orlane présente
SATILANE
le nouveau fond de teint en neuf nuances



Plus aucune femme n'a le droit de rater son maquillage

Créé par Orlane, le fond de teint Satilane est de conception totalement nouvelle. Il laisse la peau respirer et s'hydrater librement et convient à tous les épidermes, même les plus délicats. Sa fluidité est inégalable: une petite touche suffit pour obtenir un maquillage immédiat, homogène, un teint mat et d'une finesse satinée. Satilane ne vire pas, votre visage conserve sa fraîcheur jusqu'à l'heure du démaquillage.

A VOTRE SERVICE... EN PERMANENCE: Mlle Andrée CHAUREST, cosméticienne "Orlane" de notre Comptoir des cosmétiques. Venez la consulter!

ORLANE



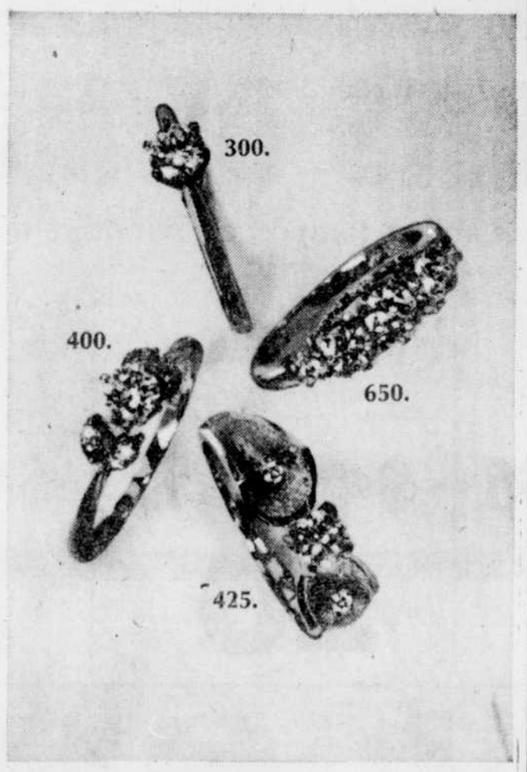
SIMPSONS Sears

Place Fleur de Lys seulement.

Simpsons-Sears — Cosmétiques (Rayon 8)

Cherchez le trésor chez Birks

(la plus belle bague de votre vie)



L'importance de notre stock de diamants nous permet de maintenir nos prix au plus bas. Nous vous assurons que, quel que soit votre budget et quelle que soit la classe du diamant que vous achetez, votre diamant Birks sera de la meilleure qualité possible.

La monture? A votre goût, de la plus classique à la plus avant-gardiste.

Facilités de paiement

les Diamants Birks

16, de la Fabrique 522-3822 — Place Ste-Foy 653-4035

CEDIB



MME DOROTHY GUAY, représentante pour la maison française CEDIB, sera au comptoir des cosmétiques chez Brunet, au Mail St-Roch, cette semaine, les 15-16-17-18 novembre.

FOND DE TEINT NACRE
Léger, couvrant, ne brille jamais. 6 coloris. 5.50

MAGIC PEELING
Un "peeling" végétal qui facilite le renouvellement cellulaire et donne une peau neuve. 7.00

CURE JEUNESSERUM
Extrait placentaire sérum.
AMPOULES
Pour effacer les rides et raffermir les tissus. Boîte de 10 ampoules. 16.00
CREME
Donne un aspect jeune à l'épiderme, raffermit les tissus, active la circulation. Jarre de 1 once pour: 9.00

TRAITEMENT CLAIR VISAGE
Biotonique, lotion décongestionnante, sans alcool.
4 onces. 4.50
7 onces. 7.50

CREME CLAIR VISAGE
Contenant de l'oxyde de zinc pour les rougeurs diffuses. 1⅛once. 6.00

HUILE IMPERIALE DE VISON
Antiride, super-nourrissante, assouplissante. Format 1¾once. 8.50

OFFRE de PRESENTATION
Une trousse d'essayage pour peau sèche ou normale.
Valeur de $9.00 6.00
Pour peau grasse.
Valeur de $10.00 6.75
Avec tout achat de $5.00 et plus de produits de beauté CEDIB, un cadeau vous sera remis.

Avec tout achat de $10.00 et plus de produits de beauté CEDIB, Un bain mousse d'une valeur de $5.00 vous sera remis gratuitement.

Les produits Cedib sont aussi disponibles à nos comptoirs de cosmétiques de PLACE LAURIER, STE-FOY

LA PHARMACIE brunet
Willie Brunet M.D. - Propriétaire

MAIL ST-ROCH, QUEBEC 529-5741

Réponse à Mme T. B. de Neufchâtel :



taillons, cousons

avec michelle choquette

Q. — Madame Choquette,

Il arrive souvent, autant chez les hommes que chez les femmes, qu'un pli se forme à l'emmanchure au bas comme je vous l'indique par le croquis que je vous envoie. (fig. 1) Ce pli se fait en allongeant le bas vers le devant, qu'il se forme. Est-ce que l'emmanchure est un peu grande ou que l'omoplate est un peu sortie ou le corsage trop serré en dessous du bras. Comment corriger ce problème. Je vous remercie et demeure une fidèle lectrice.

T. B. Neufchâtel

R. — Chère mademoiselle,

Je ne comprends pas exactement ce que vous voulez dire lorsque vous mentionnez que "ce pli se forme en allongeant le bas vers le devant, qu'il se forme". Aussi j'essaierai de vous expliquer ce problème avec l'aide du croquis qui accompagne votre lettre. Cette figure indique qu'un plis se forme au dos à la hauteur de la ligne de poitrine.

Souvent, lorsqu'un pli se forme à cet endroit, il peut indiquer que le **corsage est trop lâche** sous le bras, **ou qu'une profondeur de pince est inadéquate** en direction des omoplates soit par les pinces de l'épaule ou de l'encolure au dos, soit par la pince à la taille. Les plis dus à des profondeurs de pince insuffisantes apparaissent normalement à l'emmanchure, mais peuvent aussi tomber sous les bras en plus diagonaux si le corsage est lâche sous le bras.

Fig. 1

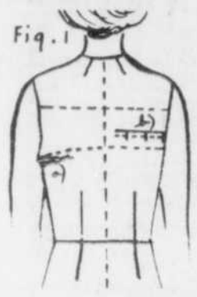


Fig. 2



Il faut donc avant de faire la correction, bien vérifier la couture du sous-bras en regardant l'effet par le côté avec le bras du modèle légèrement levé. Si le pli n'est pas causé par trop d'ampleur au sous-bras, il indique nécessairement une mauvaise profondeur de pince. Il faut donc étudier le droit fil de trame à la ligne de poitrine pour déterminer là où l'excès devrait être enlevé; soit par la pince de l'épaule ou de l'encolure, soit par la pince de taille ou soit par la pince de poitrine si ce pli se forme au devant. C'est à vous de juger.

Pour corriger ce défaut:

1— Remontez le surplus dans l'emmanchure et épinglez-le (fig. 1b). Enlevez votre toile et marquez à la craie sur l'envers, la profondeur et la longueur de ce surplus. Enlevez les épingles;

2— reportez ces marques sur le patron qui a servi à la coupe de votre toile;

3— coupez le centre de la pince que vous aurez jugé la meilleure pour enlever l'excès jusqu'à 1-8" de la pince temporaire. (Sur la fig. 2, on enlève l'excès par la pince d'encolure à titre d'exemple parce que votre croquis donne une pince à l'encolure, mais la modification aurait pu être faite par la pince d'épaule si votre patron en avait indiqué une. La correction peut être faite également par la pince de taille si vous jugez que c'est mieux).

4— coupez également le centre de la nouvelle pince; fermez les deux lignes de cette pince temporaire en les ramenant l'une sur l'autre; par ce fait vous approfondissez une pince et supprimez ce pli pour donner à une rondeur ou une courbe toute l'ampleur dont elle a besoin.

5— retracez votre pince d'encolure retaillez votre corsage et essayez à nouveau.

J'espère avoir répondu convenablement au problème que vous m'avez soumis, sinon n'hésitez pas à revenir. Bonne chance!

La semaine prochaine: Réponse à Mme Aimé Samson, Abitibi.

Le nettoyage à sec dans l'entretien des tissus

"Qu'est que ça peut bien être que ce tissu?" Telle est la question que l'on entend souvent poser aujourd'hui par le consommateur désorienté en face des nouveaux "tissus miracles". La Loi sur l'étiquetage des textiles a rendu obligatoire pour ces produits l'apposition d'étiquettes fournissant le nom générique de chacun des tissus, naturels ou artificiels, entrant pour au moins 5% dans la composition d'un article quelconque. Cette étiquette de fabrication ne nous renseigne cependant pas encore quant à la manière dont un vêtement doit être entretenu: nettoyage à sec, lavage précautionneux à la main, ou lavage normal à la machine.

L'Association des consommateurs du Canada nous rappelle que les soins apportés à un tissu sont très importants, et ne voyez pas là un simple argument publicitaire qu'emploient les nettoyeurs à sec. La saleté peut abîmer les fibres par une action physique aussi bien que chimique. Les minuscules parcelles de silice peuvent les couper et les éroder. Les taches, l'humidité et même le soleil peuvent avoir une action néfaste sur certaines teintures. Le nettoyage à sec traitera vos vêtements de la manière qui convient pour qu'ils restent frais et propres, et durent longtemps. Le détachage est l'un des nombreux soins qu'ils méritent, et c'est là que le nettoyeur à sec a le rôle le plus important.

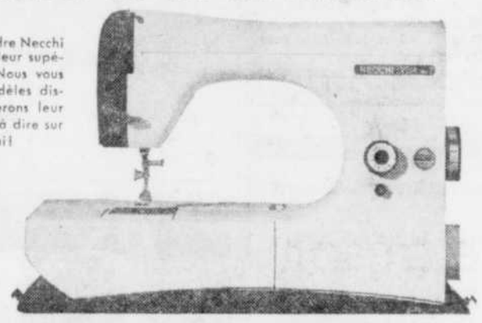
Il faut une espèce de sixième sens pour réussir parfaitement un détachage. Le nettoyeur est bien souvent obligé de se fier à lui pour deviner quel nettoyant il va employer pour telle ou telle tache que le client n'aura pas identifiée. Il existe deux types de solvants pour le nettoyage à sec: les hydrocarbures et les produits synthétiques. Les solvants de la première catégorie, de la famille à laquelle ils appartiennent, celle de l'essence, sont inflammables. Parmi les solvants synthétiques, le plus connu en Amérique du Nord est le perchloroéthylène que l'on appelle souvent "perc" ou "per". C'est un solvant chloruré, de la même famille que le tétrachlorure de carbone, et par conséquent ininflammable. Le Vaclène, nettoyant liquide ininflammable baptisé par Dupont, est un nouveau venu du groupe des solvants synthétiques. Le fait qu'il s'évapore à une température plus basse que les autres solvants couramment employés peut provoquer des pertes coûteuses de ce nettoyant, mais il permet de traiter avec délicatesse les tissus fragiles, comme les jerseys fins.

La finition est le second point où le rôle du nettoyeur à sec est important. Le soin apporté au pressage à la vapeur et au repassage comptent beaucoup pour un vêtement. Les presses des nettoyeurs à sec sont nombreuses et spécialisées, par exemple les presses spéciales capitonnées à injection de vapeur ou les finisseuses qui, toujours à la vapeur, donnent sa forme au vêtement.

NECCHI

LA MACHINE A COUDRE QUI FAIT DES MERVEILLES!

Il faut voir les machines à coudre Necchi à l'oeuvre pour comprendre leur supériorité. Venez nous visiter. Nous vous montrerons les différents modèles disponibles, nous vous expliquerons leur fonctionnement... il y a tant à dire sur les machines à coudre Necchi!



$69 à $429

...une gamme de prix qui permet toutes les fantaisies!

- GENEREUSE ALLOCATION D'ECHANGE SUR VOTRE MACHINE USAGEE
- GARANTIE A VIE CONTRE LES DEFAUTS DE FABRICATION
- GARANTIE D'UN AN CONTRE L'USURE
- SERVICE COMPRIS
- COURS DE COUTURE DISPONIBLES
- REPARATION DE TOUTES LES MARQUES DE MACHINES A COUDRE
- PLAN MISE DE COTE
- DEMONSTRATION A DOMICILE SANS OBLIGATION DE VOTRE PART

BOUTIQUE

L'AIGUILLE D'OR

1515, RUE D'ESTIMAUVILLE

Entrée par - le - magasin LASALLE

Québec

667-3347

New York

La mode masculine redevient classique

NEW YORK, Reuter — Après un essai infructueux vers l'excentricité et vers l'imitation des modes féminines, la mode masculine revient vers le style classique à New York.

Ces dernières saisons ont vu une explosion de couleurs et de styles nouveaux qui à peine installés, étaient délogés par d'autres plus nouveaux encore. On a ainsi connu la mode des couleurs vives, des larges revers, des énormes cravates, des pantalons aux tons flamboyants et du tricot, dans un marché qui était habitué aux complets monochromes.

La clientèle masculine n'a pas répond uaux espoirs des arbitres de l'élégance et a hésité à engager des fonds dans des vêtements qui ne durent que l'espace d'une saison. Au lieu de réassortir leur garde - robe, les hommes ont préféré conserver leurs vêtements jusqu'à ce que la mode se stabilise.

Les fabricants en sont donc revenus à des conceptions plus classiques, tout en faisant leur place aux idées nouvelles. La tendance la plus notable dans les nouvelles collections est vers le vêtement pratique.

Le vêtement de sport pour tous les jours et pour presque toutes les occasions se retrouve dans toutes les collections. Là où auparavant il n'aurait pas été question de s'habiller autrement qu'en sombre, on porte des deux pièces sport avec pantalon et veston de tons contrastés. La firme Hart, Shaffner and Marx propose un trois pièces sport, c'est-à-dire deux pantalons de tons différents pour aller avec la veste sport et varier les effets.

Chez Brooks Brothers de New York, qui est depuis longtemps spécialisé dans le vêtement pour les hommes d'affaires, on a la surprise de trouver maintenant des vêtements de sport pour tous les jours. On constate cette tendance dans les pantalons, les chemises et les sweaters destinés à accompagner la veste de sport. Brooks Brothers reconnait que la mode chez les hommes doit changer graduellement pour ne pas rendre inutilisable ce qu'on portait l'année précédente.

Contrairement à la mode classique qui n'avait pas bougé pendant des années, Brooks Brothers soumet maintenant à sa clientèle un choix étendu de couleurs, de modèles et de tissus. Il présente des carreaux et des écossais discrets dans les verts, les bleus et les bruns atténués avec une grande variété de tissus qui vont de la laine, au coton et au polyester.

Quant au style, on garde le pantalon sans revers, les revers de veston larges et on en revient au veston droit, qui est plus favorisé par la clientèle que le veston croisé. Pour les jeunes hommes qui entrent dans les affaires Hart, Schaffner and Marx ont créé le vêtement qu'ils peuvent porter au bureau et pour les loisirs, avec des écossais plus vifs de tons et des carreaux plus larges.

L'avènement du polyester, tricoté depuis 1970 dans les vêtements masculins a marqué une véritable révolution, du fait que les fabricants de polyester ont fait des bénéfices dans un marché par ailleurs ralenti. Avec le retour à des tendances plus classiques, les tricots pour hommes seront faits dans un mélange de fibres naturelles et de polyester, qui leur donneront un aspect plus sobre.

Les analystes de l'industrie du vêtement estiment qu'on se dirige vers une période de stabilité après les excentricités précédentes et que les fabricants en bénéficieront. Si les hommes veulent être à la mode, ils veulent aussi "en avoir pour leur argent" et les changements subits de mode sont voués avec eux à l'échec.

Voici

CHANEL N°19

La toute nouvelle création de Chanel depuis bien longtemps.



Parfum à partir de 9.50. Eau de Cologne et Eau de toilette en aérosol, le flacon 7.00. Eau de toilette à partir de 7.50.

En vente dans les meilleurs magasins.

Wawanesa

l'assurance-incendie la plus accessible à Québec



...à moins de 15 minutes de n'importe où en ville.

2070 LA CANARDIERE 661-7741 Centre d'achats STE-FOY

Selon l'abbé Gérard Dion

Les divisions actuelles au sein de la CSN sont un phénomène sain

par Vincent CLICHE

le monde du travail

Les divisions actuelles au sein de la Confédération des syndicats nationaux (CSN) sont un phénomène sain qui ne peut qu'amener une plus grande démocratie à l'intérieur du syndicalisme.

"Je ne crois pas qu'elles nuisent au mouvement syndical en général même si ces divisions peuvent nuire à une centrale" a déclaré, hier, l'abbé Gérard Dion, du département de relations industrielles de l'université Laval.

Parlant du "Syndicalisme québécois des années 1980" devant les membres de la Société des comptables en administration industrielle de Québec (RIA), M. Dion s'est longuement entretenu du syndicalisme québécois de l'année 1972.

Selon M. Dion, depuis quelques années, les media d'information et les dirigeants eux-mêmes ont forgé une image du syndicalisme qui ne concorde pas toujours avec la réalité.

"Depuis deux ou trois ans, le comportement de certains leaders syndicaux est aberrant, a-t-il dit. Ils se sont lancés dans une radicalisation verbale qui ne venait ni ne retournait à la base."

Cependant, selon M. Dion, on a tort d'identifier le syndicalisme au Québec à des centrales syndicales ou à des individus.

"Le syndicalisme au Québec, ce n'est pas Pepin, Laberge ou Chartrand; et heureusement", a ajouté le professeur de relations industrielles.

"Aucun chef politique n'aurait pu se maintenir au pouvoir en faisant des déclarations et des pirouettes comme l'on fait Pepin et Laberge", a affirmé M. Dion.

Il a expliqué qu'au cours de la révolution tranquille, il s'est infiltré dans le syndicalisme québécois des éléments qui étaient beaucoup plus là pour promouvoir leurs propres intérêts que ceux des membres.

"Ils étaient là pour exploiter le syndicalisme" a dit M. Dion.

LES ANNEES 1980

Selon lui, le syndicalisme des années 1980 sera le prolongement du syndicalisme actuel avec des réajustements au niveau des erreurs commises au cours des dernières années.

Il sera aussi tributaire du régime économico - politique que le Québec aura au cours de ces années.

C'est à partir des tendances qui se dessinent déjà au niveau du régime économico - politique que M. Dion a tenté de brosser l'image du syndicalisme des années 1980.

Selon lui, d'ici une dizaine d'années le rôle de l'Etat sera encore plus grand dans le domaine économique, soit en tant qu'employeur dont les décisions se répercuteront sur l'ensemble de l'économie, soit en tant qu'intervenant direct dans l'économie.

M. Dion croit aussi que, durant les années 1980, le glissement des secteurs primaire et secondaire vers le secteur tertiaire s'accélèrera et aura comme conséquence de chambarder la main - d'oeuvre.

Enfin, au cours des années 1980, nous verrons une influence plus marquée des firmes multinationales.

Devant ces transformations envisagées, M. Dion croit cependant que le syndicalisme conservera son rôle ambiguë d'agent de négociations collectives et d'agent de transformation sociale.

Selon lui, dans 10 ans, les syndicats vont encore contester le système tout en prenant une place plus grande dans les entreprises et la politique.

Cette place, les syndicats se la tailleront en grugeant dans les "droits de gérance", mais aussi en jouant un rôle important dans l'auto - financement des entreprises.

Deuxièmement, selon M. Dion, le syndicalisme va prendre une place plus grande dans la politique. Il croit que la politisation du syndicalisme est nécessaire et inévitable. "Mais quelle genre de politisation s'agira - t - il ?" s'est-il demandé.

Pour M. Dion, les travailleurs ne sont pas prêts actuellement à une politisation politique partisane. "Dans les années 1980, les syndicats auront à trouver de nouveaux modes d'action" a dit le conférencier.

Il entrevoit que l'action politique des syndicats se fera par l'intermédiaire de mouvements extérieurs au syndicalisme mais appuyés et aidés par les syndicats.

Enfin, l'abbé Dion espère que le syndicalisme des années 1980 sera responsable. "Si la direction des syndicats mène les travailleurs vers l'irresponsabilité, ça ne durera pas longtemps" a prédi le professeur de relations industrielles.

Une suggestion de la CSN :

La Commission sur le crime organisé devrait regarder du côté des unions internationales de la construction

MONTREAL (PC) — Dénonçant une fois de plus "la présence massive du crime organisé dans les rangs des unions internationales de la construction", les dirigeants du Syndicat de la construction de Montréal, CSN), ont invité hier la Fédération des travailleurs du Québec, FTQ), à faire un nettoyage dans ces unions, et la Commission d'enquête sur le crime organisé à jeter un coup d'oeil de ce côté.

Cette nouvelle attaque de la CSN contre certains éléments des unions internationales de la construction survient un peu plus d'une semaine après l'ouverture de la campagne de maraudage dans cette industrie, et le SCM a invité les syndiqués des unions internationales, qui veulent se soustraire à la tutelle de ces unions, à joindre ses rangs.

MM. Florent Audette et Michel Bourdon, directeur exécutif et responsable de l'information du SCM, ont précisé, au cours d'une conférence de presse, les accusations qu'ils ont déjà formulées contre certaines unions et particulièrement contre M. André Desjardins, vice-président de la FTQ et directeur du Conseil provincial des métiers de la construction, auquel sont affiliées les unions internationales.

Ils ont, entre autres, affirmé que M. Desjardins exerce un contrôle absolu sur la Commission de l'industrie de la construction, organisme paritaire chargé de l'application du décret qui régit les conditions de travail dans l'industrie de la construction.

REPROCHES

Le SCM reproche au groupe de M. Desjardins: l'usage systématique de la violence et de l'intimidation à l'endroit des travailleurs de la construction; la nomination de gens aux moeurs douteuses venant de l'extérieur de la construction comme délégués de chantier; la vente libre, sousvent par des délégués de chantier, d'alcool et de billets de "pools" de hockey; la pratique du prêt usuraire shylock). . . .

M. Bourdon s'est dit étonné de l'attitude des dirigeants de la FTQ qui ont choisi de défendre globalement des unions internationales et "leur parrain, M. Desjardins"; il a ajouté que les dirigeants du SCM sont prêts à rencontrer ceux de la FTQ pour leur soumettre certaines informations.

Par ailleurs, l'objectif des unions internationales d'en arriver à un monopole syndical dans la construction, objectif qu'elles se sont fixées pour la période de maraudage, ne vise, selon les dirigeants du SCM, "qu'à éliminer le témoin gênant et l'alternative qu'est la CSN et qu'à rendre irrémédiable la main mise du crime organisé sur les syndicats de la construction".

M. Bourdon a expliqué que c'est à la FTQ de prendre les mesures pour faire un nettoyage parce qu'il ne croit pas que le gouvernement soit décidé à prendre ses responsabilités. Il a ajouté savoir que M. Desjardins et son groupe ont travaillé pour le ministre du travail, M. Jean Cournoyer, lors de l'élection complémentaire dans Chambly, et qu'ils sont intervenus en faveur du parti libéral dans la récente élection dans le comté de Duplessis.

Selon M. Bourdon, la présence d'éléments du crime organisé dans certaines unions n'est pas le problème fondamental des travailleurs de la construction, mais c'est un obstacle qui empêche toute solution aux problèmes fondamentaux et qui rend illusoire toute solidarité syndicale.

Le SCM soutient avoir recruté depuis l'ouverture de la campagne de maraudage, quelque 1,000 membres d'unions internationales dans la région de Montréal; il ajoute que le nombre de ses membres qui sont passés à des unions internationales n'est pas substantiel.

Premier contrat de travail pour les photographes de presse du Soleil

Le Syndicat des photographes de Québec (CSN) et la société Fovea Photo Enr., responsable de la photographie de presse au journal Le Soleil, ont conclu hier un premier contrat collectif de travail.

La convention collective prévoit une amélioration marquée des conditions de travail des quatre membres - fondateurs du Syndicat des photographes qui avait été accrédité pour les représenter le 27 juin dernier.

Au chapitre salarial, le contrat de travail prévoit des augmentations substantielles qui porteront à $210, au 1er juillet 1974, le salaire des photographes. La semaine de travail est réduite à 40 heures.

L'entente prévoit également des bénéfices marginaux assurant une protection en cas de maladie, décès ou accident, de même qu'un régime de retraite.

LIMONADE ASEPTA
AGIT VITE ET BIEN
Agréable au goût
PURGATIF EFFICACE
4683-2

AMELIOREZ VITE VOTRE ANGLAIS*
Téléphonez vite à
529-6161
Pour améliorer rapidement votre anglais, * vous devez le parler plus.
Chez Berlitz, vous parlerez anglais avec un vrai professeur dès la première minute. Et nous vous donnerons une série de cassettes pour répéter vos leçons à la maison et progresser encore plus vite.
Vous pouvez suivre des leçons individuelles, vous joindre à un petit groupe, ou, si le temps presse vraiment, vous plonger dans notre méthode exclusive d'Immersion Totale.®
Berlitz®
A langues vivantes, méthode vivante.
QUEBEC - 500 GRANDE-ALLEE — 529-6161
CHICOUTIMI - 152 EST, RACINE — 549-7474
*Aussi : Espagnol — Italien — Allemand

L'ORÉAL EXCELLENCE
S'OCCUPE DE VOS CHEVEUX
Choisissez votre shampooing colorant permanent parmi une gamme de 28 teintes différentes.
L'Oréal Excellence, le premier shampooing colorant, si bon pour vos cheveux.
Mlle Danielle Tremblay, conseillère l'Oréal sera à notre comptoir de cosmétiques au Mail St-Roch, Qué., les 16-17-18 novembre pour vous conseiller sur le choix de la couleur qui vous fera plus belle.
Avec chaque achat d'un produit l'Oréal, vous recevrez en cadeau un shampooing protecteur pour cheveux colorés.
MAIL ST-ROCH (Québec) 529-5741
PLACE LAURIER (Ste-Foy) 656-1712
PLACE MONT-MARIE (Lauzon) 837-9363
LA PHARMACIE brunet


LE PRINTEMPS MALGRE LE TEMPS
Avec le Peeling Anna Pegova, votre teint arbore une fraîcheur printanière, contraste lumineux avec la grisaille hivernale. En 10 jours seulement, ce nouveau procédé redonne la jeunesse à votre peau.
Venez rencontrer Mme S. Boeck
qui est parmi nous à compter d'aujourd'hui et se tiendra à la disposition de toutes celles qui désireront bénéficier de cette révolutionnaire cure de beauté.
Il y a toujours des poils superflus... quelque soit l'âge de votre peau. Pour régler définitivement ce genre d'inconvénients, Mlle Fortin, une électrologiste diplômée, est maintenant à votre disposition.
TELEPHONEZ, SANS OBLIGATION A:
L'INSTITUT DE BEAUTE FRANCOIS DE COURVAL
135 ouest, Grande-Allée, 522-5278

Renfrew ouvert jeudi et vendredi jusqu'à 9 p.m.

RENFREW
VENTE
DE ROBES
ET COSTUMES
REDUCTIONS
1/3 à 1/2
Grandes épargnes sur notre collection de robes et costumes pour toutes les occasions... de nombreuses importations exclusives de France, Suisse, Angleterre.
Toutes ventes finales
HOLT RENFREW
Place de l'Hôtel de Ville
Place Ste-Foy
2 hres de station. gratuit
Parc-Autos
Place de l'Hôtel de Ville

coupe-froid
pare-neige
anti-gel

POUR FEMMES $30.00
Mocassin "Indian Slippers", fabrication canadienne, doublé de véritable mouton. Disponible en bleu, bourgogne, beige.
CHAUSSURES Christian
PLACE LAURIER 653-4242

La répression de la violation d'une injonction émise en vertu du Code du travail relève de la Cour supérieure et non du Tribunal du travail

par J.-Claude RIVARD

La répression de la violation d'une ordonnance d'injonction émise en vertu du Code du travail relève bel et bien de la Cour supérieure et non du Tribunal du travail.

Telle est la principale conséquence jurisprudentielle qui découle du jugement rendu, hier, par la Cour d'Appel du Québec, dans lequel elle maintient les peines de douze mois d'emprisonnement et les amendes de $5,000 imposées aux chefs de centrales syndicales Marcel Pepin, Louis Laberge et Yvon Charbonneau.

Ce jugement que cinq juges signent simultanément (rare précédent dans l'histoire de la Cour d'Appel), que d'aucuns ont dit constituer un modèle en son genre, soutient en effet que l'ordonnance d'injonction émise le 1er avril par le juge Georges Pelletier, de la Cour supérieure, a été légalement émise; sa violation, conclue-t-on, constitue bel et bien un outrage au tribunal.

La Cour d'Appel tranche d'une façon formelle qu'un juge de la Cour supérieure qui émet une ordonnance d'injonction en vertu de l'article 99 du Code du travail agit comme juge de la Cour supérieure et non pas comme personne désignée. S'il agit comme "juge" plutôt que comme "personne désignée" il y a donc possibilité d'outrager le tribunal en refusant d'obéir à une injonction émise sous l'autorité de la Cour supérieure qu'il représente.

Pour mieux comprendre le principe de droit qui résulte de cette décision, il convient de rappeler que l'article 99 du Code du travail dit en substance ceci: lorsqu'il y a du danger pour la paix, la santé et la sécurité publique, le procureur général de la province de Québec peut demander à un juge de la Cour supérieure d'émettre une injonction suspendant le droit de grève d'employés de services reconnus comme publics.

En rapport avec les condamnations prononcées en mai et juin par les juges Pelletier, Côté, Laroche et Bergeron, de la Cour supérieure, la partie syndicale a soutenu que ces condamnations étaient illégales, parce que la Cour supérieure qui avait émis l'injonction en tant que "personne désignée" n'avait pas les pouvoirs d'émettre des ordonnances d'outrage au tribunal et d'imposer les sanctions prévues au Code de procédure civile.

Or, c'est précisément l'argument que vient de démolir la Cour d'Appel en soutenant qu'en appliquant l'article 99 du Code du Travail, la Cour supérieure ne pose pas un acte purement ministériel.

"Un juge qui émet une ordonnance d'injonction en vertu de l'article 99 du Code du travail exerce un pouvoir judiciaire; en agissant ainsi, il n'exerce pas un pouvoir délégué, spécial et distinct des devoirs ordinaires de ses juges. Il agit comme juge de la Cour supérieure avec les pouvoirs que cette fonction comporte" dit la Cour d'Appel en se référant à de nombreuses décisions de la Cour suprême du Canada et des divers tribunaux d'appel des provinces canadiennes.

Se référant à la décision rendue le 28 juin par la Cour Suprême du Canada, dans la cause de l'Hydro-Québec elle aussi, à ce moment sous le coup d'une injonction lors de la grève du "Front Commun", la Cour d'Appel du Québec décide que les injonctions émises en vertu de l'article 99 du Code du travail sont susceptibles d'appel, à la Cour d'Appel de la province. Or, note-t-elle, aucun appel n'a été inscrit dans les délais légaux pour l'injonction du 1er avril. De plus, elle rappelle avoir rejeté, le 2 octobre, une requête pour permission spéciale d'appeler, en ce qui concerne les Services communautaires hospitaliers parce que l'on n'a pu démontrer une impossibilité de fait d'agir plus tôt.

"Non seulement l'ordonnance d'injonction n'a-t-elle pas été rendue par une "personne désignée" mais elle constitue un jugement de la Cour supérieure qui est passé en force de chose jugée. Il est donc clair que la violation de cette injonction peut constituer un outrage au tribunal".

Conséquemment, selon la Cour d'Appel la répression de la violation de cette injonction appartient à la Cour supérieure qui doit appliquer les sanctions prévues au Code de procédure civile.

"Les appelants n'ont pas fait défaut de se conformer à une obligation imposée par le Code du travail; ils ont défié un jugement de la Cour supérieure. Que celui-ci ait été rendu en vertu du Code du travail, soit; cela n'en fait pas une obligation imposée par ce Code sous peine de poursuite pénale" note enfin la Cour d'Appel.

Le judiciaire est le bastion de la démocratie, selon la Cour d'appel

"Ce sont les vieillards, les malades, les aliénés qui sont devenus, si l'on peut dire, la monnaie d'échange dans les revendications du Front commun".

La Cour d'Appel du Québec a retenu cette phrase du jugement rendu par le juge Pierre Côté, dans la condamnation prononcée contre MM. Pepin, Laberge et Charbonneau, pour décrire et condamner les événements qui se sont déroulés dans les hôpitaux du Québec, le printemps dernier.

LE TABLEAU

Elle affirme qu'une société dite civilisée ne peut tolérer une situation qui, selon la preuve, a brossé le tableau suivant: un rodéo - mobile autour d'un hôpital; les tessons de bouteilles répandus dans l'entrée d'un autre; les visiteurs empêchés de pénétrer dans une institution où leur parent agonise et meurt; les blessés qu'on oblige à franchir de longues distances à pied; les médicaments et les aliments dont on prohibe la fourniture; les employés qu'on intimide par la force physique ou par des menaces voisines du chantage; les malades privés des remèdes et de la nourriture qui leur sont prescrits; les malades mentaux qui se battent à coups de pied et qui déclenchent des incendies, les malades chroniques qui croupissent dans leurs déchets naturels; les malades nerveux qui vivent dans un état croissant de tension insupportable; et pour tenter de fournir à chacun de ces milliers d'infortunés un minimum de soins, un personnel restreint, bousculé, harassé et physiquement dépassé . . ."

CASSER LE REGIME?

"Si l'on soutient que sans égard aux moyens, la négociation doit dépasser les cadres de la conclusion d'une convention collective pour se transformer en un instrument de révolution sociale; si, face aux difficultés de l'entreprise, on mobilise les énergies afin de "casser le régime"; il est clair alors qu'aucune loi ne commandera plus le respect, qu'aucune autorité n'obtiendra reconnaissance et qu'on élèvera les leaders du moment d'autant plus haut sur les pavois qu'ils auront montré une audace plus avancée et attaqué l'édifice social avec plus d'acharnement", commente la Cour d'Appel.

Elle ajoute:

"Mais si, tout en reconnaissant le légitime désir des syndicats et de leurs dirigeants d'améliorer les conditions de vie des travailleurs qu'ils représentent, l'on tient compte plutôt que ce désir ne saurait justifier l'imposition par la force brute des volontés de ce groupe, si important soit-il; si l'on tient que tous les citoyens sont solidaires; que notre société repose tout entière sur l'équilibre des trois pouvoirs; que saper l'un d'entre eux c'est couper l'un des supports d'un trépied; que les revendications sociales doivent se faire entendre dans le cadre et par les voies établies par l'autorité démocratiquement constituée; que la loi doit demeurer l'expression suprême de la volonté populaire; dès lors, il est bien impossible pour les tribunaux de demeurer impassibles en présence d'une violation concertée d'une ordonnance (. . .) légalement décernée après démonstration d'une situation de péril public (. . .) en prévision de laquelle l'Assemblée nationale avait (. . .) institué le remède que les appelants ont délibérément décidé de bafouer".

"Les tribunaux ont le devoir d'assurer le respect des décisions que le législateur leur a confiées et ils trahiraient leur office s'ils n'allaient pas jusqu'au bout de leur obligation dans un cas où, comme ici, l'intérêt public a été si violemment pris à partie et leur autorité, si catégoriquement rejetée au nom de l'intérêt d'un secteur particulier de la population".

La Cour d'Appel ajoute encore:

"Peu fréquentes sont les situations où surgissent des conflits d'une telle ampleur, aussi profonds dans leur origine que graves dans leurs implications. Aussi est-ce peu fréquemment

de remarquables vins français à peu de frais!



Réserve des Moines de Rigault
Un rouge capiteux
No 427-C $2.00

Cuvée Madame de Rigault
Un blanc fruité
No 451-A $2.00

Agents: Importations Durand Limitée.

Arrivez de voyage frais et dispos. Dès l'atterrissage à Dorval, venez passer une nuit de repos au Montréal Aéroport Hilton, à deux minutes de l'aérogare. Et si votre avion repart tôt le matin, vous n'aurez pas à vous lever des heures à l'avance! Endroit idéal où tenir vos réunions et congrès, le Montréal Aéroport Hilton peut recevoir jusqu'à 500 personnes. Le transport entre l'hôtel et l'aérogare est gratuit. Stationnement gratuit. Réservations: demandez à l'opératrice le ZENITH 58970. Aucun frais. Télex: 01-20203.

Atterrissez à Montréal aux petites heures et trouvez vite un lit confortable!



MONTRÉAL AÉROPORT HILTON

Autres hôtels administrés par Hilton au Canada: l'Hôtel Vancouver et Le Reine Elizabeth à Montréal, deux hôtels du CN, le Toronto Airport Hilton et Québec Hilton (ouverture au milieu de l'année 1973). Réservations: consultez votre agent de voyage, tout hôtel Hilton ou du CN, ou le service de réservation Hilton.

LE Syndicat DE QUÉBEC

● CENTRE-VILLE ● PLACE LAURIER ● PLACE FLEUR DE LYS



Charles of the Ritz



Démonstration des produits Charles of the Ritz par madame Lucette Dick au comptoir de cosmétiques de Place Laurier, du 16 au 18 novembre inclusivement.

33 1/3% de réduction

Trois produits essentiels à la beauté de votre peau, que vous pouvez obtenir à prix d'aubaine durant la Grande Vente AIDES-BEAUTE de Charles of the Ritz. Profitez-en sans tarder!

- Velvet Texture Lotion, une riche lotion lubrifiante. 8 oz. Valeur de 7.50..... 5.00
- Cleanser, le démaquillant par excellence. 8 oz. Valeur de 6.00..... 4.00
- Skin Freshener, élimine les dernières traces d'huile nettoyantes ou lubrifiantes. 16 oz. Valeur de 6.00 4.00

CADEAU

Avec tout achat de 6.00 ou plus de produits Charles of the Ritz, un généreux cadeau vous sera offert.

Cosmétiques. Place Laurier. Commandes postales et téléphoniques acceptées. Composez 524-8411

Quant.	Description	Prix
	Taxe 8%	
	Total	

Nom.....
Adresse.....
Compte de crédit ☐ C.O.D. ☐ Mandat ☐

ILS SONT ARRIVES!

EN PLUS D'UN CHOIX COMPLET DE MOTOROLA QUASAR, NOUS AVONS EN MAGASIN CES DEUX MODELES TRES RARES, LES PLUS PRESTIGIEUX DES

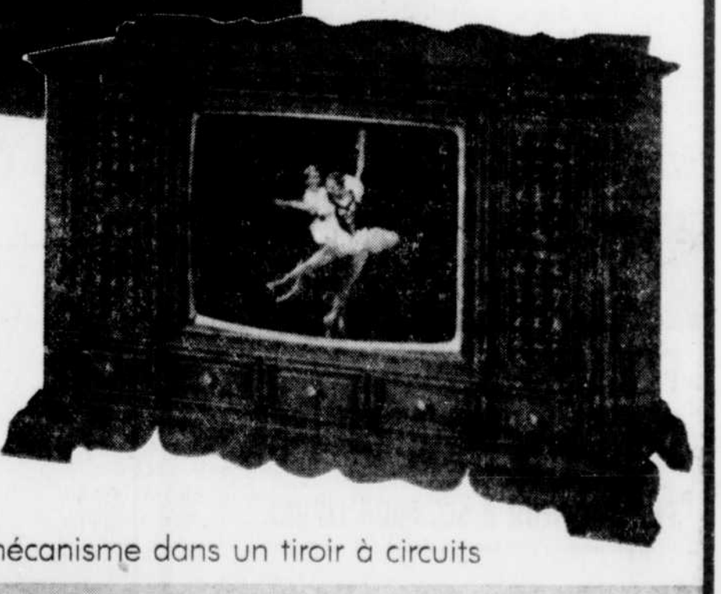
TELEVISEURS

"LE SUMMUM DE LA QUALITE" Quasar™ "LE SUMMUM DE LA QUALITE"



Télécouleur
mesuré diagonalement
Console de 26"

Modèle TL9125JP — Console de 26" mesuré diagonalement. La pétulance du style méditerranéen est magnifiquement incorporée à ce cabinet en panneaux pressés et bois francs de choix, au fini pacanier Mission. Décor sculpté en matériau simili-bois. Roulettes dissimulées. H 30 3/8", L 49 7/8", P 20". Tiroir à circuit exclusif.



Quasar™
Télécouleur
mesuré diagonalement
Console de 26"

Modèle TL9123JS — Console de 26" mesuré diagonalement. Le charme colonial traditionnel se retrouve dans ce cabinet en panneaux pressés et en bois francs de choix, fini érable rustique. Belles garnitures simili-bois. Roulettes dissimulées. H 33 7/8", L 49 3/4", P 21 3/4". Tiroir à circuit exclusif.

Le télécouleur avec le mécanisme dans un tiroir à circuits



GARANTIE 2 ANS
pièces et main-d'oeuvre

MOTOROLA QUASAR, LE TELECOULEUR AVEC LE TIROIR A CIRCUITS ET LA SYNTONISATION EN COULEUR INSTA-MATIC

Syntonisation en couleur Insta-Matic 5 difficultés de syntonisation en couleur éliminées par un bouton-poussoir.
● Intensité ● Nuance ● Contraste ● Brillance ● AFT.
Poussez un bouton et obtenez une image de couleur vive et nette.



LE SYSTÈME DE SYNTONISATION EN COULEUR LE PLUS PERFECTIONNÉ QUI SOIT

Le spécialiste du meuble chic

VILLAGE HURON
TEL.:
842-1994
842-4824

Claude Sioui MEUBLES ENR.
VASTE TERRAIN DE STATIONNEMENT

OUVERT TOUS LES SOIRS
Ouvert ce soir

LORRETTEVILLE

Selon un professeur de Harvard

Il y a trop de sources de nouvelles au N.-B. pour que les journaux Irving aient un monopole

MONCTON, N.B. (PC) — Il existerait trop de sources de nouvelles et d'information au Nouveau Brunswick pour que les quotidiens aient un monopole, d'après un professeur de l'université Harvard qui a témoigné lundi au procès des entreprises Irving.

Jesse W. Markham, professeur d'économie à l'école d'administration commerciale de Harvard a dit avoir effectué une étude des quotidiens et des média d'information du Nouveau Brunswick. Il a dénombré 209 sources d'information différentes, dont les journaux hebdomadaires, les magazines canadiens et américains de même que les stations de radio et de télévision du Nouveau Brunswick.

Son analyse, qui a couvert les 15 comtés de la province, a démontré que "dans les comtés il existe un nombre considérable de média d'information indépendants". Il a déclaré qu'un comté typique disposait, en plus d'un ou de deux journaux quotidiens, de trois à neuf hebdomadaires, quatre postes de radio et de deux ou trois stations de télévision.

Il a aussi fait remarquer que la télévision diffusait maintenant 48 pour cent de la publicité nationale tandis que les journaux n'en distribuent que 28 pour cent.

M. Markham était le deuxième témoin assigné par la défense dans le procès devant la Cour suprême de K.C. Irving Ltd. et trois de ses compagnies subsidiaires.

Il a affirmé que la situation au Nouveau - Brunswick ressemblait à celle en d'autres parties de l'Amérique du nord. La plupart des journaux quotidiens ne se feraient pas compétition mais devaient rivaliser avec d'autres média d'information, a-t-il dit.

Bien que deux journaux du matin appartenant à Irving se partageaient les comtés de la côte nord, le Saint John Telegraph-Journal et le Moncton Times, un hebdomadaire appartenant au groupe Thomson, le Bathurst Northern Light a un plus grand tirage q..'eux a dit M. Markham.

Selon lui, d'autre part, le Telegraph-Journal et le Gleaner de Fredericton, ne pouvaient être considérés comme des journaux rivaux dans la capitale provinciale à cause de leur inégalité dans le coût des annonces.

Il a aussi vu une certaine analogie entre la situation au Nouveau Brunswick et celle qui prévalait à Thunder Bay il y a quelques années. La commission des pratiques restrictives dans le commerce avait alors jugé que le Fort - William Times - Journal et le Port-Arthur News-Chronicle tous deux propriété de Thomson n'étaient pas des rivaux parce qu'ils ne s'adressaient pas aux mêmes lecteurs.

Le juge ordonne à un photographe de détruire le film pris en Cour

MONCTON, N.B. (PC) — Un photographe reporter de la télévision a reçu hier l'ordre de détruire son film après qu'il eut filmé en Cour suprême au cours d'une suspension des procédures au procès Irving pour monopole.

Le juge Albany M. Robichaud a émis cet ordreaprèsavoirquestionné le cameraman Doug Fife de la ..ation CKCW-TV,deMoncton. Le photographe a dit au juge qu'il n'avait pas reçu la permission de filmer en cour.

Le juge a dit que "plusieurs cours américaines étaient devenues des cirques'aprèsqu'oneut donné aux photographes la permission de filmer. Il s'est dit fortement opposé à la prise de vues en cour.

Le juge était absent de la cour au moment des prises de vues, mais a fait comparaître Fife à son retour sur le banc.

Il vit depuis quatre ans avec un nouveau coeur

TORONTO (selon PC) — M. Charles Perrin Johnston, âgé de 58 ans, a fêté, vendredi dernier, le quatrième anniversaire de l'opération de deux heures au cours de laquelle on lui a transplanté un nouveau coeur, à l'hôpital St. Michael's, de Toronto.

M. Johnston, qui est en excellente santé, a déclaré qu'il ne s'était jamais senti aussi bien de sa vie et qu'il profite de chaque jour comme il vient.

Aujourd'hui, il peut effectuer sa journée complète de travail, à l'emploi d'un vendeur d'huile local, en qualité d'officier de relations publiques.

De plus, M. Johnston se dirige vers une nouvelle carrière d'auteur et d'expert en cuisson sans sel, passant ses soirées à collectionner des recettes sans sel pour les personnes qui ont des problèmes cardiaques.

Son livre, qui doit être publié au début de l'an prochain, s'intitulera: Quelques recettes savoureuses sans sel, pour ceux qui sont obligés et les autres.

M. Johnston est l'une des 28 personnes qui survivent dans le monde parmi les 191 qui ont subi une transplantation de coeur depuis 1966.

Bégaiement et dyslexie
METHODE LUCIE DE VIENNE
527-1749
CENTRE AUDIO VOCAL
1517 ouest, boul. St-Cyrille
Québec - Sur rendez-vous

UN NOUVEAU SERVICE DE PERSONNEL PARAMEDICAL A QUEBEC
Infirmières autorisées, auxiliaires diplômées et aides, disponibles pour travail dans les hôpitaux ou à domicile.
S'adresser à:
MEDOX
529-3525
Div. de Office Overload

Procès de Jacques Rose

Le juge rejette les objections de la défense à ce que des photos de la police soient versées en preuve

MONTREAL (PC) — Me Robert Lemieux, avocat de Jacques Rose, qui subit présentement son procès pour l'enlèvement du ministre Pierre Laporte, en octobre 1970, a soulevé hier des objections contre certaines pièces à convictions soumise par la Couronne, affirmant que celle-ci tentait de créer un climat de procès pour meurtre.

Me Réjean Côté, procureur de la Couronne, a essayé de soumettre des photographies du corps du défunt ministre du Travail du Québec, M. Pierre Laporte.

Ces photos, tirées par la police, montrent le corps de la victime dans le coffre d'une voiture trouvée sur un terrain de stationnement à proximité de l'aéroport de St-Hubert, une semaine après l'enlèvement du ministre.

D'autres phototraphies que la Couronne a voulu soumettre avaient été prises à la morgue.

Me Lemieux a trouvé "inacceptable" la manière dont la Couronne tentait d'établir sa preuve.

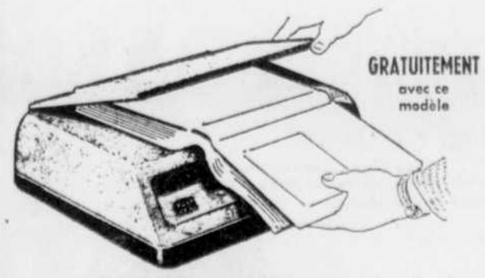
M. Côté a répondu qu'il réalisait parfaitement qu'il devrait éviter de soumettre d'inutiles photographies tendant simplement à créer un climat morbide. Mais, dit-il, il était persuadé que les photographies qu'il voulait soumettre étaient vitales pour prouver que M. Laporte avait non seulement été kidnappé, mais aussi détenu contre son gré.

Le juge Noel Barbès, de la Cour du banc de la reine, a rejeté les objections de la défense et autorisé à verser au dossier comme pièces à conviction, lesphotographies de la police.

Jacques Rose, qui est âgé de 25 ans, est également accusé du meurtre de M. Laporte. Il a subi un premier procès pour l'enlèvement de M. Laporte qui s'est terminé par un désaccord du jury, en mai dernier.



OFFRE SPECIALE
POUR UN TEMPS LIMITE SEULEMENT...
FEUILLES A PHOTOCOPIER GRATUITES
avec l'achat de votre
PHOTOCOPIEUR A SEC POUR LIVRES
Vous obtiendrez 200 feuilles doubles Dual Pack (8½ x 11)



SEULEMENT $189
Et constatez les nombreux avantages:
- OPERATION TOTALEMENT A SEC - AUCUN PRODUIT A AJOUTER.
- QUALITE DE REPRODUCTION DANS LES DEMI-TEINTES, LES TEINTES COMPLETES ET DANS TOUTES LES COULEURS
- COPIE SUR PAPIER BLANC EPAIS POUR RELIURE
- REPRODUIT DES NEGATIFS POUR PROJECTION
- REPRODUIT LES ETIQUETTES ET LES LAMINAGES DE PLASTIQUE
- GRANDEUR LEGALE: 8½ x 14

NE LAISSEZ PAS PASSER CETTE OCCASION... POUR UNE DEMONSTRATION GRATUITE.
CHARGEX
Gerard Poulin Inc.
CLAVIGRAPHES
770 COTE D'ABRAHAM - 522-6876

LE Syndicat DE QUÉBEC
● CENTRE-VILLE ● PLACE LAURIER ● PLACE FLEUR DE LYS



GRENIER
ACCROCHE-COEUR
version 'Dos Nu'
Il y a des moments où la femme se sent femme... d'autres moments où elle se sent petite fille... Et c'est pour ces moments-là que Grenier a créé pour elle le soutien-gorge versatile ACCROCHE-COEUR, version 'dos nu', qui s'adapte à tous ses petits caprices... pudiquement ou fatalement... Blanc ou bronze. 32 à 36 A, B, C. 8.50
Lingerie. Centre-Ville, 4e étage. Place Laurier et Place Fleur de Lys.
Commandes postales et téléphoniques acceptées.
Composez 524-8411

Quant.	Description	Prix
	Taxe 8%	
	Total	

Nom .....
Adresse .....
Compte de crédit ☐ C.O.D. ☐ Mandat ☐

LE Syndicat DE QUÉBEC
● CENTRE-VILLE ● PLACE LAURIER ● PLACE FLEUR DE LYS



Burlington Cameo
La jambe libre...

BAS-CULOTTES
- Régulier, en tricot chaîne diaphane, avec culotte renforcée. Taille universelle..... 2.00
- Tout diaphane. Tailles: moyen, long. Bleu marine, caresse, beige cristal, cordovan, vicuna, ambre brûlé, noir ou café royal... 1.50
- Tout-aller, opaque. Moyen ou long. Noir, marine ou brun..... 1.50
- Diaphane et pied sandale. Moyen ou long. Caresse, beige cristal, ambre brûlé, hermine, noir ou marine..... 1.50
- Maxi-Fit, avec panneau spécial pour plus de maintien. Taille universelle. Caresse, gris, ambre brûlé..... 2.00

BAS
- Tricot chaîne, avec talon renforcé. Tailles: 8½ à 11 moyen, 9½ à 11 long. Café royal, ambre brûlé ou neutre..... 1.50

Bas. Centre-Ville, rez-de-chaussée. Place Laurier et Place Fleur de Lys.
Commandes postales et téléphoniques acceptées.
Composez 524-8411

La Commission d'enquête sur le crime organisé commencera à siéger d'ici à un mois, selon Me Jérôme Choquette

par Roch DESGAGNE

Les premières séances publiques ou privées de la Commission de police du Québec, chargée par le gouvernement provincial d'enquêter sur les activités du crime organisé au Québec, auraient lieu dans un mois d'ici, environ, selon le ministre de la Justice du Québec.

Parlant à l'émission Réseau-Dialogue, diffusée sur les ondes de CJRP, hier soir, Me Jérôme Choquette a également mentionné que l'unité spéciale d'enquête, constituée le printemps dernier d'une soixantaine de policiers de la Gendarmerie royale du Canada, de la Sûreté du Québec et de la police municipale, ainsi que de conseillers juridiques, a déjà recueilli des documents et des éléments de preuve très intéressants.

"J'ai dû faire quelques modifications dans la composition de cette unité, récemment, mais elle a continué avec le même personnel", a commenté le ministre de la Justice, en faisant évidemment allusion à la récente mutation des deux principaux directeurs de cette unité spéciale.

Expliquant que le rapport Prévost a constitué une première étape, en faisant reconnaître la présence du crime organisé au Québec, le ministre Choquette a défini les objectifs de l'enquête que le gouvernement a instituée et confiée à la Commission de police.

D'abord, l'enquête doit avoir pour effet de mettre le crime organisé sur la défensive et, deuxièmement, de renseigner la police et la Justice sur ses activités habituelles: drogue, jeux illégaux, prostitution, vols sous toutes les formes, etc.

L'enquête permettra ensuite de coordonner l'action de la police.

Enfin, le quatrième objectif est de constituer des dossiers de preuves qui serviront devant les tribunaux.

Déjà, ajoutait le ministre, on a constaté des résultats dans l'administration de la justice, où l'on possède des faits et des éléments.

Le ministère de la Justice a considéré qu'il était plus efficace d'amender la Loi de la police que de faire modifier les lois, ce qui aurait retardé considérablement l'action de la Commission de police, qui dispose de toute l'autonomie possible d'agir.

LE LIVRE BLANC SUR LA JUSTICE

Les spécialistes chargés d'étudier le livre blanc sur la justice poursuivent leurs travaux, et l'on procède actuellement à la rédaction d'un volume qui sera rendu public au printemps, et qui portera sur la réforme intégrale de l'administration de la justice au Québec, a par ailleurs fait savoir M. Choquette.

FORMATION DES POLICIERS

Dans un mois, le ministère de la Justice dévoilera un programme gouvernemental de formation des policiers, programme qui sera appliqué à la grandeur de la province.

Le ministre de la Justice du Québec a expliqué que 40% des policiers municipaux n'ont jamais fréquenté une institution spécialisée ni reçu une formation adéquate correspondant à leurs fonctions.

Le ministre s'est dit favorable à l'intégration progressive des corps de police, comme cela se fait sur le territoire de la CUM.

Donnant la réplique à l'animateur, Me Marc Trahan, ainsi qu'à des auditeurs, le ministre a traité de diverses questions se rapportant à la justice. Il a admis la lenteur administrative gouvernementale, et il a déploré le massacre qui se fait sur les routes du Québec, chaque semaine. Me Choquette s'est refusé à tout commentaire sur le cas de Jacques Rose, dont la cause est toujours sub judice. Enfin, le ministre Choquette est opposé à la désignation d'un ministre de la Justice permanent, car cela ferait perdre tout contrôle démocratique sur l'administration de la justice.

STE-FOY

TRES BEAU PLACEMENT, 48 LOGEMENTS, 1971-72, REVENU: $88,000. NET 10% du CAPITAL INVESTI, CONDITIONS A NEGOCIER AVEC PROPRIETAIRE.

658-1913

REPARATION DE BOUILLOIRES



CONSULTEZ DES EXPERTS

SAMSON

- mécanique de marine
- mécanique générale
- soudure générale
- épandeurs de sable — sel — calcium
- fabrication et réparation de remontées mécaniques de tous genres.

SERVICE JOUR ET NUIT
INDUSTRIES SAMSON INC.
12, rue St-Laurent, Lévis, Qué.
Tél.: 837-5897

Suivez ces directives à la lettre!



Cette période-ci est, pour les Postes canadiennes, la période la plus occupée de l'année: jusqu'à 300 tonnes de courrier traité par heure.

Nous ne pouvons vous assurer de la distribution de votre courrier à temps pour Noël que si vous l'affranchissez correctement:

Canada et É.-U.
Poste aux lettres (cachetées - première classe) - 8¢.
Cartes de souhaits non cachetées - 6¢.
Tous les autres pays
Poste aux lettres (cachetées - première classe) - 15¢.
Cartes de souhaits non cachetées - 12¢.

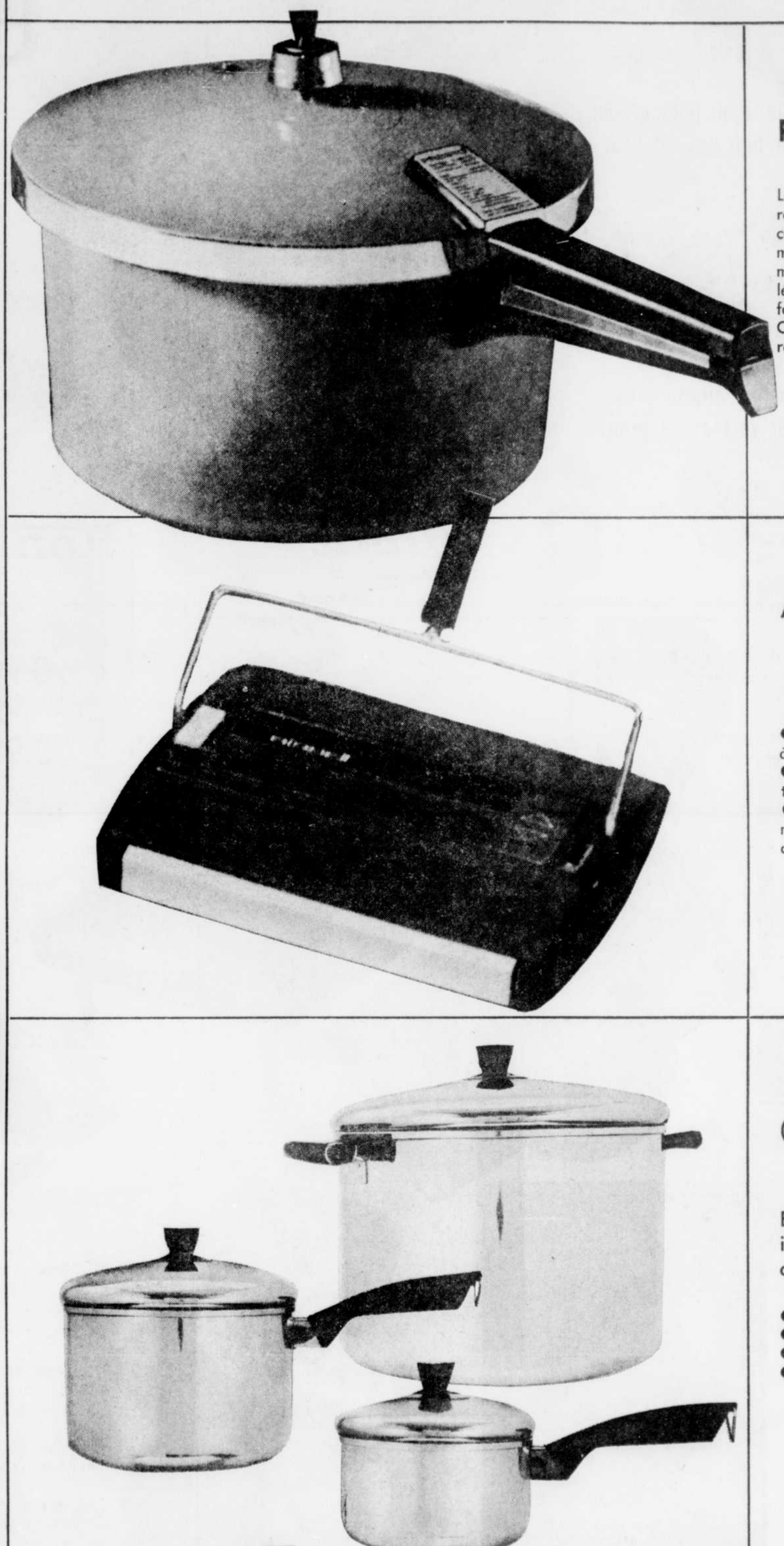
Si vous êtes à temps, nous le serons aussi. Suivez ces directives à la lettre!

Oh Oh Ohment vôtre,
le Père Noël

Canada Post Postes Canada

LE Syndicat DE QUÉBEC

● CENTRE-VILLE ● PLACE LAURIER ● PLACE FLEUR DE LYS



PRESTO

La marmite à pression est la manière rapide et pratique de préparer de succulents repas en conservant aux aliments toutes leurs vitamines et leurs minéraux. Fabriquée en aluminium coulé, facile à nettoyer et prend 3 à 10 fois moins de temps pour la cuisson. Capacité de 5 pintes. Vert, jaune ou rouge espagnol.

Spécial 21.00

ASPIRATEUR GEMINI

- Levier de position réglant les brosses à toute surface de tapis ou plancher
- Grand porte-poussière se vidant au toucher du bouton sur le sommet
- Brosses en soies inclinées faisant pénétrer même les plus petites particules de saleté dans le porte-poussière.

Spécial 16.87



CORONET

Batterie de cuisine en acier inoxydable, avec couvercle, comprenant:

- 1 casserole de 1 pinte
- 1 casserole de 3 pintes
- 1 bain-marie de 1½ pinte
- 1 pot-au-feu de 6 pintes

Spécial 35.87

Ustensibles. Centre-Ville, 5e étage.
Place Laurier et Place Fleur de Lys.
Commandes postales et téléphoniques acceptées.
Composez 524-8411

Le Syndicat de Québec Ltée, C.P. 1217, Québec 2.

Quant.	Description	Prix
	Taxe 8%	
	Total	

Nom .....
Adresse .....
Compte de crédit ☐ C.O.D. ☐ Chèque ☐ Mandat ☐

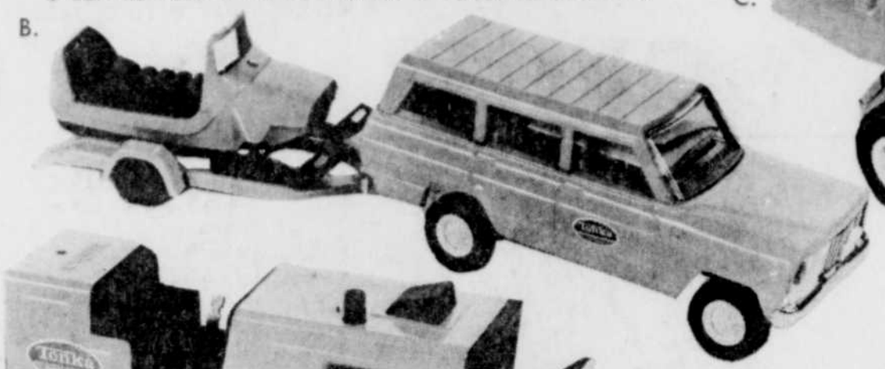
HEURES D'OUVERTURE: CENTRE-VILLE: 9h. à 5h.30, jeudi et vendredi jusqu'à 9h. du soir et le samedi jusqu'à 5h. du soir.

PLACE LAURIER ET PLACE FLEUR DE LYS: 9h.30 à 5h.30, jeudi et vendredi jusqu'à 9h. du soir et le samedi jusqu'à 5h. du soir.

LE Syndicat DE QUÉBEC

● CENTRE-VILLE ● PLACE LAURIER ● PLACE FLEUR DE LYS



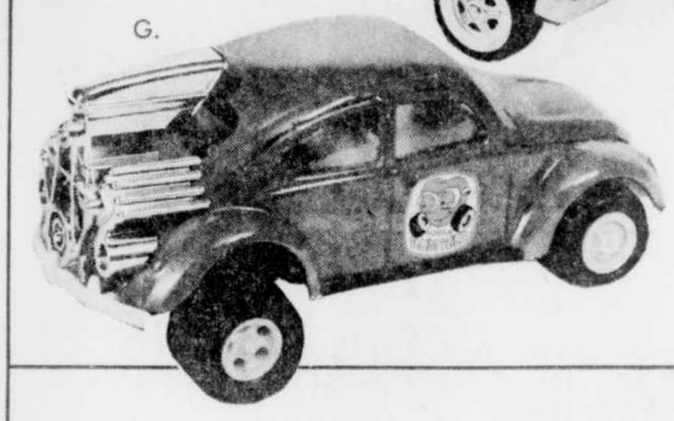


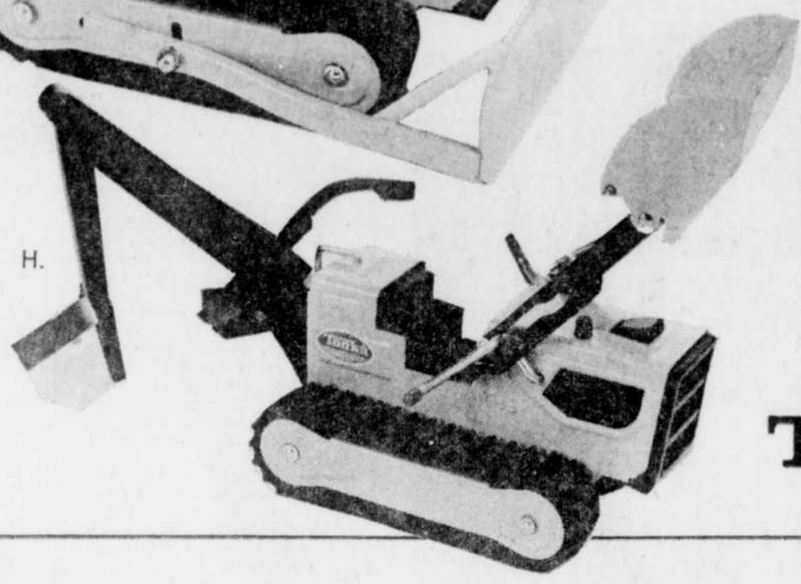










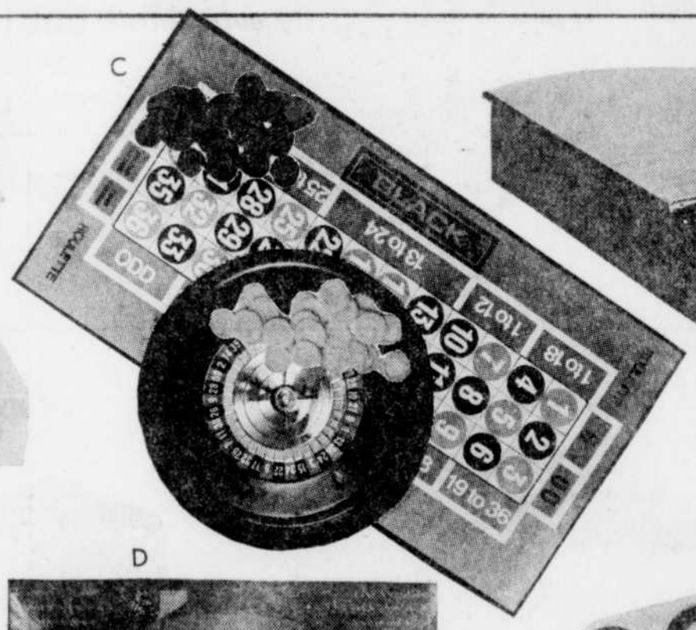


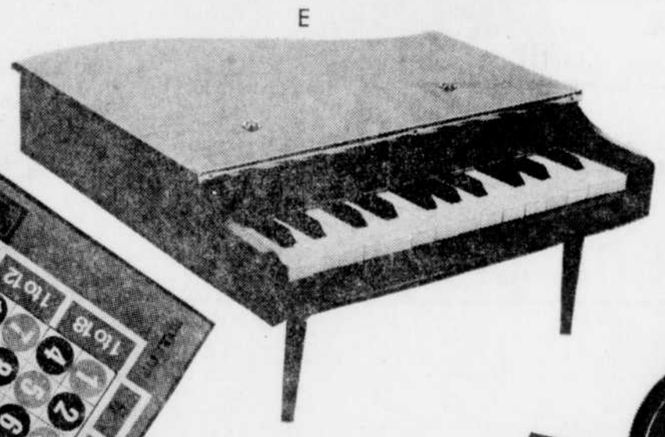
Tonka

LES PETITS 'TONKA"

A. DUMPER custom basculante.	11.99	C. Camion DUMP Tonka.	5.25	E. BULLDOZER Tonka.	3.99	G. VOLKSWAGEN minitonka.	2.99
B. WAGON avec trailer et skidoo.	4.50	D. REMORQUE Tonka.	7.50	F. CAMPEUR Tonka.	3.99	H. BULLDOZER avec gratte et creusette.	6.25

















LE BONHEUR DES PETITS

A. Blender et food mixer combiné.	5.25	C. Jeux de roulette.	2.89	E. Piano fini bois.	6.50	G. Ensemble de cuisine.	5.50
B. Ensemble de laine à broder.	3.99	D. Jeux romper-room, jouons à l'école.	3.99	F. Nécessaire à pâtisseries françaises.	2.19	H. Articles de cuisine, 45 morceaux.	6.99

Rayon des jouets. Centre-Ville, sous-sol. Place Laurier. Place Fleur de Lys.
Commandes téléphoniques et commandes postales acceptées.
Composez 524-8411.

HEURES D'OUVERTURE: Centre-Ville: 9h. à 5h.30. Jeudi et vendredi jusqu'à 9h. du soir, et le samedi jusqu'à 5h. du soir.

Place Laurier et Place Fleur de Lys: 9h.30 à 5h. du soir. Jeudi et vendredi jusqu'à 9h. du soir, et le samedi jusqu'à 5h. du soir.

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

LE SOLEIL

76e ANNEE — No 269 QUEBEC, MARDI 14 NOVEMBRE 1972 PAGE QUINZE



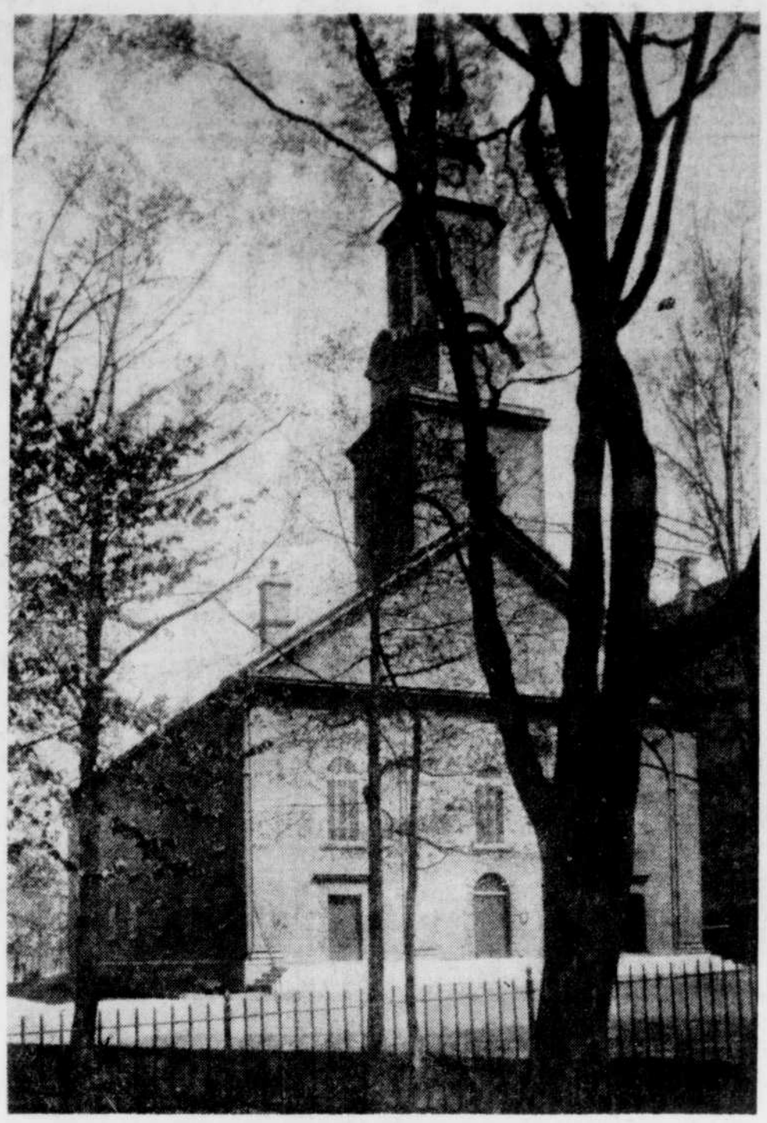
Autobus: les circuits 7 et 11 sont modifiés

A compter de samedi, la Commission de transport de la CUQ apportera les modifications suivantes: les autobus du parcours 7, en direction ouest, et du parcours 11, en direction Est, circuleront sur le Chemin Sainte-Foy, entre les rues Marois et Marguerite-Bourgeoys. Les autobus du parcours 8X, aux heures de pointe, assureront désormais le service sur le boulevard de l'Entente.

La Commission a décidé de modifier les itinéraires pour accélérer le service des parcours 7 et 11. Ainsi, à l'avenir, ces autobus ne circuleront plus sur les rues Marois, Marguerite-Bourgeoys et de l'Entente.

Sur ces trois rues, le service sera assuré, aux heures de pointe, par les autobus du parcours 8X. La correspondance entre le 8X, le 7 et le 11, pourra se faire aux intersections Marois - Chemin Sainte-Foy et Marguerite-Bourgeoys - Chemin Sainte-Foy.

En procédant ainsi, on estime que les usagers pourront voir leur période de transport raccourcie de quatre à cinq minutes. Par ailleurs, la suppression du service sur deux rues, en dehors des heures de pointe, n'obligera pas les usagers de ces rues à parcourir une distance plus considérable que dans les autres secteurs du territoire, selon la commission.



La cathédrale anglicane "Holy Trinity", en 1897 –

De tous les coins de Québec, celui-ci est sans doute celui qui a le moins changé. La preuve nous est donnée par cette photographie prise il y a 75 ans et qui représente la cathédrale anglicane "Holy Trinity" située rue Desjardins, coin Sainte-Anne. Intimement liée à l'histoire de Québec, elle conserve plusieurs "reliques du passé", notamment des anciens vêtements sacerdotaux.

Deux institutions de Lévis, taxées sur le nombre de lits

par Michel TRUCHON

Les édiles de Lévis ont continué à se prévaloir, hier soir, d'une nouvelle loi provinciale adoptée l'été dernier, pour taxer les centres hospitaliers et les centres d'accueil de cette ville.

Après la taxe spéciale sur les services, imposée au début de septembre à l'Hôtel-Dieu de Lévis et au Foyer Saint-Joseph, c'est une nouvelle imposition qui frappe ces deux centres, cette fois en ce qui regarde le nombre de lits: L'Hôtel-Dieu sera taxé à $35 du lit (412) et le Foyer à $20 du lit (125).

Ces nouvelles taxes apporteront un revenu annuel de près de $17,000 à la ville de Lévis, laquelle taxe s'ajoutera à la taxe spéciale pour les services, décrétée au début de septembre, et qui rapportera entre $55,000 et $60,000 à la ville. Cette taxe de services (eau, déblaiement de neige, ordures, etc.) est basée sur l'évaluation foncière des propriétés et non sur leur coût réel.

Par ailleurs, le conseil a décidé hier soir que les chauffeurs de taxis n'auraient plus le droit de solliciter la clientèle dans les limites de cette ville. Cet amendement au règlement municipal touche entre autres choses le débarcadère du traversier de Québec.

Selon ce nouveau règlement, "il est défendu à tout chauffeur de taxi de solliciter, de quelque façon que ce soit, la clientèle des passants, soit à l'extérieur, soit à l'intérieur de son véhicule, et cela partout sur le territoire de la ville de Lévis".

De plus les édiles attendent que la Régie des transports approuve un autre amendement au règlement des taxis, lequel amendement stipule que "le temps passé à attendre sera payé à raison de 10 cents par soixante secondes et comprendra la période d'attente à l'endroit où le taxi aura été appelé pour commencer la course, déduction faite cependant des cinq premières minutes, lesquelles ne seront pas rémunérées".

D'autre part, le conseil de Lévis a confirmé par règlement une entente avec la municipalité de Saint-David afin d'utiliser en commun l'incinérateur de cette dernière pour l'élimination des ordures ménagères.

Cette nouvelle entente coûtera, au domaine des taxes, environ 0.80 per capita.

"Advenant un déficit, les dépenses seront réparties entre les deux municipalités," a dit hier soir le maire Vincent-F. Chagnon, ajoutant qu'indépendamment des projets de regroupement du ministère, cette entente était un premier pas vers la réalisation de l'incinérateur qui desservirait aussi les villes de Lauzon et de Saint-Louis de Pintendre.

Les édiles ont également décidé de renouveler une entente avec la ville de Lauzon en vue de permettre à celle-ci d'utiliser, pour fin d'y déverser la neige dans le fleuve au cours de l'hiver qui vient, le quai présentement sous-loué à la ville de Lévis par Paquet et Fils Ltée.

Le prix chargé à la ville de Lauzon sera de $187.52 soit le tiers du coût de location actuellement payé à la ville de Lévis.

Beauport retarde l'ouverture des offres pour des travaux d'aqueduc

Par Normand FRECHETTE

Le conseil municipal de Beauport a été forcé, hier, de remettre à ce soir l'ouverture d'offres pour la construction d'un aqueduc dans la rue Seigneuriale et à la Seigneurie de Beauport.

Expliquant l'attitude des édiles, le maire Marcel Bédard a fait valoir que la décision avait été prise pour une raison de rentabilité, compte tenu de la fermeture des banques à l'occasion de la journée commémorative de l'armistice.

Selon M. Maurice Parent, le secrétaire - trésorier de la municipalité, aucune proposition de coût pour les travaux publics à être exécutés n'était entrée dans la journée d'hier. D'un autre côté, les soumissionnaires de dernière heure ne pouvaient tirer avantage des services des banques pour faire certifier des chèques de dépôt devant accompagner leurs offres, en conformité des devis.

Ce facteur pouvait avoir le résultat de diminuer le nombre de soumissionnaires et de réduire d'autant l'avantage pour les membres du conseil d'accorder un contrat à un prix le plus avantageux possible. C'est pourquoi les édiles ont mandaté la firme d'ingénieurs-conseils Besmond Hanlissey et Associés de communiquer avec les soumissionnaires intéressés pour leur transmettre la portée d'un agenda reportant à ce soir l'ouverture des soumissions.

Au cours de la réunion des édiles, le rôle d'évaluation a été déposé sur la table du conseil avec la résultante qu'il se traduit par une augmentation de $25,703,000 comparativement au précédent. En effet, le rôle laisse voir une évaluation globale de $81,300,000 alors qu'il reposait sur une valeur de $55,597,000 antérieurement.

Traduisant cette situation, le maire a signalé avec optimisme que la hausse, obtenue à la suite d'une normalisation de l'évaluation et d'un réajustement de la valeur de nouvelles constructions, n'affecterait pratiquement pas le taux de la taxe foncière pour 1973.

A VENDRE
PHARMACIE
En opération depuis 12 ans. Située dans le Centre d'Achats La Canardière.
Denis Egan
Tél.: 628-4076
Montreal Trust
COURTIERS
529-0981

CORPORATION D'IMMEUBLES
RENAUD
969, ROUTE DE L'EGLISE, Ste-Foy
au service du public depuis 15 ans
DEPARTEMENT DE VENTES IMMOBILIERES
TEL.: 656-9535

OCCASION D'AFFAIRE UNIQUE
PO-TO
RECREATIF SENSATIONNEL INCOMPARABLE
Jeu recreatif commercial, 10 allées. Transportable, opération 12 mois par année. Revenu incomparable. Franchise locale et régionale.
LE MAILLET ROUGE INC.
4,600 Hôtel de Ville, Montréal 151, P.Q. - Tél.: 843-6044

Sondage de la Chambre de commerce

52% des gens sont en faveur d'un regroupement progressif

Par Vianney DUCHESNE

D'après un sondage de la Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain, 52 pour cent des personnes qui ont répondu aux questions sont en faveur du regroupement municipal progressif, c'est-à-dire à partir d'un noyau fort formé des villes de Québec, de Sainte-Foy et de Sillery.

C'est du moins, ce que l'organisme révèle dans sa publication "Réalisons". Le sondage a été fait auprès des personnes qui ont participé à une session d'information sur le regroupement municipal, le 26 octobre, à Sainte-Foy 75 personnes, dont 47 membres de la Chambre, ont accepté de participer au sondage.

Au niveau des chiffres, le sondage a révélé ce qui suit: 52 pour cent sont en faveur d'un regroupement progressif à partir d'un noyau central fort (Québec - Sillery - Sainte-Foy), 30 pour cent optent pour le regroupement en quatre villes (on explique ce pourcentage élevé par la présence de maires et de conseillers municipaux) et 18 pour cent sont indécis et demandent une étude impartiale en tenant compte de l'hypothèse de regroupement proposée par la Chambre de commerce et d'industrie.

A la suite d'une étude plus détaillée des réponses obtenues, on en conclut que les hommes d'affaires sont très largement favorables à un regroupement pour mettre fin au morcellement de l'agglomération québécoise.

Cependant les milieux d'affaires considèrent que le mandat confié à la firme Fortier & Hawey, qui était d'examiner les implications financières et administratives du regroupement en trois ou quatre villes, était trop restreint et incomplet. On se dit donc inquiet et frustré dans le droit de l'information, face à des études incomplètes et face à l'attitude du ministre Tessier qui semble vouloir céder à la précipitation dans le domaine du regroupement.

On demande une étude approfondie et impartiale qui tiendrait compte de la proposition de la Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain: procéder au regroupement de façon progressive en commençant d'abord par la formation d'un noyau central fort auquel viendrait se rattacher les autres municipalités, selon la capacité d'absorption de la ville centrale.

M. Gilles Lefrançois, directeur du comité des affaires urbaines et régionales de la Chambre, nous a déclaré que les pourcentages obtenus par le sondage ne peuvent servir de base pour établir l'opinion générale de la population. Il a spécifié que le groupe interrogé n'est pas représentatif de l'ensemble de la population. En effet, pour participer à cette session d'information, les gens devaient payer. Il fallait donc des personnes très sensibilisées au problème du regroupement et très intéressées à le discuter. Cependant, il qualifie ce sondage "d'appui moral très important pour notre position".



7e ANNIVERSAIRE — C'était, en fin de semaine, le septième anniversaire, non pas de M. Léger Labrecque qui lui en a déjà célébré 95, mais du Club âge d'or de Saint-François-d'Assise, de Québec. Ci-dessus, le maire Gilles Lamontagne est sans doute en train de demander à M. Labrecque comment il pourrait, lui aussi, se rendre à un âge aussi vénérable.

l'agenda du citoyen

CE SOIR A

20h :

Charlesbourg — Assemblée du conseil de la Communauté urbaine de Québec, à l'hôtel de ville de Charlesbourg: étude finale et adoption des budgets de la CUQ et de la CTCUQ.

Courville — Assemblée du conseil de la commission scolaire des Chutes, au collège, 223 avenue Royale: on étudiera les assurances générales en plus de dialoguer avec les représentants des comités de parents.

20h30 :

BEAUPORT — Assemblée du conseil municipal: continuation de l'assemblée d'hier soir alors que l'on a reproché à ce soir l'ouverture des offres pour des travaux d'aqueduc et d'égouts et de tuyauterie.

Subventions spéciales à Québec et à Sainte-Foy

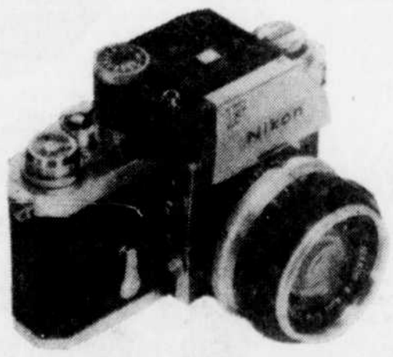
Le ministère des Affaires municipales vient d'accorder deux subventions spéciales: une de $886,000 à la ville de Québec et une autre de $145,500 à celle de Sainte-Foy.

Ces subventions sont données dans le cadre du programme de la Loi accordant des subventions spéciales aux municipalités de 50,000 âmes ou plus. Cette loi reconnaît le fardeau financier tout particulier auquel les villes de Québec et de Sainte-Foy doivent faire face, comme les autres grandes villes.

Dans un communiqué d'information, de source gouvernementale, on stipule que cette décision soulagera d'autant les obligations financières des contribuables des villes concernées.

PHOTO CENTRE BRUNET

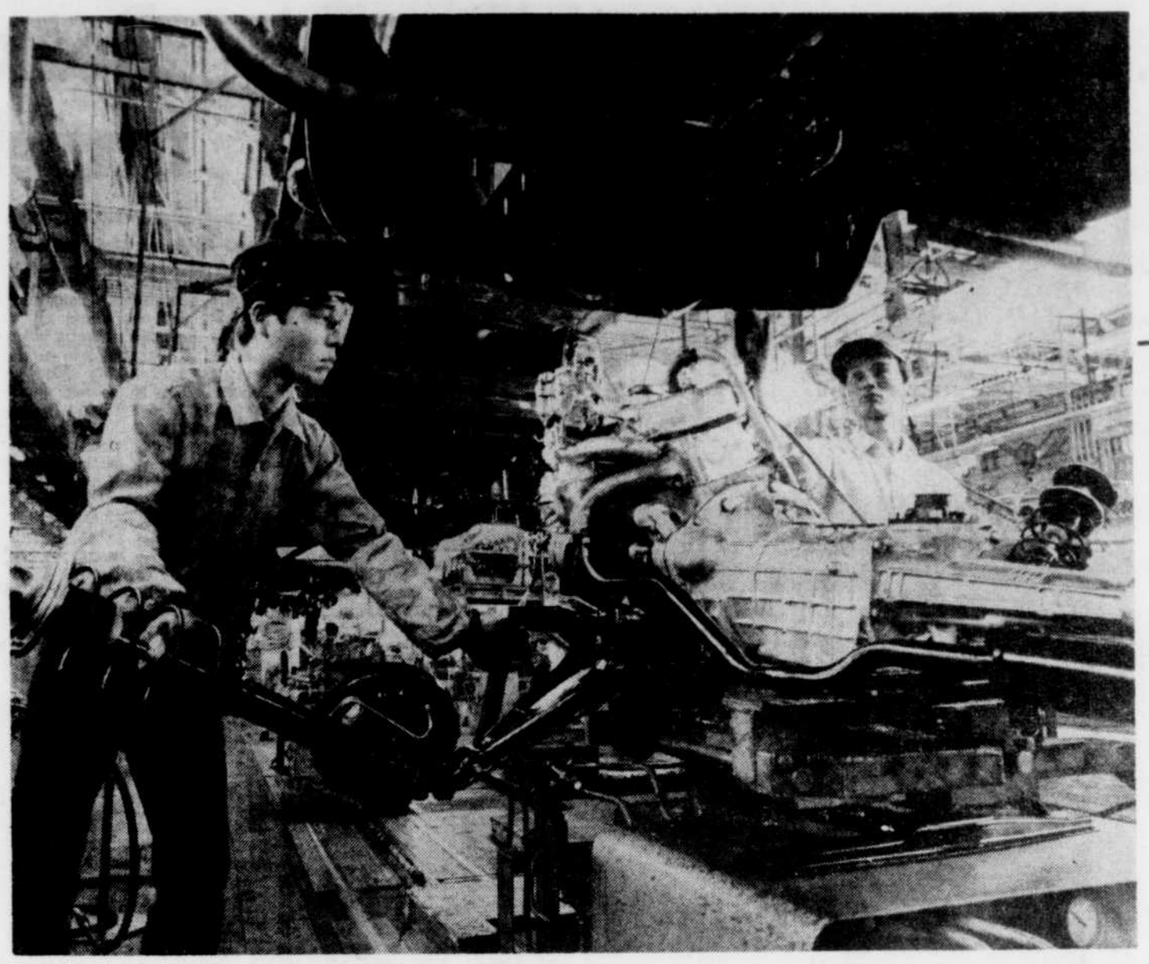
APRÈS VOTRE COURS
Nikon
à Québec
ce week-end



faites suivre votre travail par un spécialiste de
PHOTO CENTRE BRUNET
votre conseiller NIKON

PHOTO CENTRE BRUNET enr.
605 est ST-JOSEPH Québec 2 529-5741
PLACE LAURIER Ste-Foy 656-1717

au delà de l'événement



L'industrie japonaise envahit l'Europe

par Daniel Tacet

PARIS — Tous azimut: c'est le mot qui vient à l'esprit devant l'ampleur de l'offensive japonaise qui, en Europe, cherche des débouchés pour ses produits, afin notamment de pallier les mesures protectionnistes américaines. Ni les chasses gardées commerciales, ni leur éloignement géographique qui accroit les coûts de transport, ni les impôts et taxes qu'ils doivent supporter ne semblent arrêter les Japonais. Oui, la C.E.E. paraît toute désignée pour servir désormais de cible aux exportateurs du "pays du Soleil-Levant".

En Allemagne fédérale, l'industrie des biens de consommation, électroniques (radio, télévision, magnétophone, etc) qui représente 25% de l'industrie électronique allemande et emploie plus de 100,000 personnes vient de lancer un cri d'alarme. Elle demande que l'Office fédéral des cartels accepte des limitations volontaires aux importations japonaises.

Les importations de produits et biens japonais se sont en effet accrues dans ce pays de 21.3% en un an. C'est le plus fort taux d'augmentation des achats de la R.F.A. à l'étranger. Comme les exportations vers Tokyo ont légèrement diminué, le déficit des échanges de la R.F.A. avec le Japon a doublé pendant la période considérée pour atteindre 160 millions de dollars.

Des concurrents redoutables

Les firmes allemandes ne fabriquent plus de transistors de poche, et ne produisent plus que 33% des transistors standards vendus en Allemagne. Sur un total de 1.83 million d'appareils importés, 1.4 million proviennent du Sud-Est asiatique. La production allemande de téléviseurs portatifs n'a pas dépassé 289,000 appareils en 1971, alors que 370,000 ont été importés. Enfin les entreprises de la R.F.A. ne fabriquent plus qu'un magnétophone pour dix vendus.

Trois facteurs expliquent cette situation: la fermeture du marché américain, la libéralisation du marché allemand et le fait que les industriels allemands importent directement des appareils japonais et les revendent sous leur marque. C'est d'ailleurs l'objet d'un conflit qui oppose le groupe A.E.G. - Telefunken à la firme Sony. Cette dernière a mis au point un téléviseur qui, selon elle, tout en utilisant la technique allemande "PAL" de télévision couleur lui évite d'enfreindre la loi concernant les brevets dont peut se protéger A.E.G. - Telefunken inventeur du "PAL" de télévision couleur, lui. Elle donne licence à Hitachi et Matsushita pour fabriquer les appareils "PAL". L'enjeu est de taille. Le marché de la télévision couleur en Europe va connaître un grand développement. Rien qu'en Grande-Bretagne, 750,000 postes ont été vendus au cours du premier semestre, soit 146% de plus que durant les six premiers mois de l'an passé. Les Jeux Olympiques, d'ailleurs, ont été un merveilleux agent commercial.

Quant à Toyota, il est parvenu également au cours du premier semestre 1972 à quintupler ses ventes d'automobiles sur le marché anglais. Elles ont représenté 6,000 véhicules. Le constructeur japonais se propose également d'introduire en Grande-Bretagne une fourgonnette qui connaît un grand succès aux Etats-Unis.

Ainsi, un peu partout, on rencontre des produits japonais qui deviennent des adversaires redoutables. A Paris, où les touristes nippons se font, chaque année plus nombreux, les Japonais ont décidé de s'attaquer à une spécialité bien française: la gastronomie pratiquée à des prix très élevés. Cela semble leur réussir puisque l'on vend dans un restaurant proche des Champs-Elysées un steak au prix du foie gras; mais qui provient, paraît-il, d'un boeuf qui a été nourri à la bière et longuement massé.

L'addition atteint des sommets dignes du Fuji-Yama et feraient pâlir d'envie des restaurateurs encore timorés.

En réalité, les résultats que les Japonais peuvent obtenir sur le Vieux-Continent, grâce à une offensive déterminée, sont considérables. Que l'on prenne le cas des appareils photo. Les producteurs européens savent que les Japonais sont des concurrents redoutables, en particulier pour les produits de qualité supérieure. Pour rester compétitive par rapport à Nikon, la firme allemande Rollei a dû, en 1971, transférer une partie de sa production à Singapour, où la main-d'oeuvre, qui entre pour 60% dans ses prix de revient, coûte six fois moins cher qu'en R.F.A.

Dans l'automobile aussi, estime-t-on chez Volkswagen premier producteur européen, "les Japonais doivent être tenus pour des concurrents extrêmement sérieux à long terme".

Les fabricants de montres en Allemagne ou en Suisse, et de motocyclettes en Grande-Bretagne, sont préoccupés. Les autres secteurs où une attaque japonaise pourrait être dangereuse, estime de son côté un fonctionnaire français du Centre National du Commerce Extérieur, sont les équipements de bureau, les textiles, l'électronique, l'habillement, les tracteurs et la mécanique de précision, plus, bien entendu, la construction navale.

Présentement, tous les Etats membres de la Communauté économique européenne ont des accords commerciaux bilatéraux avec le Japon. Mais en application des règles du Marché commun, ils doivent les remplacer par un accord général C.E.E.-Japon, et Bruxelles est en cours de négociation à ce sujet avec Tokyo. La difficulté tient à ce que la C.E.E. souhaite que l'accord comprenne une clause de sauvegarde pour le cas où les produits japonais viendraient menacer des industries européennes.

Les Japonais, bien entendu, refusent toute stipulation de ce genre. Il n'en existe pas encore dans leurs accords bilatéraux actuels, sauf avec la France et le Bénélux. Comme la R.F.A. est leur plus gros client, ils ne tiennent absolument pas à la voir se fermer à leurs vendeurs.

Un fait nouveau est également apparu dans les relations avec le Japon et les pays européens qui indique que Tokyo est décidé à aller loin dans son offensive: les Japonais font en effet de plus en plus d'investissements directs.

La participation japonaise

Certes, il n'est pas facile de préciser le niveau actuel de l'investissement industriel direct en Europe. Beaucoup d'implantations sont très récentes ou n'ont pas encore été annoncées officiellement. Toutefois à titre indicatif on peut citer la firme nippone Janome qui a pris une participation de 50% dans une société ouest-allemande, Dorina Naahmaschinen qui produit 60,000 machines à coudre par an.

Dans la banlieue parisienne, l'entreprise japonaise Dai Nippon Bungu produit des crayons-feutre pour tout le Marché commun. A Tessenderlo, en Belgique, une usine pour la production d'accumulateurs vient d'entrer en activité. Elle est composée à 50-50 entre Philips et Matsuhita Electric Trading Co. Toujours en Belgique, à Geel, Kanegafuchi Chemical Industry et l'énorme firme commerciale Mitsui construisent une usine de résine synthétique pour 8.3 millions de dollars. Elle aura une capacité de 12,000 tonnes par an.

En Italie, Kanegafuchi Spinning Co vient de s'associer avec Snia Viscosa pour produire du cuir synthétique. En Grande-Bretagne, Terasaki Electric Co d'Osaka construit une usine pour la fabrication de disjoncteurs, en coopération avec son distributeur écossais, Automat Engineering.

La liste pourrait encore s'allonger. Pourquoi les Japonais prennent-ils la peine de produire en Europe s'ils peuvent vendre sur le même marché par le moyen de l'exportation? Tout simplement parce que ces exportations deviendront un jour ou l'autre problématiques. Et puis, il est une règle géconomique de base qui consiste à dire que l'expansion passe par l'investissement à l'étranger. C'est particulièrement vrai pour le Japon d'aujourd'hui. "Lorsqu'on rassemble d'énormes excédents extérieurs chaque année, commente un haut fonctionnaire de la Communauté économique européenne, il faut bien en faire quelque chose. Quelle meilleure utilisation peut-on leur trouver que le réinvestissement à l'étranger? C'est le moyen tout à la fois de débarrasser le pays de ces excédents exagérés, et de rendre service à son économie, à long terme".

Il se peut bien, en effet, que certaines firmes japonaises investissent à l'étranger et particulièrement en Europe surtout pour empêcher une nouvelle réévaluation du yen, qui porterait un coup à leurs exportations.

Autre facteur qui incite les Japonais à investir en Europe: la main-d'oeuvre qui va commencer à devenir rare au Japon. Selon les conclusions d'une mission récente d'experts de l'O.C.D.E. la situation n'est vraiment grave encore que dans le Sud, mais la rapidité de la croissance japonaise permet de prévoir que bientôt tout le pays en sera affecté.

Quant aux salaires japonais, ils augmentent à toute vitesse et rejoignent à peu près les coûts de l'Italie. Il ne fait aucun doute que dans quelques années ils seront au niveau moyen européen.

Il ne faudrait pas oublier de mentionner un élément d'explication supplémentaire d'ordre plus psychologique qu'économique. Pour les citoyens de l'empire du Soleil Levant, l'exportation est une forme de nationalisme. Mais en fin de compte, c'est le désir de tourner les barrières douanières qui constitue la motivation principale, en matière d'investissements directs.

Conséquence: on assiste depuis quelques mois en Europe à une implantation de banques nippones. Ainsi cinq grands instituts bancaires financiers japonais (Sanwa Bank, Mitsui Bank, Nippon Kangyo Bank, Dai-Ichi Bank et Nomura Securities(ont constitué à Londres "l'Associated Japanese Bank" pour assurer tous les services bancaires propres aux banques commerciales, et fournir aux firmes internationales, surtout à moyen et à long terme, des financements en euro-devises.

Dans ce même souci de soutenir les entreprises nippones en Europe, la Japan International Bank Ltd a ouvert récemment des bureaux à Londres. Fait à noter, les implantations japonaises sur le Vieux-Continent sont situées dans des régions qui bénéficient d'aides et d'encouragement publics pour leur développement. C'est le cas surtout de la Belgique et de l'Italie.

Jusqu'à l'Afrique

La réaction des Européens à l'offensive japonaise a été étonnemment favorable quoi que sceptique. Les industriels européens semblent bien accueillir les Japonais sur leurs propres marchés, sans doute, parce que, ce faisant, ils seront soumis aux mêmes conditions de production qu'eux. En même temps, il s'agit d'un stimulant qui n'est pas négligeable.

Europe, mais aussi Afrique francophone. Les Japonais lancent décidément leurs offensives dans toutes les directions. Une grande usine textile, dont la quasi-totalité de la production sera exportée vers l'Europe est en construction dans le cente de Côte-d'Ivoire, par un groupe franco-hollando-japonais.

Un autre groupe japonais envisage l'implantation au Gabon d'une industrie de la pêche à la crevette. De leur côté Toyota et Isuzu projettent l'implantation au Zaire d'usines de montage de voitures et de camions. Ces quelques exemples montrent l'intérêt que l'industrie japonaise porte désormais à l'Afrique francophone.

Cette situation a débuté il y a trois ou quatre ans. Au début, les Japonais se montraient très sûrs d'eux. Ils croyaient que les pays africains nouvellement indépendants allaient se détacher des anciennes métropoles. Ils essayèrent donc d'agir seuls. Ils essuyèrent des échecs provoqués par leur méconnaissance des problèmes africains. Aussi, aujourd'hui, les sociétés japonaises intéressées par l'Afrique cherchent-elles à travailler en coopération avec des entreprises européennes.

Ajoutons que l'intérêt que montrent les grands groupes nippons pour l'Afrique francophone a eu également des conséquences sur le plan culturel. Cet intérêt a entraîné un développement de l'enseignement du français au Japon alors que, jusqu'ici, son étude était très négligée, la préférence des Japonais allant aux langues commerciales, l'anglais, l'allemand et l'espagnol.

Petit à petit, grâce au protectionnisme américain, l'empire nippon se voit obligé de ne plus considérer le reste du monde dont l'Europe et l'Afrique avec conscendance. Ce qui pourrait peut-être rendre plus difficiles les négociations commerciales CEE - Japon, qui se déroulent en ce moment à Bruxelles. Les Japonais mettront tout en oeuvre pour augmenter les échanges. Quant à leurs projets d'investissements, les années à venir diront s'ils réussiront à obtenir ce qu'ils désirent: placer en Europe plus de 3 milliards de dollars d'ici à 1980.

(Collaboration spéciale)

Grande-Bretagne: la bataille de la pornographie

par Jean Crète

"La pornographie est une plaie sociale." Ce n'est pas Mgr Lavoie qui parle mais Lord Longford, sénateur anglais. Dans un rapport publié dernièrement à Londres, Lord Longford et un groupe de citoyens demandent un durcissement de la loi concernant la pornographie.

Il y a plus de 16 mois, un membre du Parlement anglais, Lord Longford, réunissait un groupe de plus de cinquante éminents citoyens dont un archevêque, un chanteur pop, un écrivain, des médecins, avocats, etc., pour enquêter sur la pornographie en Grande-Bretagne. Ils viennent d'accoucher d'un rapport de quelque 520 pages (—) dont les recommandations touchent non seulement les journaux et revues, mais aussi le théâtre, le cinéma, la télé et l'éducation sexuelle dans les écoles.

Lord Porn, comme l'ont baptisé certains, se défend d'être un croisé. Les commentateurs, et ils sont nombreux, sont cependant unanimes à qualifier ce rapport de critique de la morale contemporaine. Ce n'est pas un rapport d'enquête comme on a maintenant l'habitude de les concevoir. Il ne contient ni inventaire, ni graphique, ni tableau. Lorsque des faits sont rapportés, c'est seulement à titre d'illustration. De plus, les membres du comité Longford rejettent les conclusions des études scientifiques, faites aux Etats-Unis surtout, qui tendaient à montrer qu'il n'y avait pas de lien entre pornographie et dépravation ou corruption. Le sens commun et l'expérience dans nos propres vies nous montrent le contraire, d'affirmer le rapport. Aucun membre du comité n'a pu toutefois se donner en exemple. Lord Longford, 66 ans, avoue que la pornographie le choque mais n'a pas "d'effets" chez lui. Il croit cependant qu'elle en a chez d'autres, que ça leur fait du mal et que, par conséquent, il faut les protéger.

Effets du rapport ou pure coincidence, Scotland Yard a confisqué 260,000 copies de la revue Men Only, un substitut britannique de Playboy. Plusieurs autres descentes ont eu lieu dans différentes villes. Résultats: saisie de deux tonnes de livres, photos et films. Les marchands qui sont dans ce type de commerce ont l'habitude des démarches judiciaires. Ils étaient la cible principale du rapport Longford. Ils ne sont pas les plus atteints.

Ce sont les ministères de l'Education et de la Science ainsi que la télévision d'Etat (BBC) qui écopent le plus.

LA BBC ACCUSEE

Le rapport accuse en effet la BBC d'être dominée par une minorité dont les normes ne sont pas celles de la population. Dans ce pays où l'opposition à la Chambre des Communes est travailliste, on n'ose pas traiter cette minorité de "communiste-socialisante". On l'accuse plutôt de saper la moralité du peuple. Les dirigeants de la BBC sont encore une fois sur la défensive; ils offrent des excuses publiques. Ils font cependant valoir que les émissions décriées par Lord Longford et ses acolytes sont parmi les plus populaires du réseau. Ils ajoutent qu'ils seraient fort surpris que ces émissions, principalement des téléromans, choquent autant de gens que le rapport le prétend. La télévision scolaire en attrape aussi. Le rapport laisse entendre que certaines émissions scolaires sont tendancieuses; par exemple, cette émission où l'on voyait une femme enceinte qui ne portait pas d'alliance ... Et les spécialistes en éducation sexuelle, qui ont conçu ces émissions, et la BBC, qui agit comme diffuseur, disent regretter que ce détail leur ait échappé, mais ils nient fermement que leurs émissions soient pornographiques ou tendancieuses.

La pornographie y est définie comme ce qui "exploite et déshumanise le sexe, si bien que les humains sont traités comme des choses, et les femmes en particulier comme des objets sexuels". Les membres du comité accusent le ministère de l'Education de présenter l'éducation sexuelle sous un aspect "technique" sans faire référence à la famille et à la religion. Il n'y avait qu'un pas à faire pour accuser le ministère d'introduire la pornographie dans les écoles. Nombreux sont ceux qui ont allégrement fait ce dernier pas.

Les conseils scolaires, et même chaque direction d'école, devraient être libres d'inclure ou non ces cours d'éducation sexuelle dans leur programme académique. Avant d'inscrire ces cours au programme, les directeurs d'école devraient obtenir la permission du comité de parents de leur école. De toute façon, les parents devraient avoir le droit de retirer leurs enfants de ces cours. Voilà les recommandations du rapport Longford en ce qui a trait à l'éducation sexuelle. Au ministère de l'Education, ces arguments sont bien connus. Ce sont les mêmes qu'avançaient les petites municipalités qui refusaient, il y a quelque temps déjà, de se soumettre au programme national d'éducation.

Plus que la pornographie peut-être, c'est l'obscénité qui semble préoccuper les membres du comité Longford. En Angleterre, comme au Québec et au Canada d'ailleurs, la définition de l'obscénité n'a jamais été trop précise. Le rapport suggère que la loi définisse désormais l'obscénité comme étant "ce qui outrage les normes contemporaines de la décence et de l'humanité telles qu'acceptées par le public en général". Ceci inclut aussi bien la violence et la drogue que le sexe. Même selon cette définition, on peut se demander quel juge condamnerait la BBC et le ministère de l'Education pour avoir montré aux élèves du primaire et du secondaire une femme enceinte qui ne portait pas d'alliance à la main gauche.

LA MAJORITE SILENCIEUSE

Le comité résume ses recommandations sous forme d'un projet de loi qui, selon toute probabilité, ne sera jamais débattu au Parlement. En effet, bien que présidée par un lord, cette "enquête" était de caractère privé et n'a jamais reçu d'appuis officiels du gouvernement. Lord Longford lui-même n'a pas l'intention d'introduire le projet de loi à la Chambre-Haute. Il lui suffit que le débat soit publiquement engagé. De ce point de vue, son rapport est un franc succès. Les nombreuses sociétés pour la défense des arts, des lettres ou des droits de l'homme, condamnent le rapport comme étant un retour à la censure. Les éditoriaux des grands quotidiens et hebdomadaires soulignent que c'est un rapport moral et non un rapport d'enquête. Mais la majorité silencieuse, c'est-à-dire ce travailleur manuel qui gagne environ 65 dollars par semaine, qu'en pense-t-il? J'ai posé la question à un chauffeur de taxi. "La majorité silencieuse, me répondit-il, elle achète Men Only."

(Collaboration spéciale)

(—) Pornography, The Longford Report, Coronet, Londres, 1972.



les bruits de la ville

PAR PIERRE CHAMPAGNE



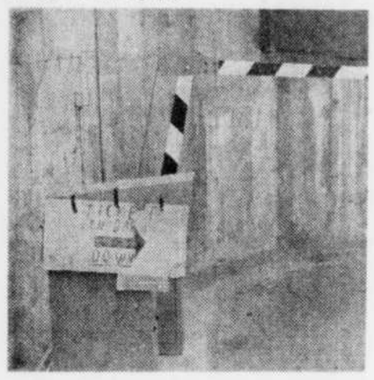
WOLFE — Vous connaissez l'histoire de Wolfe qui, la veille de l'attaque sur les plaines d'Abraham, demanda à son aide de camp de préparer son costume rouge? C'est qu'il avait le pressentiment qu'il serait blessé lors de cette bataille décisive et, qu'en portant son costume rouge, le sang ne se verrait pas. Montcalm, ayant entendu parler de la chose s'empressa de demander à son aide de camp . . . ses culottes brunes. La scène se déroula dans cette maison de Boischâtel, la maison Vézina, où Wolfe coucha quatre nuits. C'est de là qu'il partit pour attaquer Québec. La maison appartient toujours à la famille Vézina.

(Photo Raynald Lavoie)

TICKET EN BAS

Le parking de l'hôtel de ville de Québec n'a pas encore reçu ses machines à tickets. C'est probablement pour cette raison que les watcheurs du parking ont collé sur le mur de la rampe d'accès un "cartron", sur lequel ils ont marqué "Ticket en bas — down".

De ce fait, "toutes les chars qui arrivent par là voiyent ben qui faut prendre le tiket en bas". C'est logique.



"Les chars ont riinque à marcher jusqu'au watcheur, à baisser leu vitre et à demander un ticket au watcheur. Bin vite, on va avoir nos machines à tikets pi toute va marcher comme du monde."

"Cé un gros parking staffaire là. Si tout le monde se mettait à poser des questions comme vous, parsonne aurait le temps de parquer son char, pi y aurait une maudite ligne jusqu'au château. Y aurait ti fallu qu'on le marque pas sur un cartron, note affiche? Y aurait ti fallu qu'on le marque pas pantoute? Y a toujours des maudits chialeux qui sont jamais contents."

Décidément, c'est à désespérer.

POURQUOI DONC

Dans ma rubrique d'hier, je me demandais la raison pour laquelle on avait fait peinturer en blanc la vieille maison qui ressucite devant l'hôtel de ville.

Les ouvriers m'avaient répondu, sur place, que durant l'hiver, cette couche de peinture s'impreignerait dans les pierres pour leur donner un air vieillot.

Une personne mieux renseignée m'a appris que c'était pour donner à cette maison son visage d'antan qu'on l'avait recouverte de blanc. A cette lointaine époque, les Canadiens blanchissaient leur maison, parce qu'ils ne trouvaient pas la pierre vraiment belle. Les temps ont bien changé.

Cette même personne très bien renseignée m'a également appris que l'Anglo Canadian Pulp and Paper avait demandé au gouvernement de louer cette maison, à raison de $6,000 par année, pour en faire la résidence du président de la compagnie.

Et cette même personne très bien renseignée m'a également dit que l'Anglo devrait se la passer quelque part. "S'il y a une compagnie à Québec qui devrait acheter une vieille maison et la rénover à ses frais, c'est bien l'Anglo."

CIRCULATION

Cher M. Laliberté

Un automobiliste de Québec vous suggère, vous, ingénieur de la circulation de la ville de Québec, de prendre votre auto, un soir, entre 16h30 et 17h30, et de descendre la Grande-Allée.

Votre trajet devrait être le suivant: monter vers Sainte-Foy en utilisant le parc des Champs de bataille et revenir vers Québec par la Grande-Allée. Le problème; essayer de tourner à gauche sur les rues Turnbull, Cartier et compagnie. Si vous pouvez le résoudre sans passer sur un feu jaune ou un feu rouge, vous gagnez.

La chose est impossible. Pourquoi ne pas ajouter une flèche donnant priorité pour quelques secondes? Ce serait une amélioration certainement très appréciée des automobilistes?

Mais le pire, c'est que les policiers sont conscients de ce problème. Or, plutôt que de vous le signaler, ils se font un devoir de stationner le long de ces rues transversales, aux heures de pointe, pour "pincer" ceux qui font l'impossible pour tourner dans ces rues. On distribue alors généreusement les contraventions de $22 pour avoir négligé un feu rouge.

Je me suis toujours fait dire que le devoir du policier était de prévenir et non de "pincer". C'est un exemple à ajouter à votre liste.

ANOMALIES

Monsieur,

Je lis toujours avec intérêt votre chronique "Les bruits de la ville". Je constate que vous faites un travail constructif pour tenter de corriger, avec humour, les anomalies, des abus, que ni le maire ni l'échevin du quartier ne comprennent.

Permettez-moi de signaler à votre attention le Coin Turnbull et Saint-Cyrille, où l'on édifie un autre monstre de béton. La ville de Québec, pour augmenter nos embêtements, a enlevé le trottoir aux piétons tout en tolérant le stationnement le long de la chaine de la rue — pour tout compléter, l'éclairage le soir est quasi inexistant — Que reste-t-il aux piétons pour circuler? La rue est dans de très mauvaises conditions.

J'ai déjà avisé le département de la circulation de cet état de chose sans succès. Rendez-vous à 5h à la sortie du bureau et vous me direz si cette décision de jeter le piéton à la rue dénote du jugement et de la compétence.

En parler à mon échevin, ouf ! ! ! C'est beaucoup trop lui demander.

A vous je confie ce problème. Vous ne manquerez pas de nous donner le bon "coup de pouce".

Yvette TURGEON

au palais de justice

par René LAGACE

Certains pèlerinage à Sainte - Anne - de - Beaupré mènent à des miracles, selon ce que l'on dit, mais d'autres, par ricochet, mènent au palais de justice de Québec.

Une femme des Eboulements en a eu l'expérience puisqu'elle a subi, hier, son procès pour vol à l'étalage, devant le juge Gilles Carle. Le juge rendra sa décision le 6 décembre.

Le procès a donné lieu à des réparties plus que drôles entre Me Maurice Lagacé, substitut en chef adjoint du procureur général, et Me André Cartier, du service d'assistance judiciaire qui agissait en défense.

Deux jeunes et jolies femmes, une blonde qui est agent de sécurité, et une rousse qui est chef-caissière, ont témoigné avant que l'accusée se fasse entendre. Le présumé vol d'une ceinture blanche, d'espadrilles, d'un gilet et d'un pantalon pour enfant se serait produit le 20 juillet dernier dans un grand magasin de Giffard, aux limites de Québec.

LA SURVEILLANCE

La jolie blonde, agent de sécurité, a déclaré au tribunal qu'elle surveillait la clientèle qui avait examiné une ceinture d'homme et l'avait enfouie dans son sac à main, dans un coin retiré du magasin. La surveillante demanda l'aide d'un homme qui travaille avec elle.

La femme se serait rendue par la suite dans le rayon des habits et autres fournitures pour enfants, où elle s'empara d'une paire d'espadrilles qu'elle dissimula sous le gilet de laine qu'elle avait sur le bras. Puis elle s'empara d'un gilet et d'un pantalon pour garçon.

L'accusée serait passée par une porte menant à un restaurant adjacent au grand magasin. La surveillante lui demanda alors de la suivre. On vida son sac de magasinage portant le nom du magasin et son sac à main.

La femme déclara qu'elle avait payé pour les vêtements, mais qu'elle ne pouvait pas retrouver le coupon-caisse qu'elle prétend avoir montré à sa belle-soeur.

La surveillante lui dit qu'elle serait accusée de vol à l'étalage et l'accusée s'empressa d'offrir de payer... même si elle prétend l'avoir fait déjà. La surveillante lui dit de ne pas revenir le jour même dans le magasin. (Il s'agit d'un vieux truc: une fois pris, un voleur à l'étalage revient et achète la même marchandise, afin de prouver aux policiers qu'elle a un coupon-caisse en bonne et due forme).

Le vol aurait eu lieu au début de l'après-midi et la surveillante dit avoir revu la femme dans le magasin vers 18h, le même jour. De là, présentation par la défense d'un coupon-caisse pour la même marchandise et pour la même date.

Me Lagacé s'est demandé pourquoi la femme n'avait pas exhibé aux policiers ce coupon-caisse au moment de son arrestation. La femme, qui ne volerait jamais un oeuf chez sa voisine, a dit qu'elle était tellement énervée qu'elle ne savait pas qu'il était dans son sac à main, au lieu d'être dans le sac de magasinage.

Elle l'avait d'ailleurs exhibé à sa belle-soeur après son arrestation. Ce qui fit dire à Me Lagacé qu'elle aurait pu alors retourner dans le magasin en compagnie de sa belle-soeur pour prouver son innocence. Il a souligné d'ailleurs l'absence de la belle-soeur et du beau-frère comme témoins en défense au procès.

La surveillante a dit d'ailleurs que le sac à main de l'accusée avait été vidé et que seuls la ceinture "volée" et des articles personnels y avaient été trouvés.

Et Me Lagacé s'est demandé pourquoi des gens qui voyagent en automobile depuis les Eboulements pour aller à la messe à Sainte - Anne - de - Beaupré ne prennent pas leur repas dans cette ville, au lieu de faire de nombreux milles de plus pour venir "luncher" à Québec.

L'accusée était tellement nerveuse qu'elle a semblé implorer un miracle, en faisant tomber la bible sur le bureau de Me Lagacé pendant son témoignage.

Me Cartier, en défense, a dit qu'il est possible que la femme ait été très énervée lors de son arrestation. Il a subi une aventure du genre lors de ses vacances aux Etats-Unis. Il avait essayé plusieurs gilets dans un magasin et, à sa sortie, il fut "arrêté" parce qu'il portait un gilet... le sien. Le gérant du magasin en question s'était excusé, mais le "dégât" avait été causé car tous le regardaient du coin de l'oeil.

FLOTS DE LARMES

Un homme qui avait utilisé le nom d'un autre pour obtenir un prêt de $600 d'une compagnie de prêts personnels (supposition de personne) était tout en pleurs, lorsqu'il a admis sa culpabilité devant le juge Paul Roy. Il n'a aucun dossier antérieur et le juge lui a dit de cesser de pleurer car la justice est clémente. Il lui a accordé un sursis de sentence de deux ans. L'homme pleurait encore lorsqu'il attendait au greffe que les procédures cléricales soient terminées.

RECEL ET DROGUE

Le juge Cyrille Potvin a fait bénéficier d'un sursis de sentence d'un an un jeune homme de Havre Saint-Pierre qui avait admis avoir recelé des marchandises d'une valeur de $930, lesquelles ont d'ailleurs été retrouvées. Mais il lui a suggéré de ne pas continuer dans son vice de la drogue, car cela pourra le mener loin. Le jeune homme devra se rapporter à tous les deux mois à une agence sociale de son patelin pour prouver qu'il ne retombera pas dans la mauvaise voie.

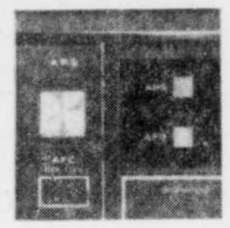
ATTENTAT A LA PUDEUR

Pour un attentat à la pudeur sur une jeune fille qu'un jeune homme pourchasse depuis longtemps, le juge Potvin voulait remettre à plus tard le prononcé de sa sentence. Mais Me Rémi Bouchard, substitut du procureur général, a mentionné que le jeune homme qui n'a aucun dossier antérieur, continue d'importuner la jeune fille et qu'il serait peut-être préférable que l'accusé soit "suivi" par des officiers de probation. Il tente toujours de revoir sa victime et il faudrait, selon Me Bouchard, qu'il mette un terme à ces manigances. Le juge s'est dit d'accord et a prononcé un sursis de sentence d'un an avec probation au bon vouloir des agents de ce service.

TELEVISEUR PORTATIF 20"
noir et blanc
100% à état solide

HITACHI

Le dernier-né des appareils HITACHI tout transistors





- Réglage automatique de l'image
- En poussant un seul bouton, la nuance, la brillance et le contraste de l'image sont réglés.

Un cadeau des grandes occasions vous sera remis avec l'achat d'un télécouleur ou d'un modulaire durant les mois de novembre et décembre. Visitez notre salon d'audition, choix d'équipements des plus perfectionnés.

Châssis entièrement transistorisé, 100% à état solide, équipé de circuits modulaires qui facilitent la réparation. La fabrication la plus perfectionnée qui soit et l'excellence technique des circuits utilisés ont donné à Hitachi la première place au monde en ce qui concerne la fiabilité de ses appareils.

CHOIX DE TELECOULEURS DE 12" à 26"

Conditions faciles de paiement — Livraison gratuite

Noreau LIMITÉE
44, St-Louis, Lévis — 837-9321

POUR LE MEILLEUR ACHAT! CONSULTEZ LE SPECIALISTE DU PIANO...

PIANOS

Gérard Robitaille
SUR LA MEZZANINE
J.B. LALIBERTÉ LIMITÉE



"SPECIAL CHOC"

PIANO EXCLUSIF
TEL QU'ILLUSTRE

- Hauteur 39 1/2 pouces.
- Banc duo inclus.
- Accord gratuit la première année.
- Une valeur incomparable!

REGULIER $960.
PRIX ROBITAILLE

$769

MISE DE COTE
CONDITIONS FACILES

4 TECHNICIENS-ACCORDEURS - 525-4841
SERVICE D'EXPERTS - ACCORD ET REPARATION DE TOUS GENRES

C'est une affaire de coeur entre ma Veuve et moi...

Ma Veuve Severy est prenante, plus douce et réconfortante. Ma Veuve Severy, y en a pas comme elle pour un connaisseur fidèle au gros gin.

Demandez une Veuve. Les gars au comptoir savent de quoi il s'agit.

Distillé et embouteillé au Canada suivant la vieille formule de Madame Veuve H. Severy, Hasselt.



économie et finance

Nouveau record de l'indice DJ à Wall Street

NEW YORK (AFP) — L'annonce faite vers le milieu de la séance par le porte-parole de la Maison Blanche, selon laquelle de nouveaux entretiens devront avoir lieu entre M. Henry Kissinger pour les Etats-Unis et M. Le Duc Tho pour les Nord-Vietnamiens avant qu'un accord soit signé mettant fin aux hostilités au Vietnam, a eu une influence déprimante sur les cours. Les prises de bénéfices ont également pesé sur la cote. Toutefois, une légère reprise s'est manifestée pendant la dernière partie de la séance qui a permis à la cote de terminer sur un ton généralement soutenu dans un marché modérément actif. L'indice Dow Jones a atteint un niveau record de clôture à 997.07. L'indice de 30 valeurs industrielles était à la hausse de 1.81 pour la journée et a ainsi dépassé l'ancien record de clôture de 995.26 établi vendredi. Hier, au cours de la séance, l'indice a atteint 1,004.89. Le virement a été de 17,210,000 actions.

MONTREAL (PC) — Les baisses ont dépassé les hausses, hier, à la Bourse de Montréal, au cours d'une séance peu active. Le nombre des transactions, à la Bourse de Montréal et à la Bourse Canadienne, s'est élevé à 1,242,700 actions, comparativement à 1,610,800 actions vendredi. L'indice des services publics a baissé de .72 à 156.18; celui des banques, de .64 à 273.78, tandis que les valeurs industrielles ont monté de .30 à 228.38 et les papeteries, de .88 à 93.33. L'indice composé a perdu .01 à 219.21.

TORONTO (PC) — Les cours ont fluctué fortement, hier, à la Bourse de Toronto, mais ont réussi à clôturer à peu près inchangés à la suite d'une séance active. L'indice des valeurs industrielles a monté de .01 à 208.80; celui des titres aurifères, de .39 à 178.46; celui des métaux usuels, de .34 à 83.89. Les pétroles de l'Ouest ont baissé de .23 à 258.33. Les analystes disent que les investisseurs prennent leur temps pour faire une revue de leur portefeuille à la suite des fortes augmentations enregistrées la semaine dernière et des prises de bénéfices. Certains ont aussi attribué l'activité réduite à Toronto au peu d'activité à Wall Street.

NOMINATION



M. Stanley A. Meighen

Monsieur Allan C. Hill, vice-président des ventes, de l'Anglo Canadian Pulp and Paper Mills, Limited, annonce la nomination de Monsieur Stanley A. Meighen, comme gérant général pour la vente du papier journal, marché domestique et à l'exportation.

Monsieur Meighen était président de Montmorency; compagnie qui s'occupe des ventes des produits de l'Anglo aux Etats-Unis durant les dernières cinq années. Il est bien connu dans les industries des Pâtes et Papiers, ainsi que chez les éditeurs des journaux en Amérique du Nord. —

Prêt canadien de $20 millions à l'Argentine

BUENOS AIRES (AFP) — Le gouvernement du Canada et un groupes de banques canadiennes accorderaient à la république argentine un crédit de $20 millions destiné au financement du complexe pour l'exploitation du minerai de fer qui sera construit à Sierra Grande, dans la province du Rio Negro, annonce le journal Clarin.

Les négociations en cours depuis plusieurs mois, ajoute le périodique, seront achevées la semaine prochaine par la signature d'un accord avec une mission financière canadienne qui est attendue dans la capitale argentine.

Quinze millions de dollars seraient apportés par le gouvernement canadien, $2.5 millions par les organismes gouvernementaux et $2.5 millions par les banques canadiennes.

Cette opération se ferait sur dix ans. Un délai de grâce de cinq ans est également prévu, affirme Clarin.

Un premier crédit de $32 millions avait été octroyé à l'organisme gouvernemental argentin Hierro Patagonico de Sierra Grande par la Banque interaméricaine de développement dont le siège est à Washington.

LA LAITERIE CITE LIMITEE



MICHEL DROLET

Madame Noël Bégin, présidente du conseil d'administration de La Laiterie Cité Limitée, annonce la nomination de monsieur Michel Drolet au poste de secrétaire général aux ventes.

Monsieur Drolet se voit confier la coordination de la mise en marché et des relations avec la clientèle ainsi que la sélection et la formation du personnel de distribution. Monsieur Drolet possède de nombreuses années d'expérience dans l'industrie laitière et il est diplômé de l'American Dairy Association. —

$9.74 milliards d'obligations d'épargne du Canada

OTTAWA (PC) — Les ventes d'obligations d'épargne du Canada, au cours de la semaine dernière, se sont élevées à $347 millions, a annoncé la Banque du Canada.

Au ministère des Finances, on a noté que ce chiffre n'était qu'un indice des ventes de la semaine, étant donné qu'il s'écoule toujours un délai avant que les ventes soient rapportées à la Banque du Canada.

En date du 8 novembre, le montant total de toutes les émissions d'obligations d'épargne du Canada sur le marché s'élevaient à $9.74 milliards soit $1.58 milliards de plus que l'an dernier à la même date.

L'an dernier, l'émission avait atteint le sommet record de $2.32 milliards plus du double de n'importe quelle autre émission semblable depuis une décennie.

Les ventes de l'an dernier comprenaient un montant de $327 millions souscrits par déductions sur les salaires et, au ministère des Finances, on s'attend que les déductions sur salaires atteindront cette année un nouveau record.

LA LAURENTIENNE



GUY MASSE, A.V.A.
Directeur des ventes
Assurance individuelle



JOHN S. BOLF
Directeur des ventes
Assurance et rentes collectives

La Laurentienne, compagnie mutuelle d'assurance, est heureuse d'annoncer les nominations suivantes:

M. Guy Massé, au poste de Directeur des ventes — assurance individuelle; il accède à ce poste après une expérience de plusieurs années à la gérance de la division Montréal-Frontenac.

M. John S. Bolf, au poste de Directeur des ventes — assurance et rentes collectives, secteur dont il assumait déjà la surintendance. —

Québec dévoilera jeudi sa politique énergétique

Le gouvernement du Québec révélera jeudi les objectifs qu'il entend atteindre au cours des prochaines années en matière de politique énergétique au Québec. Au cours d'une conférence de presse, le ministre des Richesses naturelles, M. Gilles Massé, fera part des décisions du gouvernement en révélant un document sur les objectifs de la politique énergétique au Québec et un autre qui sera le dernier bilan de l'énergie au Québec.

Cette politique "flexible" et "aux objectifs ouverts" viserait à propulser le développement économique du Québec par les investissements énergétiques. Le gouvernement Bourassa aurait en tête d'accélérer l'industrie de transformation, en particulier du côté minier dans le Nord-Ouest québécois et le Nord-Est ontarien.

Le ministre Gilles Massé a déclaré récemment à l'Ontario Petroleum Institution: "Nous voulons sortir d'une situation d'exportateurs nets en matières premières pour accroître la valeur ajoutée au Québec".

Dans son document, le gouvernement du Québec expliquerait sa position sur les points suivants:

— L'énergie disponible à partir des sources locales;

— Le rôle du capital étranger dans le développement de l'énergie au Québec;

— La participation du Québec à des entreprises mixtes; (s'agit-il d'une raffinerie)?

— La sécurité des approvisionnements;

— L'énergie au Québec dans une politique continentale d'énergie;

— Remise en question des frontières de l'énergie afin que le Québec cesse d'être pénalisé en particulier du côté du développement des raffineries québécoises.

— Extension du gazoduc et des pipe-lines au Québec.

La création de la Société québécoise d'initiatives pétrolières (Soquip) en 1969, et d'une direction générale de l'énergie en 1970 ont précédé cette politique énergétique ainsi qu'une loi et des règlements concernant le commerce pétrolier au Québec.

Protection du consommateur

Le président du CPQ se dit sceptique quant au rôle de l'Etat

par Lise LACHANCE
de notre bureau de MONTREAL

Le président du Conseil du patronat du Québec, M. Charles Perreault, est sceptique quant au rôle que l'Etat peut-être appelé à jouer dans le contrôle des entreprises, pour protéger le consommateur.

Selon M. Perreault, qui parlait dernièrement devant les membres du Richelieu - Montréal, ces procédures supplémentaires de contrôle que réclament les disciples de Ralph Nader entraînent dans bien des cas des augmentations du coût de fonctionnement de l'entreprise, phénomène dont les clients devront faire les frais.

Le législateur se trouve ainsi à imposer une espèce d'assurance - client obligatoire, opine l'homme d'affaires. Ce principe, ajoute - t - il, n'a rien en soi de répréhensible, mais il est difficile de savoir jusqu'où va le mandat du législateur en ce sens. La doctrine de la protection à tout prix du consommateur naif doit-elle entrer en vigueur ? A quel moment le fardeau des petites primes d'assurances devient-il insupportable ? Autant de questions que se pose le président du Conseil du patronat.

APPLICATION DIFFICILE ET COUTEUSE

M. Perreault estime, en outre, que la législation n'a d'utilité que si elle est accompagnée de mécanismes de contrôle efficaces. Comme elle est de nature générale, le contrôle s'avérera dans bien des cas difficile et coûteux. Sans compter que la tâche du fonctionnaire chargé de faire respecter les règlements est ardue et ingrate. Maintenir sa motivation n'est pas chose facile. Fermer les yeux est souvent plus instinctif que de livrer combat... surtout quand des entrepreneurs tentent de le soudoyer.

L'ingénieur en métallurgie et administrateur de la compagnie Casavant Frères, de Saint-Hyacinthe, ne nie pas pour autant la raison d'être de ces mécanismes que sont la réglementation et le contrôle par des organismes d'Etat. Il serait cependant naif, dit-il, de s'attendre à ce qu'on puisse par de tels moyens assurer en toute circonstance la protection du consommateur dans tous ses agissements.

"MALHONNETETE INTELLECTUELLE"

M. Perreault affirme que l'entreprise ne saurait être tenue responsable de tous les maux dont on l'affuble et encore moins "des grossières exagérations" qu'on retrouve dans certaines accusations "où la malhonnêteté intellectuelle n'est pas absente". Il en donne comme exemple la plaquette du groupe de Nader sur la Volkswagen, qu'on qualifie de très dangereuse. Or, six mois plus tard, la revue américaine spécialisée "Road and Track" publiait une critique de la plaquette en question, faisait état d'imprécision et de malhonnêteté intellectuelle des auteurs.

Ceux-ci, poursuit M. Perreault, "bâtissent des dossiers à partir de documents de sources généralement fiables mais en interprétant les données, en omettant certaines parties des documents défavorables à leur thèse et généralement en appliquant à ce procédé de recherche les moyens scabreux dont ils accusent si volontiers l'industrie".

Si, jusqu'à maintenant, les industries n'ont pas cru bon de répondre publiquement aux attaques des "activistes de la consommation", ce n'est pas parce qu'il n'existe pas de défense valable, soutient le président du Conseil du patronat, qui ajoute: "Force m'est de conclure que dans bien des cas l'hésitation de l'entreprise de porter sa cause sur la place publique — hésitation historique qui l'a desservie dans le passé — continuera peut - être de la desservir à l'avenir".

Selon son directeur général

La fusion avec Logistec ne pourra qu'accélérer la réalisation du programme d'expansion d'Agence Maritime

par Roch DESGAGNE

La fusion qu'elle vient de faire avec Logistec Corporation ne pourra qu'accélérer la réalisation du programme d'expansion de la compagnie de transport Agence Maritime Inc., considère le directeur général de cette entreprise, M. Jean-Pierre Simard.

Agence Maritime a présentement, devant la Régie des transports du Québec, une requête pour être autorisée à établir un réseau de transport bateau-rail entre les deux rives du Saint-Laurent. L'entreprise attend la décision des autorités gouvernementales, pour mettre ce projet en marche.

Un premier bateau - wagons doit être mis en opération en avril 1973, précise M. Simard, entre Sept-Iles et Port-Cartier, pour les compagnies minières Iron Ore et Quebec Cartier Mining.

Après le système bateau - rail, les administrateurs de Agence Maritime Inc. envisagent de faire l'acquisition d'un porte-containers.

En fusionnant avec Logistec Corporation, transaction qui comporte un versement en argent à Agence Maritime et un échange d'actions, la compagnie qui effectue du transport entre Montréal et la Côte-Nord acquiert plus de pouvoir de financement. C'est ainsi que l'entreprise pourra concrétiser ses projets d'acquisition de nouveaux bâtiments.

Agence Maritime a cinq filiales, et opère une flotte de douze navires, dont cinq sont construits pour naviguer en hiver sur le fleuve.

Agence Maritime négocie présentement avec le gouvernement provincial, un projet destiné à augmenter les possibilités de transport de passagers par bateaux entre les divers points de la Côte-Nord.

Les propriétaires de Agence Maritime sont MM. Paul Goudreau, président, Jean-Pierre Simard, vice - président et directeur général, et Réjean Gagnon, administrateur. L'entreprise emploie 600 personnes.

statistiques boursières

Titres les plus actifs sur les marchés de Montréal

INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Aquablast	24779	$6½	5½	6¼	— ½
Bank Mont	22406	$20¾	20½	20½	— ½
Price	13829	$12	12	12	
Cal Pow	13545	$28	27	27¾	+ ¾
Abitibi	10100	$10	10	10	
C P Inv pr	9025	$22½	22¾	22¾	
Reed Shaw	9290	$10¾	10¾	10¾	
Con Bathst	6500	$16	16	16	+ ¾
Bell Can	6353	$44¾	44¼	44¾	— ¼
Reprox Crp	6250	$51¼	490	490	—17

MINES

Falling	92400	470	430	470	+15
Stand Gold	86000	32½	30	31	+1
Invictus Oil	35000	67	63	66	+4
Aeroll Ltd	27378	86	82	84	+2
Muscocho	27000	27	25	25	—3

Volume des transactions: 1,218,610 actions comprenant 277,280 industrielles et 941,330 minières et pétrolières.

Cours moyens à Montréal

	65 Ind.	13 S.P.	7 Bang.	85 Tit.	8 Pap.
Lundi	228.38	156.18	273.75	219.21	93.33
Vendr.	228.08	156.90	274.42	219.22	92.45
Se. der.	229.10	154.94	264.99	218.60	91.74
Mois der.	227.41	153.12	261.78	216.73	90.06
Haut 72	234.03	167.87	281.30	224.89	101.97
Bas 72	187.96	150.88	227.56	186.08	81.22
Haut 71	189.45	161.53	236.06	188.51	95.75
Bas 71	161.96	140.84	172.04	163.22	63.92

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto

INDUSTRIES

Bank Mtl	26491	$21	20½	20½	— ½
Dist Corp	23870	$37⅜	37⅜	37½	+ ¼
Cdn Pac	18450	$14⅝	14⅝	14⅝	
BP Can	18121	$17½	17	17½	+ ⅝
Imp Oil	17881	$43	42⅝	42⅝	

MINES

Iso	282555	470	380	460	+16
Noble M	83000	247	225	239	+14
Cop Min	69493	280	255	273	—2
Sudbury	27360	42	38	41	+1
Headwy	23000	3	2	2	—1

PETROLES

C Northwt	41685	775	715	755	—35
C Bonanza	22500	117	110	116	—10
Ulster Pet	22200	116	108	112	+5
Ram	21100	18	15	15	
Tr-Can R	15800	135	120	130	—5

Volume des transactions: 2,310,000 actions.

Cours moyens à Toronto

	153 Ind.	12 Or	29 Mét.	19 Pét.
Lundi	208.80	178.46	83.94	258.33
Vendredi	208.79	178.07	83.64	258.56
Sem. dern.	208.27	179.91	83.75	254.18
Mois dern.	205.79	183.91	84.72	248.69
1971	181.19	139.39	70.45	192.79
Haut 1972	217.56	229.26	98.68	262.86
Bas 1972	181.66	140.58	79.15	209.19
Haut 1971	188.94	202.66	103.01	242.60
Bas 1971	158.33	132.40	67.86	180.30

Cours moyens à New York

	30 Ind.	15 C.f.	15 S.p.	60 Tit.
Lundi	810.4	175.2	146.6	326.4
Vendredi	809.3	174.7	143.9	$325.4
Sem. der.	804.1	172.7	144.2	331.9
Mois der.	473.7	173.5	134.0	316.5
1971	434.3	176.2	128.7	289.8
Haut 1972	815.8	203.4	148.7	345.6
Bas 1972	471.0	160.7	128.7	311.9
Haut 1971	809.5	201.3	152.2	336.4
Bas 1971	427.0	158.0	125.0	288.1

COURS MOYENS DE DOW JONES

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
30 Ind.	996.84	1004.89	988.49	997.07	+ 1.81
20 Tr.	225.56	227.17	222.97	224.74	+ 0.39
15 S.P.	119.80	120.72	118.90	120.14	+ 0.41
65 Tl	324.13	326.86	321.26	324.23	+ 0.67

Volume des transactions: 17,210,000 actions.

A Londres, la moyenne des titres ordinaires a monté, hier, de 2.3 points à 479.8.

Les obligations à New York

	20 C.f.	10 Ind.	10 S.p.	10 Val. étrang.	10 à bas rend.
Lundi	91.8	85.1	88.4	97.4	80.2
Vend.	91.7	84.6	88.4	97.4	80.1
Se. de.	91.1	84.5	88.2	96.3	80.4
Mois de.	91.1	84.0	88.1	96.3	80.7
1971	90.8	84.1	86.3	92.0	80.9
Haut 72	93.2	85.6	88.5	97.9	83.1
Bas 72	91.1	83.5	86.7	91.5	80.1
Haut 71	91.6	84.5	87.2	93.1	81.3
Bas 71	88.1	79.7	82.5	88.4	77.2

TITRES LES PLUS ACTIFS A LA BOURSE DE NEW YORK

Titres	Ventes	Ferm.	Chang.
Borden	270600	27¼	+ ⅛
Am Tel and Tel	258900	50⅞	+ ⅛
Celanese	207300	37⅜	+ ⅛
Am T and T	171100	47⅛	+ ⅛
Gulf Oil	166000	24⅝	+ ⅛
CoastSt Gas	146400	35½	— ⅛
Atlas Corp	132400	23⅛	+ ⅛
Chrysler	127000	37	—
Nat Distill	114200	16½	+ ⅛
Levitz Frnit	110800	19	— ⅛
Xerox Cp	104500	147	+4
Ford Mot	101000	74⅛	— ⅛
Occiden Pt	98900	17⅝	— ⅛
Gen Tel and El	91400	29⅛	— ⅛
Airco Inc	88600	17¼	— ¼

cours du dollar

NEW YORK (PC) — Le dollar canadien était à la hausse de 1-32 de cent, hier, et valait $1.01 15-32 en devises américaines comparativement à $1.01 23-64 la semaine précédente.

La livre sterling était à la hausse de 3-64 de cent et valait $2.35 1-32.

fonds mutuels

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Accufund	1.50	1.65
A.G.F. Special	3.44	—
All Canadian Com	8.40	9.18
All Canadian Div	9.19	10.04
All Canadian Ven	4.29	4.69
All Canadian 4900	5.24	5.73
American Growth	6.52	7.16
Andreae Equity	5.24	5.73
Associate Investors	6.02	6.08
Canada Growth	6.26	6.88
Canagex	11.01	11.90
Cdn Gas Energy	15.23	16.74
Cdn Investment	5.19	5.69
Cdn Scudder	5.56	5.96
Cdn Security Growth	5.55	6.10
Cdn Trusteed	5.10	5.60
CSM Japan	10.44	11.47
Capital Growth	10.77	11.04
xChase Fund	11.05	12.08
Commonwealth Intl	14.96	16.44
Commonwealth Intl Lev	4.13	4.54
Commonwealth Venture	8.13	8.93
xCompetitive Capital	6.43	7.03
Corporate Investors	6.14	6.71
Corporate Investors Stock	5.27	5.76
Dominion Compound	6.21	6.85
xDreyfus Inc	12.89	14.13
xDreyfus Intl	13.14	14.40
Eaton Viking	6.04	6.57
Educator's Equity	8.46	8.84
Entarea Investment	6.59	7.24
Executive Fund Cda	6.53	7.16
Executive Intl Inv	2.28	—
xFidelity Trend	27.06	29.57
Fonds Collectif A	7.16	7.83
Fonds Collectif B	5.74	5.92
Fonds Collectif C	8.99	8.93
Fonds P.E.P.	3.88	4.22
GIS Compound	11.86	13.04
GIS Income	4.28	4.71
Growth Equity	8.52	9.36
Guardian Growth	10.57	—
Industrial Growth	7.88	8.66
International Growth	5.84	6.42
Keystone Cda	8.69	9.33
xKeystone Cust S-1	23.89	26.18
xKeystone Cust S-4	5.93	6.52
xKeystone Cust K-2	7.06	7.73
xKeystone Polaris	5.29	5.79
xLexington Research	17.64	19.28
xManhattan	4.88	5.33
Maritime Equity	3.37	3.90
Marlborough	5.86	6.68
Mutual Accumulating	6.14	6.75
Mutual Bond	10.94	12.03
Mutual Growth	4.76	5.17
Mutual Income	5.37	5.91
Natrusco	16.09	16.69
Natural Resources	7.47	8.16
N. W. Equity	6.66	7.32
N. W. Canadian	5.38	5.91
N. W. Growth	5.98	6.57
xOne William Street	18.75	—
xOppenheimer	9.09	9.93
Pacific Dividend	5.90	—
Pacific U.S.	4.85	—
Planned Resources	4.74	5.21
Prêt et Revenu Mutuel	6.87	7.55
Prêt et Revenu Amér.	10.34	—
Prudential Growth	6.97	7.60
xPutnam Growth	12.49	13.65
Regent Growth	10.34	11.36
Regent Venture	4.94	5.43
Royfund	6.92	7.21
Scudder North American	5.90	5.90
Speculators	9.69	10.59
Taurus Fund	3.75	4.12
xTech	7.40	8.11
Templeton Growth	8.13	8.89
Timed Investment	8.76	—
Universal Savings Equity	8.03	8.82
York Fund of Cda	5.05	5.49

x = en monnaie américaine

COURS DE VENDREDI

Titres	Off.	Dem.
Adanac	2.28	2.49
Beaubran	48.68	52.86
Fonds Desjardins A	4.42	—
Fonds Desjardins B	4.40	—
Growth Oil and Gas	34.92	—
Prevest Mutual	7.01	9.85
Radisson	2.74	—

FONDS AMERICAINS

Titres	Off.	Dem.
Mass Investment Growth	15.09	16.49
Wellington Fund	12.11	13.23

ASSIETTE COMBLE* ...CLIENT COMBLÉ
QUEL SERVICE! QUEL COCHER!
LE FIACRE
Boul. Laurier
Boul. Ste-Anne
Québec.
*Le steak à son meilleur. Les meilleurs fruits de mer



Attrayante émission de droits
La Banque Mercantile du Canada
Droits d'acheter des actions additionnelles à $7 l'action
Les actionnaires devraient se prévaloir de leurs droits et souscrire aux actions additionnelles auxquelles ils ont droit, avant la date limite du 8 décembre 1972
Nous sommes à votre disposition pour vous aider à souscrire aux nouvelles actions ou à transiger ces droits
WOOD GUNDY
Wood Gundy Limitée
Bureaux dans les principales villes du Canada

Votre meilleur placement... est assuré par un personnel compétent qui consacre tout son temps à la gestion de portefeuilles personnels et institutionnels. Tous n'ont qu'une préoccupation: augmenter la valeur de vos placements par des conseils judicieux et la gestion du Fonds Bolton, Tremblay.
Pour obtenir plus de renseignements ou un prospectus sur le Fonds Bolton, Tremblay Ltée, écrire ou téléphoner à:
BOLTON, TREMBLAY & COMPANY
1245 ouest, rue Sherbrooke, bureau 1225, Montréal 109, Québec 849-4591
44 ouest, rue King, bureau 2519, Toronto 1, Ontario 864-1480

Désirez-vous conserver une partie de vos dollars d'impôt pour vous-même? Vous le pouvez, vous savez. Bien sûr, le gouvernement veut vos dollars d'impôt, mais il est prêt à vous permettre de les conserver si vous les placez dans un régime enregistré d'épargne-retraite. Par l'intermédiaire de régimes enregistrés en vertu de l'article 146 de la nouvelle Loi de l'impôt sur le revenu, le gouvernement vous permet d'employer l'argent, que vous seriez autrement obligé de lui verser en impôt, pour vous préparer une rente de retraite. Vous êtes autorisé à placer jusqu'à concurrence de 20% de votre revenu gagné par le travail ou $4,000 par année dans votre propre régime enregistré d'épargne-retraite. Ou, si vous participez déjà à un régime auquel votre employeur contribue, vous pouvez investir jusqu'à concurrence de $2,500 par année. D'une manière comme de l'autre, ce que vous versez au régime peut être déduit aux fins de l'impôt.
Le régime enregistré d'épargne-retraite de la Great-West est un excellent moyen d'économiser en vue de votre retraite, et un excellent moyen de conserver des dollars d'impôts pour vous-même. Pour obtenir des renseignements précis à ce sujet. Parlez donc à un des innovateurs en assurance de la Great-West
CLAUDE LABERGE
Suite 516-2 Place Québec
Québec 4, P.Q.
Tél.: 529-6217



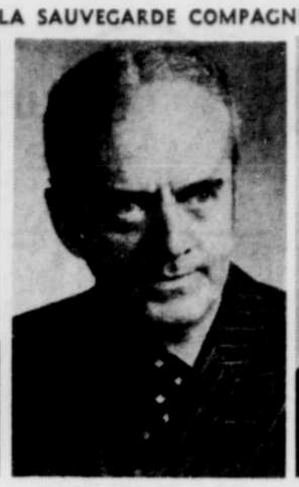
Great-West

$96.87 D'INTERET PAR MOIS durant 5 ans
sur dépôt garanti de $15,000
Investissez davantage et votre chèque mensuel sera plus élevé.
Sur dépôt garanti de $500 et plus pour 5 ans
7¾%
fiducie PRÊT ET REVENU
la seule société de fiducie ayant son siège social à Québec
INSTITUTION INSCRITE À LA RÉGIE DE L'ASSURANCE-DÉPÔTS DU QUÉBEC
Vous pouvez utiliser ce coupon, y joindre votre chèque et poster à:
fiducie PRÊT ET REVENU
850 Place d'Youville, Québec. (692-1221 poste 500)
225 rue St-Jacques, Montréal. (228-1221)
Montant:..... Durée:.....
Nom:..... Tél.:.....
Minimum $500. Nous vous transmettrons un certificat officiel

A LA SAUVEGARDE COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE



JEAN-LOUIS LAGANIERE
c.n.c. 5e année



PAUL-EMILE BILODEAU
c.n.c. 3e année



ERNEST DEBLOIS
c.n.c. 2e année



ADOLPHE WHITE
c.n.c. 1ère année

La Sauvegarde est heureuse de souligner les succès obtenus par MM. Jean-Louis Laganière, Paul-Emile Bilodeau, Ernest Deblois et Adolphe White, représentants du bureau régional de Québec, qui se sont vus attribuer le Certificat National de Compétence.
Par ce certificat, l'Association des Assureurs-vie du Canada, de concert avec l'Association Canadienne des Compagnies d'assurance-vie et l'Agency Management Association, entend souligner la conscience professionnelle des représentants et la qualité des services qu'ils rendent à leurs clients.

MM. Bilodeau, Deblois et White représentent la Sauvegarde dans les régions du Québec métropolitain alors que M. Laganière dessert la région de Portneuf. —

Augmentation de la part du Canada au commerce mondial

OTTAWA (PC) — La part du Canada au commerce mondial a monté fortement à 6.1 pour cent au cours du deuxième trimestre de l'année, rapportent des statistiques du Fonds Monétaire international.

Le plus haut niveau qu'ait atteint le Canada sur une base annuelle est d'environ 6.2 pour cent, en 1968. Il y a 10 ans, la part du Canada au commerce mondial s'élevait à environ 5 pour cent.

Le FMI estime que le commerce total du monde libre, comprenant toutes les exportations d'un pays à un autre sauf la Russie et la Chine, s'est effectué au rythme annuel d'environ $368 milliards au cours des mois d'avril, mai et juin. Ceci représente une augmentation de 6.9 pour cent comparativement au premier trimestre de l'année.

Les exportations canadiennes, compilées par le FMI en dollars américains, représentent unmontant annuel de près de $22.4 milliards pour le deuxième trimestre de 1972, une hausse de près de 23 pour cent sur le premier trimestre. Le premier trimestre représentait une baisse de 6.7 p.c. comparativement audernier trimestre de 1971.

L'augmentation remarquable des exportations canadiennes rapportées par le FMI pour les mois d'avril, mai et juin, pourrait bien n'être qu'un phénomène passager. Les chiffres compilés par Statistique Canada pour les neuf premiers mois de l'année n'indiquent qu'une augmentation de 8.7 p.c. comparativement à la période correspondante de l'an dernier.

Septembre est ordinairement un mois très actif dans le domaine de l'exportation,maiscette année, les exportations du Canada au cours de septembre n'étaient que de 2.4 p.c. plus élevées que celles de septembre 1971.

Depuis pratiquement une douzaine d'années, la part canadienne des exportations mondiales a été moindre que 6 pour cent.

Elles ont dépassé ce niveau en 1968, alors qu'elles se sont élevées à 6.17 p.c. Elles se sont élevées à 6.06 p.c. au cours du troisième trimestre de1970,mais sont descendues à moins de six p.c. pour l'année entière. Elles ont aussi atteint 6.1 p.c. au cours du deuxième trimestre de 1971, mais n'ont représenté cette année-là que 5.85 p.c. du commerce mondial total de l'année.

Remington-Rand



Claude E. Binette

Monsieur T.E. Moore, Directeur de la mise en marché chez Remington-Rand, division des systèmes pour le bureau, a le plaisir d'annoncer la nomination de monsieur Claude E. Binette au poste de Directeur des ventes à la succursale de Montréal. Monsieur Binette aura la responsabilité des ventes directes des produits Remington-Rand pour le bureau à travers le Québec. —

Le fédéral accorde des subventions à sept entreprises québécoises

OTTAWA (PC)—Le ministère de l'Expansion économique régionale a annoncé hier l'octroi de subventions à sept entreprises du Québec, pour aider à la création de 206 emplois.

Le montant global de ces subventions se chiffre par $253,000.

Voici les bénéficiaires: Zimcor Co. de Lachine, $99,000 pour agrandissement de son usine d'aluminium; Nu-Way Trading and Creations, Montréal, $27,000 pour son usine de fabrication de boutons et de boucles de matière plastique; Donat Flamand, de St-Nicolas, $58,000 pour la construction d'une usine de fabrication de fenêtres à St-Appolinaire; Morvan Limitée, de Lachine, $17,000 pour l'agrandissement de son usine d'adhésifs à Boucherville; Joly Sac Inc. de Duvernay, $23,000 pour l'agrandissement de son usine de fabrication de sacs de polythène; International Bakeries, de Montréal, $11,000 pour l'agrandissement de son usine; Artwood Panel Board, de St-Romuald, $23,000 pour l'agrandissement de son usine de panneaux de bois préfinis.

Marchés fermés

Les banques étant fermées, hier, à l'occasion de l'armistice, il n'y a pas eu de cote du dollar.

Les bureaux du gouvernement étant également fermés, il n'y a pas eu de mercuriale ni de denrées.

Dans l'Ouest, la Bourse des céréales de Winnipeg était inactive.

Nouvelles brèves des sociétés

Forte hausse des profits de la Compagnie Donohue Ltée

Le rapport intérimaire de la Compagnie Donohue Limitée montre que pour les neuf premiers mois de 1972, les bénéfices nets de la compagnie se sont élevés à $1,056,702 comparativement à $417,099 durant la même période l'an dernier. Le bénéfice net par action, après déduction des dividendes sur les actions privilégiées, a été de $0.43 en comparaison de $0.07 par action un an auparavant.

Les bénéfices nets des neufs mois cette année, comprennent des revenus extraordinaires de $69,450 provenant du gain sur le change étranger, et de l'escompte obtenu par une filiale lors du rachat par anticipation d'une partie de la dette à long terme remboursable en dollars américains.

Le rapport de la Donohue montre que les revenus des ventes et de la location d'une machine à papier moins les coûts des produits vendus, les frais de vente et d'administration, ont totalisé durant les neuf mois cette année, $4,593,544 comparativement à $2,684,090 durant la période correspondante de 1971.

Tout indique, dit le rapport, que le présent niveau d'activité se continuera durant le dernier trimestre de l'année en cours.

Bowater Corp. refuse l'offre de Trafalgar House Investments

LONDRES (PC) — M. J. Martin, Ritchie, président de Bowater Corp. a fait connaître hier, son refus à l'offre d'acquisition pour $300 millions, formulée par Trafalgar House Investments Ltd.

M. Ritchie a annoncé sa décision juste avant de rencontrer M. Gene Kruger, 70 ans, de Montréal, et de signer une entente selon laquelle Kruger Pulp And Paper Ltd. obtiendrait la moitié des intérêts de l'usine Bowater de Terre-Neuve, pour la somme de $30 millions.

M. Kruger a déclaré, en entrevue, qu'il admirait l'administration Bowater et appuyait la décision de M. Ritchie de s'opposer à la demande d'acquisition par Trafalgar House, que dirige J. Nigel Broackes.

Rothmans emboite le pas à Imasco Limitée

Rothmans a annoncé que le prix de gros de ses cigarettes sera porté à $19.22 le mille pour le format king size et à $18.79 le mille pour le format ordinaire. Cette augmentation de prix entrera en vigueur le lundi 27 novembre 1972.

Imasco Ltée avait elle aussi annoncé une augmentation des prix de ses produits au début de cette semaine. Rothmans a également annoncé que ses produits Filtromat seront distribués à l'échelle nationale à partir de maintenant.

Rio Algom Mines Ltd.

TORONTO (PC) — Rio Algom Mines Ltd. rapporte des bénéfices nets de $10,095,000 soit 77 cents par action, pour les neuf premiers mois de 1972, comparativement à $6,363,047 ou 47 cents par action, durant la période correspondante de 1971.

Le président de la compagnie, M. R.D. Armstrong a déclaré dans son rapport aux actionnaires que les revenus de la production minière et des ventes d'acier et d'autres produits ont augmenté de huit pour cent à $134,512,000.

La Banque Provinciale devient actionnaire de MICC Investments

M. Gardner English, président de MICC Investments Limited, a annoncé que La Banque Provinciale du Canada a récemment acquis une partie importante des actions de la compagnie.

"La Banque Provinciale est très active dans le domaine hypothécaire et cette nouvelle association avec MICC Investments Limited servira à compléménter leur activité déjà forte dans l'investissement hypothécaire, a dit M. English.

Augmentation des profits nets de Gulf Oil Canada

La Gulf Oil Canada Limitée, a rapporté des bénéfices nets consolidés de $45.8 millions pour les neuf premiers mois de l'année, en comparaison de $31.5 millions pour la période correspondante de 1971. Les dividendes par action étaient de $1.01 pour la moitié de l'année, en comparaison de 69c l'an dernier.

M. Jerry McAfee, président de la compagnie, a déclaré que les bénéfices pour le troisième trimestre, soit 16.4 millions, représentaient une augmentation de $4.6 millions par rapport à la période correspondante de 1971. Les bénéfices pour le trimestre et pour la période de neuf mois reflétaient l'augmentation des recettes par suite d'une augmentation du volume dans la plupart des domaines des opérations et de la fermeté relative des prix des produits.

CPI a augmenté son revenu net consolidé

Canadian Pacific Investments Limited a annoncé que son revenu net consolidé pour les neuf premiers mois de 1972 s'était élevé à $31.3 millions, ou 55 cents par action ordinaire, après les dividendes privilégiés.

Ces chiffres représentent une augmentation de $5.9 millions ou 12 cents par action ordinaire, comparativement à la même période de 1971. Revenus exceptionnels exclus, la hausse est de $4.6 millions ou 10 cents par action ordinaire.

La perspective d'un taux d'accroissement soutenu des bénéfices de la compagnie au cours du dernier trimestre de 1972 est favorable.

Le revenu net de l'exploitation a augmenté de $3.3 millions au cours des neuf premiers mois de 1972.

Expansion du centre de distribution de Ford Canada

Le conseil d'administration de Ford Motor Company of Canada Limited a approuvé hier, une importante expansion du centre national de distribution de pièces d'automobiles à Bramalea, en Ontario.

Au coût de $5,000,000 l'agrandissement ajoutera 300,000 pieds carrés à la présente installation de 538,000 pieds carrés, une augmentation de 56 pour cent de l'espace utile pour entreposage de pièces et accessoires d'automobiles ainsi que de moteurs industriels. On en prévoit le parachèvement pour le début de 1974.

Systems Dimensions Ltée a augmenté ses ventes

M. George A. Fierheller, président de Systems Dimensions Limitée a communiqué à l'assemblée générale annuelle et spéciale les chiffres d'affaires pour la fin de l'année fiscale, SDL ayant maintenant achevé 3 années complètes d'opération. Durant la période comprise entre le 1er juillet 1971 et le 30 juin 1972, une augmentation des ventes de 44%, par rapport à l'année fiscale précédente a été enregistrée pour un total consolidé de $5.8 millions.

La perte pour l'année a été réduite à $434,000 ou 26c par action. Ceci par rapport à une perte de $1,546,000 ou 96c par action, l'année dernière. Un profit de $83,000, ou 6c par action a été enregistré pour la seconde moitié de l'année fiscale. Le bilan sous réserve de vérification pour le premier trimestre de l'année fiscale en cours indique une continuité des profits et une augmentation de 43%, par rapport à l'année fiscale précédente.

Québec-Téléphone investira près de $20 millions pour l'expansion et la modernisation de son réseau

Le budget d'immobilisation de Québec - Téléphone prévoit pour l'année 1973 un investissement de près de $20 millions de dollars.

C'est ce que vient de déclarer le vice - président à l'exploitation de la compagnie, M. Raymond Sirois, précisant que ce montant s'inscrit dans le budget global de $95 millions prévu d'ici les quatre prochaines années en vue de répondre à l'accroissement et à la modernisation du réseau téléphonique de Québec - Téléphone.

Au chapitre des additions au réseau, M. Sirois déclare que la compagnie consacrera en 1973 quelque $13.5 millions dans la pose de câbles, d'équipement nouveau et d'appareils téléphoniques requis par l'augmentation du nombre d'abonnés dans le territoire de Québec - Téléphone. Dans ce montant est compris également la construction de bâtisses pouvant recevoir de l'équipement téléphonique additionnel et de l'équipement pour divers services spéciaux. Par ailleurs, la modernisation du réseau nécessitera un investissement de l'ordre de $2 millions de dollars avec l'automatisation de l'échange de Hâvre - Saint - Pierre, l'installation d'équipement électronique pour les échanges de Saint - Augustin de Portneuf et Pont-Rouge, et l'établissement du service régional dans cinq échanges situés dans les comtés de Bellechasse et Dorchester.

Enfin, un investissement d'environ $4 millions sera nécessaire par suite de la croissance rapide des appels interurbains amenant la compagnie à prévoir une addition importante de circuits interurbains et l'achat d'équipement divers pour rencontrer ce besoin au cours de la prochaine année, a conclu monsieur Sirois.

HS&Co INC.

Nous avons le plaisir d'annoncer que

JOHN W. CHAPPELL

fait désormais partie du

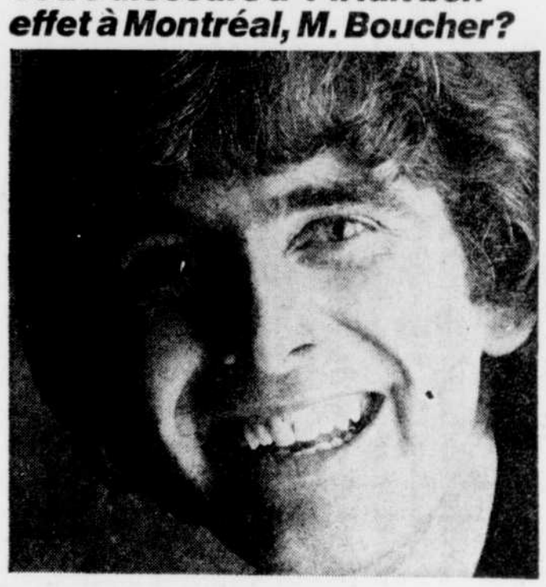
Département de Valeurs Canadiens

de notre bureau de New York
en qualité de

VICE PRÉSIDENT

HALSEY, STUART & CO. INC.
30 Broad Street, New York 10004
123 LaSalle Street, Chicago 60690
et dans 16 autres villes importantes
des Etats-Unis

Votre discours a-t-il fait bon effet à Montréal, M. Boucher?



Si l'hôtel fait sa part, vous pouvez facilement faire le reste. A Montréal, essayez donc Le Château Champlain.

Pour des réservations dans les 14 hôtels du Canadien Pacifique, ou leurs affiliés partout au Canada, appelez 522-3343.

CP Hôtels

titres au comptoir

Cours fournis par la Bourse de Montréal et transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas
Augdome	2000	85	85
Atsac Iron	16300	19	19
Bald Mtn	500	3	3
Charm	2000	38	38
Chibex	500	38	38
Cinevision	8350	660	575
Cornir Prop	1844	425	400
Cuvier	3000	20	20
Drum Mc Call	300	510⅛	10½
Eden Ind	27000	105	96
Europa	45000	67	50
Fathom Ocean	1000	45	45
Gen Hydroc	1400	175	170
Hartland	21750	140	100
Henninger	200	425	425
Hibiscus	10000	35	35
Int Systcoms	2500	70	66
Int Video	25000	152	110
Karoutine	1300	460	400
Keen Ind	200	$10	10
Kupfer	1300	70	70
London Life	200	$91	91
Mandarin	7000	23	20
Marval	10000	54	49
Mns Copernic	10000	12	10
Multico	1900	195	175
Mult Access	1100	$10	10
Mutual Equity	422	150	150
Mytolon	1000	20	20
New Miller Pip	300	8	8
Noma Ind	200	$9	8½
Pan Eastern	500	10	10
Protea	10000	38	38
Quebecor	1000	$8⅝	8½
Ready Foods	400	200	150
Revenue Prop	800	100	100
Rochelcm	1500	47	43
Sornel	1000	51	51
Systems Dim	100	$17	17
Teksac	500	132	132
Titan Pete	1000	2	2
Travel Ways	1900	$6⅞	6¾
Uniy Bank	200	8	8
Warrington	1150	765	750
West Int Expl	420	125	125
Xoma	7000	110	100
T D Realty	750	$29⅛	29⅛
Mod Plast wts	2000	178	162½

bei

AIDE FINANCIÈRE AUX ENTREPRISES

LUNDI, 20 NOVEMBRE

M. Michel Bourret sera à
St-Joseph (Beauce)
et
M. Yves Hébert sera à
Donnacona

en vue de visiter les dirigeants d'entreprises désireux de solliciter un emprunt pour un projet commercial ou industriel.
Si vous désirez recevoir la visite de notre représentant, nous vous invitons à prendre rendez-vous à l'avance en lui téléphonant au numéro

(418)-681-6341

(nous acceptons les frais d'interurbain)

ou en écrivant à :

bei BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

FINANCEMENT À TERME POUR LES ENTREPRISES CANADIENNES

925, CHEMIN ST-LOUIS, QUEBEC 6, 681-6341

PRENEZ RENDEZ-VOUS

Voudriez-vous réduire votre impôt sur le revenu et, en même temps, augmenter substantiellement votre rente de retraite? André Gosselin peut vous conseiller à ce sujet.



Vous pouvez le rejoindre en composant 529-4501. André Gosselin est l'un des dix-sept conseillers salariés de la Standard Life, région de Québec. Sa compétence et son expérience en assurance-investissement peuvent vous aider à consolider la sécurité future de votre famille.

Voici la liste des autres représentants:
Jules Cloutier, *directeur régional,*
Henri-Paul Sanfaçon, *directeur adjoint,*
Robert Sanfaçon, Clément Roy, Yves Jugan, André Chabot, Gérard Dubé, Luc Desrochers, Claude Béland, Georges Blanchet, Bertrand Côté, Valois Rioux, Jean-Guy Demers, Jean-Louis Fiset, Denis Roberge, François Caron.

STANDARD LIFE

Bourse de toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne

MINES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Acme	15800	30	30	30	+ 1
Agnico E	6100	270	266	266	+ 1
Akaitcho	2000	52	50	50	+ 1
Aldona	z111	35	35	35	
Allied Mng	4965	340	330	330	—10
Am Larder	1000	51	51	51	— 1
Ang Ruyn	6500	65	64	65	+ 3
Ang U Dev	8100	130	125	130	+ 5
Asoc Pore	z25	34	34	34	
Atl C Cop	571	66	66	66	— 3
Aunor	2900	300	295	295	+ 5
Bankeno	3780	840	825	830	—10
Barex	1500	16	16	16	— 1
Bary Expl	1600	69	66	69	+ 2
Betlm	235	15½	15½	15½	
Bl Hawk	6200	108	105	105	— 1
Brameda	600	90	90	90	— 5
Brenda M	950	360	360	360	—10
Broul Reef	z200	27	27	27	
Brunswk	1556	375	375	375	
Camflo	3450	425	400	425	+20
Cam Chib	200	360	360	360	—10
Camp RL	150	29½	29½	29½	
C Tung	1100	150	149	150	+ 7
Cdn Arrow	1000	16	16	16	
C Merrill	700	795	785	790	—10
Captain	3000	4¼	4¼	4¼	— 1
Cassiar	2602	$12½	12¼	12¼	— ¼
Cent Pat	3900	132	127	130	+ 3
Chemalloy	1000	230	225	230	
Chestrville	1000	16½	16½	16½	+ 1½
Chib Kay	2000	4½	4½	4½	
Chimo	1000	104	101	104	+ 4
Coch Will	2000	39	38	39	+ 4
Coldstrm	662	270	270	270	+ 2
Co Met	12196	15	14	15	+ 1
Coniagas	1000	44½	44½	44½	+ ½
Con Fardy	3100	59	59	59	+ 5
C Durham	1000	55	55	55	+ 1
C Marben	1500	130	125	130	+10
C Morrisn	2705	166	163	165	— 4
Con Nichol	2000	5½	5½	5½	— ¼
C Ramb	16800	326	288	310	+17
C Rexspar	500	18	18	18	
Conwest	220	540	540	540	+10
Coprcorp	1800	12	12	12	
Cop Lake F	60403	280	235	270	— 2
Coulee	16500	4½	4	4½	— ½
Courvan	1000	9½	9½	9½	+ ½
Craigmt	555	390	375	380	+ 5
Crowbank	1500	7	7	7	— ½
D'Aragon	1000	17½	17½	17½	— ½
D'Eldona	15500	51	48	48	— 3
Delhi Pac	2000	10	10	10	
Denison	675	$27¼	27¼	27¼	— ¼
Dicknsn	750	240	240	240	
D Explor	1200	109	103	109	+ 6
Dynasty	1870	835	830	830	—35
East Mal	4600	215	200	200	—15
East Sull	500	218	215	215	— 3
Falcon C	1948	$11½	11¾	11½	+ ¼
Fort Reinc	2600	34½	34½	34½	+ 2½
Frobex	4500	37	35	35	— 2
Gnt Masct	3400	565	560	565	
Giant Yk	200	680	675	675	— 5
Gibraltar	600	800	790	800	+10
Goldray	1500	44	44	44	
Granduc	1100	320	310	315	— 5
Granisle	600	615	600	615	+15
Green Pnt	2000	12	12	12	
Hdwax	2000	2	2	2	— 1
Highmont	800	120	120	120	— 5
Hollinger	425	841	46½	41	+ ½
Huds Bay	2930	$19½	18½	19	— ¼
Int Mogul	256	$13⅞	11¾	11¾	— 1⅛
Int Obaska	1000	31	31	31	— 4
Irish C	14500	6	6	6	— ½
Iso	282555	470	380	460	+16
Joliet	2000	22	22	22	— 2
Jorex Ltd	4200	107	105	107	— 8
Joutel	1000	38	37	38	+ 2
Kam Kotia	5700	50	47	50	+ 2
Kerr Add	2255	955	950	950	— 5
Kilembe	100	135	135	135	— 5
Kirk Min	z72	4	4	4	
L Shore	z12	250	250	250	
Langis	1600	5	5	5	
LL Lac	615	185	180	180	— 1
Lost River	2000	565	560	565	
Louvicrt	1000	10	10	10	
Madeline	1200	380	375	380	+ 5
Madsen	1300	62	62	62	
Malartic	1000	85	85	85	+ 7
Man Bar	1000	41	41	41	
Martin	6000	9	9	9	
Mattgmi	150	$35½	35½	35½	+ ½
Mc Adam	1500	44	44	44	+ 2
Mc Intyre	1115	42	41¾	41¾	— ¼
Mentor	500	90	90	90	+ 2
Mt Wright	x200	20	20	20	
Multi-Mi	7400	39	39	39	
NBU Mins	5300	245	235	245	—18
New Ath	z200	10	10	10	
New Cal	2000	25	25	25	
Newconx	200	490	490	490	
N Goldvue	5000	15½	15½	15½	— ½
N Kel	13000	3	3	3	
Newnor	9000	5	5	5	— ¼
N Que Ragl	1010	490	470	475	—20
N Senator	500	6	6	6	— 2
Nick Rim	2000	9	9	9	
Noble	83900	247	225	238	+14
Norbaska	z640	16	16	16	
N Canada	1000	86	85	85	
Northgat	4140	450	450	450	
N Beauc	4700	23½	23½	23½	
Obrien	5733	30½	30½	30½	
Orchan	1500	410	405	410	
Pac Coper	1000	175	170	170	— 5
Pamour	1300	290	285	285	
Pan Centr	1550	285	280	281	— 5
Patino N V	252	$22½	20½	22½	+ ¼
Pick Crow	635	19½	19½	19½	
Pine Point	1210	528	28	28	
Placer	1400	$37¾	37¼	37¾	+ ¾
Prado E	16000	195	185	185	+ 5
Preston	7000	870	840	860	—15
Que Man	x100	7	7	7	
Q Mattgmi	1150	25	24	24	— 1
Radior	12600	42	40	41	— 1
Rayrock	400	105	105	105	+ 1
Redstone	1600	27	27	27	— 3
Reeves	1600	70	70	70	
Rio Algom	7300	$16¾	16	16½	+ ¼
Rio 380 pr	50	380	80	80	— 1
Roman	1600	630	625	625	—15
Ryanor	500	7¾	7¾	7¾	— ¼
St Fabien	2000	8	8	8	
Sherritt	5804	$12⅝	12⅝	12⅝	— ⅛
Sil C Miller	1000	4	4	4	
Silvmq	2500	13	15	15	
Sinrck	11000	26½	26	26	
Steep R	2353	176	169	169	— 7
Sud C	27200	42	38	41	+ 3
Sullivan	8132	225	215	215	—15
Sunbrst E	1000	15	15	15	
Tara	2950	15	14¾	14¾	— ¼
Teck Cor A	2968	325	320	320	— 5
Teck Cor B	2780	470	460	460	— 5
Texore	4500	37	35	35	— 2
Tex-Sol	5000	4	4	4	— 1
Thom L	2000	25	24	24	— 1
Tombill	5000	70	67	67	+ 1
Tormex M	3000	154	150	152	+ 2
U Asbesto	1100	410	400	400	—10
U Keno	414	325	325	325	+25
U Mahmut	5500	15	15	15	+ 9½
U Siscoe	2083	195	190	190	—10
Upp Can	500	266	265	266	
West Mine	1100	250	246	250	
Westfield	6300	124	116	123	+ 3
Wilco	1000	17	17	17	
Willroy	800	190	190	190	— 8
Woodreef	6487	75	68	71	— 3
Yk Bear	2760	370	365	370	
Yukon C	200	100	100	100	—10

PETROLES

Alt East G	4800	760	760	60	
Alminex	1600	605	595	600	+ 5
Am Leduc	2125	3	3	3	
A Quasar P	1200	$11	10¾	11	+ ¼
Asamera	4450	$13¾	13½	13¾	+ ¼
Bracell P	1000	210	210	210	
Calvert	2000	7½	7¼	7½	
C Geother	4280	170	164	170	+ 6
CNor Pet	41683	375	340	375	—35
CS Pete	9250	810	790	795	— 5
CS Pete w	800	420	415	420	+ 5
C Bonza	22500	117	116	116	—10
C Ex Gas	8000	390	375	390	
C Homestd	5054	10¾	10½	10¾	— ⅛
C Reserve	9150	580	530	575	+50
Cdn Sup O	553	$53⅞	53¼	53⅝	— ¼
Candel Oil	z50	$10¼	10¼	10¼	
Chieftan D	2900	$15⅝	15⅜	15⅝	— ⅛
Clark Can	1200	260	250	250	— 5
Decca R	5000	490	476	480	
Francana	5000	$14¼	13½	13½	— ¼
Gr Plains	1100	$32	32	32	— 5
Gt COilsds	511	825	825	825	
Huston	15469	340	330	330	
Hustn w	16100	35	32	35	
Inter Tech	2900	64	60	60	— 5
Lochiel	17700	225	219	223	+ 7
Merland E	5000	90	88	90	+ 3
Midcon	600	73	73	73	+ 3
Mineral R	4420	58	51	58	+ 8
Nat Pete	3300	85	81	85	+ 3
NCO	12150	670	650	655	
Northld	3900	52	51	51	+ 3
Numac	1325	$19¾	19	19	— ¾
Oakwood P	7776	190	181	190	
Page Pet	5142	290	280	295	+ 5
Pallser	1000	50	50	50	—15
Pan Ocean	7462	$16½	16	16½	+ ¼
PanCdn P	1627	$14⅝	14¼	14⅝	+ ⅜
Peruv	8000	57	57	57	— 1
Petrol	1700	130	130	130	
Pinnacle P	4300	35	35	35	
Place G	7950	85	84	84	
Pr Plains	1100	$32	32	32	— 5
Puma P	2500	108	107	107	
Puma P w	1900	67	65	65	
Ram	10300	300	300	300	
Ram r	21100	15	15	15	
Ranger	1970	$27½	27½	27½	— ⅝
Scurry Rn	8455	$17¾	17¾	17¾	
Siebens	4875	815	12¾	13	— ¼
Sogepet	200	165	165	165	—10
Spooner	4900	75	72	72	— 3
Sundle	10350	835	815	826	+ 6
Total P	13963	895	875	885	+ 5
Total P A p	1300	$18¼	18	18	— ¼
Tr Can	18800	135	120	130	— 5
U Canso	7650	710	680	680	—20
Ulster P	22300	116	109	112	+ 5
Voyager P	500	675	670	675	+ 5
Weco Dev	3100	205	200	200	— 5
W Dec	16713	635	625	635	— 5

DISTRIBUTION PRIMAIRE

Norlex e	3200	24	23	24	
Texmont	3000	31	30	30	— 2

INDUSTRIES

Abitibi	8865	$10¼	10	10	
Acklands	400	$12¾	12¾	12¾	+ ¼
Acklnd 2p	300	$15	15	14½	— ½
Acres Ltd	595	$16½	16	16½	
Acres A pr	255	$45¼	45¼	45¼	+ ¼
Acres wt	1200	410	410	410	+10
A.G.F.M	200	85¼	5¼	5¼	— ¼
Agra Ind	430	$13½	13¾	13¾	+ ⅜
Abed M	400	440	440	440	+ 5
Alta Gas A	6294	$15¾	15⅝	15¾	+ ¼
Alta G D p	z1	$170	170	170	
Alta Nat	250	820	20	20	— ½
Alcan	3940	821	20¾	20¾	— ¼
Alcan pr	200	$24¼	24¼	24¾	+ ¼
Alg Cen	12250	$11¼	11¼	11¼	— ¼
Algoma St	8133	$12¾	12¾	12¾	— ¼
Allarco Dv	175	5⅝	5⅝	5⅝	+ ⅛
Alliance B	7000	$9½	8⅝	8⅝	— ⅛
Alpa Ind	2400	$12	10⅝	10⅝	— ⅛
Alumin pr	z50	$19	19	19	
Andres W	2150	$34½	33	33⅝	+ 1½
Anglo-en	500	86½	48⅝	65¼	+ ⅝
Anglo-c pr	100	$14¼	14¼	14¼	— ⅛
Ang CT 265	65	$33½	33½	33½	— ¼
Ang CT 290	25	$36½	36½	36½	
Ang CT 315	50	840	40	40	
Aquitaine	13823	$25½	25¼	25⅜	— ⅛
Argus	z20	$16¼	16¼	16¼	
Args 250 p	125	$33½	33½	33½	— ⅜
Argus B pr	400	$35	34¾	34¾	— ⅛
Argus C pr	1000	$12⅝	12⅝	12⅝	— ⅛
Asbestos	1205	$18½	17¾	18¼	+ ⅛
Ashland C	3150	$13½	12⅞	13⅛	+ ⅛
Ashland pr	50	$31	31	31	
Atco Ind	936	$11¼	11	11	
Atl Sugar	1600	85⅜	5⅝	5⅝	
Atl Sug A	100	$15	15	15	
Atl Sug pr	25	$61½	61½	61½	
Atl Sug w	100	110	110	110	+ 5
Auto Fd	550	88½	8¼	8½	+ ⅛
Bad Boy	430	$16⅝	16½	16½	— ⅛
Bk Mtl	26491	821	20½	20½	— ½
Bank N S	5088	$39½	39¾	39½	
Bartaco	500	290	285	285	
Baton B	2560	$11¼	10⅝	11	+ ⅜
Beavr Eng	600	86¾	6¼	6¾	+ ⅛
Becker B p	200	$10½	10¼	10¼	— ¼
Bell Can	13812	$44¼	44	44	— ¼
Bell A pr	325	$36¾	36¼	36¾	+ ⅛
Bell B pr	710	$31¾	31	31	
Bell Knit	300	76	76	76	+ 1
Bell P	1000	$7¾	7¾	7¾	
Block Bros	1935	275	260	260	—15
Bovis Cor	1805	210	210	210	+ 5
Bow Valy	300	$38¾	38½	38½	
Bow-m pr	50	35¾	35	35	
BP Can	18131	$17¾	17	17⅜	+ ⅜
Brascan Res	4850	220	200	220	+20
Bramalea	7000	385	375	380	— 5
Bramal w	700	220	210	210	—10
Brascan	6113	$19⅜	19⅛	19⅜	— ⅛
Bright	100	824	24	24	
Brinco	910	35¾	5¾	5¾	— ¼
BC Forest	500	$20¼	20¼	20¼	
BC Sugar	500	20	20	20	
BC Phone	439	$58	57½	57½	— ½
BCPh 4¾ p	z20	$59½	59½	59½	
BCPh 5.15	100	$65	65	65	+ 1
BCPh 6.50	220	$22½	22½	22½	+ ¼
BCP 1.64 p	600	$22½	22½	22½	
Budd Auto	900	$15¾	15¾	15¾	— ⅛
Budd A w	505	990	985	985	
Burns Fds	2195	$19¾	19½	19¾	
C Bud Dry	6450	$10¼	10¼	10½	— ⅛
Cad Dev b p	265	825	21½	21⅝	
CAE Ind	1176	39¾	39	39¼	— ⅛
Calgary P	9443	828	26¾	27⅝	+ ⅝
Calvrt Dle	1000	225	220	225	+15
Campeau	2100	66¼	61¾	65¼	+ ¼
CD Sugar	141	$25¾	25⅜	25¾	— ⅛
Can Cem L	2460	32	31⅝	32	+ ⅛
Can Mtl Ind	2000	48½	48	48½	+ ½
C Packrs	3350	22	22	22	
Can Perm	1120	$21¼	21¼	21½	— ¼
C Brew	12651	35¾	5¼	5½	
C Brew Ap	77	$28¼	28¼	28½	+ ¼
C Cablevsy	3280	$19	18¾	18¾	+ ⅛
C Cable w	5116	570	570	570	+15
Cdn Can A	350	87¾	7¾	7¾	
C Curtis	400	80	80	80	
Cdn Equity	1200	$11¼	11¼	11¼	+ ¼
C Found pr	200	89¾	9¼	9¼	— ¼
CGE pr	75	$33¼	33¼	33¼	
CGE Invest	204	878	77	78	— 2
C Goldfie	697	88	7¾	8	
C Hydr	2300	$11¼	11¼	11¼	+ ¼
C Imp Bank	3290	$29¼	29	29	
C Ind Gas	4090	$11	10⅝	10⅝	— ⅛
CIL	400	$16¼	16¼	16¼	
C Interurb	z25	230	230	230	
C Intrurb p	z75	89	8⅝	8⅞	
C Manoir	2340	415	410	410	
C Marconi	3300	85	475	475	—25
C Occidental	850	$10	9¾	9¾	— ¼
CP Invst pr	1690	$29¼	29¼	29¼	
CP Inve w	5550	270	260	270	+ 5
CP Ltd	18450	$14¾	14½	14¾	
CPL A pr	150	$11	11	11	
CPL $3. pr	150	38¾	8¾	8¾	
Cdn Tire	125	$57¼	57¼	57¼	— ¼
Cdn Tire A	1675	55¾	54¼	55¼	+ ¼
C Utilties	200	$14¼	14¼	14¼	
C Util 4¼ p	z30	$57½	57½	57½	+ ¼
CUtil 6 pr	z25	883	82¾	82¾	
C Util w	1300	570	570	570	+ 5
C Vickers	z25	$16¼	16¼	16¼	
CWN 5½ p	z50	$14¼	14¼	14¼	
Canron	100	824	24	24	+ ¼
Capit Div	2600	70	67	69	+ 4
Cara	1850	87¾	7¾	7¾	
Carma D	z19	86¾	6¾	6¾	
Carrier JD	300	86¼	5¾	6¼	+ ⅛
Cassidy L	100	86¼	6¼	6¼	
CC Yachts	400	440	430	435	
CDP Com	200	290	290	290	
Celanese	7200	335	325	325	—15
CFCN	3038	$16¼	16¼	16¼	
Chrom	z40	145	145	145	
Chrysler	2671	$28¾	25¾	26¼	+ ½
CHUM B	100	11¾	11¾	11¾	+ ⅛
Cimco A	425	15	15	15	
Cominco	5185	$26¼	25¾	25¾	— ½
C Holiday I	500	$12¾	12½	12¾	+ ¼
Compro	2800	440	435	435	—15
Computel	4320	$12¼	11¾	12¼	+ ¾
Comtech	400	360	360	360	— 5
Con Bath	2560	$16½	15¾	16	+ ¼
Con Bath p	300	$18¾	18½	18¾	— ¼
Con Bath w	800	65	65	65	
Con Bath 88 w	1000	660	660	660	+ 45
C Bldg	11705	250	225	250	+ 15
Con Textle	600	280	265	265	
Con Distrb	645	32	32	32	
C Gas	10220	$17¾	16¾	17¾	+ ⅝
Conrol F	z21	220	220	220	
Coolr	100	230	230	230	
Cooper C	100	$16½	16½	16½	+ ¼
Corby B	100	$21½	21½	21½	— ¼
Corn Prod	2200	230	225	230	
Corp Food	100	86¾	6¾	6¾	— ⅛
Crain R L	z25	$14¾	14¾	14¾	
Crestbrk	z15	300	300	300	
Crwn Life	75	$48¾	48¾	48¾	
Crush Intl	530	$16½	16	16½	+ ⅜
Dale-R pr	100	87¾	7¾	7¾	— ⅛
Dawson D	1100	87	7	7	
Delta Ben	500	86¾	6¼	6¼	— ⅛
D Seag	23850	$37¾	37¾	37¾	+ ¼
Dom Bnk	7041	$36¾	36½	36½	+ ¼
Domar I	450	814	13¾	13¾	
Dome Pete	1743	$40½	40¼	40½	
D Coal pr	260	824	24	24	
Dofasco	2694	$28¾	28	28¼	+ ⅛
Dom Glass	300	$13¾	13¾	13¾	
D Glass pr	100	846	46	46	
Dom Store	3185	$14½	14	14	— ⅛
Domtar	4311	$16⅝	16⅝	16⅝	
Domtar pr	160	$14½	14½	14½	— ⅛
Douglas L	200	330	330	330	
DRG Ltd	300	88½	8¾	8¾	— ⅛
Du Pont	73	$29¼	29¼	29¼	
Dylex Ltd	100	$19	19	19	
Dylex L A	510	$18½	18½	18¾	
Eddy Mtch	100	$12¾	12¾	12¾	
E-L Fin	600	$16½	16½	16½	+ ½
E-L Fin w	1000	375	375	375	+ 10
Electro K	300	315	315	315	— 5
Electro ltd	1250	$18¾	17¾	18¼	
Emco	300	85	5	5	
Erie D	200	$11	11	11	— ¼
Exquisite	100	380	380	380	+20
Exquisite pr	25	65¾	6¾	6¾	
Fairview	450	$14¾	14¾	14¾	— ⅛
Falcon	1817	$34¾	33¾	34¼	+ ¼
Fed Grain	2402	89	9	9	
Fields S	200	$17¾	17¾	17¾	+ ¼
Finning T	100	$17¾	17¾	17¾	
Fleet Mfg	4130	170	165	170	+ 5
Foodex S	2443	$28¾	28¼	28¼	+ ¼
Ford Cnda	915	897	97	97	+ ¾
F Seasons	500	89¾	9¾	9¾	
FPE Pion	1050	$20½	20	20½	+ ½
Fraser	425	$13½	13	13½	+ ¼
Fruehauf	1000	$12½	12½	12½	+ ¼
Gaz Metr	200	85	5	5	
Gaz M 66w	100	190	190	190	
Gen Baker	250	300	285	285	— 20
Gen Distrb	50	$30½	30½	30½	
GMC	2601	$80½	80	80	— 1
Gnstar L	4447	$15¾	15¾	15¾	
Gnstar L w	2030	52¾	600	525	+ 15
Gnstar Int p	100	89¾	9¼	9¼	— ⅛
Gesco Dis	z25	86¾	6¾	6¾	
Getty Oil	400	$93¾	93¾	93¾	+ 1¾
Glendale	2625	812	11¾	11¾	+ ¼
Glengair	2500	180	175	175	
Glengair B p	1000	365	365	365	+ 5
Gleng A w	1000	41	35	35	— 5
Gold C	11625	89	8¾	9	+ ¼
Goodyer	21	$255	255	255	+ 4
G Mckay A	x100	87	7	7	
Graft G	615	$32	31¾	31¾	— ¼
GL Paper	2405	$16¾	16¼	16¼	— ⅜
GL Power	2600	$23	22¾	23	+ ⅜
GN Capital	260	88	8	8	
Gt W Life	427	$73¾	73¾	73¾	
Gt West S	800	86¼	6¼	6¼	+ ¼
Grey G	350	465	465	465	+25
Greyhnd C	100	130	130	130	+10
Greyhnd	z5	$22¾	22¾	22¾	
GSW Cl A	200	818	18	18	— ⅛
GSW Cl B	350	818	18	18	— ⅛
Guar Trst	1612	815	15	15	
Gulf Can	3318	837	36¾	36½	+ ⅛
Gulf Corp	372	837	24	24	
H Group	900	$14¾	14¾	14¾	+ ⅜
Ham Tr	210	$16½	16¼	16¼	— ⅜
Hnd C A pr	z70	400	375	375	
Hardee	150	165	165	165	
Hard Carp	900	$22¾	22¾	22¾	
Hard Crp A	650	825	25	25	
Harlequin	z40	$11¼	11¼	11¼	
Harris J S	2175	305	295	305	+10
Harvey F	8400	125	120	120	
HWood B	25	15	15	15	
Hawker R	500	360	375	360	
Hawker pr	25	863	63	63	
Hays Dna	2802	822	22	22	
Hedway C	200	490	475	475	—15
Home A	1870	$38¾	38½	38¾	
Home B	605	838	37¾	38	
Horne Pit	3150	350	340	350	
H Bramor	1200	88¾	8¾	8¾	— ⅛
Hoden DH	250	87¾	7¼	7¾	+ ¼
H Bay Co	785	$17¾	17¼	17¾	
HB Oil Gas	1267	846	48¼	49	+ ¼
H D C L pr	200	$15½	15½	15½	+ ¼
Huron Erl	675	$21½	21	21	— ¼
Husky Oil	5358	$17¾	16¾	17	— ¼
Husky A pr	50	843	43	43	
Husky B pr	50	843	43	43	
Husky E w	600	640	630	630	
IAC	3556	$20½	20¼	20¾	+ ⅛
IAC w	1080	910	900	900	— 20
Imasco	948	$25	25	25	+ ⅛
Imasco A p	500	460	450	460	
Imp Gen	400	85½	5¾	5¾	
Imp O	17881	843	42¾	42¾	
Indal Can	700	$15¾	15¼	15½	
Industmin	163	$16¼	16¼	16¼	+ ¼
Inglis	300	$18¾	18¼	18½	— ¼
Inland Gas	200	818	18	18	— ⅛
Inland G p	150	$12¾	12½	12¾	+ ¼
Inter-City	900	$9¾	9¾	9¾	
Inter C A w	300	863	565	565	— 5
Inter C B w	800	600	600	600	+10
Intermeto	1375	355	355	355	— 5
IBM	199	$376	376	376	+ ¼
Inco	10740	$36¾	36¼	36¾	+ ¼
Int Utd	1791	$23¾	22¾	23¼	+ ¼
Interpool	200	816	16	16	
Int Div	1200	340	340	340	— 5
Intpr Pipe	4775	$28½	28	28	— ¼
Int Pipe w	200	$12¾	12¾	12¾	— ¼
Ipsco	11961	$13⅝	15	15¼	
Inv Group	400	$16½	16½	16½	
Inv Grp A	2000	$11	10⅜	10⅜	— ⅛
Inv Grp 5 p	1450	$24¼	24¼	24⅝	+ ⅜
ITL Ind	150	245	245	245	— 5
Ivaco Ind	100	$29¾	29⅝	29⅝	
IWC Ind	14096	420	370	410	+15
Kaiser Re	750	225	215	215	
Kaps Tran

obligations canadiennes

TORONTO (PC) — On trouvera ci-dessous une liste de titres à revenu fixe fournie par Richardson Securities of Canada à l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières. Ces cotes sont celles du lundi 13 novembre 1972.

EMISSIONS INDUSTRIELLES

	Off.	Dem.
Abitibi 9¼ 1er avril 1990	100.00	107.00
Alta Gas 9½ 15 dec. 1990	106.00	108.00
Algoma Stl 5¾ 21 mars 91	102.00	104.00
Alcan 9¾ 2 jan. 1991	105.50	107.50
Bell C 8 1er mai 1977	102.00	104.00
Bell Can 9¾ 1ed dec. 1993	107.00	109.00
B.C. Sugar 9½ 15 sept. 1987	106.00	108.00
B.C Tel. 8¼ 1er mars 1994	99.00	101.00
CPR 8¾ 1er fev. 1992	103.00	105.00
CPSL 9¾ 1er oct. 1990	103.50	105.50
Cominco 8½ 15 avril 1991	100.00	102.00
Cons Gas 8¼ 1er fev. 1991	98.00	100.00
Dofasco 9 1er fev. 1991	104.00	106.00
T. Eaton Ac 8¾ 15 juil. 74	102.50	104.50
Falconbrg 7¾ 24 fev. 91	91.50	93.50
Gulf Oil 8½ 1er dec. 1989	104.00	106.00
Gulf Oil 8¾ 15 sept. 75 8½	90	104.50 106.50
Hud Bay MS 9 15 juin 91	102.00	104.00
Imp Oil 8½ 15 aout 1989	103.00	105.00
Ind. Acc 9½ 15 oct. 1992	105.00	107.00
Int Nickel 9¼ 1er oct. 1990	105.50	107.50
Labatt 8¼ 1er sept. 1990	105.00	107.00
MacMillan 9½ 15 mai 91	100.00	102.00
Noranda 9¼ 15 oct. 1990	105.00	107.00
Nor Cent 9¾ 15 jan. 1991	106.00	108.00
Nor Elect 9½ 30 avril 1990	105.00	107.00
Royal Bank 7 15 avril 1991	98.00	100.00
Simpsons 9½ 15 dec. 1989	106.00	108.00
Traders 9 15 fev. 1991	101.00	102.00
Traders 9¼ 15 juin 1991	105.00	107.00
Tr Can PL 9 20 mars 1991	102.50	104.50
Tr Can PL 8¾ 2 juil. 1992	102.50	104.50
Wstcst T ex wt 8 15 mai 91	95.50	97.50

EMPRUNTS CONVERTIBLES

Acklands 7½ 15 juin 1988	100.00	102.00
Alta Gas 7½ 1er fev. 1990	133.00	135.00
Cons Gas 5½ 1er fev. 1989	92.00	94.00
Dynasty ex stk 7 1er avril 82	92.00	96.00
Scurry Rain 7½ 1er mai 88	88.00	90.00
Simpsons Srs 4½ 15 oct. 88	111.00	113.00
Tr Can Pipe 5 1er dec. 80	114.00	116.00
Wstcst Trns 7½ 1er jan. 91	111.00	113.00

EMPRUNTS GARANTIS PAR LE PAYS

5¼ 15 dec. 1972	100.07	100.12
8 1 fev. 1973	100.80	100.85
7 1 avril 1973	100.98	101.00
6½ 1 juil. 1973	101.10	101.15
6¾ 1 juil. 73	101.25	101.30
5 1 oct. 73	99.87	99.92
5¼ 1 dec. 73	99.93	100.03
6¼ 1 dec. 73-84	100.95	101.05
5 1 avril 74	99.35	99.45
7¼ 1 avril 74 7½ 84	102.70	102.80
7 15 juin 74	103.05	103.15
8 1 oct. 74-86	106.00	106.50
5½ 1 dec. 74	99.55	99.65
4¾ 15 dec. 74	97.10	97.20
6½ 1 avril 75	101.45	101.55
7¼ 1 juil. 75	103.35	103.45
5½ 1 oct. 75	99.00	99.10
7¼ 15 dec 1975-8-85	104.50	105.00
5½ 1 avril 76	98.50	98.75
3¼ 1 juin 76	91.00	91.50
5¾ 1 juin 76	98.75	99.25
7 1 sept. 77	102.25	102.75
3¾ 15 janv. 78	87.50	88.00
8 1 juil. 78	107.00	108.00
6½ 1 juin 79	89.25	89.75
3¼ 1 oct. 79	81.00	81.50
5¾ 15 dec. 79	94.50	95.00
6¼ 1 avril 80	97.50	98.00
5½ 1 aout 80	93.00	93.50
4½ 1 sept. 83	83.75	84.00
3 1 juin 88	78.50	79.50
6¾ 15 fev. 89	95.00	96.00
5¼ 1 mai 90	79.50	80.50
5¾ 1 sept. 92	83.00	84.00
6½ 1 oct. 93	90.50	91.50
3¾ 15 mars 95	58.00	59.00
3 perpetuels	40.50	41.50
CNR 5 15 mai 77	93.00	94.00
CNR 4 1 fev. 81	81.25	82.00
CNR 3½ 1 janv. 85	87.00	88.00
CNR 5 1 oct. 87	78.00	79.00

EMISSIONS DES PROVINCES Y COMPRIS LES EMPRUNTS GARANTIS

Alberta 8¾ 15 av 1990	107.25	108.25
Alberta 8¼ 15 juin 1991	101.50	102.50
Alberta 7¾ 15 oct 1991	99.75	100.75
Alt Gov Tel 8 15 sep 74	102.00	103.00
Alta Gov Tel 7½ 15 dec 91	96.25	97.25
A.M.F.C. 8¾ juin 1990	106.25	107.25
B.C. Hydro 5¾ 15 av 1991	77.50	79.50
Man Hydro 8 1 av 1991	100.50	101.50
Man Hydro 7¼ 5 av 1992	99.25	100.25
Man Tel 8 15 sep 1974	102.00	103.00
Man Tel 7 15 fev 1993	90.50	92.00
New Bruns 7¾ 1 mars 1996	96.00	98.00
N.B. Elec 7¾ 15 nov 1996	97.00	98.50
Nfld 8 2 juin 1974	101.50	102.50
Nova Scotia 7¼ 1 mars 91	91.50	92.00
Ontario 7 15 fev 1988	93.50	94.50
Ont Hydro 8¼ 1 oct 1976	103.50	104.50
Ont Hydro 8½ 1 dec 1994	104.00	105.50
Ont Hydro 9 1 fev 1995	109.25	110.25
Ont Hydro 9 30 juin 1995	108.25	109.25
Ont Hydro 7½ 4 fev 1996	96.00	97.00
Ont Hydro 7¾ 1 av 1996	97.25	98.25
Ont Hydro 7¾ 15 sep 1996	99.75	100.75
Ont Hydro 7¾ 5 av 1997	97.25	98.25
P.E.I. 9¼ 1 nov 1990	106.00	108.00
Quebec 5¼ 15 dec 1987	71.50	76.50
Quebec 8 15 mars 1996	97.00	99.00
Que Hydro 9½ 1 fev 1975	107.00	109.00
Sask 6 1 mars 1987	85.00	86.00
Sask 7¼ 15 aout 1988	95.00	96.00
Sask 8¾ 1 dec 1990	106.00	107.00

Baisse des cours à la Bourse de Londres

LONDRES (PC) — Les prix accusaient de légères baisses à la Bourse de Londres, hier matin.

Les valeurs canadiennes ont cependant réalisé des gains.

Hiram Walker, Bow Valley, Pacific Petroleum, Price, Cominco, Consolidated Bathurst et Imperial Oil étaient en tête des hausses. Les banques ont aussi enregistré des gains.

Dans les ordinateurs de demain

La lumière remplacerait l'électricité et des fibres de verre, les fils métalliques

par Pierre SORMANY

Les conversations aussi bien que les données des ordinateurs de l'avenir pourraient bien être transmises le long de minuscules fibres de verre, sous forme de milliards d'impulsionns lumineuses.

Dans son hebdomadaire "L'Echo" du 6 novembre, la Compagnie Northern Electric fait état de recherches menées en collaboration sur ce sujet par le Centre de recherches en communications et les laboratoires centraux des Recherches Bell-Northern, tous deux à Ottawa.

Le phénomène est aussi simple que spectaculaire. Dans les appareils électroniques actuels, les messages sont transmis par courant électrique, le long de fils métalliques. Il s'agirait de remplacer le courant lumineux par des faisceaux laser, et les fils métalliques par des "fils de verre".

Jusqu'ici, la qualité de la fibre de verre limitait toute les possibilités de telles opérations, parce que le signal lumineux perdait trop vite son intensité. Récemment, on a fait des progrès phénoménaux dans la purification du verre, et certaines fibres produites en laboratoire peuvent transmettre les faisceaux lumineux avec des pertes comparables à celles subies par l'électricité dans les fils.

On pourrait se demander à première vue si une telle méthode de transmission optique présente des avantages réels sur les procédés conventionnels.

Il y a bien sûr le volume des transmissions téléphoniques et informatiques actuelles qui surcharge les capacités techniques conventionnelles. C'est pourquoi, selon Brian Fraser, des laboratoires RBN, on s'intéresse vivement aux possibilités théoriques de transmettre des millions de conversations simultanément, et dans délais plus courts.

Il faut se rappeler que les progrès sur la pureté des fibres de verre se sont produits en même temps que se développait la technologie des lasers et des cellules photo-électriques extrêmement sensibles.

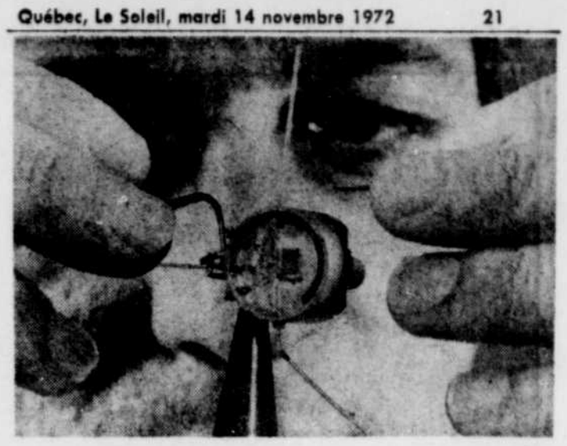
Les faisceaux lasers, ces impulsions limineuses extrêmement pures et cohérentes, permettent aujourd'hui de transmettre une quantité considérable d'informations (ou messages) simultanément. Les cellules photo-électriques très sensibles permettent par ailleurs la lecture précise de ces messages, avec des déformations négligeables. Les communications lumineuses peuvent donc aujourd'hui passer de la théorie à la pratique.

Selon l'hebdomadaire de la Northern Electric, un prototype sera bientôt produit, capable de porter un message sur plusieurs milles. Un appareil téléphonique ou un ordinateur envoie un message, transformé en impulsions lumineuses par un laser transistorisé, circulant par la suite le long d'une fibre de verre blindée, à l'extrémité de laquelle un détecteur transformera de nouveau la lumière en signaux électriques, pour alimenter le récepteur d'un autre téléphone, ou l'écran d'un ordinateur.

Mais cette technique présente aussi un autre avantage, grâce au développement de la micro-optique. On sait que dans un ordinateur, les impulsions électriques traversent différents circuits plus ou moins complexes, lorsque l'on commande une opération mathématique quelconque. Dans le cas de l'optique, un faisceau laser pourra ainsi "subir" diverses opérations mathématiques en traversant des lentilles présentant des caractéristiques spécifiques diverses.

De plus en plus de centres de recherches en optique tentent actuellement de mettre au point ces "micro - circuits optiques", ou ces éléments qui formeront peut-être les ordinateurs de demain.

En plus de leur étonnante rapidité, ces ordinateurs optiques pourraient être beaucoup moins volumineux que leurs ancêtres actuels. La possibilité éventuelle de transporter des "courants lumineux" le long de fibres de verre spéciales risque donc d'accélérer de beaucoup la mise au point de ces ordinateurs de demain.



Les développements en optique risquent de modifier toute la conception des ordinateurs de demain. Ce laser mis au point par RCA aux Etats-Unis donne un exemple de ce que devient l'art de la miniaturisation. Dans un ordinateur, par exemple, le faisceau produit par ce petit appareil pourrait ensuite être acheminé vers diverses lentilles minuscules, au moyen de fils de verre spécialement purifié. Les multiples transformations subies par le faisceau seraient l'équivalent des opérations subies par le courant électrique dans les ordinateurs actuels . . . mais elles seraient effectuées beaucoup plus rapidement, dans des ordinateurs beaucoup plus petits.

Marché actif des bovins

MONTREAL (PC) — Les arrivages étaient nombreux, le marché, actif, et les prix, stables, aux marchés aux bestiaux de Montréal, hier.

Les arrivages comprenaient 645 bêtes à cornes, 821 veaux, 14 porcs et 46 moutons et agneaux.

Les bouvillons de choix se vendaient de $36.50 à $37.50; les bons, de $34.50 à $36.25; les moyens, de $32.75 à $34.25 et les communs, de $26.25 à $32.50.

Les bonnes vaches ont rapporté de $25 à $27.25; les moyennes, de $23.25 à $24.50; les communes, de $20.50 à $22.50; les sujets destinés à la boucherie et à la mise en conserve, de $16.20 à $20.25.

Les bons taureaux valaient de $30 à $33.50; les moyens et les communs, de $23 à $29.75.

Les bons veaux de lait rapportaient de $50 à $60; les moyens, de $44 à $49.50; les communs, de $27 à $43.50 et les veaux d'élevage, de $35 à $85.

Les bons agneaux se vendaient de $11.50 à $12.50.

Tendance des prix

NEW YORK (PA) — L'indice des prix de gros de 35 produits de base calculé par la Presse Associée a monté, hier, de 0.26 point à 217.26.

Bourse américaine

Cours fournis par la Presse Associée et transmis par la Presse Canadienne

	Div.	Ventes en '00	haut	bas	ferm.	chang.
AlaskaA		12	6¾	6¾	6¾	— ¼
Alleg A		30	17⅞	17½	17½	— ½
ASafeEq	.27f	43	16	15⅝	15⅝	— ⅛
Anthony		163	19¼	17½	17½	—1⅛
AO Ind		67	1⅝	1⅜	1⅝	+ ⅛
Aquit Ca	.15e	21	28	27½	27½	— ¼
Argus		17	2¼	2¼	2¼	+ ⅛
Asamera O		95	14⅜	13⅝	14	+ ⅝
AtcoC		23	1⅜	1¼	1⅜	— ⅛
AustralO		26	20⅝	20	20½	
AutoRad		16	5¼	5⅛	5⅛	— ⅛
Banister		262	30½	29⅝	30⅜	— ⅜
Bartons		5	4⅛	4	4	
BaruchF		40	2⅜	2¼	2⅜	
Beverly		62	4⅜	4⅛	4⅛	
Bluebird		37	3⅞	3⅝	3⅞	+ ⅛
BowV .10		23	42⅛	41	41⅞	+ ⅝
BradfCom		6	42⅛	41⅝	41⅝	— ⅛
BrnfA .39f		43	16¼	15⅞	16	— ⅛
Brascan 1b		56	20¼	20	20	+ ⅛
Breeze		8	9⅛	9	9	— ⅛
Buttes GO		352	24⅛	23¼	24⅛	+ ⅛
Calcomp		191	9⅝	9⅜	9⅜	— ⅛
Camco .05		10	9⅛	9	9	
CampCh		11	5⅞	5⅝	5⅝	— ⅛
CdnHome		43	11⅜	10⅝	10⅝	— ⅛
C Javin .30t		38	9⅛	9¼	9¼	— ⅛
Cdn Occ		49	10⅝	9⅞	10¼	
CdnSupO		4	54⅛	53⅞	54⅛	— ⅛
Castleton		14	2⅛	2	2⅛	— ⅛
ChampH		565	12⅞	12⅛	12⅛	— ⅛
Christiana		14	4⅛	4⅜	4⅜	
Cinram		40	2⅝	2⅛	2⅛	— ⅛
Colmn .40		20	36⅝	36	36⅜	+ ⅜
Con OG		72	3⅝	3⅜	3⅜	— ⅛
ContMat		32	2⅜	2¼	2¼	
Creole 2.20		35	17⅞	17½	17⅝	
Crestmt		5	2	2	2	+ ⅛
CrystalO		117	12	11⅝	12	+ ⅛
Data Dmt		8	20⅜	20⅛	20⅜	+ ⅛
Data P		144	4⅛	4	4⅛	+ ⅛
Dearbn .20		56	20½	20	20⅜	+ ⅜
DevA 1.39t		51	44½	43⅜	44	—1
DevnApp		39	12⅝	12⅜	12⅝	+ ⅛
DHJ Ind		4	13⅛	12⅞	13⅛	+ ⅛
Divray .52		23	17⅜	17	17⅛	— ⅛
Dbilyn		13	7⅛	7	7	
Dome Pet		56	41¼	40¾	40¾	— ¼
Domtar .60		21	17	17	17	
Dynalec .15t		48	4⅜	4⅛	4¼	
Eckmar		10	3	3	3	
Edmos .13		46	13⅛	12⅞	13⅛	+ ⅛
Fed Res		70	2⅛	2⅛	2⅛	+ ⅛
FordC 2a		z20	98¼	98⅛	98¼	
ForestLb .25t		20	11	10⅝	10⅝	+ ⅛
Front Air		20	8⅝	8½	8⅝	— ⅛
GiantYl .40		10 7	13-16	7⅝	7 13-16	+3-16
GreatAm		24	1⅛	1⅛	1⅛	
GtL Chm		7	9¼	9¼	9¼	
GreyC .20e		7	7⅝	7⅛	7⅜	+ ⅛
GSC Ent		24	1⅜	1⅜	1⅜	— ⅛
GulfC .60		4	41	40⅝	40⅝	
Hasbro		43	13⅜	12⅞	13	— ⅛
HomeA .50		12	39⅝	39	39⅝	+ ⅛
HuskYO .15		18	17⅞	17⅝	17⅝	— ⅛
ImpOil .60a		151	43⅞	43⅛	43¼	
InstrSys		58	3⅜	3¼	3⅜	
IntCntl .25t		2	3⅜	3⅜	3⅜	— ⅛
IntStr		12	6	5⅞	6	
Iroquois		35	13¼	12⅞	12⅞	— ⅛
Itel		80	9⅝	9⅜	9⅜	— ⅛
Jetronic		14	3⅜	3⅜	3⅜	
Kaiser .17t		375	6⅛	6	6⅛	+ ⅛
Kalvex .12t		20	4⅞	4⅝	4⅞	
Kenton .08p		43	4	3⅞	3⅞	
Klim		5	1⅜	1 5-16	1⅜	+1-16
Kin Ark		22	1⅜	1¼	1⅜	
LafayRE		45	31⅛	31⅛	31⅛	— ⅛
LakeSh		26	2⅜	2⅛	2⅜	— ⅛
Loews wt		123	17⅛	16½	16⅝	+ ⅛
Macro C		38	2	1⅞	1⅞	— ⅛
Mallory		44	1⅝	1½	1⅝	
Marmdq		12	8¼	8¼	8¼	— ⅛
McCror wt n		49	8¼	8	8⅛	+ ⅛
McCull						1.60t
		1021	15⅝	14¼	14⅜	— ⅜
Menasc .75t		16	17½	17	17⅛	
Migo E		224	15⅝	14½	14⅝	— ⅜
Mite C		25	4⅛	4⅛	4⅛	— ⅛
MobHom .10		48	16⅝	16	16⅝	+ ⅜
Nat Hlth		16	4⅜	4⅛	4⅛	
New Idria		18	1⅜	1½	1⅜	— ⅛
Nortek		28	5⅜	5⅛	5⅛	— ⅛
NCdn Olle		80	6⅜	6⅛ 6	11-16	+ ⅛
NumacOG		32	21½	21⅜	21⅜	
Over Ship		65	30⅛	28⅞	29⅛	—1⅛
Pac Cst P		12	2⅜	2⅜	2⅜	
PeelEld		4	23	22½	22⅝	— ⅛
Phoenix		36	4	3⅞	3⅞	
PioneerP		16	9¼	8⅞	8⅞	— ⅛
PlantI		11	8⅝	8½	8⅝	+ ⅛
Poirn .62t		16	6⅜	6	6⅛	— ⅛
Polymer		z30	7⅝	7⅜	7⅜	— ⅛
Potter I		24	9⅛	8⅞	8⅞	— ⅛
PrairieO		2	12¾	12¾	12¾	— ⅛
Presley		39	13⅛	12⅝	13	+ ⅛
Preston .28e		1	9¾	9¾	9¾	— ⅛
Pubco .15		1068	12	11⅞	11⅞	
Puritn .20		26	11	10⅝	11	
RapidA wt		154	4⅜	4⅛	4⅛	
RathP		23	7	6⅞	6⅞	
ResCtl .08		37	59⅛	59⅛	59⅛	— ⅛
RsrvOG		94	7⅜	7¼	7⅜	— ⅛
ResortsI A		51	6⅛	5⅞	5⅞	— ⅛
RestAsc		28	4⅝	4½	4½	— ⅛
RexNor		365	5⅝	5⅜	5⅝	+ ⅛
RichfordInd		8	5⅜	5⅜	5⅜	— ⅛
RikerM		83	1⅞	1¾	1⅞	— ⅛
RioAlg .40		6	20⅜	20⅛	20⅜	— ⅛
RoyalAm		3	8⅝	8½	8⅝	+ ⅛
Salem		16	8	7⅞	7⅞	— ⅛
Sanit .12		33	6⅝	6½	6½	— ⅛
ScurryRain		28	17⅜	17⅛	17⅜	+ ⅛
Solitron .05		100	8⅜	7⅞	8	— ⅛
Sonderling		22	13⅜	13⅛	13⅜	+ ⅛
Soundsgn		97	32⅞	31⅞	32⅛	
SwstI .70a		x1	19¼	19¼	19¼	— ⅛
SterlP .28t		37	6	5⅞	5⅞	— ⅛
STP .60		102	18⅜	17⅞	18⅛	+ ⅛
Sun Elec .40		1	32⅜	32⅜	32⅜	+ ⅛
Suprscp		52	14⅜	14⅛	14⅜	+ ⅛
Susqhana		7	8⅜	8⅜	8⅜	— ⅛
Syntex .40		949	71½	66⅝	66⅝	—5½
SystemE		102	7⅝	7½	7½	— ⅛
Tech Tp		16	3¼	3¼	3¼	
Techcol		32	16⅛	16⅛	16⅛	— ⅛
Telflx .88t		6	22½	22½	22½	
Telecrmtr		375	31⅜	30⅛	31⅜	+ ⅛
Texstar		20	8	7⅞	7⅞	— ⅛
Tonka .40		45	21	20½	21	+ ⅛
Tot P pf .70		21	20⅝	20¼	20⅝	
TWA wt		104	29⅛	28¼	28⅝	+ ⅜
Tyco		39	14	13⅝	14	+ ⅛
UnAsb .07		37	4¼	4 1-16	4¼	+1-16
Un Nat G		20	6	5⅞	6	+ ⅛
USFlt		49	17⅛	16⅞	17	— ⅛
US NatRes		21	3⅝	3⅜	3⅜	— ⅛
Unitrode		43	11	10⅜	10⅝	— ⅛
Vernit		52	5	4⅝	4⅝	— ⅛
Viewlex		38	5¼	4⅞	5	
Vikoa		50	9¼	8⅝	8⅝	— ⅛
Westates		32	2	1⅞	2	
Westby		25	3¼	3⅛	3⅛	
Westrn D P		47	6⅝	6 5-16	6 7-16	+1-16
Wn Orbis		19	2¼	2⅛	2⅛	
Willshire		89	5	4⅞	5	
WorkWr	.60	4	12½	12½	12½	+ ⅛

Volume des transactions: 3.380.000 actions.

Une autre communication des spécialistes:

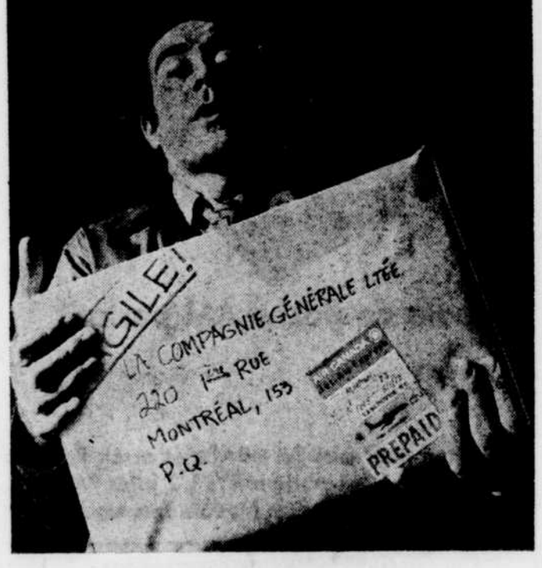
Comment alimenter une machine électrocomptable. A bon compte.

Vous pouvez la nourrir de ruban perforé, de textes imprimés, de cartes perforées, de ruban magnétique, de cartes à lecture graphique. Et il y a plusieurs manières de les présenter à ces machines. Le DataTélex, par exemple, épargne temps et argent à des centaines d'entreprises canadiennes. Mais nous n'aimons pas donner des réponses à la légère, même lorsqu'il s'agit de vous offrir nos machines. Les problèmes et la transmission des données diffèrent d'une entreprise à l'autre. Nous aimerions étudier soigneusement *vos* besoins. Et vous proposer un système étudié pour *vous*. Voilà pourquoi tant de compagnies nous font confiance.

Les communications d'affaires: notre unique préoccupation.

Télécommunications CNCP

Prenez ce colis, par exemple...



Oui, prenez ce colis!
On vient juste de me le livrer.
Devinez quand il a été expédié?
Hier...et de Vancouver!
Comment est-il arrivé si vite?
Par les messageries Air Canada.
Ça, c'est du service rapide!
Pour tout renseignement sur les messageries Air Canada, appelez:

à Montréal
636-3850
à Québec
694-2877
à Ottawa
822-6958

LES MESSAGERIES AIR CANADA

Offre de droits

TD

LA BANQUE TORONTO-DOMINION

Offre de 1,875,000 actions additionnelles
(Valeur au pair des actions: $2)

La Banque Toronto-Dominion a offert à ses actionnaires inscrits à la fermeture des affaires le 25 octobre 1972 le droit de souscrire du capital social sur la base d'une action additionnelle pour chaque huit actions détenues.

Prix de souscription: $28 par action

Tous les termes et conditions de l'offre sont énoncés à la lettre d'offre. Les droits expireront à la fermeture des affaires le 15 décembre 1972.

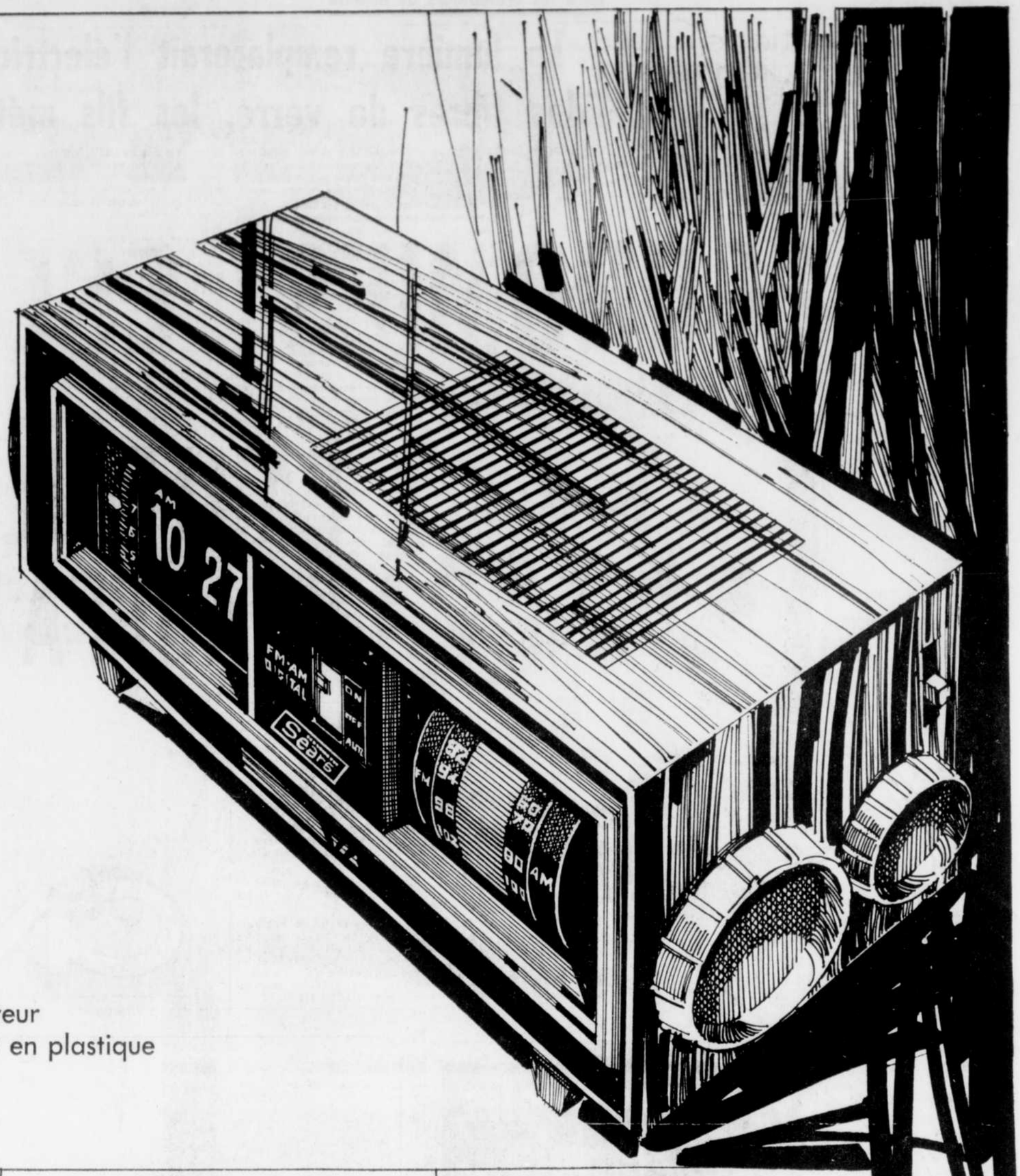
Les maisons ci-dessous mentionnées qui composent le syndicat chargé de promouvoir la souscription des actions ont formé un groupe dont les fonctions sont de fournir l'assistance nécessaire à l'exercice des droits. Ce dernier groupe comprend toutes les maisons membres de l'Association des courtiers en valeurs mobilières du Canada, de la Bourse de Toronto, de la Bourse de Montréal, de la Bourse de Vancouver et de toutes les bourses reconnues au Royaume-Uni et ce dans le but de faciliter l'exercice des droits. Les maisons ci-dessous mentionnées, membres du syndicat chargé de promouvoir la souscription des actions, recevront une rémunération quant aux actions émises par La Banque Toronto-Dominion à la suite de l'exercice de droits par l'entremise de ces maisons.

Toute personne désirant des renseignements ou de l'aide relativement à la présente offre d'actions par La Banque Toronto-Dominion peut s'adresser à l'une quelconque des maisons ci-dessous mentionnées ou à un membre du groupe formé pour fournir l'assistance nécessaire à l'exercice des droits.

McLeod, Young, Weir & Company Limited

A.E. Ames & Cie Limitée	Wood Gundy Limitée	Nesbitt Thomson, Valeurs Limitée
Burns Bros. and Denton Limited	Pitfield MacKay, Ross & Compagnie Limitée	Dominion Securities Corporation Limited
Midland-Osler Securities Limited	Fry Mills Spence Limited	Merrill Lynch, Royal Securities Limited
Richardson Securities of Canada	Harris & Partners Limited	Greenshields incorporée
Gairdner & Company Limited	R. A. Daly & Company Limited	Lévesque, Beaubien inc.
Crang & Ostiguy Inc.	C. J. Hodgson & Cie inc.	Pemberton Securities Limited
Odlum Brown & T. B. Read Ltd.	Cochran Murray Limited	Bell, Gouinlock & Company, Limited
Equitable Securities Limited	Bankers Securities of Canada Limited	Wills, Bickle & Company Limited
F. H. Deacon & Company Limited	Collier, Norris & Quinlan Limited	Matthews & Company Limited
Casgrain & Compagnie Limitée	Tassé & Associés, Ltée	Burgess Graham Securities Limited
Walwyn, Stodgell & Co. Limited	René T. Leclerc Incorporée	Peter D. Curry & Co. Ltd.
Brawley Cathers Limited	Cassels Blaikie & Co. Limited	Fraser, Dingman & Co.
Draper Dobie & Company Limited	duPont Glore Forgan Canada Limited	Moss, Lawson & Co. Limited
John C. L. Allen Limited	Davidson & Company	Mead & Cie limitée
McDermid, Miller & McDermid Limited	Houston, Willoughby and Company Limited	Tanner Bros. Limited
Bongard, Carlile & McCarthy Ltd.	Yorkton Securities Limited	A. E. Osler Company Limited
Jones Heward & Company Limited	Alfred Bunting & Co. Limited	Hector M. Chisholm & Co. Limited
Doherty McCuaig Limited	Bongard, Leslie & Co. Ltd.	Brink, Hudson & Lefever Ltd.
J. T. Gendron Inc.	MacDougall, MacDougall & MacTier Ltd.	J. P. Cannon & Co. Limited
Andras, Bartlett Cayley Ltd.	T. A. Richardson & Co. Limited	Les Placements Laidlaw Canada Limitée
Kernaghan & Company Limited	Kamm, Garland & Co. Limited	Cornell, Macgillivray Limited
Scotia Bond Company Limited		Fielding Newson-Smith & Co.

SIMPSONS Sears



Accordez une attention spéciale à ce radio-réveil AM/FM à gros chiffres illuminés faciles à lire

32.99 ch.

Parfaite réception AM/FM. Commutateur AM/FM. Prise pour écouteur. Coffret en plastique moulé robuste fini grainé noyer.

Simpsons-Sears - Rayon de la Musique - Rayon 57.



Magnétophone de qualité

49.99 ch.

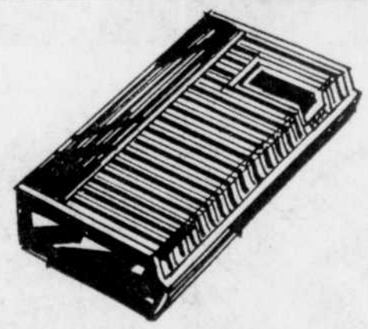
Levier de contrôle automatique. Système automatique d'arrêt. Fonctionne sur courant alternatif ou 4 piles "C" (non incluses). Microphone à télécommande. Support, étui. Garantie 1 an.



Magnétophone à boutons-poussoirs

34.98 ch.

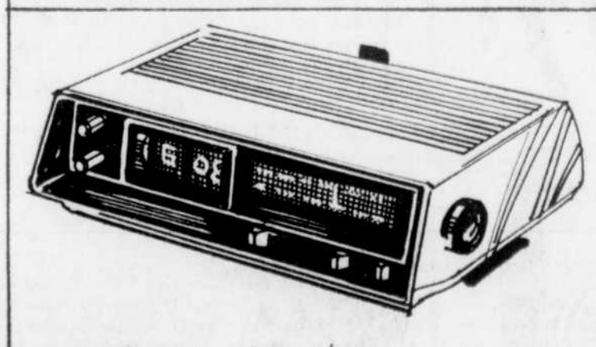
Levier de contrôle automatique. Contrôle de volume coulissant. Microphone à télécommande. Support. Prise et écouteur. Fonctionne sur courant alternatif ou 4 piles "C" (non incluses).



Radio de poche AM portatif

9.99 ch.

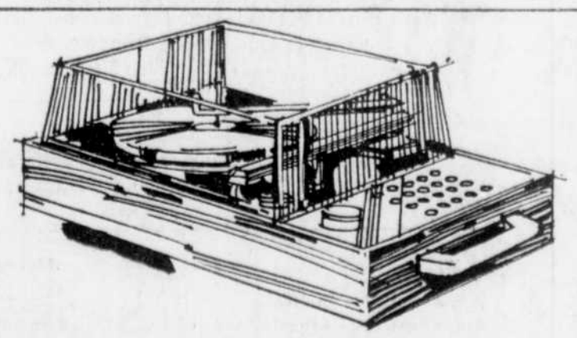
Bouton pour mise en marche et arrêt. Prise pour écouteur. Haut-parleur $2^3/_8$". 2 piles "AA" incluses. 6 transistors. Modèle très moderne.



Radio-réveil AM/FM

49.99 ch.

Gros chiffres illuminés la nuit. Interrupteur jusqu'à 2 heures. Garantie 1 ans sur pièces et main-d'oeuvre.



Electrophone automatique portatif

29.99 ch.

Joue en mono ou stéréo. 4 vitesses automatiques. 2 saphirs. Poignée plastique. Coffret bois recouvert vinyle façon bois.



Radio portatif AM/FM

19.99 ch.

Modèle compact. Parfaite réception AM et FM. Circuits transistorisés. Fonctionne sur 4 piles "AA" (non incl.) ou sur courant alternatif (adaptateur non incl.). Prise et écouteur. Garantie 1 an sur pièces et main-d'oeuvre.

*télé-shoping

- Fleur de Lys
- Place Laurier

529-9811

Pour appeler directement aux rayons - Composez:
Fleur de Lys: 529-9861
Place Laurier: 658-2121

- Donnacona
- Portneuf
- Neuville

ZENITH 1-0000

*Télé-shoping

CHICOUTIMI ▶ 549-8111

3-RIVIERES ▶ 379-5333

LE SOLEIL

l'information sportive

76e ANNEE — No 269 QUEBEC, MARDI 14 NOVEMBRE 1972 PAGE VINGT-TROIS

Brundage

Montréal récupérera 10 fois ses dépenses

MONTREAL (PC) — Avery Brundage, l'ancien président du Comité international olympique, a déclaré, hier, que Montréal "ne regrettera jamais" d'avoir été hôtesse des Jeux olympiques d'été de 1976.

Il a dit que cette ville "récupérera 10 fois" ce qu'elle aura dépensé pour ces Jeux, quelle que soit la valeur de ses investissements.

Brundage qui, à 85 ans, est maintenant président honoraire du CIO, s'est par ailleurs montré impressionné par le progrès accompli par Montréal dans la préparation du grand événement de 1976, faisant ainsi écho aux propos tenus une semaine plus tôt dans la même ville par son successeur Lord Killanin.

Selon Brundage, les Jeux olympiques ont suscité dans le monde un grand cri de protestation quant aux coûts d'organisation lorsqu'ils furent décernés à Melbourne, en Australie, en 1956.

"Néanmoins, ils contribuèrent à accroitre considérablement l'immigration dans ce pays durant les quatre ans de publicité mondiale dont il bénéficia, en permettant aux Mers du Sud d'être replacées en évidence sur la carte du globe", a-t-il soutenu.

Il rappela la contestation similaire qui se manifesta quand le Japon dépensa $3 milliards en 1964 pour les Jeux de Tokyo. "Mais, a-t-il dit, les Japonais ont virtuellement déchiré la vieille cité en lambeaux pour refaire de Tokyo une ville passablement mieux pourvue pour recevoir les Jeux."

A Montréal, Brundage a surtout été impressionné par l'emplacement proposé pour les courses d'avirons, qui auront lieu dans un canal entre l'île Sainte-Hélène et le Saint-Laurent, à Terre des Hommes. Selon lui, en plus d'être nouveau, il s'agit là d'un parcours qui sera d'autant plus utile qu'il est situé en plein centre des autres activités.



De mieux en mieux —

● L'état de santé de François Lacombe s'améliore de jour en jour, de sorte que le défenseur des Nordiques espère en être à sa dernière semaine d'inactivité. Sans doute que même son épouse préférerait le voir sur la glace plutôt que dans une chambre d'hôpital . . .

Une mauvaise nouvelle en amène une bonne, chez les Nordiques

L'instructeur des Nordiques de Québec, a reçu hier, de bonnes et de mauvaises nouvelles.

En effet, Maurice Filion a appris qu'il serait privé des services de Rénald Leclerc pour une autre semaine tandis que le défenseur François Lacombe prend du mieux.

Rénald Leclerc a chaussé les patins, hier matin, pour la première fois depuis 8 huit jours, mais n'a pas patiné longtemps. Sa cheville droite le faisait tellement souffrir que le physiothérapeute de l'équipe a décidé de faire subir d'autres radiographies au joueur de centre.

Ces derniers examens ont décelé une fracture de la malléole, un petit os de la cheville, de sorte que Leclerc devra porter un plâtre durant quelques jours, ce qui laisse prévoir qu'il sera absent du jeu encore au moins une semaine. C'est donc dire qu'il ne pourra affronter les Raiders de New York demain soir au Colisée et ne pourra participer au prochain voyage qui doit conduire les Nordiques au Minnesota, jeudi soir, et à New York, samedi après-midi.

Quant au défenseur François Lacombe, il est en bonne voie de guérison et a commencé à marcher aujourd'hui, mais il a mentionné qu'il éprouvait quelques problèmes d'équilibre.

Le défenseur des Nordiques avait d'abord cru qu'il pourrait quitter l'hôpital hier, mais le médecin a changé d'idée pour fixer à aujourd'hui sa sortie de l'hôpital de l'Enfant-Jésus.

Mais hier soir, Lacombe n'avait eu aucune nouvelle en ce sens, de sorte qu'il croyait bien ne pas pouvoir quitter l'hôpital avant demain.

Ceci veut donc dire que l'instructeur Maurice Filion sera également privé des services de Lacombe pour les trois prochaines rencontres au calendrier.

Même s'il est l'objet d'un traitement de faveur à l'hôpital, Lacombe manifeste le désir de revenir au jeu le plus tôt possible. Le personnel de l'hôpital le traite "aux petits oignons" en lui apportant régulièrement les journaux pour qu'il se tienne au courant des plus récentes nouvelles concernant les Nordiques et en prenant bien soin de son estomac en lui procurant des repas double - portion.

Les Nordiques ont décidé de tenter une expérience en diminuant le prix d'environ 2,000 billets des balcons situés aux deux extrémités de la patinoire.

Ainsi, les billets des balcons des sections 1 à 6 et des sections 21 à 27 se vendront à $2.50 au lieu de $3.50 pour les deux prochaines joutes locales des Nordiques.

URSS-LNH : négociations interrompues

NEW YORK (PA) — Le président de la Ligue nationale de hockey, Clarence Campbell, a révélé, hier, que les négociations en vue d'une série de matches hors-concours entre l'URSS et quatre clubs de la LNH étaient interrompues.

"Les négociations sont au point mort", a dit Campoell au sujet de la série qui doit avoir lieu en janvier.

Lors de la série Canada-URSS en septembre, on avait convenu d'une tournée soviétique dans quatre cités de la LNH.

"Toutefois, nous n'avons pu obtenir l'assurance qu'ils étaient prêts à compléter les négociations présentement et nous avons abandonné l'idée de nous rendre à Moscou en fin de semaine prochaine pour compléter les détails, a dit Campbell.

"Je crois qu'on leur a imposé certains obstacles. Nous attendons donc des explications de leur part afin de savoir s'ils désirent poursuivre les négociations", a conclu Campbell.

Chicago échoue dans une autre tentative de coincer Hull

CHICAGO (PA) — Un juge de la Cour de Circuit américaine a refusé, hier, d'émettre une injonction temporaire empêchant Bobby Hull, ex-Black Hawk de Chicago, d'évoluer dans l'Association mondiale de hockey.

Les Black Hawks, de la Ligue nationale ont demandé au juge Francis Delaney d'émettre l'injonction jusqu'à ce que l'AMH dépose une garantie de $2.5 millions tel qu'ordonné par un juge de la Cour fédérale, à Philadelphie.

Le juge Leon Higginbotham avait ordonné à l'AMH de déposer la garantie comme assurance contre tout dommage causé aux 16 clubs de la LH "au cas où mon jugement soit renversé en cours d'appels".

La décision du juge Higginbotham, prise mercredi dernier, mettrait fin à la clause de réserve, sur laquelle est basée la structure de tous les sports majeurs aux USA.

Cette décision devait entrer en vigueur dès le versement de la garantie par l'AMH.

Henry embauche un "tueur" pour défendre son as Bob Sheehan

Le meilleur compteur de l'AMH, l'infatigable patineur Bobby Sheehan des Raiders de New York que nous verrons au Colisée, demain soir, a besoin d'un suçon de temps en temps, et il a besoin également de protection.

Camille Henry, qui prend le départ comme instructeur dans le hockey majeur, à Manhattan, où l'on se souvient encore de ses prouesses passées, s'est occupé de protéger la ligne sont en train de se donner le mot:

D'abord la protection. La faiblesse dans l'armure de Sheehan, qui s'énerve avec 11 buts et 14 passes, est sa petite taille de 5'8". Récemment, à Los Angeles, les "Big Bad Sharks" ont essayé sur lui leurs dents bien affûtées. Les Sharks et les autres clubs de la lihue sont en train de se donner le mot: intimider Sheehan pour battre les Raiders.

Le directeur-gérant Herb Elk, des Raiders, qui succède à Marvin Milkes, s'est dépêché, au retour de Los Angeles, d'aller chercher un fier-à-bras à Charlotte de la Ligue Eastern. Son nom: Blain Rydman, 6'2 et 205 livres.

"Nous avons engagé un deuxième bûcheron, mais je ne puis donner son nom pour l'instant, m'annonce Camille Henry. Ce n'est pas un joueur de hockey, c'est un tueur. Les Sharks de Los Angeles viennent ici le 26 novembre. S'ils veulent faire les fous, ca va finir en boucherie."

Pour ce qui est du suçon, Camille Henry doit apprendre quand et comment le donner à son as compteur.

"Sheehan est encore une énigme pour moi, et pas une énigme ordinaire. Mais mon capitaine Norm Ferguson, qui a joué avec Sheehan à Oakland, le connait passablement bien, et il me donne quelques bonnes idées."

Véritable ouragan

Sheehan, qui est un Américain de naissance, s'avère un instrument fort précieux pour les Raiders. Quand il est en forme, les Raiders triomphent, c'est inévitable. Il a marqué des buts dans six des sept triomphes newyorkais. Il est l'élément-clé entre une victoire et une défaite.

"C'est sûrement le joueur le plus excitant dans toute l'Association mondiale, s'emballe Henry. Il patine à une vitesse foudroyante comme s'il avait le feu au derrrière. C'est quelque chose d'incroyable, un véritable ouragan. Quand il est dans son assiette, personne ne peut le toucher, il passe trop vite."

Malheureusement, il y a un revers désagréable à cette médaille:

"Sheehan n'a pas de milieu, se désole Henry. Quand il est plate, il est plate. Mais

claude larochelle



je commence à savoir le prendre. Il est comme un petit garçon. Il faut lui donner un suçon de temps en temps, et savoir quand le lui donner."

A sa deuxième expérience comme pilote, Camille Henry se défend très bien. Il réussit à faire échec à son penchant pour le découragement; il réaffirme son autorité et engage un dialogue profitable avec ses joueurs.

Henry a subi quatre défaites dures à avaler jusqu'ici. Samedi, à Boston, son club s'est fait gruger une avance de 5-1 pour perdre 6-5 avec 40 secondes à faire. Mais il redresse l'échine devant l'adversité. Il a rapidement compris qu'il devait avoir une poigne ferme, et récemment l'un de ses joueurs a écopé d'une amende de $1,000.

"Mais je tiens à garder le contact avec mes joueurs, et je travaille beaucoup avec mon capitaine, Norm Ferguson. Fergy a une bonne tête, et j'aime dialoguer avec lui, échanger des points de vue."



Camille Henry a un bon contrôle de ses athlètes, le moral de l'équipe est excellent malgré certains coups durs, et le public newyorkais adopte de plus en plus ses Raiders. Camille est satisfait.

$3,000,000 pour un club de l'AMH

Les propriétaires actuels des Raiders de New York, qui ont versé environ $200,000 pour leur franchise, seraient sur le point de céder leur équipe pour $3,000,000, réalisant ainsi un fantastique profit... Mais de bonne source, j'apprends que l'AMH interviendrait dans ce "coup d'argent". On estimerait, à la tête du circuit, que la valeur des Raiders a monté en flèche grâce à la contribution des douze participants, et qu'une forme de partage est nécessaire! ... On n'a pas oublié par exemple, dans l'AMH, que les Raiders avaient exigé une indemnité de $200,000 pour envahissement de territoire de la part de Jim Cooper, quand ce dernier est allé établir ses Blazers à 90 milles de New York.

Les Nordiques n'ont pas perdu une seconde à endosser la suggestion d'offrir des prix populaires à la population québécoise, qui est prête à sauter dans le "bandwagon" des Nordiques... Le directeur-gérant Marius Fortier limitera son expérience pour l'instant aux deux prochaines joutes, alors qu'une partie du balcon sera offerte à $2.50 du billet... Une expérience qui devrait inciter nombre de Québécois à jeter un coup d'oeil sur leur équipe.

Le jeune défenseur de 16 ans, Carlo Torresan, du Sorel impressionne par sa force phénoménale. Il a été possible de mesurer ses capacités face à James Bateman des Remparts qui n'est pas piqué des vers, vendredi dernier... En plus d'être puissant, Terrosan est un gaucher, ce qui déroute ses rivaux dans les combats de boxe.

Le club québécois de l'AMH a été avisé officiellement par les autorités du circuit que les équipes devront participer au cautionnement de $2,500,000 réclamé par le juge Higginbotham de Philadelphie... Il s'agit d'apporter une garantie à cette somme et les fiduciaires de l'AMH mettront au point une formule au cours d'une prochaine réunion.







Un banc inconfortable —

● Ni Richard Nantais, à l'avant-plan, ni Yves Quenneville n'ont trouvé de confort sur ce banc du Pavillon de la Jeunesse hier. Tous deux blessés, ils ont été réduits au rôle de spectateurs pour le match de ce soir et peut-être aussi pour le prochain contre Cornwall vendredi.

(Photo Jacques Deschênes)

Remis de leurs émotions

Les Remparts sont obligés de voir au plus pressé

par Jacques ARTEAU

Orval Tessier n'a pas emmené ses joueurs sur les Plaines pour les réveiller au son des canons hier, car il était plus préoccupé par les vides à combler pour la visite du National de Laval ce soir.

Les Remparts seront en effet privés de trois joueurs puisque le défenseur Yves Quenneville a été ajouté à la liste des absents en plus de Guy Chouinard et Richard Nantais. Et l'équipe de Johnny Rougeau s'amène à Québec avec plus de détermination que jamais après avoir battu Shawinigan 6-3 hier.

PAS DE PANIQUE

"Il est évident qu'il faut prévenir les coups avant qu'ils se produisent mais je ne considère pas que c'est un désastre", a reconsidéré Orval Tessier, suite à la première défaite de ses Remparts dimanche à Shawinigan.

"Je ne leur donne pas vraiment une chance, je reste toujours disposé à discuter d'échanges avec les autres clubs. Mais pour le moment, je dois considérer que nous avons encore trois blessés sur l'équipe", de reprendre le pilote des Remparts. Peu après un entretien avec ses joueurs au Colisée, Orval Tessier a trouvé une distraction pour se débarrasser de ses soucis en discutant avec quelques lutteurs dont les frères Leduc.

TROIS BLESSES

L'ailier droit Richard Nantais, qui paraissait le plus en mesure d'effectuer son retour au jeu ce soir, devra patienter encore quelques jours. Nantais a chaussé les patins hier mais dut se retirer de l'exercice à cause de douleurs à la hanche. Son cas reste indécis pour le match de vendredi au Colisée contre les Royals de Cornwall.

Par ailleurs, Guy Chouinard chausserait les patins demain mais encore là, on ignore quand il sera prêt à reprendre son poste. Et à ces deux absents s'est ajouté le défenseur Yves Quenneville, handicapé par une entorse au pied droit. "Shawinigan a toujours joué à frapper les gars sur les chevilles. Mais j'ai gardé le numéro du gars en tête", de déclarer Yves Quenneville blessé dimanche à Shawinigan et confiné au rancart pour une semaine.

Tessier a laissé entendre qu'il aura recours à Robin Andrew et Michel Lachance pour combler ce dernier vide et fera encore appel à Richard Bownass pour compléter l'un de ses trios offensifs. Richard Guay prendra son tour comme gardien débutant.

ROUGEAU CONFIANT

"Shawinigan a bien joué mais nous avons gagné, je pense que nous pouvons faire la même chose à Québec", de commenter hier Johnny Rougeau après que son National eut pris la mesure des Bruins par 4-3.

L'instructeur du National affirme sans ambages qu'il compte actuellement sur la meilleure défensive de la ligue, par suite d'un double échange avec le Bleu-Blanc-Rouge et les Eperviers de Sorel. Le National a mis la main sur le duo défensif Serge Gougeon et Robert Fee du Bleu-Blanc-Rouge en plus de Kenny Kane cédé par Sorel en retour de Robert Quintal. "J'ai aussi deux blessés qui reviendront au jeu à Québec, Lefebvre et Perreault", d'ajouter Rougeau qui a obtenu deux victoires en ligne depuis ces deux transactions.

Spectaculaire retour des Whalers

D'après UPI

Les Whalers de la Nouvelle-Angleterre n'ont décidément pas l'intention de céder le pas aux Nordiques de Québec dans la division est de l'Association mondiale.

Hier soir, devant plus de 8,300 personnes, ils ont effacé un déficit de 4-0, pour ensuite tenir le coup en période supplémentaire et s'en tirer avec un match nul de 4-4 contre les Aeros de Houston.

Les Whalers ont peut-être satisfait leurs partisans, mais le jeune gardien Bill Hughes a été fantastique dans le filet des Aeros, notamment en troisième période et surtout durant la période de surtemps.

Houston avait pris une avance de 3-0 en première période, grâce à des buts de Duke Harris, Gordon Labossiere et Murray Hall et l'augmenta au début de la seconde reprise par l'entremise de Brian McDonald.

Tom Webster, Jim Sheehy avec deux, John French ont répliqué pour les Whalers.

Première période

1. Houston, Harris 7 (Hockstra) 2:31
2. Houston, Hall 5 (Larose) 18:55
3. Houston, Labossière 9 (Taylor, Popiel) 19:57

Punitions : Hurley NA 6:59, Kanneigisser H 7:46, Ley NA mauvaise conduite 19:57.

Deuxième période

4. Houston, MacDonald 1 (Harris, Larose) 6:52
5. Nouv.-Angl., Webster 11 (Caffery) 9:29
6. Nouv.-Angl., Sheehy 6 (Danby) 18:25

Punitions : Popiel H 8:00, Stanfield H 10:52, Hughes H 14:29, Selwood NA 19:12.

Troisième période

7. Nouv.-Angl., French 6 (Ley, Sheehy) 15:16
8. Nouv.-Angl., Sheehy 7 (Dorey, Caffery) 19:00

Punitions : Shella H 5:01, Schella H majeure Ley NA majeure Ley NA majeure 17:47.

Prolongation

Aucun but.

Aucune punition.

Lancers par:

Houston	15	6	13	5	—39
Nouv.-Angl.	6	18	12	14	—50

Gardiens: Houston, Hughes. Nouv.-Angl., Landon.

A — 8,311.

C'EST LA PARADE DES VEGA



VEGA CHEVROLET

$2457.*

RENDEZ-VOUS VITE CHEZ

DENIS PEPIN autos ltée

2500 Quatre-Bourgeois

*Prix de détail suggéré par le fabricant, y compris taxe de vente fédérale prévue, pour ce sedan 2 portes Vega à Oshawa (Ontario). Taxes de vente provinciale, locale, frais d'immatriculation, accessoires, équipements en option ainsi que frais de transport en supplément.



SEUL, ATLAS VOUS OFFRE UNE AUBAINE COMME CELLE-CI:

Achetez deux pneus Atlas chez un détaillant Esso et vous recevrez un bon pour 20 gallons de l'essence Esso de votre choix. Gratis!

A vous de choisir l'essence qui vous convient: Esso, Esso extra ou Esso 2000.

Vous avez besoin de plus de 2 pneus? On vous donnera plus de 20 gallons!

Achetez 3 pneus Atlas, on vous donnera 30 gallons; 4, on vous donnera 40 gallons; 5, 50 gallons. Toute combinaison des pneus d'hiver et d'été compris dans cette offre vous donne droit à de l'essence gratuite.

Quand vous aurez acheté les pneus Atlas, vous recevrez par la poste un bon pour de l'essence gratuite. Chaque bon est remboursable en unités de 5 gallons quand vous le voulez, par le détaillant qui vous a vendu les pneus. Au total vous recevrez 20, 30, 40 ou 50 gallons d'essence gratuite selon le nombre de pneus Atlas que vous avez achetés.

Surprise! Nouveaux prix réduits pour plusieurs séries de pneus Atlas.
Le détaillant Esso a réduit les prix de plusieurs series de pneus d'hiver Atlas. Demandez-lui tous les détails.

Voici les pneus d'hiver ATLAS que vous devez demander:
Weathergard "S" ATLAS—pour voitures compactes ou importées. 4 plis de nylon.
Weathergard MK.I ATLAS—notre meilleur pneu d'hiver. 4 plis de polyester.
Snowshoe ceinturé ATLAS—un pneu d'hiver ceinturé, à prix modique.
Weathergard MK.II ATLAS et All Weathergard ceinturé ATLAS—de qualité supérieure.
All Weather-gard radial ATLAS—notre meilleur pneu d'hiver.

Egalement les pneus d'été ATLAS:
Imp ATLAS pour voitures compactes ou importées. **MK.I ATLAS**—notre meilleur pneu d'été à plis croisés. **MK.II ATLAS**—un pneu ceinturé, à prix populaire. **MK.IV ATLAS**—un pneu supérieur, à ceinture de renfort en acier. **MK.V radial ATLAS**—notre meilleur pneu.

Portez votre achat à votre compte-crédit Esso. Puis choisissez le mode de paiement qui vous convient. Certains détaillants Esso acceptent aussi la carte Chargex.

DEMANDEZ VOTRE ESSENCE GRATUITE QUAND VOUS ACHETEZ VOS PNEUS ATLAS. OFFRE VALABLE CHEZ TOUS LES DÉTAILLANTS—PARTICIPANTS TANT QUE DURENT LES STOCKS OU JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1972.

Note: Les pneus Atlas suivants ne sont pas compris dans cette offre: le Gripsafe d'hiver Atlas, le Standard Atlas, le Gripsafe Atlas, le Big Daddy Atlas.
Chaque pneu Atlas porte la garantie Imperial Oil.

Esso

Quand on a *les moyens*



Distribué par
J. M. Douglas et Cie Ltée de Montréal.
Une filiale de Les Distilleries Corby Ltée, Montréal.

Selon Pappin, Hull a laissé un vide défensif

Bud Poile soutient que tout va très bien chez les Canucks

VANCOUVER (PC) — Le gérant général Bud Poile, des Canucks de Vancouver, de la Ligue nationale de hockey, atténue les rapports selon lesquels il y aurait friction entre les joueurs et l'entraîneur Vic Stasiuk, déclarant notamment que ce dernier n'est pas en danger de perdre son poste.

Poile se dit satisfait de la situation et affirme qu'il n'a jamais vu d'aussi faux rapports que ceux publiés à Vancouver, hier, dans un journal qui le cite.

Ces rapports indiquent que des joueurs des Canucks, qui auraient demandé de garder l'anonymat, ont manifesté leur mécontentement à l'égard de Stasiuk et de ses méthodes d'entraînement à des journalistes qui accompagnaient l'équipe à Pittsburgh, samedi dernier.

Ces joueurs se seraient dits opposés à certaines méthodes d'entraînement, notamment les exercices à bonne heure le matin, que Stasiuk a commencé pour tenter de faire des Canucks une équipe gagnante. Vancouver a une fiche de 5-10-1, actuellement cette saison.

Stasiuk avait commandé un exercice à 7h30, vendredi matin, à Pittsburgh.

Stasiuk est cité comme ayant dit que lorsque ses joueurs sont arrivés pour l'exercice, "Orland Kurtenbach a été qualifié de traître par ses coéquipiers parce qu'il s'était rendu sur la glace avant 7h30". Kurtenbach aurait été forcé de quitter la patinoire par l'attitude des autres joueurs.

"Aucun d'eux ne s'est rendu sur la patinoire avant 7h30 tapant, aurait dit Stasiuk. Je voulais qu'ils exercent tous leur lancer de loin après quoi je désirais leur faire faire un peu de bousculade. Mais ils se bousculèrent de façon si relâchée que je décidai d'être alors plus dur".

Stasiuk ajouta que "son sang a glacé" durant cet exercice. "J'ai dit à une couple d'entre eux qu'ils n'avaient pas une miette de coeur. Peut-être était-ce trop fort."

Stasiuk et Poile ont eu une longue conversation avant le match de samedi, que les Canucks remportèrent 4-3 sur les Pingouins.

Stasiuk utilisa seulement trois trios et quatre défenseurs dans ce match, contrairement à quatre lignes d'attaques et six défenseurs comme il le fait habituellement.

Il employa très souvent ses vétérans, en outre de faire jouer quelque peu les recrues Jim Hargreaves et John Wright; d'autre part, la recrue Larry Bolonchuk n'avait tout simplement pas été habillés.

CHICAGO (UPI) — Difficile à croire, mais le problème des Black Hawks de Chicago ne serait pas le trou laissé par Bobby Hull du côté offensif.

Au contraire, les Black Hawks se débattent en troisième place de la division Ouest de la Ligue nationale parce qu'ils manquent Hull — le deuxième meilleur marqueur de tous les temps — à la défensive !

C'est du moins la théorie de Jim Pappin, un joueur des Hawks qui a joué quatre saisons



contre la Comète blonde et quatre autres du même côté de la barricade.

"Je constate que nos gardiens de buts se creusent la tête pour essayer de découvrir pourquoi ils accordent quatre ou cinq buts par match", explique Pappin.

"Quand je jouais contre Chicago, nous ne pensions même pas à compter lorsque nous étions sur la glace en même temps que Bobby Hull. Nous avions juste le temps de penser qu'il fallait l'empêcher, lui, de marquer. C'était devenu tel que terminer un tour régulier sur la glace sans que Hull n'ait compté nous apparaissait comme une victoire à chaque fois.

"Eh bien, si vous considérez qu'il était sur la patinoire environ 35 minutes par partie, il ne restait que 25 minutes aux gardiens des Hawks à se soucier vraiment d'être déjoués, ceci incluant les avantages et les désavantages numériques", soutient Pappin.

Les statistiques semblent incidemment confirmer la théorie de ce dernier.

Bien que la fiche actuelle de Chicago soit misérable, 8-7-2 comparativement à 13-4-0 à pareille date l'an dernier, la différence ne se situe pas à l'offensive. En fait, même s'ils ont perdu Hull au profit de l'Association mondiale de hockey, les Hawks ont compté cinq buts de plus que l'an dernier, après le même nombre de parties.

Cependant, ils ont alloué un nombre astronomique de 51 buts en 17 matches comparativement à 28 pour le même nombre de rencontres la saison dernière. Tony Esposito et Gary Smith, le meilleur duo de gardiens l'année dernière avec une fiche combinée de 14 blanchissages, n'en ont pas un seul cette saison.

"Je sais que nous avons un excellent duo de gardiens de buts", déclare l'entraîneur Billy Reay, qui essaie de trouver ailleurs pourquoi son équipe est derrière deux équipes vieilles de six ans seulement, les Flyers de Philadelphie et les Kings de Los Angeles, après avoir mené la division Ouest facilement au cours des deux dernières saisons.

"C'est un problème que nous réglerons tous ensemble", insiste Pappin. "Nous ce que nous avons à faire est de nous classer dans les éliminatoires et de travailler alors tous en même temps".

Laval défait Shawinigan

MONTREAL (PC) — Mike Haramis a compté une paire de buts, hier, pour conduire le National de Laval à une victoire de 4-3 sur les Bruins de Shawinigan, dans un match de la Ligue junior majeure du Québec.

Steve Jones et Denis Martel furent les autres compteurs du National, tandis que Maxime Quoquochi, Pierre Brodeur et Guy Dolbec furent ceux des Bruins.

Shawinigan a dominé 42-25 dans les lancers, en dépit de son revers. Le pointage était 1-1 après le premier engagement et 2-2 après le second.

Quoquochi compta pour les Bruins à 5:12 de la troisième période, mais Martel égala le pointage 21 secondes plus tard. Haramis marqua le but vainqueur à 14:33.

roland sabourin



Sam Etcheverry semble avoir réglé son sort

La saison est officiellement terminée pour les Alouettes de Montréal. Il en est mieux ainsi pour la Ligue canadienne de football.

Les joueurs de Sam Etcheverry ne méritaient pas de participer aux séries éliminatoires, opinion partagée par les amateurs de football de la région d'Ottawa. Seulement 16,548 d'entre eux ont accepté de payer le prix d'entrée pour assister à la joute de samedi.

Malgré tout, la joute fut beaucoup plus intéressante qu'on s'y attendait. Il s'en allut même très peu pour que les Rough Riders d'Ottawa fussent éliminés. Et tout ce que l'on peut dire est que les joueurs du pilote Jack Gotta devront jouer du meilleur football pour mériter le droit de représenter l'Est dans la joute de la coupe Grey.

En toute sincérité, les Alouettes auraient mérité de gagner, samedi après-midi. Malheureusement, ils ont continué à faire des cadeaux à l'opposition, pendant que leur pilote, Sam Etcheverry, avait recours à une stratégie qui donne beau jeu à ceux qui réclament sa tête depuis quelque temps.

Cette joute a servi à prouver une autre fois que le club montréalais possède un meilleur alignement que peut le laisser croire sa fiche de 4-10 pour la saison régulière 1972. Etcheverry n'a pu en tirer le meilleur, et il est tout probable que le propriétaire Sam Berger devra céder à la pression de ceux qui réclament la tête du sympathique Etcheverry.

Ce sera le moyen le plus rapide et le moins dispendieux de réorganiser le club pour 1973.

Le jeu qui a vraiment coulé Sam

Il faut admettre, à la défense de Sam, que le football est probablement le plus ingrat de tous les sports pour un pilote. Nous en avons eu un exemple sur le botté surprise commandé par Etcheverry, alors que son club était à la ligne de 49 verges des Rough Riders et semblait connaître ses meilleurs moments de la journée.

Si le jeu en question réussit, Etcheverry devient soudainement un super génie plutôt que d'être ridiculisé par tous ceux qui n'ont pas compris sa décision.

Rappelons que les Alouettes traînaient de l'arrière par 12-11 et venaient d'avancer leur propre ligne jusqu'à celle de 49 du club adversaire. Plutôt que de tenter un deuxième essai, Etcheverry commande le botté qui a pour but de placer Ottawa très profondément dans son territoire.

Malheureusement, le centre Wayne Conrad fait une mise au jeu erratique et John Eason ne peut saisir le ballon. Wayne Giardano, des Riders, se jette sur le ballon et Ottawa reprend possession à la ligne de 45. Il n'en fallait pas plus pour décourager le clan montréalais, d'autant plus qu'il restait moins de cinq minutes à jouer dans le match.

Probablement décontenancé par cette deuxième mauvaise mise au jeu, Conrad devait ensuite en faire une troisième qui permettait à l'équipe outaouaise d'obtenir un deuxième touché de sûreté. A la fin, les quatre points donnés sur ces deux jeux devaient faire toute la différence entre la victoire et la défaite.

En temps normal, on se serait contenté de faire de Conrad la "poire" de la journée. Parce qu'un athlète n'a su faire un succès du jeu commandé, Etcheverry écope de tout le blâme.

Carnet de notes du mardi...

Maurice Filion, entraîneur des Nordiques, est devenu un homme très superstitieux depuis quelque temps... C'est ainsi qu'avant chaque joute, il voit à cueillir le statisticien Michel Morin, à 19h45, et ils empruntent les mêmes rues pour se rendre au Colisée, où il s'efforce de toujours stationner sa voiture au même endroit... Puis, il y a aussi l'histoire du paletot de l'annonceur de la maison, Louis Chassé, qui n'a plus le droit de placer son linge ailleurs que dans le bureau de Filion...

Nous sommes de ceux qui croient que Maurice Richard a tort de s'en prendre à Phil Watson, qui vient de prendre la direction des Blazers de Philadelphie... Watson a bien ses défauts, mais personne n'a jamais pu lui reprocher de ne pas aimer le hockey... Il a toujours su se donner entier à une cause... Après sa propre aventure avec les Nordiques, le "Rocket" est certainement mal placé pour juger Phil... D'ailleurs, ce dernier devrait bientôt donner une réplique très piquante...

Nous sommes très heureux de la victoire que Silent Majority a remportée dans l'épreuve "Messenger" à New York, samedi soir... Nous connaissons très bien Irving Liverman; depuis le passage de Floyd Curry à la barre des As, dans la Ligue américaine, ce sportif venait régulièrement encourager le club au Colisée... Et n'oublions pas que Mme Aline White, partenaire de Liverman, est une Québécoise authentique...

Quelques heures auparavant, à la piste Garden State, un autre sportif de notre province, M. Jean-Louis Lévesque, avait vécu un grand moment de gloire avec la douzième victoire consécutive de sa pouliche La Prévoyante... Cette descendante de Bucknasser passera l'hiver en Floride et son entraîneur la préparera avec l'espoir de gagner le Derby du Kentucky, en mai...

compteurs AMH

(Partie d'hier soir comprise)

	PJ	B	A	Tot.
Bobby Sheehan, NY	16	11	14	25
Jim Harrison, Alb.	17	10	15	25
Tom Webster, NA	14	11	13	24
Ron Ward, NY	15	11	10	21
Gordon Labossière, Hous.	15	9	12	21
Ron Buchanan, Clev.	13	7	13	20
Chris Bordeleau, Winn.	18	11	8	19
Larry Pleau, NA	14	11	7	18
Ron Climie, Ott.	13	9	9	18
Norm Beaudin, Winn.	18	9	9	18
Terry Caffery, NA	14	6	12	18
Wayne Carleton, Ott.	13	9	8	17
Ken Block, NY	16	1	16	17
Gerry Pinder, Clev.	14	9	7	16
Norm Ferguson, NY	16	8	8	16
Ted Taylor, Hous.	14	8	8	16
Murray Hall, Hous.	15	5	11	16
J.-C. Tremblay, Qué.	13	4	12	16
Ron Walters, Alb.	17	9	6	15
Wayne Rivers, NY	16	8	7	15
Bart Crashley, LA	16	8	7	15
Jean Payette, Qué.	12	4	11	15
Danny Lawson, Phil.	14	8	6	14
Tom Martin, Ottawa	13	6	8	14
Michel Parizeau, Qué.	14	6	8	14
Larry Hornung, Winn.	16	3	11	14
Jim Wiste, Clev.	14	2	12	14
Jim Dorey, NA	12	0	14	14
Guy Trottier, Ott.	13	8	5	13
Bill Hicke, Alb.	17	7	6	13
Skip Krake, Clev.	14	6	7	13
Gary Jarrett, Clev.	14	6	7	13
André Lacroix, Phil.	14	5	8	13
Val Fonteyne, Alb.	17	2	11	13
Renald Leclerc, Qué.	13	10	2	12
Bob Guindon, Qué.	14	6	6	12
Bob Charlebois, Ott.	13	4	8	12
Yves Bergeron, Qué.	14	3	9	12
Wally Boyer, Winn.	17	2	10	12
Gary Veneruzzo, LA	16	8	3	11
Milt Black, Winn.	18	6	5	11
John French, NA	14	6	5	11
Ted Hodgson, Clev.	14	6	5	11
Brian Perry, NY	16	5	6	11
Brian Campbell, Phil.	14	4	7	11
Tom Serviss, LA	11	3	8	11
Joe Hardy, Clev.	14	3	8	11
Michel Archambault, Qué.	14	2	9	11
Rob Ledue, Ottawa	12	5	5	10
Tommy Williams, NA	14	4	6	10
Gavin Kirk, Ottawa	13	4	6	10
J.-G. Gendron, Qué.	14	3	7	10
Reggie Fleming, Chic.	13	3	7	10
J.-P. LeBlanc, LA	16	3	7	10
Brian Bradley, NY	16	2	8	10
Gerry Odrowski, LA	16	2	8	10
Al Hamilton, Alb.	17	1	9	10
Bob Falkenberg, Alb.	17	1	9	10
Paul Shmyr, Clev.	14	1	9	10

GARDIENS DE BUTS

	Min.	PJ	BA	Bl.	Moy.
CLEVELAND	861	14	35	2	2.41
G. Cheevers	617	10	22	2	2.16
B. Whidden	250	4	13	0	3.12
QUEBEC	850	14	38	1	2.68
S. Aubry	710	12	30	1	2.54
J. Lemelin	60	1	3	0	3.00
R. Brodeur	80	2	5	0	3.75
LOS ANGELES	91	16	48	1	2.49
R. Gillow	511	9	20	1	2.35
G. Gardner	470	8	28	0	2.87
MINNESOTA	730	12	37	1	2.64
M. Curran	430	7	20	1	2.79
J. McCartan	300	5	17	0	3.40
CHICAGO	7	13	42	0	3.15
J. McLeod	580	11	9	0	3.00
A. Gill	21	4	13	0	3.56
HOUSTON	840	14	45	0	3.21
W. Rutledge	480	8	25	0	3.13
D. McLeod	360	6	20	0	3.33
NEW ENGLAND	785	13	42	0	3.21
B. Landon	326	6	15	0	2.39
A. Smith	459	8	29	0	3.79
WINNIPEG	104	18	60	0	3.29
J. Daley	434	7	17	0	2.35
E. Wakely	660	11	43	0	3.19
ALBERTA	1034	17	9	0	3.49
J. Norriss	594	10	29	0	2.93
K. Brown	440	8	30	0	4.09
NEW YORK	968	16	61	1	3.78
P. Donnelly	522	9	23	1	2.64
I. Wilkie	609	1	4	0	4.00
G. Kort	386	7	34	0	5.28
OTTAWA	790	13	53	0	4.03
G. Gratton	655	11	41	0	3.76
L. Binkley	135	3	12	0	5.33
HILADELPHIE	840	14	67	0	4.79
Y. Archambault	220	5	13	0	3.55
R. Parent	300	6	24	0	4.80
M. Paille	320	7	30	0	5.63

le 1313* ou la distinction dans le vêtement de ski
*Algali Fusalp Geiger Montant Mossant Obermeyer Spinnerin

boutik ski 1313 badminton aquash
1313 avenue maguire, sillery, 681-1313

Demain N'OUBLIONS PAS NOS NORDIQUES
GERARD DOYON meubles
9766, av. Royale, Ste-Anne-de-Beaupré Tél.: 827-3110
votre vendeur fleetwood

AU COLISEE de QUEBEC
DEMAIN SOIR 8h05
LES RAIDERS DE NEW YORK vs LES NORDIQUES DE QUEBEC
Billets de $3.50 à $7.00 en vente dès maintenant

Canadian Import expose les faits et vous laisse juger

fait no 4
LE PLAN BUDGÉTAIRE
Chez Canadian Import vous pouvez répartir le montant global de vos factures d'huile de location de chauffe-eau ou autres appareils (humidificateur, etc.) sur douze mois.
Ce plan ne comporte pas de frais cachés d'intérêt ou d'administration.
CANADIAN IMPORT QUÉBEC
55 rue Henderson, Québec 2e / Tél: 694-1122
nou$ avon$ le$ meilleur$ argument$


LEVIS Auto GM
Pour un prix imbattable et un service rapide, as-tu pensé
AU BON ENDROIT !
837-3661
levis auto rond point lévis
vega/chevy nova/camaro chevelle/chevrolet/monte carlo cutlass/oldsmobile/cadillac corvette/camions chevrolet



Dryden, l'acrobate –

● Si les Canadiens de Montréal occupent le premier rang de la division est de la Ligue nationale, ils doivent une fière chandelle à Ken Dryden, qui, comme l'illustre cette photo, multiplie les arrêts tenant du prodige. (Téléphoto PC)

La lutte se resserre chez les compteurs de la LNH

MONTREAL (PC) — Jacques Lemaire, des Canadiens de Montréal, détient une mince avance d'un point au sommet des compteurs de la LNH, dont les 15 meneurs ne sont séparés d'ailleurs que par la marge de cinq points.

Lemaire, qui vient de signer un nouveau contrat de deux ans, domine aussi les francs tireurs du circuit avec 14 buts.

Rod Gilbert, des Rangers, et Gilbert Perreault, des Sabres de Buffalo, partagent le 2e rang avec 25 points chacun tandis que le centre des Sabres dominent la ligue avec 18 aides.

De plus, la lutte chez les gardiens de but possède ses propres surprises.

Ainsi, Roger Crozier, des Sabres, a rejoint Ken Dryden, des Canadiens avec un total de trois blanchissages. Les Sabres affichent la deuxième meilleure moyenne défensive avec une fiche de 2.13, contre 1.82 par les Canadiens.

Enfin, Dryden et Gilles Villemure, des Rangers, présentent la meilleure moyenne individuelle avec des fiches de 1.75 but alloué par match.

LES MENEURS	B	A	Pts	Pun.
Lemaire, Mtl	14	12	26	0
Gilbert, Rangers	11	14	25	15
Perreault, Buf	7	18	25	4
Mikita, Chi	8	16	24	6
Bucyk, Bos	8	16	24	2
Hull, Chi	11	12	23	2
Park, Rangers	6	17	23	10
Berry, LA	12	10	22	10
Esposito, Bos	10	12	22	44
Backstrom, LA	10	12	22	2
Goring, LA	10	12	22	0
Robert, Buff	6	16	22	20
Hodge, Bos	7	14	21	12
Stanfield, Bos	6	15	21	0
Widing, LA	4	17	21	8

LES GARDIENS	Mj	Be	Bl	Moy.
Dryden, Mtl	960	28	3	1.75
Plasse, Mtl	60	3	0	3.00
Montréal	1,020	31	3	1.82
Dryden, Buff	180	6	0	2.00
Crozier, Buff	780	28	3	2.15
Buffalo	960	34	3	2.13
Gilbert, Minn	60	0	1	6.00
Worsley, Minn	287	16	0	2.48
Manago, Minn	453	22	1	2.91
Minnesota	800	38	2	2.53
Villemure, Rang.	480	14	0	1.75
Giacomin, Rang.	480	26	0	3.25
NY Rangers	960	41	0	2.56
G. Smith, Chi	420	19	0	2.71
Esposito, Chi	600	31	0	3.10
Chicago	1,020	51	0	3.00
Stephenson, StL	550	23	1	2.47
Caron, StL	281	19	0	4.06
St-Louis	840	42	1	3.00
Myre, Atlanta	660	31	0	2.82
Bouchard, Atl	360	21	0	3.50
Atlanta	1,020	52	0	3.06
Plante, Tor	441	18	0	2.45
Low, Tor	459	27	0	3.52
Toronto	900	46	0	3.07
R. Edwards Det	540	20	1	2.22
DeJordy, Det	300	22	0	4.40
Detroit	840	43	1	3.07
Favell, Phila.	718	33	0	2.76
Taylor, Phila.	302	19	0	3.77
Philadelphie	1,020	53	0	3.12
Vachon, LA	600	28	1	2.80
G. Edwards, LA	480	30	0	3.75
Los Angeles	1,080	58	1	3.22
Herron, Pitts	453	24	1	3.18
Rutherford, Pitts	507	27	0	3.20
Newton, Pitts	60	5	0	5.00
Pittsburgh	1,020	56	2	3.29
Brooks, Bos	220	11	0	2.87
Johnston, Bos	720	49	0	4.03
Boston	960	62	0	2.88
Dyck, Van	280	16	0	3.43
Wilson, Van	680	46	0	4.06
Vancouver	960	62	0	3.88
M. Edwards Cal	240	13	1	3.25
Meloche, Cal	720	55	0	4.58
Californie	960	68	1	4.25
Desjardins, Isl.	480	36	0	4.50
Gray, Isl.	60	5	0	5.00
W. Smith, Isl.	240	22	0	5.50
NY Islanders	780	63	0	4.85

Sam Berger passe les Alouettes à la loupe

MONTREAL (PC) — Sam Berger, propriétaire des Alouettes de Montréal, a déclaré hier qu'il avait déjà commencé à évaluer la tenue de son club la saison dernière, tout es songeant à la saison prochaine.

Les Alouettes n'ont remporté que quatre victoires cette saison avant de subir l'élimination devant Ottawa samedi, en demi-finale de la CFE.

Berger a déclaré après la défaite samedi qu'il "ne pouvait blâmer personne, car les joueurs ont perdu avec honneur".

"Je ne ferai pas de déclaration immédiatement, a alors dit Berger. Je vais attendre quelques jours avant d'étudier la situation dans son ensemble-nous ferons les changements nécessaires pour améliorer le club."

Berger a confirmé hier que son évaluation était déjà commencée, mais ignorait encore le temps des déclarations et des changements, laissant entendre que cela ne serait pas pour cette semaine comme le prétendent certains commentateurs et chroniqueurs sportifs qui croient que le contrat de trois ans de Sam Etcheverry prendrait fin dès cette année.

AVENIR

"Je veux d'abord analyser notre tenue, puis je veux découvrir si nous pouvons bâtir pour l'an prochain", a précisé Berger.

Le propriétaire a l'intention d'étudier la situation chez les instructeurs et de découvrir quels joueurs sont nécessaires pour aligner un club plus puissant en 1973.

Ne voulant pas intervenir au cours de la saison, Berger se promet d'examiner maintenant la situation dans l'ensemble.

En somme, les Alouettes, qui ont remporté la coupe Grey en 1970, viennent de terminer une saison désastreuse sur le terrain et au sujet de leur image publique.

Les Tiger-Cats et les Blue Bombers dominent sur toute la ligne

par la PC

La prochaine fin de semaine commencera à déterminer la présentation de la coupe Gray à Hamilton le 3 décembre et c'est le temps d'étudier les fiches des clubs candidats.

Les Tiger-Cats de Hamilton affrontent les Rough Riders à Ottawa samedi, dans le premier match de la finale de l'Est, deux parties au total des points.

Dans l'Ouest, tout sera décidé dès dimanche, alors que les Blue Bombers de Winnipeg reçoivent les Roughriders de la Saskatchewan dans un match final-suicide.

EST

Voici comment les clubs se comparent dans l'Est:

Les Cats ont vaincu les Riders dans leurs trois matches cette saison par des scores de 25-20, 30-22, 17-16.

Hamilton a amassé 372 points cette saison, soit une moyenne de 26.6, en comparaison de 298 et 21.3 par Ottawa. Hamilton a alloué 18.7 points par partie et Ottawa, 16.3.

Hamilton a gagné un total de 2,132 vergesau sol, contre 1,734 par Ottawa, qui cède aussi dans les airs avec un total de 2,718 verges contre 2,952 par Hamilton.

Les clubs de la CFE disputent moins de matches que ceux de la CFO, soit 14 ceontre 16, mais le batteur Gerry Organ, des Riders, a dominé les compteurs de la LCF avec un total de 131 points, suivi toutefois par le botteur Ian Sunter, du Hamilton, avec 93.

OUEST

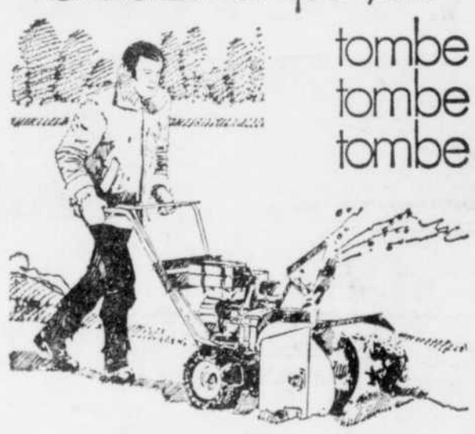
Dans l'Ouest, les Blue Bombers de Winnipeg et les Roughriders de la Saskatchewan s'affrontent dans une série finale, 2 de 3, dont le résultat pourrait bien être connu dès le 22 novembre.

Winnipeg a affiché un bilan de 2-1 sur Regina avec les gains de 18-16 et 28-25 contre un revers de 32-21. Les Bombers ont enregistré le plus grand nombre de points au Canada avec un total de 401, soit 71 de plus que les Riders, qui n'ont toutefois accordé que 283 points, soit 17 de moins que les Bombers.

Winnipeg a gagné 2,505 verges au sol et 3,929 dans les airs, en comparaison de 2,028 et 3,154 par les Riders.

Le duo Don Jonas-Mack Herron, avec un total de 193 points, affrontera celui de George Reed-Jack Abenschan, des Riders, avec 152. Herron a marqué 11 majeurs au sol et Reed, 13.

Attendez la neige avec une souffleuse Wheel Horse® Trailblazer et que ça...



tombe tombe tombe

Vous débarrasser de la neige devient un plaisir, avec une souffleuse deux phases WHEEL HORSE TRAILBLAZER de 5 ou 7 c.v. Totalement autopropulsée, elle se manie facilement à grande ou à petite vitesse. En une minute, vous pourrez nettoyer une allée de 26.5", ou déblayer une surface de 320 pi. carrés.

La chute réglable et le déflecteur de la Trailblazer permettent de projeter la neige à l'endroit exact où vous la voulez — de 4 à 35 pieds. Les contrôles Wrist-O-Matic permettent de démarrer, arrêter ou changer de direction, très facilement. Choix de deux modèles.

TERRY INDUSTRIES
UNE DIVISION DE AVTRON CANADA LIMITED
180 Avenue Labrosse, Pointe Claire, Qué.

Dépositaire

LAVOIE SCIES A CHAINE LTEE
386, 1re rue
Limoilou
Tél.: 522-6064

GOODYEAR

Pneus à neige

RECHAPÉS GARANTIS*

2 pour 29.90 flancs noirs

POSE GRATUITE



POUR CES DIMENSIONS COURANTES :

560-13 600-13 650-13 700-13 645-14
695-14 735-14 775-14 825-14 855-14

2 pour 31.90 flancs noirs 560-15 685-15 735-15 775-15 825-15 855-15

POSE GRATUITE • BANDE BLANCHE : $1. en sus chaque pneu

ADHÉRENCE À PRIX ÉCONOMIQUE

- Nos spécialistes rechapent de caoutchouc durable des carcasses spécialement choisies pour la solidité de leur corps et de leurs talons
- Les nervures saillantes procurent une adhérence positive dans la boue et la neige

*Si bons... qu'ils portent la même garantie que les pneus neufs Goodyear, sans limite de temps ni de millage !

CENTRES GO GOODYEAR

UNE DIVISION DE THE GOODYEAR TIRE & RUBBER COMPANY OF CANADA, LIMITED

1220 ouest, boul. Charest.
Tél.: 681-4646

HEURES D'AFFAIRES: LUNDI, MARDI, MERCREDI: 8.00 A.M. A 5.30 P.M.
JEUDI ET VENDREDI: 8.00 A.M. A 9.00 P.M. - SAMEDI JUSQU'A MIDI

AUCUN COMPTANT REQUIS—UTILISEZ LE PLAN DE CRÉDIT GOODYEAR OU CHARGEX

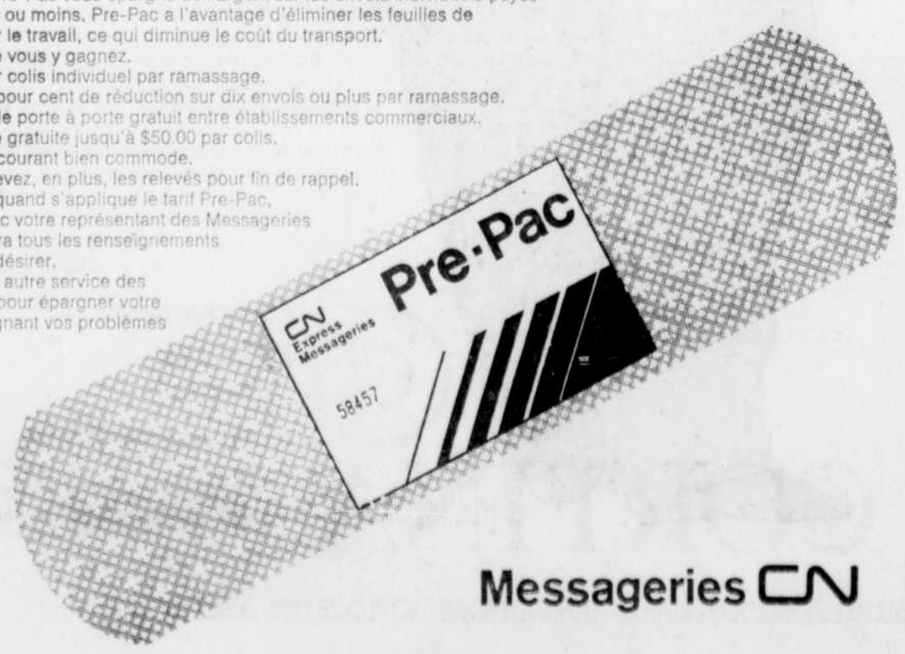
Pre-Pac soigne vos problèmes de petits colis et épargne votre argent.

Le service Pre-Pac vous épargne de l'argent sur les envois individuels payés d'avance, de 50 lb ou moins. Pre-Pac a l'avantage d'éliminer les feuilles de route, de simplifier le travail, ce qui diminue le coût du transport.

Voici ce que vous y gagnez.
50 cents sur colis individuel par ramassage.
Jusqu'à 50 pour cent de réduction sur dix envois ou plus par ramassage.
Le service de porte à porte gratuit entre établissements commerciaux.
L'assurance gratuite jusqu'à $50.00 par colis.
Un compte courant bien commode.
Et vous recevez, en plus, les relevés pour fin de rappel.

Pour savoir où et quand s'applique le tarif Pre-Pac, communiquez avec votre représentant des Messageries CN, il vous donnera tous les renseignements que vous pouvez désirer.

Pre-Pac, un autre service des Messageries CN, pour épargner votre argent tout en soignant vos problèmes de petits colis.



Messageries CN

françois roy



Le ski de promenade ajouté aux activités de la SCPS

Il y a une bonne quinzaine d'années au moins que la Société des cours populaires de ski dispense son enseignement à des milliers de jeunes qui n'auraient probablement jamais pu apprendre ce sport autrement !

Ces cours ont toujours été donnés sur les Plaines d'Abraham et j'ajouterai que depuis ces débuts bien modestes, les apprentis d'alors sont devenus des adultes. Et pour la majorité, ils sont devenus d'excellents skieurs et plusieurs sont revenus sur les mêmes Plaines pour à leur tour enseigner aux petits ce qu'ils ont appris et même plus.

Tout ça pour souligner que cette fois encore, mais avec des dirigeants nouveaux, la société sera de nouveau omniprésente à partir du 6 janvier afin d'entreprendre sa 18e saison d'activité.

Personnellement, pendant plusieurs hivers, je suis allé faire mon p'tit tour traditionnel sur les Plaines pour y constater avec quel enthousiasme les tout petits se risquaient à glisser pour la première fois sur des "planches" et j'y ai admiré tout autant le dévouement et le courage des dizaines de moniteurs et monitrices au travail.

Maintenant, et avec satisfaction, la formule d'enseignement du ski alpin est demeurée la même, mais de nouvelles sections ou disciplines ont été ajoutées au programme.

On sait que depuis l'an dernier, même les jeunes qui voulaient apprendre le saut à skis y ont trouvé un petit tremplin naturel de 10 mètres. Devant l'attrait exercé par ce phénomène nouveau, les responsables ont décidé, cette année, de répéter l'expérience pour montrer aux intéressés les techniques de base.

Les parents aussi s'amusent . . .

Mais ce n'est pas tout ! La société a compris le récent engouement des jeunes comme des parents pour le ski de promenade. C'est donc une nouvellé corde qu'elle a ajoutée à son arc pour l'hiver qui vient.

Mais on se rappelle que l'an dernier les parents avaient été invités à suivre les cours de ski alpin en même temps que leurs enfants et plusieurs avaient sauté sur l'occasion ! Eh bien, la même chance est à la portée de ceux qui voudront s'adonner au ski de promenade.

Ce qui revient à dire que toute personne de 9 ans et plus sera acceptée et une invitation cordiale est lancée aux parents afin qu'ils apprennent le ski alpin ou de promenade en même temps que leurs enfants. C'est donc du vrai ski familial qu'on pourra y faire à partir du 6 janvier et ce, jusqu'à la fin de la saison prévue le 11 mars.

Quant à la durée de chaque cours, elle sera d'environ une heure et quinze minutes et chacun aura le choix entre le samedi à 10h le matin ou 2h l'après-midi ou encore le dimanche aux mêmes heures.

Et aux parents qui auraient quelque doute sur la compétence des moniteurs et monitrices en fonction, soyez rassurés ! Ceux de l'an dernier suivent depuis plusieurs semaines des cours de conditionnement physique en gymnase un soir par semaine et font des exercices le dimanche matin sur les Plaines. Quant au recrutement de nouveaux moniteurs de ski alpin ou de promenade, il doit se faire à partir de demain. Tous ceux qui voudraient suivre des cours de ski ou devenir moniteurs n'ont qu'à écrire à la Société des cours populaires de ski, case postale 545, Haute-Ville, Québec 4, et ce, avant le 1er décembre.

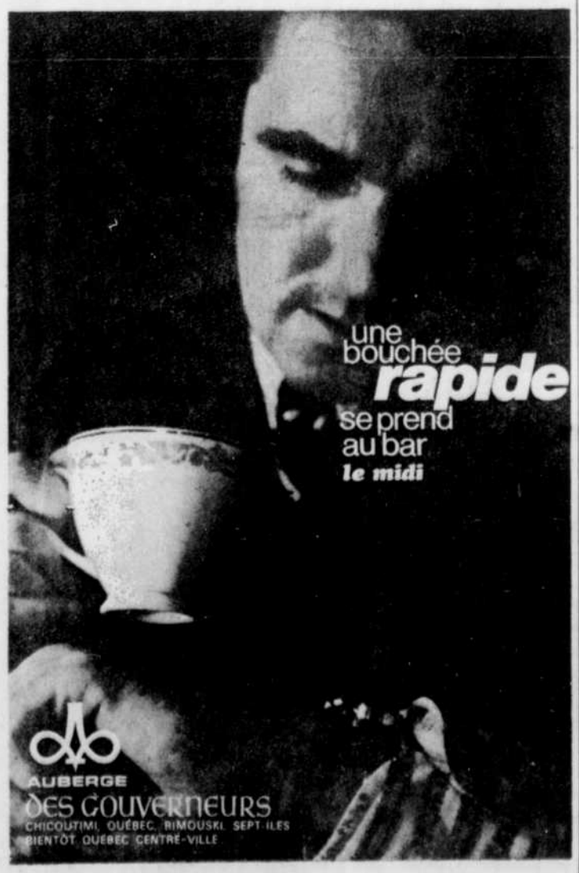
Pour ceux qui ne le savent pas déjà, je les informe que c'est maintenant Conrad Tremblay qui occupe la présidence de cette organisation. Il a comme vice-président Carol Rivard, comme secrétaire exécutif Jean-Guy Paquet, tandis que la secrétaire Madeleine Brière s'occupera également d'une infinité de tâches. Laurent Fortier est le trésorier; Jean-Marie Bouchard a le poste de coordonnateur; Vincent Cadoret a été désigné comme moniteur en chef et finalement le président sortant Jean Savary occupe le poste de publicitaire. Celui-ci peut être rejoint à 651-2858 ou à 681-4171.

L'an passé, près de, et je dirais même, plus de 1,000 jeunes ont inscrit leur nom sur les fiches et il n'y en aura sûrement pas moins cette année. Soyez parmi les premiers !

Dans l'orbite du sportif amateur

Les responsables des clubs Couillard de Sainte-Foy et Cascades de Beauport commencent à s'arracher les cheveux et se demandent avec raison quand la guigne va les lâcher. Ce sont les deux seuls clubs de la région de Québec dans la Ligue junior "A" du Québec et ils ont toutes les misères du monde à décrocher la victoire. Faut pas désespérer . . . tout vient à point à qui sait attendre !

Les chasseurs des comtés de Labelle et Papineau sont de nouveau les plus favorisés en ce qui concerne le chevreuil. La récolte est très bonne. Un jour, ce sera peut-être notre tour ? ? ?



Marcotte se battra à 150 livres jeudi soir

hockey

par François ROY

Le boxeur mi-moyen Fernand Marcotte junior, de Québec, devrait faire osciller la balance à 150 ou 151 livres jeudi soir lorsqu'il montera dans l'arène du Centre Paul-Sauvé pour affronter dans un match-revanche de 10 rondes le Sorelois Joey Durelle.

"Les deux boxeurs ont fini le plus gros de leur entrainement aujourd'hui (hier) et pour sa part Junior a fait 14 rondes d'exercice", de m'apprendre son père et gérant Fernand senior.

Il poursuit: "Fernand a fait quatre rondes avec les gants contre Gérald Bouchard et Marc Gervais et il a continué avec 5 rondes de corde à danser, 3 rondes de shadow et 2 sur le sac. Il est en parfaite condition physique et définitivement je n'ai pas peur d'affirmer qu'il va battre Durelle de façon aussi décisive que la première fois."

On se souvient que Marcotte junior avait knockouté le boxeur de 34 ans de Sorel après 78 secondes seulement de la première ronde, dans leur combat du 9 octobre au Colisée.

"Tu peux être sûr que Durelle et sa perruque vont r'voler en l'air quand junior va lui sortir sa série de punches. Durelle va regretter longtemps d'avoir braillé pour obtenir une bataille-revanche. Il est peut-être en meilleur condition physique que la première fois, mais ça ne lui servira pas à grand-chose. Junior sait qu'il a une nouvelle occasion d'augmenter sa série de knock-out et il va en profiter," de nous claironner son père.

La fiche de Marcotte junior est de 24 combats dont 21 victoires (15 knock-out), une défaite et deux nulles. Joey Durelle qui pèsera probablement 156 ou 157 livres, a pour sa part 94 batailles dont 81 victoires, 11 défaites et 2 nulles,

On sait qu'après ce combat, Marcotte doit affronter le 11 décembre prochain au Colisée, le mi-moyen junior Raynald Cantin dans une bataille décisive.

Victoire in extremis des Browns

SAN DIEGO (PA) — Mike Phipps a complété une passe de touché de 38 verges à Frank Pitts, 41 secondes avant la fin du quatrième quart, hier soir, procurant aux Browns de Cleveland un gain de 21-17 contre les Chargers de San Diego.

HIER

Association mondiale
Houston 4, Nouv.-Angleterre 4

Ligue nationale
Aucune joute

Ligue junior majeure du Québec
Shawinigan 3, Laval 4

AUJOURD'HUI

Association mondiale
Los Angeles à Winnipeg
Philadelphie à Chicago
Cleveland à Minnesota

Ligue nationale
Montréal à NY. Islanders
Detroit à Vancouver
Los Angeles à Minnesota

Ligue junior majeure du Québec
Sorel à Trois-Rivières
Laval à Québec

Ligue junior "A" du Québec
Saint-Jean à Lachine
Granby à Saint-Jérôme
Beauport à Sainte-Foy

DEMAIN

Association mondiale
New York à Québec
Winnipeg à Alberta
Los Angeles à Houston

Ligue nationale
Atlanta à Toronto
Philadelphie à N.Y. Rangers
Detroit à Californie
Buffalo à Los Angeles
Minnesota à Pittsburgh

Ligue junior majeure du Québec
Shawinigan à Cornwall

Ligue junior "A" du Québec
Aucune joute

JEUDI

Association mondiale
Québec à Minnesota
Ottawa à Cleveland

Ligue nationale
Philadelphie à Montréal
N.Y. Islanders à Atlanta
Saint-Louis à Boston

Ligue junior majeure du Québec
Aucune joute

Ligue junior "A" du Québec
Thetford Mines à Ste-Foy

VENDREDI

Association mondiale
Nouv.-Angleterre à Cleveland
Chicago à Alberta
Winnipeg à Los Angeles

Ligue nationale
Buffalo à Californie
Los Angeles à Vancouver

Ligue junior majeure du Québec
Québec à Trois-Rivières
Shawinigan à Drummondville
Laval à Sorel
Sherbrooke à Montréal

Ligue junior "A" du Québec
Cap-de-la-Madeleine à Lac-Mégantic
Grand'Mère à Thetford Mines
Lachine à Waterloo

SAMEDI

Association mondiale
Québec à New York
Ottawa à Nouv.-Angleterre
Minnesota à Philadelphie

Ligue nationale
Chicago à Montréal
Minnesota à Toronto
N.Y. Rangers à St-Louis
Boston à N.Y. Islanders
Detroit à Los Angeles
Atlanta à Pittsburgh

Ligue junior majeure du Québec
Aucune joute

Ligue junior "A" du Québec
Aucune joute

DIMANCHE

Association mondiale
Philadelphie à New York
Winnipeg à Los Angeles
Chicago à Minnesota
Cleveland à Houston

Ligue nationale
Toronto à Boston
Pittsburgh à N.Y. Rangers
Buffalo à Vancouver
Minnesota à Chicago
Philadelphie à Atlanta

Ligue junior majeure du Québec
Québec à Drummondville
Laval à Trois-Rivières
Sorel à Sherbrooke
Shawinigan à Montréal

Ligue junior "A" du Québec
Thetford Mines à Beauport
Cap-de-la-Madeleine à Sainte-Foy
Grand'Mère à Lac-Mégantic
Granby à Waterloo
St-Jérôme à Lachine
Longueuil à St-Jean

ASSOCIATION MONDIALE

Division Est

	PJ	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Cleveland	14	10	3	1	57	35	21
Québec	14	9	4	1	50	38	19
N.-Angleterre	14	9	4	1	62	46	19
Ottawa	13	7	5	1	54	53	15
New York	16	7	9	0	67	62	14
Philadelphie	14	2	12	0	38	69	5

Division Ouest

	PJ	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Alberta	17	9	7	1	57	57	19
Winnipeg	18	9	8	1	59	60	19
Los Angeles	16	8	7	1	52	48	17
Houston	14	6	7	1	43	50	13
Minnesota	12	5	6	1	32	37	11
Chicago	13	2	10	1	28	43	5

LIGUE NATIONALE

Division Est

	PJ	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Montréal	17	12	1	4	70	31	28
NY Rangers	16	11	4	1	66	41	23
Buffalo	16	7	3	6	44	34	20
Boston	16	7	7	2	69	62	16
Detroit	14	7	6	1	51	39	15
Toronto	15	5	8	2	41	46	12
Vancouver	16	5	10	1	44	62	11
NY Islanders	13	2	10	1	29	63	5

Division Ouest

	PJ	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Philadelphie	17	9	6	2	57	53	20
Los Angeles	18	9	8	1	63	58	19
Chicago	17	8	7	2	58	51	18
Atlanta	17	7	7	3	38	52	17
Minnesota	15	7	6	2	43	38	16
Pittsburgh	17	7	9	1	55	56	15
St-Louis	14	7	6	1	54	42	15
Californie	16	2	10	4	42	68	8

LIGUE JUNIOR MAJEURE DU QUEBEC

	PJ	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Québec	17	16	1	0	130	60	32
Cornwall	19	15	4	0	102	64	30
Sherbrooke	17	9	7	1	81	81	19
Laval	18	9	8	1	83	101	19
Sorel	17	6	9	2	90	93	14
Shawinigan	16	6	9	1	64	71	13
Tr.-Rivières	18	5	11	2	78	92	12
Montréal	15	4	10	1	61	75	9
Drum'dville	17	3	14	0	68	120	6

Bonnchairr Bonnbierr...

Le Bavard Roy INC.

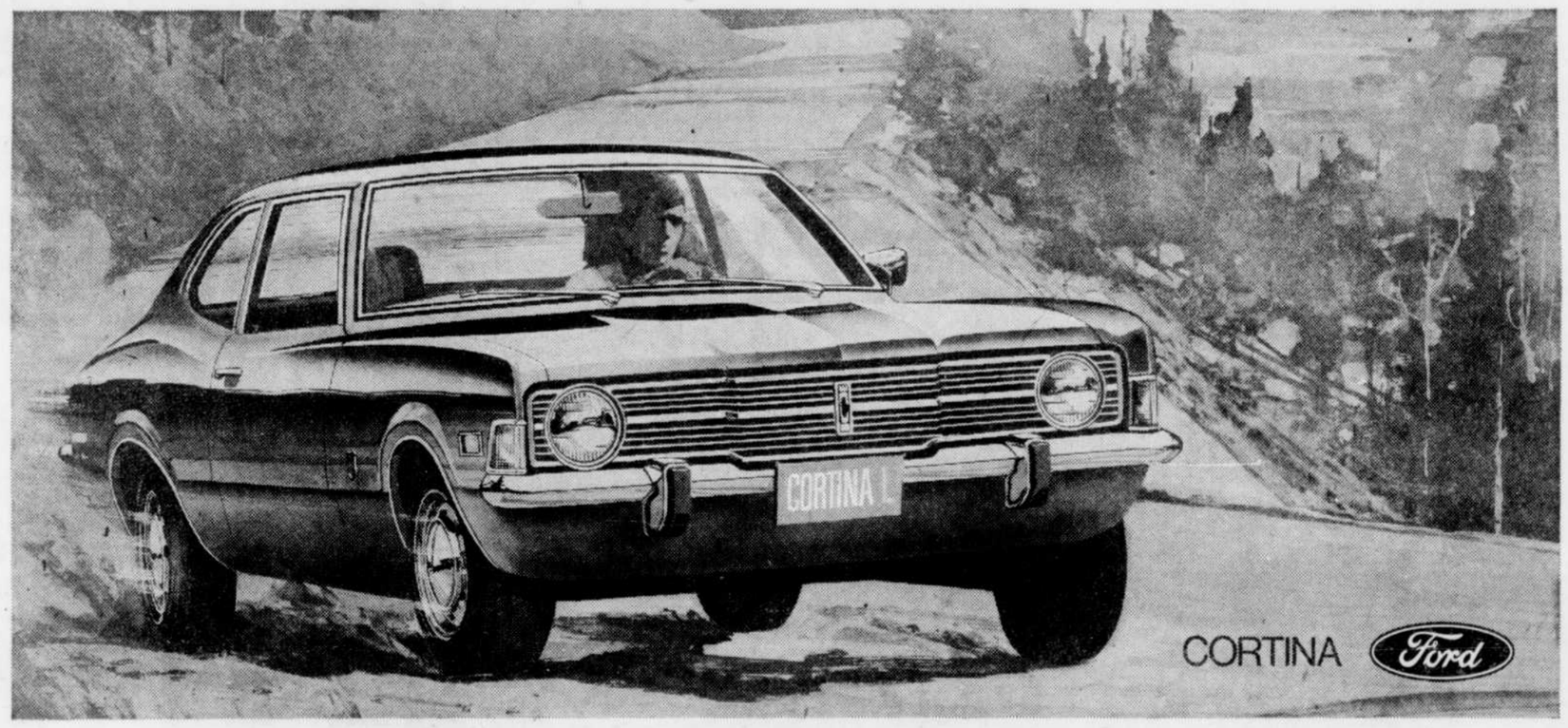
2500 chemin ste-foy
tél.: 656-6962



C'est avec grand plaisir que nous vous annonçons l'arrivée de M. Gaston Magnan à notre boutique. M. Magnan s'occupe et se préoccupe de mode masculine depuis 25 ans. Est-il besoin d'ajouter que M. Magnan est la personne tout indiquée pour vous conseiller dans vos achats de vêtements pour hommes? Nous vous invitons à le rencontrer.

BOUTIQUE MASCULINE INC.
3195, Chemin Ste-Foy
656-9508

NOUS AVONS TOUT PRÉVU EN CONSTRUISANT LA CORTINA



Les nids-de-poule, les dos-d'âne, les ventres-de-boeuf, la rouille, la pluie, la glace, la neige, la chaussée mouillée, les autoroutes, les arrêts à l'imprévu, les virages en épingle à cheveux, la brusquerie du préposé au terrain de stationnement, bref, tout ce à quoi peut s'attendre une voiture économique importée au Canada.

Nous avons tout fait pour rendre la Cortina capable de tenir le coup et de rester en tête, quoiqu'il arrive.

C'est en pensant aux chemins accidentés du Canada que l'on a doté la Cortina d'une suspension avant à bras court et long qui lui assure un roulement plus silencieux et un surcroît de maniabilité. A l'arrière, les classiques ressorts à boudin ont été remplacés par une suspension à quatre barres articulées, qui dirige le déplacement de l'essieu arrière dans les virages, pour supprimer pratiquement la tendance au tressautement de l'essieu.

C'est pour qu'elle roule plus vite sur les autoroutes qu'on a équipé la Cortina d'un moteur de 2 litres à cames en tête, assez puissant pour lui permettre d'accélérer de façon impressionnante et de rouler des heures à haute vitesse, sans gaspillage d'essence. Et comme, en ville, on freine aussi souvent que l'on accélère, on lui a donné des servofreins à disque à l'avant pour qu'elle s'arrête vite et en droite ligne.

Elle est aussi équipée d'un nouveau groupe pare-chocs amortissant. Il s'agit, à l'avant, d'un solide pare-chocs d'acier derrière lequel on a installé un renfort d'acier pleine largeur, le tout fixé à deux robustes montants. Ford a aussi installé deux dispositifs amortissants à l'avant du châssis.

De plus, le dessous de la Cortina a été recouvert électrostatiquement d'une couche de phosphate anti-rouille pour résister à l'action corrosive des sels épandus dans la neige.

Et ce n'est là qu'un échantillon de ce dont on a équipé la Cortina pour lui permettre de faire face aux rigoureuses conditions du climat canadien.

La conception de l'intérieur, elle, a obéi à deux impératifs: confort et commodité.

Les sièges-baquets avant, complètement inclinables, ont été scientifiquement dessinés en vue d'un meilleur support latéral et lombaire.

La moquette bouclée ajustée au plancher de la Cortina isole l'intérieur des bruits de la route, tout en lui donnant un cachet luxueux.

Les pratiques poignées de maintien avant et arrière ont été conçues pour vous faciliter l'entrée et la sortie de la voiture.

Et le dégivreur électrique de glace arrière vous assure une bonne visibilité par les froids matins d'hiver.

En fait, nous avons doté la Cortina de tout ce qui pouvait en faire une petite voiture robuste et durable, avec tout le confort qu'il vous faut.

Et comme elle est déjà presque entièrement équipée, la liste des accessoires offerts en option n'est pas longue. Elle se résume à la transmission automatique ultra-douce à trois rapports et la radio posée par le concessionnaire.

Faites l'essai sur route d'un sedan à 2 ou 4 portes, ou de la sportive GT 2 portes. Vous verrez que nous avons tout prévu en construisant la Cortina, et cela afin de vous offrir une meilleure voiture.

La Cortina. Pensez-y.

CORTINA



Elle a du coeur au ventre. Chez les concessionnaires Mercury.

7166F

Le Couillard actionne la "guillotine"

sport local

par François ROY

Il y a déjà quelque temps que ça se préparait... mais maintenant l'abcès vient de crever! L'instructeur Pierre Maheux du Couillard de Ste-Foy, a commencé à faire fonctionner la "guillotine" et la première victime est Roméo Larose.

Même s'il n'est âgé que de 19 ans, Larose n'a pas répondu aux attentes de son coach et il a été remercié de ses services. D'autre part le joueur de défense André Roy a décidé d'abandonner le hockey pour cette saison avec le Couillard, afin de porter plus d'attention à ses études en éducation physique à l'université Laval. Ce dernier n'a toutefois pas été congédié par Maheux.

Avec une fiche actuelle de 4 gains, 8 revers et 1 nulle il était grand temps que le Couillard réagisse et ce soir ce sont les Cascades de Beauport qui lui rendront visite à 8:30 heures.

Le Couillard entreprend donc une série de six joutes à domicile et il aura toutes les possibilités de grimper dans le classement en passant par dessus le Cap - de - la - Madeleine et le Thetford Mines puisqu'il devra les affronter d'ici à dimanche.

Ces deux équipes sont à égalité en troisième place de la Section Est de la Ligue junior "A" du Québec avec un total de 10 points chacune tandis que Ste-Foy suit avec 9 et Beauport avec 4 points au dernier rang.

Mais en même temps qu'il annonçait quelques chambardements, le coach Maheux a signalé le retour au jeu du gardien Réjean Vézina. Toutefois pour la rencontre de ce soir à Ste-Foy, c'est Barry McCormick qui prendra place dans la cage.

Les prochaines joutes seront donc d'une importance capitale pour les joueurs du Couillard car si la situation ne s'améliore pas d'autres têtes sauteront. Bien sûr Maheux voudrait pouvoir compter plusieurs Gaétan Boucher sur sa formation. Ce joueur de centre a maintenant accumulé 15 buts en 13 parties et ses 16 ans sont un gage de succès encore plus impressionnant dans le futur.

Il y a eu à noter le travail remarqué du défenseur Pierre Bernier et du centre Michel Toupin qui ont dû être rappelés du club midget Inter-Cités de Sainte-Foy. Maheux a laissé entendre que plusieurs réguliers se retrouveront dans la balance et pourront même être remplacés par des midgets si la colonne de victoires ne bouge pas plus qu'actuellement.

Et inutile de préciser que les partisans du Couillard suivent la même tangente que la performance générale du club. Une série de gains au cours des quinze prochains jours revigoreraient sûrement les assistances.

La Cour empêche Denver d'aviser le C.I.O.

LAUSANNE, Suisse (PA et AFP) — Harry Arkin, un avocat de Denver, vient de demander au Comité international olympique de prendre les dispositions pour tenir les Jeux d'hiver de 1976 à Denver, en dépit du fait que les électeurs du Colorado ont voté contre un appui public financier pour leur organisation, la semaine dernière.

"On n'a pas demandé à la population du Colorado de voter sur la tenue des Jeux olympiques", a déclaré Arkin à des journalistes, après avoir discuté avec Lord Killanin, le président du C.I.O.

"Les électeurs du Colorado furent appelés à voter sur une question formulée de façon ambiguë au sujet des fonds de l'Etat pour payer les Jeux. La formulation était ainsi faite que les gens qui votèrent "non" pouvaient tout aussi bien penser "oui", a soutenu Arkin.

Ce dernier est l'avocat du comité de citoyens du Colorado pour retenir les Jeux à Denver, une organisation qui se voue à convaincre les autorités du pays et de l'Etat que les Coloradiens veulent les Jeux d'hiver 1976.

DANS L'EMBARRAS

Arkin a d'ailleurs placé pas mal de gens dans l'embarras en obtenant un ordre de cour temporaire empêchant Denver de signifier officiellement au C.I.O. qu'elle renonce à l'organisation des Jeux.

M. Carl Detemple, président du Comité d'organisation des Jeux d'hiver de Denver, a en effet avoué, hier, se trouver dans un embarras ayant pris la forme d'un cercle vicieux.

Le C.O.O.D. doit présentement se plier à l'ordre de la cour tandis que par ailleurs, le C.I.O. ne peut prendre de décision avant d'avoir été officiellement avisé par le comité organisateur de Denver qu'il renonce aux Jeux. "Ca peut durer longtemps", a déclaré M. Detemple, en précisant que la décision du renoncement doit être transmise par l'intermédiaire du Comité olympique américain, qui, de son côté, ne peut agir avant d'être lui-même prévenu par le C.O.O.D.

football



SAMEDI

Ligue canadienne
Montréal 11, Ottawa 14
(Ottawa passe en finale de l'Est)

DIMANCHE

Ligue canadienne
Saskatchewan 8, Edmonton 6
(Saskatchewan passe en finale de l'Ouest)

Ligue nationale
New York Jets 41, Buffalo 3
Pittsburgh 16, Kansas City 7
Atlanta 36, Nouv.-Orléans 20
Miami 52, Nouv.-Angleterre 0
Washington 27, New York Giants 13
Oakland 20, Cincinnati 14
Philadelphie 18, Houston 17
Green Bay 23, Chicago 17
Dallas 33, St-Louis 24
San Francisco 24, Baltimore 21
Denver 16, Los Angeles 10
Minnesota 16, Detroit 14

HIER

Ligue canadienne
Aucune joute
Ligue nationale
Cleveland 21, San Diego 17

DEMAIN

Ligue canadienne
Aucune joute
Ligue nationale
Aucune joute

MERCREDI

Ligue canadienne
Aucune joute
Ligue nationale
Aucune joute

JEUDI

Ligue canadienne
Aucune joute
Ligue nationale
Aucune joute

VENDREDI

Ligue canadienne
Aucune joute
Ligue nationale
Aucune joute

SAMEDI

Ligue canadienne
Hamilton à Ottawa
(Premier match de la finale de l'Est)
Ligue nationale
Aucune joute

DIMANCHE

Ligue canadienne
Saskatchewan à Winnipeg
(Finale de l'Ouest)

Ligue nationale
Baltimore à Cincinnati
Buffalo à Nouv.-Angleterre
Dallas à Philadelphie
Green Bay à Houston
Minnesota à Los Angeles
Nouv.-Orléans à Detroit
New York Giants à St-Louis
New York Jets à Miami
Oakland à Denver
Pittsburgh à Cleveland
San Diego à Kansas City
San Francisco à Chicago

LIGUE NATIONALE

Conférence nationale

Division Est

	G	P	N	Pp	Pc	Moy.
Washington	8	1	0	227	124	.889
Dallas	7	2	0	217	149	.778
New York Giants	5	4	0	210	191	.556
St-Louis	2	6	1	122	195	.278
Philadelphie	2	6	1	86	194	.278

Division Centrale

	G	P	N	Pp	Pc	Moy.
Green Bay	6	3	0	179	161	.667
Minnesota	5	4	0	199	135	.556
Detroit	5	4	0	213	185	.556
Chicago	3	5	1	149	165	.389

Division Ouest

	G	P	N	Pp	Pc	Moy.
Los Angeles	5	3	1	177	148	.611
Atlanta	5	4	0	199	183	.556
San Francisco	4	4	1	222	175	.500
Nouv.-Orléans	1	7	1	135	253	.167

Conférence américaine

Division Est

	G	P	N	Pp	Pc	Moy.
Miami	9	0	0	250	103	1.000
New York Jets	6	3	0	279	192	.667
Baltimore	2	7	0	139	186	.222
Buffalo	2	7	0	168	253	.222
Nouv.-Angleterre	2	7	0	109	296	.222

Division Centrale

	G	P	N	Pp	Pc	Moy.
Pittsburgh	7	2	0	233	134	.778
Cleveland	6	3	0	162	151	.667
Cincinnati	5	4	0	169	152	.556
Houston	1	8	0	104	233	.111

Division Ouest

	G	P	N	Pp	Pc	Moy.
Oakland	5	3	1	229	169	.611
Kansas City	5	4	0	202	156	.556
Denver	3	6	0	181	232	.333
San Diego	2	6	1	169	224	.278

HAND-BALL

Notre formation au hand-ball qui n'a pas connu la défaite dans la région depuis le début de la saison recevra celle de Cap - Rouge qui présente elle aussi une fiche parfaite. Il est à noter que lors d'une rencontre amicale entre ces deux équipes les Dynamiques de Sainte - Foy avaient remporté les honneurs 28 à 18. Cette partie qui s'annonce des plus intéressantes aura lieu à 21h00 mercredi le 15 novembre.

RALLYE-SECURITE QUEBEC-METRO

Le rallye - sécurité de la région Québec - Métro a remporté un vif succès. Pas moins de 239 véhicules ont participé à l'événement, ce qui implique la participation d'environ huit cents personnes. Plusieurs personnalités de la région ont pris part à l'événement, dont le maire de Québec, Monsieur Gilles Lamontagne, accompagné de son épouse. Deux équipes ont terminé en tête ex aequo: ce sont Conrad et Jocelyne Bélanger ainsi qu'André et Anne Marchand du Centre Electro - technique, qui n'ont perdu que sept (7)points pendant le parcours. Ce rallye - sécurité était organisé conjointement par le Club Automobile du Québec et le Karkajou Auto Club, avec la collaboration du Ministère des Transports et de la Sûreté du Québec et la participation de la Plume Rouge. Les 239 véhicules ont parcouru une distance d'environ 50 milles qui les a menés dans différentes villes de la CUQ, surveillés par plusieurs observateurs qui examinaient le comportement de chaque conducteur dans certaines situations de conduite.

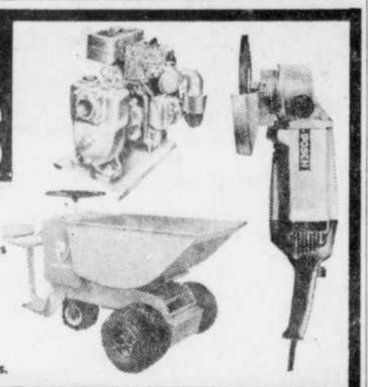
NOUVELLE CORPORATION

Les sports de compétition aquatique du Service des Loisirs et des Parcs de la Ville de Québec sont groupés et administrés par une corporation sans but lucratif sous le nom de "Jeunesse Aquatique de Québec Inc". Cette corporation qui en est à sa troisième année d'existence, a pour mission de seconder le travail des instructeurs des différentes disciplines aquatiques qui comptent cette saison environ 350 jeunes athlètes qui compétitionnent dans le water - polo, nage synchronisée, le plongeon et la nage. A leur première assemblée statutaire tenue le 23 octobre dernier, le nouvel exécutif de Jeunesse Aquatique de Québec s'est donné une structure d'opération pour la saison en cours de sorte que Jean - Marc Gosselin a été nommé gérant de la section de compétition. Le travail du nouveau gérant consiste à assister Barbara Roy, instructeur en chef pour la nage de compétition dans les domaines autres que les techniques d'entraînement. Cette discipline groupe 180 jeunes de 5 à 17 ans. Renald Trudel s'occupe de la section de water - polo avec l'expérimenté instructeur en chef Gabor Csépregi. Jean Plamondon instructeur en chef en plongeon est assisté dans ses fonctions de Fernand Demers. Cette section a maintenant atteint le nombre de 80 adeptes, représentant ainsi une forte augmentation à pareille date, l'an passé. Christiane Ethier entra neur de la nage synchronisée est secondée dans sa tâche de Charlotte Watters. Cette structure d'opération permet aux instructeurs d'oublier les problèmes normaux d'administration afin de mieux se consacrer aux techniques d'entraînement de leurs athlètes.

BASKET-BALL

Demain l'équipe masculine de basket-ball qui détient 2 victoires en 3 rencontres sera l'hôte de la formation de Cap-Rouge à 19h00. Quant à notre équipe féminine, encore invaincue cette saison, elle visitera le St. Lawrence à 20h00.

publicité planifiée pour vendre
verret publicité inc.
1330, rue St-Roch, Québec 2, P.Q.
(418) 522-8217

NOUS LOUONS

SABLEUSES A PLANCHERS - MARTEAUX ELECTRIQUES pour trous de sécheuses - Bancs de scie - Marteaux à ciment - Chain Block - Echafauds - Flatteuses à ciment ...et beaucoup d'autres.
ACCESSOIRES ET APPAREILS ELECTRIQUES
Turgeon & Jobin Ltée
VENTE ET LOCATION D'OUTILLAGE
205, rue Montmagny - Québec
TEL.: 529-6511
STATIONNEMENT GRATUIT EN FACE DU MAGASIN
CHARGEX

SPECIAL DE NOVEMBRE JD

COMMENT VOUS IMAGINEZ-VOUS AU VOLANT D'UNE
VEGA
CHEVROLET
La meilleure façon de le savoir est de venir en essayer une... Vous constaterez qu'en plus de ses grandes performances, sa qualité primordiale est son bas prix:
Malgré tout... vous achèterez votre VEGA à prix abordable chez...
$2,457*
*-Notez que ce prix est celui suggéré par le manufacturier. A la livraison, nous devons compter en supplément les taxes de vente provinciale, locale, les frais d'immatriculation, accessoires, équipements en option ainsi que les frais de transport.
JD CHEVROLET OLDSMOBILE Ltée
60 SUD, DORCHESTER — TEL.: 529-4561
Terrain usagé: 565, boul. Hamel
- FINANCE G.M.A.C.
- ASSURANCE M.I.C. et ASSURANCE-MALADIE
- LOCATION A LONG TERME
- LICENCE SUR LES LIEUX
- VENDEURS COURTOIS
- LE PLUS GRAND CHOIX DE MODELES 1973
- SERVICE APRES VENTE LE PLUS RECHERCHE
- PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION
- MEILLEURE ALLOCATION EN VILLE POUR VOTRE ECHANGE

Jos. Grenier Ltée
centre de rénovation!
SPECIAUX CETTE SEMAINE!
PANNEAUX 4' x 8' PREFINIS — LA FEUILLE, A PARTIR DE $2.98

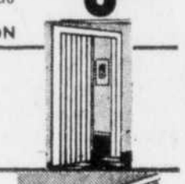
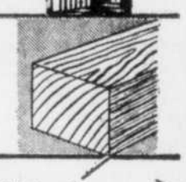
CARREAUX 12" x 12" PLAFOND — BLANCS, UNIS, LE CARREAU .11

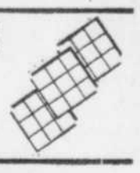
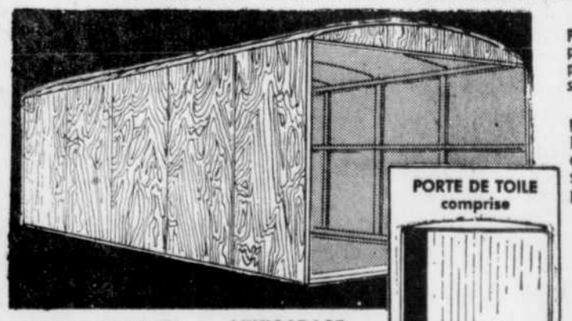
TUILES A PLANCHER 12" x 12" — LA TUILE, A PARTIR DE .16

PANNEAUX ONDULES TRANSLUCIDES — COULEUR ORANGE, IDEAL POUR ABRI TEMPORAIRE, 26" x 96" — LA FEUILLE $1.98

MASONITE PERFORE 1/8" x 4' x 8' — LA FEUILLE $2.74



PEINTURE DECORAID — SPRED SATIN — BLANC MAT. S'applique facilement au pinceau ou au rouleau. — LE GALLON $6.98
PORTE PLIANTE — Economisez de l'espace, épargnez de l'argent! Porte en vinyle sur métal. Choix de 3 couleurs. — 32" x 80" - A PARTIR DE $9.95

2" x 3" x 8' POUR DIVISIONS .52 pièce

FOAM ISOLANT 1" x 4' x 8' — Ajouter de l'isolant, c'est réduire les frais de chauffage! $1.85 SPECIAL la feuille

La vie est tellement plus facile, plus agréable, avec un...
DESSUS DE COMPTOIR PREMOULE EN FORMICA
$4.98
Transformez l'apparence de votre cuisine. C'est aussi facile que de dire un, deux, trois!
1. Enlevez le vieux dessus du comptoir.
2. Remplacez-le par un dessus prémoulé de la couleur de votre choix.
3. Rafraîchissez vos armoires d'une bonne couche d'émail.
PANNEAUX "1001 USAGES"
1/4" x 4' x 8' MASONITE la feuille $1.72
1/4" x 48" x 96" ASPENITE, RIPPE DE BOIS PRESSEE la feuille $3.97
1/4" x 4' x 8' BOIS PRESSE la feuille $5.92
Aubaine! PANNEAUX POUR PLAFONDS
4' x 4' x 1/4". Un moyen facile de revêtir un plafond de salle de jeux ou de chambre, de façon permanente.
Des rainures pratiquées à tous les 12", créent une impression de carreaux.
$2.95 le panneau

GARAGE D'HIVER DEMONTABLE


Pièces de bois coupées de dimensions prêtes à être assemblées.
Facile à construire. Il n'exige ni main-d'oeuvre spécialisée, ni outils compliqués.
VENEZ VOIR LE MODELE EN MONTRE!
A LA BELLE SAISON, IL SE DEMONTE AISEMENT ET SE RANGE RAPIDEMENT
GARAGE REGULIER — pour grosses voitures, long. 20', larg. 10', haut. 6' — A partir de $169.50
MINIGARAGE — pour petites voitures, long. 16', larg. 10', haut. 6' — A partir de $145.50
Jos. Grenier Ltée
947 AV. ROYALE, TEL.: 667-1724
BEAUPORT
Ouvert le jeudi soir jusqu'à 9h. Ferme le samedi toute la journée
centre de rénovation!

MAGASINS

Firestone CENTRE du pneu neige

Magasinez par chèques d'achat dans les MAGASINS Firestone
1. AU COMPTANT
2. PAIEMENT À 30 JOURS
3. CRÉDIT PROLONGÉ

CHARGEX

AMERICAN EXPRESS

QUEBEC
Place Fleur de Lys
(Voisin de Steinberg) Tél.: 529-4111
QUEBEC: Ouvert tous les jours de 9h. A.M. à 5h.30 P.M.
Les jeudi et vendredi jusqu'à 9h. P.M. et samedi jusqu'à midi.

RIMOUSKI
200 rue St-Jean-Baptiste
Tél.: 724-2533
RIMOUSKI: Ouvert du lundi au jeudi de 8h.30 à 6h. P.M.
Vendredi de 8h.30 A.M. à 9h. P.M.
Samedi de 8h.30 à midi.

Voici pourquoi nous garantissons la traction:

Regardez bien la semelle de ce pneu. Voyez ces sculptures faites pour mordre dans la neige. Et quelle largeur!
C'est le nouveau Snow Champion Firestone. Rien qu'à le voir, vous comprenez que c'est un pneu à forte adhérence, un pneu qui ne vous laissera pas en panne faute de traction.
Voilà pourquoi nous pouvons *garantir* cette traction, alors que les autres ne font qu'en parler. Nous savons qu'avec notre Snow Champion, vous roulerez tout l'hiver sans encombre, mais au cas où votre voiture serait immobilisée par manque de traction, nous vous paierons jusqu'à sept dollars pour le remorquage.
Cela s'appelle avoir confiance en ses produits!
Cette même confiance, vous l'aurez avec le Snow Champion.

$17.95 MONTAGE COMPRIS
A78-13
Flancs noirs.

SNOW CHAMPION
NYLON 4 PLIS
Firestone
Pour de nombreux modèles de
PINTO, VEGA FALCON



Frazier et Foreman se mettent au travail

WASHINGTON (AFP) — De retour de Jamaique où, vendredi, ils ont définitivement conclu leur championnat dumondepour le 22 janvier à Kingston, Joe Frazier, tenant du titre mondial toutes catégories, et George Foreman ont, sans plus attendre, entamé leur préparation.

Le champion du monde des poids lourds, auquel les promoteurs jamaicains ont garanti $850,000, a repris, dès hier matin, le chemin de son gymnase de Philadelphie, tandis que son challenger, assuré quant à lui de $450,000 a commencé à s'entraîner chez lui, à Hayward, en Californie.

Les deux anciens champions olympiques, qui sont toujours invaincus depuis leurpassagechez les professionnels, achèveront leur entraînement à Kingston même, où ils se rendront deux semaines seulement avant leur confrontation qui aura lieu, en plein air, au stade National pouvant contenir 40,000 spectateurs.

Frazier a manifesté l'intention de rester à Philadelphie jusqu'à son départ pour la Jamaique, tandis que Foremantransportera son camp d'entrainement à New York au début de décembre.

CONDITIONS

Les deux puncheurs noirs américains n'ont fait aucune difficulté pour se mettre d'accord à Kingston en raison surtout des conditions fort intéressants que leur offraient les organisateurs.

Appuyés par le gouvernement et l'Office du Tourisme jamaicains, ils ont pu s'engager, tout en proposantbeaucoup plus d'argent (surtout pour le challenger) que New York ou Houston, à assurer les deux boxeurs d'une exonération totale d'impôts locaux.

Selon l'estimation des deux camps, le combat qui sera télévisé par satellite dans le monde entier, devrait rapporter entre sept et 10 millions de dollars du fait que Frazier défendra son titre contre un adversaire valable pour la première fois depuis sa victoire sur Cassius Clay à New York en mars 1971.

En dépit de son inexpérience des grands combats, Foreman, qui a succédé à Frazier au palmarès olympique en 1968àMexico, s'est taillé une réputation d'efficace frappeur, possédant comme Frazier, un redoutable crochet du gauche qui lui a permis de remporter presque tous ses combats avant la limite.

le sport en bref

BAILLARGEON DEMISSIONNE

MONTREAL (PC) — Après deux années à la présidence de l'Association québecoise de boxe amateur, M. Rosario Baillargeon a annoncé hier sa démission.

Dans sa lettre de démission, il déclare que "le professionnalisme tue le sport amateur". "Quant à moi, dit-il, je n'ai plus la force de lutter sans arrêt pour une cause perdue d'avance."

Après avoir fait un grand pas en avant, écrit M. Baillargeon, la boxe est en déclin, et le Haut-Commissariat aux sports devrait intervenir sans délai.

Dès qu'un jeune commence à se faire connaître comme boxeur amateur, les chefs de la boxe professionnelle lui font des offres et pour quelques dollars le jeune perd son idéal.

Très souvent, ajoute M. Baillargeon, le jeune y perd la vie en se battant jusqu'au bout pour plaire à son entraîneur, comme cela est arrivé à Danny Tucker, à Montréal, et à Clyde Gray, à Winnipeg.

C'est un jeu qui fait l'affaire de certaines gens qui se posent en protecteurs de la jeunesse. Mais le jeune doit souvent abandonner, après quelques matches mal organisés.

M. Baillargeon a terminé en disant qu'il ne veut plus collaborer avec l'Association amateur du Québec qui perpétue un régime qui ne fait guère mieux que de dépenser l'argent du public pour fournir des sujets aux étables du sport professionnel.

MAURY WILLS

TOKYO (UPI) — Le vétéran joueur d'arrêt-court Maury Wills, récemment remercié de ses services par les Dodgers de Los Angeles de la Ligue nationale de baseball, a accepté de se joindre aux Hawks de Nankai de la Ligue professionnelle du Pacifique, rapporte un quotidien japonais.

Wills âgé de 40 ans, jouera soit à l'arrêt-court ou au troisième coussin et agira à l'occasion à titre d'instructeur, pour seconder l'instructeur-chef du club, l'ancien joueur des majeures Don Blasingame.

JOSE PAGAN

PHILADELPHIE (AP) — Les Phillies de Philadelphie ont pour leur part annoncé l'acquisition du vétéran joueur de troisième but Jose Pagan.

Pagan, âgé de 37 ans, un vétéran de 14 saisons dans les majeures, avait été congédié par les Pirates de Pittsburgh le mois dernier.

DON McMAHON

SAN FRANCISCO (AP) — D'autre part les Giants de San Francisco ont libéré Don McMahon, qui, à 42 ans, agissait encore comme artilleur de relève la saison dernière, mais c'était dans le but de le nommer instructeur des lanceurs en vue de la prochaine saison.

HOCKEY

SAINT-LOUIS (UPI) — Les Blues de Saint-Louis de la Ligue nationale de hockey ont fait savoir hier qu'ils avaient cédé la recrue Wayne Merrick à leur club - école de Denver dans la Ligue de l'Ouest, sujet à un rappel immédiat. Merrick, un joueur de centre, présente une fiche d'un but et d'une passe avec les Blues.

TENNIS

ROTTERDAM, Pays - Bas — (Reuter) — Deux têtes de série sont tombées lors du premier tour du Tournoi de Rotterdam organisé par la World Championship Tennis (WCT). Dick Stockton (Etats-Unis) a battu Nicolas Pilic (Yougoslavie), tête de série numéro sept, sur la marque de 6-4, 7-6.

Un autre Américain, Jeff Borowiak, a battu l'Egyptien Ismail El Shafi, tête de série numéro neuf, sur le score de 7-6, 4-6, 6-4.

Autres résultats lors de ce premier tour:

Roger Taylor (Grande-Bretagne) bat Roy Barth (Etats-Unis) 6-2, 6-4.

Clyff Drysdale (Afrique du Sud) bat John Alexander (Australie) 7-6, 7-5.

FOOTBALL

FOXBORO, Mass. (AP) — Johnny Mazur, instructeur des Patriots de la Nouvelle - Angleterre de la Ligue nationale de football, a démissionné de son poste hier, dans "l'intérêt de l'organisation".

Phil Bengston, qui fut à l'origine de la dynastie des Packers de Green Bay dans les années '60 lui a immédiatement succédé de façon intérimaire cependant.

BOXE

BANGKOK (Reuter) — Le Thailandais Venice Borkorsaw, champion du monde des poids mouches (version WBC) rencontrera, titre non en jeu, le Tunisien Ebter Salem Sarrah le 8 décembre à Bangkok, a-t-on appris hier dans la capitale thaïlandaise.

Ebter Salem, qui compte 39 victoires et neuf nuls sur 57 combats, arrivera en Thailande à la fin du mois.

SKI ALPIN

DENVER (AFP) — Jim Heuga qui fut l'un des meilleurs slalomeurs américains pendant près de dix ans, a été nommé entraîneur de l'équipe masculine des Etats-Unis de ski alpin, a annoncé Willie Schaeffler, directeur des sélections nationales américaines.

Heuga, un Californien d'origine basque âgé de 29 ans, habitant Lake Tahoe, remporta la médaille de bronze du slalom spécial des jeux Olympiques d'Innsbruck en 1964 et enleva le combiné de l'Arlberg - Kandahar la même année.

résultats à Blue Bonnets

TROT — $1,100

6—Miss Parlay, Deguise, $7.50, 5.20, 3.30; 8—Greenacres Demon, Bourque, $21.50, 8.40; 3—Davey Bars, Chartier, $3.90.
Temps: 2:10.
Ont aussi couru: Armbro Jazz, Donmar Fox, Swamp Root, Keystone Neal, Yankee Siren et Imprimis.

AMBLE — $1,100

1—Annie Topfield, Boucher, $16.50, 6.80, 3.60; 3—Robert Volo, St-Jacques, $4.50, 2.90; 4—Royal Gene Scott, Charron, $5.50.
Temps: 2:10 1-5.
Ont aussi couru: Cat Balou, Mighty Dale A., Dover Dan, Password Lobell, Little Mary S. et Tiger Herbert.
Pari-double: $68.00.

AMBLE — $3,000

1—Betsies Dream, Hébert, $22.10, 8.00, 5.60; 2—Pier Mac, Brosseau, $4.20, 3.20; 4—Bachelor Gay, Gendron, $4.80.
Temps: 2:07.
Ont aussi couru: Oneida Jessie, Gerry Mir, Pec, Taurus Lobell et Speedy Ed.

AMBLE — $1,100

6—Green River Chummy, Gendron, $5.00, 3.50; 5—Flèche Coloniale, Strauss, $12.90.
Temps: 2:09 3-5.
Ont aussi couru: Dreamy Chief, Josedale Scotty, Brave Sir, Ozark Dom, Fanny Gander, Posey Town et Guy K. Dudley.
Quinella: $45.00.

AMBLE — $1,800

3—Tempest Storm, Livernoche, $28.60, $.70, 5.40; 4—Ash Grove Bob, Gendron, $4.20, 3.40; 2—Armstead Mick, Jones, $5.00.
Temps: 2:07 1-5.
Ont aussi couru: Diamond Frost, Happy Hal N., Ding Dong Diller et Raider City.

AMBLE — $1,600

4—Scotland Yard, Lachance, $7.10, 4.20; 1—Cobra Angus, Picard, $4.60.
Temps: 2:10.
Ont aussi couru: Verseau, Meadow Jacob, Granby Guy, Granby Dream, Lady Veronica et Heidis Boy. Daphne Gray était retiré.
Quinella: $11.90.

AMBLE — $1,400

3—Cecile Mir, Gendron, $9.00, 4.50, 3.20; 4—Brokies Colt, Chartier, $4.80, 3.10; 5—Stone Patch, Dubé, $3.90.
Temps: 2:08.
Ont aussi couru: Keystone Adage, Vifardan, Margie Victoria et My Compare. Total Yankee était retiré.

AMBLE — $1,700

7—Dale Scot, Gendron, $4.60, 3.20; 9—Victoria C., Jones, $5.20.
Temps: 2:09 2-5.
Ont aussi couru: Rimo, Tyro, Good Nite Jim, Peerless Creed, Turn Signal, Jerry Fiver et Just Jeb.
Quinella: $11.30.

TROT — $3,800

5—Dave G., Hébert, $9.10, 4.00, 2.60; 1—Gis Mir, Dostie, $3.40, 2.80; 3—Rockne, Gauthier, $2.80.
Temps: 2:07 3-5.
Ont aussi couru: Telstar Hanover, Lianes Rodney et Lehigh Mir.

AMBLE — $1,600

1—Little Ford, St-Jacques, $6.40, 5.20; 5—Mail Freight, Miller, $10.00.
Temps: 2:09 2-5.
Ont aussi couru: Ranganui, All Time Great, Charlie G., Doctor Conns Adios, Special Mixture, Ski Bum et Mr. Red Adios.
Exacta: $47.40.

Lutte "Grand Prix"

Autre soirée de gala, hier, au Colisée de Québec, où plus de 15,000 personnes ont assisté dans une atmosphère surchauffée à la victoire de leurs favoris dans la grande finale 2 de 3, opposant Edouard Carpentier et The Crusher aux rudes et détestables frères Paul et Maurice Vachon.

Carpentier a d'abord pris la première chute dans ce combat où le sang à giclé de part et d'autre. Dans la seconde reprise, interrompue après que The Crusher, un athlète qui s'est rapidement gagné la sympathie de la foule eut subi une blessure à la figure, Paul Vachon et son frère "Mad Dog" s'en sont donné à coeur joie. Paul devait finalement triompher. Mais Carpentier n'avait pas dit son dernier mot et il donna la victoire décisive à son équipe.

Dans une autre finale de la soirée, le Bourreau de Mongolie, malgré ses 345 livres, a été sérieusement malmené par le brutal Wladek Kowalski, qui l'emporta après 13 minutes.

Autre combat attendu depuis longtemps, entre le géant Jean Ferré et Don Leo Jonathan, qui s'est terminé par la disqualification des deux pugilistes qui se sont livré une vraie bataille de rue. L'arbitre a jugé qu'il en avait plein les bras après 17 minutes de "boucherie".

Il en fut de même dans le 4e match à l'affiche, alors que les frères Paul et Jos Leduc, de même que Black Jack Lanza et Black Jack Mulligan ont été chassés à leur tour.

Par ailleurs, War Eagle a eu fort à faire contre Reynald Dubé de Québec, un nouveau venu qui en était à ses premières armes, car les deux se sont livré un combat nul.

Il en fut de même dans la bataille opposant Jackie Wiecz et Len Shelly.

En combat spécial, Dino Bravo et Gino Brito ont triomphé de Gilles Poisson et Zarinof Leboeuf à la grande joie de la foule.

"Le professionnalisme tue le sport amateur"

MONTREAL (PC) — Après deux années à la présidence de l'Association québecoise de boxe amateur, M. Rosario Baillargeon a annoncé lundi sa démission.

Dans sa lettre de démission il déclare que "le professionnalisme tue le sport amateur". "Quant à moi, dit-il, je n'ai plus la force de lutter sans arrêt pour une cause perdue d'avance."

Après avoir fait un grand pas en avant, écrit M. Baillargeon, la boxe est en déclin, et le Haut-Commissariat aux sports devrait intervenir sans délai.

Dès qu'un jeune commence à se faire connaître comme boxeur amateur, les chefs de la boxe professionnelle lui font des offres et pour quelques dollars le jeune perd son idéal.

Très souvent, ajoute M. Baillargeon, le jeune y perd la vie en se battant jusqu'au bout pour plaire à son entraîneur, comme cela est arrivé à Danny Tucker, à Montréal, et à Clyde Gray, à Winnipeg.

C'est un jeu qui fait l'affaire ce certaines gens qui se posent en protecteurs de la jeunesse. Mais le jeune doit souvent abandonner, après quelques matches mal organisés.

M. Baillargeon a terminé en disant qu'il ne veut plus collaborer avec l'Association amateur du Québec qui perpétue un régime qui ne fait guère mieux que de dépenser l'argent du public pour fournir des sujets aux étables du sport professionnel.

ETAT DU QUEBEC
VILLE ST-NICOLAS
COMTE DE LEVIS

AVIS DE PROMULGATION DU REGLEMENT No 230

AVIS PUBLIC

AUX CONTRIBUABLES DE LA MUNICIPALITE DE LA VILLE DE ST-NICOLAS, COMTE DE LEVIS, P.Q.

AVIS PUBLIC, est, par les présentes, donné par le soussigné, André Langlois, secrétaire-trésorier, de la Corporation Municipale de la Ville de St-Nicolas, Comté de Lévis.

QUE ce conseil a adopté le 16 octobre 1972, le règlement No 230 décrétant un virement de fonds à même les deniers disponibles dans les règlements Nos 136, 142, 165 et décrétant l'achat d'un camion International.

QUE ce règlement a reçu l'approbation des électeurs propriétaires le 2 novembre 1972.

QUE les contribuables intéressés peuvent prendre connaissance du règlement au bureau de la Corporation.

QUE le règlement No 230 entrera en vigueur conformément à la LOI.

DONNE A ST-NICOLAS, CE 3 NOVEMBRE 1972.

ANDRE LANGLOIS: Secrétaire-trésorier

PROVINCE DE QUEBEC
municipalité de
VILLE DE VAL ST-MICHEL
Aux Contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE:

Le Conseil a adopté à sa séance du 9 novembre 1972 le règlement portant le numéro 276, pour couvrir le coût des travaux d'aqueduc et d'egout sur le lot 312 pour un montant de $3,000.00

Que copie de ce règlement est disponible au bureau du secrétaire-trésorier pour consultation par les contribuables.

Que l'assemblée des personnes inscrites sur le Rôle d'Evaluation en vigueur comme propriétaires d'immeuble imposable et, s'il s'agit de personnes physiques, qui sont majeures et possèdent la citoyenneté canadienne, pour la lecture publique dudit règlement No 276, aura lieu le 20 novembre 1972, entre 7.00 et 9.00 hres p.m. à l'endroit ordinaire des réunions.

DONNE à Val St-Michel ce 10e jour de novembre mil neuf cent soixante-douze.

O. ARTEAU, Secrétaire-Trésorier

PROVINCE DE QUEBEC
Municipalité de
VILLE DE VAL ST-MICHEL
Aux Contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE:

Le Conseil a adopté à sa séance du 9 novembre 1972 le règlement portant le numéro 277, pour couvrir le coût excédentaire des travaux décrétés par le règlement 201- $4,685.00.

Que copie de ce règlement est disponible au bureau du secrétaire-trésorier pour consultation par les contribuables.

Que l'assemblée des personnes inscrites sur le Rôle d'Evaluation en vigueur comme propriétaires d'immeuble imposable et, s'il s'agit de personnes physiques, qui sont majeures et possèdent la citoyenneté canadienne, pour la lecture publique dudit règlement no 277, aura lieu le 20 nolembre 1972, entre 8.00 et 9.00 hres p.m. à l'endroit ordinaire des réunions.

DONNE à Val St-Michel ce 10e jour de novembre mil neuf cent soixante-douze.

O. ARTEAU, Secrétaire-Trésorier.

Appel d'offres

SERVICE GENERAL DES ACHATS

Pour obtenir la documentation nécessaire à la présentation de soumission pour les projets ci-après décrits, écrivez ou téléphonez au:

Gouvernement du Québec,
Ministère Industrie & Commerce,
Service Général des Achats,
Bureau des appels d'offres
Québec.
Tél.: 643-5438

IMPORTANT: Identifiez toujours le projet qui vous intéresse par son numéro de code et sa description, que ce soit par écrit ou au téléphone.

Projet	Description	Livraison
6597	Fournitures et accessoires de bureaux	Québec
6598	Fournitures et accessoires de bureaux	Québec
	Clôture des soumissions: 28 novembre 1972 à 3.00 p.m.	
6591	122 Emetteurs récepteurs FM	Québec
	Clôture des soumissions: 1er décembre 1972 à 3.00 p.m.	

LE DIRECTEUR GENERAL
PAUL BRISSETTE

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

AVIS PUBLIC

Le Conseil de Ville de Bélair demande, par la présente, des soumissions pour la fourniture d'huile Diesel pour l'année 1973.

Toutes compagnies intéressées devront faire parvenir leurs prix avant 5 heures, le 20 novembre 1972.

Les soumissions seront ouvertes à l'assemblée du 20 novembre 1972, à 8 heures.

Le Conseil de Ville de Bélair ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

JEAN-CLAUDE GRENIER, O.M.A. Secrétaire-Trésorier.

AVIS PUBLIC

Le Conseil de Ville de Bélair demande, par la présente, des soumissions pour la fourniture d'huile à chauffage pour l'année 1973.

Toutes compagnies intéressées devront faire parvenir leurs prix avant 5 heures, le 20 novembre 1972.

Les soumissions seront ouvertes à l'assemblée du 20 novembre 1972 à 8 heures.

Le Conseil de Ville de Bélair ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

JEAN-CLAUDE GRENIER, O.M.A. Secrétaire-Trésorier.

AVIS PUBLIC

PRENEZ AVIS que le 14 décembre 1972, une requête sera présentée à la Cour Supérieure du District de Québec, aux fins d'homologuer de nouvelles conventions matrimoniales entre Monsieur René Boisvert, de la Cité de Charlesbourg, (226, 96ième rue ouest), épicier, et son épouse Dame Sylvaine Roy, de la Ville de Montréal (8486 Avenue du Buisson), gouvernante, conventions constatées dans un acte de changement de régime matrimonial reçu devant Me André Cossette, notaire, le 21 septembre 1972, sous le numéro 9018 de ses minutes.

EN FOI DE QUOI, nous avons signé à Québec, ce 8ième jour d'octobre 1972.

GAGNE, TROTIER, LETARTE, LARUE & ROYER
Procureurs des requérants

VILLE DE VAL ST-MICHEL
ENLEVEMENT DES VIDANGES — ANNEE 1973

Des soumissions cachetées portant la mention "Enlèvement et disposition des vidanges, année 1973" seront reçues au bureau du secrétaire-trésorier jusqu'à 6.45 hres p.m. lundi, le 4 décembre 1972 pour être ouvertes à l'assemblée qui sera tenue le même soir.

Les soumissions seront considérées pour la cueillette des vidanges avec un ou des camions de type Sanivan ou possédant une boîte en acier complètement fermée et munie de système hydraulique de compression. Une mention devra être faite du type de camion offert. Les vidanges seront recueillies deux (2) fois la semaine et seront transportées en dehors du territoire de Val St-Michel.

Le prix fourni devra être global.

Une copie du devis descriptif est à la disposition des soumissionnaires au bureau du secrétaire - trésorier à 6, 31e rue, Val St-Michel.

Le Conseil ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Odina Arteau
Secrétaire-trésorier.

LETTRES DE VERIFICATION

Avis est par les présentes donné que Messieurs Louis Morin et Euclide Morin, respectivement domiciliés à 173 LaSalle, Val d'Or, Abitibi et 700 - 18ième rue, Ville St-Georges-ouest, comté de Beauce, s'adressant à la Cour Supérieure du district de Beauce le 18 décembre 1972 à 10.00 hres a.m. ou à toute date ou heure ultérieure déterminée par la Cour, pour obtenir des Lettres de Vérification établissant que la succession de feu Monsieur Denis Morin en son vivant contremaître, domicilié à St-Georges-est, Beauce décédé à Windsor, N.Y., U.S.A., le 21 mai 1972, est ouverte, que le testament dudit Denis Morin reçu devant Me Claude Guertin, notaire le 2 mars 1971 sous le numéro 6386 de ses minutes est le dernier testament connu non modifié ni révoqué dudit Denis Morin et que les requérants, Messieurs Louis ET Euclide Morin sont les exécuteurs testamentaires de ladite succession.

ROBERT LESSARD, notaire.

Notice is he reby given that M. Louis Morin and M. Euclide Morin, respectively residing at 173 LaSalle, Val d'Or, Abitibi and 700 - 18ième rue, Ville St-Georges-West, Beauce, will apply to the superior Court, district of Beauce, on December 18TH 1972 at 10.00 a.m. or at any other time which shall be determined by the Court, for Letters of verification attesting that the succession of the late Denis Morin, foreman, residing at St-Georges East, Beauce, who died at Windsor, N.Y., U.S.A. on the 21st day of May 1972 has opened, that the will of the late Denis Morin received by Me Claude Guertin, notary on the 2nd Day of March 1971 under number 6386 of the minuts of the said notary, is the last known will of the deceased, that said will has not been modified or revoked and that the petitioners, Mr. Louis and Euclide Morin are the testamentary executors of the said succession.

ROBERT LESSARD, notary.

Vos fonctions d'exécuteur testamentaire vous rendent soucieux?

Alors appelez-nous!

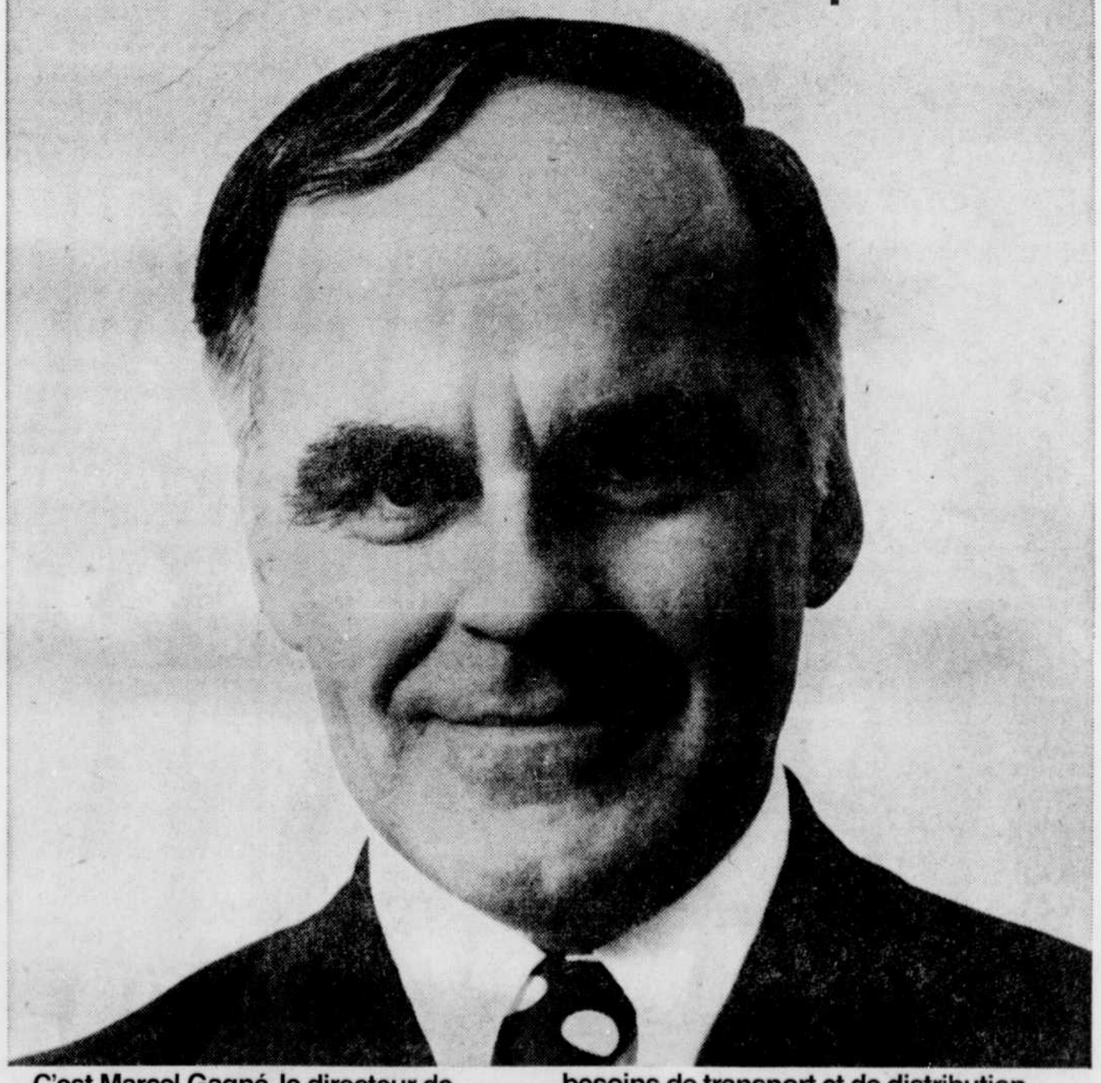


Pourquoi attendre que cette responsabilité vous pèse encore davantage? Profitez plutôt de notre connaissance de la législation fiscale sous tous ses aspects et confiez-nous le soin de voir à toutes les formalités nécessaires avant le partage final des biens entre les héritiers.
Nous pouvons vous faciliter considérablement les choses sans pour autant porter atteinte à vos pouvoirs en qualité d'exécuteur testamentaire. Vous continuez en effet à prendre toutes les décisions: notre rôle se limite à vous aider à les exécuter. Notre longue expérience du règlement des successions nous permet de le faire avec diligence et efficacité, et le plus économiquement possible pour la succession. Pour de plus amples renseignements sur nos services et la façon dont nous pouvons vous seconder dans votre tâche, téléphonez-nous à la première occasion.

Carol Fillion
Tél.: 529-8841

Montreal Trust
la société qui innove constamment.

Si vous avez quelque chose à expédier, cet homme est désireux de le faire pour vous.



C'est Marcel Gagné, le directeur de district, commercialisation et ventes, de CP Rail dans votre région. En utilisant les vastes ressources de CP Rail, Marcel peut vous venir en aide de plus d'une façon. Il vous offre un service rapide et efficace, sur place, en ce qui touche vos besoins de transport et de distribution. Si vous expédiez quelque chose quelque part – produits manufacturés, marchandises en vrac, ou articles exigeant des soins particuliers – Marcel et son équipe sont disponibles pour vous servir. Appelez-le sans tarder.

Appelez Marcel Gagné à 522-7063, Québec. Il veut travailler pour vous.

CP Rail

Fournier dit avoir appris par les journaux ce qui s'était passé à Ste-Marie

par Paul-Henri DROUIN
de notre bureau de
SAINT-JOSEPH

Au terme de son témoignage, Marc - Eudore Fournier, accusé de meurtre non qualifié et qui subit, depuis lundi le 6 novembre dernier son procès aux assises de Beauce, au palais de justice de Saint - Joseph, a fait remarquer au juge Paul Miquelon son manque de sérieux pour avoir fait des farces durant tout le procès.

A la reprise de ce procès, hier matin, deux Beaucerons ont été condamnés à payer chacun $10 d'amende pour ne pas avoir été présents à l'appel des jurés, au tout début du présent terme des assises de Beauce.

Le procureur de l'accusé, Me Jacques Bouchard, de Québec, a présenté une défense et à ce jour son seul témoin a été son client Marc - Eudore Fournier.

Au tout début de son témoignage, Marc - Eudore Fournier a fait remarquer au jury et à la Cour qu'il était détenu depuis 15 mois, sans cautionnement, pour une affaire à laquelle il n'est pas relié du tout.

L'accusé s'est présenté comme étant président de l'agence des hôtesses du Québec, qu'il avait une soixantaine de jeunes filles travaillant à temps plein, dans des hôtels comme serveuses - danseuses.

A savoir par qui il était payé, l'accusé Fournier répondit, par les hôteliers, et le coût variait de $10 à $20 par jeune fille placée par l'agence.

Après avoir occupé le poste de chef - programmeur au journal La Presse de Montréal, "où il a fallu que je fasse attention à ma conduite, parce que j'avais un dossier judiciaire, j'ai travaillé à la Golden Eagle, de Saint - Romuald, et c'est à ce moment, a dit Marc - Eudores Fournier, qu'à temps partiel je m'occupais de placer dans des hôtels ou motels des serveuses - danseuses."

Le témoin a admis avoir envoyé Roxanne Bergeron et Ghislaine Huard, travailler au motel Callway, à Saint - Joseph de Beauce, vers le 31 juillet 1971, et que Roxanne Bergeron était revenue à Québec parce que ça ne payait pas assez. "C'est pourquoi, a-t-il dit, je l'ai placée à Drummondville."

Marc - Eudore Fournier a affirmé que lors de sa rencontre avec Roxanne Bergeron, il n'a pas été question d'autres sujets "qu'elle ne faisait pas assez d'argent".

A savoir ce qu'il avait fait le 31 juillet 1971, l'accusé Fournier a répondu que le bureau de l'agence a été ouver jusqu'à 4 heures de l'après - midi et que par la suite, il s'est dirigé au motel "Bru-Mo" pour percevoir le montant qui lui était dû pour l'engagement de trois ou quatre serveuses - danseuses.

"Au motel "Bru-Mo", par hasard, j'ai rencontré Mark Georges, Pierre Bouchard et Guy Marchand," a dit le témoin Marc - Eudore Fournier.

Il se rappelle que Mark Georges lui a dit qu'il se dirigeait dans la Beauce pour écouler du stock (la drogue) et, quant à Fournier, il a signalé qu'il avait décidé de se rendre dans la Beauce pour rencontrer trois jeunes filles qui désiraient travailler pour son agence.

Aussi, il voulait rencontrer le garagiste Gilles Roy pour discuter de l'achat d'une auto pour l'un de ses représentants, Jean Sirois.

"A mon arrivée dans la Beauce, a déclaré Marc - Eudore Fournier, je me suis rendu à Beauceville, au club "Rigolo" de l'hôtel Royal, et à ma sortie du club c'est sur le terrain de stationnement que j'ai de nouveau rencontré Mark Georges, Guy Marchand et Pierre Bouchard".

Le groupe s'est dirigé chez Gilles Roy, vendeur d'autos où il a été question de boxe de la part de Mark Georges, ainsi que du stock à livrer (la drogue).

L'accusé Marc - Eudore Fournier a admis que Mark Georges s'est informé auprès de Gilles Roy où se trouvait le shack des motards. Il fit part que cette conversation ne l'intéressait pas et que Guy Marchand lui a donné l'impression d'un type "drogué", a dit à une occasion "ces motards - là, une bonne journée, vont avoir leur leçon".

"Avant de quitter Gilles Roy, a dit Fournier, je lui ai montré un côté de mon auto qui était bossé et je me suis informé du coût de réparations.

"Par la suite, a ajouté Marc - Eudore Fournier, à une demande de Mark Georges, je lui ai dit que je me dirigeais vers le motel **Callway**. Arrivé à cet endroit, a ajouté Fournier, j'ai rencontré Marc Yvan Boulet, le gérant de l'endroit et parlé avec la serveuse - danseuse, Ghislaine Huard.

"Lorsque je me dirigeais pour parler avec le gérant Marc Yvan Boulet j'ai été arrêté par Mark Georges qui m'a demandé de m'informer si les deux types avaient laissé les bijoux de Roxanne Bergeron.

"A cette demande, Marc Yvan Boulet m'a dit que Paul Bilodeau et Armand Lessard ainsi que tous les motards étaient partis pour le tabac."

Il est parti seul du motel Callway" pour se diriger à Saint-Georges dans le but de contacter le propriétaire du manoir pour l'engagement de danseuses. "Le propriétaire n'était pas là, a ajouté Fournier, je suis revenu à l'hôtel Royal, de Beauceville, et après avoir rencontré Jean-Guy Veilleux, pour discuter des trois jeunes filles qui désiraient travailler pour l'agence, j'ai décidé de descendre à Québec et d'arrêter en passant à la Seigneurie Sainte-Marie.

"C'est dans la ville de Sainte - Marie, a expliqué le témoin, que j'ai aperçu la Mustang de Pierre Bouchard, ce dernier se trouvait sur le trottoir et m'a fait signe d'arrêter. Il m'a dit: "On a du stock à livrer et on ne trouve pas la place, aurais-tu le téléphone de Gilles Roy pour qu'on se renseigne?"

"A cette demande, a dit Marc - Eudore Fournier, j'ai répondu: "Je vais l'appeler". Il a dû faire deux appels chez Gilles Roy et un chez Guy Pomerleau pour connaître l'endroit où Mark Georges désirait livrer du stock. Fournier a admis que lorsqu'il a fait ces appels dans une boîte téléphonique, beaucoup de gens sont passés à cet endroit, mais ce qui l'a le plus frappé c'est l'attitude de Guy Marchand, que Mark Georges paraissait passablement en boisson et que Pierre Bouchard était nerveux.

"Après avoir donné le renseignement à Pierre Bouchard, je suis embarqué dans mon auto et je suis parti en direction de Québec.

"Cette dernière rencontre avec Guy Marchand, Mark Georges et Pierre Bouchard, a dit le témoin, m'avait rendu inquiet de l'attitude de Marchand et ses réflexions chez Gilles Roy, à Beauceville.

"C'est pourquoi, a-t-il dit, après avoir fait quatre ou cinq milles de l'autre côté de Sainte - Marie, j'ai décidé de revenir sur mon chemin pour me rendre moi - même au "shack", car je ne voulais pas vraiment qu'il arrive quelque chose.

"En me rendant sur les lieux, a déclaré Marc - Eudore Fournier, j'ai rencontré la Mustang de Pierre Bouchard, probablement, et après avoir rebroussé chemin, j'ai suivi la Mustang et c'est là qu'une autre voiture s'en venait en sens inverse." Il dit avoir été dans l'impossibilité par la suite de rejoindre ou dépasser la Mustang et qu'à son retour à Québec il s'est dirigé vers ses appartements, a été au club "Damier Rose", dans une discothèque et prendre un lunch au Riviera où il a rencontré Bouchard et Marchand.

Ce n'est que le lundi suivant qu'il a vu dans les journaux ce qui s'était passé à Sainte - Marie. Il a été arrêté trois semaines plus tard et a affirmé qu'en aucun temps avec Roxanne Bergeron il n'avait été question des problèmes qu'elle avait eus avec les motards et quant à ses rencontres avec Mark Georges, Pierre Bouchard et Guy Marchand, il n'a été question que du "stock" de la drogue.

A une question du substitut du procureur général, Me Jean - Luc Dutil, de Thetford Mines, l'accusé Marc - Eudore Fournier a dit que s'il est retourné entre Sainte - Marie et Scott, c'était pour qu'il n'arrive rien.

Il a de plus fait entendre à Me Dutil qu'il n'était pas là pour se faire bousculer et le substitut du procureur général a exhibé en présence des jurés et de la Cour le dossier assez chargé des accusations portées contre Marc - Eudore Fournier depuis 1960.

Le procès se poursuit, aujourd'hui, au palais de justice de Saint - Joseph, et tout laisse prévoir qu'il prendra fin ce soir.

Le garde-pêche Onésime Leblanc est libéré d'une accusation d'homicide involontaire

par Louis TANGUAY

PERCE — Le garde-pêche de Grande-Rivière qui avait abattu un présumé braconnier en juin 1971 a été libéré de l'accusation d'homicide involontaire qui pesait contre lui.

Le juge Charles-B. Quimper a en effet estimé que Onésime Leblanc était en état de légitime défense lorsqu'il a tué d'un coup de fusil de calibre .12, François Couture, sur le territoire du Grand River Fishing Club.

L'avocat qui défendait l'accusé, Me Louis Doiron, de Chandler, avait en effet fait valoir que son client avait de sérieuses raisons de croire que la victime et ses trois compagnons allaient lui faire un mauvais parti.

François Couture se trouvait alors en compagnie de son père, de son frère André et de son cousin Léonard.

Or ce dernier avait été pendant 10 ans garde-pêche au club privé où le drame est survenu.

Cependant, l'automne précédent, il avait été congédié et avait déclaré à qui voulait l'entendre qu'il allait vider la rivière à saumons et que personne ne pourrait l'en empêcher, surtout pas les autres gardes-pêche qui avaient refusé de l'appuyer lors de son congédiement.

Il a d'autre part été établi que c'est lui qui dirigeait le quatuor dans ce qui a été considéré comme un raid contre ses anciens confrères de travail autant que comme une expédition de braconnage.

Cette expédition avait d'autre part été entreprise un samedi soir, à la suite d'une libation au cours de laquelle Léonard avait pourtant bu moins que les trois autres.

Par ailleurs, au moment où le coup de feu a été tiré en direction de la victime, le compagnon de Leblanc, un jeune homme de 16 ans, avait déplacé le faisceau de sa lampe de poche d'abord braquée sur François Couture.

Ainsi, il n'était plus éclairé au moment où le coup est parti. C'est pourquoi le juge a admis la possibilité de l'accident, puisque l'accusé a affirmé qu'il avait visé le bras de François Couture et non le thorax, pour l'arrêter alors qu'il s'avançait vers lui.

Le corps d'un marin qui s'est noyé n'est pas encore retrouvé

Le corps du marin anglais Douglas Cook qui s'est noyé dans le fleuve en face de Port - Cartier, la semaine dernière, n'avait pas encore été repêché, hier soir. C'est ce que laisse savoir la Sûreté du Québec.

Agé de 61 ans et demeurant à Widnes, en Angleterre, M. Douglas était membre de l'équipage du cargo "M V Longtone". Vers 14h, le 8 octobre dernier, le remorqueur "Foundation Vibert" se trouvait auprès du cargo à environ deux milles au large de Port - Cartier.

M. Cook est tombé du bateau et, avant de toucher l'eau, il s'est heurté sur le bord du remorqueur. Il ventait fort et la mer était en furie.

Le marin a été emporté par les vagues et il a été impossible de le trouver. Des recherches ont été effectuées en chaloupe et en hélicoptère, mais ce fut peine perdue.

L'ambassadeur britannique a été prévenue de la tragédie et elle a averti la famille du disparu. L'agent Pierre Deschamps, du poste de la SQ à Sept - Iles, a été chargé de l'enquête.

Quatre morts sur les routes, hier

par Lucien LATULIPPE

Quatre personnes ont perdu la vie sur la route, hier, dans l'Est du Québec. Deux tragédies ont eu lieu en banlieue de Québec et les deux autres, dans le Bas-du-Fleuve.

Les noms des victimes sont Jacques-Alain Lemay, 19 ans, du 2115 rang Saints-Anges, à l'Ancienne-Lorette; Marie-Alice-Blanche Robinson, 62 ans, patiente de l'hôpital Saint-Michel-Archange; J.-Nil Bourgouin, 30 ans, de Saint-Pascal de Kamouraska, et Robert Bélanger, 54 ans, de Saint-Ulric de Matane.

La Sûreté du Québec précise que Jacques Lemay circulait en motocyclette dans le rang Saints-Anges et qu'il avait été heurté par une auto vers 20h10. La moto est restée prise sous l'auto qui a pris le champ par la suite.

Mlle Robinson a été tuée par un camion, vers 18h, sur la rue d'Estimauville, à environ 1,000 pieds au nord de la rue Evangeline. Elle a été transportée à l'hôpital de l'Enfant-Jésus par l'ambulance Bouchard. Le sergent Buteau, de la police de Giffard, a appris par la suite qu'elle était patiente à l'hôpital Saint-Michel-Archange.

M. Bourgouin a perdu la vie, vers 9h15, hier matin, sur la route 139 (10), entre Saint-Fabien et Saint-Simon de Rimouski. Il revenait de conduire des amis à l'aéroport de Mont-Joli et son auto est entrée en collision avec un camion dans une courbe.

Quant à M. Bélanger, il a été brûlé dans l'incendie de son camion qui venait de capoter sur la route 6, à environ un mille à l'est de Sainte-Florence de Matapédia. La tragédie s'est produite vers 10h30, hier matin, et elle serait attribuable à une défectuosité de la conduite.

Le camion qui transportait un tracteur a fauché trois poteaux d'une clôture de la Voirie et un poteau supportant des fils avant de prendre le fossé et de capoter dans un ravin assez profond où il a pris feu. L'agent Lanary, du poste de la SQ à Amqui, mène l'enquête.

PROVINCE DE QUEBEC
Municipalité de
VILLE DE VAL ST-MICHEL
Aux Contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE:

Le Conseil a adopté à sa séance du 9 novembre 1972 le règlement portant le numéro 278, pour couvrir le coût excédentaire des travaux décrétés par le règlement 251- $7,400.00.

Que copie de ce règlement est disponible au bureau du secrétaire-trésorier pour consultation par les contribuables.

Que l'assemblée des personnes inscrites sur le Rôle d'Evaluation en vigueur comme propriétaires d'immeuble imposable et, s'il s'agit de personnes physiques, qui sont majeures et possèdent la citoyenneté canadienne, pour la lecture publique dudit règlement no 277, aura lieu le 20 novembre 1972, entre 7.00 et 9.00 hres p.m. à l'endroit ordinaire des réunions.

DONNE à Val St-Michel ce 10e jour de novembre mil neuf cent soixante-douze.

O. ARTEAU, Secrétaire-Trésorier.

la ville de québec

SERVICE DES ORDURES
AVIS PUBLIC

Les citoyens de la Ville de Québec sont priés de noter qu'à compter du 16 novembre 1972, l'enlèvement des ordures ménagères par les ruelles sera discontinué et ne se fera que par les rues, comme ce fut le cas l'hiver dernier.

A compter de cette date, au lieu d'être placées dans les ruelles, les ordures devront être déposées dans leurs réceptacles, sur la rue, en front des propriétés et aux jours habituels.

Afin d'éviter toute confusion et de s'assurer un service régulier, les citoyens de la Ville de Québec sont instamment priés de se conformer de bonne grâce à ces conditions. Pour de plus amples renseignements, on peut signaler 694-6474.

RAYMOND PELLETIER, Ing.,
Chef - Division de la Voie Publique.

Québec, le 10 novembre 1972.

COUR SUPERIEURE
DISTRICT DE MONTMAGNY
NO: 11,684
RE: SOCIETE DE PUBLICATION MERLIN LTEE
ET: G. CLOUTIER.

AVIS PUBLIC

AVIS public est donné à Messieurs Stanislas Caban, Bernard Quintal, Réal Côté, André Moffat, Michel Quintal, Thadde Grzesrckzk, actuellement domiciliés en lieux inconnus, d'avoir à se constituer de nouveaux procureurs, par suite de l'accession à la magistrature de Me Yvon Mercier, l'un de leurs procureurs.

DORION, DORION, JOLIN & CHAMPOUX
Procureurs des défendeurs.

QUEBEC, le 9 novembre 1972.

CRISTOBAL
C'est un immense entrepôt à 2 étages. Aucune décoration ni tapis, remplis de meubles et appareils électriques à prix d'entrepôt.
LES ENTREPOTS DE CRISTOBAL LTEE
Coin boul. Charest et av. St-Sacrement - 681-6231

A VENDRE Trust Royal
STE-FOY: 6 logements
SAULES: 7 logements
Comptant: $10,000. pour les deux.
PH. METHOT 623-4392 (rés.)
RICHARD GUAY 651-6506 (rés.)
TRUST ROYAL, courtier, 656-9660

CENTRE D'ACHATS
2030, Père-Lelièvre
SOUS UNE NOUVELLE ADMINISTRATION
ESPACE DE BUREAU A LOUER
Idéal pour professionnel
Dans le centre, le
RESTAURANT Ch. BAILLARGEON
pour vos réunions ou dîners d'affaires
Stationnement facile. Pour information:
FIDUCIE du QUEBEC
524-4651

TEL.: 842-1994
842-4824
L'unique TELECOULEUR
MOTOROLA
Quasar
à tiroir à circuits
Châssis 100% transistorisé
chez Claude Lioui MEUBLES
Style Moderne et Traditionnel
OUVERT TOUS LES SOIRS
OUVERT CE SOIR
LORETTEVILLE VILLAGE HURON

BOUL. HAMEL OUEST (ROUTE 2), 1ère INTERSECTION
À DROITE APRÈS HENRI IV,
MONTÉE ST-JEAN-BAPTISTE.
une autre réalisation Benoit Dumais Ltée

$131.00 PAR MOIS
Au Village de l'Avenir
MAISONS JUMELÉES
$131.00 PAR MOIS
incluant capital, intérêts, taxes et rabais provincial
CONFORT AU FOYER Esso
VISITEZ NOS MAISONS MEUBLEES PAR J.-O. FISET INC.
lundi, mardi, mercredi, jeudi, vendredi, samedi.
1.00 p.m. à 9.00 p.m.
dimanche
11.00 a.m. à 8.00 p.m.
872-3263

Substance exclusive rétracte les hémorroïdes apaise la démangeaison
Une substance cicatrisante exclusive provoque la rétraction des hémorroïdes et la cicatrisation des tissus.
Un grand institut de recherche vient de mettre au point une substance cicatrisante sans pareille pour la rétraction des hémorroïdes, le soulagement de la démangeaison et la cicatrisation des tissus.
L'une après l'autre, les histoires de cas d'hémorroïdes ont rapporté "une amélioration évidente". On a pu observer un soulagement rapide de la douleur, une rétraction notoire des hémorroïdes. Mieux encore, ce soulagement s'est maintenu durant plusieurs mois.
Cette substance dont les résultats sont si merveilleux se nomme la Bio-Dyne; elle a pour effet de hâter la cicatrisation des cellules atteintes et de stimuler la croissance des tissus nouveaux. La Bio-Dyne est offerte soit en onguent, soit en suppositoires, sous le nom de Preparation H.
En plus d'aider les hémorroïdes à se rétracter, la Préparation H agit comme lubrifiant et rend l'élimination moins douloureuse. Enfin, elle diminue les risques d'infection, l'une des causes connues d'hémorroïdes.
Demandez à votre pharmacien la Préparation H sous forme de suppositoires ou d'onguent (avec accessoire spécial). Satisfaction ou remboursement.
Préparation H


Maintenant,
STATIONNEZ FACILEMENT ET GRATUITEMENT,
à Place de l'Hôtel-de-Ville
Les maisons d'affaires de Place de l'Hôtel-de-Ville vous offrent deux heures de stationnement gratuit au nouveau parc-autos Place de l'Hôtel-de-Ville.
600 NOUVEAUX ESPACES DISPONIBLES.
Redécouvrez le vieux Québec. Furetez dans nos boutiques. Mangez dans les meilleurs restaurants. Faites estampiller votre carte et profitez de deux heures de stationnement gratuit.
L'ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DU VIEUX QUÉBEC

FIN DES VERS AVEC L'AIL EN SUPPOSITOIRES

Les suppositoires AIL-A-VER, contenant un extrait d'ail partiellement dosé, débarrassent des vers en trois jours, sans aucun malaise.
Traitement complet $2.00
Demandez les suppositoires AIL-A-VER aux pharmacies ou au
LABORATOIRE MARCHAND
St-TITE, Cté Champlain, P.Q.

DrexEl de MAICO
nouvel appareil avec microphone fonctionnant à la manière du
TYMPAN DE L'OREILLE HUMAINE

Ce nouvel appareil auditif vient d'apparaître sur le marché et il offre plus de pouvoir utilisable . . . Il assure une qualité supérieure du son, et nécessite un minimum d'entretien grâce aux dernières découvertes dans la façon de fabriquer le microphone des appareils auditifs. On l'appelle "DREX EI". Ce minuscule appareil auditif derrière l'oreille offre comme caractéristique un microphone qui simule la fonction du tympan de l'oreille humaine et résoud du même coup le problème qu'on rencontre le plus fréquemment dans les appareils auditifs.
Un porte-parole des laboratoires MAICO, qui fabriquent cette aide, donne un compte-rendu des avantages qu'offre ce nouveau microphone :
"La partie la plus délicate dans un appareil auditif a toujours été le minuscule "lien", plus fin qu'un cheveux, relié au diaphragme du microphone. Dans ce nouveau microphone, ce lien a été remplacé par une membrane qui pourrait être comparée au tympan de l'oreille humaine. Le manque de sensitivité du nouveau microphone aux vibrations mécaniques est un avantage important pour les usagers d'appareils auditifs. Ces appareils peuvent être ajustés à des niveaux de volume plus élevés sans ennuyer par la distortion ou des signaux de retour (sifflements). "DREX EI" devient donc très réputé pour la clarté et la netteté des sons qu'il émet. Un ingénieur en appareils auditifs dans ses tests de comparaison entre le nouveau microphone et un circuit ordinaire décrit la différence perçue : c'est comparable à la différence qu'on trouve entre un système de haute-fidélité et un petit radio portatif ordinaire.
Tous les détails concernant ce nouvel appareil peuvent être obtenus en écrivant au SERVICE AUDITIF MAICO le plus près de chez vous.
Appelez ou Postez ce coupon pour plus de détails
Nom
Adresse
Ville
SERVICE AUDITIF MAICO INC.
"Le nom le plus respecté en appareils auditifs"
BUREAUX de SERVICE
815, Côte d'Abraham, Québec 4 Tél. : 529-9325
254, rue Riverin — CHICOUTIMI Tél. : 543-3483
21, rue Verbois - RIVIERE-DU-LOUP Tél. : 862-4971
635, 12e Rue, ST-GEORGES (BCE) Tél. : 228-2970
867, rue De Foix - TROIS-RIVIERES Tél. : 379-5715


Le saint patron des jeunes filles chic... bien élevées.
St-Raphaël
Distribué par J. M. Douglas et Cie Ltée de Montréal, Une filiale des Distilleries Corby Ltée, Montréal.

Le choix des jurés est complété au procès d'André Descroiselles

CHICOUTIMI — Même s'il n'a fallu que deux heures pour choisir les douze jurés au procès d'André Descroiselles, accusé d'avoir assassiné Roger Thibeault de Québec, dans la nuit du 10 au 11 mai dernier, dans le rang Saint-Jean-Baptiste à Chicoutimi, le tableau des 72 jurés a été épuisé.

En effet, il a fallu retourner dans les 48 jurés mis à l'écart par le ministère public pour constituer le corps de 12 jurés.

Descroiselles est défendu par un avocat de l'assistance judiciaire de Québec, Me Jean Hamel, qui avait obtenu la collaboration de Me Romuald Roy d'Arvida pour le choix des jurés.

La mort de Lorenzo Demers est jugée accidentelle

Un verdict de mort violente accidentelle a été rendu en rapport avec la tragédie de la circulation qui a coûté la vie à M. Lorenzo Demers, 66 ans, du 1624 rue Nantes, à Orsainville.

L'accident s'est déroulé sur le boulevard Bourassa, à Charlesbourg, vers 17 heures, jeudi. M. Demers est mort le lendemain, à l'hôpital de l'Enfant-Jésus. Il a succombé à un enfoncement frontal du crâne.

L'auto de M. Demers s'est engouffrée sous l'arrière d'un camion qui était immobilisé près du boulevard Cloutier, laissant passer les véhicules avant de s'y engager. Il pleuvait, et la visibilité était mauvaise.

Après avoir pris connaissance du rapport des policiers de Charlesbourg, Me J.-Armand Drouin, coroner de Québec, s'en est tenu à un cas de recherches, hier après-midi.

AUTOPSIE

D'autre part, une autopsie a été pratiquée, aujourd'hui, sur le corps de Mme Gérald Cloutier, 43 ans, dont la famille demeure au 2975 rue Larochelle, à Sainte-Foy.

Mme Cloutier a perdu la vie lors d'un accident de la route, survenu sur la route 20, à Beaumont, vers 17 heures, dimanche. L'auto qu'elle conduisait en direction de Québec a capoté sur le terre-plein qui sépare les deux voies et elle s'est immobilisée à l'envers.

Au cours de l'embardée, Mme Cloutier et ses deux garçons ont été projetés à l'extérieur. M. Cloutier et sa fille sont restés dans le véhicule. Jean Cloutier, 14 ans, était encore à l'Hôtel-Dieu de Lévis, hier soir.

Aucun des survivants n'a pu être interrogé pour savoir ce qui s'était passé. Le pavé était sec, et la route quasiment droite. L'agent D'Amour du poste de la SQ à Montmagny, a été chargé de l'enquête.

En liberté jusqu'à l'enquête préliminaire

Les trois présumés meutriers de M. Alphonse Lessard ont recouvré leur liberté provisoire sous un cautionnement de $500 chacun. Ainsi en a décidé le juge Anatole Corriveau, après avoir réfléchi pendant un certain temps.

Armand Couture, 55 ans, et son fils Jean-Charles Couture, 20 ans, ainsi que Raoul Lacroix, 24 ans, tous de Saint-Fabien-de-Panet, se sont engagés à se présenter au palais de justice de Montmagny, le 7 février, pour y subir leur enquête préliminaire. Le rôle est lourdement chargé, et aucune date n'était disponible avant février 1973. La Cour siège à tous les 15 jours seulement, à Montmagny.

En rendant la liberté provisoire aux accusés, le juge Corriveau a tenu compte du fait que c'est l'un d'eux qui s'était livré et qui avait ainsi permis d'éclaircir cette mort classée accidentelle, en 1968, le juge a surtout hésité dans le cas de M. Armand Couture.

CARRIERES et PROFESSIONS

VOUS DESIREZ

UN EMPLOI D'AVENIR?

Consultez régulièrement

"Carrières et Professions"

SECRETAIRE LEGALE
bilingue
avec expérience

Opportunité d'avancement. Très bon salaire.

ECRIRE DEPT 5119, LE SOLEIL

TAILLEURS DE CUIR DEMANDES

La compagnie Gale Shoes Ltd. demande des tailleurs de cuir et des tailleurs de fourniture.

S.V.P. communiquer avec notre surintendant M. Boivin:

681-6196

MECANICIENS DE MACHINES FIXES

Un mécanicien de machines fixes de 2e classe est demandé pour une entreprise manufacturière de la Rive-Sud.

Pour renseignement additionnel, s'adresser à:

MAURICE LAPOINTE: 832-4641

RECEPTIONNISTE
demandée

EXIGENCES: belle personnalité, habitude du public, âge: 21 à 30 ans, bilingue, dactylographie.
FONCTIONS: recevoir et acheminer les appels téléphoniques, accueillir les clients, travail général de dactylographie.
AVANTAGES: semaine de 5 jours. Salaire selon qualifications et bénéfices sociaux habituels.
Se présenter ou téléphoner:

MOBILIER INTERNATIONAL INC.
231, St-Paul, Québec 2e
692-0760 (demander M. Brisson)

La Municipalité de la Baie James recherche un

OFFICIER MUNICIPAL

La création de localités à l'intérieur du Territoire de la Baie James exige le travail de personnes qualifiées pour l'éducation et l'organisation de la population à la "chose municipale".

A cette fin, une délégation sera mise sur pied.

Ce poste clé de la délégation nécessite une solide formation dans le domaine municipal:

— expérience d'au moins dix ans dans un emploi de gérant ou de secrétaire-trésorier d'une organisation municipale moyenne;
— connaître la Loi des cités et villes;
— être en excellent terme avec les organismes provinciaux;
— être parfaitement bilingue.

Lieu de travail: nord-ouest de la province.

Faire parvenir votre curriculum vitae en toute confiance au:

Directeur du personnel et des relations syndicales
a/s Société de Développement de la Baie James
955 est, boul. de Maisonneuve
Montréal 132, Qué.

ASSURANCE GENERALE

Notre compagnie requiert pour sa succursale de Québec, les services d'un

INSPECTEUR

Le candidat aura de 25 à 30 ans, possédera une 12e année ou l'équivalent, aura 3 ans d'expérience comme représentant, sera bilingue, aura complété ou est à compléter des cours d'assurance.
Le salaire et les bénéfices sociaux sont avantageux.
S.V.P., transmettre curriculum vitae à:

André Houle
LA COMPAGNIE D'ASSURANCE DU CANADA CONTRE L'INCENDIE
550 ouest, Sherbrooke, ch. 560
Montréal 111

COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE LOUIS-FRECHETTE
CONCOURS NO 72-25

TECHNICIEN EN ADMINISTRATION (PERSONNEL)

ENDROIT:
Siège social de la CSRLF

FONCTION:
Effectuer divers genres de travaux techniques, à caractère administratif, de nature à faciliter le travail des professionnels à la gestion du personnel, à l'informatique et à la comptabilité.

QUALIFICATIONS:
Posséder un (1) diplôme collégial professionnel avec champ de spécialisation approprié;
OU
Posséder un (1) diplôme ou une attestation d'études dont l'équivalence est reconnue par l'Autorité compétente.

INSCRIPTION:
Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae avec les pièces justifiant leur scolarité, au plus tard le 17 novembre 1972 (17.00 heures), en mentionnant le numéro du concours à l'adresse suivante:

C.S.R. LOUIS-FRECHETTE
A/S SERVICES AU PERSONNEL
30 OUEST, RUE CHAMPAGNAT
LEVIS, P.Q.

GERANT DES SYSTEMES DE CLASSEMENT DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFORMATION

Nous recherchons actuellement pour notre siège de Montréal, un Gérant des systèmes de classement des communications et de l'information, qui soit bilingue. Il s'agit d'un poste de niveau cadre. Son titulaire relèvera du Directeur des systèmes intégrés de gestion.
Les candidats doivent, de préférence, détenir un diplôme universitaire en science de la bibliothèque ou l'équivalent.
Les fonctions attachées au poste comportent l'étude globale, le développement et la mise en oeuvre des besoins de la Société en communications internes et externes, ainsi que le classement de l'information. Elles englobent également le bon fonctionnement de tous les services auxiliaires: courrier, imprimerie, microfilmage, classement central, classement des documents et composition des formules.

Qualifications:
Avoir déjà été en charge de l'élaboration, de la mise en oeuvre et de l'entretien d'un système de classement centralisé.
Posséder des antécédents professionnels en analyse des systèmes, avec spécialisation en systèmes de classement central, et une connaissance de la bibliothèque des systèmes de classement.
Avoir une grande habitude des techniques de classement et de catalogage, selon les systèmes de codage courants. (Cette condition est essentielle.)
Avoir une certaine expérience en systèmes de recherche documentaire par ordinateur. (Cette condition n'est pas obligatoire, mais un avantage.)
Ce poste est susceptible d'intéresser les personnes qui gagnent actuellement, au minimum, $13,000. par an.
Les candidats sont invités à répondre par écrit seulement, en indiquant leurs états de service et leurs traitements antérieurs.
Toute correspondance doit être adressée au:

Gérant du personnel,
Société Canadienne des Télécommunications Transmarines,
625, rue Belmont, Montréal 101, Québec.

CENTRE DE RECHERCHES POUR LE DEVELOPPEMENT INTERNATIONAL

Bourses de recherche ou de formation pour professionnels

Le Centre de Recherches pour le Développement International offre pour 1973-74 dix bourses de formation, de recherche ou d'étude à des professionnels canadiens ayant dix ans d'expérience dans leur domaine.

La bourse

Traitement jusqu'à	$17,500
Frais de voyage jusqu'à	$ 2,500
Frais de recherche ou de formation jusqu'à	$ 2,000
Total jusqu'à	$22,000 pour une année

Le candidat

1- Le professionnel dont l'expérience reconnue peut s'appliquer aux problèmes des pays en voie de développement et qui désire consacrer une année à étudier, faire des recherches ou réaliser d'autres travaux scientifiques en développement international avant d'orienter sa carrière dans cette voie.
2- Le professionnel déjà engagé dans le développement international qui désire se perfectionner ou poursuivre des recherches.

Tout candidat doit être citoyen canadien ou immigrant reçu ayant trois années de résidence au Canada. Il doit avoir environ dix ans d'expérience professionnelle.

Les domaines de recherche ou de formation

Les domaines d'intérêt, bien que non restreints, peuvent comprendre: l'agriculture, les sciences de la nutrition et de l'alimentation, l'information et les communications, la population et la santé, la dynamique rurale-urbaine, les sciences sociales, le transfert de la technologie, l'éducation, le génie.

La demande

On peut se procurer une formule de demande de bourse au Centre:
Division des sciences sociales et ressources humaines,
Le Centre de recherches pour le développement international,
Casier postal 8500,
Ottawa, Ont., CANADA.
K1G 3H9

Le Centre de Recherches pour le Développement International, (C.R.D.I.) est un organisme crée par le gouvernement canadien le 13 mai 1970.

UNITED AIRCRAFT DU CANADA LIMITEE

FISCALITE

Nous recherchons un comptable qualifié pour occuper un poste de responsabilité dans notre service fiscal. Le titulaire relèvera directement du chef du service fiscal. Il devra posséder de l'expérience pratique en fiscalité, connaître notamment la préparation des comptes fiscaux et pouvoir interpréter les lois et règlements fiscaux fédéraux et provinciaux.
Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum complet, qui sera traité avec la plus entière discrétion, à l'adresse suivante:

Responsable principal, Bureau d'Embauche

United Aircraft
DU CANADA LIMITEE
B.P. 10, Longueuil, Québec

LE CENTRE LOCAL DE SERVICES COMMUNAUTAIRES (C.L.S.C.) de Grande-Vallée, ouvre un concours pour le choix d'un:

DIRECTEUR GENERAL

Fonctions:
— Administrer, planifier et coordonner toutes les activités du C.L.S.C., dans le cadre de ses règlements: c.-a.-d.
— Assurer la mise à exécution des décisions du Conseil d'administration.
— Préparer le personnel.
— Préparer et administrer le budget.
— En collaboration avec une équipe multidisciplinaire, élaborer et mettre sur pied les différents programmes et services en santé, services sociaux, et action communautaire, compte tenu des besoins du milieu et en conformité avec la loi 65.

Qualifications requises:
— de préférence, formation universitaire en sciences humaines ou en sciences de la santé.
— complétée par une formation ou une expérience administrative.
— connaissance du milieu.

Rémunération
Selon les qualifications du Candidat et selon les normes du Ministère des Affaires Sociales.
Le concours se termine le 27 novembre.

Inscription:
Faire parvenir demande d'emploi et curriculum vitae à l'adresse suivante:

Charles-Emile Minville, sec.
C.L.S.C. de Grande-Vallée,
Case Postale 98,
Grande-Vallée, Cté Gaspé, P.Q.

l'union régionale des caisses populaires desjardins du district de québec

recherche **AIDES TECHNIQUES**
POUR LA COTE NORD

LA FONCTION:
Sous l'autorité du chef des services techniques, l'aide technique effectue des travaux d'application de procédés et normes administratives, spécialement en ce qui concerne la comptabilité et ses résultats dans les caisses populaires affiliées; fait du remplacement de personnel dans les caisses selon le programme de travail établi et les méthodes et procédés approuvés; initie les nouveaux employés aux activités des caisses populaires affiliées.

LES EXIGENCES:
Les candidats recherchés doivent avoir complété 15 ans d'études et posséder au moins 2 ans d'expérience acquise au sein d'une caisse populaire ou d'une banque, ils peuvent aussi détenir un diplôme universitaire en sciences de l'administration ou tout au moins un diplôme en techniques administratives option finance. L'expérience peut toutefois compenser pour la scolarité. Le dynamisme et l'esprit d'initiative ainsi qu'un bon sens des communications seront recherchés chez les candidats. Enfin, ceux-ci doivent s'attendre à devoir se déplacer dans les caisses populaires du territoire de toute la Côte Nord.

CONDITIONS:
Salaire selon l'expérience et les qualifications, plan complet d'avantages sociaux, automobile fournie après la période d'entraînement. Bureau situé dans la région de Baie-Comeau-Hauterive.

Toute personne qualifiée et intéressée doit faire parvenir sa demande au plus tard le 23 novembre 1972 au:

SERVICE DU PERSONNEL
EDIFICE DESJARDINS
59, AV. BEGIN
LEVIS
TEL.: 835-2413

CORPORATION NOTRE-DAME DE LAVAL CENTRE D'ACCUEIL
(capacité de plus de 200 adolescentes)

COORDONNATEUR/TRICE DES ACTIVITES
Concours No: C.A. 3-72

POSTE:
Sous l'autorité du Responsable des unités de Centre d'Accueil voit à la formulation et à l'application des politiques d'activités.

RESPONSABILITES:
— Elaborer un programme d'activités adapté aux adolescentes et voir à son exécution par les spécialistes en activités.
— Diriger et superviser le travail des spécialistes en activités.
— Préparer et administrer le budget de son département, approuver les réquisitions de son secteur.
— Choisir son personnel conjointement avec le service du personnel et faire l'évaluation de celui-ci.
— Préparer les horaires des activités, des locaux d'activités et du personnel spécialisé en activité.

QUALIFICATIONS:
— Diplôme de psycho-éducateur et avoir au moins 5 ans d'expérience en rééducation ou autre expérience jugée équivalente.
— Qualités de leadership pour motiver une équipe de travail.
— Bilingue.

TRAITEMENT:
Selon les normes salariales du Ministère des Affaires Sociales.

CHEF PAVILLONNAIRE
Concours No: C.A. 4-72

POSTE:
Sous l'autorité du Responsable des unités, voit à la formulation et à l'application des politiques régissant le secteur anglais de Centre d'Accueil.

RESPONSABILITES:
— Diriger et superviser le travail des éducateurs et surveillants/tes de la section anglaise en ce qui a trait aux méthodes de rééducation autorisées par le responsable des unités.
— Participer à l'élaboration et à l'application du programme des activités et du code de sa section.
— Préparer et administrer le budget de sa section; approuver les réquisitions.
— Rencontrer les cas problèmes des unités de sa section et suggérer aux éducateurs et éducatrices des méthodes appropriées.
— Choisir son personnel conjointement avec le service du personnel et faire l'évaluation de celui-ci.
— Préparer les horaires de son personnel et contrôler l'organisation matérielle des unités de son secteur.

QUALIFICATIONS:
— Diplôme collégial en sciences humaines, de préférence en Education Spécialisée.
— Un minimum de 5 ans d'expérience en rééducation ou autre expérience jugée équivalente.
— Qualités de leadership pour motiver une équipe de travail.
— Bilingue.

TRAITEMENT:
Selon les normes salariales du Ministère des Affaires Sociales.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae complet en spécifiant le no de concours au plus tard le 24 novembre 1972 au: **DIRECTEUR DU PERSONNEL, 310, BOUL. CARTIER, VILLE DE LAVAL, QUEBEC.**

PUBLICITE CADRE SUPERIEUR
(Traitement: aux environs de $30,000)

Une entreprise dans le domaine de la publicité est à la recherche d'un cadre supérieur qui assumera la responsabilité d'une entité opérationnelle complète. Localisé à Montréal, le poste implique cependant des relations de travail avec les autres bureaux répartis à travers le Canada.
Le titulaire sera responsable de la planification des opérations basée sur des critères de rendement financier à court et à long termes. En plus d'orienter les activités de son personnel et de le motiver, il coordonnera l'expansion de ses opérations et la croissance de son secteur avec les intérêts de l'ensemble de l'entreprise.
Le candidat qui est probablement diplômé universitaire ou l'équivalent, bilingue, est avant tout un professionnel de la publicité dans laquelle il aura oeuvré depuis au moins 5 ans, soit dans une agence, soit dans un des média. Il aura de plus démontré une habileté à diriger une équipe d'hommes. Appuyé de solides notions financières, il aura fait ses preuves dans la gestion d'opérations complexes.

Prière de s'adresser en toute confidence à:

John Holt Stethem-Claude Gareau Ltée
Montréal: 1155 ouest, boul. Dorchester, tél.: 866-1904

Fonction publique Canada — Public Service Canada

CATALOGUEUR DE CARTES

Traitement jusqu'à $12,720

Collection nationale des cartes et plans

Direction des archives historiques

Archives publiques

Ottawa

CONCOURS OUVERT EGALEMENT AUX HOMMES ET AUX FEMMES

FONCTIONS: Sous la direction générale du chef de la Section des cartes canadiennes, le titulaire doit: décider des cartes géographiques et marines, des plans, des atlas et des autres documents cartographiques à inscrire au Catalogue principal des cartes et plans, à la section canadienne de la Bibliographie cartographique internationale, au Catalogue collectif des cartes et plans ainsi que dans des catalogues imprimés spéciaux; à cette fin, retracer l'histoire et rédiger les descriptions de ces documents; planifier et exécuter des travaux à l'intérieur des principaux programmes de son service; faire de la recherche et assurer les services de documentation.

CONDITIONS DE CANDIDATURE: Un diplôme universitaire en géographie et de solides notions d'histoire de la géographie. Une connaissance de la cartographie est souhaitable. Pour ce poste, la connaissance de l'anglais et du français est essentielle.

Un curriculum vitae exhaustif, indiquant la formation reçue, les cours suivis et l'expérience acquise doit être envoyé avant le 30 novembre 1972 à l'adresse suivante:
CADRES DES SCIENCES BIO-PHYSIQUES
COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA
OTTAWA (ONTARIO) K1A 0M7

Référence à rappeler: concours no 72-110-36.

Le rôle de la FFQ s'affirme de plus en plus (Mme Y. Rousseau)

La Fédération des Femmes du Québec sera ce que seront ses membres . . . elle se doit de déterminer leurs besoins, comme les membres eux-mêmes doivent se prévaloir des avantages qu'elle leur offre.

Telle est l'opinion exprimée par Mme Yvette Rousseau, présidente de la Fédération des Femmes du Québec, à l'occasion d'une rencontre du Comité du programme avec les délégués des associations membres qui avait lieu récemment, dans les Laurentides.

Selon la présidente, le rôle de la FFQ s'affirme de plus en plus, et la collaboration de tous ses membres devrait s'intensifier surtout si le gouvernement du Québec consent à mettre sur pied l'Office de la Femme, réclamé depuis longtemps par la FFQ.

Cette assemblée tenue dans la région de Montréal avait pour but de faire le point sur les différents moyens déjà adoptés ou prévus en vue de la diffusion du thème adopté au dernier congrès: l'Engagement de la Femme, facteur d'équilibre social.

L'annonce d'un octroi substantiel du gouvernement fédéral à la FFQ, pour la mise en place d'un Centre de documentation dont la direction sera confiée à Mme Odette Dick, a été faite au cours de cette assemblée.

Les thèmes de plusieurs autres groupements rejoignent de très près celui de la FFQ. On cite, entre autres, celui de l'Association des veuves: Tu es responsable . . . agis; le Cercle social Marguerite d'Youville: l'évolution de la femme dans notre société; ainsi que celui du Mouvement des femmes chrétiennes: Service, fraternité, signification.

Interrogé sur ses réalisations, le comité régional de Montréal a mentionné: l'organisation de la conférence sur la volontariat, la formation d'un groupe de volontaires pour assister les responsables de la Cour du Bien-Etre social ainsi qu'un projet de programmes d'information à la télévision en circuit fermé.

La délégation du comité régional de Québec précise que ce qui n'est qu'un projet à Montréal est déjà une réalité à Québec où on peut voir des émissions préparées par le comité.

La FFQ se réjouit des succès obtenus par Mmes Jeanne Sauvé et Monique Bégin, aux dernières élections fédérales, "toutes deux ouvrières de la première heure et membres fidèles de la Fédération", précise Mme Rousseau.

Il a été décidé que le prochain congrès de la FFQ se tiendra en Estrie, au printemps prochain.

Des femmes Waffle critiquent les lois canadiennes et les syndicats

TORONTO (PC)—Les lois canadiennes et les regroupements syndicaux ont fait l'objet de vives critiques, en fin de semaine, lors d'une rencontre du groupe des femmes Waffle de Toronto.

Susan Perley, de Halifax, auteur de La Femme et la Loi en Nouvelle-Ecosse, a ainsi déclaré dimanche que les lois canadiennes étaient dirigées contre les femmes et que le droit en général, vu comme profession, ne pouvait pas vraiment aider les femmes.

"Les avocats n'éprouvent aucun intérêt à l'égard des groupes opprimés et parce que la plupart d'entre eux sont des hommes, ils sont encore moins intéressés à défendre les femmes", a déclaré Mlle Perley au groupe de partisanes du Mouvement Waffle ontarien pour un Canada socialiste indépendant.

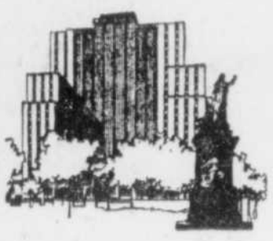
Au cours d'un autre atelier, une ancienne militante syndicale, Mme Yvonne Trower, a affirmé que les syndicats devaient pratiquer de fait l'accessibilité des postes de commande pour les femmes, et non seulement énoncer des théories à ce sujet.

Mme Trower a parmi d'autres activités, participé à l'organisation syndicale des métallurgistes à la compagnie Alcan de Kitimat, en Colombie-Britannique. Elle rappelle à ce sujet la disproportion qui existait entre le nombre de femmes et d'hommes de la région, et le "chauvinisme mâle" qui y régnait.

Elle a rappelé de plus qu'au Canada, on compte 400,000 femmes syndiquées, que 24 organisations de travail comptent une majorité de membres féminins, mais que peu de femmes détiennent des postes de commande.

Sheraton à Montréal





L'hôtel Sheraton-Mont-Royal, 1455, rue Peel. Dans le quartier des affaires. 7 restaurants et salons-bars, dont le fameux Kon-Tiki. Limousine pour l'aéroport. Accès direct au metro. Stationnement gratuit pendant la nuit.
Simples $17-$25
Doubles $22-$30

L'hôtel Laurentien
Hôtel de 1,000 chambres surplombant le parc du Carré Dominion. Stationnement gratuit. Telecouleur. Air conditionné.
Simples $15-$17
Doubles $19-$22

Pour reserver à Québec, demandez à la telephoniste ZEnith 1-1035 et le tour est joué. Telephonez ou demandez à votre agent de voyages de le faire pour vous.

Sheraton à Montréal

Hotels et Motor Inns Sheraton. Un service mondial de ITT

Grolier
un monde
de connaissances
dans votre foyer



Voici des années que nos représentants-conseils rendent d'inappréciables services à un nombre de familles toujours croissant. Ils ont bien sûr les moyens de le faire: une impressionnante liste de collections diverses qui ont fait de Grolier "La Banque du savoir".

Mais, pour vous, Grolier est le représentant-conseil dont vous faites la connaissance. Et dont nous sommes fiers. A plus d'un titre. C'est une personne avenante qui, comme vous, a souvent la responsabilité d'une famille. Qui connaît l'importance d'une solide éducation et sait ce qu'on exige des jeunes enfants d'aujourd'hui. Rien ne lui fait plus plaisir que de montrer à ceux-ci comment utiliser nos collections pour les devoirs à la maison et les travaux de recherche. Et savoir que toute la famille peut tirer avantage de la lecture de nos ouvrages est une source supplémentaire de satisfaction pour notre représentant-conseil.

La visite de notre représentant-conseil laisse un souvenir durable. Il avait tant à montrer. C'est un spécialiste que vous appréciez parce qu'il apporte un monde de connaissances dans votre foyer.

Grolier LA BANQUE DU SAVOIR

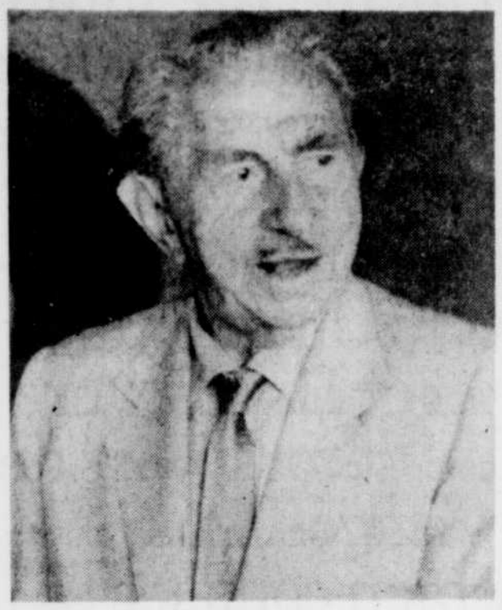
Grolier Limitée 2405 Duncan Montréal 306 Qué.

Toujours attendre, toujours le même remonte-pente, toujours la même **file** interminable, toujours les mêmes **visages!** C'est assez . . . il faut changer de décor! **Sabena** vous enlève vers l'Europe, vers Chamonix, Saint-Anton et Davos, vers de nouveaux décors, vers de nouveaux visages. Les pistes sont bien conçues et vous n'attendez pas les remonte-pentes. C'est le **paradis** des skieurs de toutes les catégories. Passez une semaine à **améliorer** votre technique près des hauts sommets à des prix qui sont à votre portée. Accordez-vous huit jours de **Sabenaski** dans un décor nouveau pour **$290** seulement, hôtel, transport aérien et terrestre compris. Départ le vendredi et retour le samedi. Pour un séjour de 14 jours à Tignes, Verbier ou Innsbruck . . . à peine $80 de plus. Nous avons **choisi** vos hôtels avec soin. Allez-y et profitez de leur chaleureuse hospitalité. Des conditions de ski et d'après-ski **incomparables.** Les divertissements sont nombreux. Découvrez donc l'attrait de nouveaux visages et de nouveaux décors. Allez-y par **Sabena,** qui vous traite comme un roi. Communiquez avec **Sabena** ou avec votre agent de voyage. Nos prix à partir de Montréal se basent sur les tarifs GIT; chambres pour deux personnes.



SABENA
3 Place Ville Marie, Montréal 113, Québec, 861-2631

Le compositeur Rudolf Friml est décédé à Hollywood



Rudolf Frilm

HOLLYWOOD (AFP et Reuter) — Le prolifique compositeur d'opérettes Rudolf Friml est mort à Hollywood dimanche soir à l'âge de 92 ans des suites d'une longue maladie.

Rudolf Friml, le dernier représentant d'une génération de compositeurs - auteurs d'Hollywood après les décès de Sigmund Romberg et Victor Herbert, avait créé 33 opérettes dont notamment "Rose-Marie" et "Le Roi Vagabond".

Jusqu'à sa mort, Friml a continué à composer de la musique romantique dans sa luxueuse maison d'Hollywood, sans jamais retrouver la veine de "Rose-Marie" (1924) et du "Roi Vagabond". Sous l'influence, peut-être, de sa quatrième femme — une Chinoise —, il se tenait tous les matins sur la tête pendant 10 minutes: "Ca irrigue le cerveau et ça me fait penser c'est pour ça que je suis resté si créatif," disait-il.

Né à Prague de famille pauvre, en 1879, Friml qui avait étudié avec le compositeur tchèque Dvorak, était venu aux Etats-Unis en 1904 comme accompagnateur du violoniste Jan Kubelik. Il avait été naturalisé Américain en 1925. Ses premières années d'immigrant pauvre furent difficiles, jusqu'à sa première opérette en 1912.

Devenu à la fin de sa vie très conservateur, Friml condamnait tous les succès de Broadway, à l'exception de "West Side Story". Il avait quitté avant la fin une représentation de "My Fair Lady", et avait dit de la musique de "Hello Dolly": "Si j'avais écrit ça, on m'aurait mis à la porte".

Pour lui, les comédies musicales modernes n'étaient que de la camelote à haut salaire écrite non avec le coeur mais uniquement pour l'argent.

Bien qu'il ait composé dans les années 20 pour les Folies Ziegfield, spectacle très déshabillé pour l'époque, Friml tirait à boulets rouges sur les productions modernes: "Tout le monde est tout nu, disait-il, moi ce que j'aime, ce sont les costumes".

L'OST: un très bel instrument fort bien mis en valeur

ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE TORONTO -- Direction: Charles Mackerras. Programme: Variations sur un thème de Haydn de Brahms; "Till Eulenspiegel", de Richard Strauss; Symphonie no 5, op. 47, de Chostakovitch. A la salle Louis-Fréchette du Grand Théâtre, hier.

L'OSQ s'est montré beau joueur en invitant l'Orchestre symphonique de Toronto à "enrichir" sa série des concerts du mardi. Non pas tellement parce qu'il s'exposait au jeu dangereux des comparaisons — chacun sait que l'ensemble torontois dispose de moyens artistiques et financiers bien supérieurs à celui de Québec — mais plutôt parce qu'on ne peut empêcher le public qui assistait au concert d'hier d'envier les mélomanes de la Ville-Reine de posséder un instrument d'une aussi belle valeur.

D'autre part, on aurait pu croire que l'absence, due à la maladie, de Karel Ancerl au pupitre, le changement de programme qui en avait résulté et le choix d'un chef pour qui c'était sa première expérience à la tête de l'OST, risqueraient de compromettre l'éclat de cette audition. Cela aurait été sans compter sur le solide métier de Charles Mackerras qui, après avoir accepté à quelques jours d'avis de diriger ce concert et ceux qui suivront ces jours-ci à Montréal et à Ottawa, ne mit guère de temps à prouver qu'il avait pris les choses bien en main et aussi qu'il était beaucoup plus qu'un simple "chef de relève".

Rien de spectaculaire toutefois chez lui, mais plutôt une direction précise et lucide où la mesure, l'équilibre, le souci du détail, le refus de l'effet facile semblent déterminants. Si l'on peut préférer un chef qui réussit à tirer plus d'étincelles d'une formation symphonique, on ne saurait par contre reprocher à Mackerras d'avoir fait jouer l'OST dans un style qui lui soit étranger.

Sans renoncer à sa propre personnalité de musicien, il a, en agissant ainsi, suivi la ligne de pensée d'Ancerl qui est en voie de modeler cet orchestre selon son esthétique sonore et d'en fondre les éléments pour obtenir l'homogénéité et la souplesse qui caractérisent toutes les grandes formations symphoniques.

Qualités que Charles Mackerras a su exploiter et qui ont permis de supporter l'interminable et vide "Symphonie no 5" de Chostakovitch, où le compositeur soviétique prouve par quatre que l'on peut tourner en rond et nager dans la vulgarité sans pour autant déplaire au régime, et mieux d'apporter aux "Variations sur un thème de Haydn" de Brahms un certain caractère de musique de chambre plutôt que d'en faire un brillant exercice orchestral. Sans perdre pour autant de sa clarté, l'exécution de "Till Eulenspiegel", de Richard Strauss, aurait gagné à être marquée de plus de malice et de fantaisie.

Marc SAMSON

Mort d'une poétesse russe

MOSCOU (Reuter) — Vera Inber, la poétesse soviétique dont les vers racontent le siège de Leningrad dans son ouvrage "Pulkovo Meridian", est décédée des suites d'une longue maladie. Elle était âgée de 82 ans.

Née à Odessa en 1890, elle publiait ses premiers vers en 1911: écrits avant la Révolution, ils sont aujourd'hui qualifiés de "décadents" dans les manuels scolaires.

En 1922, elle devient journaliste à Moscou et rejoint un groupe de jeunes poètes connus sous le nom de "constructivistes". En 1943, elle adhère au parti communiste. Son poème patriotique, dans "Pulkovo Meridian", lui vaut le prix Staline en 1946.

Le ministère des Affaires culturelles n'est pas à la hauteur des obligations imposées par la société actuelle

MONTREAL (PC) — De toutes les provinces, c'est avant tout le Québec qui devrait avoir une politique culturelle particulière, a déclaré en fin de semaine M. Guy Rocher, sociologue, à la rencontre de Communication-jeunesse.

Dans toute l'Amérique du Nord, a expliqué M. Rocher, le Québec est le seul pays à majorité francophone doté d'une culture bien particulière, qui peut vraiment s'identifier comme tel.

C'est pourquoi, dit-il, le ministère des Affaires culturelles devrait être très important, aussi bien par son budget que par son dynamisme. Malheureusement, il est bien clair que le gouvernement actuel, comme les précédents, n'est pas résolu à en faire un ministère-clé.

La rumeur persiste d'une intégration des Affaires culturelles à l'Education ce qui est important du seul fait qu'elle s'exprime. En tout cas, les fonds des Affaires sociales sont sans commune mesure avec les besoins réels.

Ce qui est plus grave, a souligné M. Rocher, c'est que le ministère des Affaires culturelles ne s'appuie sur aucune consultation. Ainsi le Conseil des arts du Québec n'existe que sur papier et ses membres n'ont pu se réunir depuis plusieurs années.

ANIMATEUR DE PLANIFICATION

M. Rocher est d'avis que ce ministère ne devrait pas être le seul habilité à planifier la culture québecoise. Rien ne serait plus dangereux que de dépendre entièrement d'un seul planificateur et d'une seule source de subventions.

Le ministère des Affaires culturelles, poursuit M. Rocher, devrait plutôt assumer le rôle d'animateur de la planification, d'instigateur d'une remise en question continuelle de la vie culturelle.

On parle beaucoup de démocratisation. Il ne suffit pas de diffuser les biens culturels à un vaste public; il faut aussi que la production soit accessible à tous.

Les jeunes sont plus aptes aux nouvelles possibilités de création. Une politique culturelle devrait donc faire la part large à la jeunesse, dès l'enfance, car il est indispensable de ne pas étouffer à la fois le désir et la capacité de créer.

C'est justement pour faire le point à ce sujet que s'est réunie en fin de semaine Communication-jeunesse un organisme mis sur pied il y a deux ans et groupant 125 membres. La rencontre avait pour but de provoquer une réflexion sur les conditions actuelles de la création pour les jeunes et la collaboration qui doit exister entre créateurs et producteurs.

A l'occasion de la rencontre Communication-jeunesse a publié une bibliographie d'auteurs canadiens pour la jeunesse, avec une subvention du Conseil des Arts du Canada.

Vol de toiles d'une valeur d'un million

BAGNOLS - SUR - CEZE — (ACP) — D'audacieux cambrioleurs ont dérobé 14 toiles de maître au Musée de Bagnols-sur-Cèze. C'est en ouvrant en début d'après-midi les salles aux visiteurs qu'un gardien a constaté la disparition des tableaux dans la salle des impressionnistes au deuxième étage de l'Hôtel de ville, situé dans le quartier de Bagnols.

D'après la première estimation faite par la conservatrice, Mme Georges Besson, le montant du vol est estimé à un million de dollars.

Les malfaiteurs se sont introduits à l'intérieur du musée en passant par les toits. Ils sont descendus dans la salle par une échelle de corde, puis ont choisi les toiles, les plus célèbres du musée: deux oeuvres de Renoir, "Rose dans un verre" et "Femme au corsage rouge", "La Sortie du port de Boulogne" de Berthe Morisot, un paysage de Pissaro, "Reflets sur l'eau" de Monnet, deux oeuvres de Raoul Dufy et de Denise Dufy, "Les Baigneuses" de Cézanne, "Le port de Honfleur" de Vuillard, "La Sainte Chapelle" de Maximilien Luce, deux oeuvres de Bonnard "Le Petit Café" et le "Jardin de Verboret", "Une Vue de Saint - Tropez" peinte en 1901 par Matisse et "Le Vieux port de Marseille" de Marquet. Les voleurs ont négligé ce qui était difficilement négociable.

Kiosques de renseignements des Grands Ballets Canadiens

Afin de pouvoir mieux communiquer avec le public québécois, les Grands Ballets Canadiens ont érigé, dans les centres commerciaux et à l'université, des kiosques de renseignements où les intéressés peuvent consulter une documentation audio - visuelle et imprimée sur les spectacles de la compagnie, l'Académie de danse, la jeune troupe des Compagnons de la danse et l'organisation des Grands Ballets. Des hôtesses sont sur place pour fournir des explications supplémentaires au public et distribuer la documentation.

Ces kiosques qui avaient été plantés en fin de semaine dernière à la Place Sainte-Foy et aux Galeries Charlesbourg, le sont présentement (jusqu'au 15 effectivement) au Pavillon de Koninck et au CEGEP de Sainte-Foy. Les 16, 17 et 18 novembre ils seront à la Place Laurier et à la Place Fleur de Lys; les 20, 21 et 22, au Pavillon Pollack.

à québec aujourd'hui

les arts

Grand Théâtre de Québec: Salon d'exposition: structure spatiale de Marcel Jean.

Musée du Québec: Art médiéval français.

Musée du Québec: Rodin et ses contemporains.

Musée du Québec: Gilles Boisvert.

cinéma

CINE-MUSEE: Grand Paradis — Mosaique éthiopienne — Hommage à Georges Braque — Place Royale, première étape — Autour de la perception — au Musée à 14h30.

CINE-CAMPUS: "La voie lactée" au Théâtre de la Cité universitaire, à 19h et 21h30.

CINE-CLUB: CEGEP Sainte-Foy: "Le Procès" d'Orson Welles, au Grand Amphithéâtre, à 1h30 et 8h.

théâtre

"La Chatte sur un toit brûlant", de Tennessee Williams, présentée par le Théâtre du Trident, au Grand Théâtre de Québec, à 20h30.

variétés

CLAUDE LEVEILLEE: Au Collège de Lévis, à 8h30. Une présentation du Comité féminin du Patro Lévis.

CONFERENCE PUBLIQUE: Abraham Moles, "L'Art du Bonheur: le kitsch à tous les étages", salle O-A, Pavillon de Koninck, université Laval, à 20h.

convocations

Club Rotary de Québec: Dinercauserie à 18h30 au Château Frontenac. Conférencier M. Paul Côté, gouverneur de district. Sujet: "Les activités de son district".

Les Amitiés Judéo-Chrétiennes: Réunion au Vieux Monastère des Ursulines (rue du Parloir). Sujet: "Marie de l'Incarnation: l'une des plus grandes figures religieuses de notre pays (1972: troisième centenaire de sa mort). Conférence audio-visuelle.

Conseil du Travail: Assemblée à 20h à l'Edifice des Travailleurs, 495 rue Bayard.

Le Comité régional de Québec de l'Institut canadien des affaires internationales: Conférence par M. Jean-M. Touchette, directeur de la direction de l'Europe de l'Ouest au ministère des Affaires extérieures, à 20h15, à l'amphithéâtre 1-C du Pavillon de Koninck, université Laval. Sujet: "Le développement de la communauté européenne et son impact sur l'économie canadienne."

La Société de Météorologie de Québec: Conférence du Dr André Bentz, originaire de la Belgique et professeur adjoint à la faculté des Sciences de l'Agriculture et de l'Alimentation à l'université Laval, à 20h15, université Laval, faculté des Sciences de l'Agriculture et de l'Alimentation, département des Sols, salle 2204. Sujet: "Evaporométrie dans la région de Québec".

L'Association des Consommateurs du Canada, section de Québec: Conférence de Pierrette Delisle, maitre ès sciences, professeur de chimie des textiles à l'université Laval, à 20h, à la faculté des Sciences de l'Agriculture et de l'Alimentation. Sujet: "Les textiles et les détergents d'aujourd'hui."

cabarets

Auberge de la Colline — De mardi à jeudi inclus 2 spectacles 9h00, 11h00 avec Julie Arel et orchestre de danse.

Bal Tabarin — Ce soir à 9h00, 11h00 — 3 danseuses et danse.

Club Vieux Bardeau — Ce soir Les Jérolas et leurs musiciens. Danse avec orchestre. Les Don Juans.

LE CINÉMA A QUÉBEC

La classification des films est établie par l'Office des Communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive-Sud.

— Quand il y a lieu, la convenance pour les jeunes est indiquée de cette façon: (E) enfants; (A) adolescents.
— Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'oeuvre; (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon, (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.
— Les appréciations des films sont établies sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANADIEN: "Le temps d'une chasse" (4) coul. à 7h00 et 9h00.

CANARDIERE: "Le p'tit vient vite" (4) coul. à 1h00, 3h00, 5h00, 7h00, 9h00.

CAPITOL: "Le Parrain" (3) coul. à 2h00, 5h00, 8h15.

CARTIER: "Aux yeux du sort et des humains" (5) coul. à 7h00 et 9h00.

CINEMA DE PARIS: "La maison de campagne" (4) coul. à 1h10, 4h25, 7h50. "Des roses blanches pour ma soeur noire" coul. à 2h40, 5h55, 9h30.

EMPIRE: "Playtime" coul. à 1h00, 3h00, 5h00, 7h00, 9h00.

LAIRET: "Les chaudes amours d'une mineure" (6) coul. à 7h45. "Les machines du diable" (6) coul. à 6h15 et 9h00.

LE BIJOU: "Il était une fois dans l'Ouest" (4) coul. à 6h00 et 9h00.

LIDO: "On ne greffe pas que des coeurs" (6) coul. à 7h30. "Justine de Sade" (6) coul. à 9h15.

MIDI - MINUIT: "Les hôtesses de l'air" (7) coul. à 12h15, 3h30, 6h40, 9h50. "Les abeilles diligentes du Bouc Joyeux" (6) coul. à 1h40, 5h00, 8h15.

ODEON: LE DAUPHIN: "Il était une fois la révolution" (3) coul. à 2h00, 5h00, 8h00.

ODEON: FRONTENAC: "Un aller-simple" (4) coul. à 12h10, 3h50, 7h30. "Les cinglés du camping" (5) coul. à 2h15, 9h30.

PIGALLE: "L'Insatisfaite" coul. à 1h00; 4h00, 6h55, 10h00. "Le Message chiffré" (6) coul. à 2h25, 5h30, 8h30.

STE-FOY: ALOUETTE: "Les hôtesses de l'air" (7) coul. à 6h50, 10h00. "Les abeilles diligentes du Bouc joyeux" (6) à 8h20.

STE-FOY: CHAMPLAIN: "Les Colombes" (5) coul. à 7h00 et 9h00.

ST-ROMUALD: "Une si belle garce" (6) coul. à 7h30. "Les Diables" (4) coul. à 9h05.

CINÉMAS UNIS
Votre guide des meilleurs films

6e SEM. DE TRIOMPHE! 14 ANS
les colombes
un film de jean-claude lord
jean besré-lise thouin-jean duceppe
françoise hardy michel conte
CHAMPLAIN
HORAIRE: 7h. et 9h. p.m.
2500 BOUL. LAURIER PLACE STE-FOY. 656-0592

POUR TOUS
Playtime
en couleurs
v.o. française
un fil de jacques tati
EMPIRE
24 DE LA FABRIQUE. 524-2880
HORAIRE Rep. complète à 1h.-3h. 5h-7h. 9h. p.m.

Un film choc sur la condition quasi inhumaine où sont plongés les prisonniers. 18 ANS
Avec MICHAEL GREER WENDELL BURTON ZOOEY HALL et la mannequin DANNY FREEDMAN
AUX YEUX DU SORT ET DES HUMAINS
(Fortune and Men's Eyes)
TRADUIT ET POST-SYNCHRONISE AU QUEBEC
Réalisé par le comédien HARVEY HART
COULEUR
Horaire: Rep. complète à 7h. et 9h. p.m.
CARTIER
1019 AVENUE CARTIER. 525-9340

LE PHÉNOMÈNE DU SIÈCLE ! 14 ANS 6e SEM.
PARAMOUNT PICTURES PRESENTE
le Parrain
VERSION FRANÇAISE DE "THE GODFATHER"
CAPITOL
972 ST JEAN. 522-6300
LAISSEZ-PASSER et CARTE DE L'AGE D'OR NON ACCEPTES
HORAIRE: DIM. et sur Sem.: 2h.00-5h.00-8h.15 p.m. SAM. 12h.45-4h.00 7h.00 et 10h.15 p.m. fin 1h.10 a.m.

18 ANS adultes
Cinéma LIDO
"JUSTINE DE SADE"
2e grand film couleur
'On ne greffe pas que les coeurs'
RIVE-SUD
GALERIES RONO-POINT LEVIS Tél.: 837-2272
37, rue de l'Eglise, St-Romuald Tél.: 839-6553
18 ANS adultes
Cinéma ST-ROMUALD
"LES DIABLES"
version française de "The Devils"
2e film couleur
"UNE SI BELLE GARCE"

LE 4e FILM LE PLUS BEAU DE SERGIO LEONE 14 ANS 3e SEM.
COPIE NEUVE
Version complète et intégrale
IL ETAIT UNE FOIS DANS L'OUEST
TECHNISCOPE TECHNICOLOR
Henry Fonda Claudia Cardinale Jason Robards Charles Bronson
tous les soirs 6:00 et 9:00
dimanche: 12:00-3:00-6:00-9:00
A PRIX REG; ETUDIANTS $1.00
Cinéma LE BIJOU QUÉBEC 18 CHEMIN STE-FOY 522-7956

18ANS Adultes
les MACHINES du DIABLE
les CHAUDES AMOURS D'UNE mineure
2 FILMS DE COULEURS
LAIRET
1044 3e AVENUE. 523-5050
Horaire: Machines 6.15-9.30; Chaudes... 7.50 p.m.
THE LOSERS
BRETT HALSEY MARILU TOLO

LES DÉSIRS SE DÉVOILENT!... COULEUR 18ANS Adultes
L'INSATISFAITE
aussi:
COULEUR
TEL: 525-9724
LE PIGALLE A L'AFFICHE

24e PALMARES DU FILM CANADIEN
Prix Spécial du Jury
"...SAISISSANT... REMARQUABLE!" -LA PRESSE
LE TEMPS D'UNE CHASSE
POUR TOUS
2e Sem
GUY LECUYER • MARCEL SABOURIN • PIERRE DUFRESNE • COULEUR
CANADIEN
2700 BOUL. LAURIER PLACE LAURIER. 656-9922
HORAIRE: Rep. complète à 7h. et 9h. p.m.

4e SEM. LES DOULEURS DE LA PATERNITÉ! POUR TOUS
yvon deschamps denise filiatrault
le p'tit vient vite
EN COULEURS
avec janine sutto hélène loiselle denis drouin
et la participation de magali noel yvon deschamps
un film de louis-georges carrier richard hellman
une production michack film distribué par cinépart film
HORAIRE: 1h., 3h., 5h., 7h. et 9h. p.m.
Moins de 12 ans: $1.00 en tout temps.
LES GALERIES CANARDIERE — 661-8575
CANARDIERE
STATIONNEMENT GRATUIT

"On y va? ...on y va!" 18ANS Adultes
...Elles y vont à fond!
les HOTESSES DE L'AIR
EVELYNE TRAEGER MARGRIT SIGEL INGRID STEEGER
2e FILM
COULEUR
les Abeilles Diligentes du Bouc Joyeux
Midi-Minuit: Hôtesses à 12.15 - 3.30 - 6.40 - 9.50; Abeilles à 1.45 - 5.00 - 8.15 p.m.
Alouette: Hôtesses à 6.50 et 10.00, Abeilles à 8.20.
Midi-Minuit
6e SEM.
ALOUETTE PLACE STE-FOY. 656-0592

CINEMA DE PARIS TEL: 522-7811
3e SEMAINE!
CINÉMAS FRANCE FILM
POUR TOUS
un Amour humain face à un Monde de préjugés...
des Roses Blanches pour ma sœur Noire
EN COULEUR
distribution CINE-AGENCE DU QUEBEC inc.
Horaire: Maison: 1.10 - 4.25 - 7.50 Des Roses 2.40 - 5.55 - 9.30
Aussi: Un second grand film en couleur.
EGALEMENT A L'AFFICHE AU
CINEMA LAFONTAINE DE MONTMAGNY

UN JOUR SEULEMENT! Jeu. 16 nov.
EN ANGLAIS!
POUR TOUS
MATINEE 2h00 SOIREE 8h30
ANDRÉ DE LA VARRE présente
SWITZERLAND AND THE ALPS
Couleurs superbes
UN CAPTIVANT VOYAGE DE DEUX HEURES
avec TONY SMITH
agissant comme hôte et guide EN PERSONNE SUR LA SCENE
Un Cinéma Uni CANADIEN 2700 BOUL. LAURIER PLACE LAURIER. 656-9922
Enfants moins de 14 ans: Mat. 75¢; Soirée: $1. Etudiants: Mat. & Soirée $1.50. L'Age d'Or en mat. seulement: $1.50. Laissez-passer non valables.

LES CINEMAS ODEON
4e SEM. POUR TOUS un film de SERGIO LEONE
IL ETAIT UNE FOIS... LA RÉVOLUTION
EN COULEURS
"DUCK YOU, SUCKER" HORAIRE: 2.00 - 5.00 - 8.00
LE DAUPHIN
EN COULEURS 14 ANS 4e SEm.
les Cinglés du Camping
IL FAUT TOUJOURS VOIR LES CHOSES DU BON COTE!
2e GRAND FILM: "UN ALLER SIMPLE"
FRONTENAC
DU PONT & BOUL. CHAREST INF.: 529-9745 PARC-AUTOS INTERIEUR

Un écolier de 18 ans décroche le prix de l'Actuelle-Jeunesse

Sylvain Chapdelaine, un écolier de 18 ans né à Longueuil en 1954 et inscrit en douzième année à l'Ecole secondaire Paul-Sauvé, de Montréal, vient de recevoir le prix littéraire de l'Actuelle-Jeunesse 1972, pour son roman intitulé "Le trou".

"Le récit à la fois réaliste et poétique" de l'ouvrage se situe dans un "univers qui ressemble curieusement au nôtre, où le sort du riche et du pauvre est ambigu", explique le communiqué qui ajoute que le jeune Chapdelaine est le second "récipiendaire" (même si Larousse définit un récipiendaire comme étant celui que l'on reçoit dans une organisation) du prix, le premier ayant été Pierre-Sylvain Fournier avec "Crime à la glace", en 1971.

Le prix consiste en une somme de $250 et un billet aller-retour Montréal-Paris offert par Air France.



Sylvain Chapdelaine

Les exposants de la semaine

Céline MERCIER-ROUSSEAU

L'artiste nicolétain Céline Mercier-Rousseau termine demain l'exposition de tableaux, dessins et tapisseries qu'elle présente depuis deux semaines à la galerie Zanettin, 28 Côte de la Montagne, à Québec.

LORD jusqu'au 25

La jeune (24 ans) artiste québécoise qui signe ses tableaux Lord et ne veut être connue d'aucun autre nom poursuit, au restaurant Chantauteuil, 1001 rue Saint-Jean, une exposition d'huiles et d'acryliques qui durera jusqu'au 25 novembre.

Pierre GARON

Jusqu'au 19 novembre, c'est-à-dire dimanche, de 14h à 22h, tous les jours, le peintre Pierre Garon expose ses tableaux à La Solidarité 925, chemin Saint-Louis.

Roger CAVALLI

La galerie Benedek-Grenier, 500 Place Youville, offre, à compter de vendredi et ce jusqu'au 26 novembre, une exposition des oeuvres récentes du sculpteur Roger Cavalli.

Gilles DESAULNIERS

Le maître verrier Gilles Desaulniers, dont on dit qu'il est "un érudit", expose ses travaux au Foyer du Palais Montcalm jusqu'au dimanche 26 novembre.

Hommage spécial au film d'animation canadien à New York, du 18 au 22 novembre

Lors du Festival international du film d'animation qui aura lieu à New York, du 18 au 22 novembre prochain, on rendra un hommage spécial à l'Office national du film.

En plus de consacrer deux après - midi à la projection de films produits par l'ONF, le Festival présentera aussi le cinéaste Norman McLaren aux visiteurs. Tout d'abord, samedi le 18 novembre, on offrira une revue rétrospective des oeuvres du cinéaste canadien tournées à l'ONF entre 1940 et 1950. On montrera des films aussi importants que "Voisins" qui devait, en 1953, décrocher l'Oscar du film d'animation à Hollywood et "Blinkity Blank" qui obtenait, en 1955, la Palme d'or du court métrage, à Cannes.

Le cinéaste participera au Festival et on pourra également voir une exposition de photographies le montrant au travail.

Le dimanche 19 novembre, l'ONF présentera divers films d'animation réalisés en français et en anglais. On pourra alors visionner des documents ayant obtenu des prix dans d'autres festivals internationaux, comme "Dans la vie", "Zikkaron", "Hot Stuff" et "Evolution".

La délégation canadienne de l'ONF qui participera à la manifestation sera dirigée par Sydney Newman, commissaire à la cinématographie et président de l'ONF, André Lamy, commissaire adjoint et René Jodoin, chef du studio d'animation française. Les cinéastes André Leduc, Sydney Goldsmith et Bob Browning seront également de la partie.

...EN VEDETTE...
★ Les BARLETTA
de 8h. p.m. à 2h. a.m. (excepté lundi)
MOTEL Carillon INC.
"RECEPTION DE MARIAGE"
"STEAK AU POIVRE ET ROSBIF"
HOTEL 2800, BOUL LAURIER 653-5234

RADIO·QUÉBEC CHEZ·VOUS
CE SOIR, COMME TOUS LES SOIRS
NOS ÉMISSIONS SONT POUR TOUTE LA FAMILLE
À 8h30 : "DESTINATION : SÉCURITÉ"
MONTRÉAL : 9C, 9NC QUÉBEC : 11 TCQ

REPARATION ET CONNEXION
CUISINIERES ET SECHEUSES
CHARGEX
GUILLOT INC.
661-8494
service rapide, jour et nuit

"A TOI POUR TOUJOURS TA MARIE-LOU"
THÉÂTRE de la CITÉ UNIVERSITAIRE
Vendredi le 17 novembre 1972 et samedi le 18 novembre 1972 à 20h.00
Entrée: $2.00 étudiants; $3.00 autres

Présenté en collaboration avec chrc AM FM
Michel Gélinas présente
DIMANCHE 26 NOVEMBRE
ANDRE GAGNON
JOUE LES QUATRE SAISONS
LES TURLUTERIES
AVEC L'ORCHESTRE DE CHAMBRE MCGILL
ALEXANDER BROTT
Location: $2.50 - $3.50 - $4.00
$4.50 - $5.00 - $5.50
Location pour tous les spectacles au Grand Théâtre de Québec et à la Caisse Populaire Laurier.
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRÉCHETTE, TÉL. 643-8131

Le 20 novembre à 20h30
DE L'URSS
Nikolai petrov
"Une technique extraordinaire. Un don de poésie et une compréhension profonde de la structure de la musique."
The Boston Herald
Location: $2.00-$3.00-$3.50-$4.50
Location pour tous les spectacles: au Grand Théâtre de Québec et à la Caisse populaire Laurier.
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRÉCHETTE, TÉL. 643-8131

Le 16 novembre à 20h30
stephan reggiani
Location: $2.50 - $3.50 - $4.00 - $5.00
Location pour tous les spectacles: au Grand Théâtre de Québec et à la Caisse populaire Laurier.
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRÉCHETTE, TÉL. 643-8131

DU 21 AU 26 NOVEMBRE
SPECTACLE ENTIEREMENT NOUVEAU!
TOUTE NOUVELLE 102e EDITION
PRODUITE PAR IRVIN FELD
AU COLISEE DE QUEBEC
THE GREATEST SHOW ON EARTH
Ringling Bros! AND BARNUM & BAILEY CIRCUS
SIEGES RESERVES: $3.00 - $4.00 - $5.00
Billets en vente ● Colisée de Québec
● Paquet — Centre-Ville et Place Laurier
Représentations aux jours et aux heures suivantes:

mardi	21 nov.		7:30 p.m.**	
mercredi	22 nov.	4:15 p.m.*	8:15 p.m.*	
jeudi	23 nov.	4:15 p.m.*	8:15 p.m.*	
vendredi	24 nov.	4:15 p.m.*	8:15 p.m.	
samedi	25 nov.	10:30 a.m.*	3:00 p.m.	8:15 p.m.
dimanche	26 nov.		1:30 p.m.	6:00 p.m.

* $1.00 de réduction pour enfants moins de 12 ans.
** Spécial: $1.00 de réduction sur tous les billets avec les compliments de CFCM - CKMI-TV
COMMANDES POSTALES
Indiquer la date, l'heure et la quantité désirée. Poster avec chèque et enveloppe affranchie et pré-adressée à "CIRQUE RINGLING BROS. Colisée de Québec, Qué."

N'oubliez pas le guide d'achat Fleetwood quand vous cherchez un télécouleur.
DISPOSITIFS POUR LA QUALITE DE L'IMAGE:
1. Circuit tripleur de haute tension
2. Transistors enfichables
3. 25,000 volts de puissance d'image
4. Purificateur automatique de la couleur
5. Color-Lok - Réglage d'accord précis automatique
M. LOUIS BEDARD
Modèle 1-C-2296 22"
fleetwood
garantie 5 ans à 100% sur tous les transistors
ACHETEZ D'UN TECHNICIEN EN ELECTRONIQUE POUR UN MEILLEUR SERVICE
BEDARD TV SERVICE
261 EST, DES CHENES, QUEBEC / 623-0704

HORAIRE DE TÉLÉVISION

Comprenant également les postes transmis par câble

(4) Québec CFCM-TV	(3) Burlington WCAX-TV	(10) Montréal CFTM-TV	De 6 P.M. jour de publication et horaire complet du lendemain.
(5) Québec CKMI-TV	(7) Sherbrooke CHLT-TV	(12) Montréal CFCF-TV	(c) Emission couleur
(11) Québec CBVT	(8) Mt. Washington WMTW-TV	(13) Trois-Rivières CKTM-TV	

LE MARDI 14 NOVEMBRE 1972

6.00 P. M.
(3) Channel 3 news hour c
(5) Paul Bernard, Psychiatrist c
(7) (10) Madame est servie c
(11) Actualités 24 c
(12) Pulse c
6.25
(4) Sports c
(TCQ) Agenda
6.30
(4) Panoramonde c
(5) Hour glass c
(8) The Wild wild west
(TCQ) "Mêlez-vous de vos oignons". Bulletin de nouvelles. Animateur: Denis Carrier.
7.00
(3) News c
(4) Madame est servie c
(5) Quebec Today
(7) Télé-cinéma: "La femme de paille"
(10) Le 10 vous informe c
(11) Les espiègles rient c
(12) Keeping up with the joneses (special) c
(13) Le 13 vous informe c
(TCQ) "La Politique, Féminin Pluriel". Emission de la Fédération des Femmes du Québec. Sujet: La Politisation des femmes.
7.30
(3) Hogan's heroes c
(5) The Protectors c
(8) Hogan's heroes c
(10) Hawaii 5-0 c
(11) Les belles histoires des Pays d'en Haut
(12) Headline Hunters c
(13) Hawaii 5-0 c
(TCQ) Radio-Québec
8.00
(3) Maude c
(4) Symphorien c
(5) The Mary Tyler Moore show c
(12) Burt Bacharach (special) c
8.30
(3) Hawaii 5-0 c
(4) Hawaii 5-0 c
(5) The Flip Wilson show c
(8) Tuesday Movie: Première Mondiale: "The victim" c
(10) Symphorien c
(11) Docteur Simon Locke
(13) Symphorien c
9.00
(7) (11) (13) Rue des Pignons c
(10) Vedettes vérité
(12) Rod Serling's night Gallery
9.30
(3) Tuesday Movie: Première Mondiale: "The stranger in seven A" c
(4) A la Canadienne c
(5) Front Page Challenge c
(7) (11) (13) Témoignages
(10) Mannix c
(12) The Ian Tyson show c
(TCQ) "Arrive en Ville". Une émission de l'O.N.F.
10.00
(4) Au secours mon amour c
(5) The Tenth Decade c
(7) (11) (13) Prenez le volant c
(8) Marcus Welby, M.D. c
10.30
(4) (10) Les nouvelles TVA c
(7) (11) (13) Le téléjournal c
(TCQ) "Hora des Evénements". Une émission de l'Office des communications Sociales.
10.50
(13) Le 13 vous informe c
11.00
(3) Channel 3 night beat c
(4) Dialogue c
(5) News c
(7) Informa 7 sports c
(10) La couleur du temps c
(11) Appelez-moi Lise c
(12) News c
(13) Ciné-soir: "Au bout de la nuit"
11.05
(7) Les champions c
11.15
(10) En pantoufles: "Saint-Tropez blues" c
11.18
(12) Pulse c
11.22
(5) Grand Prix Wrestling c
11.30
(3) Late Movie : "The Priest's wife" c
(8) The Dick Cavett show c
12.00 A. M.
(11) Nouvelles du sport c
(12) Tuesday movie: "Synanon"
12.05
(11) Cinéma: "La guerre de Troie" c
12.30
(13) Bonne nuit
12.45
(10) Le 10 vous informe c

LE MERCREDI 15 NOVEMBRE 1972

6.00 A. M.
(12) University of the air
6.30
(12) Romper Room c
7.00
(3) News c
(12) Canada, a. m. c
7.30
(4) La Pastorale c
7.40
(10) Bienvenue CFTM c
7.45
(4) Dessins animés c
(8) Morning report c
(10) Les p'tits bonshommes c
7.50
(4)L'Actualité
7.55
(7) Informa 7 c
8.00
(3) Captain Kangaroo c
(4) Les tannants de chez nous c
(7) Allo ! Allo ! c
(8) U. S. Farm Report c
(10) Bonjour-Montréal c
8.30
(7) Cher oncle Bill c
(8) Make a wish c
(12) Hercules
8.45
(10) 36-24-36 c
(13) Debout les enfants
9.00
(3) The Mike Douglas show
(4) Au bout du fil c
(7) Edith Serei c
(8) Cartoon Carousel c
(10) Les tannants de chez nous c
(12) Yoga c
9.15
(7) (11) (13) Plein air
9.30
(5) Quebec school telecasts c
(7) (11) (13) Les Oraliens c
(8) Morning Movie: "Invitation to happiness"
(12) The trouble with Tracy c
9.45
(7) (11) (13) Les 100 tours de centour c
10.00
(3) The Joker's Wild c
(7) (11) (13) Clak c
(10) Pour vous mesdames c
(12) Eye Bet c
10.15
(7) Filmatin: "Tiens bon la rampe Jerry"
(11) (13) En mouvement
10.30
(3) The new price is right c
(4) Pour vous Mesdames c
(5) The Friendly giant c
(11) (13) Tous les trains du monde c
(12) The Home Front c
10.45
(5) Chez Hélène
11.00
(3) Gambit c
(5) Sesame street c
(8) Not for women only c
(11) Le Gourmet Farfelu c
(12) Community Circle c
(13) Décoration intérieure c
11.20
(12) The Lucille Rivers show
11.30
(3) Love of life c
(4) Leçons de beauté c
(8) Bewitched c
(10) Personnalités c
(11) Invitation au loisir c
(12) McGowan and Co. c
(13) Rue Principale c
11.45
(4) Dessins animés c
12.00 P.M.
(3) Where the heart is c
(4) L'actualité c
(8) Password c
(10) Le 10 vous informe c
(11) Madame et son Fantôme
(12) The Flintstones c
12.05
(7) Les enfants terribles c
12.15
(4) De tout de tous c
(10) Y'a du soleil c
12.25
(3) News c
12.30
(3) Search for Tomorrow c
(8) Split second c
(11) Boubou c
(12) Matinee with Joe Van: "Beat the devil"
(13) Boubou c
12.45
(7) Informa 7 c
12.55
(7) Informa 7 sports c
1.00
(3) One O'Clock Weather c
(7) Pour vous Mesdames c
(8) All my children c
(10) Ciné - mercredi: Programme double: "Le destin est au tournant" et "La belle et le corsaire" c
1.03
(3) Across the Fence c
1.15
(3) The Lucille Rivers Show c
(4) Deux dans un: Programme double: "Les amours d'Omar Khayyam" c et "Mon loufoque de mari" c
1.30
(3) As the World Turns c
(7) (11) (13) Le téléjournal c
(8) Let's make a deal c
1.35
(7) (11) (13) Femme d'aujourd'hui c
2.00
(3) The guiding light c
(8) The Newlywed game c
2.30
(3) The edge of night c
(7) Ciné - jour : "La main gauche du Seigneur"
(8) The dating game c
(5) Music Today
(11) Cinéma: "Poursuite dans la jungle" c
(12) Somerset c
(13) Décoration intérieure c
3.00
(3) Love is a many splendored thing c
(5) Take 30
(8) General Hospital c
(12) Another world c
(13) Pour vous Mesdames c
3.30
(3) The secret storm c
(5) The Edge of night c
(8) One Life To Live c
(12) What's the good word c
4.00
(3) Family Affair c
(5) Family court c
(7) (11) (13) Bobino c
(8) Love American Style c
(10) Les bouts d'choux c
(12) Anything you can do c
4.30
(3) Ponderosa c
(4) Monsieur Clown c
(5) Drop in
(7) (11) (13) Fanfreluche c
(8) Star Trek c
(10) Le cirque du capitaine c
(12) The Flinstones c
5.00
(4) Ultraman c
(5) Hi Hiddle day c
(7) Made in Quebec c
(11) Cent filles à marier c
(12) Truth or consequences c
(13) Cinéma de 5 heures: "Le moineau de la Tamise"
(TCQ) Agenda
5.25
(4) De toutes les couleurs c
5.30
(3) The Andy Griffith show c
(5) Get Smart c
(7) Informa 7 c
(8) News Circle c
(10) Studio 10 c
(12) The New beat the clock c
5.45
(7) C'est mon opinion c
5.50
(7) Informa 7 sports c
5.55
(7) La météo c
6.00 P.M.
(3) Channel 3 news hour c
(5) Paul Bernard, Psychiatrist c
(7) (10) Madame est servie c
(11) Actualités 24 c
(12) Pulse c

HORAIRES ET PROGRAMMATION EN COULEUR SUJETS A CHANGEMENTS SANS AVIS !
TCQ : Signifie "TELECABLE de QUEBEC", réseau communautaire à circuit fermé.

petite histoire des longs-métrages

MARDI 14 NOVEMBRE

P.M.

7.00
(7) Télé-Cinéma: "La femme de paille". Drame policier réalisé en 1964 par B. Dearden avec Gina Lollobrigida, Sean Connery et Ralph Richardson. —Une infirmière qui a épousé un multimillionnaire est accusée de la mort de son époux.

9.30
(3) Tuesday Movie: Première Mondiale: "The stranger in seven a". Drame réalisé en 1972 avec ida Lupino, Michael Brandon et Susanne Hildur. — Un gang de jeunes voleurs séquestrent un couple de New York et organisent un vol de banque audacieux. c

11.00
(13) Ciné-Soir: "Au bout de la nuit". Drame psychologique réalisé en 1961 par Jack Garfein avec Carroll Baker, Ralph Meeker et Mildred Dunnok. — Une collégienne qui a été violée pense à s'enlever la vie.

11.15
(10) En Pantoufles : "Saint-Tropez Blues". Comédie de moeurs une réalisation de M. Moussy en 1960 avec Marie Laforêt, Jacques Higelin et Pierre Michael. —Une collégienne fait une escapade à Saint-Tropez. c

11.30
(3) Late Movie: "The Priest's wife". — Comédie réalisée en 1971 par D. Risi avec Sophia Loren et Marcello Mastroianni. —Une jeune femme est très intentionnée envers un prêtre pour qu'il la demande en mariage. c

12.00
(12) Tuesday Movie: "Syranon". Drame social réalisé en 1965 par R. Quine avec Alex. Cord, Stella Stevens et Chuck Connors. —Un narcomane se fait traiter dans une institution réservée aux adeptes de la drogue.

12.05
(11) Cinéma: "La guerre de Troie". Drame épique réalisé en 1961 par G. Ferroni avec Steve Reeves, Warner Bentivegna et Juliette Mayniel. — Les prouesses d'Enée durant la guerre de Troie. c

MERCREDI 15 NOV. 1972

9.30 A.M.
(8) Morning Movie: "Invitation to happiness". Comédie sentimentale une réalisation de W. Ruggle en 1939 avec Irene Dunne, Fred MacMurray et Charles Ruggles. —Un homme est partagé entre sa femme et son amour pour son métier: la boxe.

10.15
(7) Filmatin: "Tiens bon la rampe Jerry". Comédie réalisée en 1966 par G. Douglas avec Jerry Lewis, Connie Stevens et Robert Morley. — En 1994, les Etats-Unis envoient un couple s'occuper d'une station météorologique sur la lune.

12.30 P.M.
(12) Matinee with Joe Van: "Beat the devil". Comédie satirique réalisée en 1954 par J. Huston avec Humphrey Bogart et Gina Lollobrigida. — Diverses personnes convoitent de l'uranium dans un pays d'Afrique.

1.00
(10) Ciné - Mercredi: Programme double: "Le destin est au tournant". Drame policier réalisé en 1953 par R. Quine avec Mickey Rooney, Dianne Foster et Kevin McCarthy. — Une femme incite un mécanicien à faire un vol de banque en faisant semblant d'être amoureuse de lui.

1.00
(10) "La belle et le corsaire". 1957, aventures de G.-M. Scotese avec John Derek et Gianna Maria Canale. — Les exploits d'un noble italien devenu corsaire après avoir perdu toute sa fortune. c

1.15
(4) Deux dans un: Programme double: "Les amours d'Omar Khayyam". Drame réalisé en 1956 par W. Dieterib avec Cornel Wilde, Michael Rennie et Debra Paget. — Un jeune poète et mathématicien délivre la Perse de redoutables criminels. c "Mon loufoque de mari". Comédie une réalisation de S. Simon en 1947 avec Lucille Ball, Franchot Tone et Edward Everett Horton. — Un publicitaire et son épouse ont des problèmes avec le lancement d'une nouvelle crème à barbe.

2.30
(11) Cinéma: "Poursuite dans la jungle". 1958, aventures de T. McGowan avec Robin Hughes, Luis Alvarez et James Wilson. — Dans la jungle de l'Amazonie, les membres d'une expédition réussissent à se sauver d'une mort certaine. c

2.30
(7) Ciné - Jour : "La main gauche du Seigneur". Drame psychologique réalisé en 1955 par E. Dmytryk avec Humphrey Bogart et Gene Tierney et Les J. Cobb. — Un Américain prisonnier d'un bandit chinois s'échappe en prenant les vêtements et l'identité d'un prêtre.

5.00
(13) Cinéma de 5 heures: "Le moineau de la tamise". Fantaisie historique une réalisation de J. Negulesco en 1950 avec Irene Dunne, Alec Guinness et Andrew Ray. — Désireux de voir la reine Victoria, un petit orphelin pénètre dans le palais et est suspecté d'une machination.

Nouveau Style de Meubles Modernes - AVANT GARDE ... 4000

PASCAL

NOUS SOMMES FIERS D'INTRODUIRE UN NOUVEAU STYLE MODERNE DE MEUBLES AVANT-GARDE 4000 — UNE SPLENDIDE COLLECTION DE MEUBLES ULTRA-MODERNES A UN PRIX POPULAIRE EST MAINTENANT A VOTRE DISPOSITION. AVANT-GARDE 4000 SE DISTINGUE PAR SES DEVANTURES DE TIROIRS MOULEES "VERTE" OU "FUCHSIA" AVEC DESSUS EN ARBORITE BLANC ET MOULURE DE REBORD EN CAOUTCHOUC.



A- COMMODE 6 TIROIRS	$98.00	E- TABLE DE CHEVET	$45.00
B- TETE DE LIT 39" ou 54"	$35.00	F- BUREAU	$85.00
C- BUREAU TRIPLE	$118.00	G- BUREAU DOUBLE	$88.00
D- MIROIR	$37.00		

TELE PORTATIF ADMIRAL

NOIR ET BLANC



SYNTONISATION UHF-VHF COMBINEE. MODELE 9P 437. HAUTEUR 9 15/32". LARGEUR 13 1/32". PROFONDEUR 9 1/16".

$89.95

GRANDE BIBLIOTHEQUE

AU FINI NOYER

68" x 32" LARGEUR x 12" PROFONDEUR

CONSTRUCTION ROBUSTE, AU FINI BOIS GRENU RESISTANT. CES BEAUX MEUBLES REHAUSSERONT L'APPARENCE DE TOUTE PIECE. UNE SEULE DE CES UNITES DEVIENT UNE ELEGANTE ADDITION A TOUT DECOR POUR LOGER LIVRES, VERRERIE, BIBELOTS.



ACHETEZ-LES SEPAREMENT OU EN GROUPE DE 3 *(TEL QU'ILLUSTRE)*

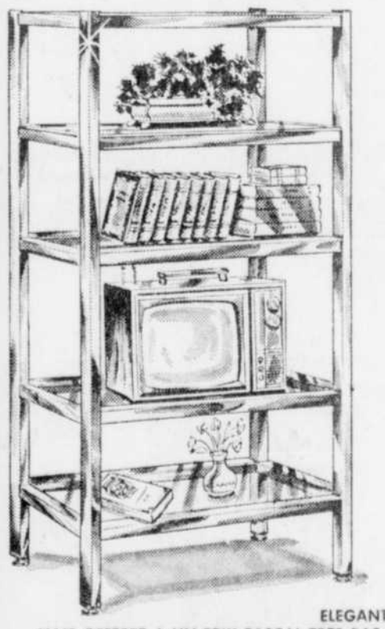
POUR LA MAISON, LE BUREAU, LE VIVOIR OU ETALER VOS COLLECTIONS.

AUBAINE FORMIDABLE

CES BIBLIOTHEQUES SE SONT VENDUES AU BAS PRIX PASCAL DE $46.95 ET MAINTENANT NOUS VOUS FAISONS ECONOMISER $12.00 DE PLUS SUR CHACUNE.

VERITABLE AUBAINE **$34.95** ch. 3 POUR **$100.**

"LIBERTY" VOUS PRESENTE ETAGERE



LARGEUR: 29"
PROFONDEUR: 15"
HAUTEUR: 71"

ELEGANTE, DISTINCTIVE MAIS OFFERTE A UN PRIX PASCAL TRES BAS POUR TANT DE STYLE. CHASSIS D'ACIER AU FINI LUISANT PLAQUE CHROME, 5 TABLETTES EN FERRE FUME.

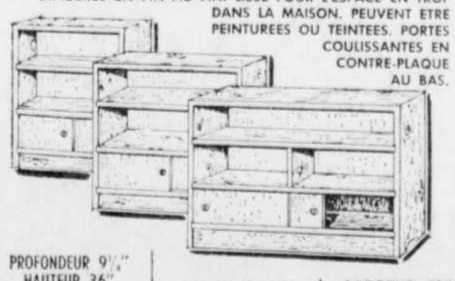
DIVISEZ UNE PIECE OU ORNEZ UN MUR DE FACON DRAMATIQUE.

PRIX PASCAL **$84.95**

BIBLIOTHEQUES EN PIN NOUEUX

NOTRE PLUS BAS PRIX A CE JOUR

ETAGERES EN PIN AU FINI LISSE POUR L'ESPACE EN TROP DANS LA MAISON. PEUVENT ETRE PEINTUREES OU TEINTEES. PORTES COULISSANTES EN CONTRE-PLAQUE AU BAS.



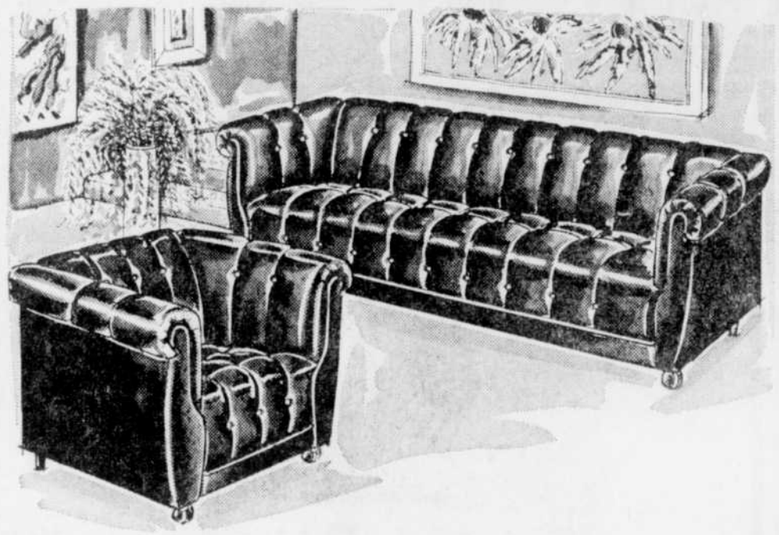
PROFONDEUR 9 1/4" HAUTEUR 36" LARGEUR 24" **$13.95**

LARGEUR 32" **$18.95**

LARGEUR 48" **$24.95**

ENSEMBLE CANAPE PASCAL

2 MORCEAUX EN VINYLE SURREMBOURRE



APPARENCE CUIR. SE DISTINGUE BIEN PAR SON VINYLE NOIR A PEU D'ENTRETIEN. LES TOUFFES DONNENT UN MOTIF EN PROFONDEUR AUX SIEGES ET DOSSIERS. COUSSINE DE CONFORTABLE MOUSSE POLYURETHANE. CADRE EN BOIS DUR SUR ROULETTES "SHEPHERD" A ACTION BILLE ET PATTES EN BOIS DUR AU FINI NOYER.

ENSEMBLE 2 MORCEAUX

BAS PRIX PASCAL

$169.95



BERCEUSE PIVOTANTE

UN CAPITONNAGE DE NYLON A TEXTURE DE TEINTE DECORATIVE, CADRE DE BOIS DUR. APPUIS-BRAS AU FINI NOYER.

$37.95



AU PLUS BAS PRIX INCLINABLE

PLUSIEURS CARACTERISTIQUES DE NOTRE MEILLEUR INCLINABLE. COUSSINS DE MOUSSE AU SIEGE ET AUX APPUIS-BRAS.

$57.95



ELECTRIQUE

FAUTEUIL VIBRO-CHAUFFANT. APPUYEZ-VOUS ET PROFITEZ DES EFFETS CALMANTS D'UN MASSAGE THERMIQUE.

$78.95

EPARGNEZ SUR CES PUPITRES DE PREMIERE QUALITE

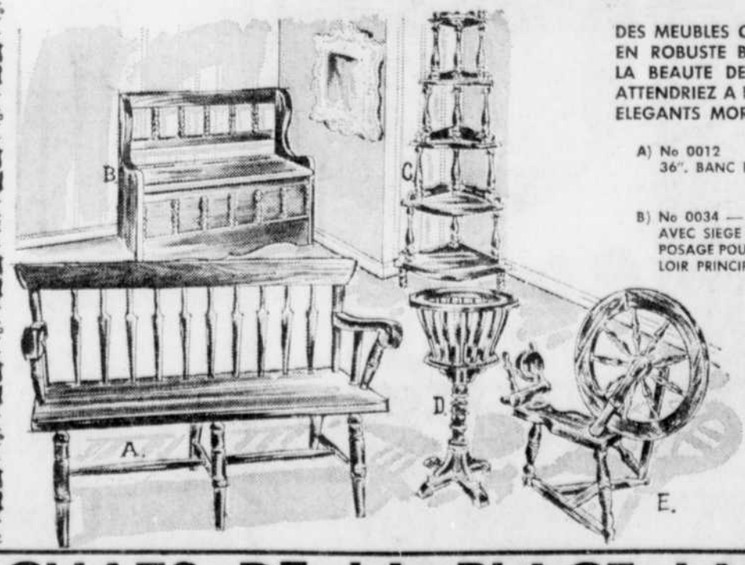
PASCAL VOUS OFFRE PLUSIEURS PUPITRES (14 MODELES EN MONTRE) A PRIX MOYENS ET NOUS INSISTONS SUR LES MOTS "PRIX MOYENS". ILLUSTRES, TROIS MODELES STYLE COLONIAL ELEGANT ET ROBUSTE, FABRIQUES EN MERISIER MASSIF, FINI ERABLE, ANTIQUE.



A- PUPITRE SIMPLE ETUDIANT 36" x 17" x 30 1/2"	B- CHAISE APPAREILLEE	C- PUPITRE DOUBLE POUR ETUDIANT 44" x 17" x 30 1/2"	D- CHAISE APPAREILLEE	E- BUREAU SECRETAIRE 27" x 17" x 14"
$44.95	$21.98	$59.95	$21.88	$54.95

AMEUBLEMENT DE STYLE COLONIAL

AU FINI ERABLE ANTIQUE



DES MEUBLES CHARMANTS, PLEINS DE CHALEUR EN ROBUSTE BOIS D'ERABLE POUR REHAUSSER LA BEAUTE DE VOTRE DOMICILE, VOUS VOUS ATTENDRIEZ A PAYER BEAUCOUP PLUS POUR CES ELEGANTS MORCEAUX.

A) No 0012 36". BANC DE DIACRE. PRIX PASCAL **$39.95**

B) No 0034 — 36". BANC EN ERABLE AVEC SIEGE A CHARNIERE D'ENTREPOSAGE POUR LE VESTIBULE OU COULOIR PRINCIPAL. PRIX PASCAL **$49.95**

C) No 008 — ETAGERES DE COIN. HAUT. 57". PRIX PASCAL **$36.95**

D) No 0019 — SUPPORT EN ERABLE POUR POT DE FLEURS. HAUT. 31". PRIX PASCAL **$24.95**

E) No 0011 — ROUET EN ERABLE. HAUT. 37". PRIX PASCAL **$38.95**

MATERIAUX DE LUXE — STYLE LUXUEUX

LORSQUE VOUS ACHETEZ UN MATELAS VOUS OBTENEZ...

- UN MATELAS CONSTRUIT PAR DES ARTISANS QUI SAVENT QU'UN SOMMEIL PROFOND SE PREPARE A L'INTERIEUR DU MATELAS.
- UN MATELAS DE LA MEILLEURE FABRICATION AVEC LES MEILLEURES ANNEES D'ANALYSES.
- DES CARACTERISTIQUES DE MATELAS SE VENDANT ORDINAIREMENT BEAUCOUP PLUS CHER...

Beverley

"CONCORDIA" 312 RESSORTS	$37.99
"MAJESTIC" Tel qu'illustré 405 RESSORTS	$46.99
"LUXURY REST" 512 RESSORTS	$56.99

MATELAS OU SOMMIER-BOITE

39" OU 54" DE LARGEUR



ENSEMBLE-DINETTE "LIBERTY"

DINETTE DE STYLE ESPAGNOL POUR MOINS DE $100.

VOUS DECOUVRIREZ TOUTE LA SAVEUR MEDITERRANEENNE AVEC CET ELEGANT ENSEMBLE. EN FER FORGE! TABLE OVALE 36" X 48" A DOUBLE PIEDESTAL S'OUVRE A 60" AVEC UNE RALLONGE DE 12". LE DESSUS EST EN ARBORITE A MOTIF CHENE GRENU DECORATIF QUOIQUE RESISTANT A LA CHALEUR. CHAISES A DOSSIER ELEVE RECOUVERTES EN JOLI VINYLE SUPPORTE POUR UN REPAS DANS LE CONFORT.

ENS. 5 MORCEAUX PRIX PASCAL **$98.88**



MOBILIER MODERNE DE DINETTE

IL ROULE, IL PIVOTE SUR ROULETTES, C'EST LE DERNIER MOT EN FAIT DE MOBILIER DE DINETTE AVEC TRES LARGES FAUTEUILS TONNEAU QUI PIVOTENT ET ROULENT SUR ROULETTES A BILLES. TABLE RONDE A DESSUS EN NOYER, DOSSIERS DE FAUTEUILS EN VINYLE EXTENSIBLE REMBOURRES DE MOUSSE EN DEDANS COMME EN DEHORS, PIEDESTAL POSANT COMME PIED DE TABLE EN NOYER ASSORTI GARNI DE CHROME ET PATINS DE PLANCHER SE REGLENT AUTOMATIQUEMENT A NIVEAU.

TABLE ET FAUTEUILS BOUTONNES POUR PLUS DE ROBUSTESSE.

PRIX PASCAL **$199.95**



CENTRE D'ACHATS DE LA PLACE LAURIER, STE-FOY, QUEBEC. TEL.: 653-9307

CHARGEX

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

LE SOLEIL

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

76e ANNEE — No 269 QUEBEC, MARDI 14 NOVEMBRE 1972 PAGE TRENTE-SEPT

Des manifestations violentes pourraient avoir lieu lors du retour de Peron en Argentine

(D'après AFP, Reuter et UPI) — Tout en faisant savoir hier qu'il était prêt à rencontrer l'ex - président argentin Juan Peron, le président actuel du pays, Alejandro Lanusse, a tenu à mettre en garde la haute hiérarchie militaire argentine contre une escalade de la violence qui pourrait être suscitée à l'occasion du retour d'exil de Peron, en même temps qu'il faisait interdire le port d'armes de tous les civils dans l'agglomération de Buenos - Aires qui connaîtra le plus vaste rassemblement qui se soit jamais produit au cours des 17 dernières années.

Juan Peron a fait ses adieux au gouvernement espagnol qui l'a accueilli au cours de sa période d'exil et il doit s'envoler aujourd'hui pour l'Italie d'où il regagnera son pays.

Le président argentin est prêt à rencontrer Juan Peron si celui - ci le souhaite et à la date qui lui conviendrait, a déclaré un porte - parole gouvernemental hier soir à Buenos - Aires.

Le porte-parole a précisé que Juan Peron devrait clairement faire connaître ses intentions avant de demander à rencontrer le président Lanusse. Il a ajouté, à l'issue d'une longue réunion entre les membres du gouvernement militaire argentin et les leaders peronistes, que toutes les manifestations publiques seront interdites le jour du retour de l'ancien président.

L'Argentine est en état de siège depuis 1969. D'une façon générale, toute manifestation publique est interdite à moins d'une autorisation exceptionnelle. De petites manifestations populaires groupant des partisans de Juan Peron ont déjà eu lieu cependant ces derniers jours dans le centre de Buenos - Aires malgré l'interdiction.

Le général Peron a déclaré qu'il revenait en mission de paix et pour participer à l'union nationale. On craint cependant dans les milieux officiels que son arrivée ne provoque un débordement d'enthousiasme risquant de provoquer des désordres. Dans tout le pays, quelque 150,000 hommes de l'armée, de la marine, des forces aériennes, de la police et de la gendarmerie sont consignés dans leurs casernes en prévision d'incidents. Mais ces effectifs pourraient se révéler insuffisants si les peronistes, fanatiques, se lançaient dans les rues, occupaient les usines et se dirigeaient, par centaines de mille, vers l'aérodrome international d'Ezeiza où atterrira l'avion de "Alitalia" ramenant le chef des "descamisados".

De hauts dirigeants "justicialistes" appartenant à la "ligne dure" du parti ont déclaré à l'AFP qu'un million de partisans se rendront vendredi matin à l'aéroport pour acclamer le général. Or une telle foule serait difficilement contrôlable et l'on pourrait sérieusement craindre le pire, affirment les observateurs qualifiés.

Mais ce n'est pas seulement dans les milieux officiels que règne l'inquiétude. De jeunes dirigeants peronistes ont en effet exprimé la crainte que le gouvernement profite du moindre incident pour déclencher une répression brutale afin de prouver l'inopportunité de la présence de l'ex - président dans le pays.

"Nous sommes également, a dit un de ces dirigeants, à la merci d'une provocation des communistes ou de groupes extrémistes voulant éviter à tout prix la tenue des élections prévues pour mars 1973".

La police de Montréal a un service de détection de lettres piégées

(D'après PC, AFP et Reuter) — Au moment où une deuxième vague de lettres explosives vient d'être détecté en Grande-Bretagne, l'escouade technique de la police de Montréal a annoncé hier qu'elle a mis sur pied un service de détection chargé de retirer de la circulation de tels colis avant qu'ils en causent des dommages.

Selon le lieutenant Robert Côté, de la section technique, l'examen des lettres se fait aux rayons - x: on n'a pas besoin d'ouvrir le courrier, Chaque jour des techniciens soumettent à un tel examen systématique toute la correspondance provenant de certaines régions du monde. On procède aussi à l'inspection de tout le courrier de certaines stations postales qui desservent la clientèle juive susceptible d'être victime de tels attentats.

LONDRES REJETTE LES ACCUSATIONS CONTRE LES AMBASSADES ARABES

Une 20e lettre piégée, adressée à une société automobile juive de la City de Londres, a donc été découverte en Grande-Bretagne.

A la Chambre des communes, M. Robert Carr, ministre de l'Intérieur, a déclaré que le gouvernement britannique étudierait sérieusement toute preuve de la participation de diplomates ou d'ambassades étrangères à ces actes de terrorisme. Le Foreign Office, de son côté, avait déclaré qu'aucune preuve ne permettait d'affirmer que des ambassades arabes soient mêlées à l'affaire des lettres piégées, hypothèse avancée par certains journaux britanniques durant la fin de semaine.

FABRIQUEES A L'EXTERIEUR DE L'INDE

Les lettres piégées postées en Inde ont été fabriquées à l'étranger "peut-être dans de grandes fabriques modernes", a déclaré hier devant le parlement indien, M. H.N. Bahuguna, ministre des Communications, se référant à l'opinion d'experts en matière d'explosifs.

Une cinquantaine de ces lettres piégées ont été saisies à leur départ de Bombay ou de New-Delhi, et l'une d'elles, à Bombay, a explosé en blessant un postier.

Le ministre a ensuite révélé que les lettres adressées aux légations arabes en Inde étaient maintenant interceptées et examinées, mais que jusqu'à présent aucun explosif n'avait été détecté.

M. Bahuguna a enfin indiqué que des instructions avaient été données à tous les bureaux de poste du pays pour que tout envois suspect soit mis de côté.

Contrôle international de la pollution des mers

LONDRES (AFP) — Une "liste noire de la mer", énumérant les produits dont le déversement sera bientôt interdit dans toutes les mers du globe constitue l'un des deux volets de l'accord international pour le contrôle de la pollution des océans qui a été approuvé hier à Londres par 91 pays.

Les produits cités sur la liste noire sont le mercure, le cadmium et leurs dérivés, les pesticides à base d'organohalogène certains plastiques durs, les produits synthétiques, le pétrole brut, l'essence, le gaz oil, les déchets à haute radio - activité, et tous les éléments entrant dans la composition des armes biologiques et chimiques.

Le second volet de l'accord est une "liste grise" de produits dont le déversement dans les mers fera l'objet d'une autorisation préalable. Sont notamment visés tous les pesticides ne figurant pas sur la liste noire, tous les produits contenant de l'arsenic, du plomb, du zinc, du cuivre et leurs dérivés, les cyanures et les fluorures, de même que le chrome, le nickel le vanadium et leurs dérivés. Enfin, les déchets métalliques susceptibles de présenter un grave obstacle à la pêche ou à la navigation.

L'accord qui comprend vingt - deux articles est l'aboutissement de deux semaines de travaux auxquels ont participé quatre - vingts pays, douze autres pays s'étant fait représenter par des observateurs. Une seule grande puissance, la Chine, était absente.

Si les Etats - Unis, l'Union soviétique, le Royaume - Uni, la France et le Japon ont signé dès hier, vingt - trois pays attendent pour les imiter d'avoir la traduction du texte du traité.

Parmi les pays n'ayant pas encore signé figure le Libéria qui dispose de la plus importante flotte marchande du monde (44.5 millions de tonnes brut).

Les Japonais iront aux urnes en décembre

TOKYO (Reuter) — Le premier ministre japonais, M. Kakuei Tanaka, a fixé hier au 10 décembre la date des élections générales, après que la Chambre des députés eut été dissoute.

M. Tanaka, qui est chef du gouvernement depuis quatre mois, cherche à consolider sa popularité en apparaissant comme l'homme qui a établi des relations diplomatiques avec la Chine et qui veut obtenir un mandat pour mettre en application d'importantes réformes économiques et sociales.

Le Parti libéral démocrate (PLD) dont il est le chef dispose de 297 sièges à la Chambre des députes, et il semble à peu près certain qu'il restera hajoritaire, poursuivant un régime conservateur qui n'a prespue pas conni d'interruption depuis la dernière guerre mondiale.

L'intérêt majeur des prochaines élections est de savoir dans quelle mesure les qlatre partis d'opposition pourront réduire la majorite du PLD et voir progresser leurs esloirs de constituer un gouvernement de coalition pendant les années 70.

Les élections du 10 décembre, les 12èmes depuis la guerre, ont lieu un an plus tôt que prévu, M. Tanaka ayant estimé apparemment que sa popularité ne sera jamais plus grande qu'elle ne l'est actuellement.

Les sondages d'opinion accordent en ce moment plus de 60 pour cent des suffrags au gouvernement de M. Tanaka, le plus vaste soutien qu'ait jamais connu un goavernement depuis la guerre, aussi peu de temps après son entrée en fonction.

Pour l'opposition, les élections sont un enjeu important. Les socialistes cherchent à remonter le courant après le recul désastreux qu'ils avaient subi il y a trois ans en perdant 44 sièges au profit du premier ministre Eisaku Sato. Ils ont maintenant 87 sièges.

La force naissante est le Parti communiste japonais, qui détient 14 sieges. Nombreux sont les commentateurs qui pensent qu'il peut voir son importance grandir. Des élections régionales ont montré que les communistes ont une organisation bien enracinée.

En ce qui les concerne, les libéraux démocrates utilisent un Panda géant chinois comme symbole de leur élection, afin de rappeler aux électeurs le triomphe de M. Tanaka en mettant fin à cent ans d'hostilité avec la Chine, lors de sa visite à Pékin en septembre dernier.

Les socialistes, qui attaquent vivement le gouvernement pour vouloir doubler les dépenses de la défense en l'espace de cinq ans, font quant à eux campagne sur le slogan "Des fusils au beurre".

SONY®
et
JACQUES COUTURIER INC.
580, Côte d'Abraham - Tél.: 529-9393
vous invitent à voir les nouvelles
MACHINES A DICTER ET A TRANSCRIRE SONY
(à cassettes universelles, à partir de $159.00)
PRESENTATIONS ET DEMONSTRATIONS AU
MOTEL CARILLON
BOUL. LAURIER
les 14, 15 et 16 novembre
de 12h. à 21h.

VENTE
PORTES et FENETRES en aluminium, 3 rainures
FAITES SUR COMMANDE DANS LA COULEUR DE VOTRE CHOIX
COMMANDEZ DES MAINTENANT ET ECONOMISEZ
MORRIS
EXCELLENTE QUALITE
NOUVEAU modèle 1973
GRATIS
Comme d'habitude, chez Morris, ce cadre de porte en aluminium robuste muni de coupe-froid vous est offert gratis avec chacun de nos modèles 1973 de portes de 2 pouces ou d'un pouce et demi d'épaisseur.
GARANTIE MORRIS
Depuis plus de 47 ans, satisfaction garantie ou article remplacé sans frais. Facilité de paiement.
DEMONSTRATION GRATUITE à domicile JOUR ET SOIR
522-5763
Wm MORRIS ET FILS LIMITEE
263 rue St-Paul (Carré Parent) Québec.
AUVENTS EN FIBRE DE VERRE ET EN ALUMINIUM, REVETEMENTS EN ALUMINIUM, GOUTTIERES

PROFITEZ DE NOS RÉCENTES IMPORTATIONS D'EAUX MINÉRALES DE QUALITÉ, EMBOUTEILLÉES À LA SOURCE MÊME, EN FRANCE.
De Vichy — France
L'unique & authentique "Eau de Vichy"
VICHY CÉLESTINS
Bouteille de 32 ozs. Rég. 0.59
La Caisse — 12 bouteilles
2/98
5.79
Du Bassin de Vichy — France
Eau Minérale source Saint-Yorre ROYALE FRANCE
Bouteille de 32 ozs. Rég. 0.45
La Caisse — 12 bouteilles
2/79
4.69
De Vergèze — France
perrier Eau Minérale
Bouteille de 25 ozs. Rég. 0.53
La Caisse — 12 bouteilles
2/89
5.29
1200 ST-JEAN
Pharmacie LIVERNOIS
522-5214

Spéciaux chez LIVERNOIS

PHILLIPS Lait de Magnésie, tab., bout. 200's - Rég. 1.65	1.29	PRIVINE Solution ou vaporisateur Rég. 1.16	.89
STREPSILS Lozenges, 24's Rég. 1.39	.99	CONTAC-C 40's Rég. 4.96	2.99
BROMO SELTZER Bout. 10 oz Rég. 2.40	1.79	ANTIPHLOGISTINE-RUB Tube 2 oz Rég. 1.49	.99
ROGIER Shampooing, bout. 6 oz Rég. 1.19	.69	ALGEMARIN Bout. 21 bains avec savon gratuit - Rég. 5.50	3.79
SAC A EAU CHAUDE Viceroy Rég. 1.49	1.09	NICE'N EASY Clairol Rég. 2.75	1.37
ALBERTO VO5 Shampooing, 15.5 oz, sec ou huileux - Rég. 2.49	1.29	MISS CLAIROL Formule crème. Rég. 2.25	1.19
VICKS VAPORUB Jarre 6 oz Rég. 1.95	1.49	PREPARATION H Supp., bte 12's Rég. 1.59	1.29
ASPIRIN BAYER Bout. 300's Rég. 2.65	1.79	FERMENTOL Bout. 16 oz Rég. 2.70	1.99
ASPIRIN pour enfants, bte 24's Rég. .39	.97 Notre prix 3 pour	COTON ABSORBANT 1 LB Rég. 1.19	.89
CALCIUM SANDOZ Sirop, 8 oz Rég. 2.60	1.39	WAMPOLE Tonique, bout. 16 oz Rég. 1.98	1.29
VASELINE BLANCHE Jarre 8 oz Rég. .89	.69	LAMPES SOLAIRES avec support. Rég. 21.95	16.95
Q-TIPS Bte 180's Rég. 1.19	.79	FLUSH A BYES Grandes, paq. 60's Rég. 3.69	2.99
FACELLE ROYALE G. format Rég. .51	.39	ESSUIE-TOUT Kleenex Rég. .81	.63



DIOVOL Suspension, liquide 12 oz ou 50 tab. Rég. 2.25 Notre prix 1.79



BIONETS PASTILLES 20's Rég. 1.10 Notre prix .79



MALTLEVOL-12 Tonique vitaminé, bout. 12 oz Rég. 3.60 Notre prix 2.69



PARAMETTE VITAMINES, 125 comp. Rég. 5.95 Notre prix 3.17



PARAMETTE Sirop, bout. 20 oz Rég. 4.95 Notre prix 2.97


AURALGAN Bout. ½ oz Rég. 1.39 Notre prix .99

LIVRAISON RAPIDE: VILLE ET BANLIEUE 522-5214
• MEDICAMENTS • COSMETIQUES • CAMERAS
Pharmacie LIVERNOIS ENR
CHARGEX
1200, RUE ST-JEAN

LES ANNONCES CLASSÉES

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 AM A 8H30 PM DU LUNDI AU VENDREDI

Votre annonce remise avant 8h.30 p.m. sera publiée le lendemain. Pour l'édition du samedi: 4h.30 p.m. vendredi; pour l'édition du lundi: 8h.30 p.m. vendredi.

LE SOLEIL
8 LIGNES DIRECTES
529-9231

Index des rubriques des annonces classées

Services	100 à 185 incl.
Divers à vendre	200 à 291 incl.
Emploi	300 à 367 incl.
Logis	400 à 498 incl.
Commerce et Industries	500 à 590 incl.
Véhicules-Moteurs	600 à 689 incl.

Accessoires d'autos et camions	640
Activités diverses	175
Agences	325
Agences matrimoniales	160
Agents	306
Ambulances	111
Animaux	248
Antiquités	221
Appareils électriques	201
Arbres et parterres	140
Argent à prêter	104
Argent demandé	105
Articles de sport	255
Associés (Commerce)	532
Assurances	107
Autos à louer	620
Autos à vendre	619
Autos demandées	621
Bicyclettes	253
Bureaux à louer	511
Bureaux demandés	525
Camions à louer	631
Camions à vendre	630
Camions demandés	632
Camping	258
Cartes professionnelles	155
Chalets à louer	485
Chalets à vendre	486
Chalets demandés	490
Chambres à louer	430 à 441
Chambres demandées	492
Chambres et pensions	444
Chambres et pensions demandées	491
Chasse-neige	266
Chauffage	144
Coin de la couture voir patron mode	
Commerces à louer	531
Commerces à vendre	530
Commerces demandés	550
Couples demandés	344
Couples demandent emploi	367
Déménagement-Transport	146
Dépannage	645
Directeurs de funérailles	115
Divers	275
Divers à louer	290
Divers demandé	291
Ecoles de conduite	165
Encadrement	222
Encans	590
Enseignement-Cours	135
Entreposage	166
Entrepôts à louer	512
Entrepôts à vendre	513
Entrepôts demandés	526
Equipement de ferme	632
Extermination vermine	148
Femmes-Filles demandées	350
Femmes-Filles demandent emploi	366
Fleuristes	114
Garages-Stationnement à louer	656
Garages-Stationnement demandés	657
Garages à vendre	658
Hommes demandés	300
Hommes demandent emploi	365
Hommes de métier demandés	315
Hommes et femmes demandés	340
Hôpitaux	112
Immeubles	540
Infirmières Gardes-Malades	353
Instruments de musique	259
Livres-Timbres-Monnaies	224
Locaux à louer	515
Locaux demandés	527
Logements-appartements à louer (par quartier)	410 à 420
Logements - appartements Meublés	421
Logements - appartements non classifiés à partager	422 496
Logements appartements demandés	495
Machines à coudre	206
Machines à écrire	215
Machinerie à louer	664
Machinerie à vendre	63
Maisons à louer	448
Maisons à vendre (Par quartier)	460 à 483
Maisons demandées	498
Maisons mobiles ou préfabriquées	484
Marchandises-Nouveautés	230
Matériaux de construction	260
Médecins	110
Meubles	202
Motocyclettes	254
Motoneiges	684
Non classifiées	185
Occasions d'affaires	332
Pensions d'été	450
Pensions pour enfants	452
Perdus-trouvés	123
Personnels-Non responsabilités	133
Photographes	162
Pianos-Orgues	209
Professeurs demandés	348
Professionnels demandés	310
Propriétés commerciales	545
Radios-TV Stéréos	210
Rembourreurs	169
Réparations-Entretien	143
Restaurants-Réceptions	170
Roulottes	686
Salons de beauté	163
Service automobile	644
Service de garderie	359
Service domestique	358
Service 24 heures	137
Stations-Service	646
Tapis-Tuiles	203
Taxis	119
Terrains à louer	570
Terrains à vendre	564
Terrains demandés	580
Terres à louer	571
Terres à vendre	565
Terres demandées	584
Tondeuses	265
Vacances-Voyages	122
Véhicules tout terrain	685
Vendeurs demandés	307
Ventes spéciales (Commerces)	288
Volailles	242
Yachts-moteurs	689

Services

104 ARGENT A PRETER

LE PRET HYPOTHECAIRE C'EST NOTRE AFFAIRE

SPECIALISTE, 1ère ou 2e HYPOTHEQUE, RESIDENCE OU COMMERCIAL. ACHAT DE CREANCES. TAUX BANCAIRES. QUEBEC FINANCE, COURTIER.

529-9759, rés 626-4868

quo-15

$875,000

PREMIERE. Deuxième hypothèque. Gaston Barette, courtiers licenciés. Tél. 683-9255, 683-0614. quo-29

ESCOMPTE DE CHEQUES

AVONS des fonds disponibles de particuliers et compagnies, pour 1ère et 2e hypothèques, Québec, banlieue. Service rapide Prêts P.M. du Québec, courtiers, 688-1624, soir, 626-1513. quo-20

PAR TELEPHONE

PRETS personnels et commerciaux, sur billet jusqu'à $3,000 sans endosseur. Paul Michaud, 525-7193. quo-15

PREMIERE hypothèque, sur propriété, résidentielle, commerciale, Québec, banlieue. Barlagrain, Carrier, Laforce, boulaires, 38 Desjardins, 522-3813. quo-16

OBTENEZ 1ère ou 2e hypothèque, service prompt et discret, Régis Giguère, courtier, 524-3508, résidence, 633-5531. quo-17

PREMIERE OU 2 IEME HYPOTHEQUE QUEBEC ET BANLIEUE

Me Fleury, 651-9861. quo-17

PRETS sur gages et personnels, $5 à $500, immédiatement, 522-2964. quo-5

PARTICULIER, le serais intéressé à prêter en 1ère et 2ème hypothèque, par tranches de $2,000 à $20,000 aux taux bancaires. Achèterais les hypothèques et les balances de vente sur propriété. Je peux vous donner une réponse le même jour. Appeler en tout temps, 825-4198. quo-6

AIDE FINANCIERE, CONSOLIDEZ VOS DETTES. PAYEZ MOINS. UN ENDROIT. AUCUN PRET. 523-1633. quo-7

1ère, 2e HYPOTHEQUE, service courtois et rapide, Sénécal courtier, 872-1719. quo-14

VOTRE cas est bon, nous irons entre 85% et 90% de la valeur marchande, en une seule hypothèque, rapidement. Société Immobilière Québec Métropolitain courtier, Jacques Perron, 527-9855, 529-0047. quo-15

110 MEDECINS

DEPRESSION, nerveux, insomnie, alcoolisme, manque de confiance, mauvaises habitudes. Centre de Psychologie Pratique 509, est boul. Charest, Québec 2. Tél. 524-5849 quo-17

Dr CHARLES Rinfret, voies urinaires, maladies vénériennes, 781 Est Boul. Charest, 524-4061. quo-9

122 VACANCES-VOYAGES

ESPAGNE, Costa Del Sol, zone tropicale, appartements à vendre $3,500.00, vue sur la Méditerranée, possibilité de louer $75.00 par mois, meublé. Monique Paré, 23 Ferland, 525-7394. quo-15

123 PERDU-TROUVE

PERDU St-Jean-Baptiste, chat gris et jaune, répondant au nom de Pousy, récompense promise. 525-2139, après 6 heures. quo-16

PERDU, chien d'enfant, dimanche, quartier St-Louis de France, Ste-Foy, chien noir Labrador, femelle, répondant au nom de Picasso. Récompense. Tél. 683-1953, avant 4 heures ou 653-7827, après 5 heures. quo-16

133 PERSONNELS-NON RESPONSABILITE

ALCOOLIQUES ANONYMES

CASE Postale 3051 Québec, St-Roch, Tél. 524-2411. quo-29

135 ENSEIGNEMENT-COURS

MISS Allen, professeur d'anglais, voulez-vous penser en anglais et parler couramment? Venez me voir, 54 Ste-Ursule, premier plancher. 525-3560. quo-25

COURS ballet, enfant 5-10 ans, Garderie St-Benoit Ste-Foy. Tél. 653-5002. quo-14

140 ARBRES ET PARTERRES

VENTE et livraison, pierre, sable, gravier. Aussi excavation. Desrochers & Frères Inc., 527-7357. quo-14

146 DEMENAGEMENT-TRANSPORT

DEMENAGEMENT local, longue distance, service rapide. Tél. 525-8809. quo-24

143 REPARATIONS-ENTRETIEN

CLIPPER d'animaux, service, réparations, pièces. Clément Monfette, 317 Canardière, 522-5651. quo-21

CONTRACTEUR avec tracteur souffleur, déneigement. Sillery, Ste-Foy, St-Sacrement. 681-6758. quo-14

POUR réparation de réfrigérateurs, poêles, laveuses, sécheuses. Grenier Réfrigération, 849-3090. quo-29

POUR toute réparation intérieure et extérieure de votre maison. 626-9252. quo-30

144 CHAUFFAGE

NETTOYAGE: Brûleurs, pots, boules feu. Ajustement carburateur. Vente pièces. 529-5607. quo-17

PLOMBERIE, toutes grosseurs de fournaise et bouilloires usagées, résidentiel et industriel, 872-2455. quo-20

SYSTEME de chauffage de seconde main à vendre, 832-2080. quo-5

148 EXTERMINATION VERMINE

MAHEU & MAHEU INC.

EXTERMINATIONS d'insectes, parasite, rongeurs, nuisibles. Sanitation. Vente d'insecticides, vaporisateurs, 519 du Pont, Québec, 525-4755. Succursale: 565 Plage Begin, Rimouski, 723-6609. quo-5

MATHIEU extermination, spécialiste exterminateur insectes, coquerelles, punaises, rats, souris, 1451, 3e Avenue, Québec, 522-1661. quo-25

160 AGENCES MATRIMONIALES

CELIBATAIRES, veufs, divorcés, pourquoi rester seul? Nous avons un choix formidable, infirmières, secrétaires, institutrices, femmes d'affaires, etc., qui seraient heureuses de partager leur solitude. Institut d'orientation Matrimoniale, 910 Belvédère, Québec.

683-7459

quo-30

POUR faire rencontre, consultez Mme Dubord, 1772, 4e Avenue, 525-9810. quo-22

LE 111e S. Enr. organise des rencontres pour vous. Discrétion absolue. 325 est, St-Joseph, Québec, 529-8397, Montréal, 1-514-324-8381. Inscription gratuite pour dame. quo-30

VEUVES, veufs, célibataires, pourquoi rester seuls? Consultez Mme Adrien Langlois, 390, 25e Rue. Téléphonez 523-7458. quo-17

SEUL (E)? Laissez l'agence Marie-Joseph vous apporter un amour durable, 683-7961 (6-9 p.m.). quo-16

AGENCE matrimoniale, licenciée, hommes, femmes qui désirez changer un foyer ou refaire votre vie, M. & Mme Devault 228, 3e Avenue. Tél. 523-6945, ou 522-2261. quo-14

SEPARES (ées), divorcés (ées), célibataires. Consultez Lyse Enr., 91 Sud Dorchester. 524-1365. quo-17

POUR rencontres sérieuses, consultez Mme Langlois, 390, 25e Rue. 523-7458 quo-20

163 SALONS DE BEAUTE

INSTITUT Odette Audifax, 335, est, St-Joseph. 524-1824. A vendre crème anticellulitique et raffermissante. quo-27

166 ENTREPOSAGE

POUR rencontres sérieuses, consultez Mme Langlois, 390, 25e rue, 525-7458 quo-18

170 RESTAURANTS-RECEPTIONS

AUBERGE Nouvelle Orléans, cuisine française et canadienne, Bar-Salon, discothèque, Boul. Laurier, coin Lavigerie, 651-2440. quo-14

LE Flacre, réceptions, mariages, réunions d'affaires, salons privés (maximum 60 personnes), 1156 Fournier, Ste-Foy, 651-4055. quo-17

RESTAURANT ORLEANS
2941 Boulevard Ste-Anne
3 salles disponibles pour mariages, réceptions
Rés. Tél. 661-5823 quo-21

POUR réceptions des fêtes, restaurant George V, banquets, service à domicile, 695 est, Grande-Allée, 522-8108. quo-6

MUSIQUE pour toutes occasions, orchestres, Peter Novak, 688-9349. quo-8

Vous pouvez placer une annonce de
10 mots ou 2 lignes
durant 6 jours
POUR SEULEMENT
$4.68

Divers à vendre

201 APPAREILS ELECTRIQUES

POELE Kelvinator, 30 pouces, 220, en très bon ordre, 623-9037. quo-15

202 MEUBLES

VENTE DE RENOVATION
CROTEAU LTEE
175 EST ST-JOSEPH
LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223
Face église Jacques-Cartier

Meubles semblables neufs, 1 pièce, 229, $129.77, ou réfrigérateurs cabinets, Lessiveuses, $139.77, Sets de chambre 99.77, etc. Divans $67.97, divans-lits $197 ou chesterfield, 2 morceaux, Set de cuisine, $37.77, etc., etc. Entreposage, livraison gratuits. Aucun comptant 90 jours sans interet, 36 mois. Specialité. Achat, vente échange, stationnement facile. quo-14

PAUL ROBITAILLE INC.

BONS choix de meubles renommés, appareils électriques, télévisions, et stéréos à prix d'escompte. Exemple: réfrigérateurs 14 pieds cubes, sans givre $260, poêles, 20 volts, $129, télévisions couleur 19 pouces $398, laveuses automatiques, $249. Stéréos 40 watts, 3 morceaux, AM-FM, et FM Stéréo radio incluant cassette 8 pistes avec haut-parleurs air suspension $168. Fauteuils inclinants $69, mobiliers de cuisine solde $39, Mobiliers de chambres modernes $109, Colonial $218, Espagnol, $298, Contemporain $389. Canadien $400. Mobiliers de salon modernes, $174, Colonial $159, Espagnol, $279 Contemporain $229, Traditionnel $359. Canadiens $425, Plusieurs ensembles en démonstration pour futurs mariés. Conditions faciles. Mise de côté. 504 Canardière, 529-9488. quo-20

ENCHERES MARCEAU ENR.

ACHETONS, échangeons, vendons, meubles neufs, et usagés, de toutes sortes, 119 rue St-Paul, 692-0377. quo-4

EPARGNEZ

ACHETEZ directement à l'entrepôt, ménages 3 pièces, à partir de $325.
623-3448
quo-8

MENAGE NEUF 1973
ESPAGNOL

CES meubles sont neufs et garantis comprenant un poêle McClary Easy 30 pouces, automatique, 1973, un réfrigérateur McClary Easy, 2 portes, 1975, un set de salon espagnol, 4 places. Airfoam, capitonné, 2 morceaux tables de centre 54 pouces, noyer, une table de coin, une lampe de table en velours Espagnol, un set de chambre 72 pouces, 2 miroirs ajustables espagnol 3 morceaux, 2 lampes de bureau "Terre des hommes", un sommier et un matelas, un set de cuisine 5 morceaux espagnol en bois de noyer, un pot à fleurs une laveuse automatique, McClary Easy, sécheuse automatique 1973. Le tout laissé pour $1,795. Aucun comptant, entreposage, et livraison gratuits. Pour informations, 683-7485, Québec. quo-29

LOT de meubles, poêles, réfrigérateurs, téléviseurs, à liquider, Foyer du Meuble, 144 et 229 St-Vallier ouest, 529-9648. quo-6

MENAGE style Canadien, 1973, neuf, complet, à vendre $2295., appareils électriques couleurs, 667-4343. quo-3

AMEUBLEMENT 3 pièces, style colonial, en bloc, ou séparément, 667-4942. quo-20

AURAIS à vendre, ménage neuf, ayant servi pour maison modèle, A voir dans l'entrepôt, 623-5315. quo-14

AMEUBLEMENT complet 3 pièces, style colonial, cause départ, 524-9967, 628-4724. quo-29

FIANCES et autres, ameublement en gros, pas d'administration, soir, 848-5085. quo-4

MENAGE style canadien, 1973, neuf, complet, à vendre, $2,295, appareils électriques couleurs. 667-4343. quo-1

AMEUBLEMENT avec poêle, réfrigérateur, couleur, $695. Lavoie, 529-9640, soir: 659-9375. quo-6

MENAGE entreposé à vendre, condition et entreposage, livraison, Bergeron, 667-0895. quo-6

MENAGE neuf, 3 pièces, visible à l'entrepôt, sur rendez-vous seulement, 626-1108. quo-6

CAUSE départ, 15 novembre, sets chambre, 6 morceaux, chesterfield, cuisine, un divan, articles divers. Toute offre raisonnable, considérée, 527-4375. quo-16

SALLE à diner et salon, canadiens rustiques, Particulier, 687-0652. quo-5

SET de chambre, moderne, neuf, $250. Tél. 623-4952 quo-16

MARCEL MASSE MEUBLES

ACHETONS, vendons, échangeons, meubles neufs, usagés, de toutes marques, 5 rue Hermine, coin St-Joseph. quo-8

MOBILIER salon, tables, style Antique, lustre, salle à diner, 628-4829. quo-20

AVEZ-vous besoin de meubles pour les fêtes, pouvons aller vous chercher sur rendez-vous, 628-1819. quo-18

203 TAPIS-TUILES

TAPIS balance toutes grandeurs, en bas prix avec assurez, posage ozite, coût $2.29 verge, 525-9146. quo-29

TAPIS balance toutes grandeurs, en bas prix, avec assurez, posage ozite, coût $2.25 verge 525-9146. quo-16

GARANTIE prix défiant toutes compétitions, ozite $2.29 verge carrée, 525-7460. quo-18

SPECIALISTE en nettoyage tapis et meubles, estimé gratuit, ouvrage garanti. Service Duraclean à Domicile, 844-2732. quo-17

SABLAGE, vernissage, plancher bois franc, travail sans poussière, garanti, 623-4176. quo-23

MONTMIGNY, tapis, vente, posage, nettoyage, ouvrage fait par expert, 626-6915. quo-2

TAPIS nylon Dupont 501, rouille, 15 x 12, valeur $300 pour $75. Tél. 626-5605. quo-14

206 MACHINES A COUDRE

LOCATION, vente réparation machines industrielles, domestiques, Pfaff, G.R. Machine à coudre, Enr. Tél. 525-7968. quo-14

MACHINES à coudre neuves, directement du manufacturier, $34. Aussi machines avec zig-zag, garantie 20 ans. 666-6313. quo-14

Le plus grand choix d'emploi vous est présenté tous les jours dans nos pages d'annonces classées.

209 PIANOS-ORGUES

ORGANISTE Juliette Meloche, enseigne sur son orgue, 451, 3e Avenue. quo-6

LIQUIDATION gros pianos usagés. Tél. 837-5796. quo-5

BON gros piano, vendre, prix raisonnable, aussi petit neuf, 837-0816. quo-7

ATTENTION, cours orgue, piano, méthode rapide, principe, oreille, domicile, 681-1975. quo-16

210 RADIOS-TV-STEREOS

NIAGARA T.V. SERVICE

T.V. Couleur noir et blanc, réparations sur toutes marques. Service rapide de 9 heures a.m. à 11 heures p.m. 7 jours. Travail et pièces garantis, 626-9215. quo-15

TELEVISIONS console, table, usagées, vendre en lot aux techniciens, 837-5766. quo-17

AUBAINE, TV à louer, 19 pouces, noir, blanc, 653-2247. quo-29

LOCATION de télévision. Réparation de télévision, radio, stéréo, etc. 527-3122. quo-30

STEREO 54 pouces, pouvant faire un bar. Tél. 661-5202. quo-17

★★ **M. Roland BERNIER, 656, rue Richelieu, Québec 4**

AUBAINES, télévisions couleurs neuves, 20" $379., 16" $369., aussi stéréo modulaire AM-FM $136., une télévision usagée $75., Tél.: 625-4862. quo-11

STEREO, Cjairtone, Espagnol, 50 watts, 851-3204. quo-11

STEREO amplificateur Fleet Wood, table Garrard, combiné, 1 an d'usage, 667-1283. quo-16

LIQUIDATION, télévision, usagée, $25 $50. Radio, C.B. walkie-talkie, moitié prix, 705 1ère Avenue, 529-4808. quo-11

TELEVISION 23 pouces, Marconi, à vendre. Tél. 661-6964. quo-14

RADIO-amateur modèle SX-100 Hallicrafters, Tél. 667-4812, soir. quo-20

215 MACHINES A ECRIRE

I B M OLYMPIA

OU toutes autres marques louer ou acheter, machines écrire, calculer, Jacques Couturier Inc. 580 Côte d'Abraham, 529-9283. quo-17

A.B. Machine, Meilleures machines, meilleures conditions, 483 Langelier. 525-4692. quo-7

CLEMENT & Clément, exclusif machines écrire Underwood, Remington, location vente, réparation. 555 Est Charest. 529-9244. quo-21

PRIX réduit, réparation, machine à écrire, additionner, manuel, électrique. 661-2246. quo-8

A.B. MACHINE, meilleures machines, meilleures conditions. 485 Langelier. 525-4692. quo-7

221 ANTIQUITES

MEUBLES antiques canadiens, tables, armoires, vente cause déménagement, 694-9694. quo-22

DECAPAGE, rénovation, réparation et fabrication de meubles sur commande. 628-0851. quo-28

BERCEUSE, armoire XIX, armoire fin XVIIe, pin couleur d'origine, 529-9333. quo-14

TRES beaux choix meubles canadiens en pin, Ste-Justine, 1-383-3616. quo-22

DECORATION, rénovation, fabrication meuble moderne, antique, décapage, prix compétitif, 522-7943. quo-8

222 ENCADREMENT

GARNEAU Encadrement Enr., 614 Est rue St-Vallier, Québec 2, 524-2166. quo-29

224 LIVRES-TIMBRES-MONNAIES

LIVRES de tous genres, achetons vendons, échangeons. Comptoir du Livre, 29 Est St-Vallier. 525-6402. quo-30

ENCYCLOPEDIE de la Jeunesse, Groller, Pays et Nations, 31 volumes, $125, comme neufs, Ste-Justine, 1-383-3616. quo-19

ACHAT, vente, Demandez pièces d'or, monnaies, timbres, Tél. 683-8213. quo-11

248 ANIMAUX

SALON GOGUETTE ENR.

FAIT toute, toilettage pour toutes races chiens et chats. 661-2005. quo-28

TONTE ET TOILETTE

DE toutes races de chiens et chats. Orsainville, (soir) 628-4077. quo-23

PENSION POUR CHEVAUX

LORETTEVILLE, Ranch "Le Chaparral" box 845, écurie moderne, paddock, eclaire, fond sable, "beaux trails", 843-1487. quo-17

SERAIs acheteur de chevreuils, toutes ages, jour, 653-8051, soir, 653-8962. quo-16

NOUS avons le cheval, que vous désirez. Cada Farm, 827-9729. quo-21

CHEVAUX de selle à vendre. Tél.: 842-2928 ou 842-4886. quo-27

CHATS, chiens, toutes races, restaurant Goulet, Quatre Chemins, Charny, 839-9144 quo-16

VENDONS chiots Bassette, enregistrés, caniches et Barbets. 832-8370, 832-6066 quo-27

CHIHUAHUA, St-Bernard, Braque Allemand, Berger Allemand, Fox-Terrier, prix à partir de $5. Tél. 1-885-4681 quo-30

POMERANIEN, Caniche, Boston Bull, Cocker et Beagle, 843-2587. quo-1

VENDONS, achetons, Cockers, Boston Bull, Dalmatien, Poméranien, Caniche, Griffon, 661-5510. quo-5

JEUNE Beagle, 2 1-2 mois, père, mère enregistrés, à vendre, 837-0010. quo-14

CANICHE gris enregistré pour accouplement. Petit chien 3 mois, à vendre, propre, aimant enfants, 626-8360. quo-14

CHIHUAHUA mâle, valeur $150 pour $75., Shitzu, mâle, valeur $225, pour $100., Danois, femelle 1 an, $250., cure-pipe, nids, 849-2374. quo-17

GRAND DANOIS

SUPERBE Arlequin, mâle, 2 1-2 mois, ou blanc, exceptionnel, ligné de champion, 849-2374. quo-6

COLLEY, St-Bernard, Airedale, Fox Espagneul, Labrador, English, Sheepdog Basset, Beagle (enregistrés) Expédions. Claude Pilon, 1-514-837-3928, St-Sulpice, Qué. (Etabli 1927) quo-7

COCKER Espagneul, américain, blond, 6 semaines, $65. 623-5670. quo-16

VENDONS, achetons, Braque allemand, poméranien, Doberman, Cockers, St-Bernard, 661-6668, 661-7128. quo-8

TONTE toilette de toutes races, 661-7128, 663-4200. quo-9

AUBAINE, Caniches 6 semaines, Poméraniens, Caniches Toy pour accouplement. 872-3373. quo-8

CHIEN Pointer, croisé, à vendre, $25. Tél. 849-2930 quo-14

PONEY, très doux, à vendre, ou échanger. Tél. 628-1253. quo-16

CHIEN Boxer, anglais, 10 mois, propre Tél. 522-3937. quo-16

SALON Belle Enr., tonte, toilette de toutes races, 661-7128, 663-4200. quo-11

CHATS Siamois, 2 mois, 688-0584. quo-16

CANICHES miniatures, gris, enregistrés, vaccinés, mâles, femelles, 8 semaines. 667-0919. quo-11

254 MOTOCYCLETTES

YAMAHA 1972, 100 cc. de route, avec dossier, garantie existante, après 5 heures 688-9997. quo-22

YAMAHA 1967, 250 cc, bon ordre, sur tout rapport, Tél. après 5 heures, 872-9445. quo-15

MOTO pour trail Suzuki 125 cc, 1972, à l'état neuf, 527-1986. quo-29

255 ARTICLES DE SPORT

BOTTES de ski pour dames, grandeur 6, $30. Tél. 842-6825. quo-14

3 PAIRES skis, équipement paire patins (5), car coat, 42, et 14 ans, 661-5162, soir. quo-15

258 CAMPING

PRIX spéciaux de location pour saison de chasse, tentes-roulottes, toit rigide, 1972, équipées, Rompré et Frères Ltée, 1303 Maguire, Sillery, 527-8634. quo-24

259 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

P. GAGNE, et Frères, vente réparation, spécialité accordéons, 500 Durocher, 525-8601. quo-5

GUITARE amplificateur, cause départ, Tél. 623-9091 quo-20

SAXOPHONE Tenor, Yamaha, très bon état, 661-4355, avant 6 heures. quo-16

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

SIMPSONS-SEARS

REVETEMENT ALUMINIUM. TOITURES, CLOTURES, PORTES ET FENETRES ALUMINIUM.

CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT
POUR TOUS RENSEIGNEMENTS CONCERNANT L'INSTALLATION COMPOSER:

PLACE FLEUR DE LYS
M.A. GUYOT
BUREAU 529-9861, LOCAL 264
RES.: 529-4490
M. R. MATHIEU
BUREAU 529-9861, LOCAL 264
RES.: 681-2449
M. R. LEVEILLEE
BUREAU 529-9861, LOCAL 264
RES.: 626-3727

PLACE LAURIER
M. MARC ROY
BUREAU 658-2121, LOCAL 264
RES.: 651-6426
M. JULIEN DUCHESNE
BUREAU 658-2121, LOCAL 264
RES.: 842-3851 quo-30

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

ACHAT, VENTE, ECHANGE

EQUIPEMENT usagé, de toutes sortes, plomberie, chauffage, électricité, portes intérieures, extérieures, 871-2450. quo-20

INSONORISATION

AVEZ-VOUS pensé à faire installer un plafond suspendu acoustique accessible dans votre sous-sol, 872-2591. quo-1

CENTRE du matériaux usagés et neufs. Vente de démolition de toutes sortes, 872-1225. quo-14

PEINTURE latex, première qualité, $5.95 gallon, semi-lustre $6.12, 842-1912. quo-2

MATERIAUX de plomberie, chauffage, électricité, renseignements et plans fournis par des experts, escompte spécial à tous nos clients. Plomberiel Inc., 1875 de la Normandie, Québec 3, 527-7127. quo-4

SPECIAUX d'automne. Plus de 2,000 nouveaux panneaux préfinis, assortis de couleurs, première qualité, $2.95 et plus le panneau, tuiles à plafond, moulures, portes de garage "Berry", garanties 3 ans. Ferland & Ferland Ltée, 681-2512. quo-5

MATERIAUX neufs et usagés, bois veneer, fenêtres, etc. Aubaine, 842-1911. quo-11

266 CHASSE-NEIGE

TORO

M. LESSARD LTEE
49 BOUL. ST-JOSEPH, CHARLESBOURG-OUEST, TEL.: 623-2869. quo-4

GILSON

JOURDAIN SPORTS

VOYEZ notre choix de chasse-neige, 5 à 8 forces, 370, boul. Rochette, Beauport, 667-1084. quo-6

ROUSSEAU STE-FOY INC.

L'ENLEVEMENT de la neige, devient facile avec "Ariens", 4 à 8 forces. Vente, service, pièces, réparations. 2999 Chemin Ste-Foy, 659-1662. quo-24

VENTE marque "Gilson" réparations toutes marques, service expert. Tanguay-Mini-Moteurs, Service 540 Bagot, 529-4460. quo-24

NEUFS. Snow-Bird, 7 h.p., $490., 8 h.p., $525., 683-4926. quo-15

SOUFFLEUSE électrique Sunbeam, 5 forces, 100 pieds de fil, servie un hiver, $100. 842-5497. quo-14

SOUFFLEUSE à neige Sunbeam, largeur 18 pouces, prix à discuter, entièrement neuve. Tél. 623-9021. quo-17

275 DIVERS

CROTEAU LTEE
VRAIE VENTE ENTREPOT
CONTINUELLE
77 EST ST-VALLIER
Voisin St-Lawrence Clothing
LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223

Meuble semblables, neufs, poêles, 220, $129.77 ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses, $139.77, sets de chambre, $97.77 ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses, $159.77, Divans $67.97, Divans-Lits, $197.77 ou chesterfield 2 morceaux, set de cuisine, $37.77, etc., etc. Entreposage 90 jours sans interêt, 36 mois Spécialités. Achat, vente échange, stationnement facile. quo-14

SALON DU CHAPEAU
EN GROS
764 est, St-Joseph Ch. 126
INVITATION AUX DAMES

DE venir profiter de nos prix de gros Grand choix de chapeaux de fourrure; vison pleine peau, queue de vison, lynx, renard Norvègien, renard roux, rat musqué, chat sauvage, chèvre des Montagnes Etc. Nous nous spécialisons dans la fabrication de chapeaux pour mariée. Heure d'affaires: Lundi au vendredi 9 heures a.m. à 5 heures p.m. 524-5889. quo-17

CHAUSSURES
A MAISON PRIVEE

QUALITE, chaussures sécurité, bottes, bottillons, bourses, souliers hommes, femmes, enfants, échantillons, pointure 6 femme, 8 homme, 13 enfant, 1473 4e avenue. quo-6

AMEUBLEMENT DE BUREAU

BUREAUX chaises, filières, tables, neufs et usagés à vendre, 529-5670. quo-1

MACHINES à coudre, neuves, modèle 1972, offertes à bonnifié prix, paiement facile, aussi machine usagée à partir de $20, démonstration gratuite à domicile, 985-7243. quo-17

AMEUBLEMENT 3 pièces, colonial, espagnol, moderne, 1972, neufs, servi pour maisons modèles, à partir $450, livraison entreposage, conditions paiement 929-3215. quo-18

FOAM isolant, un pouce, première qualité, $50 mille pieds, 842-1912. quo-18

PLANS de maison, à vendre, au choix de l'acheteur, 661-8782. quo-21

1000 BRACELETS magnétiques, hommes, femmes, valeur $9, spécial $4, prix spéciaux marchands. 524-3198. quo-18

SETS cuisine, lits, commodes, fauteuils, chaufferettes, marchette pour convalescent. 524-9904. quo-17

ACHETONS, vendons, échangeons meubles usagés. Victor Drapeau Enr., 523-0634. quo-18

REFRIGERATEURS et lave vaisselle, servi comme démonstrateur endommagés, dans le transport, très bon prix, 691-7165. quo-28

ASPIRATEURS $15 et plus, laveuse de tapis 3 brosses avec garantie, polisseuse 2 brosses, lavage de tapis, 842-1172. quo-28

275 DIVERS

MACHINE, patates frites, ventilateur extérieur, conduit, réfrigerateur liqueurs, 524-3896, 527-7353. quo-20

PORTES extérieures et châssis neufs, provenant faillite, prix d'aubaine, 842-1942. quo-18

BOEUF de l'ouest, congélateur, belle qualité, bon prix, 878-2377, 878-2690. quo-20

REFRIGERATEURS, neufs, 10 pieds cubes, $145, 11 pieds cubes, 2 portes, $187. Tél. 661-1116. quo-22

CENTRE du matériaux usagés et neufs. Vente de démolition de toutes sortes, 872-1225. quo-14

PEINTURE latex première qualité, $5.95 gallon, semi-lustre $6.12. 842-1912. quo-2

MATERIAUX de plomberie, chauffage, électricité, renseignements et plans fournis par des experts, escompte spécial à tous nos clients. Plomberiel Inc., 1875 de la Normandie, Québec 3, 527-7127. quo-4

SPECIAUX d'automne. Plus de 2,000 nouveaux panneaux préfinis, assortis de couleurs, première qualité, $2.95 et plus le panneau, tuiles à plafond, moulures, portes de garage "Berry", garanties 3 ans. Ferland & Ferland Ltée, 681-2512. quo-5

MATERIAUX neufs et usagés, bois veneer, fenêtres, etc. Aubaine, 842-1911. quo-11

CHAUFFERETTES pour construction à vendre, tél. 822-0361. quo-5

SYSTEME chauffage eau chaude, complet, avec tous les accessoires, et calorifères pour 2 logements, 872-2582. quo-5

LAVAGE tapis domicile, balayeuses, polisseuses, aubaine, réparation, laveuse linge, jouets, vêtements, hommes, femmes, enfants, 683-0253. quo-6

DISQUES Stéréo, 33 tours presques neufs, artistes variés, $2.75, 527-2827.

TELEVISION, noir-blanc, Dumont, meuble 14 pouces, bon état, 527-2250. quo-16

TELEVISION noir et blanc 24 pouces, base pivotante, $40. 527-2827. quo-14

MANNEQUINS, femmes et enfants, pour $75.00 Ste-Justine, 1-383-3616. quo-15

BALAYEUSES, polisseuses, $15, balais et laveuse tapis, échange, réparations, 683-1643. quo-6

DIVAN 2 places et fauteuil Contemporain, Simmons, état neuf, 687-0638. quo-15

FOAM isolant, un pouce, première qualité, $50 mille pieds, 842-1912. quo-18

AUBAINE, set de chambre provincial français, laveuse, sécheuse, congélateur, 529-1712. quo-15

COUVRE-LIT et rideaux filet ancien, tentures, malle, fauteuil, 527-8214. quo-15

BOEUF de l'ouest, prix du gros, préparé pour congélateurs, quartier 150 livres, 0.32 la livre. 872-2026. quo-6

ASPIRATEURS usagés de marques renommées et laveuses de tapis, 681-7686. quo-6

LOT de 150 matelas, meubles, etc., à liquider. Thibault, 529-9640, soir: 527-9175. quo-6

SET cuisine, 6 mois d'usure, cause déménagement. Tél. jour, 529-4958, soir, 688-9772. quo-16

AMEUBLEMENT entreposé à vendre, conditions, finance, Duchesneau, 529-9649, 525-0755. quo-6

Toutes les annonces sont soumises à leurs propres rubriques régulières du Soleil.

L'éditeur se réserve le droit de refuser de publier ou de rejeter toute annonce classée.

Veuillez lire attentivement votre annonce le premier jour de sa parution. Le Soleil ne sera pas responsable pour plus de 2 insertions d'une annonce erronée ou d'une portion incorrecte d'une annonce-placard. En cas d'erreur dans votre annonce, notre responsabilité se limite au montant payé pour telle annonce (maximum 2 insertions).

Le Soleil n'a jamais publié sciemment de la publicité frauduleuse ou trompeuse. Toutes les annonces sont acceptées pour publication à condition que le produit, le service ou l'offre soit décrit honnêtement, et ne soit pas nommé ou désigné de manière à tromper les lecteurs en aucune façon.

La publicité acceptée pour publication ne doit pas contenir d'affirmations fausses ou exagérées ou des comparaisons de prix disproportionnées. Si un lecteur se croit trompé par une

275 DIVERS

REFRIGERATEURS, cuisinières, congélateurs, lessiveuses, sécheuses, lave-vaisselle, surplus du manufacturier, neufs, garantis, livrés, prix très réduits, 833-2318, 833-1341. quo-7

RIDEAUX Tergal, bain, toilette, lavabo, paletot cuir, patins garçons, 524-2334. quo-15

AUBAINE, skis Kastle, Harnais Nevada, Bottes Humanic neuves, 10, 681-3485. quo-16

SALAYEUSES, polisseuses, laveuses tapis, à partir de $20, 681-7130. quo-7

SPLENDIDE set salon, et dînette combiné, 11 morceaux, Victorien, à roses, et Chardons, recouvert à neuf, décapé. Faut vendre. 661-8902, 301 rue Delage, apt 312 Beauport. quo-16

POELES, réfrigérateurs, sets chambre, sets cuisine, lessiveuses, sets salon, 661-7105. quo-7

ABANDON d'affaires, comptoir à viande, légumes, laitier, chambre froide, moulin à viande, tranche-jambon, scie à viande, machine barbecue, délicatiseur, caisse enregistreuse, tablettes de métal, bonnes conditions de paiement. 849-2274. quo-7

FOURNAISE air chaud, 99,000 B.T.U, équipée, pour 5 pièces, 653-7491. quo-17

2 SACS de couchage en plumes, 524-4833.

MACHINES à coudre semi - automatiques, fait les zig-zag, boutonnière, reprisage, récent modèle, $35 (meuble) 667-0258. quo-14

BOEUF de l'ouest, pour congélateur, $0.51 la livre. 842-4177. quo-7

POELE électrique combiné avec pot à l'huile, très propre. 822-1766. quo-14

CITROEN, pneus Michelin d'hiver, crampons, 2 roues complètes, $125. 661-6702. quo-17

REFRIGERATEUR, poêle 220, laveuse et sécheuse automatiques, piano, violon. 837-0816. quo-17

DIVAN-LIT, bottes auto-neige, pharmacie, carrosse, chaise haute. 653-9127.

LAVEUSE, sécheuse Westinghouse, prix de sacrifice, cause départ. 681-4585. quo-17

CHAISES canadiennes, berceuses canadiennes, lits cuivre, commodes, bureaux, accessoires de foyer, sets salle dîner, etc. 522-2500, 653-2390. quo-14

SET salon style canadien, antique, chaise canadienne, table à panneaux, armoire canadienne, berceau, lustre, etc. 653-2890. quo-14

2 LITS, grand et 3-4, en bois avec sommier, matelas ressort, prix débarras. 651-9143. quo-14

BEAU manteau mouton Perse noir, 12-13 ans, aubaine exceptionnelle. 667-2086.

SET de boudoir en cuir turquoise, avec tables, secrétaire de style, rouge. Tél. 651-4060. quo-14

PUPITRES, 55, filières $20, et plus 2-3-4 tiroirs, bureaux, Paymaster, $50, dactylos, additionneuses, chaises empilables. 626-1516, 132, Godbout. quo-8

CONGELATEUR, 19 pieds cubes, genre coffre, tél. 872-4601. quo-14

2 MOBILIERS chambre, commode, table, berceuse, plusieurs morceaux canadiens. 688-0589. quo-14

CASCADE 40, très bon état, $50. Tél. 842-6877, après 4.30. quo-14

SET de salon, lampes, tables, set de cuisine, $125. 628-1491. quo-14

LAVE-vaisselle portatif Westinghouse, neuf, $200, gagné dans concours. 872-2026. quo-14

MANTEAU patte de mouton perse, 14 ans, propre. $35. 681-6751. quo-16

MANTEAU mouton noir, garni vison gris, 16-18, $100. 623-5878. quo-14

ROBE mariée, velours blanc, capuchon, manchon, plume d'autruche. 663-7988.

ANNEXE, poêle, chaises, chaufferette, laveuse, lit, radio, moteur, etc., 524-7108. quo-18

POELE, 220, 40 pouces, $35, en parfaite condition, 2250, Champfleury, 661-1116. quo-9

CAGOULE et pantalon de ski, femme, grandeur 9, rouge, bon prix, soir. Tél. 626-4117. quo-15

MACHINES écrire, additionneuses, calsés enregistreuses, bureaux Gaston Lirette, 842-4425. quo-9

CHAMBRE froide de 6 pieds, comptoir à viande Hussman, moulin à viande, balance à viande, balance Toledo 15 livres. Tél.: 527-9124. 246-18

MANTEAU d'hiver, nidi, capuchon garni renard norvégien, 8 ans, 626-8522. quo-16

MANTEAUX chat sauvage, rat musqué, dame, prix d'aubaine, avant-midi ou soir 7 à 9, 688-9990.

PATINS femme (pointure 6), homme (pointure 8-12), Burton en acier avec chaise Clavigraphe. 626-1080. quo-20

SET de salon à vendre, style Espagnol. Tél. 626-6115. quo-16

TELEVISION portative, 19 pouces, Zenith, 845-1865. quo-20

MOBILIER de chambre à coucher, style moderne, état neuf, prix à discuter, 681-8345. quo-16

REPRISE finance, comptoir viandes, légumes, laitier, chambre froide, moulin à viande, tranche-jambon, scie à viande, délicatiseur, caisse enregistreuse, tablettes, neufs, usagés, conditions faciles, 626-9053. quo-13

ASPIRATEURS, laveuse à tapis, marques reconnues, bas prix, garantie, 623-7845. quo-11

DACTYLOGRAPHES, reconditionnés portatifs, $30.65, ordinaires $40.95, électrique, $100.50, caisses enregistreuses, additionneuses, location économique applicable, 527-4139. quo-20

BOIS Franc, de chauffage, livré $15, la corde, 842-9400, soir. quo-16

FIBRE de verre pour bateaux, auto, piscine, Tél. 527-0635. quo-11

POELE 220, 40 pouces, $35, en parfaite condition, 2250, Champfleury, 661-1116. quo-17

ANNEXE, mobilier cuisine antique, carosse, garriole, commode, garde-robe, table pool, châssis aluminium, jouets, 628-3694. quo-15

POELES combinés huile et électricité, au propane, à l'huile. Tuyaux de cuivre, 3-4", connections. Lavabos, 2445 Chemin Ste-Foy, 527-3191 . quo-16

POELE Bélanger, 220, avec annexe. Tél. 872-1607. quo-16

FERMETURE de maison, vends tout, ménage, accessoires, aubaine. Tél. 626-2371. quo-20

PATINS homme (11), état neuf, $8, séchoir cheveux, $10. 522-5049. quo-20

CAUSE départ, étranger, machine à écrire, valeur $100 sacrifier $35. 692-0855. quo-16

LIT double, sommier et matelas Singer, après 5 heures, 623-7243. quo-16

GARAGE en toile, 10 x 20, four encastré, Frigidaire, neuf, aubaine, 663-6105. quo-16

3 REFRIGERATEURS, un poêle, garde-robe, bureau, chaise, lit, tapis, après 5 heures, 687-0845. quo-16

CABINET, à boisson, fini noyer, compartiment verrerie, plateau tournant, 525-3835. quo-16

FOURNAISE à l'huile, en parfait ordre, s'adresser 599 Franklin. quo-17

ANCIENS radios, avec plusieurs pièces, et lampes de rechange, 523-3855. quo-16

LESSIVEUSE-essoreuse Hitachi, sécheuse Frigidaire, secrétaire, prix à discuter. Tél. 658-3958, 651-8834. quo-16

TRAINS électriques, Tyco, à l'échelle, complet sur table, de 4 x 10 pieds, $200. 626-9141. quo-20

POELE électrique, 30 pouces, comme neuf, valeur $395, four, rôtissoire automatique, bonne condition, $75. Tél 527-2091. quo-14

POELE 40 pouces, set de cuisine avec 4 chaises, prix à discuter. Tél. 663-6563. quo-16

POELE 220, 36 pouces, avec fourneau réchaud, très propre. Après 6 heures, téléphone, 651-9347. quo-16

A SACRIFIER, équipement de plongeur sous-marine, encore garantie. 667-3880. quo-20

LAVE-vaisselle automatique, Westinghouse, $75. S'adresser 277 St-Luc, appt 1. quo-20

REFRIGERATEUR Frigidaire, 11 pieds cubes, 5 ans d'usage, 842-6908, après 6 heures. quo-16

MANTEAU vison choinois naturel, garni de renard rouge, 10, 12 ans. Tél. 842-1283. quo-20

ROBE de mariée, grandeur 16 ans. Après 6 heures, 623-2629. quo-20

290 DIVERS A LOUER

CHAUFFAGE TEMPORAIRE

FOURNAISES à air chaud, type, industriel, capacité, 500,000 BTU, avec ventilateur, pouvant projeter l'air chaud jusqu'à 140 pi. dans chaque direction. Pour location, contactez:

SERVEC INC
393 RUE BOUFFARD
TEL. 522-1226
quo-16

BOILY Michel, location et vente, chaises roulantes, marchettes, béquilles, cannes, 683-1729. quo-16

ROBES mariées, bal, location, vente $15. Mme Nicole Boivin, 842-6339. quo-23

LOCATION de vaisselle, coutellerie, verrerie pour toutes occasions, 525-7905, 351, boul. Charest est. quo-2

291 DIVERS DEMANDES

ACHETERAIS lit de cuivre, horloge, table ronde, lampe, lustre, bronze, meubles, etc. 832-4736. quo-17

ACHETERAIS vaisselle, cadres, bibelots, lustres, meubles, divers, 522-2500, 653-2390. quo-29

SERAIS acheteur d'un moteur diesel, marin, environ 35 forces, 626-6181.

ACHETERAIS lits superposés, télévision noir et blanc, ou couleur, 524-7781.

ACHETERAIS ancienne sleigh blanche pour bébé, genre carrosse. Tél. 651-2997. quo-14

DEMANDE trains jouets, manufacturés avant 1946. Résidence, 527-1828, bureau, 651-5816. quo-11

Emploi

300 HOMMES DEMANDES 300 HOMMES DEMANDES

EN PLEINE EXPANSION



METRO

a besoin de:

4 techniciens
- Epicerie
- Fruits et légumes
- Viandes

minimum de 5 années d'expérience comme gérant de département et 10 années de scolarité!

Faire parvenir votre curriculum vitae, discrétion assurée, à:
Marchés d'Aliments Métro,
9205 est, rue Notre-Dame, Montréal
a/s M. Jeannot Chartrand,
Directeur des Opérations de Détails.

dis-14

CUISINIER ASSISTANT-GERANT

POUR restaurant A & W., Temps plein, expérience de short-order et de l'administration du personnel, 24 ans et plus. Salaire selon expérience Demander Jacques Gauthier, Tél. 681-0597.
quo-15

VENDEURS DEMANDES

30 ANS et plus, généreuse commission, automobile indispensable. 626-5194.
quo-14

Vendeur type exécutif

ENTREPRISE financière nationale a des ouvertures limitées pour personnes de 28 ans et plus. Programme intensif d'entraînement de 2 ans, avancement rapide, pas de voyage, salaire plus boni durant l'entraînement, tél.: 529-0480. quo-18

AVENIR, ARGENT

OPPORTUNITE pour homme de 20 ans et plus, cherchant se faire un avenir, dans une compagnie progressive. Pour entrevue, tél. à 656-0341. quo-15

HOMME DEMANDE POUR
TRAVAIL DE SURVEILLANCE
25 ans et plus
SEMAINE COMPLETE DE TRAVAIL
de 7 A.M. à 9 A.M. et 9 P.M. à 12 P.M.
DEMANDER M. SIMARD
529-9056
dis-14

REVENUS SUPPLEMENTAIRES

A CEUX qui ont 22 ans et plus possédant une automobile, pouvant travailler de 10 à 15 heures par semaine le soir, rendez-vous au 190 Avenue Lamontagne, suite 2, à 7 heures, stationnement à l'arrière (offrons également travail à plein temps). quo-15

OPPORTUNITE

COMPAGNIE internationale désire vendeurs avec auto. Age entre 26 et 35 ans, salaire commission. Devra subir examens, gouvernementaux. Pour rendez-vous, 681-0331, Jean Plamondon.
quo-16

2e CUISINIER, ou pizzaman demandé pour travail de fin de semaine le soir. Ecrire Dept 243 Le Soleil, Québec.

2 PRESSEURS avec expérience pour une manufacture de pantalons, 25 milles de Québec, bon salaire. Tél: 728-2046. quo-15

GARCON de table avec expérience en cuisine française très bon salaire, à l'année. Appelez frais renverséS après 6 heures p.m. Restaurant Continental, Kingston Ont. 1-613-542-5435. quo-21

IMPRIMERIE de 12 employés, recherche un pressier Offset, pour format 18 x 24. Ecrire Dept 249 Le Soleil. Québec. quo-15

CHAUFFEUR-Livreur, connaissant la ville et banlieue, avec ou sans expérience, pour magasin de pièces d'auto. Ecrire Dept 251 Le Soleil. quo-15

2e CUISINIER, demande, se présenter en personne entre 11 heures et 3 heures au Relais de la Place d'Armes, 16, rue Ste-Anne. quo-16

TECHNICIEN, radio - télévision, couleur, temps plein, 25 ans et plus, bonne formation. 681-3575. quo-18

REPRESENTANTS en charge pour vente d'ameublement demandés, très bonne rémunération. Ecrire Dept. 238 Le Soleil. quo-30

HOMME seul pour entretien, chambre fournie, temps libre. 651-1661. quo-14

COUPEUR de doublure demandé pour le taillage d'habits d'hommes (si possible avec expérience). S'adresser en personne, 839 rue St-Joseph Est. quo-14

MECANICIEN d'expérience demandé. S'adresser 3295 Quatre-Bourgeois. quo-24

REPRESENTANT bilingue pour compagnie nationale de filtres (automobiles, camions), salaire discutable selon expérience. Faire parvenir appliqué à Dept 258, Le Soleil. quo-17

LIVREUR demandé connaissant la Haute - Ville, Ste-Foy et Sillery, 25 ans et plus. Disponible de midi à 8 heures. Rest. St-Germain, 1325 Sheppard, Sillery. Demandez M. D'Amour. Ne pas téléphoner. quo-15

ASSISTANT cuisinier, Restaurant Lafayette, s'adresser: le jour, 580, rest, boul. Charest, ch. 904, tél.: 628-7479. quo-14

UN important manufacturier de plomberie et de chauffage désire un représentant bilingue pour charge de bureau de commande. Fournir renseignements pertinents concernant éducation et expérience antécédantes. Ecrire au dept. 250, Le Soleil. quo-14

CUISINIERS, Plongeurs, Waiters et Tray Boys. Se présenter en personne Au Bois Brûlé, 2766 Chemin Ste-Foy. quo-15

SI vous travaillez actuellement et que vous êtes insatisfaits de votre revenu, nous aimerions vous rencontrer pour vous expliquer en quoi une carrière dans l'assurance pourrait améliorer votre vie. 656-6722. quo-18

PIZZAMAN, pour travailler 6 soirs par semaine, congé le dimanche. Commis avec expérience, pour 5 midis par semaine, dans une brasserie (comme second emploi), s'adresser entre 10 heures et 3 heures Aux Voûtes d'Artigny, 1196 d'Artigny, demandez le gérant. quo-16

CUISINIER demandé avec expérience. S'adresser entre 9.30 et 4 heures, Restaurant Riviera, 30 rue Dalhousie, demander Mme Giguère, ou le chef Michaud. quo-16

HOMMES demandés, honnêtes, sérieux, ambitieux, désirant travailler dans un commerce qui leur permettra à brève échéance de devenir leur propre patron. Possibilité de commencer à temps partiel. Pour rendez-vous, 837-8204. quo-14

PERSONNES demandées, propres, intelligentes, travail facile au téléphone, 522-6800. quo-16

COMMIS pour tabagie, 5 1-2 heures par jour, alternant, après-midi et soir, références exigées, s'adresser à 124 Crémazie, ouest, Tabagie Delisle. quo-16

LAVEUR de vaisselle, 814 Myrand Ste-Foy, Le Soir. quo-16

CUISINIER demandé, pour un steak house dans Limoilou, avec expérience. Tél. 522-8125. quo-16

JEUNE homme, 18 à 20 ans demandé, comme apprenti, travail à l'intérieur, ne comprenant pas appareils ménagers, écrire au département 301 Le Soleil. quo-17

SOUDEURS

demandés pour WABUSH MINES pour ses installations de Pointe Noire, à Sept-Iles, Qué. Les candidats doivent posséder un minimum de 3 ans d'expérience en soudure au gaz et à l'électricité.

Nous offrons un emploi permanent et un programme complet d'avantages sociaux dont un plan d'assurance-groupe et un régime de rentes entièrement payé par la Compagnie; Vacances annuelles après un an de service augmentant jusqu'à 28 jours après 4 ans.

Les candidats intéressés peuvent écrire ou appeler:
Directeur de l'Embauche,
WABUSH MINES
C.P. 878,
Sept-Iles, P.Q.
(418) - 583-2621

dis-24-16

307 VENDEURS DEMANDES

PERSONNES demandées, propres, intelligentes, travail facile au téléphone. 522-6600. quo-16

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

OFFRE D'EMPLOI

Travail facile par téléphone.
Temps plein ou partiel.
CONDITIONS:
1—Voix agréable au téléphone.
2—Propre, intelligent.
3—Etre libre
9h. A.M. 1h. P.M.
1h. P.M. 5h. P.M.
5h. P.M. 9h. P.M.
A—Avantages
B—Vacances
C—Ass. chômage
D—Ambiance agréable
E—Bonne condition de travail.
Bienvenue à tous ceux qui remplissent les conditions
522-6600
Entre 1h. P.M. 9h. P.M.

dis-12-28

PERSONNES, propres, intelligentes, travail de vérification de service, porte à porte, pour un quotidien très connu, bénéfices marginaux, se présenter à 853 St-Jean, entre 9h. a.m. 12h. a.m. et 5h. p.m. à 9h. quo-29

VENDEURS, vendeuses, $300., $500. par semaine, tél.: 692-0195. quo-17

On demande des aides-cuisiniers, possibilité d'avancement, serveuses de tables, travail de jour seulement. Magasin Métropolitain, rue St-Joseph. Tél. 525-4534. quo-15

REPRESENTANTS

OUVERTURE disponible pour homme ou femme, désirant se faire un revenu supplémentaire. Tél. 842-3038. quo-16

EMPLOI temps partiel, temps plein, personne sérieuse seulement. Tél.: 658-1637. quo-14

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

DACTYLOS

Il serait bon d'avoir quelques centaines de dollars de plus, pour les Fêtes, c'est le temps de s'y prendre.
Nous avons aujourd'hui même des postes intéressants, de disponibles. Téléphonez, venez nous rencontrer. Conseillers en ressources humaines, 2 ave Chauveau.

692-1956

quo-14

KELLY SHOP
PLACE FLEUR DE LYS

VENDEUSES à la semaine, avec expérience demandées. Aussi pour fins semaines. Très bon salaire. S'adresser 241 St-Joseph, est. quo-18

LA MAISON FULLER

REQUIERT les service de 3 représentantes pour occuper le poste de coordonnatrice dans les Comtés de Lévis et Québec. Les candidates devront être disponibles 15 heures par semaine, et posséder un permis de conduire. Nous offrons un entraînement complet, un revenu au-dessus de la moyenne, et bonis de production pour entrevue confidentielle. Ecrire à Gérant du Personnel A-S La Maison Fuller 1500, 18e rue, Québec. quo-16

VOUS ETES JOLIE ?

QUELQUES demoiselles, aimant rencontrer le public, seront formées pour faire la publicité et la mise en marché de nos produits de soins fabriqués dans la Forêt Noire, aucune expérience requise, il suffit d'avoir une personnalité plaisante. Travail agréable, du lundi au vendredi, pour rendez - vous, 522-7336. quo-15

PRODUITS DE BEAUTE

RECHERCHONS représentantes en produits de beauté avec minimum 6 mois d'expérience, désireuses d'améliorer leur situation. Possibilité de promotion rapide à des postes supérieurs, temps plein ou partiel, 837-6204. quo-14

COIFFEUSE classe A, demandée, pour Val St-Michel, 842-6033. quo-16

CUISINIERE demandée, travail de jour. Restaurant Root Beer, 555 Est, boulevard Charest. Tél. 688-7688. quo-16

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

REPRESENTANTE
AUX RELATIONS EXTERIEURES

Parfaitement bilingue. Vous avez de l'entregent et des contacts avec le public? La candidate que nous recherchons doit être parfaitement bilingue, posséder une expérience avec le public, aimer les chiffres et posséder une voiture.

Drake Personnel

229 est, boul. Charest, suite 108
522-2031

dis-15

SECRETAIRE

UNE importante compagnie de financement requiert les services d'une secrétaire bilingue avec ou sans expérience. S'adresser à Associates, 360 Est boulevard Charest. quo-17

GAGNEZ FACILEMENT DES $$$

VENTE FACILE DE BAS-CULOTTES, AUSSI BAS POUR TOUTE LA FAMILLE, CULOTTES, ETC. GRATIS, INSTRUCTIONS ET CATALOGUES EN COULEUR, RESLON 10283 HEBERT, MONTREAL NORD. 439D-31. quo-1

LES PROFITS REALISES GRACE A AVON au temps des Fêtes égaleront l'atmosphère familiale. Vous verrez comme il est facile de vendre les produits Avon à l'aide des catalogues de Noël si magnifiquement illustrés. Téléphoner à 525-7706.

TERRITOIRES:
Ste-Odile, St-Rodrigue E., Stadacona, Lauzon, Lévis, St-Romuald, Courville, Charlesbourg, St-Augustin, St-Charles-Garnier, Ste-Martyrs, Place McKay. quo-15

CENTRE VILLE, $5,500.

STENO 50% bilingue, aimant les chiffres K.M.S. Co. 529-4013.

AUGMENTEZ vos revenus, Dorina Lingerie, haute qualité, convenant à toute la famille, présentation impeccable. Appelez, 626-8755, 651-6150, Mme Garneau. quo-17

FEMME demandée pour mise en place. Se présenter en personne Au Bois Brûlé, 2766 Chemin Ste-Foy. quo-15

FILLES de tables, demandées. Se présenter à 97 rue St-Louis, entre 9 heures a.m. et 11 heures a.m. quo-15

DISPOSEZ-vous de temps libre, faites de l'argent dans la vente de produits Régine de France, expérience non nécessaire. 623-4066. quo-16

PERSONNES demandées, propres, intelligentes, travail facile au téléphone. 522-6800. quo-16

SERVEUSES travail de nuit. Se présenter au Restaurant Le Canton, 594 Est St-Vallier. quo-15

MESDAMES laquelle d'entre nous, ne rêve pas de posséder son propre porte-monnaie ? Un travail féminin à temps plein ou partiel comblerait cette lacune: Pour rendez-vous, 694-0236. quo-16

TELEPHONISTES à domicile demandés, salaire et commission Tél. 667-2179 Guy Home Photo. quo-15

SERVEUSE demandée avec expérience, s'adresser Restaurant Place d'Youville, après 5 heures. quo-16

358 SERVICE DOMESTIQUE

BONNE demandée, Charlesbourg, 2 enfants âge scolaire, mère au travail, chambre seule, 626-6058. quo-15

STE-FOY, fille mère, demandée, pour ouvrage général, 1 enfant, 683-0441. quo-30

AIDE-FAMILIALE demandée, pour s'occuper de 3 écoliers, tél. avant 2.30 heures, 651-4505. quo-15

AIDE-FAMILIALE demandée, Ste-Foy, fin semaine libre, bon salaire, 653-8046. quo-14

AIDE domestique compétente, chambre privée, salle de bains, $100 par mois. Mrs Shapiro, 156 Mintwood, Dr. Willowdale, Ont 1. 416-226-1334. quo-15

ANCIENNE-Lorette, femme ou fille âge mur, si possible, comme domestique, maison de 4 adultes, pour coucher chez nous, fins semaine libres si désiré, 872-2990. quo-7

AIDE familiale demandée, dans Charlesbourg, 2 enfants d'âge scolaire. 626-4907. quo-18

AIDE ménagère demandée, Orsainville, 2 enfants, fin de semaine libre. 623-2446. quo-14

AIDE familiale, deux enfants, chambre seule, bon salaire, Beauport. 667-1755. quo-14

STE-FOY, aide familiale, de 8h30 à 4h30, Tél. 651-9997 quo-14

OUTREMONT (Montréal), personne d'expérience pour travail domestique général, 4 enfants, d'âge scolaire, gros lavages en dehors, homme de ménage employé. Chambre privée, soirées et fins de semaines libres, télévision, $55. par semaine. Références exigées. Téléphonez à Montréal, frais virés après 7 p.m. seulement, à: 739-5718 quo-16

STE-FOY, Aide Familiale avec expérience. Références exigées. 2 enfants (3-5 ans). Tél. 653-7582, 651-6145. quo-15

JEUNE fille de campagne demandée comme aide familiale à Québec centre-ville, devra coucher chez nous, très bon salaire, tél. après 6 heures, 524-3501. quo-20

LORETTEVILLE, dame pour garder 2 enfants et travaux d'entretien, 8 à 4.30 heures, lundi à vendredi, 842-7560 après 5 heures. quo-16

BONNE demandée, sachant faire la cuisine, bon salaire, tél. 656-0177. quo-20

AIDE-domestique, demandée, sérieuse, pour pension privée. Tél.: 683-9555. quo-11

AIDE familiale, demandée, propre, aimant les enfants (2), congés, à discuter, logée, nourrie, $30 par semaine. 626-5319. quo-16

FILLE 18 à 25 ans, d'occuper deux jumelles, 7 ans. Ecrire Mme McQuade, 21 Dunsdale Sq. Azincourt, Ontario. quo-21

FENME, fille demandée, pour un couple sans enfants, après 3 heures, 626-0147. quo-15

JEUNE fille, demandée pour garder 2 enfants, 527-1985. quo-16

SILLERY, aide familiale, fillette 6 ans, soirées, fin semaine, 681-2641. quo-20

AIDE ménagère, demandée dans Sillery, (entre 20 et 40 ans), enfants d'âge scolaire: 16-12-11 ans. Salaire $50. à $60. par semaine selon qualifications. Bon chez-soi. Références exigées. Téléphoner entre 4 heures et 8 heures p.m. 871-4480. quo-20

AIDE familiale 19 ans et plus, soirées libres, aucun plancher à laver, bon salaire, 527-8096. quo-17

AIDE familiale demandée pour Québec, 4 enfants, $30 par semaine, 1 fin de semaine sur deux. 688-6381. quo-16

NEUFCHATEL, gardienne demandée, pour s'occuper d'un bébé le jour, du lundi au vendredi. Tél. après 6 p.m. 842-5342. quo-16

AIDE familiale à Lévis, chambre, salle de bains, boudoir avec télévision seule, fin de semaine libre, un enfant, $25/... quo-16

359 SERVICE DE GARDERIE

EMME garderait enfant, naissance à 4 ans. Beauport, 667-5725. quo-15

GARDERAIS enfants, naissance à 3 ans, à l'année. 681-3933. quo-17

CHARLESBOURG, pension d'enfant, milieu familial, bons soins, maison seule. 623-0628. quo-22

JARDINS BELVEDERE, GARDERIE D'ENFANTS. 964 MONCTON. TEL. 683-8808. quo-22

NEUFCHATEL, prendrais enfant à pension, de fille-mère ou autres. 842-9728. quo-27

GARDERAIS enfants, fille-mère ou autres, 14 ans d'expérience. 623-8231. quo-30

STE-FOY, diplômés, garderais chez-moi bébés, lundi au vendredi, 651-5093. quo-20

DAME prendrait enfants en pension bons soins, $15 semaine, 667-3874. quo-4

GARDERAIS enfants de la naissance à 3 ans, $15 par semaine, 872-3237. quo-14

DAME garderait enfant tout âge, matin au soir, expérience, 839-6316. quo-14

DAME de St-Rodrigue, garderais chez-elle, bébé ou enfant. 626-5026. quo-14

STE-FOY, garderais chez-moi enfants, bons soins, ambiance familiale, 683-8895. quo-17

GARDERAIS enfant chez-moi, lundi au vendredi, Tél.: 529-4282. quo-14

16e RUE, Garderais enfant, chez-moi, 53 par jour, 525-6[illegible]. quo-24

GARDERAIS enfants, naissance à 5 ans, à la journée, 872-8303. quo-11

GARDERIE 5 jour (8h 1-4 à 5h 1-4), enfants 3 à 5 ans, 1 repas, 2 collations, 651-3773. quo-168

GARDERAIS enfant le jour, tout fourni. Tél. 623-0741. quo-16

GARDIENNE demandée, 2 heures par jour, 3.30 heures, à 5.30 heures, téléphoner matin, 623-1487. quo-18

DAME irait garder à domicile, expérience, 626-2181. quo-14

CHARLESBOURG, lundi au vendredi, garderais enfants, très bonne référence, 626-8734. quo-20

VIVRE dans foyer, prendre soin enfant. Après 6 heures, 527-1613. quo-16

N'hésitez pas à employer les annonces classées du Soleil pour vos transactions personnelles. C'est un moyen économique et efficace.

365 HOMMES DEMANDENT EMPLOI

MENUISIER ferait maison sous-sol, finition "rough", 529-7976. quo-22

HOMME D'EXPERIENCE, REPARATIONS PLATRE, JOINTS, GYPROC, PEINTURE, 681-6496. quo-20

MENUISIER 30 ans d'expérience ferait sous-sol, ouvrage garanti, 683-0961. quo-22

JE fais tenue de livres, comptabilité, générale, 842-8838. quo-30

FINITION de sous-sol, style espagnol, polynésien, canadien. Conseiller en décoration, salle de montre, estimé gratuit. Michel Doré Inc., Cap-Rouge, Québec, 633-2751. quo-22

TRADUCTION anglaise, française, textes tous genres, scientifiques, littéraires, etc. 525-4740. quo-4

MENUISIER prendrait réparations générales, construction armoires modernes, estimé gratuit 663-4701. quo-4

MENUISIER, spécialité escaliers, sous-sols, cuisines, préfini, tuiles, etc. 842-0682. quo-14

PEINTURE, INTERIEUR, HEURE, CONTRAT, OUVRAGE GARANTI, 527-5166, 681-9214. quo-5

365 HOMMES DEMANDENT EMPLOI

HOMME ménage maison privée, édifice après 7:00 heures p. m., 524-4926. quo-17

MENUISIER prendrait tous travaux, heures, contrats, estimé gratuit. 628-6495, 837-2505. quo-17

PEINTRE, tireur joints et gyproc, 10 ans d'expérience, ouvrage garanti. 524-4738, M. Henri Michaud. quo-16

PLATRE décoratif, tous genres, tirage joints, expérience 20 ans. 623-5116. quo-16

366 FEMMES-FILLES DEMANDENT EMPLOI

COUTURIERE offre ses services pour travail chez elle, tél. 527-9085. quo-14

FERAIS copie de dactylo à domicile. Signalez 623-7267. quo-16

JEUNE femme demande de l'ouvrage général de bureau à domicile. 849-8110.

DAME ferait travail de dactylo à la maison. Tél. 663-6815. quo-16

FEMME ferait ménage dans maison privée. Tél. 525-5454. quo-16

Logis

410 CHAMPLAIN

VIEUX QUEBEC
PRES DES PLAINES
PRES DU PARLEMENT

2 1-2 PIECES, meublé, si désiré, $140. Tél. jour, 529-2949, après 6 heures, 694-0892. quo-17

PRES Château, meublés, 2, 3 pièces, 3 Ste-Geneviève, Apt 101. quo-29

2 PIECES, chauffé, éclairé, meublé, près Hôtel-Dieu, buanderie, 322-0282. quo-4

5 PIECES, non chauffé, aussi studio meublé, chauffé, S'adresser entre 6 et 9 heures p.m., 11 Côte Dinan, 694-9805. quo-22

4 PIECES, plus salle de bains et cuisine, (bay-window), $95, par mois, chauffé, 1065, St-Jean, 529-6436 ou 692-0347. quo-15

410 CHAMPLAIN

LIBRE immédiatement, 2-3 meublés, quartier latin, $65, $80. 522-1018. quo-7

PRES Château, 1 à 3 pièces, meublé, éclairé, 522-8596, 529-3686. quo-8

23, SAULT Au Matelot, 4 pièces, pas chauffé, 2ième étage, s'adresser à l'appartement 1, $57, par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. quo-18

29, SAULT Au Matelot, 3 pièces, pas chauffé, 2e étage, $59, par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. quo-18

24 COTE du Palais, 7 pièces, chauffé, face Hôtel Dieu, $150 par mois, s'adresser 2e étage, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. quo-18

COUILLARD, 2 pièces, bain, chauffé, eau chaude, poêle, réfrigérateur, très propre, immédiatement, $85. Tél. bureau, 525-9776, rés., 525-8589. quo-20

ST-STANISLAS, libre très grand bachelor, moderne, chauffé, éclairé, meublé, concierge, 651-5827, 688-0194. quo-11

411 LIMOILOU 411 LIMOILOU

STE-ODILE

4 et 5 pièces
TAPIS - BUANDERIE
SERVICE D'AUTOBUS
STATIONNEMENT

623-3948

dis-246-30

ST-PASCAL
1½ 2½ - 3
MEUBLES SI DESIRE
4½ - 5 NEUFS
MODERNES, PRES CENTRE D'ACHATS
HOPITAUX, STATIONNEMENT INTERCOM, BUANDERIE
661-3652 - 663-9077
quo-1

PLACE STE-ANNE
ST-PASCAL
1½ A 4½
MEUBLES OU NON
5 pièces non meublés.
A partir de $85.
Pour informations, 2335 rue Bruneau, app. 1.
667-4202
quo-9

COIN 22e
RUE BERGEMONT
4 PIECES, prix $75 par mois.
628-3241
quo-7

APPARTEMENTS PAULINE
3½, 4½ NEUFS
PRIX modique, eau chaude, chauffage, tapis, buanderie, stationnement, insonorisés, autobus, possibilités, meublés futuriste colonial, télécâble, 626-7539, 872-1429. quo-14

STE-ODILE
BEAUPORT
1 1-2, 3 1-2, 4 1-2 CHAUFFES, électricité, piscine, intercom, balayeuse centrale, 667-4752. quo-5

ST-ALBERT
4 PIECES, libre immédiatement, chauffé, eau chaude, tapis salon, passage, stationnement, télécâble, case dans la cave, service concierge. Tél.: 687-2482. quo-27

PRES CENTRE D'ACHATS
3 ET 5 pièces, meublé si désiré, près Galeries Charlesbourg, 626-5121 ou 687-2287. quo-1

APPT. DES LILAS
4 PIECES, un mois gratuit, $150, tout fourni, 628-2349. quo-23

APPTS DES LILAS
3 PIECES, meublés, près Boulevard Laurentien, $115, 628-2549. quo-4

APPARTEMENTS GUY
3 1-2, 4 1-2 NEUFS, meublés ou non, arrière Place des Chênes, s'adresser 2620 Place Duval, Apt 13.
628-5562
quo-24

ST-PASCAL
4 1-2 PIECES, neuf, meublé ou non, tapis et rideaux fournis.
663-4326, 663-4680
quo-8

3½-4 MEUBLES OU NON
NEUFS, chauffés, entrée laveuse, sécheuse, concierge, stationnement buanderie, 623-5391, 628-2943. quo-21

2 1-2 PIECES, meublé, boul. Cardinal-Villeneuve. Près 24e rue. 524-6189. quo-14

410 CHAMPLAIN

STE-ODILE, 5½, 4½, 3½
PREMIER plancher, refait, tapis neuf, cause feu, site parfait, 107 Ouest, des Pins, bureau 210 Ouest, Sapinière-Dorion, Apt 205. quo-4

JUSQU'A 2 MOIS GRATUITS
3 1-2, 4 1-2, PRES autobus, $100 à $123, stationnement. 529-5395, 529-6378. quo-8

4 1-2 PIECES, chauffé, coin de rues, libre 1er novembre, 667-2211. quo-17

ST-PASCAL, Boul. Montmorency, 3 pièces chauffés, $80. 661-3652, 663-9077, soir et fins semaine, 667-3839. quo-21

ST-FRANCOIS d'Assise, 11e Rue, 4 pièces, chauffé, libre immédiatement. 527-5879. quo-21

3 1-2 PIECES, meublé, ou non, entièrement neuf, libre immédiatement, 524-2184. quo-21

RUE Des Lilas, ouest, 3 pièces, $100 par mois, libre immédiatement, jour, 529-9393, soir, 686-0147. quo-22

STE-ODILE, 3 1-2, 4 1-2 repeint, tapis salon, et semi-meublé, si désiré, balcon, stationnement, 626-3318, 626-3295. quo-15

5 PIECES, chauffé, grand tambour, 2185 Canardière, $120, 663-6287, 849-8345. quo-7

ST-FIDELE, 2 1-2 pièces, entrée seule, 1er novembre, 849-3570, 524-2639. quo-7

LOGEMENT 4 pièces, non meublé, téléphoner à 529-4094. quo-7

LOGEMENT 3 pièces, meublé, plus salle bains, S'adresser 1815 de la Ronde, appt 1. quo-7

1 1-2, 2 1-2, meublés, chauffés, neufs, entrée seule, près hôpital, $70, 529-8015. quo-6

PLACE Ste-Odile, 3 1-2 pièces, meublé, colonial, piscine intérieure, sauna, tabagie, $155 mois, libre immédiatement, 628-2155, 661-7285. quo-16

ST-PIE X 2 1-2 meublé, toutes commodités, 661-1992. Après 4.30 heures. quo-15

2145, 23e Rue, 4 pièces, chauffé, eau chaude, stationnement, 667-5609. quo-17

4 1-2 PIECES, meublés ou non, tapis, stationnement, libre immédiatement. 623-5966. quo-16

411 LIMOILOU 411 LIMOILOU

Logements

410 CHAMPLAIN

LIBRE immédiatement, 2-3 meublés, quartier latin, $65, $80. 522-1018. quo-7

PRES Château, 1 à 3 pièces, meublé, éclairé, 522-8596, 529-3686. quo

412 MONTCALM 412 MONTCALM

La tranquillité et le confort d'un appartement "SUR LES PLAINES"

Jardins Merici

845, CHEMIN SAINT-LOUIS



VUE PANORAMIQUE SUR LE FLEUVE
Terrasse extérieure individuelle, ascenseur, piscine extérieure et intérieure, garage souterrain, insonorisé, à l'épreuve du feu, concierge. Pour inf.: 688-1630 de 10h.30 A.M. à 9h.00 P.M. Sam. et dim. de 1h.00 à 5h.00 P.M.
BUREAU OUVERT POUR RESERVATION DES MAINTENANT - MAQUETTE ET PLANS EN MONTRE.
TRES GRANDS 1½, 2½, 3½, 5 ET 6 PIECES
(MEUBLES SI DESIRE) AUSSI PENTHOUSE 7 PIECES ET PLUS
OCCUPATION, MAI 1973.

dis-17

412 MONTCALM

BELVEDERE, 4 pièces, bain, chauffé, devra être concierge, libre immédiatement, $100. Bur. 525-9778, rés. 522-8569 quo-23

1191 DES Erables, 5 pièces, chauffé, $160 525-9427, 683-7474. quo-3

200 SANDERS, 4 pièces, chauffé, eau chaude, $133. 525-9427, 683-7474. quo-3

GRANDE-Allée, Cartier, 2 1-2 neuf, meublé, chauffé, éclairé, tapis, buanderie, stationnement, libre immédiatement. 529-3835, 523-257-. quo-6

DE Bernières, flat meublé, éclairé, chauffé, entrée privée. 522-8322, 651-9376. quo-5

845 BOUGAINVILLE, 5 pièces, $105, libre 1er décembre. 683-7649. quo-14

PARC SAMUEL HOLLAND

Grand Penthouse disponible
681-4601

dis-16

LOGEMENT 4 1-2 pièces, laveuse de vaisselle, garage, chauffé, près hôpital St-Sacrement, libre 1er décembre. Tél. jour, 681-0551, soir, 683-0283. quo-16

6 PIECES, chauffé, eau chaude, 2 balcons, stationnement, $150, libre immédiatement. 970 Marguerite-Bourgeois. 682-8187. quo-16

BOUL. St-Cyrille, ouest, 5 pièces, chauffé, libre immédiatement, 681-1469, 687-0071. quo-17

1131 HOLLAND, 1 pièce, salle de bains, meublé, stationnement, 681-9066. quo-16

SOUS-louer, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er février. Tél. 683-7056. quo-16

412 MONTCALM 413 ST-JEAN-BAPTISTE

MEUBLE, 2½ MODERNE
HAUTE-VILLE, libre immédiatement, $105, électricité incluse, 421 rue St-Gabriel, appt 11. Tél. 525-6147. quo-4

2 1-2 PLUS salle bains, près gouvernement, hôpitaux, meublé, chauffé. 525-7339. quo-1

2 PIECES, plus salle bains, chauffé, $55 mois. Jour, 525-133. quo-22

HAUTE-Ville, moderne, meublé, entrée privée, buanderie, concierge, 524-7489, 623-5115. quo-28

BACHELOR et 3 pièces, meublés, chauffés, éclairés, libres, 684 D'Aiguillon, 525-4124. quo-29

2, 4 PIECES, libres immédiatement. Tél. 849-3788. quo-16

2 1-2 PLUS salle bains, près gouvernement, hôpitaux, meublé, chauffé, $135. 525-7339 quo-29

1, 1 1-2 PIECES, neufs, meublés, tapis mur à mur, intercom. Tél. 524-1304, quo-3

860 TURNBULL, 6 pièces, chauffé, rénové, 3e étage, balcon $150, visible de 1 heure à 9 heures p.m. 525-6331. quo-16

209 RICHELIEU, 5 pièces, pas chauffé, 1er étage, $67 par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. quo-18

3 PIECES, chauffé, éclairé, eau chaude, très beau Richelieu, 623-3982 quo-11

TURNBULL, 2 pièces, bain, chauffé, eau chaude, incinérateur, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, concierge, immédiatement $85. Bureau, 525-9778, rés. 522-8569. quo-20

196 ST-JEAN, flat meublé, chauffé, éclairé. Tél. 681-8293, 681-3187. quo-20

3 PIECES réparé à neuf, pas chauffé, salle bains, 200, libre immédiatement. 3e étage, $80 mois. S'adresser 886 rue St-Jean. quo-20

L'efficacité des annonces classées du Soleil a été mille fois prouvée. Revenez-vous-en, les résultats ne se font pas attendre.

414 ST-ROCH 414 ST-ROCH

HABITATIONS VILLAGE DE L'ANSE

95 SUD, DORCHESTER

GESTION ET LOCATION, SORENTIM LTEE 529-4921

Enfin la compagnie au centre-ville avec Village de l'Anse.
Des logements de 2½, 4½, 5½, à des prix plus que raisonnables.

- ☆ piscines intérieure et extérieure
- ☆ salle de réception et garderie
- ☆ buanderie à tous les étages
- ☆ chauffage et électricité inclus
- ☆ stationnements intérieur et extérieur
- ☆ parc et jeux extérieurs
- ☆ centre commercial
- ☆ Telecâble



BUREAU DE LOCATION SUR LES LIEUX

HOTESSE A VOTRE DISPOSITION POUR VOUS FAIRE VISITER DE 10H. A.M. a 8H.30 P.M.
SAMEDI ET DIMANCHE, DE 11H. A.M. a 8H. P.M.

2 - MEUBLE SI DESIRE

522-7151

dis-17

414 ST-ROCH

'LEURIE, 2 et 3 pièces, éclairés, chauffés, meublés, libres, 523-4124. quo-15

FLAT très propre, 2 pièces, $23 semaine, chauffé, éclairé, 524-8800. quo-20

9 LOGEMENTS, 4 et 3 pièces, 220, libres, tél. 524-1679. quo-28

JACQUES-Cartier, 6, chauffé, fraîchement peinture, eau chaude, $125. 661-2468. quo-30

5 PIECES, meublé, 5 pièces non chauffé, $40, $63. 681-8334. quo-30

856 ST-FRANCOIS, 4 pièces, plus salle bains, adultes. 524-3407. quo-30

5 PIECES, plus salle bains, 220, entrée laveuse-sécheuse, libre immédiatement. 823-1356, 525-5768 quo-4

4 GRANDES pièces, refait neuf, bain, calorifères électriques, 524-0349, 527-3828. quo-20

FLAT meublé, 2pièces, poêle à gaz, 687 St-François Est. quo-14

FLEURIE, bachelor et 3 pièces, éclairé, chauffé, meublé, très propre, entrée seule, libre. 523-4124 quo-22

DU Pont, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, propre, 522-4609, 524-7949. quo-7

RUE St-Joseph, 1 1-2 neuf, meublé, chauffé, éclairé, 522-7087, 524-2804, soir. quo-14

5 PIECES, meublé, non meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. 193 Est Christophe-Colomb. 626-1293, 529-7405. quo-7

2 PIECES, meublé, chauffé, électricité, 220, près gare centrale, 525-9426. quo-8

RUE Dorchester 2 pièces, meublé, chauffé, salle bains, demoiselles, 683-4701. quo-17

243 ST-JOSEPH, est, 2 1-2 pièces, en face du Théâtre Midi-Minuit, moderne, rénové à neuf, $110 par mois, 688-0113, après 5 heures, 837-1178 quo-18

FLAT meublé, chauffé, éclairé, eau chaude année, salle bains privée, entre 5 et 9 heures soir, 523-5481. quo-17

5 PIECES, chauffé, meublé, éclairé, 626-3161. quo-11

JACQUES-Cartier, 4 1-2 pièces, chauffé, propre, 220, 1er étage, 527-2705. quo-15

415 ST-SAUVEUR

RUE PARENT

LIBRE immédiatement, 3 pièces, non chauffé, fournissons poêle à l'huile, $60 par mois, Jacques Gosselin, 683-2105, Morin et Associés quo-5

6 PIECES, eau chaude, 220, libre, mois gratuit, 683-3115 quo-14

6 PIECES, 526, rue Hermine, entre 3 et 5. 523-2060. quo-16

4 PIECES, non chauffé, 2e, sans salle bains, 220, 529-7261. quo-16

4 PIECES, Paroisse Sacré-Coeur, $65, s'adresser 510 St-Agnès. quo-15

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, 529-2392 quo-4

ST-SAUVEUR, coin Bagot, Durocher, 2 pièces, meublé, chauff., 527-2678. quo-17

LOGEMENT 4 pièces, radiateur électrique, $65 mois, références exigées, 523-8193. quo-27

556 BOISSEAU, 3, eau chaude, douche, annexe, $50. 529-8787, 681-3400. quo-5

OCCASION exceptionnelle, libre 1er décembre, logement 5 1-2 pièces, 2e étage, 314, rue Dieppe, près centre industriel St-Malo et du parc Dollard, $135 par mois, eau chaude fournie, stationnement compris, 683-2476. quo-15

RUE St-Joseph, ouest, 4 pièces, chauffé, s'adresser 528-0162, avant 5 heures. quo-7

4 PIECES, salle bains, chauffé, St-Malo, Tél. 681-9040 quo-7

3 1-2 GRANDES pièces, 220, eau chaude, douche, remise, balcon, 527-0281 quo-8

LOGEMENT à sous-louer, 4 pièces, 3e étage, non chauffé, prix à discuter. Tél. 683-0765, 529-4361, demander M. Dorval. quo-17

201 RUE Anna, 3 pièces, $45 par mois, salle de bains, entrée 220, pas chauffé, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-18

630 DE Tracy, 4 pièces, pas chauffé, $50 par mois, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-18

RUE Vaudreuil, 4 pièces, chauffage électrique, 683-2961, 849-8433 quo-11

NOTRE-Dame de Pitié, logement 4 pièces, eau chaude, libre, $50 mois, 681-6729 quo-16

LIBRE 4 pièces, moderne, propre, 220, salle bains, 228 St-Sauveur. quo-11

464 ST-MATHIAS, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 meublés et non meublés, tapis mur à mur, chauffés, éclairés, service de concierge, s'adresser appt 206. Tél. 522-1777 quo-11

415A LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

PLACE HENRI IV

LOGEMENTS MODERNES
PISCINE EXTERIEURE
UN MOIS GRATUIT
LIBRES IMMEDIATEMENT
RESERVATIONS
POUR MAI ACCEPTEES

1-2, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, MEUBLES si désiré, tapis mur à mur, chauffés, éclairés, près école, 529-5586, 688-1066 quo-30

UN MOIS GRATUIT

4 PIECES, chauffé, insonorisé, Vaste cour, terrain de stationnement $115, 28 Place Valcourt, Neufchâtel, entrée par rue St-Jean. Tél. M. Desroches 843-1601, 681-7972. quo-11

5½ NOVEMBRE GRATUIT

$120 AVEC poêle, réfrigérateur, repeint, près des écoles, 656-1196, 527-5196. quo-18

NEUFCHATEL, 4 pièces, neuf, chauffé, eau chaude, tapis, $125. 623-1931. quo-22

2330-60, AVENUE du Costebelle, Ville Les Saules (duplex), à louer, 5 pièces, tapis mur à mur, $175 par mois. Chauffé, eau chaude, fournie. S'adresser à 2390, Avenue Costebelle, Ville Les Saules, Tél. 842-0042. quo-14

NEUFCHATEL, demi-sous-sol, dans maison privée, 3 grandes pièces, chauffé, éclairé. Tél. 843-1457. quo-17

SOUS-LOUER, rue St-Charles, 3 1-2, chauffé, tapis, poêle, réfrigérateur, $110, libre 1er décembre. 842-1730. quo-20

LES Saules, 4 1-2 pièces, plus remise, stationnement, près école, a90. 683-1209, 527-8189. quo-23

DUBERGER, coin Boul. Père Lelièvre et Boul. Central, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 meublés ou non, 527-3614. quo-27

LES Saules, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 éclairés, eau chaude, tapis, prix selon votre budget, 681-3591, jour. quo-29

NEUFCHATEL, 1 1-2, 4 1-2, meublé ou non, $100. 529-4921, 842-5704, 842-8472. quo-29

NEUFCHATEL, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, tapis. Tél. 842-7692. quo-2

NEUFCHATEL, 4 pièces, chauffé, eau chaude, 1 mois gratuit. 626-8090. quo-29

4 GRANDES pièces, immeuble neuf, premier étage, libre, $110. 681-0856. quo-28

DUBERGER, novembre, 3 1-2 pièces, non meublé, chauffé, $100. 667-3644. quo-28

DUBERGER, 4 1-2 neuf, maut, eau chaude, tapis, stationnement déneigé, 688-1704. quo-

CO-OP, Habitat Neufchâtel, vous offre maisons en rangée, 3 1-2, 4 1-2, 7 1-2 pièces, libres immédiatement. 842-2086. quo-3

DUBERGER, réduit, neufs, 3, 4, 5, grands, meublés, ou non, entrée laveuse, sécheuse, tapis stationnement face centre d'achats. 683-1478, 688-9406. quo-7

DUBERGER, 4 pièces, libre immédiatement, eau chaude, fournie. Tél. 872-4855, 626-7688. quo-5

4 PIECES, non meuble, tapis, stationnement, chauffage founis. Tél. 527-9766 quo-5

DUBERGER, 4 pièces, libre immédiatement, 681-0355. quo-26

GRAND 4 pièces, $120, luxueux 2 pièces, meublé, $115, 527-9677. quo-21

2 1-2 RUE Banville, tapis, chauffé, $100, meublé si désiré, 683-5734 quo-23

NEUFCHATEL, 3 et 4 pièces, meublés, tel. 842-0026 quo-6

NEUFCHATEL, 3-4-5-9 pièces, chauffés, eau chaude, tapis, meublés, si désiré, 842-4578. quo-9

GRATUIT novembre, Saules, 4 pièces, chauffé, éclairé, tapis, 524-9519. quo-8

LES Saules, 4 1-2 maison seule dans triplex, libre immédiatement, 527-1105. quo-16

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, neufs, meublés, ou non, tapis mur à mur, entrée laveuse, sécheuse, service d'autobus, près centre d'achats, 683-3194. quo-11

LOGEMENT 5 1-2 pièces, situé 1-2 mille du Boul. de la Capitale, sortie Rang St-Jacques, Neufchâtel, $90 par mois. Tél. 842-9804. quo-16

416 CHARLESBOURG 416 CHARLESBOURG

ICI, LE LOCATAIRE EST NOTRE AMI

LUXUEUX, NEUFS
A
PRIX MODIQUES

3½ - 4½ MEUBLES SI DESIRE
INTERCOM
BALAYEUSE CENTRALE
TOUT A L'ELECTRICITE

IMMEUBLES BOVAR INC.
475 ouest, 51e rue, Charlesbourg
628-5858 - 626-7012 de 9h a.m. à 9h p.m.

dis-14

FACE ECOLE

UN mois gratuit, 4 1-2, tapis, chauffé, rue Laval, après 6 heures, 626-3068. quo-14

UN MOIS GRATUIT

9400 DES Longchamps, 3 1-2, 4 1-2, $100, $115, $120, eau chaude, tapis salon, 628-4586, 658-0194. quo-18

1 MOIS GRATUIT

1-2 ET 4 1-2 pièces, 476, 49e Rue Ouest, Charlesbourg, tapis mur à mur, claires, éclairés, eau chaude, marine extérieure, libre immédiatement ou octobre, novembre, décembre. 5 à 27-8, 626-3955, 628-5499 quo-30

LOGEMENTS MODERNES

4 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude, tapis, grand casier sous-sol, prix modique. 628-4744 quo-3

LA DAUVERGNE

LOGEMENTS 2 1-2, 3 1-2 pièces, 6306 Est, 3e Avenue, meublés, tapis mur à mur, buanderie commune, ...icon vue sur la ville. Inf. 623-7982 quo-24

RABAIS $20. MOIs

CHARLESBOURG, 3 1-2, 4 1-2, tout inclus, buanderie, tranquillité, accès rade, 626-8955. quo-24

IL FAUT VOIR

CHARLESBOURG, hâtez-vous, grand 3 1-2 pièces, meublé ou non, chauffé, éclairé, prix à discuter, jour, 529-0756, soir et fins semaine, 623-5748, 626-3195 quo-16

MOIS GRATUITS

4 PIECES, chauffé, eau chaude, tapis, tél. 628-0854. quo-8

ST-RODRIGUE, logement neuf, 4 1-2, 1 1-2 pièces, non meuble, et 2 1-2 meublé ou non, 626-6856, 623-7633. quo-4

ST-RODRIGUE, grand logement moderne, 3 1-2 pièces, grand stationnement, libre 1er décembre, 529-4472, 623-2546. quo-17

GRAND 3 1-2 neuf, meublé, style Colonial, $132, tout fourni. 628-2744 quo-20

CONFORT, tranquillité, grand 6 pièces très moderne, tapis mur à mur, tous services inclus, accès facile, Boulevard Laurentien, 1 mois gratuit, 628-2744, 620-0178. quo-22

2 1-2 PIECES, meublé chauffé, éclairé, stationnement, $105, par mois, 4 1-2 pièces, 628-2183, 626-7260. quo-22

4 GRANDES pièces, chauffé, remise, déneigement, entrée laveuse, sécheuse, 1er décembre, $115. 628-0916 quo-24

3 1-2, 4 1-2, NEUFS, meublés ou non, prix modiques, 628-5858, 626-7012 quo-24

APPARTEMENTS 3 pièces, meublés, situés tout près du Colisée de Québec. S'adresser 325, appt 4, 41e Rue Ouest, Charlesbourg, 628-6334. quo-24

1 1-2, 3 1-2, 4 1-2 MEUBLES ou non, tous services inclus, 523-3558. quo-29

LOGEMENTS neufs, 3 1-2 pièces, tapis, eau chaude, chauffés, non meublés, stationnement, 623-9427, concierge, lundi au vendredi, inclusivement. quo-28

3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 PIECES, chauffé, stationnement, tapis, entrée laveuse-sécheuse, près 80e rue, libre. 667-2445. quo-29

COLONEL Jones, 4 1-2 meublé, ou non, $145. 529-4921, 872-4032, 651-5779. quo-29

1er ETAGE, grand 4 1-2 pièces, neuf, chauffé, eau chaude, tapis, stationnement, cour, $125. 628-2802 quo-29

LUXUEUX appartements, tapis mur à mur, chauffage électrique contrôlé individuel, 1 mois de loyer gratuit. 626-2901. quo-30

1 1-2 à 4 1-2 POSIBILITE, meublés, tous services inclus, 523-3558, 628-0731. quo-30

ORSAINVILLE, 4 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 683-9929, 842-9872. quo-30

CHARLESBOURG 4 1-2, chauffés, eau chaude, planchers en bois franc, casiers, stationnement, salle lavage, $130 mois, meublés si désiré, 626-3972, 529-3266 quo-1

4 PIECES, ascenseur, incinérateur, épreuve du feu, insonorisé, salle de lavage, tapis mur à mur partout, électricité, eau chaude et toutes dépenses incluses, 527-6823, 626-8333 quo-21

REMIS à neuf, 3 1-2 pièces, chauffé, draperie, stationnement, $105. 623-7299 quo-7

ST-RODRIGUE, 4 pièces, chauffé, $125, 3 pièces, $105. Tél. 623-1561. quo-3

1-2 PIECES, chauffé, meublé, si désiré, 4730 Place d'Argenteuil, 626-5435. quo-5

ST-RODRIGUE, neuf, 3 pièces, tapis, eau chaude, chauffé, 1er décembre, 623-0747. quo-18

ST-RODRIGUE, 5 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, 1er décembre, $135. 623-0721. quo-8

4 PIECES, chauffé, eau chaude, électricité, fournie, tapis, stationnement, rue De Gaulle, 623-2954 quo-7

LOGEMENT neuf, 5 pièces, chauffé, clair de tout, libre 1er décembre, s'adresser 623-0759 quo-16

ORSAINVILLE, 3120 Hirondelles, 2 1-2 meublé, et 4 1-2 $125. 626-0361, 688-0582 quo-7

SOUS-louer, 3 1-2 meublé, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, cause départ, $129, 843-8050, 628-5245. quo-16

ST-RODRIGUE 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, libre 1er décembre, 626-7727. quo-16

SOUS-louer, 4 1-2, tout payé, tapis, stationnement avec prise, près écoles, autobus, entrées laveuse et sécheuse, 5130. 626-8445. quo-12

LOGEMENT neuf à sous-louer, à Rodrigue, 4 1-2 pièces, tout à l'électricité, eau chaude fournie, éclairé, tapis, piscine, libre immédiatement. 843-1906, 626-3955. quo-8

3730, 3740 3e AVENUE ouest, appartements 3 1-2, 4 1-2 meublés, semi-meublés, ou non meublés, chauffés, éclairés, concierge, piscine, service d'aspirateur, un mois gratuit. 626-3092, 626-4586 quo-4

7200 PAUL Contois, 4 1-2, 5 1-2, modernes, meublés ou non 626-7176 quo-8

405, 41e RUE ouest, s'adresser 415, 41e Rue Ouest, apt 5, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $145 par mois, 688-0113, 625-1421, après 5 heures 837-1178. quo-18

415, 41e RUE Ouest, 2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude et électricité fournies, $120 par mois, s'adresser apt. 3, 688-0113, 628-1421, après 5 heures 837-1178. quo-18

415, 41e RUE Ouest, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $125 par mois, s'adresser apt 5, 688-0113, 628-1421, après 5 heures 837-1178. quo-8

MAGNIFIQUE 4 1-2, tout à l'électricité, maison privée, neuve, très grandes pièces, tapis partout, entrée laveuse sécheuse, tout compris, $150. 628-6197 quo-11

1-2 PIECES, meublé, électricité comprise, 628-0168. quo-16

4 1-2 PIECES, eau chaude, chauffé, libre, 1er décembre, 626-9772. quo-20

ST-RODRIGUE, près Galerie Charlesbourg, pour monsieur, 2 pièces, Tél. 623-0727 quo-16

HENRI-Bourassa, libre 4 1-2, moderne, chauffé, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, $125. Jour, 658-0194, soir, 628-2934 quo-11

A SOUS-louer, grand 4 1-2 pièces, près autobus, stationnement, prix à discuter, Tél. 626-6931. quo-20

417 RIVE-SUD

OUVERT AUX VISITEURS

DIMANCHE seulement, Charny, propriété très moderne, 3 1-2, 4 1-2 pièces, chauffé, éclairé, piscine, endroit panoramique, stationnement, 832-4163, 832-6306 quo-15

MANOIR DES SEIGNEURS

5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, ANGLES rues St-Georges et Côte du Passage Lévis. Piscine badminton, électricité, chauffage inclus dans le prix du loyer. 833-2448 — 837-4407 quo-2

GRAND 3½ PIECES

ST-ROMUALD, demi sous-sol, tapis mur à mur, entrée laveuse, sécheuse, chauffé, éclairé, stationnement, avec prise, $100 Montréal Trust, courtiers, 529-8841. quo-7

ST-NICOLAS, 4 1-2 pièces, logement neuf, tapis, entrée laveuse sécheuse, après 5 heures, 832-6048. quo-13

7 PIECES, $80, libre non chauffé, 93 Commerciale, Lévis, 837-0650 quo-21

ST-REDEMPTEUR, 4 1-2 pièces, tapis mur à mur, tel. 832-4985. quo-22

BERNIERES, 3 pièces, neuf, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, près Parc Laporte libre décembre, 832-4384, 832-0738. quo-22

ST-ROMUALD, 4 1-2 pièces, chauffage électricité, $100, par mois, libre immédiatement, s'adresser à 15 du Vallon, appt. 4, 839-8777. quo-27

ST-ROMUALD, 3 pièces, à louer, chauffé, éclairé, eau chaude compris, $39-81 ou 839-8478. quo-28

ST-ROMUALD, rue Lavoisier, 1er octobre, 4 1-2, $100. 529-4921 quo-29

2 1-2, 4 1-2 PIECES, 50 des Intendants, St-Romuald. S'adresser appt 15, 651-6772. quo-30

4 PIECES, chauffé, libre immédiatement, $75, 89 Commerciale Lévis, 837-0650 quo-30

5 1-2, 3 1-2, 1 1-2, CHAUFFES, éclairés, buanderie, concierge, 832-2347, 683-9292 quo-30

ST-ROMUALD, 4 1-2 pièces, neuf, meublé, chauffé, libre 1er décembre, 832-9818 quo-30

CHARNY, 3 1-2 neuf, meublé ou non, chauffé, éclairé, libre 832-2948. quo-30

4 1-2 CHAUFFE, 44 Belcourt, appt 8, Tél. 839-6115 quo-5

LAUZON, près Hôtel Dieu, 4 1-2 pièces, Christ-Roi, près de l'église, 3 1-2 - 4 1-2 - 5 1-2 pièces, 837-4203, 837-6235 quo-6

ST-REDEMPTEUR, 4 et 6 pièces, neufs, chauffage électrique, entrée laveuse, sécheuse, 832-8742 quo-6

5 PIECES, neuf, village St-Nicolas, libre immédiatement. Tél. 832-2927. quo-16

LOGEMENT 5 pièces, chauffé, 2e, St-Romuald Tél: 839-8235. quo-18

ST-DAVID, 3 pièces, meublé, chauffé, tout compris ainsi télévision, 837-5807. quo-16

LEVIS, logement à sous-louer, $85 mois, 4 pièces, plus salle bains, chauffé, libre immédiatement, 623-1063, le soir, 837-8215. quo-14

418 SILLERY

1 1-2, 2 1-2 MEUBLES, chauffés, éclairés, 1218 Maguire, 527-0842, soir. quo-5

419 STE-FOY 419 STE-FOY

Ne cherchez plus!

* PRES UNIVERSITE
* SELON VOTRE REVENU

GRANDS
2½ - 3½
4½ - 5½
CONDITIONS AVANTAGEUSES

"Concierge, chauffage, électricité, eau chaude, entrée laveuse - secheuse, stationnement inclus."

653-5291

dis-1

Logements neufs
Terrasse Maricourt

CHOIX 2 1-2, 3, 4, 5 pièces, site boisé, parc, piscine chauffée, tennis, jeux, buanderie, chauffage électrique, meublés si désiré quadrilatère rues Quatre - Bourgeois, Dupiessis, Bégon et Maricourt. Bureau de location, 929 Bégon, appt 2, 650-1770, 651-8451 quo-9

Charlesbourg

LOYERS, NEUFS, LUXUEUX
A PRIX MODIQUES

3 1-2, 4 1-2 meublés si désiré, intercom, balayeuse centrale, tout à l'électricité.

628-5858 — 628-6812

475, 51e rue Ouest
ICI LE LOCATAIRE EST NOTRE AMI

quo-1

$135. DOLLARS

3 PIECES MEUBLE, CHAUFFE, ECLAIRE, LIBRE 1er DECEMBRE, TRES BIEN SITUE.

651-7274

quo-23

PLACE DE LA CONCORDE
3 - 3½ - 4 - 5

- ☆ Piscine intérieure - Saunas
- ☆ Jardin - Terrasse - B.B.Q.
- ☆ Ascenseur - Incinérateur
- ☆ Intercom - Telécâble
- ☆ Stationnement et garage
- ☆ Buanderie sur chaque étage

Près centre d'achats, écoles, églises, arrêt d'autobus.
Visitez de 9h. a.m. à 5h. p.m. et de 7h. p.m. à 9h. p.m.
3180 boul. Neilson 651-4643

dis-18

NEUFS

1½, 2½, 3½, 4½ PIECES
PISCINE INTERIEURE

GARAGE, tapis mur à mur, service de concierge, porte-patio, buanderie, électricité. Tout compris dans le prix du loyer.

651-0771

quo-2

Neufs

1½ - 2½ - 3½ - 4½
PLACE "BONNE ENTENTE"
749 AVE DU CHATEAU

SITE magnifique, tapis, piscine, telécâble, (meublé si désiré de style colonial, espagnol ou futuriste).

INFORMATIONS
3490 Maricourt, 651-9443, 681-3813

quo-21

NEUF

2½, 3½, 4½, 5½

TAPIS mur à mur, buanderie, piscine, incinérateur, portes patio, remise au sous-sol, stationnement avec prise, service conciergerie

628-3241

quo-6

$130. PAR MOIS

4 1-2 NEUF, entrée laveuse, sécheuse, telécâble, réduction pour baux plus de 2 ans, 653-4275. quo-22

APPARTEMENTS
CHAPAIS

PLACE CHATEAUGUAY

1017 DUCHESNEAU, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 et 5 1-2, ASCENSEUR, PISCINE, BAINS SAUNAS, TELECABLE, BUANDERIE, STATIONNEMENT INTERIEUR, INSONORISATION PARFAITE, A L'EPREUVE DU FEU, 651-6306, 651-5733. quo-14

A SOUS-louer, 3 pièces, modernes, très grand, bien éclairé, avec toutes commodités exigées, 658-3368, 832-4673, 651-4643. quo-14

419 STE-FOY

2620, 2630
CHEMIN STE-FOY

COIN rue Moreau, 1 1-2 pièce, 4 1-2 pièces, 5 ½ pièces, meuble ou non, stationnement, électricité, eau chaude, fournie, entrée laveuse sécheuse, télécâble, concierge, 681-0458, bur, 651-8834, concierge quo-29

LOGEMENTS NEUFS
ENDROIT TRANQUILLE

CHOIX de 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, prix raisonnable, service compris, dans loyer, piscine, badminton, stationnement, meublés si désiré, 3446 Maricourt, appt 5, 651-4167, 681-4627. quo-30

PAIX, CONFORT

DANS ce 3 1-2, 4 1-2 et ce 7 1-2, près des centres d'achats, école, beaucoup de commodités. En plus dans notre 7 ½, la salle familiale saura vous plaire, $135 à $280, chauffé, éclairé, stationnement entretenu. Pour visiter 3545 Montpetit, apt 1, Montréal Trust, courtiers, 525-8841 quo-14

LE BAKOUA

4 1-2 PIECES, libre, luxueux, vaste, entrée laveuse sécheuse, buanderie, piscine extérieure, télé-câble, électricité, et eau chaude compris, concierge, 1 mois gratuit, 651-7485. quo-21

A LOUER AU MOIS

CHOIX de 2 1-2, 3 1-2, neufs, meublés si désiré, piscine, badminton, stationnement, service électrique compris, 651-4167 ou 681-4627. quo-29

LOGEMENTS NEUFS

625 NORVEGE, 3, 4 pièces, modernes, insonorisés, stationnement, 527-8668, 653-3104. quo-22

RUE LAMBERTVILLE

4 ET 5 PIECES, stationnement, télécâble, entrée laveuse, sécheuse, tapis, concierge, libre immédiatement, 681-0458, Bur. 651-5795, concierge quo-27

LE GARNIER

CHEMIN Ste-Foy, 3 1-2, 5 1-2 pièces, piscine, jardins, ascenseurs, $130, $185, 527-2508, 683-3041 quo-30

580 NORVEGE

LIBRES immédiatement, 4 pièces, meublés ou non, neufs, intercom, eau chaude, stationnement, 683-9166, 656-2178. quo-30

GRANDS LOGEMENTS

5 1-2 PIECES, près pont de Québec et futur centre d'achats, 651-7619, 2 1-2, 3 1-2, toutes commodités, accès facile sur voies rapides, 658-2168. quo-1

3229 CHEMIN ST-LOUIS

4, CHAUFFE, eau chaude, télécâble, stationnement, buanderie, 651-5569, 527-8668. quo-7

PLACE DU CHATELET

1½, 2½, 3½ NEUFS

3366 CHEMIN Ste-Foy, calme et accueillant, meublés ou non, verdure, piscine, buanderie, télécâble, tout à l'électricité, près école, autobus, centre d'achats 658-3968, 687-0235. quo-4

PLACE de la MONNERIE

1½, 2½, 4½, 5½,
6 PIECES

- ☆ MEUBLES ou NON
- ☆ GRANDES PIECES
- ☆ STATIONNEMENT
- ☆ SERVICE - CONCIERGE
- ☆ PARC comprenant: PISCINE, BADMINTON
- ☆ TELECABLE

VISITES de 9h. a.m. à 5h. p.m., de 7h. p.m. à 9h. p.m.

Bureau de location:
938 av. de Bourgogne, app. A
Tél.: 658-4820 - 653-5958

dis-29

3420 CHEMIN STE-FOY

1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, NEUFS, Place Meilleure, meublés si désiré, piscine, buanderie, thermostat individuel, tapis, près autobus, école, centre d'achats, 658-1585. quo-4

PRES HOPITAL LAVAL

4 1-2 PIECES, coin Chemin Ste-Foy, et Moreau, $160, par mois, piscine, libre 1er janvier, Maurice Villemure, 527-9966, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

JARDINS ET IMMEUBLES DES SEIGNEURS

ANGLE Boul Laurier et Henri IV, 6, 5, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2. Piscine intérieure et extérieure, sauna, tennis, badminton, garage, électricité, chauffage. Tout es inclus dans le prix du loyer.

653-5291

quo-2

ATTENTION !
LIBRE IMMEDIATEMENT

ETUDIANTS spécial 2 1-2, 3 1-2, semi meublé, et meublé si désiré, à louer au mois ou à l'année, tous services inclus: électricité, chauffage, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, entrée télécâble, stationnement privé, avec prise de courant, buanderie au sous-sol.

Aussi 4 et 5 1-2 pièces, nombreux services, piscine extérieure, espace vert et jeux pour saison estivale, facilité de la ville tranquillité de la campagne, 651-3839, 633-7138. quo-14

SERVICES INCLUS

5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, Angle rues Bourgogne et Honeux. PISCINE, électricité, chauffage, concierge, stationnement, Place de Bourgogne.

653-5291

quo-18

TOUT EST INCLUS

5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, Angle d'Entremont et Laverdure. Piscine, électricité, chauffage, concierge, stationnement. Développement Pasteur.

653-5291

quo-18

PLACE CHATEAUGUAY

3148 FRANCE Prime, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, ascenseur, piscine, bain sauna, télécâble, buanderie, tapis mur à mur, stationnement intérieur, insonorisation parfaite, à l'épreuve du feu. Jour, 658-0616, soir, 656-9667 quo-16

SOCIETE MALTA

MAGNIFIQUES logements, toutes grandeurs, Carrefour Quatre-Bourgeois, et Bégon, chauffage électrique, stationnement, buanderie, piscine, meublés si désirés, service concierge, Jacques Belanger, 930 Bégon, appt 4, 653-8002 quo-5

MOIS GRATUIT

NORVEGE, 3 1-2 meublés si désirés, chauffage électricité inclus, buanderie, stationnement, concierge, 688-0194, soir, 651-3877 quo-16

3 PIECES, piscine intérieure, semi-meublé, Parc Neilson, 651-9667, 651-5036. quo-14

419 STE-FOY

NOUVEAU PROJET

face université angle chemin Ste-Foy et rue Belmont

Ouvert aux visiteurs de 7 a.m. à 9.30 p.m. Samedi, dimanche de 2 à 4.30 heures, 1½, 2½, 3 et 4, meublés ou non, chauffés électricité, eau chaude, stationnement intérieur, service de concierge, buanderie incluse, libres immédiatement.

POUR INFORMATION
681-3025

dis-11

RUE LAFORET

1er NOVEMBRE, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse sécheuse, stationnement, concierge, 656-6215. quo-15

LIBRE IMMEDIATEMENT

3, 4, 4 1-2 MEUBLES OU NON
390-396 NORVEGE

COIN Chemin Ste-Foy, Boul. Duplessis, luxueux, vastes, insonorisés, buanderie, intercom, arrêt d'autobus, stationnement avec prise, eau chaude et télécâble inclus, $120 et plus. Tél. 681-0418, 658-4950, 656-9060 quo-8

4½ PIECES

C AUFFE, éclairé, près autobus, 635 Norvège, 651-9680, soir quo-6

PRIX ABORDABLE

RUE Norvège, 5 1-2 non meublé, jour, 529-0756, soir et fins semaine, 656-8315, 323-5746 quo-16

GRAND 4 pièces, très moderne, Chemin St-Louis, stationnement, télécâble, vue fleuve, conditions raisonnables, 656-1879. quo-14

COIN Chemin St-Louis, route de l'Eglise, 1 1-2, 2 1-2 pièces, meublés, 3-4 pièces Concierge, 658-1370. quo-15

MARICOURT, 1 1-2, 2 1-2 pièces, meublés, 3-4 pièces, concierge, 651-9637

420 BANLIEUE 420 BANLIEUE

VOICI VOTRE LOGEMENT

NEUFCHATEL: 3-4-5 PIECES 842-9659
NEUFCHATEL: SEMI-DETACHE 842-7862
LES SAULES: 2½, 5½ PIECES 688-0412
LORETTEVILLE: 5, 6 PIECES 842-1091
ORSAINVILLE: 3, 4 PIECES 626-1968
STE-FOY: 3 PIECES + PISCINE 651-2516

SOGEVEN INC. COURTIER
GESTION 651-7663

dis-17

COURVILLE 2 1-2, 3 1-2, 4-5 pièces, neufs, chauffés, eau chaude fournie, tapis, salle bains couleur, stationnement, 1 mois gratuit, 661-4762. quo-16

GIFFARD 2 1-2, meublé, libre immédiatement, 663-4361. quo-17

ANCIENNE-Lorette, grand 4 pièces, moderne, chauffé, stationnement, $120. 872-9847 qu.-17

BEAUPORT ouest, 3 pièces, moderne, chauffé, $75. 99 Pichette, 683-7990. quo-20

LORETTEVILLE (arrière hôpital), demi sous-sol, logement 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, 527-3457 ou 842-0687. quo-20

APPARTEMENTS A LOUER
TRES Bel endroit, studios, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 pièces, 687-1183. quo-18

BEAUPORT, 4 1-2 pièces, chauffé, plancher recouvert tapis, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, $105 mois, 661-1779, 663-8243. quo-21

LORETTEVILLE, 6 pièces, plus salle bains et buanderie, chauffé, éclairé si désiré, libre immédiatement, 872-2582. quo-17

LORETTEVILLE, 4 1-2 pièces, eau chaude entrée laveuse, sécheuse, stationnement, 842-4539. quo-20

VILLENEUVE, 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie, tapis, $90, 661-4192 quo-20

ORSAINVILLE 4 pièces, meublé ou non, chauffé, eau chaude, stationnement, libre immédiatement. Tél. 628-0402. quo-21

GIFFARD, logement 3 pièces, chauffé, eau chaude, entrée laveuse-sécheuse, très propre, $95 mois, libre immédiatement. Tél. 667-1911, 663-3581, 661-4411. quo-27

BEAUPORT, 2 1-2 pièces, meublé, prix modique, chauffé, éclairé. Tél. 667-4626. quo-27

COURVILLE, 4 pièces, meublé si désiré. Tél. 667-1437. quo-21

4 PIECES, centre Beauport, 1er étage, $90 mois, 667-5435, 667-0225. quo-28

ANCIENNE-Lorette, beau flat, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, 1er plancher. Informations après 6 heures, 628-5306. quo-27

IMMEDIATEMENT OU PLUS TARD

2½ - 3½ - 4½ - 5½ neufs

Meublés ou non, tapis mur à mur, service de buanderie et concierge, entrée laveuse-sécheuse, près autobus et centre d'achats.

Location Duberger
683-3134
Lévis 837-2855

dis-14

4 PIECES, chauffé, tapis mur à mur, disponible immédiatement, 667-2706. quo-28

ANGE-Gardien, 5 pièces, salle bains, libre immédiatement. 822-1456. quo-27

ORSAINVILLE, 5 pièces, 3e chauffé, propre, libre 1er décembre, s'adresser 7241 Des Pécans, Apt 4, $125, Tél. 623-1248. quo-28

VOISIN polyvalente, Samuel Champlain, sortie boul. Capitale, 3 pièces meublé ou non, 5 pièces, non meublé, électricité, stationnement inclus. Franc Inc., 522-8101. quo-28

BEAUPORT, 4 pièces, 2ième central, neuf, libre, 667-0628, 661-4319. quo-28

5 1-2 PIECES, $110, Château d'Eau, Tél. 842-3788, 844-2256. quo-29

BEAUPORT, un 4 pièces neuf, chauffé, eau chaude, tapis, stationnement, près Boul. Ste-Anne, libre, $115. 667-5548. quo-29

RUE de Lisieux, Giffard, 5 pièces, chauffé, janvier, $130. 824-4227. quo-24

ORSAINVILLE, 1er octobre, 4 1-2 chauffé, $125 par mois. 329-4921, 628-2744. quo-29

VILLE Vanier, 2 1-2 tapis, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, $125 par mois, tout compris. 651-8939, 688-0988. quo-30

VILLE Vanier, 4 1-2, chauffé, $130 par mois. 329-4921, 688-0085. quo-29

GIFFARD, 4 1-2 pièces, moderne, chauffé, stationnement, libre, $106. 661-6843, 663-4270. quo-29

COURVILLE, logements neufs, 2 1-2 à 5 1-2, $90 à $120 par mois, chauffés, eau chaude, tapis, stationnement, aussi on demande un concierge, un mois gratuit, 529-3191, 667-3018. quo-29

LORETTEVILLE, 2 1-2, 4 1-2, 5 1-2, chauffés, éclairés, buanderie, 842-7463, 683-9222. quo-30

1 1-2 A 4 1-2, POSSIBILITE meublés, tous services inclus, 525-3358, 628-0731. quo-30

VILLE Vanier, 2 1-2 pièces, meublé Tél. 527-3861. quo-1

ANCIENNE-Lorette, 1 mois gratuit, 3 1-2 4 1-2 libre immédiatement, 872-1603. quo-30

BEAUPORT, 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, magnifique foyer. Tél. 663-7306. quo-30

LORETTEVILLE

89 boulevard Honoré-Mercier
4½-3-2½-1½

Tapis mur à mur, chauffé, éclairé, intercom, balayeuse centrale, piscine, terrain de jeux, stationnement, 628-3671, 626-8041, 842-0901.

dis-18

GRATUIT sur demande

par
Huguette LeFort

LE SON DANS LA CUISINE ET LA CUISSON

Toute maîtresse de maison aime les recettes de repas vite faits mais comportant quelque chose de nouveau.

Un dépliant de 8 pages énumère la gamme des entrées, desserts et pains nutritifs que vous pouvez confectionner avec les céréales de son entier. En tête de liste figurent les muffins au son, toujours populaires et aimés de tous. Vous découvrirez comment les apprêter différemment, grâce à de nouvelles recettes telles que muffins au son et à la mélasse, gâteau au café et muffins au son et à la confiture.

En utilisant le son, le pain aux cerises, le pain aux noix et aux bananes, les barres aux ananas et le gâteau aux épices et au beurre vous raviront avec leur saveur particulière d'amande.

Les recettes de deux plats appétissants et économiques sont également offertes: le pain de viande à la soupe aux tomates et le ragoût de boulettes. Les deux requièrent peu de préparation et sont tout indiqués pour un jour de semaine.

Pour obtenir "Deux façons de se régaler avec All-Bran et Bran Buds", écrire à: Kellogg Company of Canada Ltd., P. O. Box 5517, London 12, Ontario. Veuillez indiquer "Recettes" sur l'enveloppe et allouer au moins de deux à trois semaines pour la réception.

Copyright 1972

420 BANLIEUE

VILLE Vanier, 3 1-2 pièces, chauffé, libre immédiatement, 658-0616. quo-8

GIFFARD 5 1-2 grandes pièces, électricité et eau chaude fournies, tapis mur à mur, service concierge, 1 mois gratuit, tél.: 663-9435. quo-17

VILLENEUVE, 5 1-2 pièces, chauffé, eau chaude fournie. Tél. 667-1165. quo-17

530, 540 CLAUDE Martin, Vanier, 3 1-2 meublé, 4 1-2, 5 1-2, non meublés. Tél. 681-5376, 688-0783, 527-3852. quo-8

VILLENEUVE, 4 1-2 pièces, chauffé, demi sous-sol, libre 15 décembre, $85. Tél. 667-1859. quo-5

VILLENEUVE, 4 grandes pièces, chauffé, eaux chaude, $95 mois, 661-4462. quo-9

GIFFARD, 4 1-2 pièces, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, remise, lib re immédiatement, peinture fournie. Tél. 663-4324. quo-

142, ST-JOSEPH, près Hôpital Lorettevi le, 2 1-2 pièces, s'adresser appt. 5, meublé, chauffé, très propre, $120 par mois, 688-0113, 842-9839, après 5 heures 837-1178. quo-18

GIFFARD, 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, Tél. 663-9761. quo-9

4 PIECES, propre, rue Lortie, libre immédiatement, $60. Tél.: 525-8132. quo-18

BEAUPORT, grand 4 1-2 pièces, fenêtres panoramiques, piscine extérieure chauffée, $110 mois, 663-4778. quo-27

ANCIENNE-Lorette, 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, près école, 872-2475. quo-11

3 1-2 PIECES, meublé, à neuf, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 872-0276. quo-30

A SOUS-LOUER, Orsainville, Place des Roses, 4 1-2 pièces, non meublé, tout compris, bas prix, premier plancher. Tél. 628-3317. quo-20

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, eau chaude, propre, bas prix, 661-0817. quo-11

ORSAINVILLE, 4 pièces, 1er plancher, repeint à neuf, 832-0608. quo-11

GIFFARD, 4 1-2, moderne, près Woolco, meublé ou non, 667-4111, 661-8927. quo-11

VILLE Vanier, 4 1-2 pièces, propre, chauffage électrique, $85 par mois, libre 1er décembre, 683-2028. quo-11

ANCIENNE-Lorette, 5, meublé, stationnement, chauffé, entrée libre, neuf, 872-1788, après 6 heures. quo-20

ORSAINVILLE
PLACE DES ROSES

Logements modernes, meublés ou non, 1½-3½-4½-5½ pièces, stationnement et prise de courant extérieure, chauffage et électricité inclus, tapis, intercom, antenne de télévision, piscine, badminton, service de concierge, buanderie. Près église, école, polyvalente, centre d'achats, arrêt d'autobus. Occupation immédiate. Informations:

4240 DES SAUGES, ORSAINVILLE
623-4523
1 MOIS GRATUIT

dis-5612-21

421 Meublés

ANGLE BOUL. STE-ANNE
ET LA CANARDIERE

3 PIECES, meublés, tapis, piscine, ascenseur, intercom, près Steinberg, centre d'achats Canardière, libres novembre, jour: 681-8131, soir: 661-9850, 661-5116. quo-25

Ste-Foy (Neufs)

2 1-2 ET 3 pièces, tapis mur à mur, choix lits doubles ou simples, chauffage électrique, buanderie, stationnement, piscine, chauffée, tennis rue Bégon, bureau de location, 929 Bégon, Apt 2, 659-1770, 651-8451. quo-15

LE COLOMBIER

APPARTEMENT A louer, 1 1-2 pièce, complètement meublés, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, s'adresser 123 Ste-Anne, appt 45, 524-3571. quo-23

QUARTIER LATIN

LOGEMENTS, 1 1-2, 2, 2 1-2 pièces, meublés ou non, récents, chauffés, éclairés, ascenseur, buanderie, $120 à $140. 30 rue Ste-Ursule, 522-5346. quo-24

1½ - 2½ MEUBLES

LIBRES, 3025 Chemin Ste-Foy, et 2829 Chemin St-Louis, près rue de l'Eglise, $115 à $132, tout inclus, 651-8476. quo-30

$85.00 MOIS

PRES hôpital Enfant-Jésus, 1 1-2 chauffé, éclairé, stationnement compris, 667-4854, 1970, 23e rue Appt 4. quo-20

RABAIS $20. MOIS

CHARLESBOURG, 3 1-2, 4 1-2, tout inclus, buanderie, tranquillité, accès rapide. 626-8935. quo-24

CHARLESBOURG

3 1-2 PIECES, meublé, style colonial, tapis mur à mur, chauffage électricité, laveuse, sécheuse, stationnement, près des boulevards de la capitale et Henri Bourassa, service d'autobus, 9025 47e rue est, tél.: 628-6490 ou 623-2057. quo-22

STE-ODILE, 4½ REDUIT

COLONIAL, site parfait, rues des Pins, Lilas, s'adresser bureau 210 Ouest Sapinière-Dorion, Apt 205. quo-4

PRES ENFANT-JESUS

2 PIECES, coin Bergemont, 18e rue, neuf, éclairé, chauffé, électricité, tapis, buanderie, stationnement, concierge, $115 523-6775, 525-8162. quo-6

NOUVELLE CONSTRUCTION

3 1-2 MEUBLE, futuriste, rideaux, tapis, buanderie, stationnement, 395, 49e rue ouest, Charlesbourg, $135, 653-5344. quo-11

PRES CEGEP Limoilou, 2 pièces, chauffé, éclairé, 667-3629. quo-14

GIFFARD, 3-4 pièces, meublés, près St-Michel Archange, 661-8197. quo-13

COURVILLE, 2 1-2, 3 1-2 neuf, tapis, stationnement, chauffé, eau chaude 661-4762. quo-16

BOULEVARD Charest Ouest, 3 grandes pièces, meublé, chauffé, électricité, libre immédiatement, $125 par mois 522-2432, 872-2090. quo-30

ST-SAUVEUR, 2 pièces, chauffé, meublé, éclairé, propre, entrée privée, pas de bain, 523-0634. quo-17

HAUTE-VILLE, 2 1-2 pièces, salle de bains, près hôpitaux, parlement, chauffé, éclairé, $95, mois, 523-7339. quo-17

VILLE Vanier, 2 pièces, meublé, pour monsieur, tapis, 681-6929, 623-5115. quo-20

ST-PASCAL 1 1-2, 3 1-2 meublé, chauffé, éclairé, libre 1er octobre, 324-4808. quo-20

ST-MALO, flat 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $85 par mois, 527-0810. quo-26

484 CANARDIERE, 6 pièces, meublé ou non, non chauffé, 3e étage, stationnement, $85, $120, 661-6301. quo-26

NEUFCHATEL, 3 pièces, meublé, libre, chauffé, éclairé, stationnement, $42, 4867. quo-23

COURVILLE, 2 pièces, neuf, éclairé, chauffé, stationnement, près écoles, $90, 667-1754, 661-4056. quo-21

PRES hôpital St-François d'Assise, 3 demi-sous-sol, $105, 523-2140. quo-21

1 1-2 PIECE, $75. Aussi 2 1-2, chauffés, 17 Ste-Ursule, appt 1. quo-22

ST-ALBERT, joli 3 pièces, meublé, plancher refait à neuf, stationnement, près autobus, très propre, 626-4985. quo-22

ST-RODRIGUE, 2 1-2, moderne, libre immédiatement. Tél. 626-7232. quo-22

ST-PASCAL, 2 pièces, salle bains, seule, électricité, eau chaude, 663-7082. quo-22

PRES hôpital St-Michel, 1 1-2 moderne, chauffé, stationnement, libre immédiatement, 663-3181. quo-22

GIFFARD, 2 1-2, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, libre décembre, 661-6618, 667-7068. quo-30

CHARLESBOURG, semi ou meublé, 1 1-2, 2, 2, stationnement, autobus, porte, 623-1134. quo-30

1 1-2, 2 PIECES, rénové, buanderie commune, service conciergerie, 630 Fraser. quo-30

ST-NICOLAS, 2 1-2 pièces, meuble, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, $90, 832-8185. quo-30

ST-PIE X, 1 1-2 meublé, très propre, entrée seule, 661-4452. quo-30

SOUS-LOUER, Ste-Foy, 2 1-2 meublé, neuf, éclairé, $130. Immédiatement, 653-8104. quo-30

LA RONDE, 1 1-2, pour personne seule, entrée privée, 861-1462. quo-30

ST-PASCAL, 3 pièces, boul. Benoit XV, 1 1-2 pièce, 681-9818, 628-0502. quo-27

ORSAINVILLE, 2 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, service buande rie $110. 626-7076. qu-22

ST-PASCAL, 4 pièces, tapis, insonorisé, près Enfant-Jésus, tél. 667-2051. quo-28

3 1-2 MEUBLE, ou non, tapis, balcon, neuf, stationnement, à partir de $115 Ville Vanier, 688-9843. quo 24

DE Bernières, 4 pièces, meublé, chauffé, adulte, $120. Tél. 525-6337. quo-24

720 ST-JEAN, 2 1-2, $120 ou $130, meublé, chauffé, 522-1813, 683-7474. quo-24

ST-THOMAS d'Aquin, 1 pièce, meublée, neuf, $85 par mois, 683-6380 quo-27

ANCIENNE-Lorette, grand 3 pièces, meublé, chauffé, eau chaude, 872-3685. quo-27

421 Meublés

GIFFARD, 3 pièces, modernes, tapis, près hôpital St-Michel Archange 661-4246. quo-28

LOGEMENTS 1 1-2, 2 1-2, pièces, meublés, complètement rénovés, Quartier Latin, coin Hébert des Remparts, vue sur le fleuve, $110 à $180. Location immédiate. Tél.: 529-5706. quo-1

NEUFCHATEL, 3 1-2, meublé, style colonial, tapis, laveuse, sécheuse, stationnement, prix concurrentiel. 842-2782, 842-0807, rue Normandie. quo-29

ST-PIE X, 2 1-2 pièces, propre, stationnement, près hôpitaux, autobus, 661-1272. quo-7

2795, de la Ronde, 3 1-2 pièces, 1 chambre, living, dînette, cuisine, tapis, chauffé, éclairé, stationnement. $125, par mois, bail, 626-4012. quo-23

LIMOILOU, 2 pièces, meublé, moderne, personne tranquille. 525-9454, 522-6275, Michel. quo-7

ANCIENNE-LORETTE, bachelor neuf 2 pièces, électricité, chauffage, stationnement. 872-7838. quo-28

CARRE Dallaire, 2 1-2 meublé, moderne, chauffé, stationnement, $95. 653-8635, 842-6729. quo-1

ANCIENNE-LORETTE, 2 pièces, moderne, chauffé, éclairé, entrée privée, soir, 872-1051. quo-2

ORSAINVILLE, 3 meublé, $100, libre immédiatement, 4207, des Cyprès 872-1122. quo-4

ST-PASCAL, bachelor, 1 1-2, 3 pièces, près hôpitaux, Woolco, centre d'achats Canardière. Tél. jour, soir, 661-3632, 663-9077. quo-4

2 PIECES, chauffé, éclairé, meublé, douche, 130 St-Vallier, ouest, 529-3522. quo-4

ST-PASCAL, 2-3 pièces, meublés, chauffés, eau chaude fournie, 661-1422. quo-20

2 PIECES, meublé, propre, libre, tranquillité, près Carré d'Youville, 523-5357. quo-4

1 1-2 - 2 1-2 - 3 1-2 MEUBLES, STE-FOY
858-3568, 667-0235. quo-4

VANIER, 1er octobre, 2 pièces, chauffé, éclairé, entrée seule, 527-9472. quo-5

STE-FOY, 1 1-2 demi sous-sol, neuf, entrée privée, stationnement, près La Vigerie, Chemin St-Louis, 651-7496. quo-14

ST-RODRIGUE, 2 1-2 pièces ou 3 pièces, meublés, chauffés, $130, 623-1561. quo-5

ORSAINVILLE, 3 meublé, $100, libre immédiatement, 4207, des Cyprès, 872-1122. quo-5

STE-FOY, Quatre-Bourgeois, près hôpital Laval, chauffé, éclairé, 2 1-2, $125. Tél. 656-9964. quo-5

GIFFARD, 4 pièces, chauffé, eau chaude, stationnement, $100 mois, 661-7135. quo-15

2 1-2 PIECES, meublé, voisin Galeries Charlesbourg. Tél. 626-3208. quo-5

3 PIECES, plus salle bains, 580 rue Victoria, ou 626-5507. quo-5

PRES université, 3 1-2 meublé ou non, bail année, piscine intérieure, libre immédiatement, 651-9371. quo-6

$110, 3 BIEN meublés, face Hôpital Enfant-Jésus, Bourassa, 529-3606. quo-6

RUE des Lilas, 1 1-2 pièce, meublé, éclairé, chauffé, stationnement, 626-4733. quo-15

ST-PIE X, bachelors neufs, chauffés, meublés, stationnement avec prise, libres immédiatement. Tél. 524-3659. quo-6

STE-FOY, 3 1-2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, $130 par mois, libre immédiatement. Tél.: 656-9921. quo-15

ST-JEAN, 1 1-2, neuf, très propre, libre, tout inclus, $100,: 651-2510. quo-15

STE-ODILE, 3 pièces, meublé, piscine, sauna, 628-1271, vers 6 heures. quo-16

1 1-2 PIECE, meublé, tout compris, $75 par mois, 651-1234. quo-16

3 PIECES, meublé, 1087 Père Marquette, libre immédiatement. Tél. 667-3789, 527-9541. quo-7

ST-FRANCOIS d'Assise, 2 1-2 pièces, moderne, pour 2 personnes, 1er. 524-4895. quo-8

2 1-2 MEUBLE, chambre, salon, cuisinette, tapis partout. 2658 Mgr Gosselin, appt 6. quo-14

CAPRICIEUSE près Canardière, 2 1-2, propre, entrée seule, stationnement, 628-7053. quo-17

2015, 1re AVENUE, local commercial, avec logement meublé 4 pièces, stationnement, $160, 661-6301. quo-8

PRES Centre Canardière et hôpital St-François, 3 1-2 pièces, neufs, chauffés, stationnement, $105, $110, 524-2869, 522-8762. quo-8

STE-FOY, près hôpital Laval, chauffé, éclairé, 2 1-2 pièces, $125. 656-9964. quo-8

2014, 1ère Avenue, local commercial, avec logement meublé 4 pièces, stationnement, $160. 661-6301. quo-8

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, entrée privée, très propre, 683-0780. quo-15

ST-ALBERT, 26e rue, 3 pièces, 2e étage, tapis, tentures, balcon, stationnement, service d'autobus, $120. 1er décembre, 628-1294. quo-17

2 PIECES, meublé, chauffé, 610 d'Aiguillon, 522-8581. quo-9

2 ET 3 PIECES, magnifiquement meublés à neuf, chauffés, éclarés, ultra modernes, piscine intérieure, terrasse sur le toit, stationnement gratuit, près hôpital Enfant-Jésus, 2 minutes centre ville, 2340, Mont Thabor, appt 305, 524-1074. quo-3

ORSAINVILLE, appartement neuf, luxueusement meublé, libre, stationnement. Tous services inclus, aucun bail, $100,. 626-5668, 626-8165. quo-9

ST-JEAN Baptiste, 2 pièces, meublé, $45, 605 St-Gabriel. quo-11

2 PIECES, meublé, lavabo, réfrigérateur, laveuse, 630 Latourelle, 523-4922. quo-11

RICHELIEU, 3 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude, meublé, facultatif, 622-5962. quo-11

NEUFCHATEL, 3 1-2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, tapi, libre immédiatement 842-3761. quo-

SOUS-LOUER, Vanier 2 1-2 meublé, chauffé, éclairé, stationnement, libre par mois, libre immédiatement, s'adresse à 245, rue Ducharme, Apt 4, Vanier, entre 7 p.m. et 9 heures. quo-20

STE-FOY, boudoir et chambre, cuisinette, tout équipée, tapis, douche, entrée privée. Tél. 656-9428. quo-11

ST-SACREMENT, genre chalet, grande pièce, tout compris, $25 semaine. 527-6345. quo-11

1 1-2 PIECE avec douche, stationnement, 1e Avenue. Tél. 523-2150. quo-16

RUE Laforet, Ste-Foy, 3 pièces, meublé, tous les services, $135. 527-1920, 651-4815. quo-16

2 PIECES, meublé, bain privé, eau chaude. 2560 Ronde. 661-1778. quo-16

422 NON CLASSIFIES

APPARTEMENTS A LOUER
TRES bel endroit, studios, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 pièces, 667-1183. quo-18

TRES bel endroit, logements 4 1-2, 5 1-2 pièces et studios. 661-4486. quo-24

Chambres

430 CHAMPLAIN

CHAMBRE confortable, lavabo, réfrigérateur, permis cuisine, 72 rue St-Louis. quo-16

RUE Ste-Ursule, près Château Frontenac, chambres à louer, à la semaine ou au mois, Mme Loubert, 525-5314. quo-16

PRES D'Auteuil, poêle, réfrigérateur, propre, tranquillité, prix divers 138 Ste-Anne. quo-22

PRES Château Frontenac, vue fleuve, bains, téléphone, député, fonctionnaire, 694-0967. quo-29

REFAIT à neuf, poêle, réfrigérateur, personne distinguée, seulement, 3, Ursulines. quo-16

TRES bas prix, grande chambre, permis cuisine, proximité stationnement Hôtel de Ville, occupation immédiate, 692-1237. quo-7

77 ST-LOUIS, permis cuisine, réfrigérateur, une, deux personnes, $15. 681-0896. quo-7

12 ST-STANISLAS, près rue St-Jean, libre immédiatement, monsieur seulement. 529-4717. quo-7

CHAMBRE près Hôtel-Dieu, permis cuisine, buanderie, tél. 522-0282. quo-8

PRES Château Frontenac, grande chambre, 1er étage, réfrigérateur, douche, 694-0716. quo-8

PRES Hôtel-Dieu, chambre pour fille, 691-9929, 522-0073. quo-20

GRANDE chambre, lavabo, réfrigérateur, endroit tranquille, 1167 St-Jean, Tél. 522-2503. quo-16

BELLE chambre, très propre, lavabo, eau chaude, 6 Ste-Famille. quo-11

431 LIMOILOU

STE-ODILE, grande chambre-boudoir, cuisine permise, bain, toutes commodités, pour personne sérieuse. Tél. 626-1794. quo-17

CHAMBRE-boudoir, tapis, meuble colonial, accès cuisine, endroit tranquille, 871-3762. quo-11

PRES Hôpital Enfant-Jésus, grande chambre-boudoir avec lavabo, réfrigérateur, entrée seule, 523-5762. quo-17

PRES hôpital St-François d'Assise, chambre très propre, accès cuisine, 623-4192. quo-20

431 LIMOILOU

GRANDE chambre, réfrigérateur, poêle, libre 27 octobre, 523-3559. quo-16

ST-PASCAL, St-Pie X, chambre-boudoir, eau, accès cuisine, 681-9818, 628-0502. quo-20

CHAMBRES, 88, $12, près Hôpital St-François d'Assise, Colisée, 529-1405, 524-1053. quo-20

CHAMBRE-Boudoir, permis cuisine, salle bains, endroit tranquille, 525-8945. quo-26

FILLE prix spécial, pour 2 accommodation cuisine, salon complet. 522-1148. quo-21

GRANDE chambre, moderne, permis cuisine, près hôpital Enfant-Jésus. 529-1243. quo-23

CHAMBRE St-Vallier, 1e avenue, tapis, lavabo, douche, $13, 626-1556. quo-23

DAME, fille, près hôpital, permis cuisine, tapis, téléphone 626-2711, 626-0085. quo-23

GRANDE chambre, couple, femme, fille, 896 1e Avenue, Tél. 529-7012. quo-29

BOUDOIR, CUISINE, TAPIS, STATIONNEMENT, ENTREE PRIVEE TEL. 667-2357. quo-24

GRANDE chambre, poêle, réfrigérateur près hôpital Enfant-Jésus, tél. 523-3206. quo-25

CHAMBRE-Boudoir, permis cuisine, près hôpital St-Michel, 2203 Canardière, 661-2922. quo-28

GRANDE chambre, pour garçon, accès cuisine, entrée seule, près CEGEP, 529-7057. quo-

GRANDE chambre moderne, très propre, pension si désirée, demoiselle seulement, près 1ère Avenue, de 5 à 7 heures, 529-4314. quo-28

PERMIS cuisine, entrée seule, près CEGEP, 524-9090, 687-6161. quo-8

PRES Enfant-Jésus, pour demoiselle chez dame seule, 523-1346. quo-29

CHAMBRE, entrée seule, permis cuisine, pour monsieur, 1735 Bergemont, 523-8850. quo-28

GRANDE chambre, très propre, permis cuisine, eau chaude, près hôpital Enfant-Jésus, 661-5425, 628-6063. quo-29

PRES 18e entrée seule, permis cuisine, stationnement, $14. 529-5595, 523-2032 quo-3

PRES église, St-François d'Assise, entrée privée, pour monsieur distingué, 525-8811. quo-30

BELLE chambre, propre, avec lavabo, entrée privée. Tél.: 626-7862. quo-1

CHAMBRE, semaine, mois, 1304 avenue Conway, coin Canardière, 524-3333. quo-2

PRES hôpital d'Assise, grande chambre, poêle, réfrigérateur, lavabo, stationnement, 661-3629. quo-2

CHAMBRES, meublées, près hôpital Enfant-Jésus, cuisine commune, 667-5882 soir. quo-4

1820 BOUL. Benoit XV, chambre, eau, flat, 1 1-2 pièce, 681-9818. quo-

ST-PIE X, chambre-boudoir, permis cuisine, dame ou fille. 661-7865. quo-5

CHAMBRE, propre, bien éclairée, cuisine commune, entrée seule, près 1ère Avenue. Tél: 523-1228. quo-5

FACE Hôpital Enfant-Jésus, chambre-boudoir, accès cuisine, 623-9790. quo-6

PRES hôpital St-François d'Assise, Cegep Limoilou, filles permis cuisine, 529-2801. quo-6

ST-PIE X, chambre propre, sans permis cuisine, monsieur, 523-6634. quo-7

PRES Cegep, Limoilou, chambre poêle, réfrigérateur, lavabo, stationnement, 661-3629. quo-16

CHAMBRE entrée indépendante, cuisine, commune. Tél. 524-1634. quo-16

CHAMBRE-boudoir, permis cuisine, réfrigérateur, poêle, salle de bains. 525-8945. quo-16

CHAMBRE propre, monsieur, télévision, stationnement près hôpital Enfant Jésus, 661-3858. quo-14

BELLE petite chambre, lavabo, réfrigérateur, literie, 183, 7e Rue, 529-3429. quo-18

CHAMBRE, double pour 2 personnes, permis cuisine, $8. semaine. 667-7138. quo-17

ST-PIE X, Chambre, aussi appartement pour 1-2 personnes, 524-1529. quo-20

RUE Choquette face Jato, 2e, entrée seule, poêle, réfrigérateur, 523-8242. quo-20

MONSIEUR, permis cuisine, garage si désiré, 522-6359, 522-2810, le soir. quo-11

CHAMBRE à louer, $12 semaine. Tél. 523-6036. quo-16

POUR monsieur, près hôpital Enfant-Jésus, accès cuisine, stationnement. 523-3724. quo-26

ST-PIE X, meublée, permis cuisine, entrée seule, stationnement. 661-1509. quo-11

GRANDE chambre, avec balcon, pour personne âgée, sobre et distinguée seulement. Tél. 523-5762. quo-11

432 MONTCALM

CHAMBRE eau chaude, confort, entre Moncton, Brown, jour : 527-9833. quo-17

CHAMBRE, eau chaude, confort, entre Moncton, Brown, Jour, 527-9853. quo-14

PROPRE, entrée privée, permis cuisine, prix $40 à $60. 524-3743. quo-21

CHAMBRE avec lavabo, entrée privée, permis cuisine. 527-3789. quo-21

RUE Raymond-Casgrain, chambre à louer. Tél. 681-1119. quo-20

JEUNE fille, grande chambre meublée, permis cuisine, entrée privée. Côte Sherbrooke. 824-4218. quo-22

CHAMBRE, tapis, toilette privée, eau courante, grandes, petites. 630 Fraser. quo-23

FILLE travaillant, bon chez-soi, poêle, réfrigérateur, rue Manrèse, 688-9063. quo-24

TRES belle chambre, tapis, lavabo, réfrigérateur, très propre, neuf. 529-5812, quo-28

POUR jeune fille, près hôpitaux, permis cuisine, toutes commodités, 656-0146. quo-28

ST-CYRILLE, ouest, propre, cuisine commune, tapis, $12 et plus 687-0078. quo-4

CHAMBRE, entrée privée, permis cuisine, face Crèche, fille, dame, 683-7941. quo-4

ST-CYRILLE, entrée privée, lavabo, poêle, réfrigérateur, après 6 heures, 524-6710. quo-4

CHEMIN Ste-Foy, près Erables, permis cuisine, entrée privée, 527-1329, 524-9519. quo-5

TRES belle chambre, tapis, lavabo, réfrigérateur, très propre, neuf, 529-5812. quo-14

AVE Brown, chambre-boudoir meublée, permis cuisine, toutes commodités, 688-0981. quo-5

CHAMBRE-boudoir, accès cuisine, tout à neuf, St-Cyrille, Brown, 683-0381. quo-5

MURRAY, près Mérici, petite chambre-boudoir, accomodation cuisine, 651-9893, 651-5968. quo-15

AVENUE Brown, grande, poêle, réfrigérateur, télévision, lavabo, lit, Tél. 683-3975. quo-15

BELLE chambre, tout confort, entrée privée, 820 Belvédère, 683-0371. quo-16

BELLE chambre face à la Crèche, très propre, tapis, meubles neufs, entrée semi-privée, $15 par semaine, pas permis cuisine, idéal jeune homme, jeune fille, 1151 Chemin Ste-Foy, apt 3, 529-6362. quo-7

AVENUE Brown, $50 par mois, 948 Brown, Tél. 688-9520. quo-16

ST-DOMINIQUE, chambre, monsieur distingué, poêle, réfrigérateur, endroit tranquille, 681-3451. quo-17

ST-SACREMENT, grande chambre, bon chez-soi, Tél. 683-9554. quo-17

CHAMBRE-boudoir, lavabo, entrée privée, tél. 683-4011. quo-14

BOURLAMAQUE, quelques chambres, dans grande résidence paisible, très confortables, 524-6834. quo-14

AVENUE Bougainville, entrée privée, permis cuisine si désiré 527-8828. quo-14

PRES de tout, entrée privée, permis cuisine, bonne atmosphère. 527-1290. quo-14

CHAMBRE boudoir, rénovée, cuisine commune pour 4 chambres, 525-6586. quo-17

433 ST-JEAN-BAPTISTE

CONFORT, bon prix, près Carré d'Youville, 522-2361. quo-17

PRES parlement, chambres très propres, tranquillité, permis cuisine, 656-0148, 524-8808. quo-23

LAVIGUEUR, très propre, permis cuisine, dame, demoiselle, tél. après 5 heures, 832-2818. quo-27

TURNBULL, chambres, autre avec lits jumeaux, salle de bains, 524-9904. quo-28

ATTRAYANTE, en avant, poêle, réfrigérateur, 585 St-Jean, Porte 810 Zouaves. quo-28

CHAMBRE meublée, chauffée, 479 rue St-Réal. Tél. 524-4445. quo-28

CHAMBRES meublées avec réfrigérateur, cuisinière électrique, homme et dame, 734, côte Ste-Geneviève. quo-4

RICHELIEU, 2e, $45 mois, lavabo, eau chaude. Tél. 525-5278. quo-1

HAUTE-Ville, près édifice bureau, autobus, tranquillité, libre immédiatement. 523-1836 quo-4

DAME, boudoir, meublé, poêle, réfrigérateur, lavabo, entrée indépendante, 715 Salaberry. quo-6

RICHELIEU, très propre, entrée privée, évier, réfrigérateur, poêle, 523-8211. quo-14

CHAMBRE, permis cuisine, poêle, réfrigérateur, pension si désiré, 525-9010. quo-17

191 ST-JEAN, ensoleillé, poêle, réfrigérateur, droit téléphonne, maison paisible, $11. quo-9

434 ST-ROCH

GRAND flat à louer, s'adresser à 559 de la Salle quo-14

BELLE grande chambre, monsieur préférence s'adresser 280 Dorchester, 522-2050. quo-22

MEUBLEE à neuf, poêle, réfrigérateur dans la chambre, une ou deux personnes Tél. 523-8295. quo-27

25 CHAMBRES meublées, permis cuisine, eau courante, 82 Est St-François. quo-28

DOUBLE, simple, confortable, libre, accès cuisine, 782 du Roi. quo-28

PERMIS cuisine, complètement meublée, tranquillité, libre, 558 est, St-Vallier. 525-9948. quo-2

RUE DORCHESTER, chambre meublée, chauffée, lavabo, poêle, réfrigérateur, demoiselle. 663-4701. quo-14

FLEURY, petite chambre à $10. par semaine, entrée seule, 523-4124. quo-22

435 ST-SAUVEUR

CHAMBRE à louer, lavabo, eau chaude, personne tranquille, 683-8268. quo-13

STE-THERESE, très propre, meublée, lavabo, poêle, réfrigérateur, Tél. après 5 heures, 832-2818. quo-27

CHAMBRE, propre, permis cuisine, demoiselle, $15 semaine, 529-4116, 667-5321. quo-29

DEMOISELLE, chambre-boudoir, neuve, permis cuisine, toutes, commodités, $10. 623-2273. quo-14

435A LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

ARRIERE centre d'achats, double, simple moderne, accès cuisine, salon. 681-2507. quo-24

DUBERGER, meublée, lavabo, salle bains, entrée privée, stationnement, 681-2601. quo-28

MONSIEUR, chambre et boudoir, téléphone, télévision, toilette, douche, stationnement, 683-4886. quo-16

DUBERGER, Chambre, avec téléphone, entrée seule et stationnement, 683-8303. quo-11

436 CHARLESBOURG

STATIONNEMENT entretenu, monsieur, entrée privée, meublée, tapis, accès cuisine, 623-4263. quo-21

MODERNE, stationnement, entrée seule, tranquillité, 81e rue, $12. Tél. 626-3239. quo-23

CHAMBRE-boudoir, poêle, réfrigérateur, entrée privée, 238, 71e rue, est. quo2

CHAMBRE, lavabo, tapis, permis cuisine, 46e rue, est, 626-4909. quo-4

CHA

463 LIMOILOU MAISONS A REVENUS

REGLEMENT DE SUCCESSION

25e RUE, 6-4 pièces, revenus, $6,360. Lucien Nadeau, 527-4306. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

730 GODBOUT EST

10 LOGEMENTS, bon placement, prix raisonnable. Pierre Gaillard, 651-5630. Montreal Trust courtiers, 529-0981. quo-14

PRES Belvédère 7 pièces, revenus sous-sol, 3 chambres, financement vendeur 7 1-2% Société Immobilière Québec Métropolitain courtier, 626-61.., 529-6017 quo-20

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique quo-16

REVENU $14,172, prix $65,000, acompte à discuter. Tél. 529-5590, 529-6173. quo-22

3 LOGEMENTS, 6 pièces, garage, acompte $3,000. Théo Genest, courtiers, 522-1533, 694-0194. quo-14

DIRECTEMENT propriétaire, 3 logements, 6 pièces, deux 3 pièces, 525-6405. quo-16

STE-ODILE, 8 logements, $78,000, revenu brut $12,120 Tél. 626-6488 quo-7

STE-CLAIRE d'Assise, 2 étages, plus sous-sol, 67 Boscello, 524-4566. quo-20

DEVENEZ propriétaire, à bon marché, deux 5 pièces, $15,000, rue Capricieuse, Fiducie du Québec, courtier, 658-4870, Marcelle Chevrier, 651-7668. quo-17

1er propriétaire, Ste-Odile, des Boulevaux Ouest, 6 logements, Tél. 527-5215. quo-14

VIEUX et payant, Limoilou 6 revenus, 4 et 5 pièces, St-Malo, 2 maisons 3 revenus, Fiducie du Québec courtier 658-4870, J.M. Rondeau 683-7071. quo-14

49 LOGEMENTS, construction 1971, incluant tous les services. Financement facile, possession immédiate. André Gagnon, 661-9332. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

ST-FIDELE, 3 logements, directement propriétaire, près Cegep, 10e Rue, 527-3215. quo-14

AUBAINE, Colombière est, comptant minime, deux 4 pièces, chauffées, sous-sol fini, Fiducie du Québec, courtier, 658-4870, Marcelle Chevrier, 651-7668. quo-17

FORMIDABLE, 8 logements, 4 pièces, acompte discutable, Parent Courtier, 527-3595. quo-17

St-Pie X, 2-5 pièces, hangar, garage $21,500, comptant $5,000. Immeubles Canadiens, courtiers, 529-6178. quo-18

LIMOILOU, 2ième rue, 3-6 pièces, $19,000, comptant $4,000. Immeubles Canadiens, courtiers, demandez Normie 529-6178. quo-18

ST-CASCAL, 1-6, 1-4, chauffé, garage, $24,000, comptant $5,000. Immeubles Canadiens, courtiers, 529-6178. quo-18

BOULEAUX est, 4 logements, garage, près te Ave. Fernande Tremblay, 527-7332. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-17

RUE St-Cyrille, 4 logements, revenus $6,708, prix raisonnable. Lucien Nadeau, 527-4306. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

2061 et 2065, 1ere AVENUE, 1 propriété 6 logements, de 4 et 5 pièces, 1 propriété de 3 logements de 6 pièces, très rentable. Fortin Delage, courtiers, 522-5631. Jacques Roy, 656-0141, Jean Caron, 872-3938. quo-16

ST-PASCAL, 2 logements, et 2 flats meublés, propre chauffés, central Jacques Lafontaine, 628-1184, J.A. Turmel Inc courtiers, 522-8142. quo20

STE-ODILE 5 logements, construction récente, bon placement. Poulin, 527-2749, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

ST-FRANCOIS d'Assise, 3 logements, 6 pièces, acompte $3,000. Théo Genest, courtiers, 522-8142. quo-20

RUE Maurice, 3 revenus, à sacrifier, acompte $4,000. Théo Genest, courtier, 522-1533, 694-0194. quo-20

STE-ODILE, près Collège, 4 pièces, revenu, grand terrain, 623-3969. quo-11

464 MONTCALM MAISONS SEULES

ST-SACREMENT, rue De Repentigny, grand 8 1-2 pièces, 4 chambres, salle à manger, foyer, garage François Roy, courtier 681-4028. quo-20

GRANDE maison, 5 chambres, à coucher, salon, salle à diner, salle familiale, 2 douches, 3 toilettes, chauffage eau chaude, sous-sol fini, très propre, libre directement propriétaire, 651-7797. quo-7

BUNGALOW, 6 pièces, 4 soubassement, avec garage, près Université, Jacques Paré, 628-2571, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-14

DES Braves, cottage 12 pièces, foyer, sous-sol terminé, garage, terrain paysagé Raymonde Chartier, 651-1486, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

ST-SACREMENT, maison de luxe, 14 pièces, piscine, magnifique terrain idéal pour médecin. Fiducie du Québec courtier, 658-4870 Marcelle Chevrier, 651-7668. quo-17

465 MONTCALM MAISONS A REVENUS

NE CHERCHEZ plus, 19 revenus, très rentable, logement libre, 525-5769. quo-1

STS-MARTYRS, bon placement, 5 revenus, à prix, Fiducie du Québec, courtier 658-4870, J.M. Rondeau, 683-7071. quo-14

PARFAIT ordre, 2 logements, 4 1-2 pièces, sous-sol fini, Fiducie du Québec courtier 658-4870, J.M. Rondeau 683-7071. quo-14

MURRAY 3 logements, 5 pièces, près Marquette, Fernande Tremblay, 527-7332, Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-17

RUE St-Cyrille, 4 logements, revenus $6,708, prix raisonnable. Lucien Nadeau, 527-4306. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

INTERESSANT, 4 logements, 4 et 8 pièces, Parent Courtier, 527-3595. quo-17

NOTRE-Dame du Chemin, 3 logements 5 pièces, brique, prix $17,800. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, Roland Debeaumont, 653-4588, 529-0047. quo-15

RUE St-Cyrille, 11 revenus, 6 garages, près de Cartier, Théo Genest, courtier, 522-1533, 527-8102. quo-20

RUE Joffre, 4 logements, près Hôpital St-Sacrement, Théo Genest, courtier, 522-1533, 527-8102. quo-20

RUE Des Erables, 3 logements, 2-6 et 7 pièces, acompte $3,000. Théo Genest, courtier, 522-1533, 849-2604. quo-20

467 ST-JEAN-BAPTISTE MAISONS A REVENUS

MAISON A REVENUS

7 LOGEMENTS construction en brique, propre, bonne rentabilité. Claude Lagueux, 683-8793. Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

RUE ST-OLIVIER

3 BEAUX logements, quatre et cinq pièces, fenêtres aluminium, toit neuf Mme Byrne, rés., 527-7001, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

MAISON 7 logements et 2 commerces, revenu actuel $14,700 prix $66,000. Tél: 527-7863 quo-15

8 BACHELORS profit net 20%, financement avec vendeur, Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 626-6448, 529-0047. quo-15

CÔTE d'Abraham, 6 logements, à sacrifier, règlement succession, Théo Genest, courtier, 522-1533, 694-0194 quo-20

469 ST-ROCH MAISONS A REVENUS

CAUSE DECES 3 LOGEMENTS

JACQUES CARTIER, 4 pièces, $12,500, très propre, G. Barrette, courtier, 683-3255, 683-0614. quo-15

346 PRINCE-EDOUARD

4 REVENUS, réelle aubaine, $17,900 seulement, 2-8, 1-3, 1 local commercial, il faut vendre, cause Age. Robert Blais, rés., 872-7346, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

Voisin futur Holiday Inn

ST-ROCH, 2 bâtisses dont un hôtel de 160 chambres et 32 logements sur 4 étages, stationnement municipale voisin, prix et conditions à discuter, Roger Rhéaume, rés., 653-0437, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

470 ST-SAUVEUR MAISONS SEULES

MAISON seule, 4 grandes pièces, 220, salle de bain, très propre, $6,700 comptant, 528-6709. quo-4

471 ST-SAUVEUR MAISONS A REVENUS

TRANSFERT

RUE Drolet, moderne, bungalow, cèdre, 3 pièces, vaste cuisine, paysagé, Monique Gagnon, 656-1548, Morin Ass. courtiers. quo-16

RUE BAGOT, 2 LOGEMENTS

1 DE 5 chauffé, 1 de 6 acompte $5,000. G. Barrette, courtier, 683-3255, 683-0614. quo-15

2 LOGEMENTS — $8,800

1 DE 4, 1 de 5 rénovés, G. Barrette, courtier, 683-3255, 683-0614. quo-15

6 LOGEMENTS, directement du propriétaire, $18,000. Tél. 683-0958. quo-28

6 LOGEMENTS, près centre industriel, comptant requis, $10,000. 525-5332. quo-22

471 ST-SAUVEUR MAISONS A REVENUS

RUE HERMINE 2 propriétés 4 logements, $19,000, comptant $3,000. Immeubles Canadiens courtiers. 529-6178 demandez Richard. quo-21

ST-MALO, 3 logements, avec poste commercial, pour tabagie, garage, prix raisonnable. Fiducie du Québec, courtiers, 524-8168, Antoine Couillard, 681-8231. quo-14

BOULEVARD Langelier, 9 revenus, brique, offre sérieuse considérée, vente règlement de succession. A. Valcourt, 872-9381, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-16

471A LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL MAISONS SEULES

PLACE PINCOURT

STANDARD DE HAUTE QUALITE
NEUFCHATEL

PRIX A PARTIR DE
$14,650.00

POUR VOUS Y RENDRE PRENEZ LE BOUL. DE L'ORMIERE ET LA RUE PINCOURT

LES ENTREPRISES ARMAND HOULE LTEE
147, RUE PINCOURT, NEUFCHATEL
843-1515 — 843-1441 — 843-1511

dis-13

471A LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL MAISONS SEULES

A VISITER MAISON MODELE

LIMITES de Neufchâtel, 12 des Peupliers, St-Emile, comptant $500, si désiré. Tél. 842-3919. quo-15

MAISONS JUMELEES

28 x 42, RUE Des Grandes Maisons, Neufchâtel, porte patio, dinette, foyer, abri d'auto, avec terrasse, 3-4 brique, façade, et côté clapboard, acier émaillé, pour 6½%, terrain boisé, près du champ golf Loretteville. Ray-Dès construction Inc., 872-4116, 522-1108. quo-23

$150,000

16 LOGEMENTS, revenus bruts $28,000, construction 1971. Comptant discutable. Georges Hébert, 656-1778. Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

MAISON NEUVE

PRES futur centre d'achats, près école, près Boul. la Capitale, magnifique bungalow, léger dépôt, 626-1573. quo-4

DEPART

BUNGALOW, stucco, avec revenu, rue Pépin, magnifique terrain, arbres, belles décorations intérieures, Sogeven Inc., courtiers, 523-1128, Paulette Lachance, 651-7663. quo-17

DIRECTEMENT propriétaire, 5 pièces, chambre de débarbas, 2 salles bains, chauffage électrique, garage, $18,500. 527-9676. quo-16

NEUFCHATEL, rue Gourdeau, maison 26 x 40, 4 côtés brique, toit spécial, foyer salon, terrain boisé, Ray-Dès Construction Inc., 522-1108, 872-4116. quo-15

STYLES variés, avec ou sans foyer, tapis mur à mur, 3 ou 4 chambres à coucher, le beau site, situées boulevard des Cimes, Neufchâtel, pour informations, jour, 628-1070, soir, 842-9522. quo-23

NEUFCHATEL, directement propriétaire, 4 pièces plus salle bains, 24 x 34, 525-8918. quo-27

MAISON jumelée, $1,250, comptant, et transfert d'hypothèque, à $108 par mois, ou $14,500, comptant construction 1 an, 5 pièces, les Saules, raison vente transfert, après 5.30 heures, Tél. 872-3507. quo-6

NEUFCHATEL, maison directement du propriétaire, balance d'hypothèque, comptant minime, 842-9659. quo-6

429 DES Pyrénées, 1-2 jumelée, très propre, grandes pièces, belle occasion, Jacques Moisan, 651-5498, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-17

CROISSET, bungalow, 6 pièces, hypothèque 8 1-4, terrain 100 x 96, Fernande Tremblay, 527-7332, Cartier, courtier, 681-6389. quo-15

SPLIT-level, 42 x 25, 1966, lave-vaisselle, asphalte, remise, autres avantages, terrain 70 x 100, $25,000 occupation 1er mai, Tél: 681-3848. quo-20

BUNGALOW, jumelé, neuf, 5 pièces, tapis, rideaux partout, aubaine, Demander Denyse Zarow, 651-9097, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

LES Saules, jolie cottage, très beau terrain, avec arbres fruitiers, $16,500. Thivierge, 683-8507, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

471B LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL MAISONS A REVENUS

BON PRIX

2 LOGEMENTS 5 pièces, pierre, chauffage électrique, rue St-Omer, près ville, Sogeven Inc., courtiers, 523-1128, Paulette Lachance, 651-7663. quo-17

RUE BANVILLE

8 LOGEMENTS, brique, comptant raisonnable, Sogeven Inc., courtiers, 523-1128, Paulette Lachance, 651-7663. quo-17

NEUFCHATEL, 11 logements, bonne construction, échangerais pour terrain prêt à construire, Fiducie du Québec, courtiers, 524-8468, Antoine Couillard, 681-5231. quo-14

3 LOGEMENTS 7 pièces, libre l'acheteur, comptant $2,500. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 626-6448, 529-0047. quo-15

1135 NOREAU, 6 logements, 5 pièces, balcons, revenu net $2,000, comptant $4,000. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 653-4588, 529-0047. quo-15

NEUFCHATEL, 2-4-8 logements, construction récente, directement constructeur, 626-8030. quo-11

8 LOGEMENTS, excellent placement, $70,000, comptant $5,000. Poulin, 527-2749, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

IDEAL POUR GRANDE FAMILLE

BUNGALOW, pierre et brique, 11 pièces, construction 1966, abri d'auto, très propre, Françoise Gagnon, 688-1547, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

CHARLESBOURG

MAISON pour le 1er mai 1973, très beau terrain, plusieurs modèles différents, très bonne condition de paiement, 626-3912. quo-17

ORSAINVILLE

TRES bien situé, maison neuve, 5 pièces, prix défiant toute compétition, 626-9121. quo-17

RUE CHATILLON

STYLE contemporain neuf, 5 pièces, terrain 9,000 pieds, près école, livraison sur demande, 626-2017, 842-9980. quo-17

PROFESSIONNELS

MARIA-Goretti, luxueux bungalow 7 pièces, foyer 2 salles de bains, grand terrain avec 2-3 pièces meublés rapportant $3,600, fenêtres panoramiques donnant sur tout Québec. Robert Blais, 683-9140, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

PAROISSE ST-JEROME

PRES église, bungalow en brique, 6 pièces, plus salle familiale, $23,900. Jean Chevrier, rés., 651-7668, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-26

MAGNIFIQUE 7 PIECES

4 ANS, Charlesbourg Est, tapis, salon coiffure, comptant $3,000. G. Barrette, courtier, 683-3255, 683-0614. quo-15

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-16

PLACE Gironde, magnifique résidence (1970), 28 x 44, située près école, 6 pièces (3 chambres), extérieur pierre et brique, terrain paysagé, 75 x 100, Maurice Carrier Inc., courtiers, Mme S. Clément, 683-7873. quo-16

MAISON neuve, 4 ans, 3 chambres coucher, salon, living-room, chambre lavage, 1 1-2 salle bains, cuisine, salle à diner, garage chauffé, abri d'auto, 400 de Chantel, 623-3785. quo-16

DIRECTEMENT propriétaire, maison 2 1-2 étages, 13 pièces, garage chauffé, 2 cuisines, 2 salles de bains, terrain paysagé. Située 152, 47e Rue Est S'adresser à : 628-2704. quo-21

LIBRE immédiatement, maisons neuves à vendre ou à louer, rue des Pruches, Orsainville, 523-2755, 658-2237. ou 17

MAISON 26 x 42, pierre et cèdre, 5 grandes pièces, très bien située, terrain 57' x 100', paysagé, $23,800. 7935 Ramboullet Tél. 626-7803. quo-27

LIBRE 1er mai, ou immédiatement, bungalow neuf, 5 pièces, près église, école, intérêt 8 3-4%. Tél. 623-3654. quo-1

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

$125,000

13 LOGEMENTS, revenu brut $19,320, très bien situé, à côté école. Comptant discutable. Georges Hébert, 656-1778, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

BUNGALOW SURELEVE

DEUX logements, 4 et 6 pièces, entrées séparées, stationnement, impeccable, 1er mai. Mme Byrne, rés., 527-7001, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

QUALITE SUPERIEURE

BUNGALOW brique et pierre, 30 x 30, garage, 4 chambres à coucher, salle à diner, garde-robes de cèdre, sous-sol entièrement fini, faltes une offre. Françoise Chabot, rés., 623-4907, Trust Royal, courtiers, 681-7241. quo-14

PLACE DAUPHINE

BUNGALOW, colonial brique 42 x 26, 5 pièces, sous-sol fini, foyer, bar, très beau terrain avec piscine chauffée, endroit paisible. Françoise Chabot, rés., 623-4907, Trust Royal, courtiers, 681-7241. quo-14

CURE Doucet, vue sur Québec, 8 pièces, foyer, garage, Théo Genest, courtier, 522-1533, 849-2604. quo-20

49ième RUE ouest, bungalow, 7 pièces, soubassement aménagé, garage, taux $23,000. Possession immédiate, Blouin, 527-7138, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

ORSAINVILLE, bungalow, 1972, 2 chambres, garage, $17,500. Pageau, 623-1256, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

BOUGAINVILLE, 5 logements, rapportent annuellement $8,480, hypothèque $32,000. Blouin, 527-7138, J.A. Turmel Inc. courtiers, 522-8142. quo-20

ST-RODRIGUE, Bungalow, impeccable, avec logement sous-sol, Paysagé, garage, central, J. Lafontaine, 628-1184, J.A. Turmel Inc. courtiers, 522-8142. quo-20

JOLI petit bungalow, 6 pièces, bien décoré, près écoles, faut voir, Fiducie du Québec, courtiers, 658-4870, Mme Roberge, 656-0782. quo-16

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

$125,000

13 LOGEMENTS, revenu brut $19,320, très bien situé, à côté école. Comptant discutable. Georges Hébert, 656-1778, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

BUNGALOW SURELEVE

DEUX logements, 4 et 6 pièces, entrées séparées, stationnement, impeccable, 1er mai. Mme Byrne, rés., 527-7001, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

QUALITE SUPERIEURE

BUNGALOW brique et pierre, 30 x 30, garage, 4 chambres à coucher, salle à diner, garde-robes de cèdre, sous-sol entièrement fini, faltes une offre. Françoise Chabot, rés., 623-4907, Trust Royal, courtiers, 681-7241. quo-14

PLACE DAUPHINE

BUNGALOW, colonial brique 42 x 26, 5 pièces, sous-sol fini, foyer, bar, très beau terrain avec piscine chauffée, endroit paisible. Françoise Chabot, rés., 623-4907, Trust Royal, courtiers, 681-7241. quo-14

CURE Doucet, vue sur Québec, 8 pièces, foyer, garage, Théo Genest, courtier, 522-1533, 849-2604. quo-20

49ième RUE ouest, bungalow, 7 pièces, soubassement aménagé, garage, taux $23,000. Possession immédiate, Blouin, 527-7138, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

ORSAINVILLE, bungalow, 1972, 2 chambres, garage, $17,500. Pageau, 623-1256, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

BOUGAINVILLE, 5 logements, rapportent annuellement $8,480, hypothèque $32,000. Blouin, 527-7138, J.A. Turmel Inc. courtiers, 522-8142. quo-20

ST-RODRIGUE, Bungalow, impeccable, avec logement sous-sol, Paysagé, garage, central, J. Lafontaine, 628-1184, J.A. Turmel Inc. courtiers, 522-8142. quo-20

JOLI petit bungalow, 6 pièces, bien décoré, près écoles, faut voir, Fiducie du Québec, courtiers, 658-4870, Mme Roberge, 656-0782. quo-16

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

BUNGALOW

5 1-2, DETACHE, terrain 65 x 100, 5 minutes de Place Laurier, 897 par mois, capital, intérêt, rabais provincial, inclus. Nous construisons aussi sur votre terrain. S.I.F. courtiers, Tél. 832-0146 quo-24

DUPLEX, maisons, Lévis, Pintendre, Lauzon, St-David, St-Romuald, Bernières, léger comptant, versement équivalent logement. 837-4205, 837-0173. quo-14

ST-ROMUALD, maison située sur terrain commercial, 15 rue Principale. 832-4795. quo-16

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-16

654 RUE des Tulipes, Lauzon, plain-pied, neuf, 5 1-2 pièces, directement du propriétaire. Tél. 833-4419. quo-30

PLAIN-Pied, 4 chambres, tapis mur à mur, chauffage électrique vue splendide fleuve. Sur rendez-vous propriétaire, 833-0359. quo-14

ST-DAVID, rue Commerciale, 11 pièces, garage, chauffage eau chaude, Sogeven Inc., courtiers, 837-8671, Gérard Carrier 842-7862. quo-17

PAROISSE Christ-Roi, 94 St-Louis, cottage 8 pièces, garages, maison très propre, près de tous services, prix abordable, Fiducie du Québec, courtiers, 658-4870, Laurent Lessard, 837-0809. quo-17

LEVIS paroisse Christ-Roi, 6 pièces, conviendrait professionnel, terrain boisé, Yves Germain courtiers Ltée 658-2474, Clément Gosselin 837-6000. 135-17

LEVIS, maison brique, 3 logements, système de chauffage central, aubaine Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

LAUZON, cottage 8 pièces, foyer, piscine, garage, grand terrain boisé, Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

LAUZON, bungalow, 44 x 28, foyer, abri d'auto, vue sur le fleuve, intérêt 8 3-4%, Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

LAC BEAUPORT, chalets meublés, pente de ski, chauffage central, location semaine ou mois 522-4124. quo-18

2 LOGEMENTS, 1-6 1-4, neufs, chauffage électrique, 832-8742. quo-2

3 LOGEMENTS, eau chaude, aluminium, acompte $4,000. Sénéchal, courtier, 872-1719. quo-14

LEVIS, paroisse Notre-Dame, 68 St-Georges, 2 logements, prix abordable, financement, comptant discutable, Fiducie du Québec, courtier, 658-4870, Laurent Lessard, 837-0809. quo-17

LAUZON, près des Chantiers, 2 maisons, revenu brut $4,620 annuellement, A. Valcourt, 872-9381, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-16

ST-ROMUALD, 26 logements, modernes, situé sur place centrale, propriétaire, 835-8750. quo-11

12 LOGEMENTS, entièrement loués, construction 1969, bonne rentabilité. Claude Lagueux, 683-8793, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

476 SILLERY MAISONS SEULES

SILLERY

MAGNIFIQUE cottage 9 pièces, pierre et brique, piscine chauffée, extérieure, prix $46,500. Bon refinancement. Richard Dickson, 659-1149, Fiducie Prêt Revenu, courtiers, 529-0751. quo-12

QUALITE SOBRIETE

SILLERY Gardens, 8 pièces, plus 5e chambre, 3e salle bain soubassement foyer, garage. Mme Hardy, 527-7662, Morin Ass., courtiers. quo-16

DE Coulonge, $27,900, cottage 8 pièces, plus possibilité location soubassement, Fiducie du Québec, courtier, 658-4870, Françoise Roy, 651-7314. quo-3

SILLERY, grande maison familiale, en brique, 10 pièces, foyer, garage, grand terrain boisé, Appelez Mme Olive Berwick, 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

476 SILLERY MAISONS SEULES

SILLERY

MAGNIFIQUE cottage 9 pièces, pierre et brique, piscine chauffée, extérieure, prix $46,500. Bon refinancement. Richard Dickson, 659-1149, Fiducie Prêt Revenu, courtiers, 529-0751. quo-12

QUALITE SOBRIETE

SILLERY Gardens, 8 pièces, plus 5e chambre, 3e salle bain soubassement foyer, garage. Mme Hardy, 527-7662, Morin Ass., courtiers. quo-16

DE Coulonge, $27,900, cottage 8 pièces, plus possibilité location soubassement, Fiducie du Québec, courtier, 658-4870, Françoise Roy, 651-7314. quo-3

SILLERY, grande maison familiale, en brique, 10 pièces, foyer, garage, grand terrain boisé, Appelez Mme Olive Berwick, 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

477 SILLERY MAISONS A REVENUS

3 LOGEMENTS, 4 pièces, $18,000. Québec Finance, courtiers, 529-0951, 626-8323. quo-14

478 STE-FOY MAISONS SEULES



TRUST ROYAL VEND ROYALement

une maison toutes les 58 minutes quelque part au Canada

LAISSEZ-NOUS VENDRE LA VOTRE
PLACE LAURIER — 656-9660

dis-17

NOUVELLE INSCRIPTION

BEAUREPAIRE, $26,000, bungalow, 6 pièces, soubassement aménagé, foyer, tapis, madame Paquet, 653-4141, Cartier courtiers, 681-6389. quo-17

PARC HORIZON

1972 PIERRE salle familiale, foyer, 6 chambres, comptant discutable. Itha Drouin 653-3076, Cartier, courtier, 681-6389. quo-17

NOUVEAU IMPECCABLE!

GRAND bungalow, brique, 7 pièces, plus attrayante, salle familiale, foyer, humidificateur, tapis, occupation immédiate. Mme Garneau, 522-9735, Morin Ass., courtiers. quo-16

PRES UNIVERSITE

BOULEVARD Laurier, bungalow, impeccable, 7 pièces, piscine extérieure, revenu possible. Monique Gagnon, 656-1548, Morin Ass., courtiers. quo-16

2879 VALMONT

BUNGALOW, pierre 6 pièces, plus soubassement bien fini, propre. Mme Letonguay, 527-7325, Morin Ass., courtiers. quo-16

PIERRE DES CHAMPS

BOIS Boulogne, joli bungalow, de qualité, foyer, garage, 6 1-2 fixe, Mme Hardy, 527-7662, Morin Ass., courtiers. quo-16

ST-YVES

PRES école, bungalow, brique, construction 1968, 5 pièces, salon avec foyer, sous-sol fini, paysagé, Bernadette St-Pierre, 651-6652, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-14

MAISON NEUVE

QUARTIER Laurentien, très beau site résidentiel, une résidence à votre choix, léger dépôt, 626-1573. quo-4

MAISON NEUVE

QUARTIER Laurentien, très beau site résidentiel, une résidence à votre choix, léger dépôt, 626-1573. quo-6

AVIS

POUR ceux qui n'auraient pu obtenir un appointement pour visiter nos magnifiques résidences canadiennes, nous vous conseillons de communiquer avec Hélène Roy, 651-3895, Montreal Trust Courtiers, 529-0981. quo-14

URGENT

IMPECCABLE bungalow 7 pièces, 4 chambres, soubassement magnifique. Claire Lemieux 651-0728, Montreal Trust Courtiers, 529-0981. quo-14

DU PROPRIETAIRE

$1,000 EN bas de l'évaluation municipale, bungalow, 1960, 8 pièces, sous-sol fini, Chanoine-Martin, 659-1372, 643-2489. quo-17

LIBRE, directement du propriétaire, avec revenus, tapis mur à mur, 2741 rue Louisbourg. Tél.: 651-4869. quo-29

S-LOUIS France, vendre ou louer, bungalow, libre immédiatement, 658-2297 683-2108. quo-1

CHANOINE Scott, 11 pièces, possibilité location de chambres, pour vente rapide, Mme James Terreau, 524-3508, 525-6868, Régis Pièce, courtier. quo-15

SPACIEUSE résidence, 9 pièces, 4 salles bains et douches, foyer, garage double, plus 6 pièces, meublé, loué à $220 par mois, bonnes conditions. Claude Légaré Immeubles, J. Tremblay, Tél. 527-1887, 628-0841, rés., 849-4030. quo-16

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-16

MAISON neuve, uni-familiale, 25 x 42, abri d'auto, 832-6316. quo-15

DIRECTEMENT du constructeur, 6 plexes en construction, Parc Horizon 633-7139. quo-27

PLACE Laurier, rue Légaré, magnifique bungalow, 6 pièces, abri auto, $28,000. Alfred St-Hilaire, courtiers, 653-9107. quo-23

JUMELE neuf à vendre ou louer, Boul Pie XII, 653-3516. quo-27

3312 DES 4 Saisons, bungalow impeccable, sous-sol fini avec foyer, exceptionnel. Jacques Moisan, 651-5498, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-17

CAP-ROUGE, véritable aubaine, vue sur le fleuve, 2 foyer, foyer, 1508 Le Manoir, Jacques Moisan, 651-5498, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-17

PRES C.H.U.L., centre d'achats, bungalow 7 pièces, foyer, 3 pièces soubassement. Claire Lemieux, 651-0728, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-14

PRES Université, 7 pièces, garage, soubassement fini, $37,000. Huguette Fréchette, 651-8132, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-14

6 PIECES impeccable, 3 revenus, sous-sol, Nicole Desjardins, 623-0407, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-14

DU propriétaire, Parc Neilson, 6 1-2 pièces, garage, fenêtres aluminium. 653-3372. quo-24

$31,500, 6 PIECES, 5 chambres, salle familiale, garage, Raymonde Giguère, 523-5515, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-14

PLAIN-pied, style colonial, brique, 6 pièces, terrain clôturé, arbres près école, coins rue, Cécile Sirois, 527-7602, Roulean, courtiers, 653-9112. quo-14

CAP-ROUGE, 2 bungalows, neufs, 43 x 26, 5 1-2 pièces, abri auto, libre immédiatement, Hélène Roy, 651-3895, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-14

STYLE canadien neufs, 6 pièces, 13,000 pieds carrés, terrain, endroit résidentiel $33,000. Hélène Roy, 651-3895, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-14

AUBAINE, $27,000, bungalow, 8 pièces avec 4 chambres, plus 2 salles familiales. Jean Chevrier, 651-7668, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-14

3054 GRAVELBOURG, bungalow 5 pièces, prix raisonnable. Chalifour, courtiers, 656-9844. quo-17

ENDROIT tranquille, près Université, et centre d'achats, 7 pièces, 4 chambres, sous-sol fini, départ pour l'Europe, libre prochainement. Fiducie du Québec, courtiers, 658-4870, Marcelle Chevrier, 651-7668. quo-17

PRES de tous les services, duplex jumelé, $29,500, bon revenu, 2-6 pièces, avec garage, Viviane C. deLéry, rés., 653-4100, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

ST-YVES, fonctionnel 7 pièces, tout brique, plus attrayant soubassement Mme Hardy, 527-7662. quo-16

SPLIT-level, 4 chambres coucher, très belle division, impeccable, Céline Bailly, 658-4892, Morin Ass., courtiers. quo-16

ATTRAYANT bungalow, 6 pièces, salle jeux, garage, magnifique terrain, Mme Garneau, 522-9733, Morin Ass., courtiers. quo-16

BUNGALOW, pierre 5 pièces, prix $18,000, vente cause transfert, faites une offre, Fiducie du Québec, courtiers, 658-4870, Mme Roberge, 656-0782. quo-16

STE-FOY, paroisse St-Yves, maison de 2 étages, style normand, construction 1966, salle familiale avec foyer au rez-de-chaussée, 2 1-2 salles de bains, parfait. Appelez Mme Olive Berwick, 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers 529-0751. quo-16

STE-GENEVIEVE, face église, école, bungalow, pierre, construction 1966, 7 pièces, garage double, terrain 80 x 100. Bernadette St-Pierre, 651-6652, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

BUNGALOW, 46 x 27, impeccable, 6 pièces, possession immédiate, faut visiter, Fiducie du Québec, courtier, 658-4878, Mme Roberge, 656-0782. quo-16

CAP-ROUGE, bungalow, pierre et brique, 34 x 48, 6 pièces, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, abri d'auto, Françoise Gagnon, 688-1547, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

BUNGALOW 6 pièces, foyer, tapis mur à mur, intérêt 6 3-4%, du propriétaire, $28,000. Tél. 651-1740 quo-20

479 STE-FOY MAISONS A REVENUS

8 LOGEMENTS, STE-FOY

11 LOGEMENTS STE-FOY
12 LOGEMENTS
16 LOGEMENTS
DIRECTEMENT du propriétaire, 653-4275. quo-1

LIMITE DE STE-FOY

BUNGALOW, style ranch, 7 pièces, magnifique terrain, garage, foyer, terrain mesurant 48.168' p.c. Mme J.J. Lauzon, 527-7183, Trust Général, courtier, 688-0630 quo-14

Directement du propriétaire
18 logements St-Pie X
16 logements Ste-Foy
15 logements rue St-Jean
626-2982

quo-20

PRES CHEMIN STE-FOY

ACOMPTE $7,000, propriété récente, 6 revenus rapportant $9,660. Une seule hypothèque à rembourser. Jean Chevrier, rés., 651-7668, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

JUMELE 7 PIECES

PLACE Vigneault, 2 grandes logements, 7 pièces, un libre à l'acheteur, 1er mai 1973. Léo Bernier, rés., 661-8104, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

837 ROCHETTE, sous-sol, 6 chambres louées, bungalow 8 pièces, 2 foyers, prix raisonnable. Mme J.J. Lauzon, 527-7183, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

14 LOGEMENTS, propriétaire, rendement 18%, comptant $25,000, feralt échange 527-3078. quo-17

RUE Brabant, 6 revenus, propre, rapporte $9,500, brut, propriétaire, 651-2243. quo-28

RUE Promenade, maison jumelée, 2 logis 6 pièces, 1 1-2 salle de bains, salle à manger, 3 chambres, planchers marqueterie chêne, revenu possible $6,480, conditions faciles, Mme S. Clément, Maurice Carrier Inc., courtiers, 683-7873, 656-6771. quo-15

ST-THOMAS d'Aquin, rue Pierre-Maufay, près Université, 8 logements, 683-4780 quo-30

6 REVENUS,

483 NON CLASSIFIEES MAISONS A REVENUS

ANCIENNE-Lorette 1671, St-Cyrille, 3 logements, pierre, conditions intéressantes. Roger Turmel 529-4314, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

6 LOGEMENTS, très bon revenu, bien situé, Lucien Pelletier, 626-1436, J.A. Turmel Inc. 522-8142. quo-20

VAL St-Michel, cause transfert, bungalow, 6 pièces, hypothèque à 3-4%, $19,-000. Roger Turmel 529-4314, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

484 MAISONS MOBILES OU PREFABRIQUEES

REMBEC

DEPOSITAIRE de la fameuse maison mobile toutes grandeurs, bourgeoise 1 et 2, puissance aussi chalet et motel, vendus directement du manufacturier. 5780 Boul. Ste-Anne, Boischatel. 822-0786. quo-17

GLENDALE, 67 x 12, entièrement meublée, installation complète, prix intéressant. 839-4327. quo-22

MAISON mobile 40 x 10 pieds, très bonne condition, 653-4671. quo-20

ON recherche petite ferme, côté sud bordant le fleuve, près Québec. 842-5341. quo-8

485 CHALETS A LOUER

VENDRE, louer, habitable à l'année, près rivière, 683-5567. quo-16

RESIDENCE d'été avec chauffage central, située au lac Tourbillon, près Lac Beauport, vendre, louer, pour saison d'hiver ou à l'année. 688-1643. quo-17

LAC Beauport, chalets meublés, pente de ski, chauffage central, location semaine ou mois, 523-4124. quo-21

MONT Ste-Anne, 2 pièces, meublé, eau chaude, douche, $350. 524-6869. quo-23

CHALET neuf, bord du lac, meublé, à la semaine. 623-9098. quo-28

DOMAINE St-Adolphe, Stoneham, local meublé, disponible, activités familiales ou sportives. Information, 418-665-6159, La Malbaie. quo-28

CHALET suisse, meublé, lac Beauport, $195 par mois, 626-3813. quo-29

LAC Beauport, 2 chalets, 2 et 5 chambres à coucher, foyer, 849-8662. quo-14

BORD du Lac Beauport, chalet meublé, chauffage central, 623-7166, 653-5997. quo-7

LAC BEAUPORT, 10 pièces, meublé, neuf, foyers, (4 chambres), 849-2036. quo-8

LAC St-Augustin, 4 pièces, meublé, $225, saison d'hiver. Tél. 522-6096. quo-16

486 CHALETS A VENDRE

LAC Beauport, rue Dombrosky, arrière Château du Lac, pour informations: Lorenzo Gagné, 849-3230. quo-25

LAC Beauport, rue Dombrosky, arrière château du Lac, pour information: Lorenzo Gagné, 849-3230. quo-22

LAC St-Joseph, 4 1-2 pièces, meublé à l'année, grand terrain paysagé, parfait pour auto-neige, 875-3347. quo-24

ST-RAYMOND, chalet tyrollen, chauffage foyer, lac rivière ou échange. 872-2329. quo-4

CHALET suisse, meublé, Beaumont, site enchanteur. Après 6 heures, 653-2467. quo-14

FAUT voir, 5 pièces, meublées, isolées, garage, 7, 2e Rue, Lac St-Augustin Nord, entre 3e et 4e Avenue. quo-2

495 LOGEMENTS-APPARTEMENTS DEMANDES

LOGEMENT demandé 5 ou 6 pièces, 1er étage, si possible avec cour, dans quartier St-Malo, ou St-Sauveur, Tél. 522-1418. quo-14

MAISON seule, 5 pièces, Québec ou banlieue, environ $130, à louer, ou option achat. Tél. 527-3338. quo-16

498 MAISONS DEMANDEES

VOUS VOULEZ VENDRE?

SOCIETE de Fiducie, institution du mouvement des Caisses populaires Desjardins, a sa section de ventes résidentielles à Caisse Populaire Laurier. Nous avons une très bonne demande et pouvons financer les acheteurs, demander Guy Moreau 658-4870. quo-28

URGENT besoin bungalow Loretteville, Ancienne-Lorette, Les Saules environs, Jacqueline Labrecque, 842-4851, Cartier, courtiers, 681-6389. quo-14

SOMMES toujours à la recherche de maisons entre $18,000 et $30,000, pour clientèle sérieuse. Estimons sur lieux mêmes votre maison. Fortin Delage, courtiers, 522-5631, Jacques Roy, 656-0141, Jean Caron 872-3938. quo-20

Comm. Industries

511 BUREAUX A LOUER

BUREAUX

A LOUER

occupation immédiate
4,000 pieds carrés, 1er étage,
entrée privée,
édifice en béton
décor champêtre
115x300 pieds de stationnement
libres pour locataires et clients

1535 ouest, boul. Hamel

683-4441

dis-17

Nouvel Agrandissement
DE PLAZA LAVAL
2750 CHEMIN STE-FOY
12,000' CA. DE BUREAU
A LOUER
PRET 1er SEPTEMBRE
EN PARTIES DE 500' ET PLUS
AVEC SERVICE D'ENTRETIEN
CHAUFFAGE ELECTRIQUE
CLIMATISATION
475 STATIONNEMENTS
50 INTERIEURS
RESERVES AU BUREAU
1er ARRIVE, 1er SERVI
POUR INFORMATIONS:
DU LUNDI AU VENDREDI
DE 9 A 5 HEURES
TEL.: 653-9931

quo-23

BUREAUX A SOUS-LOUER

CENTRE d'achats Laurier, 5e étage, 2,-500 pieds carrés et 500 pieds carrés de plancher, conditions de location avantageuses. Tél. 653-9274. quo-30

STE-FOY

QUATRE-Bourgeois, Henri IV, Superficie désirée, libre 2016, pieds, juillet, 1975, 3048 pieds, épreuve feu, récent, stationnement. 623-5391. quo-27

BUREAU et entrepôt salle d'échantillon, voûte, stationnement facile, renseignements 683-2114. quo-14

BUREAUX à louer, centre ville, épreuve du feu, ascenseur, service conciergerie, occupation immédiate, M. Gilles Bertrand, 529-4971. quo-14

BUREAUX à louer, chauffés, éclairés, climatisés, tapis, mur à mur, service conciergerie, St-Albert le Grand, 1ère Avenue, 626-3639. quo-16

BUREAUX neufs à louer, occupation immédiate, chauffage et climatisation inclus, Galerie Duplessis, 3291, Chemin Ste-Foy, 651-9443. quo-25

LOCAUX et bureaux centre commercial, dans le mail St-Roch, tél. jour, 529-7291, Mlle Dubé. quo-15

PRES Enfant-Jésus, bureaux avec salle d'examen dans centre médical Laennec, 525-6233, 661-9963. quo-18

BUREAUX et sous-sol, épreuve du feu, ascenseur, 1026 St-Jean, Cassulo, 524-6449. quo-18

764 ST-JOSEPH, 3,000 ou moins, libre, ascenseur, monte-charge, 522-4609. quo-27

BUREAUX et locaux rénovés, 200 à 2,000 pieds carrés, $1.50 à $2.50 pied carré, centre d'affaires St-Roch, 681-5501, 837-2323. quo-28

ULTRA-Moderne, 100 D'Youville, 580 est Grande-Allée, 175 St-Jean, différentes grandeurs, climatisés, ménage, ascenseur, stationnement privé, service conciergerie, 529-9077. quo-29

BUREAU ou autres commerce, 1ème Avenue, Limoilou, Tél.: 524-2509. quo-29

LEVIS environ 2,000 pieds, prix raisonnable, Côte du Passage, facilité de stationnement, service de ménage inclus, 837-3611. quo-30

511 BUREAUX A LOUER

3 BUREAUX plus un réceptionniste, tapis, air climatisé, entrée seule, libre fin janvier, stationnement facile. Boulevard St-Cyrille Ouest, St-Sacrement, 688-5088. quo-30

EDIFICE Le St-Laurent, 250 Ouest Grande-Allée, Québec, 480 et 700 pieds carrés, air climatisé, stationnement, ascenseur, libre immédiatement. 523-6409. quo-1

BUREAU à louer, 2 étages, 35' x 35', chauffé, stationnement. 529-9051 de 3 a.m. à 3 p.m. quo-1

BUREAU neuf, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, décoré, section conviendrait pour laboratoire, ventilation, salle impression, ingénieur ou architecte), environ 3,000 pieds de surface, grand stationnement, $4.00 pied carré. 653-1928. quo-7

★★ M. A. SIMARD,
1430, 3ème Avenue,
Québec 3

COIN rue St-Jean, Salaberry et Richelieu, 15,000 pieds carrés à louer en tout ou en partie, locaux climatisés si désiré, stationnement. 653-9274. quo-8

BUREAUX, Edifice du Boulevard, 350 Est Boulevard Charest, 529-3777. quo-8

2, Avenue Chauveau, face nouveau stationnement Hôtel de Ville, chauffé, air climatisé, ascenseur, service de maintenance et concierge, édifice moderne, très larges fenêtres environ 1,750 p.c., 3ième étage, aussi environ 4,000 p.c. sous-sol, entrée indépendante par rue St-Jean, 688-0113, 525-7639 après 5 heures 837-1178. quo-18

920, St-Jean, près Carré D'Youville, 2e étage, en face de l'Edifice Banque de Montréal, environ 2,000 p.c., chauffé, $225 par mois, plusieurs mois gratuits pour permettre l'aménagement de ce local, 688-0113 après 5 heures 837-1178. quo-18

512 ENTREPOTS A LOUER

ENTREPOT chauffé à louer, 700 pieds paroisse Sacré-Coeur. 524-3600. quo-23

NOTRE-DAME des Laurentides, 40 x 80, système chauffage, portes pour camion, plancher ciment, $150 mois. 849-2274. quo-27

RUE Lavoie, Ville Vanier, 4,000 pieds carrés, plancher, bien situé, non chauffé, libre immédiatement, 837-3611. quo-30

ENTREPOT 30 x 70, non chauffé, centre ville, $100 par mois. 683-7541. quo-1

ENTREPOT, chauffé, ou non, 2500 pieds carrés, très propre, 529-4292. quo-1

GRAND entrepôt, pour hivernement. Auto, tente, roulotte, etc. Tél. soir, 651-8353, jour, 656-8256. quo-14

LIMOILOU, local pouvant servir pour entrepôt ou atelier. 525-9858, 636-6232. quo-6

LOCAL 37 x 22, espace pour 4 voitures, entrepôt, etc., 681-1232. quo-20

Les annonces classées du Soleil, c'est le moyen idéal pour faire de vos transactions immobilières une chose facile et agréable.

530 COMMERCES A VENDRE

Fiducie du Québec
courtier
Mouvement des Caisses Populaires Desjardins
vous offre

52 MOTELS
bar-salon, salle à diner,
4 garçonnières, 2 1/2 pièces,
1 foyer, 6 pièces.
Chiffre annuel $215,000.
bonnes conditions d'achats
RENE DUCHESNE 628-0717

EDIFICE COMMERCIAL
Rez-de-chaussée libre,
5,000 pieds carrés,
coin 3e av. 10e rue Limoilou.
ROLAND LAPOINTE 653-5174

RIVIERE BLEUE
Bâtisse commerciale.
Restaurant, salle de quilles,
Coût $45,000.
Prix de vente $22,000.
DONAT BOILARD 524-3333

GARAGE
Franchise Mazda GM.
Terrain, immeuble,
équipement. Prix $165,000.
Acompte $25,000.
RAYMOND DUMAS 653-0785

ACHAT OU ECHANGE
8 logements, quatre 6,
quatre 3 pièces.
Revenu $8,100.
Prix $44,000.
ROBERT GIRARD 529-2801

URGENT REPRISE FINANCE
Edifice à bureaux libre,
facile à transformer,
faites votre offre.
P.E. COUET 651-4281

HOTEL-MOTEL
Près boulevard achalandé.
Situé Québec métropolitain.
Piscine, salon-bar,
restaurant, grant terrain
pour expansion.
Echanges considérés.
GUY DUCHESNE 626-4132

MANUFACTURE BANLIEUE
Rentabilité exceptionnelle,
expansion si désirée,
plus de $1,000,000 d'affaires.
CONRAD LEGARE 688-9907

BAR SALON, BON DEBIT
2 licences, restaurant,
Rive-Sud,
bâtisse et commerce,
$35,000. acompte $15,000.
EMILE GAGNE 683-5063

A QUEBEC
Restaurant renommé, salle
réceptions 675 personnes,
salon-bar, édifice moderne
incluant 5 revenus,
échanges considérés.
MAURICE HURTUBISE 651-2372

NETTOYEUR
Lavage-nettoyage-pressage,
voûte à fourrures
2,000 manteaux,
4 routes bien établies,
affaires $135,000.
RENE DUCHESNE 628-0717

TERRAIN
Boul. Charest Ouest, 1,300,000 pieds carrés commercial
Boul. Hamel (Route 2), 700,000 pieds carrés industriel
voie ferrée, $0.25 pied carré
Ville Bélair 11,000,000 pieds carrés résidentiel
$0.10 pied carré
ANTOINE COUILLARD 681-5231

524-8468 - 524-4651

dis-14

REGLEMENT DE SUCCESSION

EPICERIE licenciée, très bien situé et bonne clientèle dans secteur en plein développement Possibilité illimité pour gens sérieux. Bilan à l'appui. Réginald Doyon, 683-5638, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

ATTENTION

LIMOILOU, salon coiffure, bien établi, chiffre d'affaires annuel, $25,000. Prix $10,000, comptant discutable, vente cause santé. Ecrire Dépt 227, Le Soleil. quo-17

GROS REVENUS

STATION de gazoline, indépendante, toute équipée, près de Québec, Marcel Lacombe, 527-2927, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

MONT SAINTE-ANNE

RESTAURANT, salle à manger, bar salon, salle de réception, de danse, ou discothèque, terrain 50,000 pieds approximativement avec maison, le tout à 10 minutes du Mont Sainte-Anne, 529-5670, 628-3551 quo-27

ALIMENTATION

MAGASINS modernes, tous situés en banlieue, affaires $2,000,000. Renseignements sur rendez-vous, conviendraient chaine alimentation ou hommes d'affaires. Fiducie du Québec, courtiers, 524-8468, Maurice Hurtubise, 651-2372, Louis Tardif, 529-6721. quo-14

MOTEL

18 UNITES, terrain 500,000 pieds, affaires $34,000, conditions à discuter, Québec Finance, courtiers, 529-0951, 626-8228. quo-14

GARAGE

3 PORTES, 20,000 pieds terrain, idéal vendeur d'équipaire, pompe essence, service complet mécanique Québec Finance, Enr., courtiers, 529-0951, 628-1690, 626-8323. quo-14

CINEMA

BIEN situé, prêt à opérer, beau stationnement, vraie occasion, conditions d'achats faciles Québec Finance Enr., courtiers, 529-0951, 628-1690, 626-4868. quo-14

BAR SALON

SALLE à diner, restaurant, situé à Limoilou, licences complète, vente cause santé. Roger Rhéaume, rés. 633-0157, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

TABAGIE à vendre, située 2630 Chemin Ste-Foy, Tél. 651-8834. quo-14

513 ENTREPOTS A VENDRE

ENTREPOT 40 x 70, avec terrain 22,000 pieds carrés, bord rivière Chaudière, très beau site pour construction domiciliaire ou industrielle, pour: 880-2224, soir 880-2613 ou 880-2437. quo-27

ENTREPOT 5,100 pieds carrés, de plancher, hauteur intérieure 14 pieds avec 2 accès sur le 107 rue St-André et rue St-Paul, avec terrain 127 x 45 pieds, idéal pour entrepôt ou atelier de réparation. Tél.: 692-0935. quo-17

ENTREPOT 32 x 21, bâtisse neuve, coin rues, possibilité d'agrandissement. 681-1292. quo-14

PARC Industriel Vanier, 12,000 p.c. Bureau 1,800 p.c. Théo Genest, courtiers, 522-1553, 849-2914. quo-20

GIFFARD, entrepôt, bureaux, 2,500 p.c., accès facile, bonne finance. Demander Denyse Zarow, 651-9997, J.A. Turmel Inc, courtiers, 522-8142. quo-20

515 LOCAUX A LOUER

BUREAUX, Edifice du Boulevard, 350 Est Boul. Charest, 529-3777. quo-23

le AVENUE, Limoilou, pour commerce ou bureau, 32 x 17, vitrine, 667-0212, 529-3777. quo-14

921, 3e AVENUE, Limoilou, 1,500 pieds carrés au rez-de-chaussée, 900 pieds carrés au sous-sol, Tél: 872-2556. quo-16

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-16

LOCAL, commerce ou bureau, 1800 pieds carrés, 2 vitrines, 436, 3e Avenue, 524-6449. quo-18

750 PIEDS carrés, ameublement à vendre, 2600, 1ère Avenue, 623-0682. quo-23

PRES Hôtel-Dieu, 1,100 pieds carrés, beau bureau, libre 1er novembre, $1.50 pied carré, 653-9112. quo-23

CHOIX dimensions, bureaux, magasins, $1.50 plus. Galeries St-Jean, 1100 St-Jean. quo-24

LOCAL ENTREPOT près Chemin Ste-Foy, installé pour sérigraphie, autre, 653-9089. quo-24

ST-SACREMENT, 2,150 pieds carrés, chauffés, idéal pour entrepôt, manufacture légère, édifice épreuve du feu, 529-9077. quo-24

LES Saules, face église, local 600', sous-sol disponible, 683-4854. quo-27

LOCAL conviendrait pour bureau dentiste, etc. Tél. 667-2706. quo-28

BON poste de tabagie, $200 par mois. Tél. 522-4706. quo-30

BOULEVARD Lelièvre, bureau, entrepôt, neufs 20 x 34 et 14 x 28, 683-4926, 527-6849. quo-1

MAGASIN grande vitrine, chauffé, poste très achalandé, rue St-Jean. 694-1629. quo-16

LOCAL 273 Prouix, peut servir plusieurs sortes, petits commerces, 661-1495. quo-8

935, D'Aiguillon, en face de l'Edifice Bell Canada, Côte d'Abraham, environ 1,000 p.c., 2 grandes vitrines, chauffé, $275, par mois, 688-6113 après 5 heures 877-1178. quo-18

526 ENTREPOTS DEMANDES

ENTREPOT demandé, sous-sol de maison, ou grand garage, facile d'accès Limoilou ou environ, 529-9488. quo-22

530 COMMERCES A VENDRE

MOTEL restaurant grande maison attenante, grand emplacement, partie boisée, 6 milles circuit Ste-Croix, 23 milles pont de Québec, près du fleuve, Ste-Croix Est, Cté Lotbinière, vente cause mortalité. Tel. Ste-Croix, 926-3481, après 5 heures. quo-16

ST-DAVID, rue Commerciale, garage avec 4 revenus, affaire intéressante, comptant discutable SOGEVEN Inc. courtiers 837-8671, Gérard Carrier 842-7862. quo-17

LAUZON, tabagie et résidence, près de l'église, bon chiffre d'affaires, prix discutable, poste depuis 19 ans. Fiducie du Québec courtier 658-4870, Laurent Lessard 837-8809. quo-17

COMMERCE de pneus, grand terrain et garage, vente cause santé. Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

PHARMACIE, bon chiffre d'affaires, coin de rues, bas de la ville. Raymond de Chartier, 651-1486, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

SALON coiffure à sacrifier, cause maladie, offre raisonnable acceptée. 523-2044. quo-8

CASSE-Croûte, bon poste, acompte $3,000. Michel Sénécal, courtier, 872-1719. quo-14

LAND-ROMAT, nettoyage à sec, clientèle établie, vente raison, transfert, Ecrire au dept 252 Le Soleil. quo-7

ST-DOMINIQUE, épicerie-boucherie, 2 logements, 6-12 pièces, gros chiffre d'affaires Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, Roland Debeaumont, 656-4588, 529-0047. quo-15

URGENT règlement succession, épicerie licenciée, minimum 6 revenus, bon chiffre d'affaires, nous financons Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 687-0456, 529-0047. quo-15

LIMOILOU! Epicerie boucherie! Logement 4 pièces, stationnement, gros chiffre d'affaires $60,000, comptant $20,000. Immeubles Canadiens, courtiers: 529-6178 demandez Gilles Therrault. quo-18

LIMOILOU! Faut vendre, cause santé, épicerie licenciée, chiffre affaires $100,-000. Prix: $15,000 discutable, $7,000 marchandise garantie sur inventaire, faites votre offre. Immeubles Canadiens Courtiers: 529-6178. quo-18

MAISON 17 chambres, 4 flats, 1 logement, 4 1-2 pièces, 4 garages rentable. Vente cause santé. A. Valcourt, 872-9381, Trust Général, courtiers, 688-0630. 246-16

STE-FOY, angle Boul. Duplessis et Route 2, 17 unités motel meublées, très propre, terrain 23,000 pieds carrés, place idéale, pour différents commerces, revenu $15,000 par année. J. A. Turmel Inc., 522-8142 quo-20

ANCIENNE-Lorette, casse-croûte, comptant minime, bons revenus, Pageau, 623-1236, J.A. Turmel Inc, courtiers, 522-8142. quo-20

TABAGIE, bon revenu, pas cher, Lévis, Maurice Benoit, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142, 626-8040. quo-20

530 COMMERCES A VENDRE

PETITE épicerie, tabagie, avec propriété, vieux poste. Maurice Benoit, J.A. Turmel Inc, courtiers, 522-8142. quo-20

HENRI-Bourassa, casse-croûte, avec équipement, opérant mal à octobre, conditions paiement faciles. Blouin, 527-7138, J.A. Turmel Inc. courtiers, 522-8142. quo-20

COMMERCE de rembourrage, tapis, rideaux, avec bâtisse et terrain, en opération, prix d'inventaire, cause départ, bonne occasion, 683-3204. quo-11

BEAUPORT, restaurant avec bar salon, ameublement et équipement neufs, facilités de stationnement. Alexandre Hamel, 527-9181, 683-2103, Morin et Associés, courtiers. quo-28

ST-JEAN Baptiste, tabagie, restaurant opérant depuis plusieurs années, bon chiffre d'affaires. Alexandre Hamel, 527-9181, 683-2103, Morin et Associés, courtiers. quo-28

RESTAURANT licencié, bar salon, bien situé, Acompte $10,000. Marcel Lacombe, 527-2927, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

TABAGIE bien située, bonnes affaires, bel équipement. Marcel Lacombe, 527-2927, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

EPICERIE licenciée, avec propriété, bonnes affaires. Marcel Lacombe, 527-2927, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-16

531 COMMERCES A LOUER

TROIS-RIVIERES, centre ville, 2 magasins modernes, point stratégique, 2,000 ou 3,000' carrés, vitrine fixiures, confection sport, 1-819-376-4691. quo-29

BOUTIQUE à sous-louer, dans centre d'achats, 250 pieds carrés chacune, possession immédiate. Ecrire Dépt. 229 Le Soleil. quo-29

RESTAURANT et gaz-bar à louer, équipement pratiquement neuf et moderne, air conditionné, chiffre d'affaires de plus de $150,000, très rentable, très bien situé, très bonne renommée. Inutile d'appeler si vous n'avez pas un bon capital. Tél. 872-3337. quo-1

545 PROPRIETES COMMERCIALES

BATISSE
INDUSTRIELLE

EN bon ordre, avec grande superficie de plancher. Prix très avantageux. Financement facile. André Gagnon, 661-8552, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

ST-ROCH, 5,000 p.c. grandes vitrines, chauffé, stationnement, Théo Genest, courtier, 522-1533. quo-20

COURVILLE, 51,000 pieds, terrain commercial avec maison, Noel Pageau, 623-1236, J.A. Turmel Inc, courtiers, 522-8142. quo-20

550 COMMERCES DEMANDES

PROPRIETAIRES
VOUS DESIREZ VENDRE

Nous avons une forte demande pour tous genres de commerces, industries, édifices à bureaux, entrepôts, conciergeries et terrains.

N'hésitez plus, nos services sont complets et efficaces. Faites affaire avec une maison qui vous appartient.

FICUCIE DU QUEBEC COURTIER
Mouvement des Caisses populaires Desjardins
Bureau 524-8468, 524-4651

dis-17

550 COMMERCES DEMANDES

URGENT BESOIN

PROPRIETES, commerces, pour fournir à la demande de nos clients, finance facile, Québec Finance Enr., courtiers.
BUR: 529-0951

quo-16

564 TERRAINS A VENDRE

Lac St-Joseph

TERRAIN boisé avec vue sur le lac et plage privée. Aucun comptant. Information téléphoner jour, 875-2714, 875-2241, soir et fins de semaines, 875-3484, 875-3671. quo-15

VUE SUR FLEUVE

SILLERY boisé, pour vente rapide, coût $16,600 pour $13,800. Bureau, 651-9833, rés., 872-9494. quo-14

ORSAINVILLE

TERRAIN commercial, coin de rues, près polyvalente centre ville Orsainville, 45,000 pieds, $1.00 du pied, tél jour, 623-1152, soir, 623-3172. quo-30

EN BORDURE DU

BOUL. La Capitale, 360,000 pieds, 15 pieds carré, tout près ciné-parc, Bolard courtier, 661-2403. quo-15

RIVE-SUD

18,140 PC. Vue magnifique sur le fleuve, près hôpital, Mme J.J. Lauzon, 527-7183, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

2IEME CITE PARC

AU centre ville avec 500,000 p.c. de terrain de choix. Financement facile, discrétion assurée. André Gagnon, 661-9552, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

TERRAIN POUR ROULOTTES

8 MILLES du Camp Valcartier, 20 milles de Québec, aucun comptant. Information, téléphoner jour 875-2714, 875-2241, soir et fins de semaines, 875-3484, 875-3671. quo-15

DOMAINE des Chutes, Ste-Christine, développement boisé, lac, rivière, 527-7597, 1-329-2328 quo-15

CHARLESBOURG, près école, construction immédiate, $0.60 pied carré, propriétaire, 623-9063. quo-15

DIFFERENTES grandeurs, prêts bâtir, bien situés, Des Fauvettes, Alouettes, Orsainville, Roch Doré courtier 651-4583. quo-15

STE-FOY, quartier Laurentien, terrains résidentiels, pour maisons unifamiliales. Tél. 828-2736. quo-15

STE-FOY, constructeur, terrain pour 50 maisons rangées, site exceptionnel Chemin Ste-Foy, près école Bonne-Entente (St-Benoit), aussi 2 terrains pour 36 logements. Logis Maximum Inc., 626-3051. quo-21

TERRAINS boisés, près Boul. Laurentien, 5 minutes ville, $0.28, 653-9112. quo-24

A VENDRE ou à louer, avec bâtisse, 30 x30, garage, 4 automobiles, bureau au-dessus. Centre d'affaires St-Roch, s'adresser 34 Sud Dorchester, 529-9051. quo-27

BOULEVARD Bédard, en plein développement 35 beaux terrains, prêts à bâtir de 70 x 87 pieds, égout, aqueduc rendus, valeur de $50,000, à sacrifier pour $25,000, comptant exigé $12,000, balance facile, 651-3811. quo-29

AVENUE Prévert, Jardin Laurentien, Charlesbourg, 70 x 100, résidentiel. Tél. 626-3971. quo-30

LAC St-Charles, boisés ou près lac privé, prix $400, payable 25 par mois. 842-2841, 839-9374. quo-30

TERRAIN à vendre, Place Beauvoir, Jardin Laurentien, 872-2091. quo-30

TERRAINS pour montels, taverne, centre d'accommodations, 653-4275. quo-1

BEAUPORT, terrain 76 x 95, prêt à construire, près autobus, écoles, 661-8914. quo-1

TERRAIN déboisé, 100 x 111 pieds, puits artésien, Ile d'Orléans, 524-7298. quo-1

BELAIR, 80 terrains, 70 x 115, résidentiel, boisé, conviendrait pour constructeurs, acceptera léger comptant, balance payable à chaque main levée, 527-6823, après 6 heures. quo-1

TERRAINS pour maisons appartements, Ste-Foy, $0.48 du pied carré. 653-4275. quo-1

TERRAINS Avenue St-Michel, Beauport, égout posé. Tél. 663-3215. quo-2

2 TERRAINS, superficie totale de 20,000 pieds carrés, situé rue Faucher, à Ste-Foy Nord, dans un développement domiciliaire. Jour, 658-2411, soir, 626-4226, Michel Bernier. quo-21

CENTAINES propriétés, 170 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-16

564 TERRAINS A VENDRE

MAGNIFIQUE terrain boisé, St-Romuald, 839-4917. quo-16

LAC Beauport, Terrain boisé, près des pentes, 30 pied, 687-0426. quo-15

LAC BEAUPORT, terrains situés entre Manoir St-Castin et Château, grandeur minimum 10,000 pieds, $0.45 pied carré, 688-1421. quo-23

RIVE-SUD, résidentiel, 19 le pied, 6 milles pont Laporte, $100 comptant, balance 36 mois, 832-4165, 529-1142. quo-16

ST-NICOLAS, terrain boisé, vue fleuve, prix raisonnable, Lefebvre, courtiers, 832-2976. quo-14

GIFFARD, prix exceptionnel, près Boulevard Capitale, 600,000 pieds, édifice à logements, centre commercial, idéal pour Condominium, Charles Rouleau, courtiers, 653-9112. quo-15

RIVE-SUD, terrains résidentiels, boisés ou non, prêts à bâtir, $0.15 à $0.25 du pied carré Services municipaux installés. Tél.: 837-1657. quo-8

A L'ANCIENNE-Lorette, Place Marion, en pente, boisé, très rivière, 11,000 pieds carrés, pour construction maisons style suisse ou moderne, $0.65. Après 18 heures, 872-2562 quo-21

NEUFCHATEL, 2 magnifiques terrains, superficie 135 x 115 ou séparé, rensg. 842-2014. quo-22

2 TERRAINS boisés, 80 x 90 et 70 x 90 Val St-Michel, services municipaux complétés, 656-0915 le soir. quo-5

CAP-ROUGE, La Rivière Sud, grand terrain, 21,780 pieds. 656-6020. quo-7

TRES beau terrain, village du Moulin, Neufchâtel. Tél. 844-3901. quo-7

CHEMIN St-Louis, pour uni-familiales, ou jumelées, 9,010 pieds carrés, tél. jour, 681-6289, soir, 656-0940. quo-23

ORSAINVILLE, terrain 71 x 100. Tél. 525-9691, Louis Turmel quo-7

ST-JEAN Chrysostome, développement résidentiel, St-Henri, développement pour chalet. Tél. 839-4821 quo-7

ST-FERREOL et Lac Beauport, près centre de ski, Raymonde Giguère, 525-5515, Montreal Trust, courtiers, 529-0981 quo-14

TERRAIN 15,500 pieds carrés, rue Mallet, Giffard. Tél. 626-9168. quo-8

REGLEMENT de succession, Lac Beauport, 1,000,000 p.c. environs, toutes offres sera considérée, financement facile, André Gagnon, 661-9552, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

3 TERRAINS au pied du Mont Ste-Anne, St-Féréol-les-Neiges, Environ 16c le pied carré, Mariette Gaudreault, 651-5283, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

ANCIENNE-Lorette, Route 2, terrain résidentiel 196 x 705, bonnes conditions. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 626-8448, 529-0047. quo-15

BOULEVARD Ste-Anne, 18,000 p.c. avec propriété 2 logements, conviendrait pour restaurant ou conciergerie. Robert Blais 663-9140, Trust Général, Courtiers 688-0630. quo-15

LAC Beauport, 73 x 100, boisé, entre Manoir et Château. 626-8243. quo-14

TERRAIN prêt à bâtir, tous les services, Neufchâtel, Cap-Rouge, Lauzon, St-Romuald, près fleuve, A. Valcourt, 872-9381, Trust Général, courtiers, 688-0630. 256-17

TERRAIN de 60 x 100, près Club de golf Loretteville, 842-5695. quo-16

CHARLESBOURG, terrain résidentiel, 70 x 50, directement du propriétaire, 667-3518, 626-2144. quo-1

DUBERGER, Boul. Hamel, coin rue aubaine, 5213, p.c. idéal pour casse-croute prix $4,500, Roger Turmel 529-4314, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

BEAUPORT, beau grand terrain avec tous services. Maurice Benoit, 626-8040 J.A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-20

565 TERRES A VENDRE

VRAIE AUBAINE

17 MILLES de Québec, terrains boisés, lour chalets, près rivière à truites. Chasse: $350, 60 x 100, soit 6,000 pieds. Aucun comptant, sans intérêt, 36 mois, $9.75 par mois, J.E. Lamothe, courtiers, 842-3815. quo-8

BEAUCE, DORCHESTER

10 TERRES à vendre, finance assurée, prix 88,000 à $16,000, incluant maison, avec bâtisses de ferme, bois de pulpe, pas de roulant, 3 terres avec lac artificiel. Fiducie du Québec, courtiers, 658-1870, Claude Giguère, Lac Etchemin, 625-2091. quo-17

25 TERRES

50,000,000 PIEDS carrés, St-Nicolas, St-Augustin, Neufchâtel, St-Emile, pour développements futurs, prix et conditions discutables. Fiducie du Québec, courtiers, 524-8468, Antoine Couillard, 681-5231, Mme Blackburn, 656-0099. quo-14

VAL-ALAIN, 6 arpents par 24, avec propriété et bâtisse, $16,000, comptant $5,000. Immeubles Canadiens, courtiers, enr., demandez Richard. quo-21

565 TERRES A VENDRE

STE-BRIGITTE DE LAVAL

TRES belle terre semi-boisée, 6 x 16 1-2 arpents, borné par Avenue Ste-Brigitte, et rivière Montmorency, prix discutable. Robert Blais, rés., 872-7346, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-14

ST-ETIENNE, route no 1 à 1 mille de l'église, maison de 8 pièces sur un terrain de 12,500 pieds carrés, libre immédiatement. A sacrifier pour $12,-000 acompte de $5,000, balance facile. Tél.: 651-3811. quo-27

BERNIERES, 5 milles, pont Laporte, 12 arpents, partie boisée, lac artificiel, avec magnifique maison en pierre, 1-477-2510. quo-7

TERRE à St-Apollinaire, aucune bâtisse 2 x 28 env., ou plus Mariette Gaudreault, 651-5283, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-14

178 ACRES bois mou, franc idéal motoneige, chasse, 596-2637, St-Patrice. quo-14

LAC St-Charles, terres pour lotissement, subdivision acceptée par municipalité. Prix et conditions pour vendre. Alexandre Hamel, 527-9181, 683-2103, Morin et Associés, courtiers. quo-28

Véhicules-moteurs

619 AUTOS A VENDRE

619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE

VENTE D'AUTOMNE
PONTIAC FIREBIRD
1968, tout équipée,
Special $1495

BUICK ELECTRA 225 H.-T., 4 portes, equipée au complet 1971, voiture magnifique. $4495	ALFA ROMEO Berlina 1750, 1971 $3195
CITROEN D Special 1970 $2595	FIAT 124 Station wagon 1970, regulier $1650. Spe: $1395
FIAT 124 Coupe sport 1970, equipee. $2195	TOYOTA COROLLA 1970 coupe, equipee. $1295
VALIANT CUDA 1970 Completement equipee. Special $2500	BUICK SKYLARK GS 400 1969, decap., completement equipee. $2295
PEUGEOT 404 Automatique, 1969 En special $1395	1 CADILLAC Coupe de ville 1968, equipees au complet, impeccables. Chacune $2895
VOLVO 122S 1967 $995	BUICK LE SABRE Hard top, 2 portes, 1969 Prix special $2295

● Echange accepté ● Finance sur place
Toute offre raisonnable acceptée

Sovea
AUTOS LTÉE
CONCESSIONNAIRE: FIAT et CITROEN
1792 BOUL. HAMEL (RTE 2)
QUEBEC 8, TEL.: 681-0011

dis-62-14

PEUGEOT
VENTE ET SERVICE
M. LESSARD Ltée, 49 Boul. St-Joseph, Charlesbourg Ouest. Tél. 623-2869. quo-24

VENTE ET SERVICE
DATSUN
DALLAIRE Auto, Rond-Point, Lévis. Tél. 837-8895. quo-2

MAZDA
VENTE et service, Garage O. Gosselin Inc., 185, Avenue St-Sacrement, Québec. Tél. 681-0523. quo-22

PARISIENNE 2 + 2
1969 TOUT équipée, Claude Rosa, 529-4661, 687-1719. quo-16

MARTINIERE AUTO
CADILLAC, 1968, hard-top, 2 portes, $1950. Plymouth 1970, $1850, Pontiac 1967, sedan $695. Jeep avec graite $1500 à $1700. Camion 1964, 3 tonnes, Dodge $1050, avec boîte. Remorque 25 tonnes, $4,500, 201 rue L

619 AUTOS A VENDRE

DAME vendrait Valiant 1966, décapotable, 45,000 milles, une seule propriétaire. 661-5595. quo-16

VALIANT 1965, 6 ordinaire, $125. Tél. 523-1896. quo-11

AUTO SPORT, 1970, Fiat 124 Spider, en bonne condition, 28,000 milles, cause retour aux études, après 5 heures, 661-6534. quo-16

PARISIENNE décapotable, 2 plus 2, 1967, 327, automatique, servo-freins, servo-direction $700, téléphonez à l'heure des repas, 688-1107. quo-18

PARTICULIER vendrait Dodge Charger, SE, 1971, tout équipée, s'adresser M. Michel Blouin, 681-0671, ou 828-9196. quo-20

GALAXIE, 1966, 8550, Fairlane, 1964, 8325, 8 automatique, 661-8314. quo-20

$100 COMET, 1962, 6 automatique, prête pour l'hiver, radio, 837-9449. quo-16

METEOR 1966, peinture neuve, moteur à poser fourni, prix à discuter, après 5 heures, 687-0845. quo-16

PLYMOUTH, Cricket, 1971, 24,000 milles, $1450, 661-4450. quo-16

CHEVROLET Station wagon, 1968, très propre, excellente condition, 839-9111, soir, 626-1412. quo-20

PRIX d'aubaine, Chrysler 1968, 50,000 milles, Tél. 683-1030 quo-20

PONTIAC Parisienne, hard-top, 1970, 4 portes, Tél. 663-0686. quo-16

RENAULT R10, 1968, automatique, femme propriétaire, Après 6 heures, 325-5537. quo-16

DATSUN 1600, 1970, manuelle, pneus radials. Après 6 heures, 325-5337. quo-16

COMET 1961, à vendre, très propre, mécanique parfaite, $400. Tél. 663-8292. quo-16

BUICK Le Sabre, Custom, 1969, état neuf, hard-top, $2150, 529-4594. quo-20

CHEVROLET Bélair, 1970, hard-top, 2 portes, $2,150, 529-4594. quo-20

RENAULT 16, TS 1971, excessivement propre, 22,000 milles, $1950, 529-4594. quo-20

CORVAIR, 1965, hard-top, automatique, 4 portes, bon état, 667-3093. quo-20

620 AUTOS A LOUER

Autos à louer Remparts

A partir de $6.95 par jour, $0.07 le mille. Spéciaux longs voyages. 188 St-Joseph. 529-6362. quo-18

621 AUTOS DEMANDEES

AUTOS 1967 A 1973

TOUS modèles payons argent comptant, 1050, Boul. Capucins, 529-3971, 529-6365. quo-29

ACHETONS, vendons, voitures usag es. Station Lebel, 105 Marie l'Incarnation, 527-9093. quo-6

ACHETERAIS autos usagée 1967 à 1971. Tél.: 884-2555. quo-16

ACHETONS tous modèles populaires, 1968, à 1972, paiement comptant, 626-7105. quo-17

ACHETONS, vendons autos usagées. Station Gulf, Philippe Bélanger & Fils 2665 Chemin Ste-Foy, Financement possible, 653-0597. quo-1

ACHETONS, vendons voitures usagées. Station Lebel, 105 Marie de l'Incarnation. quo-2

ACHAT, vente autos, Roy Automobiles, 4165, 1ère Avenue, 626-7105. quo-5

NOUS sommes acheteurs, tous modèles, autos, accidentées, usagées, à partir 1966, Mainguy Auto Parts, 872-1483. quo-5

ACHETONS autos usagées, argent comptant Carillon Autos, 401, 1ère Avenue, 529-1323. quo-7

Vos messages sont transmis quotidiennement des milliers de personnes avec la plus grande diligence quand vous utilisez les annonces classées du Soleil.

630 CAMIONS A VENDRE

CAMION GMC, 5 tonnes, parfait ordre, à vendre. Tél. 839-6221. quo-18

CAMION International, 10 roues, avec boite à gravier, 1963, boite plate-forme, 17 pieds. 832-8164. quo-20

FORD 1963, 5 tonnes, boite en fer, mécanique parfaite, 523-7430. quo-17

CAMION Sicard, moteur Cumming, 220, transmissions 8-3, Tél.: 667-6849. quo-29

CHEVY-Van 1971, V-8, 350, 7,000 milles, 875 x 165, $3,275. 524-7616. quo-29

CANI-VAN 14 tonnes, Sicard, Ford 700, V-8, moteur reconditionné, aubaine, financement si désiré. Maisons Mobiles Rob Darveau, C.P. 175, 209 Route 2 St-Augustin, 878-2620. quo-30

5 CAMIONS, avec boite fermée, 12-14-17 pieds, 623-1809. quo-5

1969 FORD pick-up, $35 par mois, 1050 Capucins, 529-5971. quo-14

5 MACK, un pour pièces, Dompeur 10 roues, 1957, (hoist double), prix discutable, 842-8724. quo-17

INTERNATIONAL 5 tonnes, 1965, dompeuse télescopique, 16 1-2 pieds avec Dunky, parfait ordre, $3,500. 525-9827. quo-14

FORD 1965, 3 tonnes, dompeuse, boite 13 pi. 8800, 681-5215. quo-18

CHEVY Van 1964, parfait état, pneus d'hiver, $375. 623-9703. quo-15

ECONOLINE 1965, prête pour l'hiver, carrosserie, mécanique parfaites, $400. 628-0812. quo-20

PICK-UP, G.M.C. 1966, 1-2 tonne, 6 cylindres. Tél. 681-3764. quo-16

PICK-UP, Mercury, 1962, parfait ordre, Tél. 849-5261. quo-16

JEEP Willys 1955, mécanique complètement refaite, gratte comprise, $900. 623-7502. quo-16

631 CAMIONS A LOUER

LOUEZ camion 3 quarts tonne, $5 l'heure, chauffeur compris, 529-2364, 628-5742. quo-2

632 CAMIONS DEMANDES

ACHETERAIS camion 10 roues, ouvrage à l'année. Ecrire au Dépt. 260 Le Soleil. quo-16

640 ACCESSOIRES D'AUTOS ET CAMIONS

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées, 589, 1ère Avenue. Tél. 529-0661. quo-23

STONEHAM Auto, pièces d'automobiles toutes marques, spécialité "hood", pare-chocs, grilles, transmissions automatiques, 849-4094. quo-25

MAINGUY, Auto Parts, assortiment pièces, usagées, vente d'autos, usagées, 2553, Notre-Dame, Ancienne-Lorette, 872-1483 quo-5

SPECIALISTES pare-choc, grilles d'automobiles, usagées et reconditionnées, assortiment complet d'ailes et hoods, récents modèles. Edgar Croteau, 335 rue des Sables, 524-7791. quo-8

VOLANT sport avec adapteur pour voiture Toyota, 683-8850. quo-14

GRATTE-neige, 7 pieds. Tél.: 651-4849. quo-14

TRANSMISSION, démarreur, différentiel, de Cortina, 1969, prix à discuter, 832-0765. quo-16

644 SERVICE AUTOMOBILE

SERVICE, qualité, rapidité, tout cela chez Bédard & Tremblay, experts en débosselage, réservations: 824-4915 quo-29

646 STATIONS-SERVICE

GAUTHIER Fina Service mécanique, 4695 3e Avenue, Ouest, Charlesbourg, 628-4919. quo-21

656 GARAGES-STATIONNEMENT A LOUER

ST-SACREMENT, 755 Marguerite Bourgeois, chauffé, service jour nuit, 527-1687, 527-7369. quo-22

STATIONNEMENT déneigé, St-Sacrement, 1475 Chemin Ste-Foy, 683-4825, 653-9813. qu -22

GARAGES à louer, Val St-Michel, pour autos camions, canots à moteur, tentes-remorques, etc., 842-1974. quo-29

GARAGES à louer, à Limoilou. Tél. 523-0403. quo-5

STATIONNEMENT avenue Moreau Ste-Foy, 651-9949. quo-14

PRES compagnie Paquet, rue St-Vallier, année, $16 mois, 653-5732. quo-16

GARAGE à louer, Tél.: 527-6342. quo-15

GARAGE chauffé, 20 x 22, 653-4588, 529-0047. quo-15

ST-SACREMENT, garage privé, semi-chauffé, à louer pour hivernement, $70 saison. Accessible au besoin. 688-0427. quo-15

GARAGE à louer, pour la saison d'hiver, $50. 683-1189. quo-15

STATIONNEMENT d'autos, pour saison d'hiver, 872-3583. quo-11

658 GARAGES A VENDRE

GARAGES PREFABRIQUES

PRETS à être assemblés, faciles à construire. Différentes grandeurs, 839-8813. quo-14

GARAGE, St-Edouard de Lotbinière, réparations générales, résidence attenante, Tél. 1-418-796-2242. quo-28

GARAGES pré-fabriqués à vendre, à partir de $164. Réservez maintenant. 1646 St-François, Ancienne-Lorette, tél. 872-1611, 872-7994 quo-29

MINI garage de toile 9 x 16, Tél. 681-2849, après 5.30 heures. quo-16

663 MACHINERIE A VENDRE

PAYLOADER

2 A 5 VERGES, articulé ordinaire 418-899-6840 quo-24

NIVELEUSE Grader, très bonne condition, Adam 414, 661-8631. quo-16

TRACTEUR John Deer, 450, avec loader et backoe, 1-418-899-6840. quo-16

2 CAMIONS Sicard, remorque 16 roues, moteur 250-335 Cummings, 626-8862. quo-18

HYHOE 580, sur camion Crank Carrier, avec clam à pulpe et billots, 1-418-899-6840. quo-17

SOUFFLEUSE Sicard Senior, 7 tonnes, moteur Allys Chalmer, 21,000 h. soufflleuse Sicard Junior, moteur Hercule RXLDH Camions FWD et Sicard, 7 tonnes. 523-4167. quo-22

SOUFFLEUR Cyclone à vendre, 1960, Tél. 623-9945. quo-7

SOUFFLEUR à neige pour chemins, de marque Wohl, 1962, moteur diesel, en bonne condition, 100 forces, chute tournante et charrue, aubaine, 288-8802. quo-14

CHAINE bloc électrique (pellan) capacité 1 tonne, très bonne condition. Appelez après 6 heures: 626-4324. quo-20

SOUFFEUSE à neige International 660, diesel. Tél, 832-2453. quo-20

ATTENTION, générateur 110, 220, 8,000 watts. Tél. 837-7510. quo-20

N'hésitez pas à employer les annonces classées du Soleil pour vos transactions personnelles. C'est un moyen économique et efficace.

684 MOTOS-NEIGE

YAMAHA
JOURDAIN SPORTS

VENEZ voir notre choix, incomparable, de motoneiges, service, pièces, échanges, 370 Boul. Rochette, Beauport, 667-1084. quo-6

SCORPION
VENTE ET SERVICE

M. LESSARD, Ltée, 49 Boul. St-Joseph, Charlesbourg-Ouest, Tél.: 623-2869. quo-4

ROUSSEAU & FRERE INC.
SKI-DOO BOMBARDIER

VENTE, service, pièces, accessoires, plusieurs marques, usagées, disponibles, échanges acceptés, 2325 Avenue du Colisée, 529-5711. quo-7

R.L.F. Equipement

MOTONEIGES neuves et usagées, à vendre, Concessionnaire Chaparal, 26 Doyon, Beauport, 663-3856. quo-29

SKI-ROULE

VENTE, service et accessoire. Aussi réparation de toutes marques, plusieurs moto-neige usagées disponible. Rive-Sud Sport, St-Henri Lévis, 882-2309. quo-30

SUZUKI ET BOA-SKI

NEUVES, usagées, vente, service, pièces, réparations, Garage André Bélanger, 3367 Boul. Hamel, Les Saules, 527-0749. quo-6

ARCTIC CAT

DEPOSITAIRE depuis 5 ans, neuves, usagées, ouvert soir, Autorama, 661-9203. quo-6

SNO-JET
CHAPARRAL
BENOIT BILODEAU INC.

NEUVES, usagées, vente service, pièces, réparations. Rond-Point, Lévis, 837-3686. quo-6

ROULOTTES TRIPLE R. INC.

DEPOSITAIRE Alouette, souffleuse Gilson, garage à moto-neige, remorque, pièces, neuves et usagées, réparation de toutes marques, 1,000 boul. Des Capucins.

TEL.: 524-3888 quo-11

AUBAINES

MOTEUR Kohler, 21 forces, $115. Distributeur Rockwell (J.L.O.), Sach, Hirth, CCW, Lachance et Fils, agents demandés, 505, 17ième Rue, 529-0631, prix spéciaux au garage. quo-2

ALOUETTE
GARAGE P.A. TOUCHETTE

Neuves et usagées, vente, pièces, service, Prix spéciaux, Laval, 825-2437. quo-21

MOTO SKI

NEUVES, usagées, vente, service, pièces, C.C. Moteur et sport, 141 boul. de l'Entente, Lauzon, 837-7512. quo-21

YAMAHA
NEUVES ET USAGEES

REPARATIONS toutes marques, J. Lévesque, B-P. 591, Route Nationale Ouest, St-Augustin. Tél. 878-2442. quo-25

RUPP

VENTE, pièces, service, réparation, Mainguy Sport Enr., Ancienne-Lorette, 872-1961. quo-8

ARCTIC CAT

NEUVE, usagée, vente, pièces, réparation, Souffleuse Arctic, 8 H.P. Larochelle Sport, Boul. Kennedy, Pintendre, 837-3361. quo-5

PRESTO SPORTS INC.

DEPOSITAIRE Bombardier, neuves, usagées, échanges, pièces, réparations. Vêtements. Ouvert soir. Financement. 4252, Henri-Bourassa, 628-2317. quo-6

SKI-WHIZ M.F.73

MODELES neufs et usagés, vente et pièces, accessoires, réparations toutes marques, 309 la Colline, Loretteville, 842-2092. quo-7

BOMBARDIER TNT, 1970, moteur 494, vitesse 70 M.P.H., jour 626-8002, soir 628-2834, financement facile. quo-26

PIECES usagees de motoneige Bombardier, tous modèles, à vendre, 849-2824. quo-23

SNOW-Prince, 24 forces, 1971, 523-6909 jour, 524-3067, soir. quo-14

HATEZ-VOUS, spéciaux dans ski-doo, temps limité, 842-0808. quo-17

MOTO-SKI, Grand Prix, 1971, 634 cc et 1972, 440 SS. Tél. 418-243-2386. quo-2

TNT 1971, 440, 600 milles, état neuf, 524-9730. quo-23

PLUSIEURS moteurs Shach, neufs, 24 h.p., électrique, carburateur, filtreur air, base, moffeur, $155. Dépositaire Yamaha, Ariens, Toro. 827-3269, Ste-Anne Beaupré. quo-22

OLYMPIC électrique 1972, 20 forces, toile, état neuf, soir 681-0461. quo-24

TRAINEAUX genre esquimaux, pour moto-neige, neuves, $75. 681-5568. quo-5

AUCLAIR & Landry Inc., motoneiges, Arctic Cat, 823-2755 ou 825-2282. quo-5

REPARATION de cabines d'auto neige, S'adresser à 661-9862. quo-14

TNT 440, 1972, très propre, Yamaha 1972, garantie. 887-3958 quo-15

T.N.T. 440, 1971, à vendre, Tél. 837-5668. quo-15

AUBAINE, moto-neige de course Bombardier 1972, modèle Blizzard, 440cc, Tél.: après 6 heures, 839-6379. quo-6

REMORQUE de moto neige simple, $75. 525-8450. quo-14

SKI-ROULE, 1971, 28 forces, 2 cylindres, 400 cc, très bon état, $500. Tél. 842-9596. quo-16

SKI-DOO TNT 1971, très propre, prix à discuter. De 4 heures à 8.30 heures, 825-1749. quo-16

YAMAHA 1970, avec carriole, 24 forces, $650. Tél. 522-1341. quo-16

2 MOTNON Motoneiges, $450 chacune. Tél. 626-1176. quo-14

BOMBARDIER Olympic, 1972, 20 forces, toile. 628-0675. quo-14

SNO-JET 1970, modèle de luxe, 900 milles, état neuf. Tél. 628-2913. quo-14

CHAPARAL 1972, 21 forces, état neuf, $585. Tél. 688-9610. quo-14

CHENILLE de Zéphyr, bonne condition, prix débarras. 525-7262. quo-14

SNOW Jet, 1970, à vendre, en bonne condition. Tél. 839-9079. quo-14

BOMBARDIER 1968, chenille neuve, parfaite condition, 18 forces, 523-7016, 876-9038. quo-17

BOMBARDIER 9 forces, bonnes chenilles, $125. 626-0666. quo-14

SNO-JET 1970, moteur Yamaha, 27 forces, super-sport, 396, avec speedomètre, excellente condition, 681-6831. quo-15

SNOW Prince, 1971, 2 cylindres, 1 carburateur, bon ordre, 626-3637. quo-18

SKI-DOO 1970, bon ordre, Nordic électrique 24 forces, sleigh, prix discutable. Après 6 heures, 667-6667. quo-16

BOMBARDIER Olympic, 20 forces, $375, aussi Moto Ski Caprice, 20 forces, $375, très bon ordre, 842-5439. quo-16

ACHETONS Ski-Doo, accidentés et usagés, Tél. jour, 523-4292. quo-11

MOTONEIGE Snow-Cruiser, 1970, 20 forces, prix à discuter. Tél. 658-3958, 651-8834 quo-16

MOTEUR Bombardier Rotax, 399 cc, 30 forces, parfait ordre, 842-3308. quo-16

YAMAHA 1972, GP, 292, 27 forces, bonne condition. Tél. 661-5510. quo-16

SNOW-PRINCE, 1969, 24 forces, propre, cause départ, $225, 842-4195. quo-20

MOTEUR auto-neige, Bombardier, 24 h.p., avec démarreur électrique, directement propriétaire, Tél. 849-8069. quo-20

A VENDRE, Sno-Jet 1971, 19 SS, moteur Hirts, 24 forces, très bonne condition, 842-6025, entre 5 et 10 heures p.m. quo-16

AUTO-SKI, 1972, état neuf, $475, soir, demandez Claire, 849-3711. quo-16

ARTIC Cat, 1973, Cheetah, 440, $1400, taxes incluses, Tél. 522-6275. quo-14

SACRIFIER, Yamaha, 433, 1972, Moto-Ski, 1970, Snow-Cruiser, 1969, Tél. 523-5382, 525-5008. quo-20

685 VEHICULE TOUT TERRAIN

VEHICULE, tout terrain Amphicat, 1970, à moitié prix. Tél. 661-8233. quo-14

TERRAJET, 1972, équipé, 15 heures de marche, appeler entre 6 et 8 heures, 659-1014. quo-16

686 ROULOTTES

VRAIE AUBAINE

ROULOTTE motorisée, super Road de luxe, 1971, 25 pieds de longueur 4,900 milles seulement, état neuf, valeur de $26,000, à sacrifier pour $18,000, directement du propriétaire, 651-3811. quo-24

REMBEC INC.

LA seule maison mobile fabriquée dans la Ville de Québec par des Québécois. Conçue pour nos hivers canadiens, dans toutes les grandeurs telles que: bureaux de chantier, motels, chalets, camps forestiers, aussi écoles. Ouvert tous les soirs de la Semaine 5780 Boul. Ste-Anne, Boischatel, 822-0785. quo-1

LES ROULOTTES CHAMPION LTEE

DISTRIBUTEUR des fameuses roulottes Champlain, aussi maison mobiles, toutes grandeurs, prix défiant compétition, service sur place, pièces, accessoires 3961 Boul. Hamel, Ancienne-Lorette, 872-3763. quo-18

M. & M. CARAVANE LTEE
1760 OUEST BOUL. HAMEL

MAISONS mobiles, de fabrication québécoise, neuves et usagées, 527-4072, 527-3441. quo-23

ARMAND REMILLARD LTEE
DEPOSITAIRE EXCLUSIF DE LA MAISON ROULANTE CHAMPION

2230 BOULEVARD Hamel, Route 2, Duberger, 527-9878. Vaste choix de maisons roulantes chauffées, pour votre confort en exclusivité maisons roulantes Grand Prix 70 x 14, ainsi que roulottes de voyage Grand Prix. Fabriquées au Québec. Magasin pièces, et accessoires des plus complets pour toutes marques. Ouvert tous les soirs de la semaine. quo-16

CARAVANE LEVIS INC.

590 RTE TRANS-CANADA, LEVIS 837-8164, 837-1084

DEPOSITAIRE des maisons mobiles Velmont, Glendale et roulottes de voyage Glendale, aussi tentes-roulottes Starcraft. quo-22

ROULOTTES LANGLOIS ENR.

DEPOSITAIRE de roulottes de voyage, Dauphine (L'Islet), 1972, et 1973, en démonstration, maisons mobiles, de toutes grandeurs, 1298 Boul. Ste-Anne, bur, 667-5753, Rés. 681-8757, 833-3576 quo-24

UNIK
ROULOTTE DES MONTS

ACHETEZ aujourd'hui, profitez des aubaines fin de saison. Commencez à payer en mai. Roulotte neuve, tente-roulotte, roulotte usagée, 872-5355. quo-1

CONFORT CARAVANING

DEPOSITAIRE L'Islet, roulottes, maisons mobiles, unités industrielles, St-Nicolas, 832-2711, 529-5217. 624-16

AGENCE Expo Camping & Sport Enr., dépositaire L'Islet, roulotte Dauphine, 3052 Boul. du Jardin, Orsainville, 623-5411, 628-3257. quo-14

ENTREPOSAGE roulottes, tentes-roulottes, bateaux, entrepôt, 1ère classe, 623-7385, 849-2416 quo-15

COMPACT Triple E, 16', neuve, 1972, prix hors saison, 524-3885. quo-14

MOTOCHALET, directement manufacturier, roulottes motorisées, neuves ou usagées, 20', 24', 27', entièrement fibre de verre, prix spécial, 10 rue St-Hilaire, St-Romuald, 683-0288. quo-22

CAMPEUR motorisé 21 pieds de long, toilette, eau chaude, 6 places, tout équipé, prix à discuter. 842-7797. quo-23

LOCATION roulottes 16', tout équipées 14', pour petites voitures. 842-6817. quo-23

LOCATION de roulottes, pour centre de ski, saison $300., 623-1561. quo-27

GLENDALE 1965, 16 pieds, état neuf, attache compris, $2,000. 656-1755. quo-28

RESERVEZ votre roulotte de voyage pour la chasse, 832-2180, 832-4058. quo-8

ROULOTTE motorisée Winnebago, 1970, tout équipée, couche 6 personnes, très propre. Tél. 839-8777. quo-26

DAUPHINE 24 pieds, habitable année, très propre, $3,200, conditions. 832-0390. quo-26

689 YACHTS-MOTEURS

BATEAUX à voiles, neufs, usagés, entretien, réparation, vente, échange, plans Kits, construction amateur, Tél. 525-8961, représentant, 683-3264. quo-29

Placez une ANNONCE CLASSEE pour vendre les item dont vous ne vous servez plus

C'est FACILE et EFFICACE avec les ANNONCES CLASSEES du Soleil

COMPOSEZ 529-9231

Heures d'affaires: 8h.30 à 20h.30 du lundi au vendredi

Thonier canadien arraisonné par la marine équatorienne

QUITO (AFP) — La marine de l'Equateur a capturé en 24 heures, sept bateaux de pêche étrangers dont un canadien, qui opéraient illégalement dans les eaux territoriales équatoriennes, a annoncé officiellement hier soir le ministère des Ressources naturelles.

Les bâtiments ainsi arraisonnés, précise le ministère, sont: le "Nautilus", le "Denise Marie", le "Gemini" trois navires dont la capture avait déjà été annoncée), le "Polaris", le "Sea Quest", le "Clipperton" tous battant pavillon des Etats-Unis et le "Trinidad", qui navigue sous pavillon canadien.

Le ministère ne mentionne pas le "Freedom", dont l'arraisonnement avait été annoncé, ce qui permet de penser que le capitaine de ce thonier possédait un permis régulier de pêche en eaux équatoriennes.

L'Equateur considère, comme d'autres pays latino - américains, que ses limites territoriales s'étendent jusqu'aux 200 milles marins.

Les Etats-Unis, de leur côté, ont approuvé récemment une loi aux termes de laquelle ils loi aux termes de laquelle ils l'encontre des pays qui arraisonnent et exigent le paiement d'amendes à des bateaux de pêche américains.

Les mouvements de libération de l'Angola, de Guinée Bissau et du Mozambique reconnus par l'ONU

NATIONS-UNIES, New York (Reuter) — La Commission de tutelle des Nations - Unies a affirmé hier que les mouvements de libération nationale de l'Angola, de Guinée Bissau et du Mozambique sont "les représentants authentiques des véritables aspirations des peuples de ces territoires".

Dans une résolution adoptée par 103 voix, contre cinq et 11 abstentions la commission a recommandé à tous les Etats et aux institutions spécialisées de l'ONU de traiter directement avec les représentants des mouvements de libération lorsqu'ils s'occupent des questions relatives aux territoires portugais d'Afrique.

La commission a également estimé "de toute nécessité" que le Portugal engage des négociations rapides, avec les mouvements de libération nationale de ces territoires. Les gouvernements et les institutions spécialisées sont priés d'apporter aux peuples de l'Angola, de Guinée Bissau, du Cap Vert et du Mozambique et notamment aux populations des zones libérées de ces territoires, toute l'aide morale et matérielle nécessaire pour poursuivre la lutte.

La commission a lancé un appel à tous les gouvernements et notamment aux membres de l'OTAN pour qu'ils retirent leur aide militaire au Portugal.

Le Brésil, le Costa Rica, l'Espagne, les Etats-Unis et le Royaume-Uni ont voté contre.

Un groupe de onze pays occidentaux et latino-américains se sont abstenus. Les pays qui n'ont pas voté pour la résolution s'inquiétaient notamment des conséquences juridiques du passage concernant les mouvements de libération et leur droit à représenter les peuples des territoires portugais.

La France "promet" une autre bombe thermonucléaire

SYDNEY (Reuter) — Le gouvernement français envisage de faire exploser l'année prochaine dans le polygone d'essai de Muruora une bombe thermonucléaire d'une mégatonne, rapportait hier le quotidien "Sydney Morning Herald" sous la signature de son correspondant à Paris.

Celui-ci, citant des sources généralement dignes de foi, précise que l'explosion de l'engin thermonucléaire sera l'objectif principal de la prochaine campagne nucléaire française dans le Pacifique.

PRIX!

Vous ne payez que la marchandise. Aucune décoration. Coût d'administration réduit au minimum.

Achetez meubles et appareils électriques à prix d'entrepôt.

LES ENTREPOTS DE CRISTOBAL LTEE

coin boul. Charest et av. St-Sacrement - 681-6231

TEL.: 842-1994
842-4824

ACHETEZ LE MEILLEUR!

MOTOROLA

Quasar

chez Claude Sioui MEUBLES

Style Moderne et Traditionnel

et Appareils Electriques

OUVERT TOUS LES SOIRS
OUVERT CE SOIR

LORETTEVILLE
VILLAGE HURON

VOITURE DE LUXE, PRIX ABORDABLE, ET LA PAIX DU SILENCE CHRYSLER:

LA CHRYSLER NEWPORT 1973.



LE MANOIR NELLES, GRIMSBY, ONTARIO.

Newport

En optant pour Chrysler, vous ferez des découvertes. La première, c'est la vraie paix: le silence Chrysler. La Chrysler 1973 est la voiture la plus silencieuse que nous ayons fabriquée. Et ce n'est pas tout car il n'en coûte pas tellement plus pour avoir le luxe à votre portée. La Chrysler Newport en est la preuve. D'après nous, elle représente la meilleure valeur d'achat dans la catégorie des voitures de luxe.



New Yorker Brougham



Imperial

Chrysler, la voiture de luxe qui se vend le plus au Canada depuis 8 ans.

LE GÉNIE MÉCANIQUE MINUTIEUX...C'EST ÇA LA DIFFÉRENCE.

CHRYSLER CHRYSLER CANADA LTÉE

DÉCÈS et AVIS DIVERS

● RHETORICIENS et AMICALES ● FUNÉRAILLES
● REMERCIEMENTS ● IN MEMORIAM
● SERVICES ANNIVERSAIRES ● FAVEURS

705 AVIS DE DECES

BERNIER (Wilfrid) — A Courville, le 14 novembre 1972, à l'âge de 75 ans, est décédé M. Wilfrid Bernier, époux de Dame Eva Thériault. Il demeurait au 3101 Abbé Beauchemin. Les funérailles auront lieu jeudi, à 3 heures. Départ de la résidence funéraire
Wilbrod Robert Inc.,
3221 Ave Royale, Giffard,
à 2.45 heures pour l'église de Notre-Dame de l'Espérance et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, Laurianne (Mme Maurice Beaulieu), Agathe (Mme Lionel Lévesque), Suzanne (Mme Roger Koening), Gervaise, Emilien (Véronique Drouin), Hélène (Mme Rodrigue Boivin), ainsi que ses petits-enfants. Le salon sera fermé de 5 heures à 7 heures. quo-14

COUTURE (Germaine) — A l'Hôpital Notre - Dame de Lourdes le 14 novembre 1972 à l'âge de 69 ans est décédée dame Germaine Turgeon épouse de feu J.-C. Couture. Elle demeurait au 15, Dorval, Lévis. Les funérailles auront lieu vendredi à 2:00 heures. Départ de
Gilbert & Turgeon Ltée
58 ave Bégin
à 1:45 heure pour l'église du Christ-Roi et de là au cimetière Mont-Marie. Elle laisse dans le deuil une fille et son gendre: M. et Mme Guy St-Pierre, ses petits-enfants: Eric et Stéphan St-Pierre, une soeur, ses frères, beaux-frères et belles-soeurs: Mme Alphonse Dumont, M. et Mme Adolphe Turgeon, Mme Maurice Turgeon, M. et Mme Albert Turgeon, M. Gérard Turgeon, M. Armand Turgeon, Mme Alexandre Couture, M. et Mme Dominique Couture, plusieurs neveux et nièces. quo-15

CROTEAU (Gilles) — A Québec le 13 novembre 1972, à l'âge de 65 ans, est décédé Monsieur Gilles Croteau, Vétéran Guerre 1939-45, époux de feu Dame Lucienne Carbonneau. Il demeurait au 279 est, St-Vallier. Les funérailles auront lieu mercredi le 15 novembre à 2 hres. Départ des Salons de
La Cie Hubert Moisan,
253 est, St-Joseph
à 1:50 hre pour l'église N.-D. de Jacques-Cartier et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil ses enfants et sa belle-fille: M. et Mme Claude Croteau (Carole Alain), M. Jacques Croteau, M. Jean-Yves Croteau; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Frère Claude Croteau, M. Marcel Croteau, M. et Mme Bruno Croteau (Gertrude Rhéault), M. et Mme Roger Croteau (Rolande Marcoux), Mlle Eveline Croteau, Mlle Claire Croteau, Mme Jacqueline Carbonneau, M. Mme Lucien Lirette, M. et Mme André Carbonneau, Mme J.-Roméo Croteau (Blanche Martel); ses petits-enfants: Natalie, Sylvain et Nancy, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

DESLAURIERS (Berthe) — A Québec, le 13 novembre 1972, à l'âge de 49 ans et 6 mois, est décédée Dame Berthe Bienvenu, épouse de M. Roger Deslauriers, fille de Mme Louis Bienvenu. Elle demeurait au 175, 47e Rue Ouest, St-Rodrigue. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 novembre, à 10 heures. Départ du foyer funéraire
J. Bouchard & Fils Ltée,
1290, 1ère Avenue,
à 9.40 heures pour l'église St-Rodrigue et de là au cimetière St-Charles (Boul. Hamel). Elle laisse dans le deuil outre son époux, sa fille et son gendre, M. et Mme Jean-Guy Robert (Ginette Deslauriers); ses frères, ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. Philippe Bienvenu, M. et Mme Omer Bienvenu (Ernestine Arsenault), M. et Mme Sylvestre Ryan (Marie-Anne), M. et Mme Hubert Martin (Marie-Louise), M. et Mme Richard Frenette (Henriette), M. et Mme Alonzo Céleste (Thérèse), M. et Mme Jean Lavoie (Florida), M. et Mme Normand Deslauriers (Laura Gagnon), M. et Mme Edouard Rae (Diane Deslauriers), Mme Gérard Deslauriers (Annette Verreault), Mme Charles-Auguste Deslauriers (Jeanne Lavoie). Le salon sera ouvert de 2 heures à 5 heures et de 7 heures à 10 heures. quo-15

DESLAURIERS (Berthe) — A Québec, le 13 novembre 1972, à l'âge de 49 ans et 6 mois, est décédée Dame Berthe Bienvenu, épouse de M. Roger Deslauriers, fille de Mme Louis Bienvenu. Elle demeurait au 175, 47e Rue Ouest, St-Rodrigue. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 novembre, à 10 heures. Départ du foyer funéraire
J. Bouchard & Fils Ltée,
1290, 1ère Avenue,
à 9.40 heures pour l'église St-Rodrigue et de là au cimetière St-Charles (Boul. Hamel). Elle laisse dans le deuil outre son époux, sa fille et son gendre, M. et Mme Jean-Guy Robert (Ginette Deslauriers); ses frères, ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. Philippe Bienvenu, M. et Mme Omer Bienvenu (Ernestine Arsenault), M. et Mme Sylvestre Ryan (Marie-Anne), M. et Mme Hubert Martin (Marie-Louise), M. et Mme Richard Frenette (Henriette), M. et Mme Alonzo Céleste (Thérèse), M. et Mme Jean Lavoie (Florida), M. Mme Normand Deslauriers (Laura Gagnon), M. Mme Edouard Rae (Diane Deslauriers) Mme Gérard Deslauriers (Annette Verreault), Mme Charles Auguste Deslauriers (Jeanne Lavoie). Le salon sera ouvert de 2 heures à 5 heures et de 7 heures à 10 heures. quo-15

DEMERS (Lorenzo) — A Québec, accidentellement le 10 novembre 1972, à l'âge de 66 ans, est décédé Monsieur Lorenzo Demers, contremaître, époux de dame Médora Demers. Il demeurait au 1624 Ave Nantes, Orsainville. Les funérailles auront lieu mardi, le 14 novembre à 10 heures. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée,
6450, Boul. Henri-Bourassa,
Charlesbourg
à 9h.40 pour l'église Saint-Pierre aux Liens, Orsainville et de là au cimetière Belmont. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: M. et Mme John Godolphin (Lorraine Demers), M. et Mme Jean-Pierre Laplante (Claudette Demers), M. et Mme Gilles Demers (Raymonde Fraser), M. et Mme Pierre Bilodeau (Marie-Paule Demers), M. et Mme Roger Demers (Denise Langlois), M. et Mme André Laverdure (Denyse Demers). Ses frères et soeurs: M. et Mme Gérard Demers, M. Léopold Demers, Mme Georges Fréchette, Mme Alvé Demers. Ses beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Anatole Demers, M. et Mme Nicolas Demers, Mlle Gertrude Demers, M. et Mme Jean-Marie Demers, M. et Mme René Beaurivage, Mme Aimée Demers. Le Salon sera fermé de 5 heures à 7 heures. quo-14

DESCHAMPS (L.-J. Séverin) — A Québec, le 12 novembre 1972, à l'âge de 79 ans, est décédé Monsieur L.-J. Séverin Deschamps, directeur de l'Ordre Indépendant des Forestiers, époux en 1ères noces de feu Dame Blanche Morin et en secondes noces de feu Dame Léopoldine Demers. Les funérailles auront lieu jeudi le 16 novembre, à 10.00 hres. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée,
46 ouest, boul. St-Cyrille,
à 9.45 hres, pour l'église St-Coeur - de - Marie et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil ses enfants et ses gendres: Mlle Lucienne Deschamps, Sr Rolande Deschamps, o.s.u., missionnaire au Japon, M. et Mme Benoit



Lemieux (Eustelle), M. et Mme Paul Dussault (Jeannette), M. et Mme Philippe Routhier (Jacqueline), M. et Mme Georges Lachance (Pauline); ses petits-enfants: M. et Mme Jean-Pierre Déry (Simonne Lemieux), Mlle Charlotte Lemieux, M. et Mme Gaston Verville (Claire Lemieux), M. et Mme Gilles Ross (Anne Lemieux), Mlles Marie et Hélène Lemieux, M. et Mme Jacques Dussault, Mlle Marie-Claude Routhier, M. Paul Routhier, Mlle Geneviève Routhier, Mlle Danielle Lachance, M. Robert Lachance, ainsi que plusieurs arrières - petits - enfants; ses frères, ses beaux - frères et belles - soeurs: M. et Mme Jean - Baptiste Deschamps, M. et Mme Victorien Deschamps, M. et Mme Stanislas Matte, Mme Donat Demers, M. et Mme Armand Demers. quo-14

DESROCHERS (Obéline) — A Québec, au Foyer des Soeurs de la Charité, le 14 novembre 1972, à l'âge de 82 ans, est décédée Mlle Obéline Desrochers. Elle demeurait autrefois à St-Antoine de Tilly. Les funérailles auront lieu jeudi, 16 novembre, à 10 heures. Départ de
l'Ecole de
St-Antoine de Tilly,
sous la direction de Lacroix & Fils Enr., à 9.45 heures pour l'église St-Antoine de Tilly et de là au cimetière paroissial. Elle était la tante de Mme Paul Méthot (Jeannette), Mme Jean-Paul Boulet (Yvette). quo-15

DUBE (Louis) — A St-Cyrille de L'Islet, le 13 novembre 1972, à l'âge de 82 ans et 9 mois, est décédé M. Louis Dubé, époux de feu dame Florida Pelchat. Les funérailles auront lieu mercredi à 3 heures. Départ du salon
Kirouac & Fils
à 2h.45 pour l'église St-Cyrille et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil ses enfants: Georges, Emile, Germaine, Jeanne (Mme Lauréat Carlos), et Maurice. quo-14

FORTIN (Sr Célina) — A Québec, le 11 novembre 1972, à l'âge de 89 ans, est décédée Sr Célina Fortin (S.S. Célina). Les funérailles auront lieu en la chapelle de la maison Générale des RR SS de la Charité, rue d'Estimauville, mercredi le 15 novembre à 9h30, sous la direction de la maison Lépine Ltée. L'inhumation se fera au cimetière de la communauté, à Saint-Michel Archange, Mastai. quo-14

DESLAURIERS (Berthe) — A Québec, le 13 novembre 1972, à l'âge de 49 ans et 6 mois, est décédée Dame Berthe Bienvenu, épouse de M. Roger Deslauriers, fille de Mme Louis Bienvenu. Elle demeurait au 175, 47e Rue Ouest, St-Rodrigue. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 novembre, à 10 heures. Départ du foyer funéraire
J. Bouchard & Fils Ltée,
1290, 1ère Avenue,
à 9.40 heures pour l'église St-Rodrigue et de là au cimetière St-Charles (Boul. Hamel). Elle laisse dans le deuil outre son époux, sa fille et son gendre, M. et Mme Jean-Guy Robert (Ginette Deslauriers); ses frères, ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. Philippe Bienvenu, M. et Mme Omer Bienvenu (Ernestine Arsenault), M. et Mme Sylvestre Ryan (Marie-Anne), M. et Mme Hubert Martin (Marie-Louise), M. et Mme Richard Frenette (Henriette), M. et Mme Alonzo Céleste (Thérèse), M. et Mme Jean Lavoie (Florida), M. Mme Normand Deslauriers (Laura Gagnon), M. Mme Edouard Rae (Diane Deslauriers) Mme Gérard Deslauriers (Annette Verreault), Mme Charles Auguste Deslauriers (Jeanne Lavoie). Le salon sera ouvert de 2 heures à 5 heures et de 7 heures à 10 heures. quo-15

GAGNON (Amazelie) — A l'hôpital Santa - Cabrini de Montréal, à l'âge de 81 ans et 10 mois, est décédée Mme Amazelie Gagnon, épouse de feu Godias Gagnon. Les funérailles auront lieu mercredi le 15 novembre à 2 hres. Départ de la résidence funéraire
Emile Ruelland
à 1.30 hres pour l'église St-Michel de Bellechasse et de là au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil outre ses douze enfants, ses frères et soeurs, ses beaux-frères et belles-soeurs et autres parents. quo-14

GENOIS (Elie) — A Québec, à l'âge de 79 ans et 3 mois, est décédé Elie Genois, tailleur, époux en premières noces de feu Hermine Paquet et en secondes noces de Georgine Hamel. Il demeurait au 460, rue Richelieu. Les funérailles auront lieu le 15 novembre, à 10 heures. Départ du foyer funéraire
Arthur Cloutier & Fils,
120 rue Saint-Jean,
à 9h 45, pour l'église Saint - Jean - Baptiste et de là au cimetière Belmont. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Roland (Gisèle Guérin), Fernand (Jacqueline Fleury), J.-René (Madeleine Côté), Maurice (Yvette Cloutier), M. et Mme Magella Deslauriers (Annette), M. et Mme Conrad Paradis (Pierrette), Lucien (Suzanne Giroux), M. et Mme Léo Vallé (Antoinette), et Armand. Ses beaux - frères et belles -



soeurs: Mme Vve Edgar Paquet, M. et Mme David Paquet, Soeur Laurette Paquet (s.f.a.), Mme Vve Ernest Paquet, Mme Vve Omer Genois, M. et Mme Adélard Hamel (Cécile Martel), M. et Mme Lorenzo Hamel (Simone Paradis), M. et Mme Georges Hamel (Jeannine Paré), M. et Mme Lucien Paradis (Flavie Hamel), M. et Mme Pierre Genois (Annette Hamel) ainsi que de nombreux petits - enfants et arrière - petits - enfants. quo-14

LABRIE (Louis-Joseph) — A l'hôpital Notre-Dame de Charny, le 13 novembre 1972, à l'âge de 78 ans, est décédé M. Louis-Joseph Labrie, retraité du CNR, époux de dame Louise Bilodeau. Il demeurait au 1102, 9e Avenue, Charny. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 novembre, à 10 heures. Départ des salons
Claude Marcoux Ltée,
Place de l'Eglise,
à Charny,
à 9.55 heures pour l'église de Charny et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles, M. et Mme Roland Labrie (Raymonde Lemieux), M. et Mme Roch Vaillancourt (Yolande), M. Benoit Labrie, Mlle Gilberte Labrie; son frère, ses soeurs, ses beaux-frères et ses belles-soeurs, M. et Mme Joseph Hébert (Louise), M. et Mme Lionel Lafortune (Rose-Anna), M. et Mme Lucien Lamoureux (Marie-Laure), Mme Wilfrid Labrie (Annie McCafferty), Mme Vital Labrie (Irène Messier), Mme Adélard Labrie (Simonne Joly), Mme Wilfrid Huot (Maria Bilodeau), Mme Henri Bilodeau (Yvette Kelly), Mme Alfred Bilodeau (Rosilda Carrier), Mme Paul Bilodeau, M. et Mme Joseph Buissières (Eva Bilodeau); ses petits-enfants, Michel et Alain Vaillancourt. quo-15

LACHANCE (Marie-Jeanne) — A l'hôpital Général de Québec, le 12 novembre 1972, à l'âge de 78 ans et 10 mois, est décédée Mme Marie-Jeanne Blouin, épouse de feu Ferdinand Lachance. Elle demeurait au 135, 26e Rue. Les funérailles auront lieu mercredi matin à 10 heures. Départ des foyers funéraires
J. Bouchard et Fils Ltée,
1290, 1ère Avenue,
à 9.50 heures pour l'église St-François d'Assise et de là au cimetière St-Charles, rue St-Vallier. Elle laisse dans le deuil ses enfants, M. et Mme Fernand Lachance (Jeannine Legendre), de Lenox Mass, USA, M. et Mme Paul-H. Vé-



zina (Colette), M. et Mme Guy Lachance (Louise Côté), Mlle Denise Lachance, le Frère Gilles Lachance S.C., M. Claude Lachance, de Phoenix Arizona USA; sa belle-soeur, Léda Blouin Fortin, ainsi que ses petits-enfants, neveux et nièces. Le salon sera fermé entre 5 et 7 heures. quo-14

LAFRANCE (Lucienne) — A l'hôpital St-François d'Assise, le 11 novembre 1972, à l'âge de 64 ans, est décédée Mlle Lucienne Lafrance. Elle demeurait au 697, 4e rue, Limoilou. Les funérailles auront lieu, mercredi, à 10 heures. Départ des salons
J.-E. Asselin Enr.,
492 Ave Notre-Dame,
Notre-Dame des Laurentides,
à 9h45 pour l'église de Notre-Dame des Laurentides et de là au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses frères et soeurs: M. Jean - Baptiste Lafrance, M. Philias Lafrance, M. Pierre Lafrance, Zélia (Mme Adjutor Bégin), Germaine (Mme Henri Beaulieu), Marida (Mme Aimable Verret). quo-14

LAGACE (Maurice) — A Québec, le 12 novembre 1972, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Maurice Lagacé, fils de feu François Lagacé et de feu dame Amelda Allard. Il demeurait au 573, rue Napoléon. Les funérailles auront lieu, mercredi le 15 novembre, à 3 heures. Départ du
Funérarium Lépine Ltée,
535, Ave des Oblats,
à 2h45 pour l'église Saint - Joseph et de là au cimetière Saint-Charles. Il laisse dans le deuil ses frères, soeurs, beaux - frères et belles - soeurs: M. et Mme Wellie Côté (Thérèse), M. et Mme Emile Brousseau (Cécile), M. et Mme Lucien Labrecque (Gabrielle), Mme Alphonse Point (Marcelle), M. Mme Clément Pouliot (Pierrette), Mme Angèle Lagacé, M. et Mme René Lagacé, M. et Mme Lucien Lagacé, M. et Mme Gaston Lagacé, M. Roger Lagacé. quo-14

LAJEUNESSE (Pierre) — A l'Hôpital du Christ-Roi, le 11 novembre 1972, à l'âge de 82 ans, est décédé Pierre Lajeunesse, ex-employé de la commission du Havre, époux en 1ères noces de feu Dame Blanche Giguère et 2ièmes noces de feu Dame Imelda Lessard. Il demeurait au 68, rue Verdun. Les funérailles auront lieu mercredi à 10 hres. Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.
270, rue Marie de
l'Incarnation,
à 9 hres 45 pour l'église de Notre-Dame de Pitié et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil ses enfants , sa belle-fille et ses gendres: M. et Mme Jean-Marie Lajeunesse (Albertine Pruneau), M. et Mme Adrien Roberge (Irène), M. et Mme Donat Labbé (Pauline), M. et Mme Donat Gagné (Georgette), M. et Mme Jean-Paul Lacasse (Françoise), ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Adélard Lajeunesse, M. et Mme Jean Laquerre (Jeanne Lajeunesse), Mme Arthur Beaulieu (Mary Lajeunesse), Mme Edmond Huot (Rose Lajeunesse), Mme Ferdinand Martineau (Bernadette Lajeunesse), Mme Albert Giguère, M. et Mme Ernest Lessard, Mme Télesphore Lessard, Mme Henri Lessard, M. Albert Lessard. De nombreux petits-enfants et neveux et nièces. quo-14

LEGARE (Jean-Baptiste) — A l'Hôpital Laval, le 12 novembre 1972, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Jean-Baptiste Légaré sénior, ex-employé au Ministère de la Santé, époux de dame Marie-Blanche Filot. Il demeurait au 1163, 3ième Avenue Québec 3 P.Q. Les funérailles auront lieu mercredi le 15 novembre à 10.00 hres. Départ du foyer funéraire
J. Bouchard & Fils Ltée
115, 80ième Rue Est
Charlesbourg
à 9.45 hres pour l'église St-Charles Boromée et de là au cimetière St-Charles (sur le Boulevard Hamel). Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles; M. et Mme Jean-Baptiste Légaré Jr. (Rita Daigle), Mlle Pauline Légaré, M. et Mme Robert Moreau (Jeannine Légaré), M. et



Mme Léo Légaré (Gaétane Fournier), son frère, ses soeurs, son beau-frère et sa belle-soeur, M. Achille Légaré, Melle Adrienne Légaré, Mme Frédérick Durand (Laura Légaré), M. et Mme Arthur Filot (Rosaria Plouffe), ainsi que ses six petits-enfants, neveux et nièces, cousins et cousines. N.B.: Le salon sera ouvert de 2.00 heures à 5.00 heures, 7.00 heures à 10.00 heures. quo-14

LEMIEUX (Alfred) — A Québec le 12 novembre 1972, à l'âge de 75 ans, est décédé Alfred Lemieux, vétéran de la guerre 1914-1918, époux de feu dame Blanche Julien. Il demeurait au 207 boul. du Centenaire St-Basile. Les funérailles auront lieu jeudi le 16 à 10 hres 00. Départ de la résidence funéraire
L. Leclerc & Fils
18 Av. du Parc
St-Basile
à 9 hres 45 pour l'église de St-Basile et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse ses frères et soeurs: M. et Mme Archille Lemieux, M. et Mme Jules Lemieux, M. et Mme Emile Beauregard, M. et Mme Alfred Sirois, M. et Mme John Scott, Mme Henri Doyle. quo-15

LEVESQUE (Léo) — A Québec, le 11 novembre 1972, à l'âge de 65 ans, est décédé monsieur Léo Levesque, employé de la Commission des accidents du travail, époux de dame Marthe Duhamel. Il demeurait au 2010, Terrasse Stuart, Sillery. Les funérailles auront lieu mercredi le 15 novembre 1972, à 11.00 hres. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée
975, Avenue
Marguerite-Bourgeois
à 10.45 hres, pour l'église St-Michel de Sillery et de là au cimetière St-Michel de Sillery. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants, ses gendres et sa belle-fille: M. et Mme Louis-Philippe Robitaille (Dora) de Rivière - du - Loup, M. et Mme André Asselin (Roselyn) de Lévis, M. Mme Jacques Levesque (Georgette Martel), M. et Mme Denis Vachon (Nicole); ses frères, ses soeurs, ses beaux - frères et ses belles - soeurs: M. et Mme Eddy Levesque, M. et Mme Isidore Levesque, M. et Mme J.-E. Rossignol (Georgiana), M. et Mme Maurice Levesque, M. et Mme Yvon Levesque, M. et Mme Roger Marcotte (Yvonne), Dr et Mme Jos. Normand de Trois - Rivières, M. et Mme Donat Bisson de Trois - Rivières, M. et Mme Roland Duhamel, M. et Mme Lucien Larue, M. et Mme Paul Vallières, M. et Mme Gilles Duhamel de Londres, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces. quo-14

MARTIN (Georges-Alfred "Pierre") — A Cap-Rouge, le 13 novembre 1972, à l'âge de 78 ans, est décédé M. Georges-Alfred "Pierre" Martin, vétéran de la guerre 1939-45, époux de feu Dame Exilda Careau. Il demeurait au 4066 Chemin St-Louis, Cap-Rouge. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 novembre 1972, à 2 heures. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée,
1025 Route de l'Eglise,
Ste-Foy,
à 1.40 heure pour l'église St-Félix de Cap-Rouge et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil sa fille et son gendre, M. et Mme Léandre Garneau (Denise Martin); ses petits-enfants, Micheline, Guy et Réal Garneau; son frère, sa soeur, sa belle-soeur et son beau-frère, M. et Mme Louis-André Martin, M. et Mme J.-A. Fortin (Emma Martin). quo-15

MAZURETTE (Charles-Edouard) — A l'hôpital Laval de Québec, le 13 nov. 1972, à l'âge de 54 ans, et 2 mois, est décédé M. Charles - Edouard Mazurette, époux de dame Eveline Paquet. Il demeurait à St-Georges de Beauce. Les funérailles auront lieu jeudi, à 2.30 heures. Départ du salon funéraire
Giguère & Frères Enr.,
463, 2e Avenue,
Ville St-Georges Est,
à 2.20 heures pour l'église de l'Assomption et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, sa fille, Andrée (Mme Jean Giraud), de Sudbury, Ontario; ses petits-enfants, Jean-François et Isabelle. quo-15

NOEL (Lucien) — A Québec, le 14 novembre 1972, à l'âge de 56 ans est décédé M. Lucien Noël, ex-employé de Legrade époux de dame Lucienne Thompson. Il demeurait au 379, rue de la Canardière. Les funérailles auront lieu vendredi le 17 novembre à 10:00 heures. Départ du funérarium
Lépine Ltée
318, de la Canardière
à 9:45 heures pour l'église St-Esprit et de là au cimetière Belmont. quo-14

RENAUD (André) — A l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le 13 novembre 1972, à l'âge de 46 ans, et 3 mois, est décédé M. André Renaud. Il demeurait au 155 rue Pie XII, Beauport. Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures. Départ de la résidence funéraire
Wilbrod Robert Inc.,
738 Ave Royale, Beauport,
à 8.45 heures pour l'église de Beauport et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Henri Renaud; ses enfants, ses frères, soeurs, parents et amis. Le salon sera fermé de 5 heures à 7 heures. quo-14

ROY (Adélard) — A l'hôpital de l'Enfant-Jésus le 13 novembre 1972, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Adélard Roy, époux de Dame Bernadette Hains. Il demeurait au 2915 Chemin Royal, Giffard. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 novembre, à 11 heures. Départ de la résidence funéraire
Wilbrod Robert Inc.,
3221 Avenue Royale,
Giffard,
à 10.45 heures pour l'église de Giffard et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, Thérèse (Mme Marcel Côté), Roland, Pierrette (Mme Claude Caron), Jean-Pierre, Marcel (Hélène Dussault), André, Fernand (Simone Bérubé), Gertrude (Mme Michel Lafrance), Colette (Mme Gérald Fortier), Jacques (Solange Gaudreault); ses frères et soeurs, Gérardine (Mme Amédée Roy), Marie-Anna (Mme Arthur Côté), Jean-Léon (Laurence Vézina), Maire-Laure, Charles-Henri (Marie-Jeanne Tremblay); ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Edmond Hains, M. et Mme Arthur Hains, M. et Mme Rosario Labadie (Jeanne Hains), Mme Odilon Hains, Mme Albert Hains, Mme André Hains, ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants. Le salon sera fermé de 5 à 7. quo-15

SAMSON (J.-M. Rosaire) — A Lévis, le 13 novembre 1972, à l'âge de 74 ans, est décédé J.-M.-Rosaire Samson, ex-employé du CNR, époux de feu dame Yvonne Blais. Il demeurait au 17 rue St-Etienne, Lévis. Les funérailles auront lieu jeudi, à 10 heures. Départ de
Gilbert & Turgeon Ltée,
58 Ave Bégin, Lévis,
à 9.45 heures pour l'église Notre-Dame et de là au cimetière Mont-Marie. Il laisse dans le deuil, une soeur, Mme Jean-Charles Guay (Cécile Samson); beaux-frères et belles-soeurs, M. François Berrouard, M. Donat Bégin, Mme Albert Carrier, M. et Mme Albert Bertrand, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines. quo-15

SAMSON (J.-Oscar) — A l'hôpital Notre-Dame de Lourdes, le 12 novembre 1972 à l'âge de 79 ans, est décédé M. J.-Oscar Samson, époux de dame Marie-Blanche Lecours. Les funérailles auront lieu mercredi, à 3 heures. Départ de
Gilbert & Turgeon Ltée,
58 Avenue Bégin, Lévis,
à 2.45 heures pour l'église du Christ-Roi et de là au cimetière Mont-Marie. Il laisse dans le deuil outre son épouse, un fils et belle-fille, M. et Mme André Samson (Suzanne Fortin); frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, M. et Mme Joseph Samson, M. et Mme Philippe Samson, M. et Mme Armand Samson, Mlle Alice Samson, l'abbé Arthur Lecours, Soeur Germaine Lecours, M. et Mme J.-E. Dumont, M. et Mme Paul-Henri Lecours, Mme Lucien Lecours, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines. quo-14

SAVARD (Roger) — A Québec, le 13 novembre 1972, à l'âge de 31 ans, est décédé M. Roger Savard, fils de feu Henri Savard et de dame Lucienne Groslouis. Il demeurait au 298, 5e Rue. Les funérailles auront lieu mercredi le 15 novembre à 2 hres 30. Départ du
Funérarium Lépine
Ltée
318, ch. de la Canardière
à 2 hres 15 pour l'église St-Esprit et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil sa mère, ses frères, soeurs, beaux - frères et belles - soeurs: M. et Mme Georges-Henri Savard, M. et Mme André Savard, Mlle Diane Savard, M. et Mme Michel Parent (Louise), ses neveux, oncles, tantes, cousins et cousines. quo-14

SICARD (Aldéa) — A Montréal le 13 novembre 1972, à l'âge de 79 ans, est décédée dame Aldéa Cournoyer, épouse de feu M. J. N. Sicard. Les funérailles auront lieu mercredi le 15 à 10 heures. Départ des salons
Urgel Bourgie Ltée,
400 Henri Bourassa Est
à 9h.30 pour l'église la Vésitation Sault Récolet et de là au cimetière de l'Est. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Mme Léandre Turgeon (Lucille), Mme Claude Mercier (Claire), Philippe (Jeannine Moisan). quo-14

SIMARD (Emma) — A Québec, le 13 novembre 1972, à l'âge de 74 ans, est décédée Dame Emma St-Hilaire, épouse de feu M. Gaudias Simard. Elle demeurait au 335 Marie-Louise. Les funérailles auront lieu jeudi, le 16 novembre, à 10 heures. Départ de la résidence funéraire
Sylvio Marceau Inc.,
270 Marie de l'Incarnation,
à 9.45 heures pour l'église St-Malo et de là au cimetière St-Charles. Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles, M. et Mme Alphonse Bisson (Gemma), M. Mme Philias Daigle (Pauline) M. et Mme Cyrille Simard, M. François Simard, M. Eugène Simard, M. Jean-Claude Simard; son frère et sa soeur, beau-frère et belle-soeur, M. et Mme Gabriel Croteau, M. et Mme Jean-Paul St-Hilaire, ainsi que plusieurs petits-enfants. quo-15

720 CARTES DE REMERCIEMENTS

FILTEAU (Augustine) —Sr St-Nicolas, Mme Ludger Têtu et sa famille, ainsi que les familles Filteau remercient tous ceux et celles qui leur ont témoigné leur sympathie soit par offrande de messes ou par leur assistance en particulier aux Révérendes Srs de la Charité de la maison générale Giffard et la maison mère Mallet rue St-Olivier Murci à l'occasion du décès de Sr St-Nicolas Augustine Filteau) de leur bienveillante reconnaissance envers les familles de la disparue, elle était la soeur de Mme Ludger Têtu. quo-14

760 REMERCIEMENTS POUR FAVEURS



Grande reconnaissance et remerciements à Jean XXIII pour guérison obtenue, avec promesse de faire publier.
C.F.
quo-14

SERVICES SPÉCIAUX

790 MONUMENTS FUNERAIRES
THERIAULT& FILS LTEE
710, 1ère AVENUE, Québec, 524-1561.
quo-24

790 MONUMENTS FUNERAIRES
VILLENEUVE Monuments, spécialistes, prix imbattables d'hiver. 1050 Canardière, 523-5394.
quo-21

Des tempêtes en Europe et aux Etats-Unis font 61 morts

L'Europe et les Etats-Unis ont subi hier leurs premières tempêtes de l'hiver. Dans six pays européens, la tempête accompagnée parfois de vents de 125 milles à l'heure a fait 54 morts, provoqué des inondations et causé pour des millions de dollars de dégâts.

Aux Etats-Unis, deux régions ont subi des tempêtes, celle du centre allant du Texas aux Etats des Grands - Lacs et la Californie.

La tempête qui a déferlé dans le centre a fait sept morts, et des centaines de blessés et a semé la destruction sur son passage.

En Californie, la tempête a surgi du Pacifique et a entraîné de la neige et de fortes pluies. Les voyageurs ont reçu des avertissements au sujet du danger de prendre la route.

D'après les prévisions météorologiques publiées aujourd'hui, ces tempêtes n'auront pas de répercussions dans notre région puisqu'on annonce pour demain un ciel variable avec seulement quelques chutes de neige locales.

La tempête de neige dans le centre des Etats-Unis a bloqué des routes, a immobilisé les automobilistes et a forcé la fermeture d'aéroports. On rapporte des millions de dollars de dégâts. Dans le sud du Nebraska et dans le nord du Kansas, il y a eu un pied de neige.

Les Pays-Bas, la Belgique, les deux Allemagnes, la Grande-Bretagne et l'Irlande ainsi que le nord de la France ont été les plus touchés.

Selon les dernières informations fournies par les services de police de ces différents pays, on compte 30 victimes en RFA, sept en Hollande, trois en Grande-Bretagne et une en Belgique.

Les vents extrêmement violents qui ont soufflé sur les côtes et dans l'intérieur des terres dimanche soir et dans la nuit de dimanche à hier tendaient à diminuer hier soir.

La plupart des victimes allemandes sont mortes atteintes par des objets de toutes sortes arrachés par le vent (pierres, toitures, arbres): une fillette de 11 ans a été tuée dans une école par la chute d'une voiture à Huettenthal (Siegerland). A Brême une femme a été tuée par une pierre provenant d'une corniche, une autre par un arbre qui s'est écroulé sur sa voiture.

Aux Pays - Bas, sept personnes ont trouvé la mort. L'ouragan, par chance n'a pas été accompagné d'une violente marée comme celui qui en 1953, avait fait 1,835 morts. Sur la côte, les 27 membres d'équipage du navire chinois Wanchum, poussé au rivage par l'ouragan, ont pu être sauvés. Au large, un caboteur danois s'est échoué sur l'île de Texel. Les neuf personnes qui se trouvaient à bord ont été recueillies par des hélicoptères néerlandais.

VICTIME CANADIENNE

En Grande-Bretagne, trois personnes, dont une touriste canadienne frappée par une cheminée arrachée, ont trouvé la mort à Southsea. A Port Talbot, dans le sud du Pays de Galles, des milliers de maisons ont dû être abandonnées devant l'inondation.

En Irlande, Dublin a été inondée et les autorités municipales ont déclaré l'état d'urgence.

Dans les ports de tous les pays touchés par la tempête, on rapporte que des navires ont rompu leurs amarres et que les services de ferry-boats ont dû être interrompus. Sur terre, de nombreuses routes et voies ferrées ont été coupées par des chutes d'arbres ou de murs.

Elections ouest-allemandes

L'ancien ministre de l'Economie pourrait passer à l'Opposition

BONN (reuter) — Le monde politique ouest-allemand attendait hier de savoir quelle réponse le professeur Karl Schiller, qui démissionna en juillet du poste de ministre de l'Economie dans le gouvernement de M. Brandt, donnera à l'offre de coopération des Chrétiens-démocrates dans le cas où ceux-ci emporteraient les élections de dimanche prochain.

L'offre a été présentée par le chef de la CDU, M. Rainer Barzel, au cours de deux entretiens secrets qu'il a eus avec le pr Schiller. Hier, M. Konrad Kraske, secrétaire général de la CDU, s'est refusé à dire en quoi exactement consistait l'offre de M. Barzel, si ce n'est qu'elle concernait "la coopération pour recouvrer la stabilité (économique)".

Le bureau du pr Schiller a publié de son côté un communiqué confirmant que les deux rencont

Arrestation de trois mafiosi

NEW YORK (Reuter) — Trois responsables de la mafia new-yorkaise Paul Vario, Clyde Brooks et Norris Rubin, qui avaient accordé leur confiance à un jeune détective qu'ils croyaient s'être attaché en le corrompant, ont été arrêtés a-t-on appris hier.

C'est la première fois depuis un mois qu'a été lancée une opération de grande envergure contre la mafia, que des inculpations sont prononcées contre des chefs de la mafia.

Ces trois personnes auraient joué un rôle important lors des rencontres entre chefs des cinq grandes "familles" de New York qui se retrouvaient régulièrement dans un terrain vague de Brooklyn.

Des écoutes téléphoniques et des magnétophones ont été mis en place et un jeune agent, Douglas Levien, vingt-cinq ans, est parvenu à faire croire qu'il était réellement corrompu.

Paul Vario, cinquante-huit ans, serait un "consiglière" (conseiller) de la "famille" Carmine Tramunti. Clyde Brooks, trente-trois ans, et Norris Rubin, quarante-quatre ans, seraient des associés de Vario.

Ils risquent d'être inculpés de corruption de conspiration et de félonie, qui pourraient leur valoir 142 ans de prison chacun s'ils étaient reconnus coupables.

L'arrestation de Anthony Colucci, joueur notoire, a aussi été annoncée hier, il est accusé de corruption.

Toutes ces mesures ont été annoncées hier au cours d'une conférence de presse donnée par le district attorney Eugene Gold dont les services ont mené une grande enquête dans le milieu du crime organisé à New York.

Après avoir surveillé le terrain vague pendant six mois, avec des caméras et des micros camouflés dans la caravane qui abritait les réunions des chefs de la mafia, les agents de Gold ont envoyé 677 convocations à des personnes suspectes pour qu'elles se présentent devant un grand jury.

Peu après cette initiative annoncée le 16 octobre dernier, Levien a été contacté par la mafia qui l'a assuré qu'il ne risquait pas d'être démasqué pour corruption.

Avant les révélations de l'enquête, Vario avait déclaré à Levien qu'il était particulièrement méfiant sur le plan de la sécurité, et dans ses deux maisons, il n'avait pas fait installer de téléphone depuis six ans de crainte d'être surveillé.

En fait il ne parlait jamais au téléphone chaque fois qu'il risquait d'être enregistré, aurait précisé Vario, au moment même où Levien fixait la conversation sur bande magnétique.

Certains observateurs ont estimé hier que la campagne de Gold ne faisait pas beaucoup de progrès dans la lutte contre la corruption édifiée par la mafia dans New York.

Les trois arrestations sont les premières depuis l'envoi des 677 convocations. Auparavant, un lieutenant de police avait été inculpé pour corruption et un chauffeur - garde du corps avait été inculpé de faux témoignage.

Des douzaines d'officiers de police, d'hommes politiques et hommes d'affaires, dont les noms n'ont pas encore été révélés, ont été mentionnés lors des conversations dans le terrain vague. Chacun fera l'objet d'une enquête.

Les deux causes de la défaite de McGovern

NEW YORK (AFP) — Le sénateur George McGovern, le candidat démocrate malheureux aux dernières élections présidentielles américaines, attribue sa défaite, dans une interview publiée aujourd'hui par le New York Times, à la défection du gouverneur George Wallace, et à "l'affaire Eagleton".

M. McGovern, qui se repose actuellement dans les Iles Vierges, déclare notamment que si le gouverneur de l'Alabama, M. Wallace, n'avait pas été blessé au cours de la campagne pour les primaires, il se serait présenté à la présidence comme candidat indépendant. Alors, estime le sénateur démocrate, il aurait recueilli des voix qui, le 7 novembre, sont allées à M. Nixon, et j'aurais probablement gagné la présidence. Sur cette base, nous aurions pu gagner". Aucun candidat démocrate, même pas, vraisemblablement, le sénateur Edward Kennedy, n'aurait pu empêcher les électeurs potentiels de M. Wallace, de voter républicain, ajoute-t-il.

Le sénateur démocrate note ensuite que l'"affaire Eagleton" peut-être considérée comme la seconde principale raison de son échec. Le choix de M. Eagleton comme co-listier, déclare M. McGovern, "aurait pu être évité" si nous avions eu un jour de plus pour mettre les choses au point" lors de la convention démocrate de Miami.

Prié de donner son avis sur M. Nixon, M. McGovern a souligné qu'il "pensait la même chose de lui qu'avant les élections. Je n'ai jamais pensé qu'il avait une quelconque vision de la grandeur de ce pays".

LPS® cours de conversation
ANGLAIS - ESPAGNOL
$99.00 (10 SEMAINES) 529-0331
500 EST, GRANDE-ALLEE - 4e ETAGE

Des démocrates demandent la tête de Jean Westwood

WASHINGTON (AFP) — Le Comité exécutif de l'organisation des gouverneurs démocrates a demandé hier à Mme Jean Westwood de démissionner de son poste de présidente du Comité démocrate national où elle avait été placée en juillet dernier par le sénateur George McGovern.

L'écrasante défaite de ce dernier par le président Nixon le 7 novembre se traduit déjà par un effort concerté de reprise en main de la direction du Parti démocrate par son centre et par sa droite, avec l'appui des gouverneurs d'Etat et de la puissante centrale ouvrière AFL-CIO, au détriment de sa gauche.

La conférence plénière des 31 gouverneurs démocrates, qui doit se réunir à Saint-Louis (Missouri) le 3 décembre prochain, va sans doute sommer à son tour Mme Westwood de démissionner. Si elle refuse d'obtempérer, son cas sera examiné le 9 décembre à l'occasion de la réunion à Washington des 303 membres du nouveau comité démocrate national.

Le comité exécutif de l'organisation des gouverneurs qui vient de tenir ses assises dans la capitale, est dirigé par le gouverneur Dale Bumpers, de l'Arkansas. Son collègue du Maryland, le gouverneur Marvin Mandel, a déclaré: "Quand un parti national perd les élections, il est temps qu'il réexamine la question de sa direction".

Le procès Ellsberg pourra reprendre

WASHINGTON (Reuter) — Le procès de Daniel Ellsberg et d'Anthony Russo accusés d'avoir recopié et fait parvenir à divers journaux les dossiers secrets du Pentagone sur la guerre du Vietnam va pouvoir reprendre après la décision prise hier par la Cour Suprême des Etats - Unis de rejeter la plainte de la Défense.

Le procès des deux hommes devait commencer le 26 juillet à Los Angeles, mais la défense avait obtenu le jour même son ajournement par la Cour d'appel. Une table d'écoute avait en effet été posée sur la ligne téléphonique d'un des avocats de la défense. La Cour d'appel avait décidé que le procès devait commencer, mais la défense avait obtenu un second ajournement jusqu'à la décision de la Cour suprême.

Celle - ci a refusé hier d'examiner la réclamation de la défense laissant ainsi au gouvernement le droit de faire reprendre le procès.

Les deux accusés ont reconnu avoir copié et distribué les documents, arguant que leur action, justifiée par l'intérêt public, ne constituait pas un délit. Ils sont toutefois accusés d'avoir volé et fait un usage personnel de documents secrets.

cherchez votre nom dans les
ANNONCES CLASSÉES
LE SOLEIL
GAGNEZ 2 BILLETS A VOTRE CHOIX.



Le salut du cirque! Une performance de ce magnifique pachyderme, l'une des vedettes de la 102e Revue du cirque RINGLING BROS. AND BARNUM & BAILEY.

AU COLISEE DU 21 AU 26 NOVEMBRE.

Ringling Bros. Barnum & Bailey Circus



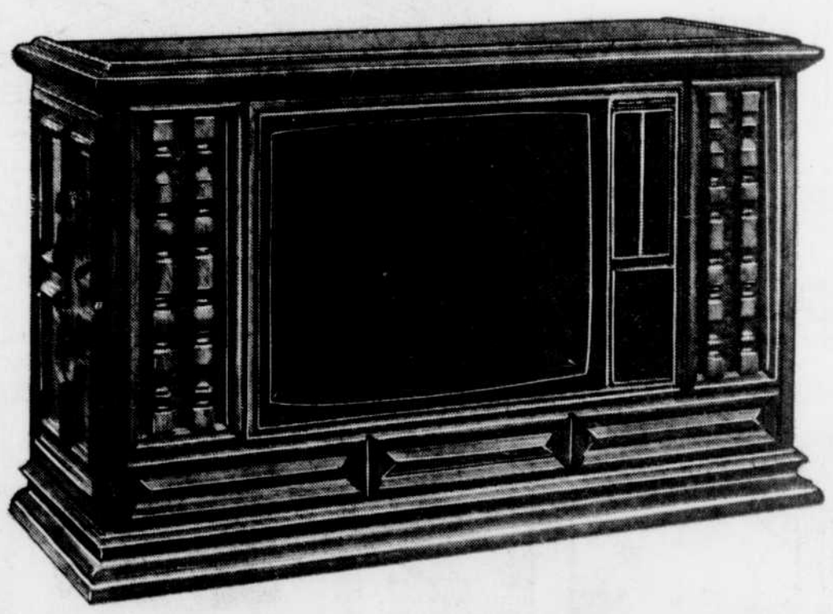
Tous les jours jusqu'au 15 novembre, trois noms précédés de 2 étoiles y seront cachés. Si vous découvrez le vôtre, vous aurez 48 heures pour vous présenter au Service des ANNONCES CLASSEES afin de réclamer vos 2 billets pour le spectacle du Cirque RINGLING BROS. AND BARNUM & BAILEY.

NE MANQUEZ PAS DE PARCOURIR LES
ANNONCES CLASSÉES
TOUS LES JOURS

COMBLEZ VOS DÉSIRS DES FETES CHEZ Paquet
CENTRE-VILLE PLACE LAURIER



Télécouleur 19 pouces
PHILCO
Modèle 1973 de conception compacte vous donnant 180 pouces carrés de surface visuelle. La lampe Hi-Brite et le système de signaux transistorisés vous assurent la clarté des couleurs. Image Memory-Matic. TRANSISTORISE A 85%.
Spécial
439.00 (mens. 25.)
Appareils électriques, rayon 65, 5e étage, Centre-Ville, et 865, niveau 2, Place Laurier.



PHILCO Ford
le Philcomatic III transistorisé à 100%
- De grande classe... un chef-d'oeuvre d'ébénisterie au devant et aux côtés moulés sculptés.
- Le système de syntonisation "n'y touchez plus" de Philcomatic III règle et fixe en permanence la couleur. Il comprend: l'A.C.T. les contrôles de couleur, de luminosité, de teinte et de contraste.
- La lampe-écran "Super Black Matrix Philcomatrix II" vous donne l'image-couleur la plus nette, la plus éclatante, la plus naturelle jamais obtenue.
- L'écran antireflets amovible réduit les déflections gênantes provenant de la lumière d'une pièce ou de l'extérieur.
- Circuit spécial des couleurs "Cosmetic" pour des visages naturels.
- Deux haut-parleurs ovales de 5 pouces montés à l'avant.
- Fonctionnement instantané.
- Puissance d'entrée de 75 ohm.
- Roulettes silencieuses.

Appareils électriques, rayon 65, 5e étage, Centre-Ville, et 865, niveau 2, Place Laurier.



Télécouleur de 26 pouces
PHILCO
Pour une image plus précise, un télécouleur qui offre des couleurs plus vivantes et plus naturelles et des détails plus précis... Philco a placé 26,000 volts de puissance derrière cette image et l'a accrochée grâce à la finesse d'image préréglée Memory-Matic. La fidélité de transmission est plus grande par son système de signaux à semi-conducteurs et à l'amplificateur MF à trois étages transistorisé. TRANSISTORISE A 85%. Le meuble moderne dernier cri est d'un fini noyer. PLAN DE GARANTIE DE 5 ANS.
Spécial
599.00 (mens. 30.)
Appareils électriques, rayon 65, 5e étage, Centre-Ville, et 865, niveau 2, Place Laurier.

Les billets du cirque Barnum Bailey du 21 au 26 novembre sont en vente à nos kiosques d'information, Centre-Ville et Place Laurier.

Choisissez PARIS PÂTÉ ...et servez une Salade Suprême



SALADE SUPREME
Une salade qui plaira à tous! Facile à préparer avec le délicieux Pâté de Foie Paris Pâté.
1 cube de bouillon de poulet
1 c. à table de gélatine
2 boites de 3 onces ou 1 boite de 6 onces de Pâté de Foie Paris Pâté
Dissoudre un cube de bouillon de poulet dans une tasse d'eau bouillante. Ajouter une c. à table de gélatine et deux c. à table d'eau froide. Dissoudre en brassant puis laisser refroidir. Quand la gélatine commence à épaissir, y mélanger 2 boites de 3 onces de Pâté de Foie Paris Pâté. Placer dans un moule et laisser prendre. Démouler et servir sur des feuilles de laitue.

BROCHURE GRATUITE
Ecrivez-nous pour notre brochure GRATUITE, mettant en vedette un grand nombre de recettes pour preparer une variété de plats savoureux avec les pâtés à la viande Paris Pâté. Envoyez vos nom et adresse à: Paris Pâté, Casier Postal 393, Station O, Montréal 379, P.Q.
Montreal 379, P.Q.



Vérifiez sous le couvercle
Votre prochaine boite de Paris Pâté peut vous gagner un **RADIO** transistor ou un **OUVRE-BOITES** automatique à votre choix. Des centaines de couvercles imprimés gagnants dans les 6 variétés de pâtés à la viande Paris Pâté. QUALITÉ sûre...et VARIETE...qui ajoutent un cachet à tout repas, collation ou pour vos invités. Dégustez un différent pâté à la viande Paris Pâté chaque jour!
Pâté de Foie • Jambon • Porc, • Boeuf & Veau • Veau, Porc & Poulet • Cretons • Pâté à Sandwich
Dégustez Paris Pâté aujourd'hui-même —vérifiez l'intérieur du couvercle.
Fiez-vous sur la qualité, la variété et la délicieuse saveur de
PARIS PÂTÉ

Arrestation de deux membres de la "famille" Manson

STOCKTON, Californie (Reuter) — Cinq personnes — dont deux adeptes de la "famille" Manson, impliquée dans l'affaire Sharon Tate — ont été arrêtées par la police californienne à la suite de la découverte du corps d'une jeune femme sous leur maison.

Le corps de Lauren Willett, dix-neuf ans, a été déterré dimanche dans une tombe creusée à la hâte sous la maison. Elle avait été tuée d'une balle dans la tête. Sa mort remonte à vendredi.

Quatre jours plus tôt, la police avait découvert le corps en décomposition de son mari, James Willett, vingt-six ans, à quelque 100 milles de là.

Les cinq personnes arrêtées sont Michael Monfort, 24 ans, James Graig, 33 ans, Priscilla Cooper, 21 ans, Nancy Pitman, 24 ans, et Lynette Fromme, 24 ans.

Les trois jeunes femmes ont, tatouées sur le front, des croix identiques à celles de la "familles" Manson.

Charles Manson s'était fait la croix à l'aide d'un couteau dans les derniers jours du procès de l'affaire Sharon Tate, en avril 1971.

Deux des adeptes de Manson arrêtés, Nancy Pitman et Lynette Fromme, avaient campé devant le tribunal de Los Angeles au cours du procès. Lynette Fromme, connue sous le nom de "Squeaky" dans la famille Manson, avait témoigné au cours du procès.



Nancy Pitman et Lynette Frome.

Castro aurait condamné les pirates de l'air à l'emprisonnement à vie

(D'après Reuter, AFP et UPI) — Félicitant le copilote du DC-9 de la Southern Airlines détourné sur la Havane dimanche, le premier ministre cubain, M. Fidel Castro, lui a confié que les trois pirates de l'air noirs auteurs du détournement passeraient le reste de leurs jours en prison à Cuba, a annoncé un porte-parole de l'aviation civile américaine, hier, à Washington.

L'Aviation civile a indiqué que le pilote, Billy Bob Haas, avait fait part de cette conversation avec le premier ministre cubain en rendant compte du détournement aux autorités de la Southern Airways, dimanche soir, à Miami. Sa conversation a ensuite été retransmise aux responsables de l'Aviation civile.

Les Etats-Unis ont manifesté hier leur satisfaction devant l'attitude coopérative des autorités cubaines dans l'affaire du détournement d'un avion de la compagnie américaine Southern Airlines à La Havane.

Le secrétaire d'Etat, William Rogers s'est entretenu par téléphone, hier matin, avec le directeur général de la compagnie Southern, qui lui a fait part de l'accueil cordial reçu par l'équipage et les passagers de l'avion et de la grande coopération démontrée par les autorités cubaines dans cette affaire. "Nous partageons la satisfaction de la compagnie pour la coopération des autorités cubaines envers les passagers et l'équipage", a dit par la suite le porte-parole du département d'Etat.

C'est la première fois que le gouvernement américain manifeste ouvertement son appréciation de l'attitude des autorités cubaines dans une affaire de détournement d'avion. Dans les milieux officiels, on se hâte toutefois d'ajouter qu'il est trop tôt pour en tirer des conclusions positives sur l'évolution des relations entre Washington et La Havane.

Le porte-parole du département d'Etat a d'ailleurs souligné que le gouvernement cubain n'avait encore donné aucune réponse aux deux demandes successives qui lui ont été adressées par l'intermédiaire de l'ambassade de Suisse à La Havane pour le prompt retour des trois pirates de l'air et de la rançon aux Etats-Unis.

Les seules informations transmises aux Etats-Unis pendant le week-end par les autorités cubaines portaient sur les passagers et l'équipage, qui ont maintenant rejoint leurs destinations.

Mais le département d'Etat n'a reçu aucune confirmation officielle de l'arrestation des trois pirates mentionnée par des informations de presse.

Les Etats-Unis se préparent à demander formellement l'extradition des trois auteurs du détournement de l'avion de la Southern qui ont été soit condamnés, soit accusés, de crimes couverts par le traité d'extradition en vigueur avec Cuba.

La possibilité d'un rapprochement entre Cuba et les Etats-Unis à la suite du déroutement spectaculaire d'un DC-9 de la "Southern Airlines" sur La Havane est actuellement écartée par la majorité des observateurs à Cuba.

Des spéculations en ce sens s'étaient fait jour à l'étranger du fait de l'intérêt personnel que M. Fidel Castro avait pris à cette affaire. Cependant, l'intervention du premier ministre cubain n'a pas la signification politique que lui attribuent ces commentaires, et obéit surtout à des considérations de caractère humanitaire, estime-t-on généralement dans la capitale.

L'intervention personnelle de M. Castro — ajoute-t-on — ainsi que la publicité exceptionnelle donnée par la presse cubaine à cet acte de "piraterie aérienne" ne révèlent en réalité rien d'autre que la crainte du gouvernement cubain devant les répercussion qu'aurait à l'étranger le fait qu'un déroutement d'avion effectué aux Etats-Unis se termine par une catastrophe à La Havane.

D'autre part, fait-on remarquer, le gouvernement cubain a parfaitement conscience de l'impopularité croissante de ce type d'opération auprès de l'opinion publique mondiale.

Quant à la question de la normalisation des relations cubano-américaines, tous les observateurs pensent qu'il en sera un jour question, mais pas tant que se poursuivra la guerre au Vietnam et que subsistera ce que les Cubains considèrent comme des "interventions yankee" en Amérique latine, même si elles se cachent sous l'apparence d'aides économiques.

Le journaliste William Farr ira en prison plutôt que de révéler ses sources d'information

LOS ANGELES (PA) — Après que la Cour suprême eut refusé d'entendre sa cause, le reporter William Farr a déclaré lundi qu'il ira en prison plutôt que de révéler la source d'information d'une nouvelle qu'il a écrite durant le procès de Charles Manson.

"Il me faudra continuer à refuser de répondre aux questions" a-t-il dit.

"J'ai promis à quelqu'un, en mon nom personnel et en tant que journaliste, de garder secrète ma source d'information et j'ai l'intention de tenir cette promesse."

Le journaliste de 37 ans a dit qu'il était sous l'impression que le juge qui a présidé le procès de Manson, Charles H. Older, lui ordonnerait de comparaître en cour d'ici deux semaines et lui demanderait de nouveau de révéler ses sources d'information et l'enverrait en prison s'il refuse de le faire. Le juge a déjà dit qu'il ordonnerait que Farr reste en prison indéfiniment tant qu'il n'aura pas décidé de parler.

Le juge veut savoir quel avocat dans la cause a remis à Farr une déclaration secrète provenant d'un futur témoin. Cette déclaration a servi à Farr à écrire une nouvelle et le juge prétend que l'avocat qui a remis la déclaration a enfreint un règlement de "baillon" sur la publicité. Tous les avocats dans la cause ont juré ne pas avoir remis la déclaration au journaliste.

Le procureur de la justice du comté, Joseph Busch, qui a déjà employé Farr comme secrétaire de presse, a dit qu'il croyait que les avocats de la cause Manson devraient relever Farr de sa promesse.

"Si quelqu'un est coupable d'outrage au tribunal ce sont les avocats, a dit Busch, et Bill devra payer parce qu'ils n'ont pas avoué leur indiscrétion.

"Je pense que c'est une tache pour la profession légale".

Il a noté que le règlement du "baillon" ne visait pas les journalistes mais les avocats.

L'Etat de Californie a une loi qui protège les sources d'information des journalistes.

Le juge Older a reconnu Farr coupable d'outrage au tribunal seulement après que le journaliste eut quitté son emploi au HeraldExaminer afin de travailler pour Busch. Le juge prétend que la loi ne protège plus Farr. Depuis ce temps, la loi a été amendée afin que les reporters conservent le droit de ne pas révéler leurs sources d'information même après qu'ils ne sont plus journalistes.

L'Iran achètera ses hélicoptères aux Etats-Unis

WASHINGTON (AFP) — L'Iran va passer commande dans les prochaines semaines de plus de quatre cents hélicoptères dont la majorité sera fournie par la société américaine "Bell", croit savoir le magazine "Aviation Week".

Le contrat, ajoute le magazine, a été négocié de gouvernement à gouvernement, le Shah menant personnellement les négociations du côté iranien, et les livraisons devraient commencer dans un an.

BUREAUX ET ENTREPOTS
à louer
2145, Lavoisier
Parc Jean-Talon, Ste-Foy
Tél.: 527-3695
(Henri Giguère)

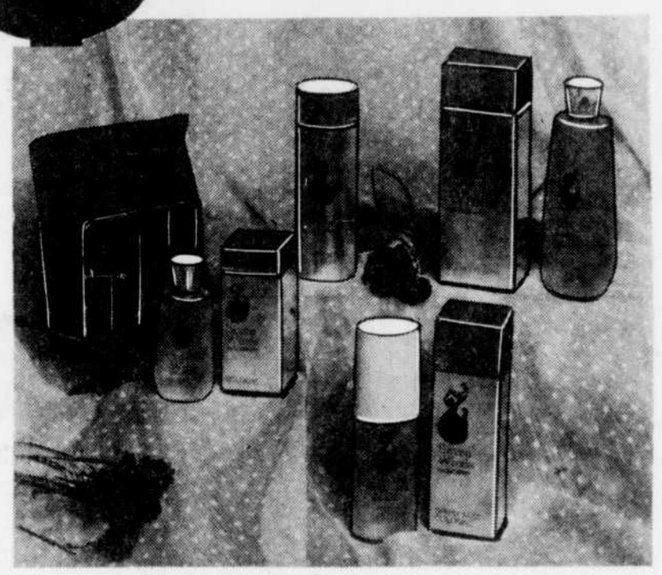
TEL.: 842-1994
842-4824
"LE SUMMUM DE LA QUALITE"
c'est:
MOTOROLA
Quasar
et
Style Moderne et Traditionnel
Claude Sioui MEUBLES et Appareils Electriques
OUVERT TOUS LES SOIRS
OUVERT CE SOIR
LORETTEVILLE
VILLAGE HURON

A Toronto
Le fabuleux nouvel hôtel Sheraton "Four Seasons"
Maintenant ouvert / Inauguration le 8 fév.
Réservations de chambres maintenant acceptées
Séjournez au magnifique Four Seasons de Sheraton. En face de l'Hôtel de Ville, au coeur du quartier des affaires.
Un hôtel pour voyages d'affaires et d'agrément, avec piscine de 80 pieds entourée d'une terrasse-jardin. On y trouve aussi un Club de Santé.
Et le Sheraton "Four Seasons" offre huit excellents bars et restaurants maintenant ouverts: le City Hall Grill, le Long Bar et le Bar-salon Traders. Le spectaculaire Cafe of the Redwoods, avec divertissements tous les soirs, à compter du 8 fév.
Pour réserver à Québec, demandez à la téléphoniste ZEnith 1-1035 et le tour est joué! Téléphonez ou demandez à votre agent de voyages de le faire pour vous.



Four Seasons Sheraton Hotel
Hôtels et Motor Inns Sheraton. Un service mondial de ITT
123 Queen Street West, Toronto, Ontario, Canada 416/361-1000

COMBLEZ VOS DÉSIRS DES FÊTES CHEZ
Paquet
CENTRE-VILLE PLACE LAURIER
Les présents précieux
DuBARRY



Seven Winds crée le charme
- Cologne ordinaire, 2 onces 3.25
- Talc après le bain, 4 onces 2.50
- Mousse à bain, 6 onces 3.50
- Cologne avec atomiseur, 2 onces 3.75



Comtessa, note de raffinement
- Cologne avec atomiseur, 2 onces 3.75
- Cologne ordinaire, 2 onces 3.25
- Talc après-bain, 4 onces 2.50
- Huile à bain, 6 onces 4.50

Cosmétiques, rayon 16, rez-de-chaussée, Centre-Ville, tél.: 524-5121
et 816, niveau 2, Place Laurier, tél.: 651-7070

POUR BIEN MANGER...
CGE



SK60
POELE A FRIRE
Deluxe, style Buffet 11", immersible. Avocado ou rouge-flamme.



P406
CAFETIERE
Automatique, 9 tasses. Poignée avocado ou or.



TS41
GRILLE-PAIN
Automatique de luxe, chrome brillant, panneaux avocado ou or.

SYNDICAT DU BIJOU
10 OUEST, ROUTE TRANS-CANADA, LEVIS (ROND-POINT) P.Q.
TEL.: 418-833-2173
POUR UN PLUS VASTE CHOIX... VENEZ VISITER NOTRE SALLE D'ECHANTILLON...

Le grand gin.
BOLS
Une sacrée bonne boisson.



Distillé au Canada pour Erven Lucas Bols, Hollande.

Paquet

CENTRE-VILLE PLACE LAURIER



linda lingerie MFG. INC.

Carolyn Loungewear Ltd.

pour les belles veilleuses

A. Signé Linda, un ensemble en nylon georgette aux riches imprimés soleil se composant d'un peignoir à manches longues et jupe en souplesse sur une robe de nuit à manches courtes. P.M.G. 55.00

B. Aussi de Linda, robe de nuit très vaporeuse en 100% nylon avec riche dentelle au corsage. Noir ou aqua. XP.P.M. 23.00

C. De Carolyne Loungewear, superbe peignoir en riche Car-O-coma avec capuchon et ceinture marquant la taille. Poches en demi-lune. Rose foncé, bleu royal XP.P.M. 35.00

Lingerie, rayon 6, 2e étage, Centre-Ville, et 806, niveau 2, Place Laurier.



UTILISEZ DES TIMBRES DE NOËL

WonderBra®

Plus vous êtes ravissante, plus nous sommes ravis

A. Pantilette de nylon et Lycra vous moulant élégamment et vous donnant une apparence douce sous toutes vos toilettes. Goussets en tricot de nylon doublés de fiberfill, décolleté soutenu par de délicates broches, bretelles semi-extensibles en satin. Quatre jarretelles détachables. 32 à 36 A, B et 34 à 36 C. Beige. 18.50

B. Soutien-gorge en élastique Lycra avec bonnets en dentelle de térylène. Elastique au-dessus des bonnets tenant le buste fermement. Bande de taille élastique. Dos très plongeant. Blanc, chair, noir. 32 à 40 B, 34 à 44 C 10.00 34 à 46 D et 36 à 46 DD 11.00

C. Gaine-culotte à jambes longues procurant une ligne amincissante aux tailles moyennes et très fortes. Les panneaux 'muscles' en Lycra atténuent l'abdomen naturellement. Le Griptex vertical aux jambes garde les bas bien en place. Longueur de 16 pouces. Blanc. M.G. XG.XXG. 18.00

D. Bandeau en double tricot muni de fils de laiton pour donner un galbe parfait. Décolleté gracieux et côtés dégagés. Bonnets avec coutures invisibles sur le biais et bordure dentelée. Bretelles laminées en doux jersey. 34 à 38B et 34 à 36 C. Blanc, chair. 7.50

E. Gaine-culotte moulante et libre en tricot de Lycra satiné. Panneau de crepeset et marquisette atténuant le ventre. Les tours de jambes tiennent bien en place, sans comprimer ni rouler. Blanc ou chair. M.G.XG. 7.50

Vêtements de base, rayon 2, 2e étage, Centre-Ville, et 802, niveau 2, Place Laurier

Bibliothèque
et Archives
nationales
Québec

Le Soleil

Section publicitaire
Page(s) manquante(s)